

گنجینه ایران و ایرانیان

زیر نظر ایرج افشار

(۵)



تاریخ روزگار شاه صفی صفوی

محمد معصوم بن خواجگی اصفهانی

خلاصة السیر

محمّد معصوم بن خواجگی اصفهانی

انتشارات علمی

چاپ اول

حرف‌نچینی: مؤسسه پیشگام

چاپ مهارت

تیراژ: ۲۶۰۰

مرکز پخش در تهران و شهرستانها: انتشارات علمی، خیابان انقلاب، مقابل در دانشگاه تهران
شماره ۱۳۵۸ - تلفن ۶۶۰۶۶۷



تابستان ۱۳۶۸

گنجینه ایران و ایرانیان

گنجینه «ایران و ایرانیان» برای چاپ نوشته‌هایی است که شناساننده درست گوشه‌هایی از تاریخ ایران و زندگی مردم آن در روزهای پیشین و گویای پیوستگی فرهنگی و حیاتی آن با زمان کنونی باشد. طبعاً در این مجموعه مباحث جغرافیائی، سفرنامه‌ها و معرفی شهرها، خاطرات و سرگذشت مردان نامی، مردم‌شناسی و قوم‌شناسی و دیگر زمینه‌های فرهنگی و بومی کهن جایی درخور دارد. از همبستگی میان این مطالعات گوناگون است که بیش از پیش می‌توان بر راز جاودانگی ایران گرامی دست یافت.

* * *

درین گنجینه، هم کتابهای تازه نوشته از پژوهندگان و نویسندگان معاصر که تاکنون چاپ نشده است چاپ خواهد شد و هم کتابهایی که پیش ازین به چاپ رسیده است ولی اینک نایاب و پرخواستار است و از اهمیت تحقیقی و اطلاعاتی بهره‌ور. روشن است که تجدید چاپ چنین کتابها برای پژوهندگان و برای کتابخانه‌های عمومی و تخصصی کمال وجوب را دارد.

در میان کتابهای چاپ شده پیشین به دو گونه نوشته توجه بیشتر و زودتر میشود. یک گروه آنهاست که نیازی به تجدید نظر و دوباره خوانی ندارد و چاپ لوحی (افست) همسان فایده‌بخش تواند بود. برای این کتابها، اگر دارای فهرست نباشد فهرست تهیه می‌شود تا کار محققان در استفاده بردن از کتاب آسان باشد.

در کنار آنها کتابهایی داریم که در دوره چاپ سنگی به چاپ رسیده و معمولاً خواندن آنها برای ناآشنایان به خطهای نسخ و نستعلیق دشوار است و صفحه‌آرایی غالب آنها

مطلوب طبع استفاده کنندگان کنونی نیست. در این کتابها، معمولاً کاتبان برای رعایت صرفه‌جویی در هزینه چاپ و کاغذ به سفارش بانی نشر عبارتها و سطرها را بی هیچ فاصله و فضائی می‌نوشتند و چون براساس «بیت‌نویسی» دستمزد می‌گرفتند ناچار از آن بودند که «سطرپر» کتابت کنند. ازین روی کتابها بصورتی است که به آسانی نمی‌تواند پسند خاطر خوانندگان امروزی باشد. همه کس، آن چنانکه می‌خواهد نمی‌تواند مطلبی را که دلخواه است به آسانی از لابلای چنین عبارت‌بندیها و سطرنگاریها به دست آورد. پس چنین کتابهایی بناچار با حروف چینی تازه، عبارت‌بندی تازه، و خط‌آرائی تازه و افزودن فهرستهای مفید عرضه خواهد شد.

اصولاً از چاپ لوحی (افست) همسان در چاپهای سنگی پرهیز می‌شود مگر آنکه کتابی باشد که به مناسبت خط خوش و ناموری کاتب آن شایستگی چاپ لوحی داشته باشد. در کتابهایی که بطور لوحی (افست، عکسی) چاپ می‌شود نمونه‌هایی عکسی از صفحات چاپ نخستین هر کتاب در چاپ تازه به دست داده خواهد شد تا خواننده بر کیفیت گذشته کتاب و نحوه عرضه پیشین آن آگاه شود. همچنین شماره صفحات چاپ نخستین، در هر کجای صفحه چاپ کنونی قرار بگیرد ضبط می‌شود تا پیدا کردن ارجاعاتی که بدان کتاب در آثار دیگران شده است امکان داشته باشد و پژوهندگان مجبور به مراجعه به چاپ پیشین نباشند.

ایرج افشار

فهرست مندرجات

۵	یادداشت درباره مؤلف و کتاب او
	<u>مقصد سیم از مطلب چهارم</u>
۲۵	در ذکر مناقب شاه صفی (مقدمه)
۳۰	سبب ارتقاء دولت بر مدارج رفعت
۳۵	ذکر جلوس (۴ جمادی الثانیة ۱۰۳۸)
۲۵	نیلان نیل ۱۰۳۸ (چهارشنبه ۲۵ رجب)
۲۹	— خروج غریب شاه
۵۵	— واقعات مرو و نسا و ابیورد و آمدن اسفندیارخان حاکم اورگنج
	— مقدمات آذربایجان و عراق عرب و خراسان و رفتن شاه صفی
۶۰	به همدان
۷۳	یونت نیل ۱۰۳۹ (پنجشنبه ۶ رجب)
۷۳	— آمدن خسروپاشا به همدان و محاربه مریوان
۹۰	— رفتن خسروپاشا به بغداد و رفتن شاه صفی به میم و کللی
۱۰۵	— فتح حله و محاصره شدن خلیل پاشا توسط رستم بیگ
۱۰۹	قوی نیل ۱۰۴۰ (جمعه ۱۷ شعبان)
۱۱۷	— خروج درویش رضا در قزوین
۱۲۲	— قتل پسران عیسی خان قورچی باشی و وزارت طالبخان
۱۲۹	پیچی نیل ۱۰۴۱ (دوشنبه ۲۶ شعبان)
۱۲۹	— بنای عمارت نجف اشرف
	— یاهی شدن داود و طهمورث گرجی و قتل چراغ خان قورچی
۱۳۶	— باشی و یوسف آقا امیر شکارباشی و رفتن شاه صفی به قزوین
۱۴۶	— قتل امامقلی خان و فرزندان او
۱۴۹	— تولد سلطان محمد میرزا
۱۵۶	تخاقوی نیل ۱۰۴۲ (دوشنبه ۱۰ رمضان)
۱۵۶	— رفتن شاه صفی به آذربایجان
۱۶۷	— حرکت از قزوین و محاصره قلعه وان
۱۷۷	ایت نیل ۱۰۴۳ (سه شنبه ۲۱ رمضان)
۱۷۷	— رفتن شاه به سپند
۱۸۷	— قتل طابخان اعتمادالدوله و اغورلوخان ایشیک آقاسی باشی

- ۱۹۴ تنگوزئیل ۱۰۴۴ (چهارشنبه دوم شوال)
- آمدن خوانندگان به آذربایجان و فتح قلعه ایروان توسط
ایرانیان
- ۲۰۰
- ۲۳۱ سیچقان ئیل ۱۰۴۵ (پنجشنبه ۱۲ شوال)
- تعیین بیگلربیگی ایروان و رفتن شاه صفی به عراق و اصفهان
۲۳۱ - آمدن خان احمدخان اردلان با کوچک احمد حاکم موصل و
ماردین و رفتن شاه صفی به اصفهان
- ۲۳۹
- ۲۴۵ اودئیل ۱۰۴۶ (دوشنبه ۲۳ شوال)
- ۲۵۲ بارس ئیل ۱۰۴۷ (یکشنبه ۵ ذی قعدة)
- ۲۵۲ - آمدن سلطانمراد خوانندگان روم به بلاد عجم
۲۵۷ - استراباد بغداد و رفتن اردوی ایران به قلمرو علیشکر
- ۲۶۶ توشقان ئیل ۱۰۴۸ (دوشنبه ۱۴ ذی قعدة)
- ۲۶۶ - صلح میان روم و ایران و رفتن شاه صفی به قزوین
۲۶۸ - سنورنامه به انشاء میرزا عبدالحسین منشی الممالک
۲۷۱ - سنورنامه که مصطفی پاشا فرستاده (به ترکی)
۲۷۵ - رفتن شاه صفی به قزوین و مازندران
- ۲۸۱ لوی ئیل ۱۰۴۹ (چهارشنبه ۲۷ ذی قعدة)
- ۲۸۱ - رفتن شاه صفی از مازندران به اصفهان
- ۲۸۹ نیلان ئیل ۱۰۵۰ (چهارشنبه هشتم ذی حجه)
- ۲۹۷ یونت ئیل ۱۰۵۱ (پنجشنبه ۱۸ ذی الحجه)*
- ۲۹۷ - متوجه شدن شاه صفی به جانب قندهار و فوت او در کاشان
۳۰۳ - جلوس شاه عباس دوم
- • •
- ۳۱۱ شمه ای از احوال راقم حروف
- ۳۱۷ شمه ای از احوال سلسله زیاده اعلی و اوصاف گنجه
- ۳۲۷ خاتمه کتاب

* در متن ۲۸ ذی الحجه آمده (هر دو نسخه) و غلط است و نوروز آن سال با ۱۸ ذی الحجه
مقارن بوده است.

سپاسنامه‌ای برای کار بزرگ
نصرالله فلسفی

یادگار نمای ایرانی
برای یادکرد از کوششهای علمی
هانس روبرت رویمر (آلمانی)

H. R. Roemer

در زمینه تاریخ ایران، به ویژه دوره صفوی
و گسترش دادن پژوهشهای تاریخی درباره آن دوره و
پروردن دانشجویان علاقه‌مند به رویدادهای آن روزگاران

به یاد حلقه مطالعاتی روز کار صفویه در پاریس
(اسفند ۱۳۶۷)

به اهتمام ژ. کالمارد
J. Calmard

با ادای احترام دوستانه به
دکتر احسان اشراقی

چاپ‌کننده چند متن تاریخی از عصر صفوی

یادداشت

پس از درگذشت شاه عباس نخستین (۲۴ جمادی الاولی ۱۰۳۸ در اشرف)، پسرزاده اش سام میرزا با مقدماتی که قزلباشان و امرای حکومت در اصفهان آماده کرده بودند در چهارم جمادی الثانی همان سال به پادشاهی رسید و به مناسبت آنکه پدرش صفی میرزا نام داشت خود را به «شاه صفی» موسوم ساخت.^۱ شاه صفی ۱۲ صفر ۱۰۵۲ مرد و شاه عباس دوم در ۱۶ صفر پادشاه ایران شد. در تاریخ وقایع و حوادث سراسر روزگار پادشاهی شاه صفی یگانه دفتر مفرد و کتاب مستقل که می‌شناسیم متنی است به نام خلاصه السیر که توسط یکی از افراد اردو و مأموران دستگاه آن پادشاه نگارش یافته است و درین صفحات برای نخستین بار منتشر می‌شود.

مؤلف و کتاب خلاصه السیر

خلاصه السیر نوشته محمد معصوم بن خواجگی اصفهانی است. نام مؤلف به صراحت و تمامی در دو جای متن و نام کتاب در خاتمه آن آمده است. اطلاع ما از احوال این شخص منحصرست به دو مأخذ:
(۱) ذکر مؤلف تذکره نصرآبادی^۲ ازو به این عبارت:

۱- او شاه صفی اول است که از ۱۰۳۸ تا ۱۰۵۲ سلطنت کرد.

۲- تذکره نصرآبادی، تألیف محمد طاهر نصرآبادی. [تصحیح حسن وحید دستگردی] تهران، ۱۳۱۷ ش. ص ۷۷.

ولد میرزا خواجه اصفهانی خویش میرزا عبدالله وزیر لاهیجان، در زمان شاه گردون‌جاه شاه‌صفی مشرف اصطبل بود و نهایت قرب داشت. در نظم و نثر طبعش کمال قدرت داشت. چنانچه حسب‌الامر به تألیف تاریخی مشتمل بر وقایع ایام پادشاه مأمور شد. بعد از اشراف اصطبل وزیر قراباغ شده در آنجا فوت شد. شعرش این است:

رباعی

بی پرده‌شناسان که درین گنبد راز	رفتند و ز هیج کسی نیامد آواز
کسی نیست که خوان عیشی آماده کند	این نعمت نغمه ماند در کاسه ساز
ای گشته به حسن عمل خود مغرور	نزدیکتر آن که از خدا دوری دور
بی پرتو مغفرت نگرده روشن	تاریکی گور از چراغ شب گور

این رباعی از برادر مرحوم میرزا معصوم است

زلدانی این جهان پر افسوسم	پیدا و نهان چو شعله فانوسم
القصه درین چمن چو ید مجنون	می‌بالم و در ترقی معکوسم

۲) چند صفحه‌ای که خود در پایان متن خلاصه السیر آورده. به انضمام اشارات مختصری که جای جای ضمن فصول کتاب مندرج ساخته و گفته است زمانی که نزد پدرش می‌زیست «به مطالعه کتب و شغل نویسندگی اوقات صرف می‌نمود» و چون به «تلاش مدد معاش» واداشته شد، در عهد پادشاهی شاه عباس به خدمت‌در اردوی دولتی وارد گشت و منصب «اشراف شترخان»^۳ را یافت و به این مناسبت مدت دوازده سال در سفر و حضر در اردوی پادشاهی می‌بود و چون از طرز کارش رضامندی حاصل شده بود منصب «اشراف طویله»^۴ ضمیمه کار و منصب پیشین او شد.^۵

محمد معصوم چون دارای سواد ادبی و ذوق شعری بود و متون بعضی از تواریخ را می‌خواند در دوره خدمت اشراف شترخان و طویله گاه طرف صحبت هر دو شاه می‌بود. خود درین باره اشاره‌ای

۳- در تذکرة الملوك صاحب‌جمع شترخان ذکر شده است (ص ۳۲ و ۷۰ چاپ دبیرسیاقی).

۴- در جای دیگر ازین سمت با اصطلاح «اشراف اصطبل» یاد شده، فهرست لغات دیده شود.

دارد و نوشته است «گاهی به جهت طبع آزمایی به انتخاب اشعار امر می فرمود و گاهی به تمشیت دادن امور دیوانی سرافراز می ساخت.»^۶ پس از مرگ شاه عباس در ۱۰۳۸، محمد معصوم «به دستور زمان سابق به خدمات مرجوعه قیام داشت و آن حضرت (یعنی شاه صفی) نیز به قانون جد بزرگوار اکثر اوقات امر به انتخاب اشعار می فرمود»^۷ و حسب وظیفه در اغلب سفرهای شاه به استناد اشارات همین متن همراه اردو می بود^۸ و اطلاعاتی که در کتاب مندرج ساخته است طبقاً دست اول و مبتنی بر مشاهدات و مسموعات شخص او از وقایع سفرها و جنگهاست.^۹ او در خاتمه کتاب دست بازداشتن خود را از نگارش اخبار و احوال روزگار شاه عباس دوم ناشی از آن گفته است که دیگر شخصاً از آنچه روی می داده باخبر نبوده است.

بنا بر تصریح مؤلف، او سنین بیست تا پنجاه سالگی را در خدمات مربوط به «اشراف» گذرانید و امید می داشت که در آن کار بماند و از عوائد و فوائد آن کیسه ها بیندوزد. اما به زعم او، پس از درگذشت شاه صفی، بنا به سعایت همکاران، دو سالی نمی گذرد که آن منصب به دیگری واگذار می شود. محمد معصوم مدت دو سال خانه نشین بود تا اینکه به عنوان وزیر مأمور خدمت خطه قرا باغ (گنجه) و در ایام «شکستگی و پیری» به وزارت مرتضی قلی خان زیاد اوغلی عازم آن دیار شد.^{۱۰} و بنا به قول محمد طاهر نصر آبادی در همانجا درگذشت.^{۱۱} تولد او با توجه به اینکه سن خود را در زمان

۶- صفحه ۳۱۲.

۷- صفحه ۳۱۳.

۸- صفحه ۱۶۹ دیده شود که تفضیلی درباره بیماری خود در سفر اردبیل به تبریز (۱۰۴۲) نوشته و به تفقد و عنایت و احوال پرسی شاه از خود اشاره کرده است.

۹- ازین گونه اطلاع که: «از ابتدای محاصره راقم حروف را شبی به خاطر رسید که اوقات صرف شماره آن نماید» (یعنی شماره کردن توپهایی که در جنگ انداخته می شود). صفحه ۲۲۳.

۱۰- صفحه ۳۱۰ به بعد.

۱۱- تذکره نصرآبادی، ص ۷۷.

عزل از خدمت اشراف پنجاه ساله گفته می‌بایست در دهه اول سال هزار اتفاق افتاده باشد.^{۱۰}

هر سبب تألیف این کتاب چنانکه محمد معصوم در مقدمه خود آورده آن بوده است که در سنه ۱۰۴۸ (بارس ثیل) که همراه اردوی پادشاهی به طاق و سلطان (طاق بستان) رسیده بود به بیماری سختی دچار شد و «مرغ فکر دست بر حلقه در دل» می‌زند که دوی بیماری «تسوید» سالات و تنمیق روایات قدیم است،^{۱۱} با این توضیحات:

چون این ندا به گوشم رسید به سمع رضا اصفا نمودم و کمر توجه به ترتیب آن مدعا بستم و ابتدای سخن از مبدا آفرینش نموده سر دوات بگشادم... چون جزوی از خط و خال تحریر صورت مجلس یافت روزی جمعی از دوستان حقیقی... به تقریبی در محفل بهشت‌آیین مذکر این معنی شده به عرض اشراف می‌رسانند... به لفظ گهربار درر نثار فرمودند که این تألیف است نه تصنیف، باید که به ایجاز و پاکی کلام سعی نمایی و چون به نوشتن حالات زمان رسی رسم اجمال را منسوخ ساخته جمال عبارت را به زیور تفصیل زیب و زینت دهی...^{۱۲}

در خاتمه کتاب هم اشاره‌ای دیگر به ترتیب و نسق کار خود دارد و نوشته است: «در اول این نسخه که به خلاصه‌السیر موسوم است اشعاری شده که اراده خاطر فقیر آن بود که از اول آفرینش عالم تا زمان دولت... به قلم تحریر آورد.»^{۱۳} و در دنبال آن می‌نویسد که از روی کتب به «انتخاب خلاصه» می‌پرداخت و هرچه را یادداشت می‌کرد هرچند یکبار به نظر شاه می‌رسانید و به این شیوه اخبار مربوط به ابتدای عالم تا جلوس امیر تیمور را به رشته تألیف آورد تا اینکه شاه صفی او را از ادامه آن کار که مرسوم اغلب مورخان عمومی نگار شده بود باز داشت و مؤلف را بر آن مکلف کرد که به نگارش احوال و اخبار روزگار شاه صفی بپردازد و چنانکه خود نوشته است «به میامن دولت قاهره ده سال* از وقایع را به عز ظهور جلوه دادم.»^{۱۴}

۱۲- صفحه ۲۷-۲۸. ۱۳- صفحه ۳۲۷. ۱۴- همان صفحه.

* - در نسخه مشهد «دو» آمده است و طبعاً درست نیست. قاعده مؤلف چهارده نوشته بوده و ظاهراً «چهار» از قلم کاتب افتاده است.

از پنخشمهای دیگر کتاب خلاصه السیر (بجز همین بخشی که مربوط به پادشاهی روزگار شاه صفی است) تاکنون چیزی دیده نشده و ظاهراً نسخه‌ای نمانده است. قسمت پادشاهی روزگار شاه صفی را خود «مقصد سیم از مطلب چهارم» عنوان داده^{۱۵} و در جای دیگر از همین بخش اشاره کرده است که احوال شاه عباس را در «مقصد دوم» نوشته بوده است.^{۱۶}

چنانکه گفته شد مبنای مؤلف بر نگارش کتاب، مشاهدات و مسموعات و اطلاعات شخصی او از وقایع و حوادث است. بنا به قول خودش «آنچه در گنجۀ^{۱۷} سینه مخزون بود بر بساط جلوه داد.»^{۱۸} و چنانکه دیدیم «آنچه قبل ازین تحریر یافته تمامی از اوله تا آخره خود در میان بوده.»^{۱۹} او در سبک نگارش بر همان راهی رفته است که مرسوم غالب مورخان آن روزگاران بود. مطلب مربوط به آغاز هر سال را با آوردن عباراتی درباره جشن نوروز و توصیف بهار، ممزوج به آرایشهای ادبی و جمله بندیهای خنک و مصنوع و درآمیخته به اشعاری از قدما و یا اییاتی از سروده های خویش. نگارش داده است. نمونه دو قطعه شعر ستایش آمیز او است به مناسبت ظفرهای جنگی شاه^{۲۰} که ابدأ اشعار چنگک به دل زنی نیست. اشعار جنبه آرایشی دارد به منظور آنکه مطالب تاریخی خشک و یکنواخت نباشد و طبیعی است که چون با کتب تاریخ پیشینیان آشنایی داشته و بعضی از آنها مانند تاریخ طبری و جهانگشای جویینی و تألیفی از ابن جوزی و تاریخ وصاف و ظفرنامه شرف الدین یزدی و روضة الصفا و حبیب السیر و تاریخ الفی را می خوانده^{۲۱} و عالم آرای عباسی (کتاب تاریخ

۱۵- صفحه ۲۵. ۱۶- صفحه ۳۰ و ۳۵.

۱۷- کذا در نسخه ها، ولی «گنجینه سینه» مناسبتر می نماید.

۱۸- صفحه ۲۵. ۱۹- صفحه ۳۱۵.

۲۰- صفحه های ۲۰۸ و ۲۲۸.

۲۱- صفحات ۲۰۰، ۲۰۳، ۲۲۳، ۲۲۴ دیده شود: یکبار هم استطراداً مطلبی از

تاریخ الفی نقل کرده است (ص ۲۸۶).

شناخته شده سلسله صفوی) الگوی او بوده است^{۲۲} کوششی در پیروی از سبک و روش آنان بطور تلفیقی داشته.

سابقه معرفی خلاصه السیر

ب. درن Bernhard Dorn نخستین فهرست‌نگاری است که در سال ۱۸۴۶ در کتاب معرفی آثار شرقی موزه آسیائی پترزبورگ از خلاصه السیر یاد کرد و آن را دنباله عالم‌آرای عباسی برشمرد.^{۲۳} بعد از او، دخویه de Goeje به مناسبت همانندی نسخه موجود در خزانه آکادمی لیدن (هلند) با نسخه معرفی شده توسط درن همین کتاب را شناسانید.^{۲۴}

فهرست‌نگار سوم J. Aumer در سال ۱۸۶۶ نسخه‌ای از خلاصه السیر را که در کتابخانه پادشاهی دولتی شهر مونیخ (آلمان) مضبوط است در فهرست نسخه‌های خطی فارسی آنجا معرفی کرد.^{۲۵} پس از آنها یکی از خاورشناسان آلمانی به نام F. Teufel مقاله‌ای با توجه به نوشته‌های مندرج در آن سه فهرست متذکر شد که اشکال تشخیص هویت میان سه نسخه پترزبورگ، لیدن و مونیخ بر جای خواهد بود تا تطبیقی دقیق میان آن سه نسخه بشود و معلوم شود که کدام خلاصه السیر محمد معصوم اصفهانی است و کدام ذیل چهار ساله اسکندربیک منشی.^{۲۶}

در همین باره، در سال ۱۹۲۸، روماسکوویچ^{۲۷} اشارتی دارد که بعداً استوری و مینورسکی^{۲۸} به آن توجه داشته و به توضیح نظر خود

۲۲- صفحه ۲۹.

23) *Das Asiatische Museum der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg*. St. Petersburg 1846.

24) *Catalogus Codicum Orientalium Bibliothecae Academiae Lugduno-Batavae* [By Dozy, de Jonge, de Goeje, Houtsma]. Leyden, 1851-77. p. 230.

25) *Die persischen Handschriften der K. Hof- und Staatsbibliothek in München*. München, 1866.

26) ZDMG, 36 (1882).

27) *Materiali poistorri Turkmen*. 1928. Vol. II. p. 12.

۲۸- مینورسکی این مطلب را در مقاله مندرج در BSOS. X/2 (1940) p. 540

پرداخته‌اند.^{۲۹}

در تاریخ پادشاهی شاه‌صفی دو مورخ به تألیف پرداخته‌اند و همین مطلب موجب آن شده است که توجه مستشرقان در تمایز شناسایی میان آن دو متن، به خلط و اشتباه جلب شده و آخرین فرد ولادیمیر مینورسکی V. Minorsky است که بر اساس مضبوطات و اظهار عقیده استوری و نوشته روماسکوویچ چنین نوشته است:

پروفسور استوری در صفحه ۳۱۳ شماره ۳۹۱ به این نظر رسیده است که احتمالاً تاریخ شاه‌صفی تألیف محمد معصوم بن خواجگی (معرفی شده توسط دومر) منطبق است با خلاصه‌السير که درن به توصیف آن پرداخته و آن را دنباله عالم‌آرای اسکندر-بیک منشی دانسته است. آنچه می‌تواند این مسئله را روشن کند اطلاع مختصری است از روماسکوویچ و آن اینکه او تأیید کرده است که شرح‌حال محمد معصوم در نسخه مورد معرفی درن موجود است. یگانه نکته‌ای که ناروشن است، این است که چه مقدار از کتاب نوشته اسکندریگ و چه مقدار از آن محمد معصوم است. در مقدمه کتاب آمده است که وقتی اسکندر منشی تألیف عالم‌آرای عباسی را به پایان رسانده بود و از او خواسته‌اند که وقایع نگاری خود را در دوره سلطنت شاه‌صفی ادامه بدهد. پس آن مورخ من که هفتاد ساله بود با درنگی کوتاه به نگارش کتاب مربوط به پادشاهی شاه‌صفی پرداخت. سبک کتاب طوری نیست که میان دو قسمت را از یکدیگر مجزا کند.

شاه‌صفی چهارده سال سلطنت کرد، در حالی که محمد معصوم گفته است تاریخ ده سال از سلطنت او را نوشته است و این ملاحظه روماسکوویچ درست به نظر می‌رسد که وقایع چهار سال اول پادشاهی شاه‌صفی (۱۰۴۸-۱۰۴۴) را اسکندر منشی نوشته باشد و اگر چنین باشد اسکندر منشی دست کم تا سن هفتاد و چهار سالگی در حیات بوده است. وقایع خلاصه‌السير به ایام جلوس شاه‌عباس دوم سال (۱۰۵۴) متوقف می‌شود. محمد معصوم ذکر مأموریت خود را به عنوان وزیر نزد مرتضی قلی‌خان زیاده‌اغلی و حاکم قراباغ (گنجه) در چهار سال اول سلطنت شاه‌عباس ثبت کرده است.^{۲۹}

با این همه، مطلب برای مستشرقان روشن نشده است زیرا مقابله‌ای میان اخبار چهار ساله نگارش اسکندر منشی (چاپ سهیلی خوانساری) و نسخه‌های خلاصه‌السير نکرده بودند و تصور کرده‌اند که وقایع چهار سال اول سلطنت شاه‌صفی در خلاصه‌السير نگارش

محمد معصوم نیست. توضیح روشنتر مطلب این است که:

ذیل عالم‌آرای عباسی و خلاصه السیر

یکی از آن دو، متنی است که اسکندربیک منشی مؤلف عالم‌آرای عباسی به نگارش آن پرداخت و آن همچو ذیلی است بر کتاب بزرگ او که شهرت بسیار دارد و حاجت به معرفی ندارد.*

این ذیل که به قصد تدوین تاریخ پادشاهی شاه صفی آغاز شد و متضمن حوادث دوره سلطنت آن پادشاه تا سال ۱۰۴۲ یعنی مصادف به سال وفات مؤلف بود ختم می‌شود. کتاب همان است که آقای احمد سهیلی خوانساری به نام «ذیل تاریخ عالم‌آرای عباسی» به چاپ رسانیده و برای اینکه متنی باشد حاوی اخبار تمام دوره پادشاهی شاه صفی (یعنی تا صفر ۱۰۵۲) مصحح مذکور دنباله وقایع را از کتاب «خلد برین» تألیف محمد یوسف (حدیقه ششم روضه هشتم آن کتاب) بر نوشته اسکندربیک افزوده است (از صفحه ۱۴۶ کتاب چاپی مذکور).^{۳۰}

آغاز متن در نسخه چاپی چنین است:

«آرایش عنوان جراند اخبار و آفرینش دیباچه صحائف سیر و آثار حمد و ثنای مالک‌الملک علی‌الاطلاق است جل شانه و عظم برهانه که... اما بعد باعث بر تمیق این کلمات پریشان و تحریر این مقالات یسامان آنکه مسود اوراق اقل‌العباد اسکندر الشهر بالمنشی شرح وقایع ایام دولت... صفویه... در سه جلد به طریق رموز در سلك تحریر و رشته تقریر کشیده به تاریخ عالم‌آرای عباسی موسوم گردانید... خاتمه کتاب به ذکر جلوس میمنت مانوس همایونش (یعنی شاه صفی) اختتام پذیرفت و بعضی از عزه و خلان‌الوفا... تکلیف کردند که وقایع زمان دولت و جهان‌آرایی این پادشاه والجاه نوجوان... را... به دستور در سلك

* - عالم‌آرا اخیراً توسط ر. سیوری R. M. Savory به انگلیسی ترجمه شده است.
 ۳۰ - ذیل تاریخ عالم‌آرای عباسی. به سرمایه کتابفروشی اسلامی (تهران، ۱۳۱۷ ش)، ۲۲۰ صفحه. آقای سهیلی خوانساری بخش ذیل عالم‌آرا را از روی نسخه مورخ ۱۲۸۰ خط محمدباقر خوانساری که برای خسرو میرزا نامی کتابت شده بوده و متعلق به کتابخانه ملی ملک است به چاپ رسانیده‌اند و بخش خلد برین را از روی نسخه مورخ ۱۱۰۵. متأسفانه اشاره‌ای به محل وجود آن نشده است.

تحریر درآورده نگاشته قلم غنبرین رقم گرداند. فقیر حقیر زبان معذرت گشاده... آنچه قبل ازین نگاشته کلك سخن طراز گردید از غرور نشاء جوانی و روزافزونی تعلقات جسمانی بوده... نواب کامیاب شاهی را که انشاءالله تعالی به عمر طبعی برساناد آغاز ایام شباب و جوانی و عنفوان زمان دولت و کامرانی است و ذره بیمقدار را سنین عمر بی‌بنیاد در مرحله هفتاد نزول نموده معلوم نیست که چندان از عمر امان یابد که چند ساله وقایع زمان دولتی را تسوید نموده نسخه‌ای در آن باب پرداخته آید.... بعضی از ارباب فضل و کمال... به زبان تطف و تودد تصدیق قول احیاء فرموده اشاره نمودند که چون شرح وقایع ایران به دستور شاه جم‌قدر گیتستان سال به سال مرقوم کلك بدایع نگار می‌گردند تا حین حیات مستعار و زمان قدرت و توانائی به قدر مقدور سعی نموده ازین شغل شگرف باز مدار... چون نیک تأمل نمودم... دیگر باره... شروع در تسوید وقایع سنین ایام دولت روزافزون.. نمود... ذکر جلوس نواب همایون بر سریر سلطنت و فرمانروائی ایران و شرح بعضی قضایا که در خلال آن حال به وقوع پیوست...»^{۳۱}

کتاب دوم یعنی خلاصة السیر محمد معصوم اصفهانی حاوی اخبار سراسر دوره پادشاهی شاه صفی است و استوری C. A. Storey با استفاده از فهراس درن، درخویه و اوامر در کتاب «نوشته‌های فارسی» به معرفی متن و التباس میان دو کتاب و نسخه‌ها پرداخت^{۳۲} و مطالب او با بعضی الحاقات و اضافات توسط یوری برگل در ترجمه گسترده روسی از کتاب استوری منتقل شد.^{۳۳}

ترجمه آلمانی کتاب

این متن فارسی پیش ازین که در زبان اصلی به چاپ برسد توسط مستشرق آلمانی به نام گرهارد رتلباخ Gerhard Rettelbach به زبان آلمانی ترجمه و با مقدمه و ۵۹۱ یادداشت توضیحی (از قبل تعیین شماره آیات قرآن و تطبیق سنوات هجری به میلادی) و چند فهرست به چاپ رسید.^{۳۴}

۳۱- صفحات ۱-۶ چاپی.

32) *Persian Literature*. Leiden, 1927-1953. Vol. I. part 1. pp. 313-314, part 2. pp. 1280-1281.

۳۳- ترجمه روسی توسط یوری برگل. مسکو، ۱۹۷۲. جلد دوم، ص ۸۸۶-۸۸۸.

34) *Der Iran unter Schah Saji (1629-1642). Nach der Chronik des Muhammad Ma'sum b. Huagagi Isfahani*. München. Dr. Rudolf Trofenik. 1978. pp. 552.

نسخه‌های خلاصه السیر

(۱) رمضان ۱۰۷۰ - نستعلیق صالح خاتون آبادی در کتابخانه آستان قدس (مشهد) به شماره ۴۲۲۸ و معرفی شده توسط آقای احمد گلچین معانی در فهرست آنجا.^{۳۵} این نسخه در ۱۸۹ ورق و چاپ کنونی بطور اساس مبتنی بر آن است. نسخه را میرزا رضاخان نائینی بر آن کتابخانه وقف کرده است.

(۲) ۱۰۷۴ - نستعلیق صالح خاتون آبادی در کتابخانه دولتی مونیخ (آلمان) که به شماره ۲۳۱ فارسی در فهرست آنجا تألیف Aumer معرفی شده است.^{۳۶} این نسخه در ۱۸۴ ورق است و در چاپ کنونی نسخه بدل‌های آن در صفحات ۳۳۶ تا ۳۴۷ آورده شده است. در این نسخه بعضی عبارات افتادگی دارد.

(۳) صفر ۱۰۹۴ - نستعلیق علیرضا در کتابخانه ملی ملک (تهران) به شماره ۳۹۰۵ و معرفی شده در فهرست آنجا.^{۳۷} این نسخه در ۱۵۹ برگ است. متأسفانه چون نسخه را به هنگام چاپ کتاب به سبب وقایع جنگ به مشهد منتقل و در صندوق بسته‌بندی کرده‌اند مقابله با آن ممکن نشد. تا آنجا که من آن را دیده‌ام و به یاد دارم تفاوت‌های مهم و اساسی با دو نسخه مشهد و مونیخ ندارد.

(۴) نسخه مجلس - مترجم آلمانی نسخه‌ای را معرفی می‌کند که کتابخانه مجلس شورای در اختیار دارد و در سال ۱۳۵۱ (؟) خریداری شده است. من آن را ندیده‌ام.^{۳۸}

۳۵- فهرست کتب خطی کتابخانه آستان قدس رضوی. مشهد ۱۳۴۶ جلد هفتم (۱) صفحه ۸۰-۸۱ (به شماره ۱۹۴).

۳۶- حاشیه شماره ۲۳ دیده شود.

۳۷- فهرست کتابهای خطی کتابخانه ملی ملک. جلد دوم (کتابهای فارسی). زیر نظر ایرج افشار و محمدتقی دانش‌پژوه. تهران، ۱۳۵۴. صفحه ۲۲۹.

۳۸- صفحه ۳۸ مقدمه مترجم آلمانی.

اما مشخصات دو نسخه دیگری که ذیل معرفی خلاصه السیر در فهرست استوری و از روی آن در فهرست احمد منزوی^{۳۹} آورده شده است و تطبیق آنها برای من به سبب آنکه عکس هیچ یک در تهران نیست میسر نبود عبارت است از:

(۱) نسخه لنین گراد - بی تاریخ: یعنی همان نسخه پترزبورگ که نخست درن آن را شناسانیده^{۴۰} و سپس روماسکوویچ آن را دیده و قسمت اول را نگارش اسکندربیک و قسمت دوم را از محمد معصوم دانسته است! این نسخه بعد با همین مشخصات در جلد دوم فهرست دستی نسخه های فرهنگستان علوم لنین گراد ذکر شده^{۴۱} و متعاقباً توسط میکوماخای در فهرست تفصیلی کتب تاریخ آن فرهنگستان بطور دقیق معرفی شده است.^{۴۲} این نسخه در برگهای ۳۹۰ ر تا ۴۳۹ پ از مجموعه ای است. من آن را ندیده ام.

(۲) نسخه لیدن - بی تاریخ: مضبوط در کتابخانه دانشگاه لیدن (هلند) به شماره ۲۶۳۷ که منحصراً اخبار تا سال ۱۰۴۲ را در بر دارد و دخویه آن را در فهرست آنجا معرفی کرده است.^{۴۳} چون محتوی حوادث تا سال ۱۰۴۲ می باشد به گمان نزدیک به قطع همان ذیل اسکندربیک است.

اساس چاپ کنونی مبتنی است بر نسخه مشهد و در موارد اشکال و اشتباه نسخه مونیخ دیده شده و تفاوت های آن دو در دو جدول در

۳۹- فهرست نسخه های خطی فارسی، تألیف احمد منزوی. تهران [۱۳۵۳].
جلد ششم، صفحه ۴۳۲۰.

۴۰- حاشیه شماره ۲۷ دیده شود.

۴۱- تألیف آکی موشکین و دیگران. مسکو ۱۹۶۴. جلد اول، صفحه ۱۷۳،
ذیل شماره ۱۱۷۶.

۴۲- تألیف ای. میکوماخای. مسکو ۱۹۷۵. بخش سوم (کتابهای تاریخ). صفحه
۱۸۹-۱۹۳ ذیل شماره ۳۴۸.

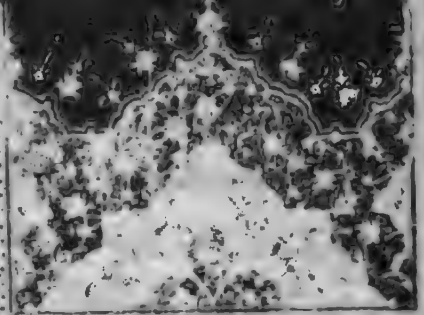
۴۳- حاشیه شماره ۲۲ دیده شود.

پایان متن آورده شده است. رسم الخطی که در چاپ رعایت شده تلفیقی است میان حفظ ضبط مرسوم کاتب نسخه (در موارد معمول و مناسب) و رعایت اصلاح در مواردی که ضرورت آسان خوانی ایجاب می کرده است به شیوه رسم الخط کنونی.

شش فهرست برای متن فراهم شد تا مراجعه کننده ای که نمی خواهد یا نمی باید تمام متن را در خواندن گیرد به آسانی بتواند بر محتوای مطالب کتاب آگاه شود.

فواید این متن تاریخی تنها آن نیست که تاریخ جنگهای داخلی و خارجی شاه صفی را در بر دارد. از لابلای کتاب نکته ها و دقیقه های زیادی مرتبط با مسائل مدنی و اجتماعی روزگار صفویان به دست می آید که کلمه وار آنها را در فهرست مدنیات مشخص کرده ام. ازین قبیل که فروش ابریشم و اسب چگونه بود و تنباکو کشی کی و به چه مناسبت ممنوع شد یا انواع تحفه ها و پیشکشها چه بود. محمد معصوم مبلغ درست بعضی از درآمدها و پیشکشها را جای جای در متن مثلاً در صفحات ۴۱، ۸۶، ۹۶، ۱۱۳، ۱۳۵، ۱۶۳، ۱۶۶، ۱۷۱، ۲۹۴، ۳۰۹، ۳۱۰ آورده است. از همین قبیل نکته هاست شرح مربوط به مخارج آب «کوه رنگ» (ص ۳۹) و توصیف آدابی که میرداماد و علمای دیگر هنگام تاج گذاری شاه صفی انجام داده اند (ص ۳۸-۳۹) و مراسمی که شاه در روز فوت و تدفین میرداماد و برای تعزیت او در عتبات اجرا کرده است (ص ۱۱۰-۱۱۲).

در پایان از دوستان دانشمند: محمد تقی دانش پژوه، دکتر محمد امین ریاحی، دکتر عباس زریاب و دکتر محمد دبیر سیاقی سپاسگزارم که هر يك مرا در بازیابی نکته ای و رفع مشکلی بیدریغ یاری کرده است. نیز سپاس خود را از لطف دوست دانشمند آلمانی برت فراگنر B. Fragner یاد می کنم که نسخه ای از ترجمه آلمانی کتاب را به من هدیه کرده است.

[illegible][illegible]

۱۱۱. **مَنْ شَرَّ النَّاسِ** : من خبیست ترین مردم :

اور العزیز عثمان پور کا

تم بحسب ما علم من التاريخ

فیاض شہزاد

سید

أحد الفوائد
في جوارحه

1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26

مؤيد

بسم الله الرحمن الرحيم

مقصد سیم از مطلب چهارم

در ذکر مناقب پادشاه جم‌جاه فلك بارگاه شاه صفی
الحسینی الموسوی الصفوی بهادرخان خلدالله ملكه

ستایش و نیایش رحیمی را سزاوار است که سروش عنایتش
نوای بشارت ادای «و بشرالذین آمنوا و عملوا الصالحات ان لهم» را
به گوش هوش ارباب ایمان و اصحاب ایقان رسانید، و علیمی که
مرشد هدایتش به نعلین نصرت قرین «و ثبت اقدامنا و انصرنا علی
القوم الکافرین» مضطربان معركة جهاد را ثبات داد، ملکی که
«مجاهدین فی سبیل الله» را به منشور «یا ایها الذین آمنوا ان تنصروا
الله ینصرکم و یثبت اقدامکم» نوید فتح و ظفر کرامت فرمود،
قهاری که چاوش بارگاه جبروتش به مثال «و یعرف المجرمون
بسیماهم فیؤخذ بالنواصی و الاقدام» عاصیان را موی پیشانی گرفته
سلسله درکات در پای انداخت، حکیمی که به رابطه «ولیربط علی
قلوبکم و یثبت به الاقدام» دلها را حیات و قدمها را ثبات بخشید، و
پروردگاری که خطبه «تؤتی الملك من تشاء و تنزع الملك ممن
تشاء» را جز به نام با احترام [۱ ب] او بر منابر وجود نتوان خواند،
و سکه «و تعز من تشاء و تذل من تشاء بیدک الخیر» در ممالك دلها جز
بر نقود اعتقاد نتوان زد، «فسبحان الذی بیده ملکوت کلی شیء و الیه
ترجعون».

الهی ما مشت خاک، صفات پاک ترا چگونه توانیم دانست — «ما عرفناك حق معرفتك»، و از ما قطره آب در معرض دریای پرستش چه شایستگی آید، «ما عبدناك حق عبادتك». آتش عجلتی را که در بدن خاکی ما ترکیب فرموده به زلال صبری جمیل ساکن گردان، و حلاوت نعمتی که در نهاد دواعی ما نهاده توفیق شکر جزیل ذریعه آن مطلوب فرمای.

به شکرم رسان اول آخر به گنج نخستم صبوری ده آنگاه رنج
به اول سخن دادیم دستگاه به آخر قدم نیز بنمای راه

و ذرات عقول ما در هوای خورشید معرفت سرگردان مانده به جاذبه انسی* به خانه مراد رسان و دیده کوتاه بین ما استشراف حقایق آرزو کرده به انوار قدسی فریادرسی فرمای.

چاره ما ساز که بی یاوریم گر تو برانی به که رو آوریم
از پی تست این همه امید و بیم هم تو ببخشای و ببخش ای کریم

بعد از حمد الاهی صلوة نامتناهی بر زبده اولین و آخرین سید الانبیا والمرسلین، تخت نشین «و ما ارسلناك الا رحمة للعالمین»، نور حدیقه رسالت، نور حدقه جلالت، یوسف گلپیراهن «یا ایها المدثر»، نهال چمن آرای «قم فانذر»، مخاطب فحوای «یا ایها المزمّل»، فرمان رسان «یا ایها الرسول بلغ ما انزل»، [۲ الف] آفتاب مشرق فروبهی، پادشاه مسند عز و علا.

نور خورشید از شعاع روی او عطر بخش روح خاک کوی او
چون دل از کار جهان پرداخته سایه خود را بر آن ننداخته

صلی الله علیه و آله الطیبین الطاهرین، خصوصاً ابن عمه و اخیه و باب سبطه و باب علمه امیرالمؤمنین و امام المتقین و قایدالعز المحجلین و عترته ائمة المعصومین صلوات الله علیه وعلیهم اجمعین. و بعد بر طبق عرض می نگارد حقیر کم بضاعت مهموم **محمد معصوم بن خواجگی اصفهانی** که در زمان دولت ابدی مقرون به خدمت اشراف اصطلب مأمور است که یکچند قبل ازین در خاطر حزین جلوه گر بود که بجهت اطلاع حالات ماسبق به مطالعه کتب تواریخ پردازد که خامی طبیعت را از استفاده آن پختگی به هم رسد و این آرزو از تفرق ضمیر که دستخوش آلام دنیوی است از قوت به فعل نمی آمد تا در **سنه ثمان و اربعین و الف یارس ایل** که قصبه طاق وسطان محل ورود اجلال و قشلاق جنود نصرت مآل آن مرکز دایره اقبال گردید این کمینه نیز سایه مثال در رکاب کواکب مواکب به مژگان اعتقاد خاک راه و غبار درگاه می رفت و لحظه ای از ملازمت عتبه دولت و آستان عظمت تقاعد نمی جست. تا آنکه از تغییرات زمان و واردات دوران ضعف و ناتوانی بر جسم نحیف راه یافت. بعد از تمادی ایام مرض که شاهد صحت به عیادت قدم رنجه فرمود از بی قوتی [۲ ب] و بی قوتی نه جگر را آب و نه دل را تاب و نه دیده را خواب بود، به سوزن مژگان جیب شام را به دامن بام بخیه میزدند دل سودائی از وطن مألوف دلگیر گشته به **غرفه * دماغ** تصاعد نمود و خیالات فاسد پای تردد به شهرستان وجود گشود.

هرچند یاران موافق و عزیزان جار ملاصق به افسانه و فسون تسلی بخش خاطر محنت آگین می گشتند و علاج ماخولیا را به **ایازج** صحبت می کردند دماغ ضعیف تر و سودا ترقی بیشتر می نمود. ناگاه مرغ فکر دست بر حلقه در دل زد که هرچند ازین فراموش آباد جهان نسیان بر طبع انسان غالب است اما دوائ درد تو بجز تسوید حالات سلف و تنمیق روایات ماتقدم نیست و همیشه مطمئح نظر این بود که رخسار صفحه را به **نوک قلم** بخراشی و قلمی به اظهار مدعا تراشی.

اکنون از نوشتن و خواندن اوراق پریشان قوتی به جان و سری به سامان می‌آید، و از اندیشه بی‌برگی و بی‌استطاعتی از اشتغال این ذره فرا هم می‌آیی.

چون این ندا به گوشم رسید به سمع رضا اصفا نمودم و کمر توجه بر ترتیب آن مدعا بستم و ابتدای سخن از مبدأ آفرینش نموده سر دوات بگشادم و خامه تنک شق طالع را قط زدَم، و چون جزوی از خط و خال تحریر صورت مجلس یافت روزی جمعی از دوستان حقیقی که باده آشنائی را بی خمار بیگانگی نوشیده‌اند به تقریبی در محفل بهشت آیین مذکور این معنی شده [۳ الف] به عرض اشرف می‌رسانند که کم‌مایه‌ای که *هرگز در شمار سخنوران نبوده و از بیزبانی نامش هیچ وقت به زبان روزگار نیامده بجهت دفع سودا چنین نسخه معجون مرتب ساخته و علت غائی مدعایش نشر مناقب اعلی‌حضرت خاقانی است.

از آنجا که رسایی طبع بلند و ادراک ارجمند مظهر عدل و احسان بود از مطالعه آن چند ورق درجه و اعتبار این خاک‌نشین اخلاصمند بیمقدار از پایه فرّقدان بگذرانید و به لفظ گهربار درر نثار فرمودند که این تألیف است نه تصنیف، باید که در ایجاز و پاکی کلام سعی نمائی و چون به نوشتن حالات زمان رسی رسم اجمال را منسوخ ساخته جمال عبارت را به زیور تفصیل زیب و زینت دهی. طبع بهانه طلب از سُنوح این موهبت انگشت منت بر دیده نهاده قدم در بیدای تفکر نهاد.

بحمدالله که به اقبال آن رازدان بطون و کمون * آنچه در گنجۀ سینه مخزون بود بر بساط جلوه داد. از در دولتسرای معنی شکافان و زادگیان طبیعت ایشان گاه در یوزۀ فقره و گاه گدائی عبارتی می‌نمود.

تمتع ز هر گوشه‌ای یافتم ز هر خرمنی خوشه‌ای یافتم

تا عروس آرزو را با قرۃ العین مدعا خطبه کردم، الان که قدم خامه عنبرین شمامه به جاده شاهراه وصف حال و تعریف کمال آن قدوه و اسوه صاحبان حشمت و اجلال رسیده طبیعت را چه خوشیها و خاطر را چه عروسیها روی داده، در معنی ریزی دستم آستین دست دیگری است [۳ ب] و ضمیرم آینه خانه مصوری

چو پیکار کیخسرو آمد پدید زمن جادوئیها ببايد شنيد

پس مطلب از تاب رشته گفتگوئی است که جمعی از سخنوران که گوی فصاحت از میدان بلاغت ربوده اند خصوصاً مرحوم مغفور اسکندربیک منشی مؤلف تاریخ عباسی که بنای ترتیب کتاب را بر وقایع سال گذاشته و گاهی می شود که بجهت تحقیق مدعائی که سر سخن آن در ضمن حالات آن سال مکتوب است تمام اوراق و سطور را ملاحظه می باید نمود تا مطلب حاصل شود.

این حقیر کثیرالتقصیر از بیم آنکه لطافت کاغذ تاب سبابه هر صاحب کمالی ندارد واقعات و سانحات را به نوعی که به ظهور آمده علی حده در قید تحریر می آورد تا بر خوانندگان آسان باشد، و در اکثر تواریخ که به اسم پادشاه ذی جاهی موشح گشته بجهت رفع گستاخی و ترك ادب نام نامی آن مسندآرا را به لقب تلقی نموده در طی عبارت مذکور می سازند، خصوصاً صاحب تاریخ اکبری که همایون و اکبر پادشاه را به «جهانبانی» و «شاهنشاهی» بیان می کنند. بنا بر تتبع این کمترین خلائق اسم سامی اعلی حضرت خاقانی را به «ظل الهی» به قید تحریر درمی آورد که از عیب تکرار مصون و محفوظ باشد.

التماس و استدعا بر خوانندگان این الفاظ بیسر و بن آن است که اگر جایی به لغزش پایی یا سهو و خطائی برسند به گِزَلِکِ مرحمت نقطه شك آن را از رخسار صفحه بردارند و به حلیه اصلاح این عروس [۴ الف] بی جهاز را زیب و زینت داده منت بر جان کمینه نهند.

□□

□□

گفتار در سبب ارتقاء دولت بر مدارج رفعت و حصول مقاصد
چند که ذکر آنها از مُتَعَمَّات است تا بر مطالعه کنندگان
ظاهر شود

□□

□□

مقتضی حکمت الهی که نظام عقد مخلوقات و قوام عنصر موجودات
است آن است که چون صبح اقبال صاحب دولتی ناپدید گردد آفتاب
سعادت یکی از فرزندان او شارق شود و چون کوکب رفعت صاحب
ناموسی به سرحد غروب و افول رسد ماه منقبت اعقاب وی لامع
گردد و از مغایل بقاء [آنکه تا چهار بالش دولت] و متکاء عظمت
اعلی حضرت خاقان فردوس مکان علیین آشیانی را [هنگام] از جای
برداشتن رسید و مزاج با ابتهاجش از کیفیت شراب ناگوار دنیوی
منحرف گشت، چنانکه وقایع آن حالات در طی مقصد دوم نوشته
شده و شمه‌ای بجهت توطئه کلام درین مقام اظهار می‌کند.

چون عرض مرض و الم شدت به تاریخ روز چهارشنبه بیست و
چهارم شهر ذی حجة الحرام سبع و ثلاثین و الف هجری در دارالسلطنة
قزوین بر ذات مقدس آن خدیو جهان زوی نمود و روز به روز مرض
حدت و سورت آن عارضه عظمی ترقی یافت در آن ایام همیشه خاطر
ملکوت ناظرش در تفحص احوال فرخنده مآل حضرت شاهی ظل الهی
نگران می بود و از منتسبان عتبه دولت خصوصاً افادت پناهان حقایق
آگاهان مولانا محمد شفیع [۴ ب] و مولانا محمد تقی منجم که از سن
صبی الی الان سایه وار دایم الاوقات مقیم آستان خورشید مکان بودند
استفسار زایچه ولادت با سعادت و استعلام طالع فیروزی مطالع
می فرمودند.

و چون آثار دولت و کمال اقبال و سعادت را در ناصیه احوال آن
نور حدقه اقبال مشاهده نموده بودند به کرات بر زبان دررفشان

جاری ساختند که چنانچه بعد از شاه جنت مکانی شاه طهماسب انارالله برهانه با وجود تعدد اولاد و کثرت احفاد نوبت پادشاهی به ما که فرزند زاده او بودیم رسید بعد از ما به حسب اقتضاء قضا نوبت سلطنت و فرمانروائی به سام میرزا که پسر زاده ماست خواهد رسید و اکثر اوقات در مجالس این گفتگو می نمود.

تا آنکه ضمیر انورش از کثرت عارضه پرخطر و تمکن دار السلطنه قزوین نفرت تمام یافته با نهایت ضعف و نقاوت در ضمان ملك منان عزیمت به تعجیل تمام در روز شنبه چهاردهم ربیع الاول سنه مذکور بجانب مازندران بهشت نشان معطوف ساختند و بعد از ورود به آن مسکن دلگشا روزی به اعلام ملهم غیبی به لفظ گهربار فرمودند که اراده خاطر آفتاب تأثیر آن است که مسرعی به طلب سام میرزا بفرستیم که چند روز دیگر که از ایام حیات [ما] باقی مانده در تربیت او سعی نمائیم و به میامن عنایت بینهایت مرتبه او را به مدارج علیا رسانیم. [۵ الف]

و چون بواسطه ضعف دماغ و انزجار طبیعت هر قدمی که بجانب مطلوبی می نهاد غیر مرغوبی روی می نمود و هر موضوع و محمولی که بجهت مدعائی ترکیب می کرد نتیجه برعکس می داد آخر الامر رای عالم آرای بر آن قرار گرفت که تفأل به کلام ملك علام نموده آنچه از دیوان قدرت لم یزلی به وضوح انجامد بر آن عمل رود. برای انجام آن عزیمت افاضت پناه علامی مولانا محمد تقی منجم را مأمور ساختند که نزد خدام منیع مقام فضیلت و شریعت نهاد صاحب العلم والارشاد مولانا مراد که دامن تقوی را بر جیب زهد و خداشناسی باز بسته بود رفته و به امر استخاره پردازد و حقیقت حال را به مسامع عز و جلال رساند.

خدام مومی الیه از روی صدق و طویت کمر آن خدمت بر میان بسته بعد از استشاره و استخاره خاطر مبارک اشرف را به مضمون این آیه عزیمه تسلی فرمود: «اذ تقول للمؤمنین ان یکفیکم ان یمدکم

ربکم بثلاثة آلاف من الملائكة منزلین، بلی ان تصبروا و تتقوا و یأتوکم من فورهم هذا یمددکم ربکم بخمسة آلاف من الملائكة مسومین»، تفسیر این آیه معظمه آنست که ای رسول هنگامی که می گفتمی تو مبر مؤمنان را در روز بدر که آیا پسند نیست شما را و کفایت شر اعدا نمی کنید اینکه امداد کند شما را پروردگار شما بسه هزار ملائکه فرو فرستاده شده. بلی خواهیم فرستاد اگر صبر کنید بر ملاقات [۵ ب] اعدا و پرهیزید از نافرمانی پروردگار و مخالفت حضرت رسول و بیایند لشکر اعدا و برجوشند به سوی شما بشتاب تمام. امداد می کند شما را پروردگار شما به پنج هزار فرشته خداوندان علامت. از استماع کلام معجز نظام اثر بشاشت و خرمی بر چهره همایون اشرف لایح گشته اظهار نمودند که این تفأل بسیار خوب است و مناسب حال است. اما چون اشعاری بر صبر و سکون شده اگر حصول مطلب چند روزی در عقدۀ تعویق افتد چه شود.

بنابر آن، آن عزیمت از قوت به فعل نیامد تا سپاه ضعیف و ناتوانی و جنود محنت و الم و سقم متنوعه علاوۀ کوفت و بیماری اصل شده مزاج از منهاج اعتدال و صلاح منحرف گشت و آنآ فائاً زبونی حال در تزايد می بود تا طبیعت از معارضۀ این عارضه در عقبۀ عجز افتاده لاجرم در شب پنجشنبه بیست و سیم ماه جمادی الاولی ثلاثین و الف وقت سحر در بلدۀ اشرف باجابت «یا ایها النفس المطمئنة ارجعی الی ربك راضیة مرضیة» به نعیم جنان رسید. چون چشم خواب آلودۀ روزگار این قسم داهیه به خواب ندیده بود و کاروانیان آسمان را هیچ وقت صدای چنین جرسی به گوش نرسیده بیم آن بود که جان از بدن خلق برمد ازین حادثۀ جانگزای سرها را شوری و عقلها را فتوری روی نمود.

ای دل چو آگهی که فنا در پی بقاست [۶ الف]
این آرزوی آز دراز تو از کجاست

هرآینه سزاوار روش و کردار هوشمندان بختیار و شایسته سلوک کارآگهان اولی‌الابصار آنکه بی‌اعتباری این چند روز حیات مستعار را نصب‌العین دیده اعتبار دارند و در واقعه عظیمی که روی نماید به‌کارفرمای عقل دوراندیش عمل نموده عنان تملک و اختیار از دست ندهند. زیردستان و ضعیفان را چنان از صدمه و لطمه امواج حوادث محافظت کنند که نه اقویا را برای ستم دراز*دستی و نه مستمندان را بواسطه تردد پای کوتاهی باشد.

شبانی بود کار آن هوشمند که از گرگ بر گله ناید گزند

الحق در آنوقت که سحاب مصیبت بر سر خاکدان دینی باران غم می‌بارید جمعی از عظماء دولت که در عتبه جلالت استقامت داشتند مثل عیسی خان قورچی‌باشی و خلیفه سلطان اعتمادالدوله و زینل‌خان ایشک آقاسی‌باشی شاملو و یوسف آقا که یکی از معتمدان خواص بود — شرح احوال به تفاوت درجاتهم قبل‌ازین در مقصد دوم ذکر یافته — کیف متفق کلمه «انا لله و انا الیه راجعون» بر زبان رانده اول مرتبه به توهم آنکه مبادا از شیوع این خبر کدورت اثر شورش در حال روزگار بهم رسد به مصلحت نواب مستطاب علیه‌عالیه زینب بیگم آن قضیه هایل را از عوام مخفی داشتند و در همان ساعت [۶ب] برای صلاح ملک دوراندیشی نموده ارقام مطاعه به اسم خسرو میرزا داروغه اصفهان که بحسب نسب زبانزد عالمیان بود و ابوالقاسم بیگ ایشک آقاسی‌باشی حرم علیه‌عالیه که اکثر اوقات نواب غفران‌پناهی در همه ابواب به‌رای رزین او مصلحت‌دید، به این مضمون به قید تحریر آوردند که:

چون نواب همایون ما را عارضه‌ای دست داده و هوای مازندران مناسب نیست و عنان عزیمت به جانب اصفهان معطوف خواهیم داشت می‌باید که بعد از اطلاع بر مضمون رقم سام میرزا [ولد ارشد

صفی میرزا و نجفقلی میرزا ولد] امامقلی میرزا را به درون دولخانه آورده محافظت نمایند و مهر ثبتی نواب رضوان جایگاه را از گردن آن حضرت بیرون آورده ارقام را بدان* مهر مزین ساخته مصحوب محمد طاهر ولد میر فتح مین باشی اصفهانی که اباعنجد درین دودمان سبق خدمت و جانسپاری ثابت دارند به تعجیل تمام فرستادند و خود در خفیه به کار تجهیز و تکفین آن خسرو بی بدل مشغول گشته میر رفیع الدین محمد صدر و چند نفر از علما به اتمام آن امر سعی بودند.

چون دو سه روز از آن سرپوشیده سرپوش برنخواست ملازمان درگاه عظمت از امتداد کسوف دولت هر يك بردند پی بجائی، بعضی از بیم دیده از هم نمی گشودند که مبادا به دستیاری اشك غماز در معرض تلف آیند و گروهی نفس به آهستگی [۷ الف] می کشیدند که ناله و افغانی با او ضم نباشد و باعث فضیحت گردد و جمعی سینه چاك را به لباس عاریت پنهان می ساختند که مبادا رازی از آن بیرون تراود.

القصة آن واقعه که اخفای آن از محالات بود از زبان خواص به دهان عوام افتاد و روز شنبه بیست و پنجم ماه مذکور آن سر عالمسوز در جهان فاش گشت. چون دیگر بر پرده داری آن امر فایده ای مرتب نبود امرا و ارکان دولت و وزراء و اعیان حضرت خصوصاً زینل خان ایشك آقاسی باشی به صلاحدید ناموس العالمین زینب بیگم بنا بر وصیت شاه غفران پناه [و] موافقت استخاره در ساعت سعد اتفاق بر پادشاهی آن ظل الهی نموده محضری درست کرده به مهر جمیع امرا و وزرا و یوزباشیان و عساكر منصوره که در بلدة اشرف حاضر بودند رسانید.

عریضه مبنی بر اطاعت و انقیاد و خاکساری خود به خدمت اشرف نوشته مصحوب محبعلی بیک للہ غلامان فرستادند و کتابات محبت آمیز به خسرو میرزا و ابوالقاسم بیک ارسال نمودند که تا ورود

اردوی کیهان‌پوی در خدمت اشرف بوده در مراعات خاطر فیض
مظاهر آن خدیو جهان سعی نمایند و جلوس اشرف را بر تخت سلطنت
موقوف دارند و محبعلی بیک مذکور به تاریخ بیست و هشتم ماه
مربور از قصبه اشرف متوجه اصفهان گردید.

بعد از رفتن او امرا و ارکان دولت [۷ب] به عزم رحلت از مازندران
به حرکت آمده به قصد تقبیل* آستان عرش آشیان متوجه دارالسلطنه
اصفهان گشتند و چون خطه کاشان محل ورود عساکر گردید اهل
آن قصبه و ساکنان آن مدینه طیبه با دل پر خون و سینه محزون
صغیراً و کبیراً و اناثاً و ذکوراً به استقبال نعش محفوف به عنایت
ملك معبود بیرون شتافتند و آنچه لازمه عزا و سوگواری و ماتم و
بیقراری بود به عمل آوردند و جسد لطیف و شبیح نظیف آن مرهم نه
دل مستمندان را در آستانه منوره متبرکه امامزاده واجب‌التعظیم و
التکریم امامزاده حبیب موسی علیه التحیه [والثنا] به رسم امانت

گریان جگر زمین گشادند آن کان نمک در آن نهادند

بعد از فراغ از آن شغل و لوازم تعزیه و ادرارات و تصدقات بر
مستحقان متوجه درگاه بیمثال آن دایره مرکز اقبال گردیدند.
مخفی نماند که در طی مفاوز، از مازندران الی اصفهان بعضی
واقعات روی نموده که بعد از مقدمات جلوس به قید تحریر خواهد آمد.

□ □

□ □

ذکر جلوس میمنت مانوس حضرت ظل‌الهی سرافرازی تاج و

تخت از بلندی اقبال آن حمیده خصال و شرح وقایعی که روی

نموده

□ □

□ □

صد شکر که کار چرخ انجام گرفت

ایام زعیش و خوشدلی کام گرفت

هر فتنه که قدرتی بخود داشت گمان
بنشست به گوشه‌ای و آرام گرفت

لله الحمد که از یمن دولت بیزوال [۸ الف] مزاج از کار رفته ایام به
حد اعتدال آمد و از تجرع کاسات نشاط چهره روزگار برافروخته
گردید و تناول اقداح کامرانی، خرمن غموم هر مہموم را بسوخته
نشأه شراب شادکامی در طبیعت ایام چنان مستولی شد که تا انقراض
ادوار از مزاحمت خماری ناکامی، فارغ است و از سرمستی صبح
عشرت چنان مدهوش گشته که تا نیمروز حشر از اندیشه بی اندیشه
مانده و عقول از تواتر جام شادمانی در اهتزاز آمده و دماغ عقل از
بخور سرور، مالا مال شده، زهره رامشگری کوی خنیاگری، جهت چنین
روزگار آموخته، برجیس، سعادات مکتسب، همانا برای این ایام
اندوخته، ماه را از شمشعہ انوار غرض این بوده تا به مشعله‌داری
منسوب شود، و عطارد از کتب دقایق، معانی از آن جسته که به مداحی
انتساب یابد، آفتاب، زری مغربی، از آن در بوته می‌داشت تا دست به
نثار بردارد، و سپهر پیر سرگردان از پی چنین روز می‌گشت - تا
عاقبت، ع: آن وعده که ایام همی داد روا شد.

و روزگار بدین امید هزار شب روز کرده تا آخر اقبال را به
وعده وفا کرد. روزگار نایره شوق این ایام در دل اثیر شعله‌ها
زده، و خاک را نوید این امید ثابت قدم داشته، باد در هوای این
مطلوب سر در عالم نهاده، و آب به جستجوی این مقصود به هر گوشه
فرو رفته. صبح روشن ضمیر را از انتظار [۸ ب] این روزگار جان به لب
رسید و روز و شب از پی این آرزو دست در هم زده روی در هر دیار
آورد. کنون اگر سنگ‌ریزه در نشاط چون ذره در رقص آید سزاوار
است و کوه سنگین دل، اگر صوفی کردار تواجد نماید محقق و راست
کردار است.

رفت آنکه روز ما ز الم تیره رنگ بود
 واندوه را بنزد دل ما درنگ بود
 وان عهد شد که چون گل رعنا به خون دل
 رخسار لعل ما ز برون* زرد رنگ بود
 آخر بسان نای زشادی دمی بزد
 آن دل که در کشاکش ناله چو چنگ بود
 آخر دهان چو گل به شکر خنده باز کرد
 آن را که همچو غنچه دل از غصه تنگ بود

اگرچه در توصیف این حال قلم قدم به نالیدن است و از مخزن دل معانی رنگین در تراویدن است، اما دست بر دامن مدعا زدن نزد همگنان اولیتر است. دامن مطلب سخن را به دست آوردن بهتر از عبارت آراستن. پس روی به مدعا نمودن انطباق می نماید.

بر رای ارباب اولی الباب که روشنگر آئینه اسکندری است پوشیده نخواهد بود که چون قضیه هایلۀ نواب غفران پناهی گوشزد* آقاسی و آدانی گشت و محبعلی بیگ لله با عرایض امرای حق شناس به پایه سریر سلطنت مصیر رسید اعیان دولت که در اصفهان کمر خدمت حضرت ظل الهی را بر میان جان بسته داشتند سیما خسرو میرزا داروغه که حسب فرمان قضا توأم به رستم خان موسوم گشته [۹ الف] و ابوالقاسم بیگ ابواغلی ایشک آقاسی باشی حرم محترم از خوف و هراس آنکه چون فرق مختلفه در اصفهان هستند مبادا از کمال نقص عقل فساد نمایند و از آن رهگذر تزلزل و تفرق بر حال کافۀ برآیا و عجزه راه یابد صلاح در آن دیدند که پیش از ورود اردو و وصول ارکان دولت مقدمۀ جلوس از قوت به فعل آید تا باعث انطفاء آتش بیسر و پایان فتور طلب گردد.

در شب دوشنبه چهارم جمادی الثانیۀ ثمان و ثلاثین و الف هجری با بعضی از علما و فضلا مثل میرزا حبیب الله ولد سید حسین مجتهد

جبل‌العاملی و ملا حسنعلی ولد ملا عبدالله شوشتری و میرزا غازی ولد حکیم کاشفایزدی و غیره مشورت نموده در همان ساعت سعد کمر و شمشیر نواب صاحبقرانی فردوس مکانی شاه اسمعیل انارالله برهانه را بر میان اشرف همایون بسته در عمارت عالی‌قاپو تخت و تاج را به وجود قابلیتش زینت داده به جای جد عالی‌مقدارش بر سریر پادشاهی نشاندند و به مبارکی آن جشن عظیم صدای نقاره و نفیر به گوش ساکنان هفت اقلیم رسانیدند و مجدداً رایات نصرت آیات خلافت جهانبانی و اعلام میمنت فرجام سلطنت و کشورستانی نصب کردند و جمعی که در آن وقت سایه‌نشین بال‌های دولت بودند به شرف پایبوس [۹ب] مشرف شدند و در آن شب اسم سامی آن پلند اقبال به شاه صفی مقرر گشته زبانزد عالمیان گردید.

روز دیگر که عروس آفتاب تمهیت جلوس آن برگزیده رب‌الارباب از پرده متواری فلك بیرون خرامید بر در دولتسرای شاهی هجوم عام روی نموده هریک نقد جان در کف انتظار طواف آستان گردون مطاف می‌بردند.

آن روز که حامل نور سعادت بود به سیادت پناه حقایق و معارف آگاه، جامع‌المعقول و المنقول، حاوی‌الفروع و الاصول، کاشف‌رموز الباطن و الظاهر، صاحب‌الصلاح و السداد، خاتم‌المجتهدین امیر محمد باقر داماد سلمه‌الله تعالی حفظه‌الوجود عن‌الآفات الی‌یوم التناد حاضر ساخته بجهت مثنی ساختن امر جلوس در آن ساعت سعادت مانوس بعد از شرایط دعا و فاتحه‌خوانی یکبار دیگر آن زبیده تاج و تخت را در عمارت مذکور بر اورنگ سلطنت و مسند دولت تمکن داده جمعی از غازیان و منسوبان نصرت قرین که در آن شب به تلثیم آستان شرف امتیاز نیافته بودند با اکابر و اصاغر و ارباب و اهالی اصفهان به زمین‌بوسی عتبه اقبال مشرف گشته سر مباحثات به اوج اثیر رسانیدند، و در همان روز ارقام مطاعه حسب‌الفرمان قضا جریان به امرا و حکام و کلانتران و ریش‌سفیدان ممالک محروسه نوشته

تسلی بخش خاطر همگنان گشتند و در طی [۱۰ الف] مضمون رقم قید شده بود که هر يك از حکام و صاحب منصبان به دستور در شغل و مهم خود سعی بوده تغییر و تبدیل در قواعد آن ندانند و به حفظ و حراست ثغور و محال تصرف خود سعی بلیغ به تقدیم رسانند.

و روز جمعه هشتم ماه مذکور به فرموده حضرت ظل الهی در مسجد شاهی جمعیت تمام واقع شده نواب خاتم المجتهدین خطبه بلیغ به نام نامی نواب همایون خواندند.

و در روز شنبه نهم جهت دینار و دراهم از نقش سکه روشناس خاص و تمام گردید.

و اول حکمی که به زبان الهام بیان جاری گشت این بود که اخراجات حفر نهر آب کرنگ که هر ساله قریب به پنجاه هزار تومان از ممالك محروسه توجیه می شد و نواب غفران پناه بنا بر توجه که در باب آبادانی اصفهان داشتند می خواستند که آب مذکور را به اصفهان آورند چون بر نواب همایون ظاهر شد که جاری ساختن آن از ممر اصل به جانب اصفهان بزودی ممکن نیست تحصیل آن توجیهات را از ربقه رعایا و زیردستان برداشت.

و ابریشم گیلانات را که به جهت صلاح ملك که مبدا تجارت به جانب روم برند و بجهت دخل تمغا منافع عظیم عساکر ایشان شود قورق نموده بودند فرمودند که قورق مذکور برطرف باشد و به هرکس باشد بفروشند.

و رخصت کشیدن تنباکو که از اثر صعوبت آن خانه واره های قدیم به آتش حرمان سوخته بودند فرمودند.

بالجمله [۱۰ ب] چون اسباب سلطنت مهیا و قانون حشمت پابرجا شد رقم استمالت با زری که به نام همایون مسلوک شده بود مصحوب هدایت بیک عزب باشی قیچاچیخانه خاصه که در سلك غلامان منتظم بود بجهت ارکان دولت و اعیان حضرت فرستادند و شخص مذکور در محال* خوار به اردوی معلی پیوست و مزدگانی آن خبر موهبت

اثر رسانید. مستمعان را از مضمون رقم بشاشتی تازه و فرح بی اندازه روی نموده زبان به مبارکبادی گشوده نثارها بر سرنامه ریختند و چون قید شده بود که بلا مکث روز به روز کوچ نموده به تعجیل متوجه شوند ایشان نیز از برق و باد استعاره نموده بعد از آنکه نعش حضرت غفران پناهی را چنانچه مذکور شد در کاشان گذاشتند روانه شدند.

در آن اثنا رقم دیگر مصحوب گرگین بیک غلام که قبل ازین از جانب امرا به جهت مبارکباد جلوس به پایۀ سریر رفته بود رسید که لباس عزا را تغییر دهند که به این نوع مرتبۀ اول به خدمت نواب همایون ما مشرف شدن به حسب شکون خوب نیست. مردم اردو حسب فرمان واجب الاذعان جامه های سوکواری را تغییر داده روی به مقصد مراد نهادند و چون به حوالی شهر رسیدند طالب خان که به منصب واقعه نویسی منصوب گردیده بود به اتفاق تخته خان که در آن ایام مرتبۀ ایالت یافته [۱۱ الف] حسب الحکم نزد ارکان دولت آمدند به نوعی که صلاح دانند ترتیب پایبوس و نشستن در مجلس بهشت آیین قرار دهند.

و در روز شنبه بیست و سیم که نوزده روز از مدت جلوس گذشته بود به ساعت سعد نواب ظل الهی در عمارت علی قاپو یکبار دیگر بر تخت سلطنت جلوس نموده امرا و وزرا و صدور و ارکان دولت و اعیان حضرت علی تفاوت طبقاتهم و تباین درجاتهم به شرف پایبوس ممتاز و سرافراز گشته به ترتیبی که قرار یافته بود به اشاره زینل خان ایشک آقاسی باشی در مجلس ارم تزیین نشستند و هر یک به تفقدات شاهانه و نوازشات پادشاهانه مستسعد و سرافراز گشته در کمال خشنودی به مقر خود شتافتند.

و در آن وقت چون حضرت ظل الهی را اطلاع بر احوال ممالك نبود چند نفر از معتمدان درگاه مثل عیسی خان قورچی باشی و خلیفه سلطان اعتمادالدوله و زینل خان و رستم خان و ابوالقاسم بیک در

خلوت نشستہ در مہام دولت و انتظام ممالک تداییر اندیشہ آرای خود را بہ خدمت اشرف عرض نمودہ آنچه رأی صوابنامی اشرف بر آن قرار می گرفت بہ منصبہ ظہور جلوہ گر می شد.

و در آن ایام بہ عون ملک ذوالجلال دست بخشش و نوال گشودہ مطلب و آرزوی ہر کس فراخور احوال از قوت بہ فعل می آمد.

و همچنین حکم قضامضی [۱۱ اب] از مطلع عدالت عز صدور یافت کہ موجب و مرسومات عساکر را از مطالبات سابق و لاحق جہت ابراء ذمہ نواب غفران پناہی و دعای روزافزون نواب ہمایون ما از خزائن عامرہ و محل ممکن الوصول تنخواہ دهند. مستوفیان عطارد فطنت چون قلم قدم از سر نمودہ نہایت جد و اجتہاد بہ عمل آورده در اندک روزی قریب بہ دویست ہزار تومان واصل ملازمان و قورچیان و غلامان و تفنگچیان و عملہ بیوتات و غیرہ منتسبان این دولت عظمی گردید، جمعی را کہ چہرہ دیناری ہرگز بہ خواب نیامدہ بود دامن آمالش پر ساختند و گروہی را کہ در آرزوی فلسی بہ ملاحظہ فلس ماہی تسلی می گشتند زر بسپر دادند و امید چندین سالہ امیدواران بہ عز انجام و شرف اسعاف مقرون گشت. بواسطہ عطای جبلی دست رد بر سینہ ملتمس هیچ حاجتمندی نمی نہاد و «لا» بر زبان الہام بیان آن معدن جود و سخا جاری نمی شد. ازین سبب آوازہ کرم و صیت عدالتش بر اطراف و اکناف عالم منتشر گشت و امرای سرحد و عظمای ثغور نیز بہ تفقدات و انعامات شاہی مستظہر گشتہ خصوصاً امامقلی خان بیگلربیگی فارس و کوہ گیلویہ و لار و بحرین و جرون را قریب بہ شصت ہزار تومان کہ از مقطعی فارس ہر سالہ بہ خزائن عامرہ [۱۲ الف] می رسید بہ انعام او شفقت شد.

بعد از تسلی اعالی و ادانی و فراغ از مہمات کلی و جزئی در روز یکشنبہ غرہ رجب ثمان و ثلاثین و الف کہ چہل روز از رحلت نواب غفران پناہی منقضی شدہ بود حسب الامر علما و فضلا و مجتہدین و عوام الناس در مسجد جامع شاہی جمعیت نمودہ بہ ادای

ختم کلام ملک علام بجهت ترویج روح پر فتوح اعلی حضرت علیین مکانی طاب ثراه مبادرت نموده دوهزار قباب طعام از اقسام متنوعه به چابکدستی طبابخان به عمل آمده در آن مجلس روحانی به مصرف رسید و حضرت ظل الهی خود به نفس نفیس در آن مجمع حاضر گشته آداب و رسوم تعزیه به نوعی که رسم سوکواران باشد به فعل آوردند.

بیت

زبی طاقتی آن سپهر کرم نفس بی تأسف نمی زد زغم

چون آن مقدمه در آن روز فیصل پذیر گشت بجهت دفع کدورت و آلام ظاهری و باطنی به سیر و شکار میل نموده متوجه بلوکات لنجان که از بسیاری صید و نذاحت و لطافت هوا و مکان هیچ دلی به قید الم نبود شدند و چند روز در آن فضای عشرت فزا به عیش و خوشدلی اشتغال نموده داد فراغت دادند و شبی که در عمارت قریه کرسگان که مبدأ آن* بهشت آباد است با خواص و امرا به نوشیدن راح روحانی مواظبت می نمودند و کشیکچیان در دور عمارت به خدمت [۱۲ ب] خود مشغولی داشتند از آنجا که همت عالی نهمت آن خدیو جهان بود طبق طلایی از محل نزول خود به زیر انداخته فرمودند که هر کس بردارد تعلق به او دارد.

آن عطیه از قوت طالع نصیب پیرد که بیک غلام خاصه گردید و این مقدمه چنان اشتها یافت که ساکنان ملاء اعلی از بیم سخاوتش طبق زرین آفتاب را در زیر ابر نهان ساختند و نقود کواکب را در صره کهکشان ریخته سر آن را به ریسمان شهاب محکم کردند.



بالجمله بعد از چند روز عزیمت شهر نموده به داد مظلومان و فریاد مستمندان رسیده مرهم نه خاطر خستگان گشتند و در آن ایام حسب الالتماس امرای عظام و خوانین کرام حضرت ظل الهی هر روز

منزل و مقام یکی ازیشان را به نور قدوم بهجت لزوم منور و مزین ساخته در مراعات خاطر آن نیکوسیرتان می‌کوشید و آن فرقه نیز هرکدام فراخور حال جشنها نموده پای اندازهای مناسب در رهگذار مراکب مواکب گسترده پیشکشهای لایق به نظر کیمیا اثر می‌گذرانیدند.

در روز یکشنبه هشتم رجب سلطنت پناه رستم محمدخان ولد ولی محمدخان والی ترکستان که چند سال قبل ازین از اینای عم گریخته پناه به درگاه نواب غفران پناه آورده بود و در ولایت درج‌زین که محل سکنی و به تیول او مقرر شده می‌بود به خدمت اشرف مشرف شده [۱۳ الف] حضرت ظل‌الهی آنچه لازمه شفقت و مهربانی بود نسبت به آن قره‌العین سلطنت به عمل آورد.

و در شب چهارشنبه چهاردهم شهر مذکور منزل مهد علیا زینب بیگم را به نور حضور منور ساخته نواب مومی‌الیه را بجهت خاتونی و تکفل مهمات حرم علیه به دولتخانه آوردند، و چون همیشه مطلع ضمیر آفتاب تأثیر آن برگزیده‌الهی آن بود که پایه و مرتبه یکرنگان حق‌شناس و اخلاصمندان صاحب فطرت قوی اساس را به اعلی مدارج دولت رسانند لهذا در همان شب جانی بیک شاملو را که در زمان خاقان رضوان جایگاه نیز منظور نظر عاطفت بود و بغیر از رضا جوئی و خیراندیشی خلائق امری از وی صادر نمی‌شد به منصب یساولی صحبت و میرزا محمد [را] که سابقاً در ایام نواب غفران پناهی واقع نویس بود به رتبه وزارت غلامان و حسن بیک [را] که در سلك ملازمان علیقلی خان ایشک آقاسی باشی شاملو منتظم بود به امر وزارت تفنگچیان سرافراز ساختند.

و روز بروز خود با عقل و کمال دورانیش متوجه مصالح امور مملکت و انجام مطالب و حوایج خلائق گشته به تظلم و فروماندگی عجزه و مساکین می‌پرداختند و چون مدعا به امضاء رسیده آستان سلطنت آشیان مطاف خلائق گردید به جشن و طوی نوروز سعادت

فیروز ییلان ئیل پرداخته خاطر عالمی را به انعامات [۱۳ب] شامل و
ادارات کامل شادان و خرم گردانید.

چون نخورد از غم غمخوارگان چون بکشد دست زیبچارگان
حمد خدایی که به تأیید بخت گشت سرافرازتر از تاج و تخت

تیلان نیل ۱۰۳۸

رسیدن نوروز سلطانی تیلان نیل ثمان و لثین و الف هجری
و نشستن حضرت ظل الهی بر سریر تمکن و گرم بازاری
عیش و عشرت در آن ایام خجسته انجام و شرح وقایعی که
به ظهور رسید.

درخت، غنچه برآورد و بلبلان مستند
جهان جوان شد و یاران به عیش بنشستند
هزار آبله زد پای بلبلان چمن
زبسکه شاخ به شاخ از نشاط برجستند

و چون سلطان اعظم و فرمانفرمای بنی آدم خلدالله سلطانه و
نصر اعوانه بر سریر دولت روز افزون مستقر گشت و شکستگیهای
[حافی] به مرهم وافی استحکام پذیرفت

آوازه شد اندرین کهن فرش کالسلطان استوی علی العرش

از برکت قدوم همایونش جهان پیر را جوانی باز آمد و عالم
سرگشته را آرامشی روی نمود. درین اوقات که غره نشو و نمای
حسن ایام جهان است ابر اگر گریه در چشم آرد صحن باغ بر وی
تبسم کند و رعده اگر ناله حزن پیش آرد و برق برو خنده هازند عجب
نیست که اگر امداد طرب لعاب حیات را به آب حیات مبدل و نیش
کژدم را چون نوش مرهم سبب لذت گرداند و تلخی مذاق حنظل را

شیرینی عسل بخشد و سوزناکی [۱۴ الف] زهر قاتل را به سازگاری تریاک نافع عوض کند. غلط گفتم درین ایام تلخی از کجاست. اگر جام می خوش گوار بدین صفت موصوف است شاد بود آن نادر کالمعدوم و اگر در دل عشاق سوزی از غم عشق ماند همان مایه شادمانی اوست. تیغ اگر پیش ازین خون گریستی این دم چون برق خنده می زند و کمان پیشتر ازین ناله می کرد این لحظه مترنم است. سپر که آهن روئی پیشه داشتی پشت داده و نیزه که دست تطاول دراز کرده بود از می نشاط قامتش تمایل پذیرفته. خنجر آبدار چون زبان افعی به زینهار آمده و گرز سرگران از سرزنش پهلوی تهی کرده. زره هزار چشم به نظاره روزگار گشاده و کیش پیش این رفاهیت قربان گشته. صمیل اسبان کارزار به نواز ارغنون مبدل شده. فتنه که چون حوادث روزگار به هر دیار رسیده بود چون بوم پس دیوار تواری مانده. سلامت که چون امن پای بر کران نهاده بود چون حریف ظریف در میان آمده.

هر شادی که چرخ زما فوت کرده بود
آنرا به يك لطیفه قضا کرد روزگار
محتاج بود ملك به پیرایه چنین
آخر مراد ملك ادا کرد روزگار

چون خورشید انور از تردد ادوار میل به بیت الشرف خود نمود در روز چهارشنبه بیست و پنجم ماه رجب ثمان و ثلثین و الف که روز تحویل بود حضرت ظل الهی بجهت انعقاد مجلس [۱۴ اب] عیش اسباب سرور و حبور در عمارت مبارکه که در باغ نقش جهان واقع است مهیا نموده امرا و وزرا و ارکان دولت و اعیان حضرت و یوزباشیان و غلامان و ملازمان در آن مجلس بهشت آیین و محفل جنت تزیین حاضر شدند.

و بواسطه رفع تعزیه و مبارکی جلوس، قامت قابلیت هریک را

فراخور استطاعت به خلاع فاخره مشرف ساخته به تشریفات لایقه سرافراز ساختند و قریب به هشت هزار خلعت از پوستین سمور آبره [و] مخمل زربفت و قبا و بالاپوش زربفت طلا یاف و نقره باف و دارایی باف و مندیل تمام زر و دستکزر و چهارذرعی* زربفت وساده و اقمشه رنگ به رنگ در آن ساعت به انعام مقرر شد.

و اسب تازی با یراق طلا ضمیمه خلعت عیسی خان قورچی باشی، و دوات قلم مرصع اضافه عارفه اعتمادالدوله، و دگنک مکمل به یواقیت و لعل و فیروزه ردیف تشریف زینل خان ایشک آقاسی باشی، و جیقّه مرصع به لثالی به یوسف آقا، و خنجر مرصع توأم خلاع رستم خان قوللر آقاسی نموده ایشان ازین انعامات سر مباهات به فلك اثیر رسانیدند.

و در روز سه شنبه غره شهر شعبان مهر وکالت را به زینل خان و منصب قوللر آقاسی گری به رستم خان تفویض شده در همان وقت مقرب الحضرت یوسف آقا به رتبه امیر [۱۵ الف] شکارباشیگری و تخته خان استاجلو به خدمت قورچیگری کمان و شاهقلی بیك به مرتبه قورچیگری ترکش سرافرازی یافته در میان اقران و امثال ممتاز گشتند و مهر شرف نفاذ و غیرهما در آن ساعت مسعود نقش پذیر شد. و چون خاطر فیض مظاهر از امور کلیه فراغت یافت به جهت سیر جباخانه که رشك فزای نگارخانه چین است و در قلعه طبرک واقع بود در روز پنجشنبه سیم ماه مذکور قدم رنجه فرموده با امرا و میهمانان آن روز را به خوشدلی و شادکامی گذرانیده لشکریان را فراخور حال به انعامات شامل سرافراز فرمودند.

و روز دیگر منهبان اقبال اخبار اختلال ولایات خراسان به پایه سریر انهاء کرده بجهت رفع آن حادثات و رفاه رعایا و ایمنی برایا مقرب الحضرت زمان بیك ناظر بیوتات و تفنگچی آقاسی که یکی از اخلاصمندان حق گزار و روشناسان درگاه عرش اعتبار بود و در اصابت رأی و متانت عقل موصوف به سرداری آن محال تعیین نموده

پانزده هزار تومان از نقد و ابریشم و غیره به او دادند که در خراسان سوای ملازمان که ساکن آن ولایت اند تفنگچی مجدد گرفته در نظم و نسق آن حدود به تقصیر از خود راضی نشود و مقرب الحضرت مذکور در آن روز به شرف پای بوس مشرف گشته بر جناح استعجال روان شد.

و چون [۱۵ب] از وجود فایض الوجود آن مظهر عدالت روزگار آشفته را جمعیت خاطری روی داده ابواب سرور بر روی عالمی گشوده بود در او اسط ماه مذکور حکم قضا مضی صادر شد که خانات و بازار و قیصریه دارالسلطنه اصفهان را آیین بسته غبار غم و گرد الم از عارض متوطنان و ساکنان آن بلده طیبه به آستین شفقت پاک سازند و منادی ندای شادمانی در دادند که فوج فوج و گروه گروه هر یک با یاری و هر کس با دلداری در آن بزم همایون به عشرت اشتغال نموده از بیم شحنة کلفت مصون باشند.

زبس در نغمه انگیزیست ایام	سزد رقص اگر در گور بهرام
تذرو نغمه بر لب آشیان ساخت	ترنم خانه در کام و زبان ساخت
روانها از شراب عیش سرمست	نفسها پای کوبان دست بر دست

در آن اوان که گلریزان چراغان بود از هر طرف ساکنان هر دیار تحف و هدایای بی اندازه به پایه سریر خلافت ارسال نموده نوازشها می یافتند.

و در غرة رمضان امامقلی خان بیگلربیگی شیراز و کوه گیلویه و بحرین و لار و جرون که قبل ازین حسب فرمان قضا توأمان نواب غفران پناهی به محاصره بصره رفته بود بعد از انتشار آن واقعه عظمی دست از مطلب برداشته به درگاه گردون پایگاه آمده شرف پایبوس یافت و منظور نظر [۱۶ الف] عاطفت گردیده پایه بندگی به اوج علیا رسانید.

و درین روز خلیل بیک سوسواغلی ذوالقدر بنا بر سبق خدمات

آباء و اجداد به رتبهٔ امارت سرافراز گردیده بعضی الکا که قبل ازین با درگاه قلی* سلطان دختر زادهٔ ندرخان مهرداد بود به مشارالیه تفویض شد.

و چون درین ایام اکثر اوقات از مترددین و جواسیس اخبار ولایات روم و تعیین شدن خسرو پاشای وزیر اعظم بجهت استرداد بغداد به گوش می‌رسید اعلیٰ حضرت ظل‌الهی نیز به عزم سفر جازم شده در شب چهارشنبه چهارم ماه مذکور به ساعت سعد پیشخانهٔ همایون را در قریه باتان که در جوالی‌شهر واقع است زدند و احکام و ارقام به حکام سرحدات نوشتند که هرگاه خبر ورود لشکر نکبت‌اثر رومیه برسد به درگاه عرش اشتباه عرض نمایند تا رایات جاه و جلال به حرکت آید و مقارن این حال مقدمات فتور گیلانات روی نمود چنانکه مذکور خواهد شد، ان شاء الله تعالی.



گفتار در خروج غریب شاه روسیاه ولد جمشیدخان و فتوری

که در گیلانات واقع شد و مغلوب گشتن آن گروه بی‌خبر به

سعی عساکر نصرت‌اثر



چون به اتفاق آراء اهل تحقیق و به تصدیق ارباب توفیق همیشه تبدلات خوبی اوضاع گردون و تقلبات نیکی احوال مادون منوط به ارادهٔ سبحانی است [۱۶] و سایر لواحق این امور به مقتضای محدودجہات در افلاک روحانی لیکن سویدای دل فرد کامل انسان به منزلهٔ مرکز این دواپر در حرکات آسمانهای آن جهانی برقرار است و در دیدهٔ بصیرت سعادتمندان نظر یافته به مثابه دو قطب معدل‌النهار از آن افلاک پر انوار

کارفرمای آسمان جهان
کوههای بلند و دریاهاست

آسمانهاست در ولایت جان
در ره عشق پست و بالاهاست

پس ذره‌ای را که به عنایت خود روشناس آفتاب عظمت سازند از تیغ‌بازی و سنان‌داری هر شمشعه از جای نرود و هر قطره‌ای را که از بدو فطرت به مَشیمه صدف راه نمایند از صدمه تَکباو دَبُور متزلزل نگردد تا به مقصد رسد.

گر نه برین قاعده بودی قرار قلب شدی قاعده روزگار

و تصریح بر دلیل این مدعا آنست که جمعی از مردم گیلان که به سمت کم‌عقلی و صفت نادانی ضرب‌المثل اهل جهان‌اند چون از قضیه ناگزیر حضرت غفران‌پناهی آگاه گشتند بر سر آرزویی که از دیرباز تخمیر وجود ایشان بود رفته شخصی مجهول‌القدری را به اعتبار آنکه پسر جمشید خان است موسوم به غریب شاه نموده به مسند حکومت آن دیار نشانده غاشیه اطاعتش بر دوش کشیدند و در اندک فرصتی جمعی کثیر و جمی غفیر در سلك ملازمان و جانسپاراناش منتظم [۱۷ الف] گشته شورش و فساد آغاز نهادند و از قصبه لشته‌نشا که محلی از محال گیلان بیه‌پیش است و همیشه معدن و منبع مردم شیطان سیرت شیاطین سریرت بوده ابوسعید و عنایت رحمت‌نام دو کس که از اعیان چپک و اژدرند به معاونت و معاضدت غریب شاه کمر انقیاد بسته در وهله اول به عزم تاراج بلده رشت که در آن ایام وزارت آن محل با میرزا اسمعیل ولد اصلان بیک بود متوجه شدند.

وزیر مذکور به اتفاق مرتضی پاشای حاکم آخسقه که قبل ازین به دست عساکر نصرت مآثر افتاده و به طریق مهمانان در آن بلده طیبه ساکن بوده با جمعی از ملازمان خود در برابر جنود غریب شاهی صف آرای گشته چون از روی کار علامت ادبار خود مشاهده نمودند فرار بر قرار اختیار کرده به جانب الکای گسگر عطفه عنان نمودند و گیلانیان از وخامت عاقبت اندیشه ناکرده دست به تاراج و تالان قصبه برآورده مبلغهای کلی از مال سرکار خاصه* و تجار و عجزه و

* از اینجا تا علامت * در شانزده سطر بعد در نسخه «م» نیست.

مساکین و رعایا و زیردستان برده جمع کثیر به قتل آوردند و بعد از اخذ غنائیم و قسمت در میان ملازمان خود به خاطر جمع روی توجه به جانب لاهیجان که در آن وقت میرزا عبدالله ولد خواجه علیشاه اصفهانی که یکی از غلامان قدیمی دودمان ملایک آشیان بود به وزارت آن دیار اشتغال داشت و وزیر [۱۷ب] مذکور از وجود جنود غریب شاه مطلع گشته در ساعت کس به طلب بیرامقلی سلطان میر صوفی و حیدر سلطان قویله حصارلو حاکم تنکابن فرستاده که چون قلعه لاهیجان خالی از استحکام نیست می باید که کومک و مدد ایشان علاوه نگهبانی آن شود تا دشمنان را دستی نباشد.

حیدر سلطان چند نفر از ملازمان خود را در روز مکمل و مسلح ساخته به تعجیل روانه نموده بیرامقلی سلطان و غازیان صوفی با عالم عالم خوف و هراس متوجه لاهیجان شد و یک روز بجهت مصلحت پای ثبات استوار نمود.

چون خبر عبور لشکر پرشور و شر غریب شاه از آب سفید رود به ایشان می رسد دیگر مجال توقف جایز ندانسته و آنچه اسباب و اموال سرکار خاصه* و تجار اروس که در قلعه مضبوط بود برداشته تا قصبه دیلمان عنان باز نکشیدند.

میرزا عبدالله وزیر و میر مراد کلانتر بعد از [وقوع] فرار صوفیان و رفتن ملازمان حیدر سلطان لاعلاج شهر و قلعه را با اموال و اسباب خود گذاشته نیم جانی از آن غرقاب به کنار کشیدند و غریب شاه از اطلاع احوال مسرور و مبتهج گشته بی مزاحمت اغیار به قلعه مبارکه لاهیجان داخل شده اعیان و ملازمان خود را به نوازشات امیدوار ساخته، بعد از سه روز توقف از بلده لاهیجان متوجه رانکوه و تنکابن گشت.

حیدر سلطان [۱۸الف] قویله حصارلو از توجه او اندیشه ناکرده کنار رودخانه منظر را که محل طغیان و عبور از آن مشکل بود سیه ها و تخته بندها قرار داده در دفع آن گروه جازم می شود.

و غریب شاه بنا بر غروری که در اول دولت لازم حال بنی نوع انسان است اصلاً ملتفت آنها نگشته شروع در جنگ می کند. ملازمان حیدر سلطان داد دلیری و مردانگی داده تا شکست فاحش به حال غریب شاهیه راه می یابد. اما آن مخدول در عالم حيله بازی آن مقدمه را به روی خود نیاورده به جانب لاهیجان عنان فرار مصروف داشت. چون معاملات گیلان این قسم روی نمود و اخبار روز به روز به پایه سریر خلافت می رسید و قایلی می گفت:

خیال حوصله بحر می پزد هیبهات
چپاست بر سر این قطره محال اندیش

چون گفتگوی این بنای بی بنیاد به گوش اعالی و ادانی رسید رای مملکت پیرای حضرت ظل الهی و مشورت [عظمای] دولت بر آن قرار یافت که یکی از معتمدان دودمان خلافت مکان را به جهت تمشیت این مهم قرار دارند که به جاروب تدبیر خس و خاشاک شارع امنیت را پاک سازد. بعد از استخاره و استشاره قرعه اختیار به نام مقرب الحضرت خلف بیک که با خلوص عقیدت یکی از جانشینان آستان فلك آشیان بود افتاد و حکمی از [۱۸ب] مہب عدالت به اسم ساروخان و گرگین خان حاکم آستارا و گسگر صادر شد که با قشون خود مہیا و آماده باشند و اگر پیش از وصول سردار امری که صلاح دولت در آن باشد از ایشان متمشی شود سعی نمایند. امرای مذکور به مضمون حکم جهان مطاع مطلع گشته بلا توقف و تفکر از مقر خویش در حرکت آمده در فرضه کوچسمنهان من اعمال رشت تلاقی فتتین دست داده با یکرنگان و موالیان غریب شاهی شروع در کوشش و جدال نموده نایره قتال را مشتعل ساخته در يك طرفه العین به نیروی دولت روز افزون فتح و نصرت روی داده آن مخدولان همچون شغال از پیش شیران بیشه هیجا گریزان [شده] پناه به جنگلها بردند و جنود ظفرورود آن بی عاقبتان را تعاقب نموده از کوچسمنهان تا لشته نشا که قریب به چهار فرسخ است

در قتل و اسر و سبی آن جماعت تقصیر نکردند و کیا فریدون سپهسالار ایشان در مرتبه اول به زخم تیغ یکی از ملازمان گرگین خان مقتول گشته و کربلایی محمد کو که وزیر و مشیر آن طبقه بود با عنایت رحمت که از سپاهیان عمده بود دستگیر و اسیر گشتند و غریب شاه از بیم روی به گریز نهاده در بیشه و جایهای محکم متواری بود. بعد از سه روز به دست غازیان ظفر انجام گرفتار گشت.

صبح ظفر از مطلع اقبال برآمد

اصحاب غرض را شب سودا به سر آمد

[۱۹ الف]

و عدد آن کشتگان به روات ثقات به هشت هزار رسیده بود. آخر الامر چون اصل مطلب به دست آمد بر بقیة السیف ایقا نموده دست از نهب و قتل بازداشتند.

تیغ می زد دشمن اما آهنی می کوفت سرد

تیغ چون بر جوشن تقدیر گردد کارگر

نوید این عارفة عظمی که از مطلع سعادت طالع شده بود چون بر ضمیر مهر تنویر اشرف پرتو انداخت به ازای آن موهبت سجدهات شکر به تقدیم رسانید و حکم قضامضی به اسم امرا که فاتح وقایع داهیه بودند عز و ورود یافت که غریب شاه را با رؤس مقتولان به درگاه جهانیان پناه فرستد و سایر سکنه و متوطنه گیلان را استمالت داده که از تقصیرات و زلات ایشان گذشته رقم عفو بر جراید جرایم ایشان کشیدیم، هر يك به امر فلاح و زراعت و آبادانی مملکت به تقصیر از خود راضی نشده پای در دامن بیچارگی پیچند. از آن رهگذر قالب فرسوده متوطنان آن دیار را جان به تن باز آمد و رنگهای پریده از آشیان عدم به چهره آمالشان [رجعت نمود].

رباعی

از لذت عفو محو و بیهوش شدند
جز شکر ز هر کلام خاموش شدند
زین پیش چو سوسن از زبانی بودند
کنجی بنشستند و چو گل گوش شدند

بالجمله در اواسط شهر شوال سال مذکور امرا حسب فرمان غریب شاه را با چند نفر از ملازمان او که مقید و مغلول بودند به سده سنیہ ارسال [۱۹ب] داشتند. نظارگیان عالم علوی و تماشائیان مرکز سفلی دیدۀ حیرت به نظارۀ چنان مجمعی گشودند و بواسطۀ چشم زخم حوادث آیۀ «ان یکاد» می خواندند تا در روز هفدهم ماه مذکور در عمارت علی قاپو جشنی عظیم مرتب ساخته خیرات خان ایلچی سلطنت پناه عبدالله قطب شاه [را] که در آن اوان به پایۀ سریر آمده و بیست هزار تومان به رسم سوغات به درگاه عالم پناه آورده بود در آن محفل ارم تزیین طلب داشته لازمۀ مهمانداری به عمل آوردند. و چون عروجی در طالع غریب شاه رو سیاه واقع بود حسب الامر فك اسفل او را سوراخ نموده در همان روز که مهمانان جمعیت داشتند بر بالای قبق کشیدند تا قدر و منزلت او بر نظارگیان ظاهر شود و ملازمان او را به قتل آوردند و از بیم آن سیاست فتنۀ خواب آلوده باز به خواب رفت و امنیت از کار رفته قامت استقامت برافراشت.

در خواب رفت فتنه و آسود روزگار

شد وقت عیش و عشرت بر خیز و می گسار

تا عهد تست کار بجز خرمی مکن

تا دور تست دست خود از شیشه بر مدار

القصه بیايد دانست چون راهبران قضا و قدر هیچ امری بی دلیل و هیچ کاری را بی راهنمایی به انجام نرسانده اند لهذا محبوسان قلعه

کون و فساد را در هر حال به پیشروی و قایدی احتیاج [۲۰ الف] افتد خصوصاً در آداب سپاهیگری و نگاهبانی لشکری. در آن باب رای رزین حضرت ظل الهی به الهام ملهم غیبی قرار به آن یافت که یکی از تربیت یافتگان دولت را به آن امر نامزد کند و چون پایه مرتبه ایالت پناه حشمت دستگاه صاحب عقل رموزدان زینلخان ایشک-آقاسی باشی شاملو از اقران و امثال برتر بود منصب سپهسالاری را به وی تفویض نمودند و به تاریخ بیست و هفتم این ماه خدمتش را به شرف پای بوس ممتاز و سرافراز ساخته تارکش از فرق فرقان گذرانیدند و رتق و فتق مهمات لشکری و رعایا به رای صایب و فکر ثاقب او منوط و مربوط گردید.

رونق پذیر گشت همه کار روزگار از دولت چنین که بماناد پایدار و در همین روز خواجه محرم که از سن طفولیت از محرمان اسرار آن حضرت بود به منصب مهتری رکابخانه و شبلی سلطان جهت حکومت شوشتر و خلیلخان به ایالت ایل بختیاری و صفی قلی سلطان برادرزاده زینلخان به امارت سلطانیه و زنجان منصوب گشته به تقبیل قدوم همایون مشرف گردیدند.

□□

□□

ذکر واقعات که در مرو و نسا و ابیورد و مملکت خراسان روی

نمود و آمدن اسفندیارخان حاکم اورگنج بر سر مرو و

گرفتار شدن ابوالغازی برادر او در قلعه نسا و ابیورد

□□

□□

از لطف خدا دلی که بنواخته شد [۲۰ ب]
جانش زغم زمانه پرداخته شد
از کام دلش بهرچه انداخت نظر
از کوری خصم کار او ساخته شد

هرگاه که مشیت ازلی به تحقیق امری از حوادث کونیه تعلق گیرد و ارادت لم یزلی وقتی که به تحقیق توفیق مطلبی توافق پذیرد نتیجه و مطلوب را طالب برهان گاهی از مقدمات عکس نقیض تحصیل نماید و مآرب و رغایب خردمند راغب از راه ممانعت اعدا بی سبق دلیل و رهنما بر وجه احسن برآید.

از خلاف آمد عادت مطلب کام که من
کسب جمعیت از آن زلف پریشان کردم

غالباً ظهور دولت خداداده را يك شرط کلی مبالغه در مغالبه و معادات معاندان است و غلبه و شوکت و شکوه مؤیدان من عندالله را باعث. اولی تحقق رفع آفات مخالفان، چرا که رابطات تمام مکونات بر همین نسق معتاد است و تقابل نشأ حق و باطل و تعاند نور ایمان و ظلمت کفر عاطل لایزال شامل جمیع افراد، چنانچه همیشه بلند آوازگی و صیت شایع دعوت پیغمبری و اشتها و انتشار علو قدر مصطفوی به سروری بنی آدم و رفع غلغل پرشور انجمن منافقان گمراه بود.

باد صبا ببست میان نصرت ترا کی دید شمع را که دهد باد یاوری

چون اکثر حالات این خدیو جهان منطبق است بر مجاری دولت شریعت و رفاهیت حال برآیا و رعایا [۲۱ الف] که ودایع اله اند، لهذا مطالب و مآرب دور از عقل و دریافت بی گفتگو و منت تدبیری به منصفه ظهور جلوه گر می شود.

شاهد این مقال آنکه چون خبر داهیة نواب جنت مکانی بر اقصی بلاد ربع مسکون چون نور آفتاب منتشر گردید پرده حجاب عاقبت اندیشی از روی کار دشمنان دوست نما و خصمان بی روی و ریا برخاست. هریک به هوس مطلبی و هوای آرزویی که از دیرباز در

متخیله ایشان ذخیره بود دست از آستین جلادت برآورده پای از اندازه بیرون نهاده، و یکی از آن جمله اسفندیارخان حاکم اورگنج که از پرورش یافتگان و نوازش دیدگان این آستان قدس آشیان بود مکرر به امداد و اعانت لشکر نصرت اثر این دودمان از معارك جانستان رهایی یافته قامت قابلیتش به خلعت حیات این سلسله آراستگی داشت،

در آن ایام فرصت غنیمت دانسته به عزم تسخیر ولایت و قلعه مرو از مقر خود حرکت نموده با فوجی از ملازمان جانسپار عنانریز متوجه گردیده حصار شهر را مرکزوار احاطه نموده در استخلاص و استرداد آن بلده طیبه نهایت سعی بجای می آورد. مستحفظان قلعه به سرکردگی عاشور خان کهرلو بیگلربیگی در حفظ و حراست کما ینبغی جد و اجتهاد ورزیده [به] دفع مضاربات خصم آشنا رو می نمودند.

آخر الامر بیگلربیگی مذکور تکیه به عنایت [۲۱ ب] قادر لم یزل لایزال و اقبال بیزوال حضرت ظل الهی نموده از بسیاری سپاه مخالف رعب و هراس به خود راه نداده با معدودی چند از ملازمان کلمه «توکلت علی الله» بر زبان رانده از قلعه بیرون آمدند و در برابر صف دشمن صف آرای گشته دست به محاربه و مقاتله گشودند.

بر قلب زدند و بر شکستند کشتند و بریختند و خستند

به عون مرحمت نامتناهی و نیروی دولت شاهنشاهی به يك صدمه در يك طرفه العین شکست فاحش بر لشکر مخالف افتاده اسفندیارخان به هزار حيله نیم جانی از آن غرقاب هولناک به ساحل نجات رسانید و غازیان ظفر نشان مظفر و منصور با غنایم بیحد و شمار به درون حصار آمده شکر موهبت الهی به تقدیم رسانیدند. بلی کافر نعمتان عاقبت نااندیش را اراده های فاسد چون مهتاب به گرد [و] آب به غربال پیمودن است و بجز وخامت مآل و پژمردگی احوال نتیجه ای حاصل نه.

چون در آن سرحد به یمن عاطفت سرمدی آنچنان نصرتی روی نمود مقارن آن حال ابوالغازی سلطان برادر اسفندیارخان به اغوای جمعی از اربابان نسا و [ابیورد و] درون خیال خامی در خاطر پخته اراده تسخیر آن ولایت نمود و هنوز طی راه مقصد نکرده که محبعلی سلطان فرزند بکش* خان استاجلو حاکم نسا و اغورلو سلطان که از جمله غلامان درگاه بود به حکومت درون [۲۲ الف] اشتغال داشت سر رشته تدبیر از دست داده قلاع خود را از خوف دشمنان انداخته بمحال قوشخانه آمدند و رعایای آن محال بواسطه موافقت مذهب سفیران به استعجال تمام به طلب ابوالغازی سلطان فرستادند که سبب تأخیر و توقف چیست؟ تا هنگام فرصت است مطلب را به دست می باید آورد. خدمتش از استماع این بشارت به سرعت برق و باد متوجه گردیده قلعه نسا و درون را به حوزه تصرف خود درآورد.

چون وقوع این حادثه عظیمه اشتها یافت و منوچهرخان ولد قرچقای خان حاکم مشهد مقدس بر واقعه مطلع گردید بی آنکه از جانب درگاه عالم پناه به او اعلامی شود به قصد استرداد آن دیار به امراء تایین خود اعلام نصرت انجام برافراشت. ابوالغازی سلطان از غایت غرور و نهایت تهور که جبلی ذات او بود بجهت دفع صایل به آراستگی قشون پرداخته در حوالی نسا تلاقی فریقین و تقابل فئتين دست داد.

از آنجا که مهیب نسیم سعادت و مطلع آفتاب دولت بود باد بی- نیازی بر جنود نکبت ورود مخالفت وزیده به اندک مجادله شکست بر لشکر گروه مخدول العاقبه راه یافته فرار بر قرار اختیار کردند و جمعی از منسوبان ایشان که به محافظت قلاع مذکوره مأمور بودند از واهمه و صدمه غازیان شیر شکار اسباب و سامان قلعه داری [۲۲ ب] گذاشته در نیمشب راه پیش گرفتند و قریب به سه چهار هزار کس از سپاه بی ایمان خصمان کشته و اسیر و دستگیر شدند.

و در اوایل شهر ذی قعدة منوچهرخان که بانی و باعث فتح چنین

بود بجهت اظهار حق السعی خود سرها و اخترمه‌ها و آن گروه انبوه را با کرناها و غنائیم بسیار به درگاه جهان‌پناه ارسال نمود و مورد شفقت و الطاف شاهانه گردید.

بعد از انجام این مهمام حکم قضا مضی از برای تأدیب آن دو امیر بیعاقبت که از مستقر خود حرکت نموده قلاع را گذاشته بودند به اسم زمان بیک ناظر و تفنگچی آقاسی عز صدور یافت که کالبد خاکی آن بی‌عاقبتان را از لباس عاریت پوست بیرون آورده پر کاه نماید و به درگاه عالم‌پناه فرستد و جمعی از مفسدان آن ولایت را نیز که ماده فساد باشند به قصاص رسانند.

زمان بیک حسب فرمان واجب‌الاذعان عمل نموده باعث انطفاء آتش غضب همایون گردید و در تعمیر و آبادانی قلعه نسا و درون سعی نموده عنان عزیمت به جانب مشهد مقدس معطوف داشت و چون حرکات ناپسند که قبل ازین بر طبق عرض انگاشت از اسفندیار خان حاکم اورگنج سر زده بود از آن جهت غرق عرق انفعال گشته آن حرکت را نسبت به اراده برادر خود ابوالغازی نموده [۲۳ الف] از برای عذر تقصیر او را مقید و مغلول با عرایض معذرت آمیز و پیشکشهای لایق به سده سنیه فرستاده اظهار یکجبهتی و خلوص عقیدت نموده که چون آباء و اجداد ما را همیشه ملجأ و معاذ آن درگاه بوده و این کثیرالتقصیر را نیز بغیر از آن آستانه مفر و مقری نیست و برادرم از غایت غرور جهل و نادانی ارتکاب به این امور ناشایست نمود بنابر آن او را محبوس ساخته به خدمت فرستادم که سزاوار هر تنبیه و تأدیب که بوده باشد از مکن عدالت به عمل آید، و ابوالغازی سلطان در شهر جمادی‌الثانیه اواخر سال ثیلان ثیل در بلده همدان به عتبه بوسی کریاس گردون اساس رسیده منظور نظر شاهانه گردید. و از آنجا که عادت جبلی حضرت ظل‌الهی است تقصیرات و زلات او را عفو نموده از جرایم او درگذشتند و بعد از چند روز که آداب مهمانداری به عمل آمد شخصی را تعیین نمودند که به اتفاق خدمتش

به اصفهان رفته در ملازمت آن بوده آنچه لازمهٔ مهربانی باشد به عمل آورد و خود به دولت و اقبال به سیر و شکار اشتغال نموده در فراهم آوردن خاطرهای پریشان سعی بودند.

بیت

یارب این لشکر دشمن کش شه باد مقیم
تا درین ملک کس اندیشهٔ طغیان نکند

□□

□□

گفتار در ذکر بعضی از مقدمات که در آذربایجان و عراق
عرب و خراسان در اواخر این سال روی [۲۳ الف] نمود و
قشلاق نمودن نواب همایون در همدان

□□

□□

پوشیده نماناد که از بدو فطرت انجم طالع هر صاحب بختی را
که از مقابلهٔ آفتاب سعادت نوری نصیب دادند به غمّام تحرك هیچ
مانعی ظلمت زدا نگردد، و اگرچه در مبدأحال تفرقی در احوال راه
باید سالکان طریقت اقبال [را] بیرنج گنج میسر نشود و بی زحمتی
نعمتی به دست نیاید. به پیشگاه سعادت کسی فرود تواند آمد که در مشاق
جادهٔ طلب صبر کند و جمال کعبهٔ مراد کسی را تجلی کند که رنج
بادیهٔ تعب را متحمل گردد. به مقدار سعی درجات مجد رفیع توان
یافت و بر حسب اجتهاد به پایهٔ جاه منیع توان رسید.

بر سر عالم کسی گردد چو گردون قهرمان
کو کند بهر صلاح ملک ترك خواب و خور

و انموذج * این سیاق آنکه چون مرکز تخت سلطنت مقر آن خدیو
جهان گردید از هر طرف فتنهٔ خواب آلوده شروع در چشم مالیدن کرد
و آشوب پای به دامن پیچیده قوت رفتار نیافت، و از اکتاف ممالك
هر روزه منتهیان اخبار موخش به سدهٔ سنیه عرض می نمودند و از
آن رهگذر مزاج با ابتهاج منحرف می گشت. آخر الامر حکم قضا

مضی به امراء سرحد و بیگلربیگیان اطراف عز صدور یافت که در تنبیه و تأدیب بی ادبان که پای از حد خود فراتر نهند بقدر میسور سعی نموده دفع صایل را بر خود واجب و متحتم دانند.

بنا بر آن در اوایل ذی قعدة ثمان و ثلث و الف هجری رستم بیک [۲۴ الف] دیوان بیگی که سردار آذربایجان بود جمعیت لشکر عظیم نموده به جهت گوشمال زینل بیک کرد محمودی که در حوالی قلعه وان مسکن و مأوا داشت به حرکت آمده الوس و رعایا و حشم نشینان و متابعان او را تاخت و تاراج نمود و وکیل زینل بیک مذکور را با دویست [و] هفتاد نفر سر و یکم هزار و چهارصد اسیر و سی هزار گوسفند و سه هزار و پانصد گاومیش به دست آورده سالماً و غانماً به مقر خود مراجعت فرمود.

و صفیقلی خان حاکم بغداد نیز چون همیشه از اعراب بنی لام دست درازی و بی اندامی زیاده از حد مشاهده نموده بود بعضی از لشکریان خود را به سرداری یکی از معتمدان تعیین نموده بر سر ایشان فرستاد. جنود نصرت ورود آن مخاذیل را غافل نموده در نهب و غارت شروع کرده جمعی کثیر را به قتل آوردند و بیست هزار گوسفند و هفت هزار گاو و گاومیش و اسب از غنائم ایشان متصرف گشته به محل خود بازگردیدند.



و سوانحی که در ولایت خراسان روی نمود آن است که قبل ازین مذکور شد که چون نظارت پناه زمان بیک ناظر و تفنگچی آقاسی را بواسطه سرداری و ضبط سرحداتی آن مملکت به خراسان فرستادند مشارالیه در مبدأ حال نسق قلاع نسا و درون و ابیورد و غیره نموده متوجه مشهد مقدس گردید و در آن وقت ده هزار تفنگچی مهیا ساخته به محافظت قلاع آن سرحد [۲۴ ب] بقدر احتیاج کشیکچی و آذوقه تعیین فرمود. مقارن آن حال اورازقوش بیگی که یکی از سرداران معروف والی بلخ بود به حوالی و توابع ماروچاق آمده

غلات و محصولات آن نواحی را سوزانیده در نزدیکی آن محال توقف نموده منتظر می بود که اگر فتوری از جانب قزلباش به او رسد و صرفه در تاخت خراسان داشته باشد جازم شود. زمان بیک چون اطلاعی بر این امر حاصل می نماید و مشخص می شود که در قلعه ماروچاق آذوقه نیست در اندک فرصتی غله و آذوقه بسیار از محال خراسان بهم رسانیده جمعی از تفنگچیان سرکار خاصه شریفه را به سرکردگی مجنون بیک بیجستانی با ملازمان امرا همراه ساخته که آن آذوقه را به قلعه ماروچاق رسانند. اورازقوش بیگی بعد از شنیدن این خبر به طمع خام افتاده فوجی از اوزبکان کینه گذار را با برادرزاده خود فرستاده که در بیشه هایی که در حوالی راه بود مخفی باشند و آنچه لازمه دستبرد است در محل فرصت به فعل آورند.

اول مرتبه مجنون بیک بیجستانی که یکی از یوزباشیان بود به رسم قراولی چند قدم در پیش آن جماعت با دوازده نفر راه می پیمودند به سروقت آن فرومایگان می رسد. اوزبکان چون بالای ناگهان از کمین گاه غدر بیرون آمده سر راه می گیرند. مجنون بیک مذکور پیشدستی نموده در بالای تپه رفته از اسبان خود فرود [۲۵ الف] می آیند و با هزار اوزبک شروع در جنگ کرده قریب به شصت کس از آن مخدولان را به خاک بوار و ادبار می اندازند و آنقدر پای ثبات برقرار می دارند که از تعاقب لشکر ظفر اثر رسیده مخالفان را شکست می دهند و جمعی کثیر از اوزبکان طعمه تیغ غازیان شیر-شکار گردیده برادرزاده اورازقوش بیگی و خواهرزاده یلنگتوش را با چند نفر دیگر از سپاهیان عمده ایشان به دست آورده آذوقه و مایحتاج قلعه را بی چشم زخمی به ماروچاق می رسانند.

چون اورازقوش بیگی ازین واقعه هولناک و آمدن زمان بیک به ولایت خراسان مطلع گردید لاعلاج کتابتی مشتمل بر عذرخواهی تمام با ایلچی نزد زمان بیک فرستاده اظهار پشیمانی و فروتنی بسیار نموده در طی نامه خود قید کرده بود که به طریقی که فیما بین

نواب غفران پناه رضوان دستگاه و پادشاه ما مبانی صلح و صلاح مستحکم بوده به همان طریق در تجدید آن بکوشیم. زمان بیک بعد از عرض به خدمت اشرف در جواب کتابت آنچه لازمه دوستی و مهربانی بود قید نموده ملازم او را رخصت مراجعت فرمود و جمعی [اسیر] که در حوالی قلعه ماروچاق از ایشان گرفته بود به پایه سریر اعلی ارسال داشت. محبوسان در اواخر ماه ربیع الاول سنه تسع و ثلثین و الف در بلده همدان به نظر مبارک اشرف درآمدند. نواب همایون برادر زاده [۲۵ ب] اوراز قوش بیگی و خواهرزاده یلنگتوش را با سایر گرفتاران از قید حبس آزاد کرده مخلع ساختند [و] رخصت انصراف فرمودند.

و قبل از آنکه از دارالسلطنه اصفهان کوچ واقع شد در ماه ذی حجه ثمان و ثلثین و الف ایلچی طهمورث و ایلچیان باشی آجوق و دادیان به عز بساط بوس مشرف گشته عرایض مشعر بر اظهار اخلاص و بندگی و تهنیت و مبارکباد جلوس و تحفه های لایق و پیشکشهای مناسب به درگاه جهان پناه آوردند و از آن جهت منظور نظر و التفات شاهنشاهی گشته و در اواخر شهر صفر حسب المدعا مرخص شدند و حسب الاستدعای طهمورث لوندخان پسر طهمورث را که با برادر در خدمت نواب جنت آرامگاه می بودند مرخص فرموده نزد پدر فرستادند. چون مشارالیه را شیوه مسلمانی دلنشین شده بود بعد از چند روز توقف از پدر متنفر شده باز به سده سنیه آمدند و اعلیحضرت ظل الهی چون بر جناح عزم یساق بودند در روز عید غدیر بجهت میمنت سفر سعادت لزوم طالب علمان و مستحقین را طلب فرموده از جمله حاصل املاک که نواب جنت آرامگاه وقف سرکار حضرات چهارده معصوم صلوات الله علیهم اجمعین فرموده تولیت آنرا به پادشاه وقت تفویض نموده بودند مبلغ هزار تومان در وجه وظیفه طلبه علم و ارباب استحقاق مقرر [۲۶ الف] فرموده در مجلس به آن جماعت داده جمعی دیگر را که صاحب وظیفه نبودند

وظایف تعیین فرمودند.

و در اول محرم خبر رسید که خسرو پاشای سردار روم از استنبول بیرون آمده متوجه بغداد است. بنا برین خلف بیک سفره چسی پاشی را مقرر فرمودند که متوجه حدود بغداد شود و ایل و الوس و احشام که در آن نواحی قشلاق می نمایند کوچانیده به محل که مسلك رومیه نبوده باشد فرستد. خدمتش به این خدمت کمر انقیاد بسته روانه گردید.

و در همین ماه خان احمدخان اردلان را کوفت مالخولیا بهم رسیده چون همیشه خاطر دریا مقاطر نواب همایون به صحبت* او میل تمام داشت لهذا حکیم فخرالدین احمد ولد حکیم سلمان را که در زمره اطبای حاذق خاصه شریفه منتظم بود همراه مشارالیه نموده او را مرخص فرمودند که به الکا و جا و مقام خود رود.

و در روز سه شنبه بیست و سوم شهر محرم تسع و ثلثین و الف به طالع مسعود آن برگزیده ملک معبود جهت دفع ضرر [رومیه] متوجه سفر خیر اثر گردیده در باغ قوشخانه که در بیرون دروازه طوقچی واقع است نزول اجلال فرموده ارقام مطاعه به اطراف و جوانب فرستادند که عساکر نصرت مآثر و امرا و یساق کشان بلا توقف و تکاهل بزودی به اردوی کیهان پوی ملحق گردند و در سلخ ماه مذکور از باغ قوشخانه کوچ کرده از راه کاشان و قم [۲۶ب] متوجه همدان گردیدند.

و در ماه مذکور مقرب الحضرت محمد علی بیک که از معتمدان و مقربان درگاه نواب غفران پناه بود و درین حضرت نیز منظور نظر عاطفت گردیده بود به ایلچیگری هند سلطان خرم نامزد شده قریب به سی هزار تومان از امتعه و اجناس ایران به رسوم سوغات با او همراه نمودند و خدمتش در بیست و سیم ماه مذکور به قصد این سفر از شهر بیرون رفت.

بالجمله چون آن نور پرورد الهی از مقرر سلطنت به سوی مقصد روان گردیده با بخت بیدار در هر بیابان که به مبارکی عبور

فرمودی سراب خاصیت آب زلال گرفتگی و قطرات غمام انتظام عقود لئالی یافتی. خسک چون پرنیان بساط ترفه گستردی و خارچون غنچه گلفشانی پیشه کردی، و بر این موجب زمانی عنان همت به شکار آهوان مرغزاری می تافت و زمانی جام مدام از دست آهوان سیمین عذار می گرفت. روزی به نشاط نخجیر و روزی به شراب شبگیر می گذرانید. گاهی به طلب شکار نهضت می نمود و گاهی به خیال نگار نزول می فرمود.

جهاندار با صید و با رود و جام همی کرد منزل به منزل خرام

چه گفتم، زمانی به صید مثنوبات اخروی به سوی طاعت می شتافت و لحظه ای به قید فواید علمی به مباحثه و مطالعه می گذرانید. در آن وادی شیر را از نهیب شمشیر او تب دایمی طاری شده و ببر بیان از خوف خنجر گیتی ستانش لرزان [۲۷ الف] مانده، پلنگ از تاب حمله آتش آهنگ اوست که رخت اقامت بر قلّه کوه کشیده و نهنگ از بیم بلارک خون آشامش وطن در قعر دریا کرده، مرغ اگر از مرحمت شاملش واقف نمی شد از بیم پیکانش جوشن ماهی به عاریت ستدی، و ماهی اگر به بخشایش او جازم نبودی پر و بال از مرغان به زاری خواستی.

عقاب دلاور نیارد گذشت چه بر تندکوه و چه بر پهن دشت
ز بیم خدنگ جگردوز تو که فرخنده بادا شب و روز تو

گهی با جره بازی به عزم شکار نهضت می فرمود که مغالب طمع بر نسرين آشیان سپهر دراز کردی و گاهی با چرخ بلند پروازی حرکت می نمود که از بیم چنگل او خرگوش خواب آلود تا دیده بان را با چشم گشاده نمی نشاند به خواب نمی رفت، و قطار کلنگان تا پاسبان تعیین نمی کردند محال استراحت نمی یافتند، و گاهی با

قلاید فهدی که نیش طمع بر آهوان سبزه زار سپهر فرو می بردند و چنگ آرزو بر گلوی جدی و حمل می آویختند و از سایه ای که بر ایشان پیشی می گرفت می رنجیدند و از نظر که پیش از ایشان به شکار می رسید غضب می گرفتند.

القصة به این قانون

که جام می به دست و گهی چرخ و جره باز
 گه با سپهر نازکنان و گهی نیاز

در روز یازدهم ماه ربیع الاول داخل بهشت آباد همدان گردید. الحق طراوت و نزاht آن خطه عنبر سرشت از وصف کمال [۲۷ ب] بیرون است، صحرایی از نزهت و صفا قبول جان خردمند و از خضرت و طراوت غیرت نمای مرغزار ارم. چون ساحت جود کریمان طول آن بی هنجار و چون خاطر دورانیشان فسحت و دلکشی آن بسیار. گفتمی از خط استوا سطحی راست کرده اند و از دایره * معدل نقطه [ای] برانگیخته. در سرسبزی مرغزارش زمانه خط نسخ بر طراوت ریحان کشیده و بساط زمردی پیکرش آب روی فیروزه و زمرد برده. از سبزه و صفا چون آینه [ای] که عکس خط دلفریب خوبان بر آن افتد یا خود آینه [ای] که از رطوبت هوا زنگار پذیرد، چنانکه حکیم خاقانی فرماید:

شهری بینی بهشت مرزش	دهقان فلك به کشت ورزش
آتش به لطافت انگبین وار	خاکش ز نشاط زعفران زار
گر برزگرش درمنه کارد	دستش همه زعفران برآرد
خود کل عراق مهبد جانم است	اما همدان عروس آنم است
اطراف عراق باغ دنیی است	اما همدان بهار معنی است
یا قوت ز دست خاک و خارا ش	ز آنست هوا مفرح آساش
چون در همدان مقر گرفتی	حظ همه دان که برگرفتی

چون آن بلده طیبه مقر سلطنت گردید از غبار موکب میمون دیده اقبال متوطنان آنجا روشن گشت و کوکب رفعت و عظمت آن گروه از افق جلال لامع شد. از حمایت شحنة انصافش رعایا که در مهاد امن و سلامت [۲۸ الف] غنوده بودند بیدار نگشتند و از اسباب حامی عدالتش پای خلاق از بساط استقامت بهیچ نوع انزعاج نیافت. اهالی آن خطه از یمن ورود آن حضرت متحیر مانده و در غرابت فطرت مبارکش حیران شده که چنین لشکری که کوه از صدمه ایشان به باد رود و زمین از نهیب گذارشان چون آب در اضطراب آید و صبح از کثرت غبار ضیق النفس برآرد و ماه از مزاحمت عجاج کلف بر روی اندازد به مختصر گوشه ای چون توقف کند که يك خوشه انگور چون خوشه پروین به دست تعدی گسسته نگردد و ده دانه گندم چون خوشه سنبله در معرض تلف نیاید. اناری چون سیب زرخدان بتان منظور نظر صاحب دلی نگردد.

و حضرت ظل الهی چون همیشه بر زبان الهام بیان می راند:

که گر اسبی رود بر کشتزاری و گر غصبی رود بر میوه داری
سیاست را زمن* گردد سزاوار بدین سوگندها می خورد بسیار

درویشان و عجزه همدان از این قضیه تعجب می کردند و زبان به دعاء بقاء دولتش گشوده و از عالم غیب استدعای دوام سلطنتش می نمودند.

بالجمله اهالی و متمولان و مستضعفان آن دیار در ایام نزول اجلال بغیر از آسودگی و رفاه حال چیزی ندیدند و ملازمان آستان اقبال هرکس فراخور احوال مسکن و مأوایی مهیا نموده به خوشدلی و شادکامی مشغول می بودند و اعلی حضرت [۲۸ ب] ظل الهی همه روزه بساط عیش و خوشدلی مهیا نموده صبح را به عنوق و بشارت شادمانی را به عیوق رسانیده به انجام مرام حاجتمندان سعی می نمودند.

در آن قشلاق مبارك اساس كه به اتفاق جمهور نفاق را در هيچ
دل راه نبود نشأه شادكامي و لذت نشاط با انبساط از در و ديوار
مي تراويد دلها را المي از عشوة نگار و سرها را رنجي از محنت
خمار نبود. از خوشوقتي برگز را زبان در دهان گل و گل را لب بر
لب بلبل، سنگ را با سنگ مصافحه بودي و كنار جوي را با سبزه
معانقه. سوسن از زمزمه و سرو از رقاصي نمي آسود. آب نشأه شراب
و نسيم نغمه رباب داشت. معشوق مست در بغل عاشق افتاده و عاشق
بيخودانه دل از دست داده.

زان باديّه هر گياه اخضر پيچيده به يك گياه ديگر

در آن ايام عشرت افزا كه سحاب نيساني در و مرواريد به جاي
قطرات امطار نثار معتكفان آن بلده فردوس نشان مي نمود منهيان
اقبال از اطراف اخبار مسرت آثار مي رسانيدند.

از آن جمله خبر رسيد كه خسروپاشا سردار روم كه بجهت
استرداد بغداد تعيين شده بود موراو مردود گرجي * راكه نمك حرامي
و كفران نعمت او درين دودمان خلافت نشان مشهور و مذكور
خواص و عوام است با ولد او به قتل رسانيده و چاوشان تعيين کرده
حكم نموده است كه توابع و لواحق [۲۹ الف] و مردم او را در هر جا
و هر محل كه ببينند به قتل رسانند. چون شامت كفران نعمت را
نتيجه حاصل گرديد آن واقعه نيز اضافه عيش و سرور گشت.

و مقارن اين حال خان احمد خان خانزاده خانم كرد را با جمعي
از گرفتاران كه در جنگ او به دست جماعت اردلان افتاده بود با
سرها و غنايم به پايه سرير اقبال ارسال داشت و حسب الامر خانزاده
خانم را به اصفهان برده در قلعه طبرك بازداشتند.

و در اواخر ماه ربيع الاول به تواتر اخبار رسيد كه خسروپاشا
سردار نابكار از ديار بكر بيرون آمده كوچ به كوچ متوجه بغدادست.
حكم عالم مطيع نافذ شد كه زينل خان ايشيك آقاسي باشي و سپهسالار

در تهیه اسباب و آراستگی قشون پرداخته به رسم استقبال عنان عزیمت معطوف دارد. سپهسالار مذکور سمعاً و طاعتاً گویان در غره ماه ربيع الآخر در ساعت مسعود از شهر بیرون رفته در هیجدهم ماه مذکور با امراء عظام و رستم خان قوللر آقاسی و عساكر منصوره از ظاهر همدان کوچ نموده متوجه شدند و چون بشیوه و خانقین محل نزول اردوی کیهان پوی گردید چند روز بجهت تحقیق حالات توقف نموده جاسوسان مقرر داشتند که آنچه سانج شود به سده سنیه عرض نمایند. روز به روز امرا از اطراف و جوانب به خدمت اشرف مشرف شده بعد از گذراندن پیشکش و سان دادن ملازمان [۲۹ ب] حاضر به اردوی سپهسالار ملحق می گشتند. درین اوقات که خاطر ملکوت ناظر با حریفان دغاپیشه رومی بساط شطرنج غایبانه چیده هر گذری را به پیاده و سواری و هر قدمی را به فرزینی و پیلی استحکام می داد که خبر مات شدن سلیم خان حاکم آخسقه به عز عرض رسید و حقیقت تفصیل آن مقدمه آنکه در اوایل ماه ربيع الآخر صفراپاشای حاکم قارص جمعیت نموده به عزم تاخت و تاراج به محال آخسقه درآمد، دقیقه [ای] از دقایق نهب و غارت مهمل نگذاشته و سلیم خان شمس الدینلو در مقام مدافعه از قلعه بیرون آمده بیمحابا شروع در محاربه می نماید. رومیان در مقام فریب درآمده او را نوعی می کنند که از قلعه دور می افتد. بعد از آن از کمین گاه غدر بیرون تاخته خان بی تدبیر را دستگیر می نمایند، و چون داودخان ولد الله و یردی خان که در آن وقت حاکم قراباغ بود از این معنی مطلع می شود جمعی را برداشته بجهت دفع صفر پاشا متوجه می گردد. صفر پاشای مذکور به مجرد شنیدن توجه از سر قلعه برخاسته* متوجه الکا [ی] خود می شود. چون پرتو این خبر بر پیشگاه ضمیر انور تافت تلافی آن مقدمه را ذخیره خاطر کرده اسمعیل بیک ولد سلیم خان را به جای پدر حاکم آن محال نمودند و چون او در صفر سن بود اصلان بیک عم او را وکیل نموده روانه ساختند.

و در همین ماه بنا بر رشد و کاردانی و اعتماد مهام [۳۰ الف] دیوانی و رفاهیت حال رعایا و صلاح حال برایا عالیجاه میرزا محمد تقی وزیر مازندران بهشت نشان را منظور نظر عاطفت نموده وزارت کل گیلانات را ضمیمه مازندران نموده جمیع مهام و معاملات آن ولایت را به او تفحص و پیروی اموال خاصه شریفه و غیره که در زمان فتور غریب شاه به تاراج رفته بود به او تفویض کردند، و بیرامقلی سلطان میرصوفی را بجهت تقصیری که در معامله غریب شاه از وی صادر شده بود از منصب عزل نموده ادهم بیک یوزباشی غلامان را به جای او نصب نمودند.

و حکم عالم مطاع به جهت آوردن کره نتاج ایلخیهای خاصه عز صدور یافت که آورده به عساکر نصرت مآثر قسمت نمایند. بموجب فرموده سه هزار کره اسب که در حوالی همدان و آن محال محافظت می نمودند امیر آخوران به نظر کیمیا اثر رسانیده به انعام و سپرده غازیان و امرا مقرر شد.

و در اواسط ماه جمادی الاولی ملازمان خان احمدخان اردلان چند نفر سرو زنده و اخترمه از سپاه رومی به دست آورده به پایه سریر رسانیدند و ازین رهگذر مشخص و معین شد که خسروپاشا سردار نابکار در موصل رحل اقامت انداخته.

در همان روز امر شد که آقاخان مقدم و بعضی از امرا آذربایجان بلا توقف متوجه اردوی کیهان پوی شوند و جمعی دیگر از امرای آن سرحد در قصبه خوی جمعیت نمایند که اگر اکراد بد نهاد را اراده فاسدی [۳۰ ب] در خاطر بگذرد به دفع ایشان اشتغال نمایند و بعد از اندک وقتی امرائی که طلب نموده بودند متعاقب یکدیگر به پای بوس اشرف مشرف گشته متوجه اردوی سپهسالار شدند و اخبار متواتر رسید که خسروپاشا سردار بعد از سه ماه توقف در موصل چون از استحکام قلعه بغداد و وفور آذوقه و مردان سپاهی کار دیده مطلع می گردد به اغوای کردان بیسر و سامان دست از مطلب کلی

برداشته عطفه عنان به جانب شهرزور و کرکوک و الکاء خان احمد خان نموده متوجه است، و بعد از چند روز صدق آن خبر محقق شده به تحقیق پیوست که خبط دماغ و مالخولیای خان احمدخان اضافه طمع آن نابکار گشته به قصد تسخیر ولایت او در حرکت آمده و الحال در شهرزور به ساختن و تعمیر نمودن قلعه گل عنبر مشغول است. حکم جهان مطاع عز اصدار یافت که جمعی از تفنگچیان خاصه شریفه که مقارن این حال از خراسان آمده بودند و قشون نصرت نشان آقاخان مقدم به سرکردگی مقرب الحضرت جانی بیگ شاملو یساول صحبت که محل اعتماد بود متوجه قلعه حسن آباد که از قلاع مشهور ولایت اردلان است شده خان احمدخان را به خدمت اشرف فرستد و خود پیشتر رفته چند دربند که در سرحد شهرزور است محافظت نماید؛ و همچنین امر شد که زینل خان سپهسالار نیز با جنود [۳۱ الف] ظفر ورود از خانقین و بشیوه در حرکت آمده به حوالی شهرزور رود که آنچه مصلحت وقت باشد به عمل آورد. سپهسالار مذکور قبل از ورود لشکر رومیه رعایا [ی] کرکوک و آن محال را از وطن مألوف کوچانیده به جاهای محکم فرستاده بود و ولی خان افشار را به حوالی شهربان و قزلرباط گسیل کرده که آذوقه آن حدود را به اردوی کیمهان پوی آورد. بعد از جمعیت خاطر از آن امور تکیه بر عنایت الهی نموده متوجه شهرزور و حسن آباد گردید.

چون رای صواب نمای اعلی حضرت ظل الهی از نسق آن مهام بالکلیه فارغ شد در بیست و سیم ماه جمادی الاولی که يك سال از قضیه ناگزیر نواب فردوس مکانی گذشته بود حسب الامر امرا و مقربان و علماء و فضلا و صوفیان جمع شده هزار قاب طعام و حلویات مهیا نموده بجهت ترویج روح پر فتوح حضرت غفران پناهی صرف نموده به تلاوت قرآن مجید مبادرت نمودند.

و روز چهارم جمادی الثانیه که موافق جلوس همایون بود جشنی عظیم ترتیب داده مجلس پادشاهانه آراستند.

و در همان روز محمد مؤمن بیک که سابقاً وزیر علیمردان خان بود به منصب وزارت دارالسلطنه اصفهان منصوب گردید.

و از غرایب اتفاقات یک دسته بحری طغون* صیادان قزاق خان حاکم شیروان و یک دست شنقار [۳۱ ب] منوچهر خان حاکم مشهد مقدس که در آن ولایات صید شده بود به درگاه معلى آوردند و در باب بحری میرشکاران تعجب بسیار داشتند که این چنین چیزی هرگز کسی ندیده و به اقبال بیزوال شاهنشاهی این قسم عجیبی از قوت به فعل آمده، و قوشچیان منوچهرخان نیز نقل می کردند که در زمان امیر تیمور در خراسان یک بار شنقار صید شده بود و از آن تاریخ دیگر کسی نشان نداده.

غرض از تنمیق این مقدمات اظهار ترفع اقبال این خدیو جهان است که ان شاء الله دولتش پاینده و عمرش در تزايد باد.

نظم

تا در جهان حدیث بزرگی و جاه باد
در مسند بزرگی صاحب کلاه باد

یونت‌ئیل ۱۰۳۹

طالع شدن نوروز یونت‌ئیل تسع و ثلاثین و الف هجری و
وقوع حادثات که روی نموده و آمدن خسروپاشا سردار روم
به همدان و محاربه که در مریوان مابین جنود نصرت ورود
و عساکر رومیه واقع شد

در شب پنجشنبه ششم شهر رجب سنه تسع و ثلاثین و الف که يك
ساعت و سی دقیقه گذشته بود آفتاب جهانتاب به عون ملك وهاب
به بیت‌الشرف خود انتقال کرد و نقشبند قدرت به خامه فکرت عرصه
گیتی را به صور مختلفه ازهار و ریاحین بیاراست و نساج کارخانه
قضا دیبای زیبای سبزه و سمن بر روی زمین بگسترد و پادشاه آفتاب
منقبت همایون سایه که سایه چتر آفتاب پرور و آفتاب دولت [۳۲ الف]
سایه گسترش با آفتاب و سایه متعاقبند پاینده و تابنده، و غرفات فلک
سرعتش مطالب کلی را پاینده، و تیغ جهانگیرش را جریان قضا و
حرکات فلک مطیع پاینده، و به فیروزی و اقبال در آن روز بر مسند
سلطنت تکیه داده غلغله عیش و نشاط از چهار گوشه گیتی برخاست.

آنکه مثلش هرگز از دوران نخواست در جهان مانند او سلطان نخواست
آنچه حکمش کرد در جمله جهان هرگز از دست سلیمان، آن نخواست

مجلس عیش و شادمانی آراسته گردید و خار شوایب نوایب از بوستان
خرمی پیراسته شد و ارکان دولت و عظماء عتبه سلطنت و مهمانان
مثل شاهین گرای خان و ایلچیان اورگنج و غیره در بزم بهشت آیین

محفل آرا شده رسم مبارکی و مبارکبادی به عمل آوردند. و در همان هنگامه منمیهان اقبال به سده جلال خبر آوردند که علی بیگ زلم و کیل خان احمد به رسم خدعه خود را بر سپاه کینه خواه رومیه بی آرم زده و جمعی کثیر را مقتول ساخته و چند نفر زنده که گرفته بود به نظر کیمیا اثر اشرف رسانیدند، و در آن روز آن واقعه را به فال نیک اختری شمرده به اقداح ریحانی مواظبت چشیده. و روز دیگر به عزم شکار از شهر بیرون رفته ساحت دلخواه آن مرز و بوم را پی سپر مواکب مراکب نمودند و خاطر آفتاب مظاهر که مطلع تجلیات جام جهان [۳۲ ب] ناست

به تدبیر هر امر دانا بود به هر کار چون عقل بینا بود

از رهگذر فتور و حوادث آذربایجان و قرا باغ واهم بود که مبادا چشم زخمی از عبور مخالف راه یابد. بنابر آن نقدی بیگدلی را که قبل از این در زمان نواب غفران پناهی به ایشیک آقاسی باشیگری حرم محترم مأمور بود مقرر فرمودند که به دارالسلطنه تبریز رفته در حفظ و حراست آن ثغور مهما ممکن سعی نماید، و گرگین بیگ غلام خاصه شریفه را به طرف قرا باغ و بردع و گنجه فرستادند که قشون و لشکر امرای آن سرحد را جمع نموده در نگاهداری آن سرزمین اشتغال نماید، و مشارالیهما در روز پنجشنبه سیزدهم شهر مذکور بجهت تمشیت آن خدمت به شرف پای بوس مشرف گشته به طریق استعجال به مقصد شتافتند.

و اعلیحضرت ظل الهی بواسطه دلجویی و افتخار امامقلی خان درین روز عنان عزیمت به صوب منزل او انعطاف فرموده خان معظم الیه آداب ضیافت و مهمانداری به رسم دلخواه به فعل آورد و از اطعمه و اشربه و اسباب جشن الی غیرالنهاییه مرتب و مهیا بود.

هرچه اندیشه در گمان آورد مطبخی رفت و در زمان آورد

علی الصباح که مهماندار سپهر خوان زرین آفتاب را بر سفره زمین مطابق نهاد حضرت ظل الهی را از ورود خان احمدخان به اردوی همایون اعلام نمودند. آن مهمان نواز نوع [۳۳ الف] بنی آدم بطریق شکار سوار شده در اثناء راه کلاغی که بر درختی نشسته بود به تیر دلدوز بر جای خود دوخته غریو از مردم برخاست* و از قضا آفرینها و از قدر تحسینها واکشیدند، و بعد از اندک مسافتی خان احمدخان رسیده به تفقدات شاهی سرافراز گردید و حضرت ظل-الهی خدمتش را به نظر التفات و به شفقت بلانهایات نوازش فرموده به مقر سلطنت آوردند.

و در تاریخ چهارشنبه نوزدهم همین ماه از جانب نظارت پناه زمان بیک سردار خراسان خبر رسید که چون جماعت ترکمان* انتهاز فرصت نموده در حوالی استرآباد و قلعه مبارک آباد حرکت مذبحی می نمودند بنابراین خسروخان بیگلربیگی آن حدود با امرای قول بیگی بر سر ایشان رفته از جماعت کوکلن و یموت* هزار و دویست خانه وار به دست آورده در نهب و غارت و کشتن و کوشش دقیقه [ای] فوت و فرو گذاشت ننمودند و از غنایم ایشان گوسفند و گاو و شتر آنچه به حساب درآمده بود قریب به یکصد و سی هزار به دست غازیان افتاده سالماً به محل خود مراجعت می نمایند. از رهگذر آن خبر نهایت بهجت روی نمود. بلی:

نظم

چو از حد خود پا فراتر نهی

نبینی دگر هیچ روز بهی

چون مدت توقف در بلده همدان از حد تجاوز نمود و آمدن سردار رومیه نیز روز به روز محقق می شد به تاریخ چهارشنبه دوازده ماه مذکور به ساعت سعد [۳۳ ب] نقل مکان نموده به حد ترخص رفتند و باز مراجعت نموده.

و در همین روز از جانب محمد علی بیك ایلچی هند خبر رسید که داخل لاهور شدیم و انواع مهربانی و نوازشات نسبت به اینجانب به عمل آوردند.

اعلی حضرت ظل الهی اگرچه در ظاهر مجلس آرای بزم حضور بودند به عنایات گوناگون خاطر ارباب دانش و بینش را به دست آورده و دلجویی هرکس فراخور احوال می کردند. اما باطناً در ترتیب آراستگی قشون و دفع رومیة شومیه و رفاهیت برایا واعانه* خلائق بساط شطرنج غایبانه چیده لحظه ای بی فکر و اندیشه نبودند،

نظم

لب به حرفی گشته مشغول و دل از وی بینخب
چشم در کاری و عقل و هوش در کار دگر

بباید دانست که حکمت الهی در تخصیص رتبه سروری و شاهی میان ملك علویات به خورشید عالمگیر و ترجیح مهر منیر بر سایر کواکب و نیرات به اعمال اعمال تیغ و شمشیر آن است که هرچند در وسط اقالیم سپهر استقرار گرفته در مثال سلطان دل در بدن انسان، میان روشنان کشور آسمان قرار پذیرفته اما لایزال از غایت مهربانی بر اقاصی و ادانی در نگهبانی گویا دل عاشقان است از خوف آسیب دوستان در عین خفقان و با شمع تابان مجمع افروز انسان است. در افاضة نور جهانبانی در میان انجمن متنعمان عشرت افروز و گدایان تیره روز یکسان نفع رسان.

نظم

از آن مهر است بر شاهی مسلم
[۳۴ الف] که ناساید ز فکر ملك يك دم
گاهی بندد ز مشرق محمل نور
که برهاند جهان از شام دیجور

گهی در بحر مغرب کرده شبگیر
 سپاه زنگیان را کرده تسخیر
 نیارآمد زمانی تیغش از جنگ
 همیشه فتح ملکی کرده آهنگ
 جهاننداری فراغت برنتابد
 که فارغ دل شهنشاهی نیابد

هرآینه چون پرتو اشراق شاهی و اقتدار در رخسار ملوک سلاطین
 روزگار لمعه تابان تشبیهی است به سلطانی مهر جهانتاب و نشانه
 تماثلی به وقایت و حمایت ملك گیتی از شروق مهربانی آفتاب و
 لهذا باید که شاهان جهان پناه را همواره جهت حراست ملك عالم از
 تراکم ظلم ظلم و ستم مطلقاً به تیغ سیاست و انتقام در نیام راحت و
 سکون نیارآمد و در اطراف لیل و نهار میان عرصه دیار صحرای و
 دریابار چون خسرو ستارگان سیار در تخلیص ابناء روزگار از
 استمرار ستمکاری شبهای تار به تتابع اسفار انصار انجامد.

مصدق این مقال احوال خجسته آمال آن خدیو صاحب اقبال است
 که دارای روی زمین در میان پادشاهان به مثابه خورشید جهان گشا و
 فیما بین کواکب در کشور صورت مقوم معنی آفتاب بوده در تشیید
 مبانی مملکت و تمهید قواعد بنیان دولت و تخریب اماکن ارباب نفاق
 و ویرانی عمارات اصحاب شقاق به تدبیر صایب و فکر ثاقب سعی
 می نمود و هر صبح چهره عالم آرایش [۳۴ ب] از بستر مشرق با فکر
 تازه و اندیشه باندازه طلوع می نمود و هرچه از مخزن سینه اش که
 محل نزول واردات غیبی است سر می زد عین مصلحت و مصلحت عین
 بود.

بنابرین جمعی از دلیران لشکر قیامت اثر که از اطراف هر
 کشور روز به روز می رسیدند و گروهی از دلیران را که سایه مثال
 در عتبه دولت مقیم بودند و فر همای نجات از ظل رماح می جستند و

بهشت از سایه شمشیر می طلبیدند به سرکردگی قوجه بیک برادرزاده یوسف آقا امیر شکارباشی روانه اردوی سپهسالار نموده در هر چند فرسخ بریدان صاحب هوش تعیین فرمودند که آنچه در هر وقت و هر محل سانح شود به عز عرض رسانند تا فراخور آن در تدارک کوشند.

به تاریخ پنجشنبه هشتم شهر شعبان المعظم میرزا تقی خان مین باشی تفنگچیان مشهور به «پیرزاده» از جانب سپهسالار آمده به عرض رسانید که زورپاشا و جمعی کثیر از سپاهیان لشکر رومیه با سردار در مقام سرکشی و نزاع آمده از اردوی او جدا شده اند و یک دو منزل به طریق قراولان پیش پیش آن سپاه افتاده ارادت فاسد در خاطر دارند. حضرت ظل الهی آن گفتگو را در ظاهر وقعی ننهاد به انعام نمودن چند دست جوارح که از شیروان به رسم پیشکش قزاق خان بیگلربیگی آن حدود فرستاده بود مشغول گشتند و روز دیگر بساط عیش و عشرت گسترده پیشکش امراء خراسان و زمان بیک سردار را از نظر همایون گذرانیدند [۳۵ الف] و خاطر فیض مظاهر را به انواع سرور و بهجت و حبور مسرور داشته منتسبان دولت عظمی را به الطاف بیکران گرانبار ساختند.

و در همان اوقات غیاث بیک قورچی رکاب که بجهت تحقیق حالات به اردوی سپهسالار رفته بود آمده معروض داشت که جمعی از عساکر رومیه پیش دستی نموده به الکاء خان احمدخان آمده در حوالی قلعه مریوان رحل اقامت انداخته اند و سپهسالار بجهت تأدیب آن بی ادبان عنان عزیمت به آن صوب معطوف داشت و حضرت ظل الهی از آن حرکت بی هنجار متألم و متأثر گشته حکم فرمودند که رفتن به آن صوب در این وقت صلاح دولت نیست. یکم هزار نفر از جلوداران را به رسم تعجیل فرستادند و قدغن فرمودند که اگر صرفه در مقابله و معارضه نباشد از محل نزول قدم فراتر ننهند، اما:

قضا چـون ز گـردون فرو هشت پر
همه زیرکان کـور گشتند و کـر

بر مقتضی «و تلك الايام نداولها بين الناس و ليعلم الله الذين آمنوا و يتخذ منكم شهداء» اشارت فرمان الهی که اکسیر سعادات نامتناهی است آنکه رهنمای ثقلین و خلاصه کونین علیه افضل الصلوات و اکمل التحیات از آن جهت در غزوه احد لشکر اسلام را شکسته یافت و اعوان دین قویم را منهزم دید تا بر رأی مبارکش که آفتاب سپهر هدایت است مصور گردد [۲۵ ب] که دولت ایام را حالت دوام نیست و همواره مجاری امور بر وفق مرام نه، اگر رایات اسلام نوبتی نصرت نیافت بنا بر آن بود که مؤمن از منافق امتیاز یابد و جمعی از خواص به عز شهادت فایز گردند، و بی شبهه مشیت الهی بر آن جاری است که روزگار به يك حال نماند. صحت در مقابل مرض نهاده تا یکی موجب شکر و دیگری مستجنب صبر گردد، و غنا موازی فقر آمده تا آن مستدعی حمد جمیل و این سبب ثواب جزیل شود. سلیمان را خاتم ملک به دست دیو افتاد تا دیگران از نکبات حادثه متأثر نگردند و یوسف در قید اسار مبتلی گشت تا مردم از وقوع حوادث منفعل نشوند. «فیوم علینا و یوم الینا و یوم یرسیر.»*

زمانه چـو عاجز نوازی کند به تند اژدها مور بازی کند

و از حوادث و نظایر این سیاق آنکه چـون مخبران و منہیان
صادق القول خبر جمعیت گروهی از جنود رومیہ را به کرات میـ
آوردند سپہسالار نیز به استظہار عساکر نصرت مآثر تکیہ بر
عنایت الهی نموده متوجہ دفع آن مخاذیل گشت، بنا بر آنکه

سرچشمه شاید گرفتن به بیل

چـو پر شد نشاید گذشتن به پیل

و از قلت آن قوم بیعاقبت بغایت فرحان گشته وقعی نمی نهاد،
اگرچه تحقیر دشمن از حزم دور بود و استصغار معاند خلاف رای
صواب می نمود:

نظم

چو با کژدمی گرم کینی کنی مبین خرد اگر خرده بینی کنی
[۲۶ الف]
لب شیر درنده سہمناک کہ از نوک خاری درآید بہ خاک

اما بر وفق «اذا جاء القضاء عمی البصر» این معنی بر ضمیر اهل
تدبیر محبوب ماند تا پی تہیۂ اسباب قتال بر سر ایشان رفت. هر
یکی از ملازمان را در خاطر آنکہ بہ صدمتی عقد جمعیت ایشان را
از ہم فروریزد و ہر فردی از افراد خدم را تصور آنکہ بہ حملہ [ای]
مبانی اجتماع ایشان را خراب کند. غافل از آنکہ حق سبحانہ و
تعالی بہ یک خودبینی ہزار سالہ طاعت صدیقان را نابود گرداند و
بہ اندک تحولی کار و بار ابرار را زیر و زبر کند. چہ عجب اثر
سرپنجہ قوت کامکاری را بہ دست ضعیف مقداری بیچند و تیغ
جہانگشای نافذ فرمانی را بہ معارضۂ چوب شبانی درہم شکند.

چو بالا برآرد گیاه بلند سہمی سرو را باشد از وی گزند

تصاریف ایام را سرانجامی نیست و تغالیب ادوار را فرجامی نہ.
حوادث روزگار نہ بر یک طریق است تا حازم ازو بپرهیزد و نوایب
دہر نہ بر یک قاعدہ تا عاقل از آن احتراز کند.

فی الجملہ در صحرای پر وحل مریوان کہ در ہر بن خاری شخص
اجل پنهان شدہ بود شجعان فریقین بہ ہم آویختند. تیغ زنگاری از
شنگرف خون رنگ در رنگ آمیخت و چہرہ ضیمران را با لالۂ نعمانی
آشنائی داد و از قلبگاہ سپاہ منصور در وہلۂ اول طایفہ ای از ابطال
بدان گروہ نکبت پڑوہ حملہ کردہ بہ صدمۂ نخست پای ثبات آن طبقہ

را از جای بردند و قاعده منیعه و اقتدارشان [۳۶] را از ایام فرو ریختند. عساکر نصرت مآثر نصرهم الله تعالی بعضی به کسب غنای مشغول شدند و بعضی به اقبال وفود نصرت متقین گشته دست از جنگ بازداشتند. دشمنان بعد از آنکه هزیمت کرده بودند رجعت نموده با جمعهم بر یک طرف بردند و بر مقتضی «الحرب سجال» * لشکر ظفر اثر را چشم زخم شکستی رسید. لشکری که هرگز دشمن جز پشت کمان از ایشان ندیده بود پشت بدادند.

ندیده ز من دشمن بد گمان بجز روی شمشیر و پشت کمان

جمعی که چون عقد پروین جز انتظام ننموده چون بنات النعش متفرق شدند و عظمای لشکر چون حال بدین منوال دیدند سپهسالار را از عرصه میدان چون دل بر مرگ نهاده بود جبراً برگردانیده به جمعیت قشون پرداختند و از آن معرکه عطفه عنان نموده یک دو منزل عقب نشستند. این قسم مقدمات از حوادث روزگار پر دور نیست. به مقتضای وحی ناطق قال الله تعالی «و یوم حنین اذ اعجبتکم کثر تکم فلم * تغن عنکم شیئاً و ضاقت علیکم الارض بما رحبت» معاینه افتاد، چه گویم و غرابت این حال را چگونه شرح دهم. اما اگر شیر را از مورچه مضرت رسد شوکت او را چه زیان و اگر پیل از پشه آفتی بیند کمال او را چه نقصان. دریای محیط از قطره باران درآشوبد و آفتاب را پاره ابری روی بپوشد چه خلل در رفعت او پیدا شود، و سپهر با تمکین را اگر عقده در کار او ظاهر گردد چه منقصت به حال او راه [۳۷ الف] یابد.

آسمان داند که از سرو و کدو

خود کدامین سر سزای سروری است

شکست در زلف خوبان زیادتی حسن ایشان گردد و فتور در غمزه خوبان به استحسان عاید شود. لعل را از کان اگر شکسته آرند هنوز

از «درست مغربی» زیادت بود، و در کار لؤلؤی شهوار هرچند رخنه پدید آید خرمهره با او دم مبارات نتواند زد. اگر چشم زخمی بقدر حال رفیع ظاهر شد چه شد! روشنان سپهر را از احتراق چه نقصان بود و سعود آسمانی را از وبال چه زیان آید. کمان چون بازگردد قوت غضبیتش زیادت شود و تیر را از لمحۀ توقف سهم و صلابت مضاعف گردد. به هر حال درین واقعه چه توان گفت.

زمانه به نیک و بد آبستن است ستاره گهی دوست گه دشمن است

بعد از وقوع این قضیه بریدان باد سرعت اخبار این داهیه را به پیشگاه سعادت بر طبق عرض نهادند و چون رأی اعلیٰ به مضمون این خبر اطلاع یافت از عالم جرأت و مردانگی چه گویم. شبی گذرانید که شبهای فراق را روز وصل خواند، و به ذات همایونش حالی گذشت که حال مارگزیده راحت و آسایش بود. امراء آستان عظمت و مشیران درگاه حشمت در مقام دلجوئی درآمد هریک به نقل دلفریبی و هرکدام به افسانۀ مرغوبی زنگ زدای خاطر مبارک می گشتند و می گفتند:

نصیب خصم تو باد از غمی بود ما را
دگر ترا که مبادا غمیت ما را باد
اگر بدست و اگر نیک کار ما شاید [۳۷ب]
سعادت سر تو باد و هر چه بادا باد

اعلیٰ حضرت ظل الهی به نفس نفیس اراده تکامیشی مخالفان نموده در روز سه شنبه غره شهر شوال اولاً بجهت تیمن و استغاثه به درگاه بی نیاز متوجه مصلی گشته در عقب قطب فلک سیادت، مشتری سپهر نجابت، مرتبه افزای اعتقاد، امیر محمد باقر داماد به گزاردن* نماز عید اشتغال نموده بعد از فراغ به استماع خطبۀ بلیغ که از آن گوهر بخش سعادت افزا سر زد گوش هوش را به درر لئالی گرانبار

ساخته به مرکز خود معاودت نمودند و در آن روز چند سر و اخترمه که از سپاه رومی به دست آمده بود در علی بیگ* یساول باشی قور- شاملو به نظر اشرف رسانید.

و در روز سه شنبه هشتم شهر مذکور به قدغن تمام از شهر همدان سوار شده بر جناح سفر روان گردید و در چشمه* قصابان که يك فرسخ و نیم تا شهر بود نزول اجلال واقع شد و در آن منزل خبر رسید که سردار نابکار در بیست و هشتم ماه رمضان داخل مریوان شده به اردویی که قبل ازین فرستاده بود ملحق گردید. کوچ به کوچ روانه حسن آباد و الکای خان احمدخان است و از آنجا عزم نزول عرصه همدان را پیشنهاد خاطر نموده متوجه است و سپهسالار پیش پیش آن مخدولان افتاده در سوزانیدن غلات و محصولات سعی است.

و مقارن این حال به تاریخ چهارشنبه نهم شهر شوال ایالت پناه اوتارخان حاکم خوار* و دماوند [۳۸ الف] و سمنان با فضیلت پناه علامی ملا محمد طاهر منجم به صوابدید سپهسالار به خدمت اشرف مبادرت نموده و معروض داشتند که نگاه داشتن حرم علیه عالییه در اردو صلاح دولت نیست و توقف عجزه و متوطنان همدان در محل خود موافق رأی متین نه، و نواب اشرف اگر خود داخل اردوی معلی گردند تا بدانچه آراء مختلفه بر آن قرارگیرد به عمل آید بهتر خواهد بود. اعلیحضرت ظل الهی بجهت مصلحت وقت و گزاردن* پیغامها تخته خان را امر فرمودند که به اردوی سپهسالار رفته بعد از تدبیر و صلاحدید بزودی مراجعت نماید تا بدانچه روی می دهد چنان کنند. و در پنجشنبه دهم شهر مذکور امر جهانمطاع به خالی کردن شهر و نواحی همدان عز و رود یافت. یساقچیان و جمعی از قورچیان بدان خدمت قیام نمودند.

و به تاریخ شب چهارشنبه پانزدهم حرم علیه عالییه و مهدعلیا زینب بیگم و سایر خواتین و آغرق را روانه جربادقان نموده خود به

نفس نفیس تکیه و توکل به عون و عنایت ملک کل نموده انتهاز فرصت انتقام کشیدن می فرمود. شب حامله است تا چه زاید به نیم، اما روز منہیان خبر ورود و وصول سردار را اظهار و اعلام نموده در هر منزل که مقیم می شد از استشمام هوا حقایق حالش معلوم می گردید و در هر مکان که نزول می فرمود از تراکم غبار هیأت جمعیت آن متمردان بر ضمیر پرتو می افکند و از امارات احوال ظاهر بود که آن سرخیل اهل نفاق [۳۸ ب] در طی مسافت تعجیل دارد و می خواهد که پروانه وار خود را در شب تار بر شمع فروزان دولت قاهره زده بی محابا متعرض سازد و مگس آسا بال و پر گرفتاری در کاس و طاس شهد و انگبین اندازد، تا شاید ازین شیوہ بیباکی از طریق تہور سری به سرافرازی برافرازد. اما ازین معنی غافل مانده که هرچند سیل کہسار در تند روی و سرعت خس و خاشاکی به لجہ دریا رساند و سنگهای سہمناک را گاهی از قلل جبال به صحرا و هامون غلطاند اما در حین اتصال به دریای بیکران و در وقت استہلاک در طوفان بی پایان پیدا است کہ چه مقدار موجب تموج و تزلزل سطح آب در آن بحر تواند شد. هرچند اثر صرصر عواصف در بوادی هویدا گردد معلوم است کہ تا چقدر مستدعی تزلزل دامن* کوه پر تمکین و مودی به ارتعاش اوتاد زمین تواند گشت.

گرد بادی کہ خار و خس کنده شد ز تمکین کوه شرمنده
سیل اگر کوه را بغلطاند چون بہ دریا رسد فروماند

حضرت ظل الہی از آن مقدمات چون کوه گران از وزیدن باد خزان منزعج نمی گشتند و انتظار ورود آن قوم عاقبت نامحمود می کشیدند. و در روز پنجشنبہ ہفدہم مولانا محمد طاهر را مرخص فرمودند کہ باز بہ دستور بہ اردوی سپہسالار رفته بہ خدمات مرجوعہ قیام نماید و مردم ہمدان را بہ قدغن تمام از شہر بیرون کردہ و وضع و شریف و غنی و فقیر و قاصی ودانی* و درویش و متمول ہریک

بقدر استطاعت [۳۹ الف] و فراخور حال در حرکت آمده افتان و
خیزان روی به صحرا و بیابان نهادند:

چون ریگ روان ز باد مرکب کردند
هر مرحله پر ز آه و یا رب کردند
از اشك بسی دجله نمودند عیان
تبخاله دل نامزد لب کردند

از هیبت فتور نه مادر را غم فرزند و نه خواهر را الم برادر، يك
برادر صد یوسف را از بیم جان در چاه مذلت می انداخت و يك پدر
ده فرزند را بواسطه فدای خود قربان می نمود. نازنینان ماه طلعت
چون خورشید ژولیده موی و برهنه روی در محله و کوی می گشتند و
پیران خمیده پشت امنیت از خاک راه می جستند و در ممر عبورشان
هر خاری زبان ماری و هر سنگی سر نهنگی گشته.

ز خون دیده می کردند رنگین سنگ خار را
ز آه آتش زدندی بیمحابا کوه و صحرا را

بالجمله حضرت ظل الهی به دلداری و خاطرجویی و نوازشات
پادشاهانه عجزه و مساکین را نواخته بجهت نقل احوال فقرا و زیر-
دستان و فرومایگان شتر و اسب و استر فراخور حال شفقت فرمودند
تا عیال و اطفال خود را از مهلکه به کنار کشند.

و در دوازدهم ماه مذکور شاهین گرای خان را خلac فاخته از
اسب و استر و شتر و یراق [و] طلاآلات و نقره آلات آنچه مایحتاج او بود
انعام نموده رخصت انصراف فرمودند.

در روز شنبه نوزدهم از منزل چشمه قصابان کوچ نموده به دولت
و اقبال در مقام «سنگ شیر» نزول اجلال فرموده [۳۹ ب] در محل
عصر آن روز سپهسالار با امراء عظام و تخته خان به خدمت اشرف
آمده تا دو ساعت در منزل خلد آیین توقف نموده به امر کنکاش و

مشورت اشتغال نموده بعد از آن به اردوی خود که در يك فرسخی بود مراجعت نمودند.

و در همین روز معتمدالخاقانی خواجه مرجان از اصفهان آمده دوازده هزار تومان نقد و اجنباس الی غیرالنهایه به جهت انعام عساکر به نظر اشرف رسانید و سردار نابکار با جهد بیحد و شمار متوجه بلده جنت‌نشان همدان بود و جنود نصرت ورود قزلباش حوالی و حواشی او را نگین‌وار در میان گرفته در نهب و غارت تقصیر نمی‌کردند. آقاخان مقدم و بعضی از امرا اخترمه و سرو زنده همه روزه متعاقب یکدیگر به خدمت اشرف می‌فرستادند و آن هر دو بی‌محابا به تاریخ سه‌شنبه بیست و نهم به عرصه همدان درآمده بعد از سه‌روز توقف به سرخ‌آباد ده علی‌بیک میرآخورباشی رفته نهایت خرابی در آن مکان به عمل آورد و از آنجا به عزم تسخیر ولایت درجین و قزوین رفته در حرکت آمده متوجه گردید و حضرت ظل‌الهی به مشورت و صلاحدید قرار به آن دادند که در محل مضیق که عبور آن گروه به آسانی میسر گردد سر راه گرفته و آنچه لازمه دستبرد و تنبیه باشد به فعل آوردند.

و در سیم شهر ذی‌قعدة سنه ۱۰۳۹ از منزل ارزان‌پل کوچ نموده در همان روز حسین‌بیک توشمال ولد نظارت‌پناه زمان‌بیک را با خواجه مرجان [۴۰ الف] و امیر محمد طاهر مین‌باشی را به جهت نابیناساختن نجفقلی‌بیک ولد امامقلی‌میرزا را به جریادقان فرستادند که بعد از انجام آن امر مذکور مومی‌الیه را به قلعه الموت برده به مستحفظان آنجا بسپارند. مومی‌الیهما به قصد آن خدمت روانه شده نواب اشرف فرمودند که عساکر نصرت مآثر از قورچی و غلام و آقایان و ملازمان امرا هرکس که در رکاب ظفر انتساب به خدمات اشتغال دارد در میدان فسیح و مکان وسیع جوق جوق و فوج فوج صف‌آرا گردند که خود به نظر امعان ملاحظه آراستگی قشون نموده در تدارک اندیشه‌هایی که به خاطر تصمیم یافته کوشد. تساچی و

یسا قچیان و یسا ولان قور حسب الفرمان قدر توأمان

کمری بر میان جان بستند جان کمروار بر میان بستند

به اندك فرصتی کوه و هامون را از آراستن جنود همایون و کثرت لشکر نصرت رهنمون نشانه عرصه محشر ساختند. بامدادی که خسرو سیارگان بر عزم طارم قلعه افلاك عنان گرای شد و سلطان نیمروز* [دست هیهات هیهات] بر مواکب کواکب نهاد،

سحرگه که طاوس مشرق خرام برون زد سر از طاق فیروزه فام

آن شهریار بلند اقبال پای سعادت بر رکاب دولت آورده به ملاحظه سپاه سپهر اشتباه مبادرت فرمود. بر هر خیلی که گذر می نمود آن طبقه را به التفاتی [۴۰ ب] که لایق کمال او باشد می کرد و چون صبح صادق در روی جهان تبسم لطف آمیز نموده پژمردگان سموم حوادث روزگار به انفس مسیح آثار حیاتی تازه می یافتند و بر هر گروهی که می گذشت یوزباشیان و ریش سفیدان آن قوم به اقدام خضوع اقدام نموده بطرز معهود به سجده و تسلیم می پرداختند. در آن روز حسین خان بیگلربیگی لرستان با فوجی بسیار و لشکر بیشمار از شیران بیشه کارزار و دلیران معرکه پیکار و جوانان قوی هیکل سنگین دل رویینه تن تماماً از فرق راکب تا نعل مرکوب غرق آهن و رایت عباسی شعار پیشاپیش کرده متوجه عرضگاه گشته،

گروهی جوانان رزم آزمای همه غرق آهن ز سر تا به پای

از نظر همایون گذشته و به تفقدات پادشاهی سرافراز گردیدند. القصه چون در آن عبور لشکر موفور به نظر درآمد و هر يك فراخور حال منظور نظر عاطفت گشتند با بخت بیدار به اردوی معلی که در حوالی دمق نزول نموده بود داخل شدند و از آنجا کوچ نموده به قریه کسب و ننج که در حوالی توی سرکان است نزول واقع

شده در آن مقام اندك شورشی بجهت وصول لشكر و تاخت آوردن آن گروه به اردوی معلی بهم رسید و عساكر منصوره فی الجمله بهم برآمده جمعیتی دست داد و در ثانی الحال اراجیف آن ظاهر شد. اعلی حضرت ظل الهی بر جناح [۴۱ الف] استعجال تا قراقان در محلی توقف ننمود، بجهت آنکه موضع دستبرد و مقام مجادله بجز از آن سرزمین جای دیگر صلاح نبود و به لطایف الحیل جنود رومیه را به آن طرف می کشیدند. اما سردار نابکار در عالم پیش بینی ملاحظه آن بساط نموده پیاده و از منزلی بتدریج طی می کرد و از بیم صدمه شاه اسب آرزو در میدان دلیری نمی تاخت که مبادا از آسیب فیل بند و ترک تازی شاهرخ مات گردد و از کجروی زمانه فرزین رفتار بر حذر بود. اما حضرت ظل الهی به تاریخ سه شنبه هفتم شهر ذی قعدة رستم بیک دیوان بیگی را با چهار هزار کس از جوانان یک تاز قزلباش مقرر فرمود که پیشاپیش سپاه رومیه افتاده در تخریت چاهها و کاریزها سعی نموده آنچه لازمه دستبرد باشد به عمل آورند. خدمتش به استعداد تمام روی به مقصد نهاد و نواب همایون لحظه ای دست امید از ادراک مطلوب قاصر نمی نمود و دیده اقبالش ساعتی از انعکاس آینه اقبال غافل نمی بود و انتهاز فرصت آن داشت که به ضرب شمشیر جانستان خانه برانداز آن جمع پریشان گردد و به لفظ الهام بیان می فرمود:

مرا نصرت ایزدی حاصل است که رایم قوی لشکرم یکدل است
امیدم چنان است نیروی بخت / که بستانم از دشمنان تاج و تخت
[۴۱ ب] /

بر حسب فرموده «فاذا عزمتم فیتوکل علی الله» چون حدود عزیمت همایون تصمیم یافت دست اعتصام به عروه وثقی توکل مستحکم گردانیده غمام انعام بر طایفه خدام متواتر گردانید و باران احسان بر سایر بندگان متعاقب داشت. نه سال هر امید که بر ساحت هر

ضمیری سر برزد به امداد فیض نجات شاداب گردانید، و شاخ هر مراد که در باغ خاطری برآمد به زلال افضال سرسبز داشت.

در گنج بگشاد بر گنج خواه توانگر شد از گنج و گوهر سپاه

بالجمله چون رستم بیک با گروهی که نزهت لاله زار را از خون کارزار می جستند و نشأه جام مدام از سیرابی حسام خون آشام می دانستند چون نیزه دست تناول جز به گوهر حیات دراز نکردندی و چون تیر پای غرض جز به خانه فنائی اعادی نمی نهادندی و مانند کمند دست آرزو حمایل گردن عدو می کردند و چون شمشیر خنده مراد بر روی اصداد می زدند، چون درفش تن فولاد پیکرشان جز به آتش جنگ تاب نیافتی و چون پرگار قدم صبرشان به دواير خطوب از جای نرفت، به گاه ثبات چون کوه بیخ آور و هنگام حمله چون باد صرصر، زمان سکوت چون قطب پایدار و محل کر و فر چون سپهر بیقرار. به ضرب سپاه لشکر تباه کار ملحق شد و از چپ و راست کار بر ایشان [۴۲ الف] تنگ ساخت و هر روزه چندین سر از مقتولان و جمعی از گرفتاران [که] به دستبرد غازیان به جنگ می آورد به درگاه جهان پناه ارسال می داشت. اما سردار بیشرم و آزر از غایت کین تا قصبه درجزین آمده نهایت فتور از عبور آن به آن حدود راه یافت و چون کار بر خود تنگ و سپاه قزلباش را آماده جنگ یافت در روز دوشنبه سیزدهم شهر ذیقعد از بیم آنکه مبادا کار از دست رود فی الجمله آبرویی که هست خود را به کنار باید کشید عطفه عنان نموده مراجعت فرموده و به تعجیل روانه گردید.

از این خبر بهجت اثر عالمی در شگفتی آمد و جهانی پر عیش و سرور گشت و قایلی به گوش آن خدیو اقبال می گفت:

چون لطف خدا رفیق تو هر نفس است

در دفع بلا پناهت آن لطف بس است

با یاری حق ز مکر اعدا چه غم است
دشمن چه کند چو دوست فریادرس است

اعلی حضرت ظل الهی بجهت شکار از دست رفته متأسف و متأثر گشتند. با امرا و عظاما مشورت نموده قرار بر تعاقب مقرر گشت. در روز پنجشنبه شانزدهم اولاد* چلبی بیک آبدارباشی را امر فرمودند که حرم علیۀ عالیہ را از جرپادقان به اردوی معلی آورد و کنکاچ بر آن قرار یافت که سپہسالار بلا توقف روانہ گردد و خلف بیک سفرہچی باشی با دو ہزار کس از پیش اردوی سردار و رستم بیک با جمعی کہ با او ہمراہ بودند [۴۲ ب] از یک طرف و حسین خان بیگلربیگی لرستان و خلیل خان بختیاری از جانبی دور آن سپاہ کینہ خوار را در میان گرفته نگذارند کہ احدی پای از حد خود فراتر نہند، اگرچہ بہ مقتضای وقت این شاہد حال است:

خصم اگر پشت کرد هیچ مگوی کز زمین پشت بہ زگردون روی
و در روز چہارشنبه بیست و دوم خود بہ دولت و اقبال سوار
گشتہ بعد از تنظیم مصالح دولت بہ عزم استیصال آن قوم پر ادبار
پای حمیت بہ رکاب سعادت آورده متوجہ گردید.

نظم

جہانش مددکار بادا مدام فلک یاورش باد در ہر مقام

□ □

□ □

برگشتن خسروپاشا سردار و رفتن بہ جانب بغداد و محاصرہ نمودن و بہ عنایت ملک مسعود بی نیل مطلوب برگشتن و رفتن نواب ہمایون بہ بیلاق میم [و] کلالی و کشتہ شدن زینل خان سپہسالار بر قہر و غضب پادشاهی و بعضی اموری کہ در آن ایام سانح شد.

□ □

□ □

چون بر رای عقدہ گشای حضرت ظل الهی کہ انموذج* جام

جهان‌نماست روشن و مبرهن شد که عساکر رومیه و سردار را ازین حرکت پیش‌نهاد خاطر چیست و بغیر از استرداد دارالسلام بغداد چیزی منظور ضمیرش نیست از روی پاکی طینت و اخلاص مطلقاً بر کثرت اسباب سلطنت و اعداد اجناد مستظہر نگشته امور کل را به توکل مدبر عالم باز گذاشت و به قانون معتاد آبا و اجداد بنیاد توجه به مبدأ اعلیٰ نهاده در شبهای مناجات [۴۳ الف] ^۱ به عرض حاجات دست مسألت و دعا گشاده شب همه شب دیده بخت بیدارش به همچشمی کواکب جهت عرض مطالب تا دم صبح نمی‌غنود و به زبان حال درین مسلک کلام حق سبحانه و تعالی در تناجی می‌افزود:

خدا یا خداوند شاهان تویی	همه بندگانیم و سلطان تویی
ترا زبید این حشمت و کبریا	که گرد بقایت نگردد فنا /
اگر خصم گردون گردنکش است	شود خاک راحت اگر آتش است

از وفور استغاثه و عجز (?) در آن دل شب به ظہور پیوست تیر دعا به هدف استجابت آشنا گشته اثر آن به در فرو بستگان قلعه بغداد سرایت بخشید. بالجمله آن سلطان دین بر مثال شیر عرین و هژبر پُرکین در مقام انتقام و کینه‌خواهی به عزیمت دشمن‌پردازی به تیغ دو دم پادشاهی دو سه منزل اقدام پیشتر نهاد و به عزم قضا مضی تر صیغ داد و با سپاه دریا خروش در برابر دشمن چون سبق‌جویان سپاه و سنان پیشتر* نشست و نطق زمین و زمان را از صنوف سرایا و کتابت مبارزان در مبارعت و مسارعت با دشمنان مستحکم بر بست

نظم

چو کوه آهنین از جای جنبید	زمین گویی که سر تاپای جنبید
صہیل تازیان آتشین جوش	زمین را ریخته سیماب در گوش

۱- اینجا چون از عکس نمونه، ورقی افتاده بود مطلب از نسخه مونیخ نقل شد.

بالجمله به تاریخ یکشنبه سیم شهر دی حجه به ییلاق اسفندآباد حوالی همدان نزول اجلال واقع شد و در همان روز امیرشکاران و قوشچیان به عرض رسانیدند که در المه قلاق* که دو فرسخ تا محل ورود اردوی گردون شکوه است کبک و شکاری فراوان هست. رأی عالم آرای به تقاضای سیر و شکار به حرکت آمده در آن منزل دلگشا به صید طیور شکاری پرداختند و آن شب در آن مقام دلنشین توقف نموده علی الصبح که خورشید عالمگیر به بدگویی منافقان سپهر شمشیر-کین به ثوابت و سیار/ گذاشت از آن مکان رجعت نموده در نیم فرسخی همان مرحله که به جهت نزول حرم علیه عالیہ تعیین شده بود نا اردوی معلی بقدر مسافتی داشت رحل اقامت انداختند.

بر ضمیر متأملان عرصه کون و فساد روشن و نزد مفسران ربانی محقق است که اعمال افراد بنی نوع بشر خواه مایل به خیر و خواه مایل* به شر البته مستدعی خاصیتی است مناسب اهل عمل و هر عمل مقدمه‌ای است ضروری‌الانتاج بقانون شکل اول، اما نتیجه خیرات موافق همت علیا و ملایم مقدمه سعادات کبراست و عایده شرور افعال دلیل براءت نیست و اقتضای هواست و در خساست تابع مقدمه صغری

نظم

تو در مزارع صورت چو تخم بدکاری به معنات هم از آن جنس بار و بر یابی

و خردمند را یقین است که هیچ راهروی از ناهجان مسالك اعمال از راه بیغول غول سیرتان بادیه ضلال به منزل مقصود نرسیده و همیشه آدمی را در تغیر احوال به جانب سوء اعمال بر سخط و قهر الهی در مال کشیده «ان الله لایغیر ما بقوم* حتی یغیروا ما بانفسهم»

نظم

هر که نه بر حکم حق اقرار کرد چرخ سرش بر سر این کار کرد

چنانچه سمانحه این مقال قتل زینل خان سپهسالار است. تفصیل

این اجمال آنکه از هرزه‌درایی دشمنان دوست نما و گرگان گوسفند
 لقا و منزویان گوشه‌گیر عالم‌پیما سرأ و علانیه در فتور آن امر سعی
 موفور از قوت به فعل آوردند و آن‌خدیو جهان‌نیزبنا بر تفحص احوال
 و تحقق غرور جاه و جلال هر يك از / معتمدان درگاه و جانسپاران
 عتبه، اقبال را به کاسات‌الطاف و اعطاف و ساغرهای متواتر و متوالی
 اشفاق می‌نواخت تا نقد حوصله ایشان را بر محك ضمیر زند. چون
 باده هوش ربای دولت و ایاغ سرشار حشمت در دماغ زینل‌خان بیشتر
 از همراهان تأثیر کرده بود و حزیفان مجلس اتحاد به اتفاق نفاق
 ورزیدند لهذا سری که در پرده غیب متواری بود نقاب احتجاب از
 عارض برداشته به مکمن ظهیر پیوست. اگرچه بنا به نص صریح
 «اذا جاء اجلهم لا يستأخرون ساعة و لا يستقدمون» این گفتگوها
 بیموده و این عبارات غرض‌آلوده [بود] اما [مصراع] «از گفته
 دشمن نتوان دوست تبه کرد.»

القصه خبازان معاند خمیر تزویر را نه چنان به خمیرمایه
 تدبیر آغشته بودند که از تنور حيله نان فطیر برآید، و طبّاخان
 چابک‌دست نفاق نه آنقدر زهر مکر و خدیعت در اطعمه تعبیه کرده
 بودند که لقمه‌ای از آن در کام و دهان لذتی بخشد*. تیر مکیدت هر
 يك به هدف قبول رسیده و حسام انتقامشان رشته حیات را تا گاو
 ماهی بریده.

نظم

کار از دست رفته بود چنان که به تدبیر بر نمی‌شد راست

خان مزبور با وجود اطلاع بر کماهی حالات می‌خواست که از
 روی استشفاع و اعتذار شاید رفع آن غایله شود. به هر جای که روی
 نهاد کوچه بسته بود و به هر چیز که تشبث نمود مفید نیفتاد. آخر—
 الامر جان در کف گرفته به محض اشاره به تاریخ روز چهارشنبه ششم
 شهر ذی‌حجه/ از اردوی خود که در پرملو* بود به محل قصاص آمده بعد

از لحظه [ای] توقف حکم قضا جریان به قتل او صادر شد و بهرام نام غلامی که در سلك خواجه سرايان قدیمی منتظم بود به آن امر مبادرت نموده سر او را از تن جدا ساخته به جهت عبرت به اردوی کیهان-پوی [روانه] گردانیدند و چون گرم بازاری معاندان هنوز برجا بود و اطفاء حرارتشان به وقوع آن مقدر نشده بود به معاملات خبر رسانیدن و زینل خان را از آن مقدمه آگاه ساختن را منسوب به ابوالقاسم بيك ايشيك آقاسی باشی که در سلك مقربان حضرت منتظم و از همگی گوی سبقت ربوده بود نمودند. اعلی حضرت ظل الهی آن معنی را از وی غریب دانسته رنجش خاطری به ذات مبارکش^۱ راه یافت و در همان روز امر شد که خدمتش دیگر داخل مجلس نگشته در گوشه [ای] منزوی و اتراق گردد. مشارالیه نیز در کبر سن چون مقدمه خود را مقرون به خیر دید آن حال را غنیمت دانسته در دار-السلطنه قزوین پای به دامن خمول پیچیده داشت تا درگذشت.

و حضرت ظل الهی بعد از فراغ از آن امر در روز پنجشنبه هفتم شهر مذکور از منزل المه قلاق که مشهور به یورت پری خان خانم است کوچ نموده به قریه پرملوکه محل اردوی بزرگ بود متوجه گشتند و از آنجا بیلاق میم مخیم سرداق جلال گردید. الحق وصف آن رشک بهشت را قلم دو زبان نمی تواند نمود. بنا بر آنکه سلطان کشور ربیع به آیینی و طرحی بدیع آهنگ خرامش و ورود به جلوه گاه ازهار ورود فرموده و به تحریک نسیم صبا و شمال جنبش لوای معلی شکوفه های الوان و مروحه جنبانی نورستگان ریاحین نموده و از حرکات برقیهای سحاب بهاری نسایم ظفر به گرد افشانی غبار آزار از دامن خاطر شاهنشاه گل اقدام نمودن لازم دیده و سقای ابر و فراش نسیم به تواتر گذرگاه سپاه جوانبخت گل را به قرابه های پر آب سحاب و مکنه صبح ازین طناب آب و جاروب کشیده.

۱- تا اینجا از عکس نسخه مشهد افتاده است و از نسخه مونیخ آورده شد.

سایه ابر دگر بر سر بستان افتاد
سایه اش موجب سرسبزی بستان گشته
افسر شوکت گل را چو بدیده همه کس
از کله داری خود کور [۴۳ب] و پشیمان گشته

سبزه خواب آلوده اش هنوز عرق شبنم از چهره خود پاك نساخته
و لاله نیم شکفته اش از شوخی و نزاکت لب از شیر نشسته، سنگش
را خلعت سبزه بر دوش و خاکش را عطر نافه تتاری هم آغوش،
کوهش با برف معمر دست پدر و فرزندی داده و ساختش بر چهره
از عکس گل‌های نیلوفری نیل مادری* کشیده، آبش در سردی پنهان و
زمینش در زورمندی رستم زمان.

گر صد ورق از شرح فضایش بنویسم
يك شمه ز وصفش نتوانم که بیان کرد

بالجمله آن برگزیده ایزد متعال و آن منظور نظر احد لم یزل
لایزال اعنی حضرت ظل الهی در روز جمعه هشتم شهر مزبور آن
وسعت بهشت شبیهت را محل نزول و مکان ورود نموده بساط عیش
و انبساط بگسترد و در همان روز حکم عالم مطیع عز ورود یافت که
زمان بيك ناظر و تفنگچی آقاسی که در خراسان بودند باتفنگچیان و
ملازمان خاصه به پایه سریر آیند و رستم بيك درین وقت از عقب
سردار برگشته به پای بوس اشرف رسید. یورت همایون را چون از
رهگذر آذربایجان و خالی بودن ثغور آنجا خاطر جمعی نبود در منزل
دلگشا سان امرای آن حدود را دیده در دهم ذیحجه که عید اضحی بود
بعد از جشن و آداب عشرت و حبور تمامی ایشان را رخصت انصراف
فرموده همگی را مخلع ساختند.

و در پنجشنبه چهاردهم اغورلوبيك ولد [۴۴ الف] مهدیقلی خان
به منصب ایشك آقاسی باشیگری معزز و سرافراز شده و نواب اعلی

خلد ملکه به دست مبارک مشارالیه را به آداب صوفیه و طرق حقیقت نمای صفویه طریق زدند، و در همان روز عباسقلی بیك به رتبه امارت سلطانیه و زنجان رسیده پایبوس نمود.

در روز جمعه پانزدهم خاتم‌المجتهدین امیر محمد باقر داماد به ادای نماز جمعه و دعای دوام دولت ابد قرین اقدام نموده از درگاه بی‌نیاز مزید عمر و جاه مسئلت نمودند.

مقارن این حال از جانب صفیقلی خان حاکم بغداد خبر رسید که جمعی از اعراب و رومیان که در حله جمعیت نموده در کسب آذوقه و اندوختن مایحتاج اشتغال داشتند به دستبرد غازیان ظفر توأمان شکست یافته یک‌هزار و هفتصد خروار بکسمات و غلات و آذوقه که در آن محل جمع نموده بودند به تصرف درآمد و ایشان منکوب و مغذول فرار نمودند. اعلیحضرت ظل‌الهی را ازین خبر خجسته اثر بهجت بر بهجت افزود و بجهت ترتیب عیش به منزل امامقلی خان نزول نموده به خوشحالی گذرانیدند.

و در نوزدهم ماه مذکور خان احمد خان را مرخص ساخته به مقر خود فرستاد. خود به نفس نفیس به تفحص احوال سپاهی و قشون پرداخته شروع در سان نمودند.

و در روز پنجشنبه بیست و یکم شاهرخ سلطان ولد علی بیك امیرآخورباشی به امارت خواف [۴۴ ب] سرافراز گردید.

چون خاطر آفتاب مطالع که محل ورود واردات غیبی است اگرچه در ظاهر عیش و عشرت آراست اما در باطن در حل غوامض مهمات بیناست همیشه از فکر متحصنان بغداد متوزع بود بنا بر آن در بیست و دویم شهر ذیحجه میرکلان که از اعراب خفاجه است با هزار تفنگچی مقرر نمودند که خود را به قلعه بغداد رسانند و مبلغ پنج هزار تومان با مومی الیه بجهت مدد خرج عساکر همراه نموده روانه ساختند.

در آن اثنا خبری رسید که شخصی از مشهد رضیه رضویه علیه—

التحية و الشنا به جهت تیمن و تبرک علمی به اشاره آن حضرت آورده، نواب اشرف از روی صدق و عجز و نیاز به استقبال آن مبادرت نموده به طواف شقه آن طراز مباهات نمودند و بعد از توقف چند روز در آن مکان نزهت افزا به تاریخ **شنبه هفتم محرم سنه اربعین و الف** اراده کوچ نموده به مکان کلالی نزول واقع شد. در محل کوچ باباخان صالحی و ولی بیک زوله که قبل ازین به دست عساکر رومیه گرفتار شده بودند از آن ورطه خلاصی یافته به سده سنیه شتافتند و مکتوبی که سردار مصحوب ایشان فرستاده و مشتمل بر صلح و صلاح بود آورده مضمون آن پرتو بر پیشگاه ضمیر انور انداخت. اما بر سخنان فریب آمیز و عبارات غرض انگیز آن التفات ننموده و جواب آن نامه به انشاء منشیان عطاردنشان به قید تحریر درآورده مصحوب ولی [۴۵ الف] بیک زوله فرستادند.

و به دولت و اقبال در **روز هفتم** متوجه بیلاق کلالی شده آن سرزمین را رشک فردوس برین ساخته و در آن منزل دلگشا از جانب خان احمدخان حاکم اردلان اغورلو نام ملازم او عریضه به درگاه عالم پناه آورد. مضمون آنکه قلعه پلنگان که در حصانت حصار و متانت جدار و ارتفاع مقام با قلعه سپهر فیروزه فام دم مبارات می زد و از عبور رومیه و از فتور مردم آن مرز و بوم به تصرف مأمون خان برادر او درآمده بود بی منازعت و مناقشت به دست اولیاء دولت قاهره آمده پنجاه نفر رومی و منصوبان مأمون خان تمامی مقید و مغلول گشتند. همچنین در طی عریضه قید شده بود که جمعی را که سردار بجهت حراست قلعه مریوان گذاشته بود بیجهت متوهم گشته فرار نموده اند و قلعه مذکور ضمیمه قلاع مفتوحه گردیده. ازین رهگذر خاطر خورشید مظاهر را سرور و حبور پیش از پیش روی داد و به شکر و اهب العطایا سجادات به تقدیم رسانیدند.

و بعد از چند روز وقوع آن مقدمات مأمون خان را با جمعی محبوسان که مذکور شد به عتبه اقبال آوردند. از آنجا که خلق کریم

و عادت مستقیم آن فرمانده عالمیان بود از جرایم و زلات مأمون خان و سایر گرفتاران گذشته از ذل قید مستخلص ساختند و مأمون خان را به وکلاء امامقلی خان سپردند که در ولایت فارس در محافظت آن سعی بلیغ [۴۵ ب] به عمل آورد.

و بعد از ورود* توقف از مقام کلالی کوچ نموده به ییلاق کجوگرد من اعمال کنگور نزول واقع شد و در آن مقام خجسته انجام شهباز سلطان زنگنه را بجهت دفع ولد قبادخان کرد نامزد کرده با جمعی از ملازمان درگاه روانه ساختند.

و همیشه با بخت بیدار گوش بر آواز اخبار اقطار ممالك بوده لحظه [ای] از مهام دنیوی غافل نمی شدند تا آنکه در روز یکشنبه بیست و سیم محرم از ولایت گرجستان قاصدی که حامل اخبار کشته شدن سمایون خان بود رسید. مفصل آنکه سهراب ولد ارستاو به خدعه از طهمورث روی گردان شده خود را از موالیان و یکرنگان سمایون خان وانموده خدمتش را به لطایف الحیل به جانب قراقل خان که مقر اصلی آن شیطان سریرت بوده برده به قتلش اقدام می نماید. حضرت ظل الهی از شنیدن این خبر فی الجمله بهم برآمده اما چون وقت مقتضی تلافی و تدارک نبود در پرده خفا مستور ساخت تا در محلش به منصفه ظهور جلوه گر شود و بجهت رفع کدورت به عزم شکار متوجه صحاری و براری گشته زنگ زدای خاطر همگنان می بودند.

و در روز سه شنبه بیست و پنجم ماه مذکور خسرو بیک یوزباشی غلامان را به امارت ایل جوانشیر سرافراز ساخته روانه نمودند.

و در همان ایام ایلچیان اروس [و] اسفندیار خان حاکم اورگنج به پایه سریر خلافت [۴۶ الف] مصیر آمده به شرف تلثیم عتبه اقبال مشرف گشتند و هفده دست شنقار به رسم ارمغان و چند جامه سمور و پیاله طلای میناکار و دندان ماهی و سایر متاع آن ولایت را از نظر کیمیا اثر گذرانیده منظور نظر عاطفت گردیدند.

و چون همیشه اندیشه دور بین آن برگزیده رب العالمین در مقدمه

بغداد به فکرهای دقیق می پرداخت و شب و روز در آیینۀ خاطر عکس چهره مراد ملاحظه می نمود منتهیان خبر آوردند که در تاریخ پنجشنبه بیست و هفتم شهر محرم سردار داخل بغداد شد و در مقام حنیفه که در حوالی [شط] واقع است اردوی ایشان نزول نموده انتظار توپخانه و یراق قلعه گیری خود می کشیدند. از ضمیر مهر تنویر اشرف که محل تجلیات انوار الهی است سر زد که چون این داهیۀ عظیم روی به آن اقلیم آورده دفع و مداوای آن به تدبیر و شمشیر تیسیر نمی پذیرد درین باب جبین مسکنت بر خاک مذلت باید نهاد و از روی ضراعت و ابتهال مسئلت این فتح عظمی از درگاه احد ذوالجلال باید نمود.

بنابر آن چون قبل ازین حکم قضا مضمی در باب نخوردن شراب عز ورود یافته آن امر را به امضاء مقرون ساخته فرمودند:

هر آن کس کو نگوید ترك صہبا سیاست را ز ما گردد مہیا

از آن جهت دواعی رحمت [۴۶ ب] الهی که ندای «ثم بدلنا مکان السیئة الحسنه» می داد به لبیک اجابت مقرون گشت. در آن وقت که مدام دیدۀ ساغر چون چشم عشاق دمبدم خونریز بود مانند لالہ سیراب جام شراب بر سنگ زد و در آن زمان عشرت افزا که گل از رشک عارض خوبان پیراھن قبا می کرد چون مردمک دیدۀ مہجوران جامۀ وجود را به آب طہارت بر آورد و های و هوی مستان به تکبیر خداپرستان مبدل شد و گلبانگ میخواران به دعای دینداران عوض یافت. مستورہ بنت العنب اگر بی حجاب رخ می نمود آبروی حرمتش می رفت و هر که دست در محرمات می زد یا پای در حد منکرات می نهاد بیحد ادب می یافت. خونریزی چشم چندان شد که آبگینہ صراحی از تنگدلی بر آن خون می گریست و داستان شکست ملامتی چنان شایع شد که کمانچہ بدان نالہ های زار می کرد. شمع که مجلس افروز رندان بود به سحر خیزی معابد قیام نمود و بارقہ نور روشندان چون قندیل معلق

محراب مساجد گشت. آنکه صبح با عیوق پیوستی صبح تا شام به عبادت مشغول شد و آنکه ندای «هات الراح» می داد گوش به منادی «حی علی الفلاح» کرد. حضرت ظل الهی را که چهره مبارک همیشه افروخته جام مدام بود سیمای متعبدان گرفت و خاطر شریفش هر زمان از صمیم دل مناجات «ربنا اغفر لنا ذنوبنا» به مسامع ساکنان صوامع [۴۷ الف] خضرا می رسانید و هر لحظه از محض اخلاص معنی

از پی تست این همه امید و بیم هم تو ببخشا و ببخشای کریم

ادا می کرد، و بدین منوال اوقات همایون به مواظبت صنوف طاعات می گذشت. تا آخر از دعاهاى مستجاب کار حسب المرام چنانکه به تفصیل تحریر خواهد یافت از قوت به فعل آمد.

نواب اشرف اعلی بعد از تدبیر و تدبیر در امور ملک رستم بیك دیوان بیگی را سردار قشون و عساکر نصرت رهنمون نموده در روز جمعه نوزدهم شهر صفر سنه اربعین و الف رخصت انصراف فرمودند که روانه بغداد گشته و در اطراف اردوی سردار آنچه لازمه دستبرد باشد به عمل آورد، و مشارالیه بعد از تقبیل آستان اقبال عنان عزیمت به آن صوب معطوف ساخت.

و در همان روز باواده بیك یوزباشی غلامان از جانب خان احمد خان اردلان خبر استخلاص قلعه اورمان را به عرض رسانید که مستحقان آنجا بی ممانعت دست از حراست برداشته راه فرار را پیش گرفتند و دو نفر کلهر نیز از ملازمان صفیقلی خان حاکم بغداد در مقام کنگور به عز بساطبوس اشرف رسیده عریضه خان مذکور را که مضمون آن مشحون بود به آنکه سردار رومیه به تاریخ هیجدهم ماه مذکور از حوالی حنیفه کوچ نموده به محاصره قلعه پرداختند و در سه چهار مکان توپخانه ها ترتیب داده [۴۷ ب] دقیقه ای از آداب قلعه گیری فوت نمی کند. اما چون اهل قلعه تکیه به عنایت اعلی حضرت بیچون نموده اند خاطر جمع دارند که کار از پیش

نخواهد رفت. آن برگزیده خالق اشیا نیز دست دعا به درگاه حضرت بی‌نیاز برآورده التماس فتح و نصرت نمودند و منتظر اثر اجابت بوده هر روز در منزل یکی [از] امرا صحبت عیش و عشرت می‌آراستند و قورچیان و غلامان و آقایان و تفنگچیان را که در اردو مقیم عتبه اقبال بودند مرخص ساختند که به اردوی رستم‌بیگ رفته در خدمات مرجوعه قیام نمایند و هر چند روز جاسوسی و قاصدی از جانب قلعه به اردوی کیمهان‌پوی می‌رسید و اخبار مسرت‌آثار از دستبرد غازیان قلعه پناه که آن‌ها نادر سیبه مردانگی می‌نمایند میرسانیدند.

روز سه‌شنبه بیست و نهم شهر مذکور عریضه رستم بیگ با نوشته کساحم کدخدای آدینه‌کندی به نظر کیمیا اثر اشرف رسیده روزی که عساکر نصر تماشاً از قلعه به سیبه ریخته بودند اباز پاشا به قتل رسید و زورپاشا زخم‌دار گشته مشعل سردار را از سیبه برداشته به اندرون قلعه برده‌اند. ازین رهگذر حال بر لشکر نکبت‌اثر رومیه تنگ گشته عنقریب برخوانند گشت. اما سردار رومیه از غایت تهور و بسالت چند روزی قلعه را در دایره حصار عظمت و اقتدار خود درآورده هر روز به قارعات توپ و تفنگ متواتر و متوالی و به صدمات نوازل و صواعق [۴۸ الف] متتالی بنیان متین آن قلعه سنگین را مانند دولت خود نگونسار و متزلزل می‌ساخت و در چند روز از همه سوی حوالی برج و باره قلعه را چون اجزاء غبار و ذرات سیار بر خاک راه انداخت. سپاهیان قلعه پناه تکیه به عون و عنایت اله نموده در ضبط و حراست سعی می‌نمودند. هر چاکی که از رهگذر شوایب حوادث معاندان بر لباس مشیده آن حصار بهم می‌رسید به سوزن تدبیر رفوگری می‌کردند، تا در **شب جمعه سیم ربیع الثانی** شبی که مرکز خاک چون نقطه خال سیاه پوشیده و گیسوی شب چون طره خوبان مشکبار گردیده عارض دلفروز روز را خط عنبرین شب در دام ریخته و گردسمن زار ایام سنبل خودروی دمیدن آغاز گرفته.

شبى چون شبه روى شسته به قير

نه بهرام پيدا نه كيوان نه تير

ديده ابر چون چشم عاشقان در شب فراق رود مى باريد و از سرشك چشم غمام صحن گيتى چون دامن مهجوران سيراب مى گشت، برق را از كثرت او حال پاى در گل مى ماند و رعد را از پریشانی ناله و فریاد از یاد مى رفت، عزیمت دوش تصمیم یافت و سپاه رومیه دست از جان شسته جمعی از جانب دروازه حنیفه و گروهی از طرف قراقاپو و برخی از محل نارین قلعه و بعضی با هشت سفینه کشتی از جانب شط هجوم نموده پورش کردند و در آن شب جنگی و شورشی در برون [۴۸ ب] و اندرون روى نمود که گویا فزع اکبر قایم شده قریب به چهارصد پانصد نفر از شجاعان لشکر روم داخل نارین قلعه شده علم خود را بر بالای برج برمی افرازند. دلیران قزلباش از سر جان برخاسته* به هیأت مجموعی در مقام مدافعه درآمده آن گروه را به ضرب شمشیر از قلعه بیرون می کنند. کثرت و ازدحام در آن شب دیجور به مرتبه [ای] رسیده که معامله جنگ از شمشیر و سنان به دست و گریبان انجامیده شش هفت هزار کس از جنود نامعدود رومیه به قتل آمده عنان مراجعت برتافته منکوب و مخدول برمی گردیدند و بعد از یأس و حرمان تمام در شب هفتم ماه مذکور توپخانه ها و سیبه ها را خالی کرده شروع در کوچ نموده روانه گشتند.

نظم

سینه چاك و دل حزين با چشم گريان مى روم
 نااميد از وصل با صد داغ حرمان مى روم
 سعی چون کاری نبرد از پیش با بخت زبون
 آمدم چون صبح و چون شام غریبان مى روم

دلیران قلعه دار از وقوع آن عطیه شادمانیها نموده سجدهات شکر

ایزد متعال به تقدیم رسانیدند و نواب همایون اعلی را در مقام ماهی دشت نزول اجلال واقع شده بود که به تاریخ دوشنبه سیزدهم افندی نپاوندی که حامل عریضه صفیقلی خان بود به عز بساطلبوس رسید. چون مضمون مسرت مشحون آن نامه برضمیر صغیر و کبیر پرتو سرور و حبور [۴۹ الف] افکند از هر طرف غلغلۀ شادمانی به اوج فلك اثیر برآمد و طنطنۀ مبارکی و مبارکبادی از هفت قبه گردون درگذشت و هر یک به زبان حال می گفتند آری چنین است رسم دولت روزافزون که تا شمع اقبال این برگزیده ایزد متعال برافروخت هر که چون پروانه در معرض آمد بسوخت و تا سرو بستان کمالش بالا کشید هر که چون نهال به معارضه برخاست* بیفتاد تا آفتاب دولت او تجلی کرد و هر که چون ماه در مقابله آمد در محاق افتاد و تا ماهچۀ چتر آسمان سایش از افق کامرانی برآمد هر که چون آفتاب تیغ کشید گرفته شد.

این که دیدی هنوز جزوی بود کار کلی هنوز در قسدر است

قامت رماحش آبخورده جویبار ظفر است چگونه ثمره کامرانی بار نیارد و طره پرچم رایاتش شانه زده نصرت است از چه روی دلپذیر دولت نیاید.

با عزم تو کاسمان به گردش نرسد

جز فتح و ظفر کرا رسد همراهی

حضرت ظل الهی از استشمام روایح فتح چون غنچه شکفتگی آغاز نهادند [و] مانند آفتاب عالمگیر خلعت نوربخشی شروع کردند و در آن روز جشن پادشاهانه مرتب ساخته* و وزراء و امرا و ارکان دولت بقدر پایه و مرتبه به نوازشات و تفقدات سرافراز گشته آرای جملگی به عزم زیارت عتبات و توجه به جانب بغداد قرار گرفته از محل نزول در روز یکشنبه شانزدهم به حرکت آمده متوجه [۴۹

ب [گشتند.

و قبل از این قید شده بود که کس به طلب زمان بیک ناظر که سردار خراسان بود رفته که به پایه سریر عرش نظیر آید. خدمتش در قصبه کنگور به تقبیل آستان مشرف شده بعد از وقوع این عارفه که نواب اعلی متوجه بغداد گشتند* مشارالیه را بجهت استرداد قلعه [گل] عنبر که در شهرزور واقع است مقرر فرمودند. مومی‌الیه به تاریخ سه‌شنبه چهاردهم شهر ربیع‌الثانی بعد از پایبوس متوجه آن سفر خیر اثر گردید و حضرت ظل‌الهی کوچ به کوچ به عزم درست و نیت مستقیم راه‌سپر مطلب بودند و در تاریخ سه‌شنبه پنجم جمادی‌الاولی از جانب زمان بیک به عتبه اقبال خبر رسید که مصطفی پاشای ضابط قلعه گل‌عنبر چون از واقعه سردار خبر یافته به قصد فرار از قلعه بیرون آمده فیما بین تلاقی فریقین دست داد و به یمن دولت بی‌زوال بعد از تعبیه صفوف شکست فاحش بر آن گروه راه یافت و یک‌هزار و پانصد نفر از مستحفظان قلعه مذکور به قتل آمدند و سی و یک عدد توپ با غنایم بیشمار به دست غازیان نصرت انجام افتاد و مصطفی پاشا زخم‌دار گریزان گشته و چنین مذکور می‌شود که در کرکوک به دارالبوار شتافته بحمدالله که دوستکام و مقضی‌المرام به عز بساطبوسی سرافراز خواهم شد. این خبر نیز علاوه فتوحات سابق گشته به شکر حضرت واهب بی‌ضنت مواظبت نمودند و چون خانقی کهنه [۵۰ الف] محل سرادق جلال گردید از جانب صفیقلی‌خان حاکم بغداد خبر رسید که خلیل‌پاشا حاکم ارزن‌روم با جمعی کثیر حله را پناه خود ساخته به آذوقه و اسباب قلعه مغرور گشته در ضبط آن حدود ساعی است، بنا بر آن حکم قضا مضی به اسم رستم بیک دیوان‌بیگی عز ورود یافته که در دفع ایشان جازم شده با عساکر نصرت‌مآثر که بر سر او جمعیت دارند روانه شوند و ملازم صفیقلی‌خان را به تعجیل روانه ساخته خود به دولت و اقبال متعاقب کوچ نموده روانه گشتند.



گفتار در مقدمات فتح قلعه حله و محاصره نمودن رستم بیك
سپهسالار خلیل پاشا را و فرار نمودن با معدودی و سوانحی
که در آخر یونت ثیل به وضوح انجامید



در آن اوان که خسرو پاشای سردار از استرداد بغداد نومید گردیده با جهان جهان خسران و ادبار روی به دیار خود کرد خلیل پاشا حاکم ارزن الروم بنا بر غیرت طبع در مقام حله جمعی از ینکچری و سپاهی را بر سر خود جمع نموده اراده داشت که پای ثباتی قایم سازد و از آن جهت در میان اقران و امثال سری برافرازد. غافل از اینکه خس و خاشاک را در برابر شعله چه اعتبار و قطره را معارضه با دریا کردن چه محال خواهد بود. از آنجا که آفتاب عنایت نوربخش ضمیر منیر آن خسرو عالی تبار است چون از خدعه و مکر معاندان [۵۰ ب] مطلع گشته با امرای نامدار در مصلحت گشوده فرمودند که قوی مذهب کامکاری آن است که با دشمنان سازگاری نمی باید کرد و در استکفاء امور اعدای شیوه غفلت نباید سپرد و چون مخالف از جاده صواب انحراف جوید پیغام به نوك سهام یا زبان حسام باید داد، و چون دشمن از حد وسط تجاوز کرد میانجی از شمشیر بران باید طلبید و قطع و فصل از بلارك گیتی ستان چشم باید داشت، و چون تواجد عقوق پیدا شود گرز گران را به دندان شکنی باید داشت، و چون شواهد جحد محسوس گردد بیان قاطع تیغ را به دفع آن باید گماشت. زمان تراکم امداد ظلم جز از بریق حسام استیصال* جستن مفید نیاید، و چون نایره اعتساف بیراهی رفتن گیرد جز آب خنجر گیتی ستان سود ندهد. بهشت در سایه شمشیر است. هرکه را نه به آن کار بود در دوزخ مذلت و هوان باید بود [و] رزق* ابر را در ظلال رماح نهاده اند. هرکه نه بدان توسل جوید تنگ روزی باید زیست. آن را که تیغ در نیام است کار با نظام نیست

و آن را که صمصام خون آشام است رفعتی بر دوام است. هر که را آفتاب دولت روشن باید روز معركة تاریک باید کرد و آن کس که چمن مراد شاداب خواهد از ابر ناوردگاه باران خون باید بارید. پس باید بلند اقبال تیزهوش دشمن را به سزا مالشی دهد که پای از اندازه خود فراتر ننهد. چون مستمعان مجلس اخلاص مناص از باده آن [۵۱ الف] کلام نصایح انجام مدهوش گردیدند همگی جبین مسکنت بر خاک نهاده مضمون این مقال ادا نمودند:

هرچه شه را به اعتقاد بود آن همه محض عدل و داد بود
هرچه شه آورد به خاطر چیست هست آن اصل را بهای درست

بعد از استشاره و استجازه آرای جملگی بر آن قرار یافت که رستم بیک را بجهت تنبیه آن مخذول با عساکر ظفرقرین روانه سازند. پس حسب فرمان قدر توأمان رستم بیک به تهیه اسباب ترحال* و ترتیب مقدمات جدال مشغول شده لشکری برآراست که از بریق تیغ و بلارکشان* دیده آفتاب خیرگی و از غبار موکبشان آیین سپهر تیرگی یافت. به این استعداد روانه حله گشته در محاصره ایشان جازم گردید.

خلیل پاشا بنا بر قوت شهامت تکیه بر کثرت آذوقه و جمعیت سپاه نموده حصار بلده مذکور را پناه خود ساخته در مدافعه اهل جدال ساعی شده، دلیران رزم آزموده معارک دیده شکاری وار آن جمع را در میان گرفته در بردن سیبه و توپ انداختن مشغول گردیدند.

حضرت ظل الهی در بیست و هفتم رجب این سال حسین بیک ولد زمان بیک را به رتبه نظارت به جای والد سرافراز نموده در دویم شهر شعبان سنه اربعین و الف از دارالسلام بغداد متوجه زیارت عتبات عالیات گردیده از آب شط عبور [۵۱ ب] نمودند و در ساحل آن مکان دلگشا نزول اجلال واقع شد و در همان روز از جانب رستم بیک خبر آمد که غازیان نصرت شعار چون کار بر محصوران حصار تنگ

کرده بودند خلیل پاشا از راه خدعه و فریب پیش آمده آوازه صلح در انداخت و چون جانبین بدین امر راضی شدند شب از بیم جان و خوف شمشیر غازیان از یکطرف حله که محصور نبود و قلیلی در کشیک بودند با دو سه هزار سوار خود بیرون آمده از راه دجیل* و حربی و عانه فرار نموده جان از غرقاب فنا به ساحل نجات انداخت. اما پنج شش هزار نفر دیگر از سپاهیان معتبر و ینکچری و عرب و قول با ذوالفقار پاشا حاکم ادرنه و صنع الله بیک قوم خلیل پاشا و مصطفی بیک و علی پاشا پناه به نارین قلعه برده اند و عنقریب به دست ملازمان عتبه اقبال اسیر و دستگیر خواهد شد. بجهت تعاقب گریختگان شاهویردی خان حاکم لرستان و سیاوش بیک یوزباشی غلامان و جمعی دیگر را مقرر داشتیم که تا صید خود را به دام نیاورند در هیچ جا قرار نگیرند. حضرت ظل الهی از بشارت این خبر در ابتهاج آمده بعد از آداب زیارت عتبه کاظمین علیهما الصلوٰه والسلام ندای کوچ در داده متوجه حله گردیدند. در طی رجعت طریق خبر امرائی که متعاقب رفته بودند و امان آوردن ذوالفقار پاشای محصور به عز عرض [۵۲ الف] رسید.

و در روز یکشنبه دوازدهم شعبان آفتاب دولت و اقبالش از افق خطه حله طلوع کرده و از انوار موکب سعادت یارش ساحت آن دیار روشنائی یافت. عشرتی که در مکامن غیب بجهت سکنه آن معموره ودیعت نهاده بود جلوه گری آغاز نهاد و سعادتتی که به خامه تقدیر به نام هریک مرقوم شده بود به ظهور انجامید. هاتف اقبال به گوش ایشان رسانید که از دولت پایبوس این نونهال حدیقه اقبال که چون عمر عزیز در گذر است غافل نمی باید بود تا تدارک امانی محجوب نماند و از لوازم این شمع عالم افروز اقتباسی ضرور است تا جاده نیل مقاصد روشن گردد. متوطنان آن خطه مبارکه به قدوم اعتذار پیش آمده جبین ضراعت به خاک راه نهادند:

چو جاده چشم بر رویش گشادند چو خاک ره به پایش او فتادند
حضرت ظل‌الهی همگی را تسلی بخش خاطر گشته به انعامات و
ادارات سرافراز ساختند.

و در روز دیگر به جهت ثماشای اسیران و تحسین دلاوران به
ترتیب جشن عظیمی امر فرمودند. حسب‌الفرمان قضا جریان به‌اندک
فرصتی مجلسی آراسته و محفلی مهیا کردند که از نشاء شراب
روحانی چهره روزگار برافروخت و تناول اقداح کامرانی خرمن
غموم را بکلی بسوخت. بجهت آن بزم دلنشین آسمان طبقهای لؤلؤ
شہوار به رسم نثار پیش آورد و درست مغربی آفتاب را [۵۲ ب]
با قراضه سیمین‌ماه در پای شاه ریخت. مخدرات سماوی برای تفرج
سر از روزنهای سپهر نیلی بیرون کردند و زهره رامشگر را به
خنیاگری نشانند. مشتری که سجاده‌نشین صوامع خضراست طیلسان
را به مطرب نواساز انداخت و در آن روز مسعود

سپاه انجمن شد به درگاه شاه نبرد آزمایان نصرت پناه

هریک اسیری و دستگیری که داشتند به نظر کیمیا اثر رسانیدند.
از رئوس کشتگان که در آن وقت ملاحظه رفت نظارگیان خورشید
را سر در گریبان می‌دیدند. به قلم منشیان عطاردنشان حساب
مقتولان از پنج هزار بیشتر شد. حضرت ظل‌الهی دست عطا و
بخشش گشوده به انعامات وافر و عطایای متکاثره بقدر استطاعت
هریک را نوازش نمودند و ملازمان عتبه اجلال جبین مسکنت بر خاک
نهاده سر مباهات به فلك رسانیدند. بعد از انقضاء آن صحبت
کیثرالمسرت با عزم درست نخست زیارت مشهد مقدس شهید کربلا
را پیشنهاد همت نموده روز دیگر روانه آن صوب با صواب گشتند
و همه از روی اعتقاد درست راه آن مرقد مطهر را از قدم جبین طی
می‌نمودند تا به استسعاد طواف آستان گردون آشیان مشرف گشتند.

قوی ٹیل ۱۰۴۰

رسیدن نوروز سلطانی قوی ٹیل سنہ اربعین و الف و حادثات
کہ در این سال مبارک از پردہ [۵۳ الف] غیب بہ منصہ
ظہور جلوہ گری آغاز نمود

بگرفت چمن عیش و جوانی از سر
برخواند سرود تازہ ای رامشگر
کای شاه فلک مرتبہ تا باد جہان
ہر روز خوشت باد ز روزی خوشتر

از شب جمعہ ہفدہم شعبان المعظم سنہ اربعین و الف ہفت ساعت
و دہ دقیقہ گذشتہ بود کہ آفتاب عالمگیر بہ بیت الشرف نزول نمود
و حضرت ظل الہی در آن شب در خانہ سید دراج کہ از سادات
معظم کربلا بود نزول نمودہ صحبت ایام تحویل را در آن مکان شریف
گذرانیدند و از انبساط نشاط آن بزم دلگشا خاطرہای پژمردہ در
اھتزاز آمد و سینہهای مجروح از خار مشقت بہ مرہم التفات صورت
التیام یافت. آن را کہ از محنت سفر دلی تنگ و جگری خونین بود چون
گل از باد صبا خندہ شادمانی زد، و آن را کہ بنفشہ مثال قامتی خم
و خاطرہی دژم بود چون نیلوفر از طلوع آفتاب خرم و دلگشا گشت.
اولیاء دولت قاہرہ تلویحات اقبال سلطنت را معاینہ دیدند و دوستان
بیریا بہ طلوع کواکب مراد متیقن شدند.

با تو همراه است دولت لاجرم هر کجا رو می نهی رو می نهد
 مهون(؟) ارکان دولت و عظما [ی] سلطنت، هریک بقدر مرتبه منظور نظر عاطفت
 گردیده دیده شان از مطالعه آفتاب [غره] مهون روشن گشت و به
 شرف بساطبوسی فایز شدند. حضرت ظل الهی که از فرزانی گوی
 سبقت از جهانداران رفیع [۵۳ ب] مقدار ربوده و از مردانگی
 واسطه عقد شهریاران کامکار شده مدت سه یوم در آن مکان شریف
 که موطن ملایک علیین است به آداب زیارت قیام نموده از سر خضوع
 و خشوع خاک آن تربت مقدس را کحل دیده بینش نمودند و به
 خادمان و متوطنان آن خطه والا زر و قماش بیش بالا انعام نمودند.

تا بیاموزند شاهانی که زر بخشند و سیم
 سیم و زر بخشیدن از سلطان اعظم شه صفی

بعد از آنکه جام مراد و کاس اقبال از دست شاهدان ملکوت نوش
 کرده به مطالب علیه خود فایز شدند از آنجا کوچ نموده «ز سر کرده قدم
 وز دیده نعلین» به عزم طواف مرقد منور و مضجع مطهر و مکان
 مقدس سلطان الاولیاء حضرت امیر غالب غالب کل غالب و طالب کل
 طالب امام الثقلین و قدوة الخافقین امیر المؤمنین علی ابن ابی طالب
 علیه الصلوٰة والسلام به حرکت آمدند، اولاً در مقام حله بجهت طرح
 قلعه حوالی و حواشی آن را به نظر امعان آوردند و در انهدام حصاری
 که خلیل پاشا و رومیان پناه خود ساخته بودند سعی شده به عساکر
 منصوره قسمت نمودند که در یک طرفه العین به خاک یکسان ساختند
 و از حله روی به مقصد عظمی آورده در شب جمعه بیست و سیم
 وقت خفتن داخل آن روضه که انموذج بهشت عدن است شدند و از
 مقام ذی الکفل تا علیه عالیۀ آن سده سنیۀ پیاده راه طی نموده [۵۴
 الف] همه جا جبین ضراعت و شفاعت بر زمین سوده مآرب و حاجات
 را از درگاه واهب العطیات مسئلت می نمودند. اعیان دولت سایه مثال

در قدوم مسرت لزوم همراه بوده به جبین خاکروب آن مفاوز می بودند.
 در آن هنگام که رایت جلال ساکن آن آستان ملایک آشیان بود در
 وقت صبح جمعه روز بیست و چهارم نعلش محفوف به رحمت غفران
 سید اجل اعظم اکرم افخم آنکه بحر بیکران فضایلش مورد اعتراف
 انام و دریای بی پایان احسانش مقصد وفاده خاص و عام، تابنده
 خورشید ضمیرش شمع انجمن دانشوری و آئینه رای منیرش جام
 جهان نمای هنر گستری بود از مواهب فضل الهی به اعانت* تبهر
 مدارج جاه منیعش تا ذروه کیوان مبارات می کرد و با کمال دانشمندی
 مراقی قدرش با سپهر برین محاذات می نمود و همیشه سحاب احسان
 علم بر وضع و شریف می بارید و مواید انعام فضل را پیش صغیر
 و کبیر می نهاد، هرکجا تاب خورده از رمضاء جور گردون به بارگاه
 علم پناهش التجا بردی بر فرقش سایه بیدریغ باز گستردی، و هرکجا
 خسته ای از نوک تیر جهل به حضرت آسمان رفعتش پناهی می مرهم
 افضال بر جراحتش ارزانی فرمودی، هرکجا در ربع مسکون دانشمندی
 است خوشه چین خرمن تعلیم و ریزه خوار کف کریم او بوده، و در
 هر گوشه اقالیم [۵۴ ب] هنرمندی است اقتباس از انوار ارشاد از
 مشکوة ذهن وقادش کسره و اقتباس* شوارد مرام به میامن فیض
 انعامش نموده مدتی بنا بر اجماع ردای اجتهاد ایران زمین بر دوش
 منقبت او انداختند و لباس تقدم ارباب عمايم ساير بلاد بر قامت
 مفاخر او راست کردند.

فضلش نگذاشت در مباحث دعوی

علمش عمل زمانه را کرد قوی

القصة که از وجود با جودت او

اوراق پراکنده دین یافت نوی

اعنی عارف مناہج السداد و الارشاد خاتم المجتہدین امیر محمد

باقر داماد که درین سفر خجسته اثر در عتبه اقبال بود و به اعتضاد قوت طاعتش دلها قوی و به اعتقاد راسخ بنیانش خاطرها مطمئن می گشت در مابین کربلا و نجف بنا بر عارضه ای که بر ذات قویمش طاری شده بود داعی حق را لبیک اجابت گفته به آن مکان قدسی اساس آوردند و بعد از آداب زیارت و تجهیز و تکفین سادات و علما و فضلا و متوطنان صاف اعتقاد غرویه که به آه دردآلودی طارم افلاک را با سطح خاک برابر می نمودند بر جنازه او نماز کرده در سردابه شیخ علی جدش مدفون ساختند:

نظم

فلک ریخت اوراق علمش زهم کشیدند بر لوح فضلش قلم

وحضرت ظل الهی آنچه لازم تعزیه و تعظیم بود به عمل آورده از آن واقعه متأثر و متأسف گشتند و در آن آستان جلیل القدر انواع تصدقات [۵۵ الف] به مستحقین ارزانی فرموده خاک آن سرزمین از وفور زر نثار لگدکوب ثوابت و سیارگشت و از جمله نذورات* دهان طالبای مؤذن اصفهانی را که از نغمه اذان گوش ساکنان ملأ اعلی را پر داشت و دست آرزویش در مظان اوقات به طلب حاجات برافراشته بود از زر سرخ مملو ساختند. بعد از تقبیل آستان منوره در روز شنبه هفتم شهر رمضان زیارت وداع نموده به عزم طوف مسجد کوفه متوجه گشته یک روز توقف نمودند و از آنجا به دولت و اقبال عنان گرای کوفه و بغداد شدند.

چون بلده حله مخیم سراق جلال گردید رستم بیک دیوان بیگی در آن روز آداب ضیافت و مهمانداری به فعل آورده خدمتش را بنا بر حقوق خدمات جانسپاری به رتبه بلند سپهسالاری سرافراز کرده به تقبیل* قدوم مشرف ساختند و از آن مکان دلگشا بعد از حصول مقاصد برآیا و عجزه و فقرا

قضا موافق رای و قدر متابع عزم
ستاره زیر رکاب و سپهر زیر نگین

معموره بغداد محل رحل اقامت گردید و صفیقلی خان ملقب به شیرعلی حاکم بغداد را باعث افتخار گشته در منزل او مجلس بزم مهیا نمودند. خان مذکور آن عطیه عظمی را از مواهب الهی دانسته در جانفشانی دقیقه [ای] مهمل نگذاشت و چون ایام عیش و سرور و [۵۵ ب] زمان عشرت و حبور منقضی و منظوی شد رای جهان آرا در تعمیر قلعه و حفر خندق ساعی شده فرمان قضا مضی عز ورود یافت که عساکر فیروزی مآثر در حفر خندق که چون فکر عقلا عمیق بود شروع نمایند و آبادی قلعه را منوط به رای صوابنمای تخته خان استاجلو نموده فرمودند که امرا و وزرا و سپاهیان و یوزباشیان و سایر عوام الناس در آوردن مصالح در مدد و کومک مومی الیه سهیم و شریک باشند. به اندک فرصتی خاطر از رهگذار آنها جمع نموده حکم شد که یک هزار نفر قورچی و دو هزار و دویست نفر تفنگچی و سیصد غلام از ملازمان عتبه اقبال در خدمت صفیقلی خان توقف نمایند که خان معظم الیه به هر امری که اشاره نماید به عمل آورند و یک هزار تومان نیز به تحویل حیدربیک یوزباشی قراداغلو مقرر داشتند که صرف ضروریات قلعه نموده بعد از فراغ متوجه آستان جلال گردد و خود به عزم طوف درگاه گردون مطاف عسکرین که رو سفیدی دارین درو مضمهر بود متوجه گشتند.

و در روز چهارشنبه بیست و چهارم ماه رمضان بعد از طی مسافت به تقبیل و تلثیم آن عتبه سدره مرتبه رسیده جبین* مسکنت برخاک نهاده ساکنان آن مزارات متبرکه را به انعامات و ادراعات از خاک برداشتند.

و چون خاطر از جمیع مواد [۵۶ الف] جمع گشت به دولت و اقبال ندای کوچ در داده متوجه عراق گشتند. چون بهرین که قریه ای

از قرای آن ولایت است مخیم سراق اقبال گردید در روز یکشنبه
نهم شوال ملازم حسن خان بیگلربیگی هرات به پایه سریر خلافت
 مصیر آمده خبر آورد که جمعی از اوزبکان بخارا به بالا* مرغاب آمده
 قصد تاخت و تاراج بادغیس و آن حوالی داشتند و چون حاکم بالا
 مرغاب خبر ورود ایشان فرستاد جمعی از قزلباش را مقرر داشت
 که تا چهارباغ که از آنجا تا شهر هرات هشت فرسخ است بروند و
 چون غازیان به موضع مذکور می‌رسند سپاه اوزبک برخوردی فیما بین
 جنگ واقع می‌شود و به عون عنایت ایزد متعال و یمن دولت و اقبال
 شاهی شکست بر طایفه اوزبک افتاده قریب سیصد نفر زنده به دست
 درمی‌آیند* و عن قریب محبوسان را به پایه سریر خواهد فرستاد.
 حضرت ظل الهی را از استماع این خبر انبساط در طبع شریف به هم
 رسیده کوچ نموده و در هر منزل [که] نزول واقع می‌شد خس و خاشاک آن
 سرزمین از شادابی بساط همایون روی افسردگی در خواب نمی‌دید
 و به هر وادی که رحل اقامت می‌انداخت از خاک آن مرحله به جای
 سبزه و گیا مهرگیا می‌روئید، و از هر چشمه که روی می‌شست
 سنگش طعنه بر مروارید می‌زد، و بر هر کوهی که [۵۶ ب] شکار
 می‌افکند از فر دولتش کان بدخشان می‌شد.

چون چشمه نیلوفر مخیم سراق جلال گردید از خوشی هوا و
 نزهت و نصارت مکان خاک آن سرزمین از فیض غبار مراکب مواکب
 طعنه بر طبله‌های عطاری می‌زد و عقبه بیستون به ورود قدوم ظفر
 لزوم سر مباهات به چرخ رسانیده به آن سعادت مستسعد شد و مقام
 کنگور نیز بعد از طی مسافت به آن عطیه عظمی سرافراز گشت.
 و در آن منزل میرزا تقی وزیر دارالمرز به شرف پایبوس اشرف
 مشرف شده متعاقب محبوسان اوزبکیه را که قبل ازین مذکور شد
 ملازمان حسن خان بیگلربیگی هرات به پایه سریر آوردند و حضرت
 ظل الهی بنا بر توجه باطنی و ظاهری به عزم ضیافت به خانه
 ساروخان طالش رفته تا عصر به عیش و عشرت اشتغال نموده سان

لشکرخان مذکور و امامقلی خان حاکم فارس و امیرخان حاکم کرمان و اوتارخان حاکم خوار و سمنان و دماوند را ملاحظه نموده خوانین مذکور را مرخص ساختند که به جا و مقام رفته به خدمات و رتق و فتق مهمات مالی و ملکی محال تیول خود پردازند.

و در روز چهارشنبه دهم شهر ذی قعدة به قصبه توی سرکان آمده به عزم پادشاهانه از کشیدن تنباکو احتراز نمودند. چون استدفاع آن مفصله جز به یاری [۵۷ الف] توفیق صورت نمی یافت استکفای آن کار مشکل به قوت ایزدی و عزم درست اختصاص یافت.

و خان احمد خان اردلان از همان مکان رخصت انصراف یافته به مملکت خود شتافت.

و در همین روز تخته خان که بجهت تعمیر قلعه بغداد توقف نموده بود به شرف پایبوس مشرف شده منظور عنایات شاهانه گردید. و حضرت ظل الهی به طی مراحل و منازل ساعی گشته در روز چهارشنبه دویم ذی حجه سریر سلطنت و پادشاهی در دارالسلطنه اصفهان به وجود همایون تزیین یافت.

و در روز دیگر میر برکه و میر ظریف که از جانب هندوستان با ارمغان بی پایان به سده سنیه آمده و بجهت مقدمه ورود رومیه در دارالسلطنه مذکور متوقف بودند به شرف تقبیل آستان فلك توأمان مشرف گشته و از جمله سوغات شمشیر و خنجر مرصع به الماس و لئالی قیمتی که همراه داشتند با کتابتی که مبنی بر تهنیه و تعزیه بود از نظر اشرف همایون گذرانیده منظور نظر عاطفت گشتند.

چون از رهگذر تردد و تعب سفر و حرارت هوا مزاج و هاج فی الجملة از حد اعتدال منحرف شده بود به تصدیق حکمای حاذق فصد نموده از آن عارضه فارغ شدند.

و مقارن این حال نقدی بیک داروغه فراشخانه که در دارالسلطنه تبریز به محافظت آن ثغور مشغول [۵۷ ب] بود عریضه به درگاه جهان پناه فرستاده که یکی از شرفای مکه معظمه که نام او ابوالحسن

است و از نسل شریف ادریس* است با اقوام و عشیرت خود مناقشه و مجادله نموده بعد از شکست و آوارگی وطن روی به قبله آمال دارد و در ثانی الحال مشخص شد که آن مقدمه محض تزویر و دروغ بوده بنابراین آن شریف مزبور* به سوء* اعمال خود گرفتار گردید و شرح احوال او در محل خود گفته خواهد شد.

چون خاطر جهانگشا از مهمات جزوی و کلی فارغ شد هر روز در مکانی و هر دم در گلستانی بساط عیش و عشرت گسترده ایلچیان هند را به نوازشات پادشاهانه سرافراز می ساختند.

و از عارفه [ای] که در آن ایام نسبت به بندگان نیکو اعتقاد اخلاصمند به وضوح انجامید رستم بیک سپهسالار را به رتبه تفنگچی آقاسیگری سرافراز ساخته به تاریخ پانزدهم ماه مذکور به خلعت شاهانه ممتاز کردند.

و ملازمان عتبه اقبال را که در سفر بغداد به جانشپاری قیام نموده بودند به انعامات و ادراعات شامل فراخور حال و قدر استطاعت مطایای آمال هریک را گرانبار ساختند.

و در آن وقت ملازم صفیقلی خان حاکم بغداد که به هفت روز از دارالسلام مذکور به دارالسلطنه اصفهان آمده بود رسیده عریضه خان مومی الیه که مضمون آن اشعاری بر آمدن خسرو پاشا که در آن ایام در قصبه ماردین قشلاق نموده [۵۸ الف] بود آورده قید شده بود که سردار به عزم یورش مجدد مصمم شده و تقی پاشا را به رسم منقلای از پیشروان کرده. از آنجا که دریافت ذهن مستقیم اعلیحضرت شاهی بود دانست که آن اراده از قوت به فعل نخواهد آمد، چرا که سردار جفاکار از وخامت عاقبت ریشه استقامتش از بیخ برکنده شده به هر تیشه که بر بناهای دلفریب زده بود زلزله در کار او افتاده و هر درختی که از آن بستانسرا بریده بیخی از دوحه اقبالش بریده گشته:

بد میکنی و نیک طمع میداری نیکی نبود جزای بد را آری
 آن سخن را وقتی ننهادی در بساط خوشدلی به اقداح راح مواظبت
 جستند:

رباعی

ای دشمن ملك را به غم کشته چو شمع
 بد خواه تو باد دمبدم کشته چو شمع
 برگشته ز پیش تو سپاه دشمن
 هم ریخته هم سوخته هم کشته چو شمع

□□

□□

ذکر واقعه‌ای که در دارالسلطنه قزوین بسبب خروج درویش
 رضا روی نمود و استیصال او

□□

□□

چون به حکم سابقه عنایت الهی نوعی که سبق ذکر یافت دار-
 السلطنه اصفهان مقرر شد جلال گردید درویشان توانگر طبیعت
 و رعایای پادشاه خلقت آن ملك در سایه معدلت شاملش آرام گرفته
 امداد امن و سلامت شایع و مستفیض شد و عواید رفاهیت و استقامت
 عموم یافته چنانچه فتنه جز در چشم خوبان نمایش نداشت و پریشانی
 جز از زلف [۵۸ ب] بتان ظاهر نمی‌گشت. در آن زمان که قامت
 خمیده فلك پر تزویر از بار گران آشوب روزگار راست بود در روز
 سه‌شنبه نهم ذی‌حجه اربعین و الف عریضه‌ای که مضمون آن مشعر
 بر حالات درویش رضا بود از جانب شاهویردی بیک ترکمان که درین
 سال داروغگی دارالسلطنه قزوین به او شفقت شده بود به پایه
 سریر اعلی رسید و قضیه [ای] که سانج شده در طی عریضه به‌عز
 عرض رسانید.

چون این کمینه بی‌بضاعت از جمعی که به قول ایشان اعتمادی و
 به سخن آن طایفه و ثوقی داشت تحقیق احوال آن مخدول‌العاقبه را

نموده بنا بر آن مجملی بر طبق عرض می‌نگارد که درویش مذکور خود را بجهت اعتبار به جماعت افشار منسوب می‌ساخته و در اوان نشو و نما که غمزه فتانش در هر نوک مژه دلی آویخته داشت و بر هر تار زلف عقلی در زنجیر کرده به خدمت رکابداری قراحسن استاجلو بیگلربیگی قلمرو علیشکر اشتغال می‌نمود و در سفر و حضر و شب و روز لحظه‌ای از خدمت دوری نمی‌جست و به لوازم خدمات دلخواه دست رد بر سینه ملتمس هیچ‌یک نمی‌نهاد

شیرین سخنی اشاره فهمی از هیچ کسش نبود و همی

قضارادر آن زمان [که آفتاب] از رشك عارضش در تاب بود در یکی از اسفار آذربایجان در محل عبور غریق رود ارس گشته داغ جانگداز بر دل عاشقان با سوز و ساز می‌نهد. [۵۹ الف] آن جگرسوختگان هر چند بر نشیب و فراز آن بحر تك و تاز می‌نمایند اصلاً اثری از جثه لطیف و بدن نظیف آن حریف ظریف نمی‌یابند، لاعلاج:

با سینه چاك و لب پر ناله چو مجنون

دادند رضا را به قضا با دل پر خون

چون در وجود او از فساد تخمیری و در اجلش تأخیری شده بود از آن بحر موج بعد از سه روز به ساحل نجات می‌افتد و به رفاقت جمعی از درویشان که نام قید و صلاح در پیش ایشان عیب و عاری بود به سیاحت مشغول می‌گردد. بحسب اتفاق سفر از بلاد روم و مصر به مراکش و انطاکیه که اقصی بلاد مغرب است افتاده بعد از سلوك و خلوت به قانون اباحتیان کسب علوم غریبه می‌نماید و جمعی که به صحبت او رسیده بودند خصوصاً میرزا محمد تقی وزیر مازندران و دارالمرز نقل غریبی از او می‌نمودند که عقل از قبول آن امتناع می‌کرد و می‌فرمودند که چون به منزل و خلوت او وارد شدیم زینت مقام و مکان و اثاث‌البیت به نوعی به نظر جلوه‌گر شد

که قدرت و مکنت هیچ يك از امرای عالیشان بر آن نهج و قانون نبود و هر لحظه ادای غریبی از او به ظهور می‌رسید.

القصه درویش مذکور چون از سیاحت دلتنگ گشته به دار السلطنه قزوین می‌رسد. در قریه کافرآباد بلوک قاقزان* رحل اقامت انداخته به تسخیر قلوب می‌پردازد و با قراخان بیک قوشچی [۵۹ ب] که در سلك قوشچیان خاصه شریفه منتظم بود لاف خویشاوندی زده به مصاهرت همشیره او سر بیسامان خود را به سامان می‌آرد.

هر چاره که بد کرد بد اندیش ولیکن
دولت که بماناد چگویم که چها کرد

در اندك فرصتی جمعی از ترکان صادق که به فسانه و فسون نیرنگ سازان شعبده باز از راه روند رقبه خود را به ربقه اطاعت او درآورده خدمتشر را «مهدی عصر» می‌خواندند و از هجوم عوام الناس و مردم کوتاه بین باد غرور و پندار در دماغ آن نابکار راه یافته خیالات فاسد شهر بند وجود او را از تصرف والی عقل بازگرفته اراده جهانگیری در خاطر مصمم نمود و با فدویان کور باطن ناقص رای خود به امر مشاورت پرداخته قرار می‌دهند که در روز موعود که خروج واقع می‌شود:

اولا دارالسلطنه قزوین را که پایتخت اعلیحضرت شاه جنت مکانی رضوان آشیانی شاه طهماسب انارالله برهانه است به تصرف در می‌باید آورد و چون از مهم تسخیر آن ولایت فارغ شویم ساکنان ربع مسکون به تقبیل انامل و ثلثیم آستان ما روی خواهند کرد و مریدان صاحب اعتقاد سمعنا و اطعنا گویان در شانزدهم ذی حجه از محل خود با سلاح و سلب تمام متوجه می‌گردند. جمعی به دستور قراولان با علم و بیرق و گروهی در رکاب نکبت انتساب او به تلاوت قرآن [۶۰ الف] و آداب تکبیر و صلوات پرداخته روی به مقصد می‌نهند.

در اول وهله به خانۀ شاهویردی بیك داروغه فرستاده او را تکلیف ملازمت می نمایند که اگر به طوع و ارادت به خدمت آید قبا و الا به سیاستش اقدام نمایند و داروغۀ مذکور چون بر کماهی احوال مطلع می گردند میرزا ابوتراب ولد میرزا جمال را که به امر کلانتری دارالسلطنۀ مذکور اشتغال داشت و از قدیم الایام اباً عن جد از زمرۀ دولتخواهان این سلسلۀ عالیہ اند خبردار ساخته در مقام مدافعه و مجادله در می آیند و او باش و رنود دارالسلطنۀ مذکور بیمحابا روی به آن بخت برگشتگان گذاشته داد دلاوری می دهند. آن مخذولان محمودی عاقبت نامحمود را در آستانۀ منورۀ متبرکۀ شاهزادہ حسین علیہ التحیة و الثنا محاصره نموده کار بر ایشان تنگ می سازند.

درویش مذکور که خود را «مہدی موعود» و می نمود نتایج قبح سیرت شامل حال خویش یافت و ثمرۀ غدر و مکیدت نصیب روزگار خویش دید از دستی که در دامن نزاع زده بود بند بر پای خود دید و از پایی که جادۀ بیوفائی سپرده جز باد به دست نیافت. نشانندۀ* زهرگیا مهرگیا نچیند و رسانندۀ نیش لذت نوش نبیند.

جهان را نشاید سپردن به بد که بر بدکنش بیگمان بد رسد

تدبیر جز اعتراف به تقصیر نمی دانست و چاره جز اظهار بیچارگی نمی یافت. هرچند زبان به عذر گناه بگشاد [۶۰ ب] کام و دهان را پر از خاک دید. چندانکه جبین معذرت بر آستان مسکنت می نهاد سرش پایکوب عوام می گردید. آخر الامر دل از حیات مستعار برداشته تن خاکی از بحر خلاص شدہ خود را [پی] سپر بلانموده پناه به حجرہ ای که در آن حوالی بوده برده، عوام الناس بعد از هجوم به اشتعال آتش خرمن حیات او را به باد فنا دادند و مریدان و معتقدان جمعی که تاب مفارقت و قدرت مهاجرت او نداشتند در جانشیاری رفیق او گشتند، مثل دورمش خان بیك ولد علی خان زنگنه حاکم سابق

خواف و شاهقلى بىك* زنگنه كه در سلك غلامان خاصه شريفه منتظم بود و ولى سلطان شاهى سيون و برخى چند كه نام ايشان اگر اظهار شود باعث بدنامى دودمانشان مى گردد. به هر حال در طرفه العينى شكست بر آن كم عقلان بى ناموس و ننگ افتاده كار جنگ به اتمام مى رسد و گروهى كه ارادات فاسد داشتند به محض اين فتح سر در گريبان خود كشيده پاى از حد خود بيرون ننهادند.

چون اين خبر به مسامع جلال رسيد طبع همايون را ابتهاجى و سرورى روى داده به كاسات راح روحانى اقدام نموده فرمودند:

آسمان داند كه از سرو و كدو

خود كدامين سر سزاي سرورى است

الحمد لله كه دولت بيدار ما به لطف عاطفت ايزدى از بيمهوشى خواب [۶۱ الف] غفلت مصون است و عنايت سبحانى در جميع مواد و همه جا و همه وقت رهنمون. در هنگام اين گفتگو لحظه به لحظه سجدهات شكر به تقديم مى رسانيدند و قطرات عبرات از آنجا كه رقت قلب سليم است از ديده مى باريدند.

و چون اين قضيه سانچ شد ميرزا تقى وزير مازندران و دارالمرز چنانچه سبق ذكر يافت كه به ملاقات درويش مذكور فايذ شده بود به عرض رسانيد كه اسباب مجلس و اموال درويش قابل ضبط است، چرا كه آنچه به نظر ايمان ملاحظه رفت ظروف و اوانى همگى نقره و طلا و فروش آشكار و نهانى او همگى حسب المدعاست. اگرچه حضرت ظل الهى آن مقدمه را وقعى ننهاد و دانستند كه اصلى ندارد اما اشعارى به كلانتر و داروغه قزوين شد كه در تفحص آنها سعى بليغ به تقديم رسانند. ايشان حسب فرمان به منزل و مكان آن سياه روى هر دو جهان رفته در عوض ظرف نقره و طلا كاسه چوبين و بدل قاليله ابريشمين بجز كهنه حصيرى و گلپشمى نيافتند. مشخص شد كه آن مقدمات به علوم غريبه و نيرنجات مغايره به

نظرها درمی آمده، دست از آن بازداشتند:

زمانه چون بساطش درنوردید فلك بر كار و بار او بنخديد

چون رفع این نوع دشمنان به عون ملك منان از قوت به فعل آمد
مقارن این حال خبر استیصال خسرو پاشای سردار و به قتل آمدن
او [۶۱ ب] در الكاء ماردین، ملازمان صفیقلی خان به عز عرض
رسانیده آن نیز علاوة بهجت و سرور گشت و روز به روز سامان
عیش و عشرت زیاده می شد و ابواب بهجت و حبور گشاده می گردید.
هردم در باغی و هر ساعت در بوستانی بزم آرای شادمانی و حضور
می بودند.

و درین اوقات که بازار شادی و مبارکی گرم بود سلیم خان شمس
الدینلو که قبل از این در آخسقه به دست رومیان گرفتار شده بود
مرخص گشته به پایه سریر رسیده به شرف پایبوس استسعاد یافت و
منظور نظر شفقت شاهی گردید.

و پیکر خان حاکم بردع به عزم طواف گردون مطاف آستان علیه
وارد اردوی معلی گشته و از زمره مجلسیان محفل انس گردید.

چون توقف میر برکه و میر ظریف ایلچیان هند در دارالسلطنة
اصفهان امتداد می یافت حضرت ظل الهی آن جماعت را به نوازشات
پادشاهانه سرافراز نموده به انعام و خلعت گرانبها ممتاز ساخته
مرخص نمودند.

و ابراهیم چاووش که از جانب پادشاه والا جاه روم به اتفاق
سلیم خان آمده او را مرخص نموده محبوسان که در قلعه حله به دست
غازیان افتاده بودند [مثل ذوالفقاریك و محمدپاشا و صنع الله بيك
برادرزاده خليل پاشا و جمعی که رفیق ایشان بودند] به اتفاق ابراهیم
چاووش نموده رخصت انصراف دادند.

در روز سه شنبه غرة شهر جمادی الاولی عریضه حسن خان حاکم
هرات رسید مشعر بر احوال [۶۲ الف] اوزبکیه و اراده تاخت که در

خاطر د اشتند آن بود که عبدالعزیز خان ولد ندر محمد خان به معاونت جمعی از اوزبکان سپاهی بخارا و بلخ اراده تاخت خراسان نموده در اول مرتبه قلعه غوریان* را محاصره می نمایند و در هنگام محاصره جمع کثیری از اوزبکیه مقتول شده لاعلاج مراجعت نموده روی به جانب جام و خواف و باخرز می گذارند و در آنجا نیز چون کاری به سعی ایشان به توفیق اقبال بیزوال از پیش نمی رود میان اعراب ایل خفاجه رفته قلیلی از گاو و شتر و گوسفند آن جماعت به تاراج می برند. عساکر و سکنه خراسان بجهت تکامیشی ایشان جمعیت نموده اراده داشتند که سر راهی گرفته گوشمالی دهند. آن مخدولان ازین معنی خبردار گشته بلا توقف مراجعت می نمایند و دیگر امری که قابل عرض باشد نیست. حضرت ظل الهی فرمودند که ارقام مطاعه به اسم بیگلربیگیان و قول بیگیان و یوزباشیان و مین باشیان [و] تفنگچیان صادر گردید که این نوبت چون از دشمنان دستبردی چنین واقع شده ما آنها را از غایت کرم جبلی سهل انگاری نموده در مقام تنبیه و تأدیب ایشان در نیامدیم. اگر من بعد ظاهر گردد که از ولایت خراسان بزغاله یا گوسفندی به رسم تاراج برده اند و ایشان در مقام مدافعه نیامده اند آزار و سیاست را آماده باشند. به روح جدم امیر المؤمنین [۶۲ ب] علی ابن ابی طالب قسم که دیگر در باب تنبیه و آزار ایشان مداهنه و مساهله نخواهد نمود. می باید که چون خبر ورود آن قوم بدیشان رسد محل مضیق و مکان عبور بر ایشان گرفته نگذارند که پای از حد خود فراتر نهند. القصه امرا و سپاهیان خراسان ازین مقدمه تنبیه شده بیدار دل گشتند.

و به تاریخ شنبه شهر جمادی الاخری خبر فوت صفیقلی خان شیرعلی حاکم بغداد رسید. نواب همایون از آن واقعه بغایت اندوهناک شدند. بنابر آنکه خدمات لایقه و آداب جانسپاری از آن غلام فدوی نوعی به عمل نیامده بود که بیان توان نمود به لفظ گهربار فرمودند که یقین که حضرات از تقصیرات و زلات او خواهند گذشت و بجهت

حکومت بغداد قرعۀ اختیار به اسم بکتاش خان برآمده رقم ایالت خان مذکور را نوشته به همدان بجهت مشارالیه فرستادند.

دولت آنست که بی خون دل آید به کنار

و در همین روز قوچه بیک برادرزاده یوسف آقا به رتبه میرشکار باشیگری سرافراز گردید.

و جانی بیک یساول صحبت به ایلچیگری ولایت روم تعیین شد. و شهسوار بیک جلودارباشی را به دستور سابق امیرآخور باشی ایلچی که در اصفهان محافظت می نمودند کرده به تفقذات شاهانه سرفراز ساختند.

□□

□□

گفتار در بیان آنچه در اواخر این سال روی نمود و به قتل آمدن ولدان عیسی خان قورچی باشی و تفویض [۶۳ الف] نمودن وزارت به طالب خان و سایر مقدمات که از پرده کمون به منصفه ظهور جلوه گری آغاز نمود

□□

□□

هر روز زمانه را فریبی باشد
در طی فراز او نشیبی باشد
فارغ منشین که هر کسی را ز ازل
اندر خور حال خود نصیبی باشد

چون از بدو فطرت نهال قامت هر فردی از افراد انسان را در جویبار زندگانی به نحوی نشو و نما داده و به نوعی در گلشن حیات پرورش نموده اند بنا بر آن بعضی را برگ و بار مراد بحسب دلخواه رونق افزای چمن مراد می گردد، و برخی از لذت رحمت باد بهاری نومید گشته به زحمت صرصر خزانی مبتلی می شوند. مصداق این مقال واقعات عیسی خان قورچی باشی و سید محمد و سید علی و

سید معصوم ولدان اوست که چون خدمتش بواسطه حقوق خدمت و نیکو بندگی به مصاهرت این دودمان سر بلند شده بود و به دیدن فرزندان از عمر تمتعی داشت تا آنکه چابکسواری میدان مردی و مردمی و آراستگی ایوان دینداری و کامکاری به وجود فایض الجود حضرت ظل الهی زینت پذیر شد و در بستان خسروی نهالی تازه سر برزد و از گلشن شهریاری نوگلی شکفیدن گرفت، حق سبحانه و تعالی در جبلت مبارکش شجاعت اسفندیار با عبادت مالک دینار جمع کرده و در طینت شریفش دل شیر را با زهد شبلی قران داده. مراتب دین و دولت را معمور [۶۳ ب] گردانید و مراتع ملک و ملت را شاداب داشت. زمانه بر ناصیه مبارکش نوشته:

پناهت به ایزد به بیگانه و گاه نیفتد به بد مرد ایزد پناه
هم آورد او گر بود زنده پیل کم از قطره باشد بر رود نیل

اورنگ جهانبانی از ذات عظیم المثلش پشت بر مساند افلاک نهاد و ساحت عرصه جلالش رشک افزای صحن مینو گردید. خواست که ریاض سلطنت را به آب تیغ جهانکامی سرسبز دارد و حیاض ابهت و جلالت را از قطرات غمام حسام مالا مال گرداند. اول خدشه و خلشی که در سرابستان دولت باعث پژمردگی غنچه اقبال بود و در ناموس مملکت داری هر صاحب شوکتی را بجهت عقیم بودن ملک دفع آن واجب و متحتم وجود ولدان عیسی خان قورچی باشی بود.

بنا بر آن حکم قضا مضی به قتل ایشان صدور یافت و خود به دولت و سعادت پای اقبال در رکاب آورده به عزم سیر و شکار متوجه شده رستم بیگ دیوان بیگی و چراغ خان پیرزاده را بجهت تمشیت آن امر مقرر فرمودند. ایشان حسب فرمان قضا جریان در تقدیم آن امر ساعی شده سر آن سه نفر را همان لحظه به نظر همایون رسانیدند. و در همان شب که دهم شهر رجب بود تخته خان استاجلو و محمد طاهر وزیر عیسی خان مذکور مغضوب شده به سزا و جزای خود

رسیدند. [۶۴ الف] تخته خان مذکور را عباسقلی بیك ولد او حسب الامر مقتول ساخته بدن خاکی او را پی سپر مواكب مراكب اقبال گردانیده به منصب پدر سرافراز گردید و به شفقت بینهایت شاهانه مفتخر و ممتاز گشت. خاطر اشرف را از رهگذر این معنی فی الجمله اطمینانی به هم رسیده به نوشیدن کاسات راح ریحانی مواظبت نمودند.

اما جمعی که کمان مکیدت و تزویر همیشه رزه داشتند و شمشیر انتقام از نیام برآورده انتهاز فرصت می نمودند و هر لحظه به نوای دلخراشی راه صوت بر عندلیبان می بستند و هر ساعت خار ستمی بر پای اخلاصمندان می شکستند به حرفهای دور از کار مخرب حواس ظاهری و باطنی می گشتند.

تا روز شنبه بیست و سیم شهر مذکور چهار پسر خلیفه سلطان اعتمادالدوله و چهار نفر ولدان میرزا رفیع الدین محمد صدر و میرزا رضی با میرزا محمد معصوم ولد ارشد میرزا محسن متولی مشهد مقدس [را] مکحول نموده گوشه نشین زاویه فراموشی ساختند، و نواب علیه زینب بیگم را از حرم علیه عالیہ بیرون کرده به خانه های قدیم خود فرستادند، و حکم شد که اعتمادالدوله مذکور و میرزا رفیع صدر در خانه های خود ساکن شده من بعد به تمشیت امور سلطنت نپردازند.

و به لفظ دربار گهرنثار فرمودند که اخلاصمندی و نیکو بندگی خلیفه سلطان بر [۶۴ ب] پیشگاه ضمیر آفتاب تأثیر به نوعی پرتو انداخته که اگر قتل فرزندان او را به او می فرمودیم بی تأخیر و تعویق به دست خود به عمل می آورد. اما چون در عالم مملکت داری این قسم حالات بعید نیست چند روزی به مقتضای ادوار فلکی دست در دامن اصطبار باید زد تا آنچه در پرده غیب است به منصفه ظهور جلوه گر شود.

و علی بیك قوشچی را بعد از سنوح مقدمات به مشهد مقدس

فرستادند که میرزا ابوالقاسم ولد دیگر میرزا محسن را از شربتی که برادر چشیده بود بخشی داده به اردوی معلی آورد. آن نیز به اندک فرصتی به عمل آمد. القصه

تا هست زمانه را چنین باشد کار

چون رای جهان‌آرای از وقوع سانحات فی الجمله فراغی یافت و ذهن مشکل‌گشای از حل معضلات مطمئن گردید و ساحت ایران در سایه عاطفت برگزیده یزدان آرام گرفت و معاهد امور سلطنت به میامن رای متین استحکام یافت و بر مقتضی نص «و اجعل لی وزیرا من اهلی» به تعیین وزیر صایب تدبیری ملهم شد بر رای عالم‌آرای اهل هوش مخفی نماند که سنان کشورستان ملوک بیمعاونت [خامه] و زرای صایب تدبیر نفاد نیاید و بلارک جهان‌گشای بی‌معاضدت کلک سحر- آزمای امضا نپذیرد، بنا بر آنکه نهمت همایون را بر تشیید مبانی [۶۵ الف] کامرانی گماشته بود و همت مبارک را به ارتفاع کاخ کامکاری مقصور گردانیده راید اندیشه صواب را به هر جانب روان کرد و برید فکر صلاح‌اندیش را به هر طرف فرستاد که شاید عامل سلطنت را وزیری مبارک [تدبیر] تیسیر پذیرد.

کند تلقی کیفیت مصالح ملک ز لفظ ملهم تأیید و منهی اقبال

چندانچه به اقدام خبیرت سلوک جاده استعدادات فرمود و به بصیرت تمام استشراق کرام و خواص نمود ملهم صواب به عالی- جناب وزارت پناه، مخدوم وزرای جهان، مستخدم عظمای نافذفرمان، آصف برجیس رتبت خورشید رای، وزیر مبارک تدبیر عالم‌آرای

جهان، وزارت او را به طوع داده عنان

فلک، سعادت او را به فتح گشته ضمین

[میرزا طالب]

فتح الله ابواب النجج على اوليائه و افاض على العالمين سبب آلائه كه ذكر مناقب آن ضمن مقصد سیم به تصریح به قید تحریر درآمده اشارت می کرد در روز سه شنبه* شهر شعبان خدمتش را به امر وزارت، و سیادت و نجابت پناه حقایق آگاه میرزا حبیب الله ولد شیخ حسین جبل العاملی را به رتبه صدارت، و چراغ خان پیرزاده را به منصب قورچی باشیگری، و میرزا محمد را به واقعه نویسی، و علیقلی بیك ولد ارشد مهدیقلی بیك امیر آخور باشی را به خدمت جلودار باشیگری و مهدیقلی بیك ولد محمدرضا بیك را به شغل مشعلدار باشیگری [۶۵ ب] سرافراز ساخته در آن ساعت مسمود به شرف پایبوس مشرف گشتند و به یمن دولت بیزوال به امور مذکور پرداخته ابواب مرادات به روی کار خلائق گشوده اند.

پیچی نیل ۱۰۴۱

رسیدن نوروز سلطانی پیچی نیل احدى [و] اربعين و الف
و وقایع که درین سال خجسته مال از قوت به فعل آمد و بنای
عمارت نجف اشرف که ان شاء الله مبارك و مسعود باد

یکساعت و بیست [وهفت] دقیقه از روز دوشنبه بیست و ششم شهر
شعبان المعظم سنه احدى و اربعين و الف گذشته بود در دارالسلطنة
اصفهان واقع شد و حضرت ظل الهی تکیه به عون و عنایت نامتناهی
باری نموده در عمارت حوضخانه محفل آرا گشتند.

و در روز دیگر به عمارت علی قاپو به ترتیب مجلس بهشت
تزیین امر فرموده غمزدای خاطرهای محنت آگین شدند. از [یمن] نفحات
مشکینش نوخاستگان ریاحین از گوشه انزوا بیرون خرامیدند و نسیم
مرتعش را به قوت نوشداروی بهار گیرایی دست و پا به هم رسید.
بلبل عشقبازی با گل آغاز نهاد و صبا کشاکش به زلف سنبل از سر
گرفت. نبات از آرزوی قامت سرو جز میل به بالا نداشت و نرگس
از پریشانی زلف* بنفشه به خواب نمی شد و سوسن آزاد به صد
زبان می گفت:

ز عدل شه و اعتدال هوا صبا برگشاد از رخ گل نقاب
بتان بهشتی به اردیبهشت یکایک برون آمدند از حجاب

[۶۶ الف]

و هزارستان به هزارستان می‌سرائید:

از خار و خاک و خار به اردیبهشت ماه*
روید بنفشه‌زار و سمن‌زار و لاله‌زار
اردی‌بهشت ماه به ساقی دهد ندا
خیز ای بت بهشتی و آن جام می بیار

چون ایام عیش متمادی و روز تهنیت و مبارکبادی به انجام رسید
رای عالم‌آرا به انجام مرام بیچارگان و اسعاف احوال درماندگان
مصروف می‌داشت و لحظه به لحظه خاطر همگنان را به نوازشات
پادشاهانه می‌نواخت. چون به انوار رأی شریعت و میامن‌همت همایون
احوال ملک‌پروری به صلاح نهاد به حکم «الملك والدين تؤامان»
عمارت ساحت دین را که همواره مطمح نهمت مبارک بود پیشنهاد
ضمیر ساخت و آبادانی بنای گردون اساس غرویه نجف اشرف را که
همخواه رای منیر بود مقصد خاطر خطیر گردانید و آن صحن بهشت
لقا را به حلیه عمارت آرایش داده بنایی بنیاد نهاد که صفای صفة
ایوانش از [صفای] عقیدت بانی حکایت می‌کند، و رسوخ قواعد بنیانش از
رسوخ [اعتقاد پاک] امر نشان می‌دهد، شرفات قدس رفیعش سر
سوی افلاک کشیده و چون مراقی جاه بلند خیالش سده منیع آن به
اعیان نجوم دعوی مساوات کرده، فروغ صفای صفه‌اش پرتو نور بر
آئینه سپهر انداخته و از انوار سقف عالیش ماه استعاره روشنایی
نموده. خوشی از تنگنای دل اهل هنر به ساحت فسیحش گریخته [۶۶
ب] و خرمی از خاطر پریشان ارباب فضایل بدان جمعیت آباد قرار
گرفته

رضوان که پرده‌دار حریم سعادت است

صد در ز صحن جنت اعلی برو گشاد

و چون آن رای مصمم گشت اولاً سرکاری آن مقام رفیع‌الشان را

به میرزا محمد تقی وزیر مازندران تفویض نموده و ثانی الحال به سعی بکتاش خان حاکم یغداد آن ساحت دلگشا به اتمام رسید. اکنون بحمدالله از مبدأ تباشیر صباح تا مقطع دیاجیر رواج عرصه شریفش مطاف طواف انس و جن گشته، ملایک به جاروب مژگان به خدمتکاریش کمر بر میان جان بسته دارند و خاک مشکفامش کحل البصر آسمانیان و زمینیان شده.

خود بر سر خاکش از کرامات	تاتار همی رود به تارات
خاکش چو به فیض حق شود تر	مهری نهد آسمان برو بر
مهرش چو بدو قرار گیرد	رضوان الله نگار گیرد
چندانکه تراب بو تراب است	آبستن نافه های ناب است
زین روی برای مشک زادن	گشت آهوی تبتی سترون
آن نافه که آهو آورد بر	خاک اسدالله است بهتر
آن خاک کثیف تیره ناک است	وین خاک لطیف نور پاک است

امید که بسبب بنای هر غرفه قصری از دارالسلام کرامت گردد و در عوض هر خشتی بهشتی روزی شود.

و چون همه روزه ابواب شفقت شاهی بر روی بندگان [۱۶۷ الف] پکرنک حق شناس گشاده بود در روز یکشنبه چهاردهم شهر مذکور خلف بیک که ذکر مناقب او در طی کتابت این نسخه مکرر درآمده بجهت سرداری خراسان تعیین شده بعد از پابوس روانه گردید و خبر فوت عاشورخان حاکم مرو در همان وقت به عرض حجاب درگاه رسید.

و مرتضی قلی خان ولد محراب خان را بعد از چند روز برای حکومت مرو روانه نمودند، و همه وقت حضرت ظل الهی در استکشاف حالات ثغور گوش برآواز بوده دقیقه ای در باب حزم و احتیاط فوت و فرو گذاشت نمی کردند.

درین روز ملازم طهماسبقلی خان حاکم ایروان خبر قتل خسرو پاشا و حافظ احمد پاشا را به پایۀ سریر اعلی آورد. مفصل این مجمل آنکه پاشایان مذکور که به رتبه وزارت اعظم رسیده مکرر با جنود نامعدود به ولایت ایران آمده و دستبردها کرده بودند باز ایشان را تکلیف سفر عراق و آذربایجان نموده که می باید در استرداد بغداد و ایروان و بعضی از قلاع الکاء قزلباش کمر اجتهاد بر میان بندید. ایشان جبین ضراعت و مسکنت بر خاک نهاده به زبان اعتذار عرض می نمایند که این قسم امور از وجود ناقص ما متمشی نمی شود. چند نوبت که به این اراده فاسد عزم جزم کردیم بغیر از شرمساری طرفی نبستیم. با پادشاه قزلباش معارضه نمودن آب در غربال پیمودن است و نام این مقدمه نبرد و پیرامون این [۶۷ ب] امور نگشتن درجه اعتبار بلند ساختن است. پادشاه والجاه روم را از استماع این نصایح و امتناع ایشان، آتش غضب التهاب یافته آن دو سردار بلند اعتبار را به قتل آورده بدن خاکی ایشان را نگونسار می سازد و چون جاسوس مذکور این خبر را به عرض رسانید بجهت تعیین اخبار مشخص جاسوسان معتبر تعیین شد که به ولایت روم رفته آنچه سانح شود اعلام نمایند.*

و خود به دولت و اقبال به تاریخ شنبه بیست و هفتم شهر رمضان به عزم سفر آذربایجان کوچ نموده بواسطه حد ترخص به قریه دولت آباد برخوار رفتند.

و امامقلی بیگ ترکمان را که قبل از این در سلك ملازمان معتبر علیقلی خان ایشیک آقاسی باشی منتظم بود بجهت ایلچی گری هند دکن مقرر نموده روانه ساختند.

و چون هنوز آتش فتنه عیسی خان قورچی باشی منطفی نشده در روز چهارشنبه چهارم شهر شوال انطفاء شعله حیاتش کرده رشته سلسله او را به مقراض غضب قطع ساختند.

و خیرات خان ایلچی دکن را که قبل ازین مذکور شد طلب نموده

در حوضخانه بزم آراستند. بعد از شفقت و الطاف پادشاهی که نسبت به مشارالیه واقع شد او را نیز رخصت انصراف فرمودند که به اتفاق امامقلی بیك روانه مقصد شوند و سوغات پادشاهانه و خلعت خسروانه بجهت سلطنت پناه قطب شاه جدا نمودند، از آن جمله پنجاه رأس [۶۸ الف] اسب تازی خانه زاد بود. دیگر اجناس و اشیاء را فراخور آن تصور نمایند.

حضرت ظل الهی در تمشیت این امور بودند که خبر آمدن بلاغی ولد شاهزاده خسرو پسر شاه سلیم پادشاه و الاجاه هندوستان را ملازم امامقلی خان به عرض رسانید که بلاغی مذکور به سعی خویش از ورطه های مهلك خلاصی یافته از راه دریا به بندر عباسی آمده و به دستور آبا و اجداد خود پناه به درگاه عالم پناه آورده.

و هنوز نامه این خبر سرپا خوانده نشده بود که ملازم خلف بیك از خراسان آمده به عرض رسانید که امراء بخارا مثل ندر طوقای و عبدالرحیم بهادر و نظر بروتی که هریك بقدر مرتبه گوی سبقت از امثال و اقران ربوده اند به عزم محاصره قلعه مرو آمده اند و قلعه ماروچاق را نیز اراده استرداد دارند. چون پرتو این خبر بر پیشگاه ضمیر اشرف تافت حکم فرمودند که امرای عالیشان مثل امامقلی خان و امیرخان حاکم دارالامان کرمان جمعی از ملازمان خود را به سرکردگی ملازمان معتبر و اوتارخان حاکم خوار و سمنان و خلیل سلطان سیل سپر متوجه خراسان شوند به اتفاق خلف بیك در حفظ و حراست آن حدود ساعی باشند.

و مقارن این حال خبر گرفتاری مرتضی قلی خان که ایالت مرو به او مقرر شده بود رسید. مفصل آنکه خدمتش چون به مشهد مقدس داخل می شود خبر محاصره مرو متواتر به او می رسد. [۶۸ ب] هرچند خلف بیك و اعیان دولت در مقام ممانعت درمی آیند که در این وقت رفتن به آن صوب صلاح دولت نیست و داخل شدن قلعه از جمله محالات است مومی الیه اول مرتبه فسخ عزیمت نموده انتهاز فرصت

می‌جوید آخر الامر جمعی از ملازمان یکرنگ متهور که در صحاری و اراضی راههای بیغولۀ مرو بلد بودند تعهد آن می‌کنند که ما به نوعی داخل می‌توانیم شد که ممکن باشد که سپاه اوزبك را به ما دستی نباشد. لا علاج امر را قرار بآن میدهند که اگر این مقدمه [ممکن باشد] رفتن خان مذکور به قلعه باعث استظهار قلعه‌داران و سپاهیان می‌شود مرتضی قلی‌خان نیز از غایت تهور و بسالت کمر آن امر خطیر را بر میان بسته با سی و پنج نفر از ملازمان جانشینار متوجه می‌گردد و بلدان را هنورد شب و روز از راه و بیراهه قطع مفاوز نموده چون نزدیک مقصد می‌رسند که در روز دیگر داخل قلعه شوند، شبی در مزرعه رحل اقامت انداخته کس به جانب قلعه می‌فرستند* که از حقیقت احوال اهل حصار را استظہاری دهند. قضا را آن شخص به دست جمعی از قراولان اوزبك افتاده نوشتجات و استمالت نامجات از معرض کمون به منصفه ظهور درمی‌آید. امرای اوزبکیه از کماهی حالات مطلع شده کس بجهت محافظت راهها تعیین می‌نمایند و همه جهت را حسب المدعا مسدود ساخته طالب صید به دام خود می‌شوند تا آنکه خان مذکور را [۶۹ الف] به دست آورده به قید اسار مقید می‌گردانند.

اهل قلعه بعد از وقوع این مقدمات و اطلاع آن در محافظت قلعه بیشتر از پیشتر ساعی گشته و داد مردی و مردانگی می‌دهند. سپاهیان اوزبك در هنگام محاصره جمعی کثیر و جمی غفیر از زخم تیغ غازیان شیر شکار به دارالبوار می‌روند. چون امرای ایشان همچنین صیدی به چنگ آورده بودند این مقدمه را دستاویز همت ساخته و کاری نیز چون از محاصره کردن از پیش نمی‌رفت از جانب مرو عنان‌گرای گشته مراجعت می‌نمایند.

در اثنای این واقعات از جانب حسن‌خان بیگلربیگی هرات نیز عریضه به درگاه جهان‌پناه رسید که به تاریخ نهم ذی‌قعدة بیست هزار نفر از سپاهیان و المانچیان* بلخ با عبدالعزیزخان ولد ندر محمد

خان ویلنگتوش و سونج بهادر قوشچی باشی و پاینده یساول و حاجم بی‌حاکم غوری و برادرزاده اورازقوش بیگی در سر پل خشت و سیاه آب حوالی ماروچاق جمعیت نموده نشست‌اند و اراده دستبرد دارند.

حضرت ظل‌الهی چون از کماهی حالات آگاهی یافت ارکان دولت و اعیان حضرت را طلب فرموده به امر مشورت پرداختند. قرارداد خاطر آفتاب تأثیر بر آن شد که رستم بیک سپهسالار را با عساکر نصرت‌مآثر به کومک خلف بیک و امرای خراسان روانه سازند و پنج‌هزار تومان به کل‌بعلی بیک ایشیک آقاسی [۶۹ ب] دهند که در آن ولایت رفته به وقوف و شعور امرای مذکور تفنگچی گرفته در خدمات رفیق ملازمان جانسپار باشند و حکم قضا مضی درین بابت صادر شد که سپهسالار مزبور و کل‌بعلی بیک بلا توقف متوجه شوند و بجهت امر مشاوره و خدمات دیگر مسرعی به طلب امام‌قلی‌خان فرستادند که بزودی به بساطبوسی مشرف گردد. امرای جانسپار و سپهسالار تکیه به عون عنایت سبحانی نموده بعد از پایبوس رخصت انصراف یافتند.

در اثنای این حالات از جانب خلف بیک خبر رسید که به یمن دولت بی‌زوال اوزبکان بلخ و بخارا بی‌نیل مطلوب مراجعت نموده خایب و خاسر روی به مقر خود نهادند. نواب اشرف اقدس همایون را از شنیدن این خبر اسباب عیش و سرور آماده گشت و در عمارت حوضخانه سلطنت پناه رستم محمدخان ولدندر* محمدخان [را] که از منتظمین این درگاه بود درین روز طلب داشته به تفقادات شاهانه و عنایات پادشاهانه سرافراز ساختند.

و در همان روز از جانب خان احمدخان اردلان خبر رسید که در ولایت روم در میان ینکچری و سپاهی جنگی عظیم واقع شده جمعی کثیر مقتول شده و ابتدای شورش آن مرز و بوم است. حضرت ظل‌الهی از استماع این اخبار اصلاً از جا درنیامده صبر و وقارش با

کوه البرز دم مساوات می زد.

گر بگیرد روی عالم را سپاه

کوه پیش صبر او باشد چو کاه

[۷۰ الف]

انشاءالله که وجود فایض الجودش که باعث آرایش روزگارست از آفت عین الکمال مصون باشد و ذات بیهمالش از عوارض دهر بوقلمون در حمایت ملک بیچون بوده پریشانی ادوار روزگار به خاطر منیرش راه نیابد، بالنبی و آله.

□□

□□

گفتار در ذکر خدعه و یاغی شدن داود مردود و یکنزبان شدن
با طهمورث و رفتن رستم بیک سپهسالار به ولایت گرجستان
و سوانخی که در سفر خیر اثر نمود و به قتل آمدن
چراغ خان قورچی باشی و یوسف آقا امیر شکار باشی و وقوع
مقدمات که در ضمن این واقعات به وقوع انجامید و رفتن
نواب همایون به دارالسلطنة قزوین

□□

□□

هرکس که بدی کرد به بد یار شود
از سوء عمل به غم گرفتار شود
زنهار بغیر نیکویی کار مکن
گر چرخ دو روزی به تو غمخوار شود

بر رای عقلای تیزهوش پوشیده نماند که دولت مستعار روزگار
غدار به هر منزلی که نزول کرد اگرچه در تعمیر بنای او چند روزی
پای برجاست و در سفیدکاری سقف و جدار آن ساعی است اما به
اندک فرصتی خشتی از بنای سستش کشیده به خاک یکسان می سازد.
مصادق این مقال حالات دولت سلسله اللهویردی خان حاکم فارس
است که با وجود غلو* اخلاص و نیکو بندگی که از دیرباز به این

دودمان ولایت نشان [۷۰ ب] ثابت داشتند از بیخردی و ناقص رایی یکی از اولاد در طرفه العینی هباء منشورا گردید و ناموس چندین ساله آن خانواده به باد فنا رفت. تفصیل این اجمال آنکه در محلی که رایات اقبال در دارالسلام بغداد نزول اجلال داشتند داودخان که از زمان نواب گیتی ستانی فردوس آشیانی به رتبه بیگلربیگی گری ولایت قرا باغ و اران* سرافراز گشته همیشه منظور نظر عاطفت بود به عزم زیارت این آستان متوجه گشته در آن مکان به شرف پایبوس سر بلند گردید و هر روزه به شفقت بینهایت ممتاز گشته بین الاقران سر مباهات به فلك می رسانید. بعد از آنکه چند وقت مقیم عتبه اقبال بود رخصت انصراف یافته با تشریف خاص متوجه محال تیول خود گردید. چون در طینت او تخمیر فساد بود بیواسطه و جهتی از مسلک عبودیت منحرف شده راه نفاق پیمودن گرفت و جمرات عناد که در خلال رماد او خمود یافته بود اشتعال پذیرفت و افاعی خلاف که در شعاب مدارات مخفی مانده زبان دراز کشیده، سیل نفاق که از قطرات معادات جمع شده روان گشت و نهال فتنه که از جویبار ضدیت آب خورد به بالا کشید، موج آشوب که از مدتی باز در بحر فرصت بود در اضطراب آمد. از فرط تهتك به ترتیب مقدمات نزاع و تمهیه اسباب فتنه شروع نموده با طهمورث مردود والی گرجستان کاخت دم مطاوعت و یکرنگی زده [۷۱ الف] ابواب مصادقت و اتحاد گشود و در میانه رسل و رسایل انگيخته به عهد و یمین مقدمات نزاع را استحکامی داد و طهمورث مذکور بجهت تسلی خاطر داود مردود کشیش قریه بلبلی که از اعمال گرجستان است و اعتبار تمام در میان اقران دارد چند نوبت نزد خان فرستاده به آیین خود قسمها یاد کرده که در رضا جوئی و صلاحدید به نوعی که قرار یابد بیرون نخواهم رفت. تا آنکه مردود سپر بی آزرمی به روی کشید و شمشیر انتقام بی منفعلی بیرون آورده با هفده نفر از غازیان قاجار که در میان قوم خود اعتباری داشتند و جمعی دیگر از ملازمان

خود به عزم اینکه طهمورث ما را به عروسی طلب کرده و بدانجا خواهیم رفت اسباب تقطیع آنچه میسر و مقدور باشد با خود برداشته می‌رویم.

غازیان جانشینان صوفی نهاد به سخن آن چاپلوس بیشرم و عار [بد] اعتقاد، عنان اختیار از دست داده به مرافقت او قدم به قتل‌گاه می‌گذارند. آن بی‌حمیت حق خدمت چندین ساله آباء و اجداد خود را بر طاق نسیان نهاده آن گروه را به معاونت گرجیان به قتل آورده روی گردان می‌شود و بعد از تیسیر آن مقدمات به عزم تاخت گنجه و ولایت قراباغ و بردع و ارسبار با جنود نامعدود گرجی به حرکت آمده در نهب و سبی و تاراج دقیقه [ای] فوت و فرو گذاشت نمی‌نمایند.

بد کنش گر بکند کار [۷۱ ب] به انجام کند
تا* سر خویش فدا بر سر آن نام کند

بالجمله چون این خبر به منشیان دودمان ظفر توأمان رسید هیچ يك از مقربان عتبه اقبال را یارای گفتن آن امر شنیع نبود تا آنکه به الهام غیبی سنوح آن واقعه گوشزد آن مظهر الطاف الهی گردید. از آنجا که غیرت طبع بلند و فطرت بخت ارجمند بود آتش غضب به نوعی التهاب یافت که خرمن حیات سلسله ایشان را بسوخت.

و در همان روز حکم جهان‌مطالع عز ورود یافت که رستم بیك سپهسالار که به عزم سفر خراسان رفته و در قصبه خوار توقف داشت بی‌تکاهل و تساهل متوجه گرجستان شود و در تأدیب آن گروه که پای از خدمت مطاوعت بیرون نهاده‌اند ساعی باشد. چون خاطر مهرآگین از نسق مهام فراغت یافت در دلجوئی مظلومان و گوشمال ظالمان پرداخته، دست دراز اقویا را از دامن ضعفا کوتاه ساخت. نخست تأدیب جمعی را پیشنهاد همت کرد که متصف علوم بد نفسی و مبتدع رسوم بد ذاتی بودند. خصوصاً چراغ‌خان قورچی‌باشی پیر

زاده که گوئیا از روز ازل خلقت او از نطفه مسیلمه کذاب بوده و در بطن آكلةالاکباد پرورش یافته از وخامت عاقبت تیشه ادبار بر پای اقبال [زده] و به اندک نشاء باده تقرب هنوز لباس مراداتش بر قد آرزو راست نیامده بود که دست از آستین مخالفت [۷۲ الف] بیرون کرد و بهیچگونه دایره مقصودش بهم نرسیده که پای از مرکز اطاعت بیرون نهاده از خبث طینت در قطع شجر آمال آشنا و بیگانه ساعی شد.

چو تیره شود مرد را روزگار همه آن کند کش نیاید به کار

آری، چون آینه دولت پشت کند ایام دولت چون پشت آینه تاریک گردد و آفتاب رای را چون عواصف نکبت وزیدن گیرد چون ابر صاعقه بار تاریکی بار آورد و هرکه را کار برگردد مفاتیح امانی ابواب دواهی بگشاید و به مقالید مراد درهای ناکامی باز شود. دست امیدی که بر گردن آرزو حمایل شدی بند بر پای نهد و پای کامروایی که به کوچه مطلوب رفتی به پیش حوادث باز شود.

هرکو چو روزگار ره غدر می رود

از روزگار هم بستاند سزای خویش

در این مدت که در خدمت حضرت ظل الهی از غایت تقرب سر مباحات به ابر می سود در بوته امتحان بود تا آنکه در روز چهارشنبه چهارم محرم اثنی و اربعین [و] الف سر پر غرور آن نابکار را به فرمان قضا جریان علیقلی بیک برادر رستم بیک سپهسالار و جانی بیک غلام خاصه از تن جدا ساخته پایکوب عوام و لثام نمودند. از وقوع این قضیه زمین و زمان را شادمانی تازه و حضور بی اندازه روی نمود و خواب راحت را به دیده شب زنده داران خوفناک برد و نغمه سرور در گوش پنبه به گوشان هولناک [۷۲ ب] نشست. «عالمی شاد شد از

مرگت چنین بیباکی». شأمت وجود او به نوعی در ساحت غبرا بینخ آورده بود که با وجود قلع بنیان باز اثرها بر آن مترتب شد و خانواده‌های قدیم روی در انهدام نهاد. تا آنکه در وقت عصر چهارشنبه غره صفر یوسف آقای امیر شکارباشی که یکی از فدویان این دودمان بود حسب الامر مقتول گردید و گیوبیک یوزباشی که از خویشان یوسف آقا [ی] مذکور بود همان شربت چشید و جمعی از غلامان خواجه سرای قدیمی که سایه مثال همیشه در رکاب قمرانتساب بودند مغضوب گشته به کرمان فرستادند که در آن ولایت محافظت نمایند.

چون ضمیر مهر تنویر از تشویش حالات مسفوره بالکلیه فراغت یافت در دلداری کافه برایا دست انعام گشادند. از برکت عدلش رعایا چنان مرفه و مملکت چنان امن شد که در شب دیجور از انوار امن هزار شمع افروخته و در مقام هراس شحنة انصافش پاس داشته، در آن ایام هرکه را نرگس مثال زر و سیم بود بی ترس و بیم بر طبق اخلاص داشت و آنکه دامن چون دامن گل پر از زر مغربی داشت بر چهار سوی چمن بی حجاب می نشست.

گشاده حشمت او دست عدل بر عالم

کشیده همت او پای ظلم در زنجیر

و از عواید احسان و فواید جود وضع و شریف را ممنون عوارف و مشمول عواطف گردانید [۷۳ الف]

نه آن کرد با مردم از مردمی که آید در اندیشه آدمی

لاجرم به میامن اخلاق حمیده اش عالم آراستگی تمام یافت و باغ مراد و چمن آرزو پیراستگی تازه گرفت.

روزی سه چار گر به ضرورت مشوش است

احوال روزگار نه بر وفق اختیار

چندان بود ولی که ضمیر خدایگان
 حاصل کند فراغت کلی زگیرودار
 گردد ز دشمنان شکم خاک ممتلی
 گیرد زمین ز خون عدو رنگت لاله‌زار
 ایمن شود زمانه ز بدخواه شوربخت
 خالی شود زمین ز بداندیش خاکسار

چون مدت اعراض حضرت متمادی شد منهی اقبال از هر طرف
 خبرفتح و فیروزی به گوش سامعان بزم جلال می‌رسانید. در آن‌روز
 اموال گیوبیک و یوسف‌آقا را که از حیز حساب بیرون بود به‌علی‌قلی
 بیک برادر رستم‌بیک سپهسالار و کل‌بعلی‌بیک ایشیک آقاسی، تا
 زیان هرزه‌درایان از همه جهت بسته گردد، شفقت نمودند.

و در شب چهارشنبه حکم اشرف شرف نفاذ یافت که جمعی از
 بیسعادتان که در قلعه الموت محبوس بودند و از وجود ایشان باروی
 ملک رخنه‌دار می‌شد مقتول سازند و اسکندر سلطان که داخل غلامان
 بود به آن امر مأور شده تمامی را از حصار قلعه به زیر انداختند.
 چون خاطر فیض مظاهر از رهگذر خلشهایی که در راه دولت‌جمع
 شده بود فراغت یافت بساط عیش و کامرانی گسترده [۷۳ ب] در
 انباج مهام و اسعاف مرام کافه برپا ساختند.

و علی‌الصباح روز چهارشنبه خبر آمدن سلطان بلاغی نزدیک
 رسید، حسب‌الفرمان قضا توأمان مقرر شد که طالب‌خان اعتمادالدوله
 و امرا و ارکان دولت با سادات و قضات و اعیان دارالسلطنه اصفهان
 به استقبال او رفته شرایط تعظیم و تبجیل نسبت به آن سلطنت‌پناه
 به عمل آورند و بجهت سکنی آن مسند آرای گورکانی عمارت دلپذیر
 و آقا رضای دابلی را تعیین نموده که در آن مکان فرح‌نشان اقامت
 نموده وظایف مهمانداری مهیا کرده نهایت احترام لازم دارند. آنچه
 از لفظ گهربار درر نثار جاری شده بود از قوت به فعل آمده و

همگنان در منزل مذکور بساط شادمانی و کامرانی گسترده کردند. در روز پنجشنبه دویم شهر صفر حکم قتل اولاد حسن خان استاجلو که از صبیۀ سلطان حیدر میرزا بودند نمود. داود بیک غلام خاصۀ شریفۀ قورچی رکاب به آن امر مأمور شد. و در همین شب منوچهر خان حاکم گسکر را گرفته جای او را به امیر آقای شیرچی باشی شفقت نمود. و قزاق خان حاکم شیروان را امر شد که مقید و مغلول نمایند و حکومت شیروان را به فرخ خان حاکم دربند عنایت نمودند. سیاوش سلطان باشی آجسوقی را به حکومت دربند سرافراز ساختند.

لله الحمد تعالی و تقدس که نهال آمال اولیاء [۷۴ الف] دولت بیزوال [به] ثمرۀ خرمی و دوستکامی بارور گشته مذاق جان دوستان چاشنی گیر حلاوت و شادکامی گردید. از روی ابتهاج و انبساط بساط* شادمانی را در خانۀ طالب خان اعتمادالدوله گسترده در آن روز نهایت شفقت دربارۀ منسوبان عتبۀ اقبال به منصفه ظهور جلوه گر شد. و در هفتم شهر مذکور امیرخان سوکلن را به رتبۀ قورچی باشیگری سرافراز ساخته در پیست و ششم به شرف پایبوس اشرف مشرف شد.

نقدی خان بیگدلی شاملو را به ایالت مرو تعیین نمودند. و خواجه محبت خازن را که از معتمدان درگاه بود به ریش سفیدی خواجه های حرم محترم مقرر فرمودند. و شاه نظربیک که از غلامان و معتمدان حضرت گیتی ستانی بود به مهتری رکابخانه سر مباهاات به فلك رسانید. و واخشتی* سلطان برادر اوتارخان که محل اعتماد بود به امارت شوستر [و] به شرف پایبوس مشرف شد. و کرجاسبی بیک و گرگین بیک که ایشان از غلامان معتبر بودند به رتبۀ یوزباشیگری مشرف گشتند.

و نوروز سلطان به امارت جوانشیر، و داودبیک غلام که از زمان نواب علین آشیان الی الان در نهایت اعتبار زندگانی می‌کرد به جهت برداشتن تیر و کمان امر نمودند.

به تاریخ جمعه هفدهم شهر مذکور خانه رستم‌خان را به قدوم فرخنده لزوم رشک‌فرمای عرصه مینو نموده [به] تجرع کاسات [۷۴ ب] روحانی اقدام نمودند.

و در همان روز صفیقلی‌خان ولد ارشد امامقلی‌خان به شرف تقبیل آستان و تلثیم سده بلند مکان مبادرت نموده در مجلس بزم صدرنشین گردید.

و در جمعه بیست و چهارم از جانب خلف‌بیک سفره‌چی منہیان خبر آوردند که اوزبکان به محاصره ماروچاق پیشدستی نموده قدم جرأت پیش گذاشته بودند به محض شنیدن آمدن قشون به آن ولایت متفرق شده باد صرصر نفاق وجود آن بی‌اتفاق‌چند را پراکنده ساخت. و در بیست و هفتم بایسنغر میرزا ولد سلطان دانیال بن اکبر که از چنگ بلاغی گریخته به بلخ رفته بود در زی* قلندران به پایبوس مشرف شده در خانه‌های الله‌قلی‌بیک قورچی‌باشی سابق نزول نمودند. چون همیشه سلوک جاده اقدام به رهنمونی تدبیر صواب‌نیک سرانجام آید و صوب مقدمه مراد به ارشاد عقل مستفاد وضوح پذیرد و بخت جوان از مساعدت رای پیر به مطالب علیه تواند رسید و دولت بیدار به معاضدت بازوی کامکار پایدار ماند پس در این صورت آنچه صاحب‌دولتی را روی دهد به محض سروش و الهام خواهد بود. چون حضرت ظل‌الهی به مجرد عقل دوراندیش هر یک از بندگان جان‌نثار را که وجود قابلیت ایشان بجهت تمشیت مهمی مخلوق شده به آن امر مأمور ساخته پایه مرتبه ایشان [۷۵ الف] به اعلی مراتب سرافرازی سازند.

شاهد این مقال آنکه به تاریخ پنجشنبه [هشتم] ربیع‌الاول خسرو سلطان حاکم جوانشیر را طلب نموده به منصب میرشکاری و ابراهیم‌بیک

ولد خلف بیک را به امارت ولایت تنکا بن ممتاز نموده شرف پایبوس یافتند. و در روز سه شنبه چهارم ربیع الثانی خبر طغیان طهمورث والی گرجستان به وساطت ملازم جانی بیک غلام که به ضبط اموال چراغ خان به اردبیل رفته بود به سمع مبارک اشرف رسیده حکم جهان مطاع عالم مطیع شرف نفاذ یافت که عساکر منصوره که به سرکردگی رستم خان سپهسالار عازم ولایت خراسان بودند آن سفر را موقوف نموده متوجه گرجستان شوند.

و به جهت حکومت ولایت قراباغ و اران محمدقلی خان زیاداوغلی مصاحب قاجار [را] مقرر فرمودند.

و روزی که خان مذکور به تلثیم قدوم مشرف می شد عبدالله بیک ولد امیرخان قورچی باشی بجهت خدمت مهرداری به پایبوس رسیدند و رقم اشرف مجدداً بجهت ایالت مرتضی قلی خان حاکم مرو که از بخارا مراجعت نموده بود سمت ظهور یافت.

بر عالمیان ظاهر است و شبیه نیست که هیچکس را بیرنج گنج میسر نمی شود و بی زحمتی نعمتی به دست نیاید. به پیشگاه سعادت کسی فرو تواند آمد که در مشاق جاده طلب صبر [۷۵ ب] کند و جمال کعبه مراد کسی را تجلی کند که رنج بادیه تعب را متحمل گردد. به مقدار سعی درجات مجد رفیع توان یافت و بر حسب اجتهاد به پایه جاه منیع توان رسید، و انموذج* این سیاق آنکه چون حضرت ظل الهی را از شورش و برهم خوردگی گرجستان خلشی به خاطر مبارک رسیده بود همیشه آینه ضمیر را چون جام جهان نما در جولان داشت تا چهره کدام اخلاصمند در آن عکس پذیر گردد. از آنجا که نهایت خلوص عقیدت و یکجبهتی بود آن قرعه به نام نامی رستم خان که قوللر آقاسی بود به صفات موصوفه متصف* برآمد.

در شب شنبه هشتم شهر ربیع الثانی سنه ۱۰۴۱ حکومت گرجستان کارتیل را به او شفقت نموده بعد از تقبیل آستان و پوشیدن خلاع فاخره روانه آن ولایت شدند.

چون خاطر نزهت مأثر حضرت ظل‌الهی از رهگذر آن گفتگوها جمع شد با سلطان بلاغی* در عمارت حوضخانه ملاقات نموده روز دیگر به عزم شکار به باغ وحش که در بلوکات لنجان واقع است تشریف برده نهایت عیش و عشرت به عمل آوردند و چون اراده سفر پیشنهاد همت‌والا نهمت بود در روز جمعه بیستم از دارالسلطنه اصفهان کوچ فرموده به باغ قوشخانه طوقچی نزول اجلال نمودند. و در آن روز امام‌قلی‌خان حاکم شیراز آمده به شرف پایبوس مشرف گشتند [۷۶ الف] و به انواع شفقت شاهانه ممتاز و سرافراز شدند. و بعد از آن رایات جاه و جلال روز به روز کوچ نموده منزل به منزل طی می‌نمودند. چون جعفرآباد قم مخیم سراق جلال گردید بعضی از مقیمان آن ناحیه مذکور ساختند که تلی که در حوالی جعفرآباد است طلسم است و صعود به آن بهیچوجه ممکن نیست. در آن اثناء طهماسب بیک نام شخصی، تاجوانلو که از ایل ترکمان است به خدمت اشرف آمده قبول این معنی نمود که بر فراز آن تل رفته آتش برافروزد. حسب الامر مرخص شده مشارالیه متوجه آن امر خطیر شده در شب سه جا علامت آتش ظاهر ساخت.

و بعد از سه روز داخل قزوین شده و اردوی کیهان‌پوی در شب پنجشنبه نوزدهم داخل قزوین شده به دولتخانه مبارکه نزول نمودند. اهالی آن دیار [را] از قدوم بهجت لزوم روشنائی چشم بهم رسید و غبار مراکب مواکب را چون توتیا در دیده رمد کشیده جای دادند و حضرت ظل‌الهی همگنان را به نظر عاطفت [و] هریک از اعیان را فراخور حال نوازش نموده به خلایق فاخره سرافراز ساختند.

داد در خورد هر کسی انعام تا از او هیچکس نشد ناکام

بعد از چند روز استراحت و عیش‌گستری در روز پنجشنبه بیست و ششم ماه مذکور عرایض فرخ خان حاکم شیروان و محمد قلی‌خان حاکم قراباغ و اران به پایه سریر خلافت مصیر آمد، مضمون [۷۶]

ب[آنکه طهمورث مردود اراده تاخت این محال دارد. حضرت ظل- الهی در تدارك آن مقدمه توکل بر مهیمن بیچون نموده فرمودند که ایشان در فکر آراستگی قشون خود باشند که عنقریب رایات جاه و جلال روانه آن صوب با صواب خواهد شد و خود روز به روز در عیش و کامرانی می گذرانند و هر روز اخبار مسرت آثار از اطراف می رسید. ارکان دولت و اعیان مملکت در آستان ملک پاسبان معتكف بوده در تدابیر آثار سعی به عمل می آوردند و آنچه مصلحت بود معروض درگاه جهان پناه کرده یکسر مو از خدمات و جان سپاری به تقصیر از خود راضی نشده آنچه لازمه اخلاصمندی بود به ظهور می پیوست، مصرع: «تا خود فلک از پرده چه آرد بیرون.»



ذکر مقدماتی که در آخر پیچی نیل روی نموده و به قتل رسیدن امامقلی خان و فرزندان او و سوانعی که در ضمن آن امور واقع شد



چون واهب متعال مرتبه جلال هرکس را به حد کمال می رساند آینه ضمیر او را عکس پذیر حالات بنی نوع ساخته آنچه سرأ و علانیه از ایشان به ظهور آید البته فروغی از آن بر آن مرآت پرتو انداخته اظهار کردار خود می نماید. اگر در لباس نیکی جلوه گر است صفحه آن آینه چون نقش روشندان منور می گردد. اگر برخلاف آن است نتیجه بجز تاریکی [۷۷ الف] و سیاهی نمی بخشد.

بزرگ آن بود کز پی نیک و بد نگرده دمی غافل از روی کار
به نیکان رساند سراسر درود بدان را برآرد زهستی دمار

حضرت ظل الهی که ضمیر منیرش آفتاب درخشانی است که عالمی را در پرتو خود نورانی دارد و ذات با کمالش دوحه ای است که خلقی در ظل عاطفتش استراحت می نمایند همیشه منظور نظر و

مطمح خاطر عالم آرایش در استکشاف غوامض حالات مظلومان است و دایم صرف اوقاتش در استطلاع احوال مستمندان. چون در این اوقات از وخامت عاقبت نامحمود داود مردود که شیوه نمک به حرامی شعار خود ساخته خدمت و بندگی چندین ساله خانواده آبا و اجداد خود را به صرصر فنا داده بود اثری به احوال امامقلی خان و سلسله او که در آداب طرزدانی و نیکو خدمتی ید بیضا داشتند به جزای اعمال گرفتار شدند. اگرچه کلیه مفاسد این قضیه آن بود اما آه مظلومان فارس نیز که از ستم و دست درازی منسوبان بی پاك آن خان به ایشان رسیده علاوه آن معنی شد.

تیر ضعیفان چو گشاد از کمان
بگذرد از نه سپر آسمان
آه کسان خرد نباید شمرد
آتش سوزان چه بزرگ و چه خرد

حضرت ظل الهی را به الهام غیبی معلوم شد که مرهمی بر دل مظلومان نهی و انطفای آتش ستم را به آب تیغ دفع [۷۷ ب] نماید. در شب شنبه غره شهر جمادی الاخر [۵] سنه ۱۰۴۱ بعد از آنکه چند روز در دارالسلطنه قزوین به عیش و عشرت مشغول بودند آداب عشرت تازه بنیاد نهاده فرمودند که میدان دارالسلطنه مذکور را چراغان نموده هرکس در بزمی به عیش مشغول باشند و در آن شب حکم شد که علیقلی بیك دیوان بیگی به قتل امامقلی خان ساعی بوده حسین خان ناظر صفیقلی خان و ابوالفتح بیك و علیقلی بیك ولدان او را که به اتفاق والد در سده سنیه بودند مقتول سازند. ایشان به فرموده عمل نموده در همان ساعت سر مقتولان را به سم ستوران مظهر اقبال انداختند. زمانه به زبان حال می سرود:

سر دشمنان تو استغفرالله که خود دشمنان ترا سر نباشد

فدای سم مرکبت باد اگرچه نثاری از آن کم بهاتر نباشد
سخن برسر دشمنت قطع کردم که مقطع از آنجای بهتر نباشد

در این مقدمه چه توان نبوشت «سبحان من لا یزول حکمه و ملکه»، زهی عاقبت وخیم ظلم که چگونه صحایف کار و بار با رونق او را در طی زوال آرد، زهی شئامت شوم ستم که چگونه اسباب شوکت و عظمت او را واهی و متصرم گردانید.

نظم

ستم مکن که برین کشتزار روززوال
به داس دهر همان بدروی که می کاری

القصة چون طبع پرملال از آن قضیه فراغت یافت [۷۸ الف] در همان شب ایالت کوه گیلویه را به اغورلو خان ایشیک آقاسی باشی و دارائی ولایت لار نامزد کلبعلی بیگ ایشیک آقاسی گردید و به اغورلوخان فرمودند که در وهله اول که به فارس رسید باقی اولاد را به قتل رسانیده ابقا بر احدی نفرمایند.

و میرزا محسن وزیر نظارت پناه حسین خان را با میرزا معین الدین محمد وزیر خان مقتول به ضبط اموال و اسباب تعیین فرمودند که به ولایت فارس رفته در آن امر دقیقه [ای] فوت و فرو گذاشت ننمایند. و در روز جمعه چهارم شهر مذکور در عمارت هشت بهشت نشسته نسق ولایت امامقلی خان نموده امارت دورق را به مهدی خان بیگ عرب و حکومت هرموز را به برخوردار سلطان قلخانجی اوغلی ذوالقدر تفویض نمودند و ضبط جزیره بحرین را به سوندوک سلطان زنگنه مقرر داشتند. امرای مذکور در همان روز به پابوس نواب همایون مشرف شده روانه مقصد گردیدند.

در آن اثناء واخستی سلطان حاکم شوستر عریضه به پایه سریر فرستادند که سید محمد خان والی عربستان جمعیت نموده بر سر قلعه شیخ فرهاد که در اهواز ساخته رفته و چون به آن صوب می-

رسند جمعی از عربان آل کثیر از و روگردان شده نزد شیخ فرهاد و [شیخ] حمیدان عرب می‌روند* [۷۸ ب] و مشارالیه را از این جهت کاری از پیش نمی‌رود و از آن امری که مصمم ضمیر ساخته مراجعت می‌نماید و در طی عریضه خود قید نموده بود که علی‌پاشای حاکم بصره به اغوای شیخ فرهاد [و] آل کثیر و آل فضول ادوات قلعه‌گیری مهیا نموده اراده تسخیر قلعه حویزه دارند.

و مقارن این احوال از جانب میرزا تقی وزیر دارالمرز که سرکار عمارت نجف اشرف بود عریضه به پایه سریر خلافت مصیر آمده که در دو فرسخی غرویه کان سنگ مرمر ابلقی بهم رسیده که آنقدر سنگ که بجهت ازاره [و] فرش ضرور باشد بهم می‌رسد و چند پارچه از آن سنگ نمونه ارسال داشته بود عرض نموده بود که اتمام عمارت مبارکه موقوف به چنین سنگ بود. الحمدلله که به یمن برکت آستانه مقدسه و اقبال بی‌زوال آن آرزو از قوت به فعل آمد و دیگر حالت منتظره نمانده است.



ذکر تولد پادشاه اعظم نصره‌العق والدین سلطان محمد میرزا
خلعت ایام دولته و سلطنته الی یوم التتاد، امید که سایه
عاطفتش بر سر عالمیان تابنده و مستدام باد



بماند نام در دوران کسی را
که فرزندی بماند یادگارش
از آن نام صدف در گوش مانده است
که می‌نامند در شاهوارش

چون همه وقت منبیهان اقبال نوید فتوحات از اطراف می‌رسانیدند [۷۹ الف] و اندیشه ملال در دل آن صاحب اقبال و اجلال نماند و هر روز به هزار نوع بساط شادکاهی و عشرت گسترده داشتند که

در شب دوشنبه شهر رجب المرجب سنه ۱۰۴۱ مبشران سعادت قرین بشارت طلوع کوکب اقبال را به آن شادمانیها قران دادند. مژده مقدم همایون خسرو جوانبخت را زیب و زینت آن خرمیها گردانیدند. انوار مولد همایونش ساحت مملکت را روشن گردانید. اسباب رفعت و کامکاری منتسبان عتبه اقبال به میامن قدوم این همایون طلعت به مدارج کمال رسید و موجبات اقبال این آستان سلطنت آشیان به مبارکی طلوع آن کوکب* فرخنده فال میسر و مهیا گشت. حضرت ظل الهی را از این بشارت که غره فتوح و نور دیده مطالب ارجمند بود ریاض امانی چنان شاداب شد که تا قیام قیامت دست ذبول از تعرض آن کوتاه خواهد ماند. امداد سرور و بهجت چندان روی نمود که روشنایی دیده امید معلوم نمی شد که از طلوع طلعت این نیر همایون است یا از انوار غره آفتاب میمون. هرچند از طلوع آفتاب طلعت همایونش خورشید سلطنت روی نمود و از شروق غره میمونش کوکب اقبال به مدارج کمال متصل* شد اما بر صحایف عقل دوربین به خامه الهام مسطور می شد که هنوز از نفخات [۷۹ ب] گلستان این مولود مسعود* نسیمی ظاهر نشده و از لمعات نیر اعظم بارقه [ای] سطوع نیافته.

چو بدر انجمن گردد هلالت برافروزند انجم از جمالت

در زمانی که آن گوهر یکتای خلافت از نهانخانه صدف بطون به ساحل وجود قدم نهاد و اختر سعادت از افق اقبال طلوع نمود

به باغ مجد و معانی گل امید شکفت

نهال دولت و دین را بری پدید آمد

منهیان اقبال و مبشران فرخ فال این نوید دولت افزا را به مسامع جلال رسانیدند به نواختن نقاره بشارت امر شد. روزگار صلاهی نشاط عام در داده نغمه انبساط در مغز زمانه پیچید:

دوران به نشاط مجلس آراست ساقی بنشست و شیشه پرخاست

بستند به روزگار آمین شد انجمنی بهار آیین
گل سرزد و بوستان برافروخت شمع آمد و دودمان برافروخت
شاه آمد و دوستکام بنشست در بزم به نقل و جام بنشست
هم تاج بر آسمان برافکند هم ناصیه کرد بر زمین بند
ساقی سر آبگینه بگشاد گنجور در خزینه بگشاد
از بس که فشانند در جهان در شد دامن و جیب آسمان پر

از جمله مآثر شکر این نعمت ابد پیوند که در روز تمهیت به
ظهور آمد آن بود که جمیع زندانیان ممالك محروسه که به جلائل
جرایم به حبس ابدی مسجون قلاع بودند برات اطلاق از سلاسل و
قیود یافتند. [۸۰ الف] عشرت را روز بازار دیگر آمد. اقبال را
چشم و چراغ تازه برافروخت. امید که سلامت صوری و معنوی در
کنف حضور حضرت ظل الهی یافته در رضامندی حضرت که نشان
خشنودی الهی است کامیاب باشند و به برکات انفاس قدسی به پیری
صوری و معنوی رسیده در بهارستان دولت سرسبز و شاداب شوند.
به موجب اشاره عالی اخترشناسان حکمت‌گزین و دانایان صناعت
تنجیم در نوشتن زایجه طالع شروع نمودند. بعد از احتیاط تمام به
عرض رسانیدند که طالع اقبال به مدارج کمال مرتفع است و علامات
که از سیر کواکب مشاهده افتاد چون آفتاب به پرتو عدالت عالمگیر
خواهد شد ازین رهگذر خاطر آفتاب مآثر حضرت ظل الهی را
انبساط تازه و نشاطی بی اندازه روی داده و روزگار بجهت شادکامی
آن حال به زبان می‌راند:

نسیم عیش می‌یابد دماغم خیال گنج می‌بندد چراغم
مگر باد بهشت آنجا گذر کرد که چندین خرمی در من اثر کرد

الحمد لله که از یمن قدوم مولود مسعود که درین زمان بر ساحات
مطالب قطرات سحاب مواهب باران است خشکسالی [و] فاقه چگونه

روی نماید و چمن امید از رشحات فیض انعام شاداب گشته نهال
 آرزو از چه پژمرده شود. ابواب احتیاج به مسامیر افضال محکم است
 نیاز از کدام [۸۰ ب] طریق توسل جوید و اطناب اکرام به اوتاد
 دوام مسدود اسباب افتقار چگونه به هم اتصال یابد. از عموم عدل و
 رأفت و شمول جود و عاطفت هرکه را طایر مرادی در هوای خیال
 پرواز آید تا چشم به هم زد باز بلند پرواز آن امید بر دست حصول
 مشاهده می‌کند و هرکه را نقشبند آرزو نیرنگ مطلوبی بر ورق
 ضمیر انداخت تا خبر* دارد صورت مقصود تجلی کرده در عرصه عالم
 که نمودار خلد برین است پیشنهاد نفوس پیش نهاده، در صحن سرای
 گیتی که مدار دارالسلام است هر جوینده یا بنده شد. قد روزگار از
 انحنای پیری به خط مستقیم بدل شده و چمن را افسردگی از خاطر
 رفته به نضارت و نزهت بی اندازه رسید. سرو با فاخته عشوه سازی
 را بر طرف نموده جان در يك قالب است و بلبل را ناله و افغان
 فراموش شده با گل در يك بستر و نهالی اند. شکوفه در درم ریزی
 تقصیر ندارد. بیدمشك خرقه پشمینه را به باد داده صدرنشین باغ
 است. بنفشه سرافکنندگی که پیش ازین داشت این زمان سربلند
 است.

هوا از برگ گل اکنون نهد زنگار افسرها
 صبا اکنون کشد در باغ از شنگرف چادرها
 بسان دیده وامق بگرید ابر بر گلها
 به شکل عارض عذرا بخندد می ز ساغرها
 زبس غواصی باران نیسانی به خاک اندر
 زمین مانند دریا شد زبس درها و گوهرها
 [۸۱ الف]

الحمد لله که صبح دفع عین الکمال را سپند* ستاره بر آتش
 خورشید می‌ریزد و سعد ذابح جدی و حمل را به رسم قربانی پیشکش

می‌کند.

روح قدسی پس «ان یکاد» بخواند

سوی ملک خدایگان بدمید

سبجه طرازان صوامع علیین بازوی کامکار خسروی را تعوید
نوشته‌اند و معتکفان معابد علوی حرزهای مؤثر تمیمه و شاح کامکاری
ساخته می‌گویند:

چو یزدان هر آنچت هوی بود داد سرانجام این کار فرخنده‌باد

و صلی‌الله علی سیدالمرسلین و آله اجمعین.

القصة چون حضرت ظل‌الهی را این عارفه از مخزن عدالت و اهب
متعالم نصیب شد ساکنان و متوطنان دارالسلطنه قزوین را از واسطه
آن عطیه عظمی دیده روشن گشت و کوکب رفعت آن گروه از افق جلال
لامع شد.

حضرت ظل‌الهی بعد از فراغت از امور کلیه به عزم سیر و
شکار کومه متوجه قرای رامند دارالسلطنه مذکور گشته کلنگ و
شکاری بسیار صید نموده به مقر سلطنت خرامیدند.

و در روز دوشنبه یازدهم شهر شعبان حسن‌بیک یساوول صحبت
که بجهت سان گرفتن عساکر نصرت‌مآثر رفته بود به عتبه اقبال آمد
نسخه [ای] که رستم‌بیک سپهسالار ترتیب داده بودند به نظر آورد.
احوال گرجستانات آنچه روی نموده به عز عرض رسانید و خدمات
او مستحسن افتاده به شفقت شاهانه سرافراز گردید.

وازجانب حسن‌خان [۸۱ ب] حاکم هرات عریضه به درگاه جهان-
پناه آمد که حسینقلی‌خان ولد خود را با جمعی کثیر فرستادیم که تا
حوالی بلخ تاخت و تاراج نموده غنایم بسیار آورده‌اند.

و فرخ‌خان حاکم شیروان کس فرستاده معروض داشت که جمعی
از غازیان مستحفظ شماخی* را بر سر زگم* فرستاده تاخت خوبی*

نموده جمعی از گرجیان را به قتل آوردند.
و از جانب اغورلوخان حاکم کوه گیلویه عریضه رسید که شیخ
فرهاد و شیخ حمیدان اظهار یکرنگی و یکجبهتی نموده متوجه درگاه
گردون پناهند.

و به تاریخ چهارم شهر شعبان المعظم سنه ۱۰۴۱ ولایت کوه-
گیلویه را از اغورلوخان بجهت تقدیم نرسانیدن قتیل پسران امامقلی
خان که حضرت بیچون از خاطر او محو فرموده بود و تقدیر به آن
مقدر نبود قطع نموده به نقدی-خان بیگدلی شاملو شفقت نموده
فرمودند که ولدان امامقلی خان را که قبل ازین حکم قتل ایشان شده
بود چشم ایشان را از حلیه نور عاطل سازد و وظیفه به جهت ایشان
مقرر دارد که به فراغ بال اوقات گذرانند.

و رقم شد که اغورلوخان به همان خدمت ایشیک آقاسی باشیگری
مشغولی باشد.

و در روز سه شنبه ششم شعبان ایلچی اروس را در باغ جنت طلب
نموده جشن عظیم نمودند. بعد از آن مهمانی شروع در انعامات و
ادارات نموده اموال امامقلی خان را به ملازمان عتبه اقبال قسمت
نموده و به تاریخ [۸۲ الف] چهارشنبه بیست و یکم عریضه رستم خان
سپهسالار به پایه سریر خلافت مصیر رسید که طهمورث مردود در
نواحی مخرن* توقف داشته چون خبر ورود عساکر نصرت مآثر را
می شنود خانه کوچ از ناوَر کاخت را پیش انداخته به جانب باشی
آجق* فرار می نماید و عساکر منصوره او را تعاقب نموده، تا آنچه
روی دهد به عرض باز یافتگان جاه و جلال خواهد رسید.

و به تاریخ سه شنبه هشتم رمضان المبارک مرتضی قلی بیگ یوز-
باشی بیجرلو* شاملو از گرجستان به هشت روز به دارالسلطنه قزوین
آمده خبر آورد که عساکر فیروزی مآثر که تعاقب طهمورث نموده
بودند پنج شش هزار اسیر و زنده به دست آورده طهمورث نیم جانی
به صد هزار تشویش از گرداب هلاک خلاص ساخته به باشی آجق

فرار نمود.

و در همان وقت از جانب مرتضی قلی خان حاکم مرو خبر به پیشگاه عتبه اقبال آمد که جمعی اوزبکان به حوالی سرخس و روزآباد به تاخت آمده بودند کس فرستاده آن بخت برگشتگان را مغلوب ساخت.

چون حضرت ظل‌المهی از همه جهت خاطر مبارك جمع نمود از اخبار مسرت آثار که از اطراف منتشر بود انواع سرور و نهایت حبور به هم رسانیده در آن سال رفتن آذربایجان را به تعویق انداخته در قزوین رحل اقامت انداخت و هر روزه به سیر و شکار [۸۲ ب] مشغول بوده ابواب مرحمت و عاطفت بر روی‌عالمیان گشوده داشتند.

نظم

همیشه تا که بر اورنگ زرنگار سپهر
نشسته خسرو سیارگان به استقلال
به تخت پادشهی همچو قطب ثابت باش
نبیند اختر جاهت تغیر احوال

تخاقوی نیل ۱۰۴۲

رسیدن نوروز تخاقوی نیل النی و اربعین و الف و وقایعی که
درین سال خجسته مال به منصفه ظهور جلوه گر شد و رفتن
رایات جاه و جلال به جانب ولایت آذربایجان و آنچه در آن
حدود به عمل آمد. انشاء الله همیشه اعادی دولت روزافزون
منکوب و مغلول باشند

نوروز رسید و شد جهان زنگاری
گردید چمن ز عکس گل گلناری
از فیض بهار شد جهان باز جوان

ایام به دی داد خط بیزاری
در روز دوشنبه دهم شهر رمضان المبارک سنه اثنی و اربعین و
الف در دارالسلطنه قزوین که پنج ساعت از روز مذکور گذشته مهر
خاوری از خانه حوت نقل مکان کرده به برج حمل که بیت الشرف او
بود نزول نموده در عمارت هشت بهشت بزم پادشاهانه ترتیب کرده
اقاصی و ادانی درین روز بهجت افروز به تقبیل قدوم مبارک
سرافراز شده عالم را آراستگی تازه نصیب شد و لشکر سرما از
طلیعه سپاه ربیع پشت به هزیمت داد و از مهب مواهب و مخزن
غرایب «و هو الذی یرسل الریاح بشری بین یدی رحمة» * [۸۳ الف]
از باد هوا عیسی دمی برانگیخت که در احیای بنات نبات ید بیضا [ی]
موسوی آراستن هر شاخ نموده دست قدرت مشاطه وار عروس باغ را
به زیور لطف و جمال آراست و طفل رضیع بنات از پستان ابر مطیر
شیر ترتیب و ترشیح نوشید. پیراهن شجره از طره سنبل و بنفشه

مشکین گردید. سوسن آزاد خنجرسیمین* بر اعداء دولت و دین کشید.
گل جلوه‌کنان برقع و گوشه هودج برانداخت و لاله صحرانشین
زبان آتشین به مدح خسرو روی زمین گشاد. از بوی بهار هوا چون
زلف دلبران معطر گشت و بساط خاک چون ناف آهوان ختن مشک-
آگین شد و به سعی مجاهدان جنوب و شمال از یمین و یسار باغ و
راغ طرف لطایف و اصناف تحف ظرایف از یاقوت رمانی و بیجاده
بهرمانی و عود قماری و مشک تتاری از کتم عدم به صحرای وجود
آورد.

از خاک برانگیخته شد لعل و زبرجد
با باد برآمیخته شد مشک و قرنفل

مرغان قدس در بستان انس، دستان سبحان «من احسن کل شیء
خلقه» سرآیدن آغاز کردند، و از کمال شوق زبان صدق به نظم این
مقال آراستند.

سحاب از هوا باز گوهر فشان شد
مگر دست خورشید سلطان نشان شد
چه پیر است در عهد طفلی شکوفه
عجب سالخورده جهانی جوان شد
چو رمح جهانگیر شاه زمانه
به رزم اندران لاله لعلی سنان شد [۸۳ ب]
مگر طینت از آل عباس دارد
بنفشه که نیلوفری طیلسان شد

در هر طرفی یاری با نگاری آرام گرفت و در هر گوشه ظریفی
با حریفی بنشست. چون خالق بیچون به تازگی طبقه انسان را که
اشرف مخلوقات است از شمیم عنبر نسیم بهار رونق‌افزای دماغ جان

گشت و از کدورت ظلمت دی و سرما و شدت محنت خریف و شتا خلاص و نجات داد و دل‌های پژمرده را حیات تازه بخشید ندای «فانظروا الی آثار رحمة الله» به گوش هوش ایشان رسانید تا موجب تزايد طاعت و عبادت و وسیله شکرگزاری و متابعت گردد.

حضرت ظل‌الهی خلدالله و حفظه‌الله تعالی شانه بعد از تمادی جشن نوروزی در دلجویی کافه برایا سعی بوده ابواب مرحمت بر روی عالمیان گشوده به انعامات و خلایق فاخره هر يك از منتسبان عتبه علیا را سرافراز ساختند و پایه مرتبه ایشان را از اعلی‌علیین بگذرانیدند.

و اخبار مسرت آثار هر روزه به درگاه عالم‌پناه می‌رسید. و در آن روز جانی بیک شامسو یساول صحبت که به ایلچیگری به جانب ولایت روم رفته بود مراجعت نموده به شرف پایبوس مشرف گردید و اوضاع و اطوار آن مرز و بوم را آنچه معلوم کرده بود به عز عرض رسانیده منظور نظر عاطفت گشت.

مقارن این حال از جانب میرزا تقی وزیر دارالمرز که در نجف اشرف به امر سرکاری عمارت مبارکه مأمور بود خبر آمد که حفر [۸۴ الف] نهر آب که به آستانه غرویه می‌آوردند به اتمام رسیده آب آمده به روضه داخل شد و يك مشک آب بجهت تیمن و تبرك مصحوب ملازم خود انفاد درگاه جهان پناه نموده بود. عالمی ازین شادمانی سجدهات شکر الاهی به تقدیم رسانیدند.

و در روز دوشنبه بیست و چهارم مزاج به اعتدال حضرت ظل‌الهی از رهگذر هوای نامعتدل سوء المزاجی دریافته از جاده صحت منحرف شد. به خوردن منضج و مسهل شروع نموده فصد‌های متواتر واقع شد. طبیبان جالینوس فطرت در معالجه ید بیضا نموده در ازاله مرضی که به وجود آن مرکز اقبال راه یافته بود سعی گشتند. تا بالکلیه رفع آن آلام شده صحت هم‌آغوش گردید و زمانه به این رباعی ترزبان بود:

رباعی

صد شکر که گلشن شفا گشت تنت
صحت گل عیش ریخت بر پیر هنت
تبر را به غلط بر تو ره افتاد و ز شرم
مشت عرقی گشت و چکید از بدنت

عالمیان را از این موهبت عظمی چه خوشیها که نرسید و خلائق
را ازین عطیۀ والا چه شادمانیها که روی نداد. هر کس به فراخور
حال به تصدقات لایق جیب و کنار مستحقان را پر ساختند و به دعای
دوام دولت رطب اللسان گشتند.

چند روزی که از آن داهیه متمادی گشت حضرت ظل الهی به
عزم شکار به خور* که قورق* ایلخیهای خاصه [۸۴ ب] شریفه است و
در ری [و] شهریار و ساوج بلاغ واقع است میل نمودند.

در روز پنجشنبه دوازدهم شهر شوال از دارالسلطنه قزوین به آن
سمت روانه شده ملازمان و همیشه کشیکان عتبه اقبال را بجهت
جرگه نمودن شکاری مأمور ساختند. بعد از چند روز آن خدمت
متمشی شده بیست و چهار گاو کوهی با سایر شکارهای متنوع در
جرگه جمع شده حضرت ظل الهی چند گاو را به دست مبارک صید
نموده نهایت انبساط نمودند.

بعد از فراغ روانه قریه کره و ینگگی امام شده سایه مرحمت
به فرق ساکنان آن قرا انداخته هر یک را به نوازشی و تلافی سر—
افراز ساختند.

در آن وقت از جانب طهماسبقلی خان قاجار [حاکم] چخور سعد
خبر رسید که چون از گرجستان مراجعت نموده به حوالی آب کر آمد،
خبر رسید که بهاءالدین بیک و محمد بیک محمودی و تاج الدین بیک
ملاذجردی و احمد بیک ولد شیخی جان پاشا و باقی امراء کردستان و
غلامان قارص و دیاربکر قریب به سه چهار هزار سوار و پیاده جمع

نموده به قصد تاخت چخورسعد روانه‌اند. بعد از استماع این خبر در کنار کر ایلغار نموده به ناحیه قرخ بلاغ نزول نموده خبر رسید که مخالفان از آب ارس گذشته به تاخت و تاراج مشغولند. غلامزاده قدیمی همان لحظه توکل کل به ذات بیهمال ملک متعال و اقبال بیزوال [۸۵ الف] آن مرکز دایره اجلال نموده در کنار ارس خود را به آن بخت برگشتگان رسانید. چون تلاقی فئتين روی داد در وهله اول شکست به مخالفان روی داده به نیروی بخت جوان ولی نعمت حقیقی شکست بر مخالفان افتاده روی به فرار نهادند. خود در گذار و مراد بیک ملازم خود را با جمعی از غازیان قاجار شیرشکار در گذار دیگر گذاشته راه عبور بر آن طایفه مسدود ساخت. از واهمه* این واقعه بعضی از آن مخدولان به آب تیغ و برخی به آب ارس غریق بحر فنا گشتند، و بهاءالدین بیک و محمد بیک محمودی زخم‌دار از معرکه بیرون رفته اثری از ایشان ظاهر و مشخص نیست که طعمه ماهیان شدند یا نیم جانی بیرون بردند، و یارعلی سلطان و تنگریوردی* سلطان بیات که به زبانگیری آمده بودند به لشکر شکست خورده برخورد جمعی کثیر را دستگیر می‌نمایند. از یمن دولت بیزوال این چنین فتحی روی نموده آنچه تاخت کرده بودند از دست ایشان گرفته به صاحبان هر محل سپرد.

هر چاره که بد کرد بد اندیش ولیکن
دولت که بماناد چگوم که چها کرد

حضرت ظل‌الهی از صیدگاه به قصد نزول دارالسلطنه قزوین و دولتخانه مبارکه در حرکت آمده در آن وقت از جانب مرتضی‌قلی خان حاکم مرو عریضه به درگاه جهان‌پناه آمد مضمون آنکه قزاق و قلماق جمعیت نموده بر سر تاشکند که نزدیک به سمرقند است [۸۵ ب] آمده محاصره نموده‌اند و جمعی تا حوالی بخارا آمده تاخت و تاراج کرده اسیر و غنیمت بسیار برده‌اند و اوزبکان که خبر وصول

سلطنت پناه رستم محمدخان را شنیده‌اند جمعی از امامقلی‌خان روی گردان شده می‌خواهند که بر سر او جمعیت نمایند و تا حال آن‌اراده از قوت به فعل نیامده آنچه روی دهد به پایه سریر خلافت مصیر عرض خواهد کرد.

چون در مکتب‌خانه الهی که لوح محفوظ ازلی و ابدی است و جمیع عقول و افهام در آن حریم حضور سوادخوان مکتب تعلیم‌اند مثبت و مرقوم شده که صاحبان عقل در مبادی ظهور به تعلیم حروف مرکبه و اکتساب علوم مکتسبه که به تلاحق افکار و تجارب افهام فراهم آمده دارند و به تدریج و ترتیب خاص سیر در مسالك عقول فرمایند حضرت ظل‌الهی را از آنجا که ادراك طبع بلند و دریافت عقل ارجمند بود اراده مطالعه کتب از خاطر آفتاب مآثر سر زد.

و در تاریخ دوشنبه سلخ شهر شوال سنه ۱۰۴۲ ابتدا به آن امر مبارك نموده به معلمی حکیم احمد ولد حکیم سلمان شیرازی شروع در خواندن و نوشتن نمودند. اگرچه در نظر ظاهرینان به آموزش فرستادند اما در دیده معنی‌شناسان بارگاه ظهور آن حضرت را به پایه والای آموزگاری بردند. به توفیق ملهم غیبی در اندک زمانی تخته دانائی بر سر معلم زده در اکثر دقایق از همه کس در پیش بودند.

و در غره ذی‌قعه رستم بیك سپهسالار رسید که چون طهمورث فرار نمود [۸۶ الف] نسق ولایت گرجستان به احسن وجهی نموده قلعه ترقی که به متانت حصار مشهور بود به دست آورده اسیری بسیار به دست غازیان نصرت‌شعار آمد. بعد از اطلاع آن احوال خدمات او پسندیده افتاده افادت و افاضت پناه مولانا کمال ولد مولانا جلال منجم را که از دیرباز در عتبه اقبال به نیکو خدمتی شهرت داشت به خدمت سپهسالار فرستادند که اگر امری واقع شود ساعت تعیین نموده آنچه لازمه اوست به عمل آورد. مشارالیه بعد از تقبیل آستان روانه گرجستان شد.

و در روز جمعه چهارم ذیقعدہ مرتضی قلی خان حاکم مرو مسرعی به درگاه جهان پناه فرستاده در طی عریضه قید کرده بود که ندر محمدخان والی بلخ جمعیت نموده معلوم نیست که اراده تاخت خراسان دارد یا به محلی دیگر خواهند رفت. آنچه روی دهد به عز عرض باریافتگان درگاه [جاه و] جلال خواهد رسانید.

و از جانب سپهسالار امیرخان داغستانی به عتبه اقبال آمده معروض داشت که قلعه «الادرد» را که قبل ازین خراب شده بود به حلیه آبادانی درآورده به اتمام رسید و سیاوش بیک یوزباشی را با پانصد نفر تفنگچی در آنجا گذاشته آذوقه تعیین نمود و اراده آن است که به جانب محال گوری که قرای معظم گرجستان است رفته قلعه صفی آباد را بسازیم و جمعی از مردم کاخت که عصیان ورزیده تمرد نموده بودند به جزای اعمال [۸۶ ب] رسیدند.

و در این محل از جانب خان احمدخان اردلان عریضه به پایه سریر رسید که چون اکراد مخالفت داشتند و در حوالی رودخانه راب جمعیت نموده به اراده آنکه دستبرد نمایند این غلام قدیمی بر آن احوال مطلع شده به تاریخ روز دو شنبه [هفتم] شهر ذیقعدہ از شهر زور روانه آن حدود شده بعد از تمادی ایام و قطع مسافت به قلعه ارسبیل رسیده تفنگچیان و ملازمان قلعه را احاطه نموده عثمان پاشای مستحفظ قلعه به قصد محاربه بیرون آمده بعد از تقابل فئتن شکست بر لشکر مخالف افتاده صد و پنجاه نفر از ایشان طعمه شمشیر و سنان غازیان اردلان شدند. الکاء ارسبیل و حوالی موصل بالتمام و الکاء سلجه و سقلاباد و کله ریز که تعلق به سعید* خان کرد داشت و کوجریز* و قمطران بالتمام به تاخت و تاراج درآمده از سم ستوران غازیان نصرت نشان نشیب و فراز آن ولایت به خاک یکسان شد و اسیر بیعد و مواشی و مراعی بیعد به دست غازیان افتاده سالماً غانما مراجعت نمودیم.

و در روز پنجشنبه دوم شهر ذی الحجة الحرام حسن بیک یساؤل

صحبت را نزد سپهسالار فرستادند و رقمی به او نوشته مضمون آنکه در تاخت و محاصرهٔ ارزن‌روم و وان هرکدام صلاح داند حقیقت آن را به عرض باریافتگان جاه و جلال رساند و بیش ازین در گرجستان مکث نکرده متوجه [۸۷ الف] جهات مذکور گردند، به توفیق اله آنچه موافق دولت روزافزون باشد از قوت به فعل آید.

مقارن حال امیرخان قوم شرف‌خان کرد و زکریا*خان به پابوس اشرف مشرف شده عرایض از جانب امرای کردستان که محتوی بر اظهار یکرنگی و اخلاصمندی بود به نظر همایون اعلی رسانیده به نوازشات و تفقذات سربلند شدند.

و در روز سه‌شنبه بیست و یکم شهر مذکور از جانب طهماسب‌قلی خان حاکم ایروان سر و زندهٔ جمعی را که قبل از این عرض کرده بود به سدهٔ سنیه آوردند و محبوسان از قید سلاسل خلاصی یافته منظور نظر عاطفت گردیدند.

مقارن این حال خان احمدخان اردلان نیز اخترمه و دوستاق و جمعی را که در الکای موصل به قتل آورده بودند به درگاه جهان‌پناه آوردند. میرعمادالدین کرد که از جملهٔ محبوسان بود به نظر نوازش اختصاص یافته سربلند گردید.

هنوز چشم ثوابت و سیار از تماشای رؤوس دشمنان سر به‌دار نیاسوده بود که رستم‌بیک سپهسالار اساری* که در گرجستان به دست آورده بود با رؤوس مقتولان و جمعی از گرفتاران مصحوب روینده بیک غلام خاصهٔ شریفه به آستان ملک آشیان ارسال نموده این فتح عظیم بغایت مستحسن افتاد. بجهت جلدوی غازیان [۸۷ ب] شیرشکار مصحوب محمد صالح بیک برادر میرزا تقی وزیر دارالمرز مبلغ پانزده هزار تومان به اردوی سپهسالار فرستاده مقرر شد که به عساکر نصرت مآثر قسمت نمایند. مشارالیه به تاریخ سه‌شنبه دوازدهم روانه گردید.

بر رأی ارباب الباب پوشیده نماند که در قانون جهان‌گذران این

عادت مستعار برقرار است که هر کسی را که به اندک سببی سوء-المزاجی در صفحه سینه رسید تا دلی را پر خون و دیده را جیحون نسازد بهیچوجه تسلی نمی‌گردد. این قاعده در مذهب اخلاص و شیوه اختصاص کدام عاقل رخصت بیند که در مصاحبت دوستان یکدل مشفق و یاران همدم موافق دوری جوید و بر منشور یگانگی طفرای بیگانگی و رقم بی‌شفقتی کشند و عهدنامه دوستی را «کطی السجل للکتاب»* درنوردند و بر عیار الفت غبار وحشت اختیار کنند و نیرنگ* تغییر بر آینه مودت راه یابند و نقش سکّه مصافات برقرار نگذارند و قدم از دایره وفا به صحرای جفا نهند و از جاده وداد و نهج اتحاد یکسو شوند و به آب بی‌رحمی آتش مهر بنشانند.

ترجمه این مقال آن است که میرزا تقی وزیر دارالمرز که قبل ازین مذکور شد که سرکار عمارت مبارکه غرویه بود بجهت رنجشی و خلشی که میانه او و بیکتاش‌خان بیگلربیگی دارالسلام بغداد به هم رسیده چون بعد از انجام متوجه سده سنیه گردید [۸۸ الف] ظاهراً سرأ یا علانیه به عرض باریافتگان جاه و جلال رسانیده که بیکتاش‌خان را خیال فاسد در دماغ راه یافته اراده باطل در خاطر دارد. حضرت ظل‌الهی از آنجا که ذات مبارکش آینه جهان‌نماست آن حرف را پر وقعی نگذاشته در مخزن نسیان جای می‌دادند. اما چون بعضی از دوستان بیگلربیگی دارالسلام از این خبر اطلاع می‌یابند که یکی از آنها حیدر بیک یوزباشی قراداغلو برادر شاهرخ بیک وزیر قورچی که با بیگلربیگی مذکور قاعده نمکخوارگی را قایم داشته بود به هاشم بیک مستوفی خاصه شریفه که با حیدر بیک مذکور مصاحب بودند می‌گوید که این قسم گفتگوی شنیده‌ام و یقین می‌دانم که بیکتاش‌خان ازین گمان خطا همچو مشک پی‌آهوست(?) بهتر آن است که او را از این مقدمه اعلامی حاصل شود شاید که به تقریبی عداوت میرزا تقی را به عرض رساند. آن غافل از سرانجام خویش قلم بیسعادت را قط زده صفحه کاغذی را بجهت اعلام این مقدمه و سجل قتل خود

نوشته به ملازم بیگتاش‌خان که در اردوی معلی بود داده که روانه بغداد نماید. ملازم مذکور کاغذ مزبور را به وساطت میرزا محمد واقعه‌نویس آورده به میرزا تقی می‌دهد. خدمتش آن کاغذ را به جنس به نظر نوا بکامیاب می‌رساند که شاهد گفتگوی من همین نوشته است. حضرت ظل‌الهی ازین معنی [۸۸ ب] آشفته گردیده حکم بر قتل حیدر بیک مذکور نموده، هاشم‌بیک را مثله فرموده چشم او را از حلیه نور عاطل ساختند.

و در همان روز قراقایش* چاپار را به قدغن [به] طلب بیگتاش‌خان فرستاده او را به درگاه جهان‌پناه خواسته، چاپار مذکور به چهار شبانه روز از دارالسلطنه قزوین به دارالسلام بغداد رفته بود.

و به تاریخ شانزدهم شهر مذکور حسن‌بیک یساول صحبت که بجهت عرض لشکر و معامله محاصره جهات رفته بود مراجعت نموده عریضه رستم‌بیک سپهسالار آورده که تاخت و محاصره هر دو محال که فرموده بودند ممکن است. به هرچه امر اشرف صادر گردد بدان عمل رود. در جواب عریضه حکم محاصره قلعه‌وان نوشته شده مصحوب گلزار آقا جلودار خاصه شریفه نزد سپهسالار فرستادند.

و درین روز چند نفر از جماعت لرستان که به مارخوری اشتها دارند به عتبه اقبال آمده چند افعی که از شیراز آورده بودند در حضور اشرف نوش‌جان کردند و آسیبی به ایشان نرسید.

و در غره شهر صفر سنه ۱۰۴۳ بیگتاش‌خان به اعتقاد تمام روی نیاز بر آستان ملایک پاسبان مالیده نقد اخلاص خود را به محک امتحان رسانیده منظور نظر و عواطف خسروانه گردید و حسب الامر مقرر شد که طالب‌خان اعتمادالدوله و امیرخان قورچی‌باشی به حقیقت افترائی که به خان مذکور کرده بودند برسند [۸۹ الف] ایشان بعد از رسیدن به سخنان اهل عناد یافتند که «چراغ کذب را نبود فروغی»، راستیها را به عرض رسانیده بیگتاش‌خان به شفقت شاهانه و عنایت پادشاهانه [به] تشریف‌خاص و شمشیر و اسب با زین و

لجام طلا سرافراز شده رخصت مراجعت به جانب دارالسلام یافت. و در عصر همین روز عریضه سلطنت پناه رستم خان والی گرجستان رسید که مردم قلعه صخری که از قلاع معتبر باشی آجوق است شاهی سیون شده قلعه مذکور را به دست ملازمان این جانب سپرده اعیان ایشان به تفلیس آمده دم از اطاعت می زنند.

حضرت ظل الهی هر لحظه بجهت ورود اخبار مسرت آثار شکر موهبت الهی به تقدیم رسانیدند و در آن روز در عمارت هشت بهشت جشن عظیم نموده بساط شادکامی گسترده. امرای عظیم الشان و بیگلربیگیان والا مکان و وزرا و کلانتران و مباشران دیوانی فراخور حال پیشکشهای لایق به نظر کیمیا اثر گذرانیده به انواع نوازشات سرفراز شدند.

و در همین روز عریضه سپهسالار به نظر کیمیا اثر رسید که به تاریخ سلخ محرم به حوالی وان رسیده در شب بیست و سیم شهر صفر سنه ۱۰۴۲ که منجمان ساعت تعیین نموده اند به توفیق مهیمن متعال [و فرمان] واجب الاذعان محاصره قلعه وان خواهم کرد. اما ورود موکب اقبال و سایه چترهایون فال به مملکت آذربایجان ضرور است. حضرت ظل الهی را [۸۹ ب] نیز اراده کوچ از خاطر فیض مآثر سر زده اول مرتبه فرمودند که جباردار باشی یراق جباخانه و قورخانه و آلات قلعه گیری برداشته با يك هزار تومان روانه اردوی سپهسالار شود که رایات ظفر آیات متعاقب به دولت و فیروزی روانه الکای آذربایجان است و رقم شفقت آمیز به سپهسالار نوشته مصحوب قراقایش فرستادند که روز به روز آنچه روی دهد به پایه سریر عرض نمایند و مایحتاج که ضرور باشد تفصیل نموده بفرستد که در عز انجام و اسعاف او سعی نماید و در خدمات به تقصیر از خود راضی نشود که عنقریب ماهچه رایات نصرت آیات از وسعت آباد آذربایجان طلوع خواهد نمود.

چون ضمیر مهر تنویر حضرت ظل الهی که مهیب انوار است از

رهگذر آن مقدمات و سفارشات جمع شد و روز یکشنبه هیجدهم شهر صفر خبر رسید و عریضه طهماسبقلی خان مطالعه شد مضمون آنکه ابراهیم پاشا حاکم قارص به عزم تاخت به چغورسعد آمده بعد از اطلاع غازیان ظفر توأمان ایروان از قلعه بیرون رفته با ایشان معارض می‌شوند و به توفیق مهیمن متعال و اقبال بی‌زوال ولینعمت حقیقی در اندک فرصتی بر مخالفان دست یافته جمع کثیر از آن مخدولان بی‌عاقبت دستگیر و اسیر می‌گردند و برخی مقتول گشته، فرقه [ای] راه گریز پیش‌گرفته متوجه قارص گردیده در کنج خفایا متواری می‌گردند. امید که دشمنان [۹۰ الف] عاقبت نامحمود همیشه منکوب و مخدول باشند.

□□

□□

ذکر نهضت موکب همایون از دارالسلطنة قزوین به صوب
الکای آذربایجان و محاصره قلعه وان و سوانعی که در آن
اوان روی نمود

□□

□□

اکناف بیشه‌ها ز گرازان شود تهی.

بر رخس چو نکه رستم‌دستان شود سوار
چون خاطر خطیر از انتظام امور عراق فارغ شد و رای منیر از
انالة مآرب امور پرداخت معتمدان درگاه عالی را به هر ناحیه روان
گردانید تا هرکجا رایتی از تعدی انتصاب یافته مپلموس گردد.
خبر رسید که چون موکب اقبال پی‌سپر ولایت آذربایجان نشده
ازین رهگذر متوطنان آن ولایت را از عبور لشکر مخالف آسیب و
ضرر می‌رسد، اگر شهباز بلند اقبال و همای همایون فال در عرصه
آن مرز و بوم به پرواز آید ساکنان آن خطه در مه‌د امن و امان آسایش
می‌نمایند.

چون پرتو این خبر بر پیشگاه ضمیر انور تافت عزم جزم نموده
در روز یکشنبه بیست و دوم شهر صفر سنه ۱۰۴۳

سحرگه که طاوس مشرق خرام برون زد سر از طاق فیروزه فام از دارالسلطنه قزوین روانه خطه آذربایجان و دارالسلطنه تبریز شدند و منزل اول* در قوشخانه توقف نموده روز دیگر به دولت و اجلال کوچ بر کوچ روانه مقصد می بودند. در اثنای طی مفاوز سپهسالار دو نفر جاسوس را که پاشای [۹۰ ب] ارزن روم نزد زکریا خان* کرد بجهت اخبار آمدن قزلباش به جانب وان فرستاده بود به دست آورده به عتبه اقبال آوردند و حضرت ظل الهی به لفظ گهربار اخبار نکبت آثار ولایت روم را استفسار نمودند.

و چون رایات اقبال نصرت نشان به بلده زنجان رسید ملازم طهماسب قلی خان بیگلربیگی چخورسعد عریضه به درگاه جهان پناه آورد مضمون آنکه خلیل پاشای حاکم ارزن روم جمعی از ملازمان خود را به سرکردگی خمیس بیگ بجهت زبانگیری به چخور سعد فرستاده ملازمان این غلام به آن جنود نامحدود برخورد شکست به ایشان داده خمیس بیگ به قتل رسیده جمعی زنده به دست غازیان شیر شکار افتاده جماعت اسیر مذکور ساختند که جم غفیر و جمع کثیر از سپاهیان قارص و مغازبرد تاخت بر سر ایل قزاقلر و شمس الدینلو برده اسیر و غنایم بسیار به دست آورده متوجه مقصد خودند. این کمترین بندگان سده والا چون ازین احوال اطلاع یافت جمعی از ملازمان مستحفظ قلعه را بر سر راه ایشان فرستاده در سه فرسخی قارص تقابل فتنین روی داده جنگ عظیم واقع شد. مخالفان به نیروی دولت روزافزون روی گردان شده شکست فاحش به حال ایشان راه می یابد. قریب* به پانصد نفر [۹۱ الف] از ایشان مقتول شده غنیمت بسیار به دست غازیان شیر شکار می افتد.

حضرت ظل الهی ازین خبر نصرت اثر شکفته و شادمان گردیده به عزم شکار به زنجان رود متوجه گشتند و از زنجان به قصد تقبیل آستان سدره نشان سلطان الاولیا روانه اردبیل شده و از قریه شماسبی*

که تا قرب جوار آستانه منوره مقدسه حفت بالانوار القدسیه دو فرسخ باشد پیاده گشته به عزم طواف آبای کرام خود متوجه گردیدند. و در آن روز بعد از مراسم طواف و زمین بوسی از جانب خلف بیک خبر رسید که با لشکر خراسان به عزم تاخت حوالی بلخ و اندخود روانه شدیم. ان شاء الله به یمن دولت بیزوال آنچه روی دهد به عرض خواهد رسانید.

و بعد از آن به عزم زیارت سلطان الاصفیا سید جبرئیل به موضع کلخواران رفته آنچه لوازم طواف و ضراعت بود به عمل آمد. بعد از فراغ ازین مقدمات به امور ملکی پرداخته کلبعلی بیک دواتدار را مقرر فرمودند که به دارالسلام بغداد رفته دو هزار نفر از ملازمان بیکتاش خان را آورده با لشکرخان احمد [خان] به تاخت و تاراج موصل اشتغال نمایند.

و از اردبیل کوچ نموده در روز پنجشنبه هفدهم ربیع الاول داخل دارالسلطنه تبریز شده کاتب حروف را که یکی از بندگان درگاه است و همیشه [۹۱ ب] سایه مثال در رکاب دولت و اقبال متمکن بود درین سفر که از اردبیل کوچ نمودند کوفت صعبی عارض شد که نه زبان را قدرت گویائی و نه دست و پا را قوت گیرائی. از ضعف و ناتوانی به صد مشقت روزی یک فرسخ طی می نمود تا نیم جانی را به تبریز رسانید. چون سابقه خدمت این غلام ملحوظ خاطر فیض مآثر حضرت ظل الهی که شفاخانه عوام الناس است بود به مجرد شنیدن این واقعه حکما بجهت استعلاج تعیین نموده اکثر اوقات به لفظ گهربار استفسار احوال می نمودند و از یمن مرحمت الهی و توجه شاهنشاهی ماده قوی روی به انحطاط نهاد. چون در اجل تأخیری بود بعد از چند روزی به تقبیل آستان مشرف شده به شفقت شاهانه سرافراز گردید. ان شاء الله که دشمنان دولتش تا ابد مخدول بوده و دوستانش خوشوقت و خوشحال باشند. از اظهار این گفتگو از سر مطلب افتادم. باز عنان سخن را اگر به دست آرم در نزد سخن فهمان بهتر خواهد

بود.

حضرت ظل الهی در دارالسلطنه تبریز متمکن شده.

قضا موافق رای و قدر متابع عزم

ستاره زیر رکاب و سپهر زیر نگین

به دادخواهی مظلومان پرداختند و دست نوازش بر سر محتاجان آن دیار کشیده به ریزش زر دامن آماں ایشان را گرانبار کردند که، در این وقت ولد محمد شریف خان قورچی استاجلو از جانب سپهسالار آمده [۹۲ الف] شخصی را که شاهی سیون شده بود به نظر کیمیا اثر رسانید و از حصانت و متانت قلعه وان در عریضه خود شرح و بسطی داده که این کمترین بندگان شمه [ای] از آن بیان می‌کنم.

چنین قید نموده که: چون غازیان نصرت قران به محاصره قلعه اشتغال نمودند [به] عون* عنایت الهی و توجه امداد پادشاهی شروع در سیبه و نقب شده اما قلعه مذکور به طریق قلاع دیگر نیست. بنایی است که از غرائب تأسیس عبرت‌نمای وهم دوراندیش و از ندرت مکان حیرت‌افزای عقل‌دوربین، کوهی در میانه دریائی برآورده و جزیره [ای] در گردابی به صنعت دست ترتیب داده، راست چون گوی زمین در میان آب قرار گرفته یا کشتی در لجه عمان لنگر انداخته. ان شاء الله به امداد حضرت بیچون به دست اولیاء دولت قاهره خواهد آمد عنقریب.

به بازوی قوت خرابش کنند ز سیلاب خون غرق آبش کنند

حضرت ظل الهی را چون همیشه کارهای گران به عون ملک منان از پیش می‌رفت تکیه به عون آفریدگار کرده منتظر واردات غیبی می‌بود. درین اثناء از جانب طهماسب‌قلی خان عریضه آوردند که بجهت استخلاص قلعه وان متوجه شوند. حضرت ظل الهی در همان روز

جانی بیک یساول صحبت را مقرر نمود که به چخور سعد رفته با قشون آن ولایت هرگاه لشکر مخالف متوجه وان شوند ایشان [۹۲ ب] نیز از آن به سمت الکای آن جماعت رفته تاخت و تاراج نمایند. مشارالیه به جهت تقدیم آن خدمت به پابوس اشرف مشرف شد.

و در روز دوشنبه بیست و یکم شهر ربیع الاول محمدعلی بیک کرگیراق که قبل ازین به سفر هندوستان بجهت ایلچیگری رفته بود آمده بعد از کشیدن پیشکش که قریب به دو هزار تومان بود به شرف پابوس مشرف شد.

و در روز جمعه بیست و پنجم شهر مذکور از جانب خلف بیک خبر رسید که چون یلنگتوش قبل ازین با یکهزار نفر از اوزبکان به قلعه اشرك باغ آمده قلعه مذکور را مستحکم کرده به اقوام خود سپرده بود، این غلام چون ازین معنی اطلاع یافت با سلطنت پناه رستم محمدخان و امرای خراسان سوای حاکم هرات ایلغار نموده قلعه مذکور را محاصره کردیم و بعد از چند روز که سیبه ها پیش رفته به حوالی خندق رسیدیم، اهل قلعه دست امان درآورده بیرون آمدند و قلعه مذکور به تصرف اولیاء دولت قاهره آمد. قوچقار بهادر عمزاده یلنگتوش و مرادقلی بهادر قوم مشارالیه حاکم قلعه اوچی را با دویست نفر از اوزبکان که در قلعه بودند به دست آورده سرداران را نگاه داشته مابقی را به قتل آوردیم.*

به تاریخ سه شنبه هفتم شهر ربیع الثانی قراقایش و بحری بیک از جانب سپهسالار به اردوی کیهان پوی آمده خبر آوردند که عساکر روم به سرکردگی مرتضی پاشا و خلیل پاشا به قراقرپی شش [۹۳ الف] فرسنگی وان نزول فرمودند.

در روز دوشنبه یازدهم چون لشکر مخالف به نزدیک قلعه آمده صف آرای گشتند عساکره منصوره با وجود آنکه جمعیت تمامی نداشتند و فوج فوج بجهت آوردن آذوقه و خدمات متفرق شده بودند در برابر سپاه رومیه درآمده شروع در محاربه نمودند. ببايد دانست

که تیغ بسالت اگر برکشیده بازوی شهامت بود در قطع و فصل مقاصد سرخ روی آید و سفارت تیر اگر به اشارت تدبیر بود در دل دشمن جایگیر افتد. تیز زبانی خنجر آبدار بی امضای عزایم آتشبار مفید نیفتد و حجت قاطع شمشیر بی تأیید رای منیر به مطلوب نجات نرسد. از دریای وغا به لنگر حلم گرانسنگ به ساحل نجات توان رسید و از بحر مواج هیجا به پای عزیمت برق مثال توان گذشت.

القصه چون تلاقی فریقین دست داد از اول روز تا سه ساعت شب میان آن دو گروه بساط شطرنج افکنده پیادگان طرفین در دست و پای اسبان فتاده غبار معرکه بالا گرفته بود. آخر الامر سرداران روم بطرز [فرزین] رفتاری نموده خود را در دامن کوهی که در حصانت و استحکام نظیر نداشت کشیده از آن مقدمه به قایمی دست برداشتند. رستم بیک سپهسالار و امرای عالیشان مثل محمد قلی خان مصاحب زیاده‌اغلی قاجار بیگلربیگی قرا باغ و فرخ خان بیگلربیگی شیروان [۹۳ ب] و آقاخان مقدم و امیرخان حاکم گسگر و دیگر سلاطین در خدمت سپهسالار جانقی نموده آرای همگی به آن قرار یافت که چون لشکر مخالف دست از محاربه برداشته خود را به مکان محکم رسانیدند فی الحقیقه این نیز علامت مغلوبی آن گروه است، همان بهتر که ما نیز با جنود نامعدود دست از محاصره قلعه برداشته در مکان وسیع رحل اقامت اندازیم و انتهاز فرصت نمائیم تا آنچه پیشنهاد همت است از قوت به فعل آید. جملگی به این معنی یکجهت شده و از حوالی قلعه کوچ کرده بیک دو فرسخ راه طی نموده رحل اقامت انداختند. بر عالمیان ظاهر و هویدا است که از مبدأ تکوین که گوی زمین در خم چوگان اقتدار بنی آدم آمده و عرصه میدان خاک جولانگاه نوع [انسان] گشته هیچ دیده این چنین رزمی ندیده و هیچ شاهبازی صید خود را به همچنین نه بگذرانیده :

ز صد دلیر یکی باشد آنکه توفیقش

حسام قاطع و بازوی کامکار دهد

چون خبر این واقعه عظمی به عز عرض رسید ارقام مطاعه شرف نفاذ یافت که خان احمد خان اردلان و شاهویردی خان لر فیلی و طهماسبقلی خان بیگلربیگی چخورسعد و کلبعلی خان افشار حاکم ارومی چون بر مضمون حکم جهان مطاع عالم مطیع مطلع گردند با قشون خود متوجه اردوی سپهسالار شده نگذارند که لشکر مخالف از مقام خود [۹۴ الف] فرار نمایند و اغورلوخان ایشیک آقاسی باشی شاملو را با جمعی از قورچیان و غلامان و آقایان و تفنگچیان نیز بجهت تمشیت این امر مأمور ساختند.

چون ارقام روانه شد از جانب سپهسالار، کچل مراد قوشچی آمده خبر آورد که چون در میانه اردوی کیهان پوی عسرت و تنگی آذوقه بود لاعلاج کوچ نموده چهار فرسخ از قلعه دور شده در میانه الکای زینل جلالی نزول نمودیم که خاطر از رهگذر آذوقه جمع شود و در عریضه قید نموده که طهماسبقلی خان با لشکر چخورسعد و کلبعلی خان افشار و اغورلوخان ایشیک آقاسی باشی داخل اردوی کیهان پوی شدند و اراده آن است که در میان الکای زینل جلالی قلعه ای است که در حصانت و متانت قرین ندارد و موسوم به کورلک* است و لاجین بیک برادر زینل جلالی مستحفظ آن حصن حصین است. چون سد راه مترددین شده او را به تصرف اولیاء دولت قاهره درآوریم.

حکم قضا مضی صادر شد که مطمح نظر فرخنده اثر و همت والا نهمت آن است که قلعه وان به تصرف درآید. ادوات قلعه گیری و مایحتاج آن همگی مهیاست می باید که سعی در استخلاص قلعه مذکور شود که عنقریب رایات جاه و جلال نیز روانه آن حدود است.

الحال بعد از گرفتن قلعه کورلک حقیقت را [۹۴ ب] به عز عرض رسانند که بدانچه مقرر شود عمل نمایند و حکم مذکور را مصحوب علی بیک قوشچی روانه ساخته خود به دولت و اقبال در

دارالسلطنه تبریز رحل اقامت انداخته اوقات شریف را به پرسش قضایای مظلومان صرف می نمودند.

که در روز یکشنبه بیست و هشتم قرابوداق قوشچی قاجار به عتبه علیه آمده چند نفر سرو زنده و دو سه نفر شاهی سیون به نظر کیمیا اثر آوردند.

و مقارن این حال گرگین جلودار که نزد خان احمد خان رفته بود که جمعیت لشکر نموده به تاخت موصل روند و در ثانی الحال خان مذکور را به اردوی معلی طلبیده آمده بودند عریضه خان احمد خان را به نظر رسانید: «آنکه قریب به ده دوازده هزار نفر از غازیان نصرت شعار در حوالی قرا باغ جمعیت نموده اراده رفتن موصل دارند. چون کس به طلب این غلام آمد واجب بود که به عز عرض حجاب درگاه برساند که چون درین ولایت ایل والوس بینهایت جمع شده اند مبادا از آمدن این غلام چشم زخمی از رهگذر لشکر مخالف برسد. بنا بر آن آمدن را موقوف به عرض داشت که هر امری که از کریاس گردون اساس عز ورود یابد بدان عمل نماید.» وزراء و امراء عالیشان صلاح در آن دیدند که آمدن او موقوف باشد. بنابراین حکم جهان مطاع شرف نفاذ [یافت] که خان احمد خان آمدن آذربایجان را موقوف نموده در تاخت [۹۵ الف] و تاراج موصل ساعی باشد.

و بعد از فراغ از این مقدمات عریضه مرتضی قلی خان حاکم مرو رسید که امامقلی خان والی ترکستان و تاشکند را که قبل ازین مخالفان به دست آورده بودند دراسترداد آن کوشیده به تصرف خود درآورده اند، «ملك از کف رفته باز آمد به کف». حضرت ظل الهی از این خبر خشنود شده به عیش و کامرانی مشغول شدند.

و در روز چهارشنبه ششم شهر جمادی الاولی میرزا صدرای اشتهاردی که سابقه خدمت در این سلسله علیه داشت به جهت وزارت آذربایجان تعیین شده به شرف پایبوس مشرف شد.

و در روز چهارشنبه سیزدهم شهر مذکور سلیمان بیک قوشچی

از اردوی سپهسالار آمده خبر گرفتن قلعه کورلك* [و به دست آوردن مستحفظان را به خدمت اشرف عرض نمود.

و درین روز خلف بيك سرو زنده که از قلعه شهرک که در تصرف اقوام یلنگتوش بود به درگاه معلی فرستاده اساری خط امان یافته روانه مکان خود شدند و ارقام مطاعه نوشتند که خلف بيك و حسن خان حاکم هرات در روز از ابر و باد مسارعت وام نموده متوجه درگاه جهان پناه شوند.

در روز سه شنبه هجدهم امرای عظام مثل طهماسبقلی خان حاکم چخورسعد و محمدقلی خان بیگلربیگی قراباغ و فرخ خان حاکم شیروان و کلبعلی خان افشار حاکم ارومی و دیگر سلاطین و یوزباشیان قورچی و غلام به اتفاق سپهسالار در دارالسلطنه تبریز به شرف پایبوس مشرف شده و هریک فراخور حال به نوازشات و تفقدات پادشاهی به اعلی علیین رسید.

آن روز بساط عیش و عشرت گسترده لاجین بيك برادر زینل بيك جلالی و مقصود آقا و شیخ ابدال آقا و درویش آقا و مصطفی آقا که از ریش سفیدان معروف محمودی بودند و از قلعه کورلك [شاهی— سیون شده به تقبیل آستان مشرف شدند.

مقارن حال از جانب خلف بيك عریضه رسید که چهار پنج هزار اوزبك به اتفاق عبدالعزیز خان به تاخت خراسان آمده تا حوالی جام و لنگر تاخت نمودند. لشکر فیروزی اثر خراسان ایشان را تعاقب نموده به قدر دستبرد نمودند و بعضی از غنایم را استرداد نموده سالمأ غانما مراجعت کردند. حضرت ظل الهی از استماع این خبر به محض الهمام غیبی قرار به آن دادند که امیرخان قورچی باشی را بجهت محافظت خراسان روانه آن صوب با صواب نمایند. مشارالیه به تاریخ جمعه پنجم شهر رجب المرجب [۹۵ ب] به آن خدمت سرافراز گشته پایبوس نمودند و روانه مقصد شدند.

و در همان روز الکای مرند را به تیول لاجین بيك جلالی داده

مومی‌الیه را با جمیع اکراد روانه آن محل کردند که به رفاه بال در آن ولایت زندگانی نمایند.

و از جانب خان احمد خان خبر رسید که به اتفاق کلبعلی بیك دواتدار به تاخت موصل رفته ساحت آن ولایت را به خاک یکسان نموده و غنایم بیحد و نهایت به دست غازیان شیر شکار افتاده* و جمعی از اکراد یزیدی که از صدمه شکوه جنود نامعدود در مغاره‌ها* متواری شده بودند وجود ایشان را در اندرون مغاره‌ها* به آتش سوزناك تأدیپ نموده خاکستر ایشان را به باد فنا دادند. حضرت ظل‌الهی را ازین خبر انبساط تازه و فرح بی‌اندازه روی داده شکر خالق ذوالجلال به تقدیم رسانیدند.

و در روز سه‌شنبه هشتم شهر مذکور سیاوش بیك یوزباشی غلامان بجهت قوللر آقاسیگری تعیین شده سر مباهات به‌فلك رسانید. چون همت والا نهمت حضرت ظل‌الهی همیشه مصروف و معطوف بر آن است که هر يك از بندگان در جاده خدمتکاری ثابت قدم باشند سر او را به تربیت از گنبد گردون برافرازند لهذا مقرر شد که جمعی از غازیان که در سفر گرجستان و وان آثار جلادت و مردانگی از ایشان به ظهور آمده باشد اسامی ایشان را مستوفیان عطاردنشان به قید تحریر درآورده فراخور خدمات [۹۶ الف] انعام و تحصیل دهند. ازین جهت جمع کثیر از آن موهبت مستطیع شده کیسه آمال ایشان از وجوهات انعام مالا مال گردید.

بعد از فراغ از این مقدمه هر روزه به قصد شکار سوار شده کومه‌های اردك و کلنگک صید می‌نمودند و به خوشی و فرخی اوقات صرف می‌کردند.

ایام به کام و اختران فرمان‌بر

افلاك نهاده بر خط فرمان سر

ایت ثیل ۱۰۴۳

رسیدن نوروز ایت ثیل سنه ثلث و اربعین و الف و سوانجی
که در طی سنه مذکور به عمل آمد و توجه رایات جلال در
بهار این خجسته فصل به جانب ییلاق سپند

ابر نوروزی علم بر گوشه افلاك زد
وز خروش فاخته گل جامه بر تن چاك زد
آب خورده یاسمین، بر چشم نرگس خاك ریخت
لاله خیمه در جوار سوسن* چالاک زد

در روز سه شنبه بیست و یکم شهر رمضان المبارک سنه ثلث و
اربعین و الف که سه ساعت از روز مذکور گذشته بود در دارالسلطنه
تبریز خسرو فلک چهارم از نهانخانه حوت به خلوتسرای حمل قدم
نهاده عالم را خرمی تازه بخشید در تالار مبارک جشن عظیم ترتیب
کردند.

از یمن عاطفت آن صدر نشین سپهر خنجر بیدرا آب دادند و پیکان
غنچه به دست شبنم سوده گشت. سنان نیزه خار به حمایت گری مهرد
گل برخاست و سپر زرکوب گل پیش تیر باران ابر بهاری آمد. درع
[۹۶ ب] سیمابی آب از صیقل و ضیاء شعاع بر آینه سپهر انداخت
و تیر رعد از کمان قوس قزح جهیدن گرفت و درخت عریان از
اوراق پریشان لباس عاریتی در بر کرد و در عرصه باغ نقش ارژنگی

و بساط [صدرنگی] پدید آمد. خاک خشک اغیر با مشک اذفر
 آمیخته عقدهای مروارید از گوشهای اشجار آویخته شد. عقل خردمند
 ازین کسوت شریف که به طراز «صبغة الله و من احسن من الله صبغة»*
 مزین گشته حیران و سرگردان است.

دوران گل و لاله ایام بهار است
 عالم چو رخ خوبان پر نقش و نگارست
 نرگس به چمن در، صنم سبز* لباس است
 سوسن به صف اندر پسر سیم عذار است

از مژده آمدن بهار عالم را شکفتگی روی نموده ساکنان خطه
 غبرا را سرودی و متوطنان عرصه خضرا را حبوری بی اندازه روی
 داد.

بر رای خردمندان دوربین و سخن فهمان نکته آفرین روشن و
 مبرهن و مدلل و مبین خواهد بود که رتبه ظل الهی که مراد از آن
 پادشاهی است بعد از درجه نبوت و امامت کیفیت جهان بینی است.

نیست در این دایره خرگهی رتبه به از رتبه ظل الهی
 قرب به همسایگی رب بسود سایه به شخص از همه اقرب بود

و به این سعادت همه کس را دسترس نیست و این دولت به سعی
 دریافت قدم هرکس نی. بی شبهه [۹۷ الف] تا آب از منهل اقبال
 قویم الاطاف نباشد آن نهال مراد بر فلك اجلال بالا نکشد و آن
 شجرة طيبة معنویه به «اصلها ثابت و فرعها فی السماء» به گل و میوه
 آراسته نشود. یقین که سعادت در سرشت هست که این دولت سر-
 نوشت شده.

هر که افسر بر سرش از فر یزدانی بود
 گوهرش را آب و رنگ از نور ربانی بود

آیدش از مصحف امید فالی بر مراد
 رایت اقبالش از رایات سبحانی بود
 لاجرم بر هفت اقلیمش سرافرازی رسد
 مسندش بالای هفت اورنگ* سلطانی بود
 بر سریر دولتش تمکین بود حسب المراد
 در ازل هر کو به فیض دولت ارزانی بود
 در ازل از عین اقبالش دهند آب حیات
 تا ابد جام مرادش همدم جانی بود

لاجرم چون سعادت‌مندی ازلی الاقبال بر سریر عزت و جلال و
 قلمرو عدالت و افضال نزول فرماید فلك در تربیتش افزایش و ملك
 به تهنیتش زبان گشاید. چون از لطف و مرحمت الهی ابواب شفقت
 نامتناهی بر چهرهٔ آمال حضرت ظل‌الهی باز بود بر مسند اقبال
 تکیه داده بعد از تمادی ایام جشن نوروزی، به دادرسی مظلومان و به
 دلداری و دلجوئی عجزه می‌پرداختند و دامان آمال ضعیفاء و مستحقین
 را از نوال پر می‌ساختند و به عیش و کامرانی مشغول بوده اخبار
 مسرت آثار هر روزه از ممالك محروسه [۹۷ ب] به پایهٔ سریر
 می‌رسید.

و در روز شنبه بیست و پنجم شهر رمضان المبارک از جانب
 طهماسب‌قلی‌خان خبر حرکت خوندگار از استنبول به اسکودر آمد که
 چون پادشاه والا جاه روم به عزم سفر از دارالقرار خود متوجه می-
 شوند در آن اثناء منبیهان ایشان خبر تسلط فرنگ را می‌آورند که
 جمعی از فرنگان با کشتیهای آماده به بعضی از بلاد اروم‌ایلی
 آمده تاخت و تاراج بیحد و حصر نموده با غنایم و اسیر بسیار
 مراجعت می‌کنند. خوندگار این مقدمه را به فال‌خوب نگرفته مراجعت
 می‌نماید.

حضرت ظل‌الهی در روز غرة شوال به مبارکی عید فرخنده فال

در تالاری که نشیمن آن بلند اقبال بود جشن عظیم نموده پیشکش حسن خان حاکم هرات و امیر حمزه خان دارای سیستان و وزیر خراسان با چند نفر سرو زنده که خان احمدخان از تاخت موصل به دست آورده بود در آن روز از نظر مبارك اشرف گذشته محفل نشینان بزم اعلی نیز فراخور احوال بخشی و نصیبی یافتند.

و در روز دوشنبه چهارم شهر مذکور پرنده نام شخصی از ملازمان بیگتاش خان حاکم بغداد به رسم چاپار از بغداد آمده عریضه خان مذکور را آورد مضمون آنکه سردار عساکر رومی جمعی را بجهت تاخت حله مقرر نموده احتیاط آن لازم است. بنا بر آن احکام مطاعه به اسم شاهویردی خان لر و خان احمد خان [۹۸ الف] اردلان و امرای فارس عز ورود یافت که جمعیت نمایند که اگر از جانب رومیه حرکتی واقع شود ایشان نیز در برابر بجهت دفع صایل سعی به عمل آورند.

بعد از چند روز از جانب خان مذکور خبر رسید که کنعان ولد ناصر مهنا* خبری به من نوشته فرستاده است که جمعی از اعراب حلب که بجهت شتر خریدن آمده بودند چنین مذکور ساختند که ینکچری آقاسی جمعی از ینکچری را بجهت تقصیری به قتل آورده آن جماعت نیز یکجا جمعیت نموده کمر قتل او را بر میان می بندند و در میانه ایشان آتش فتنه بالا گرفته بنا بر آن خوندگار که از استنبول به عزم سفر عجم بیرون آمده بود مراجعت می نماید و مفتی را به قتل آورده شورش عجیبی در بلاد روم روی داده، از این رهگذر به جانب حله آمدن موقوف شد.

درین روز نیز از جانب مهدی خان سلطان حاکم دورق عریضه به درگاه گردون اساس آمد که سید منصور خان حاکم عربستان با جمعی از اعراب آل کثیر و آل فضول جمعیت نموده بر سر قلعه محسنیه رفته قلعه مذکور را به دست می آورد. اما نارین قلعه به دست سید محمدخان است و امیر نعمت الله خالوی سید محمدخان نارین قلعه

مذکور را محافظت نموده مخالفان را راه نمی‌دهد. تا آنکه سید محمد خان به کومک او آمده داخل قلعه می‌شود و سید منصورخان منکوب شده [۹۸ ب] از پای قلعه فرار می‌نماید.

و از جانب ایوبخان حاکم سلماس نیز خبر آمد که عساکر وان و اکراد آن محال جمعیت نموده اراده تاخت آذربایجان دارند. حضرت ظل‌الهی تکیه به عون عنایت یزدان* نموده [جاسوسان] به هر طرف روان ساخته انتهاز فرصت داشتند که:

عریضه حسن‌خان حاکم هرات رسید که عبدالرحمن اتالق با دوازده هزار اوزبک از المانچی و غیره از راه چهل دختران به کسویه آمده و جمعی را جدا نموده به ولایت خراسان فرستاده تاخت و تاراج نمودند و در روز پنجشنبه هیجدهم از آب مرغاب عبور نموده مراجعت کرده‌اند.

و ملازم بیگتاش‌خان حاکم بغداد خبر آمدن ینکچری آقاسی را به بیره‌چک* و خروج سردار از حلب آورده به عز عرض رسانیدند. و نواب کامیاب درین روز جاسوسی از اهل روم را که در دار السلطنه تبریز به دست آمده بود به پای فیل انداخته مقتول ساختند. و میرفتاح اصفهانی را رخصت انصراف به جانب بغداد داده روانه کردند.

و در تالاری که مسکن آن مظهر اقبال بود در آن روز جشن نموده امرا و اعیان دولت ابواب خوشدلی و شادکامی بر روی آمال خود گشوده به کشیدن جامهای راح روحانی مبادرت نموده داد عیش و عشرت دادند

نشستند باهم به عیش و سرور

کدورت همین بود نالان ز دور

[۹۹ الف]

در روز شنبه هفتم از جانب امیرخان قورچی‌باشی سردار خراسان

رضاقلی بیك ملازم او به چاپار آمده خبر آورد که عبدالعزیزخان ولد ندر محمدخان به عزم تاخت خراسان با بیست هزار اوزبك به کسویه آمده چند روز توقف نمودند. اما چون متوطنان خراسان از آمدن مطلع شده بودند اسباب و اموال خود را به قلاع محکم برده آنچه لازمه مردانگی بود به عمل آوردند. مشارالیه را از آن حرکت ناهنجار کاری از پیش نرفته به قصد محاصره فراه از آن راه روانه شد. بیست روز در پای قلعه فراه توقف نموده از آنجا نیز چون حصانت قلعه را مشاهده می نماید با هزار خروار یأس روی به ولایت خود می گذارند و خاطر از رهگذر ایشان جمع شده حضرت ظل الهی بجهت ورود این خبر خلایع فاخره بجهت قورچی باشی با ارقام مطاعه روان ساختند.

و در این روز میرهای ایلچی دارای ممالك هندوستان را که بجهت اسب خریدن آمده بود طلب نموده مجلس بر روی [او] آراستند و سوگاتی که میر مذکور همراه داشت از نظر مبارک همایون گذرانیده به تفقدات شاهانه سرافراز گشت.

و در روز چهارشنبه نوزدهم از جانب سلطنت پناه رستم خان والی گرجستان عریضه به درگاه جهان پناه رسید که چون قبل ازین والی دادیان اظهار مصاهرت با این غلام نموده بود درین ولا [۹۹ ب] همشیره خود را برداشته که بیاورد. حاکم باشی آجوق و طهمورث مردود از این مقدمه آگاهی یافته سر راهها را مسدود ساخته انتهاز فرصت داشتند که شاید دستبردی نموده مانع آن ازدواج شوند. این بنده خانزاد چون برین احوال مطلع شده با عساکر نصرت مآثر امرای قراباغ و شیروان و یکجہتان کسارتیل روانه آن صوب گردید و در پای التون قلعه که سرحد باشی آجق است و صفر پاشا حاکم اردهان چند نفر تفنگچی به کومک جماعت باشی آجق فرستاده بود رسیده ایشان را منہزم ساخته جمعی از ملازمان خود را از راه ولایت کوریال به یاری والی دادیان

فرستاده خود نیز از التون قلعه کوچ نموده در يك فرسخی محلی که طهمورث و حاکم باشی آجق توقف داشتند نزول نمود، و روز یکشنبه نهم شهر ذی قعدة والی دادیان با جنود نصرت توأمان خود در برابر طهمورث و لشکر باشی آجق صف آرای می کرد و چون تلاقی فئتين دست می دهد به اندك فرصتی شکست عظیم به لشکر باشی آجق افتاد. حاکم مذکور با چند نفر از اوزناوران کاخت و باشی آجق اسیر و گرفتار گردیده دو سه هزار نفر دیگر مقتول می شوند. طهمورث و ولد پادشاه باشی آجق گریخته خود را به قلعه کت می اندازند. والی دادیان دیدی فال همشیره خود را بعد از فتح چنین مصحوب ملازمان اعتباری [۱۰۰ الف] به اردوی این غلام فرستادند و اراده چنان است که فیما بین والی دادیان و این کمترین بندگان ملاقات واقع شود. اگر از سده سنیه رخصت انصراف حاصل شود به عمل خواهد آمد. حضرت ظل الهی را از شنیدن این خبر کمال بهجت و سرور روی داده ملازم رستم خان را با خلایع فاخره و اسب و زین با ساخت طلا روانه نموده در رقم قید نمودند که اگر ملاقات فیما بین آن سلطنت پناه و والی دادیان روی دهد چون در این ولادیم از یکرنگی می زند قصوری ندارد و رقم را به تعجیل روان ساختند.

مقارن این حال عریضه سید منصور خان عرب که بر قلعه حویزه دست یافته بود به درگاه جهان [پناه] آمده اظهار ایلی و بندگی بیش از پیش نموده بود ارقام استمالت نامه با خلایع فاخره بجهت آن فرستاده در دلجوئی او دقیقه [ای] فرو نگذاشتند.

و در روز پنجشنبه بیست و پنجم میرزا محمد واقعه نویس به جوار رحمت ایزدی پیوسته جای او را بعد از چند روز به میرزا معصوم مستوفی بقایا شفقت نمودند.

چون کار آگاهان عالم صورت و معنی در ضمیر روشن نفسان عالم تحقیق دایم به دریافت معانی دقیق که هرآینه صلاح امور ملك در آن است سعی می نمایند لهذا درین ایام قاید توفیق به الهام حضرت

واهب واجب التکریم در سراچه خاطر آفتاب مآثر حضرت ظل الهی که پرتو تجلیات غیبی است [۱۰۰ ب] راه یافت که چون دار السلطنه تبریز اکثر اوقات از ممر سیل و باران خرابی به آن راه یافته خانواده های قدیم از رهگذر آن آب به خاک برابر می گردد هیچ بهتر از آن نیست که چون به نفس نفیس درین ولایت نزول واقع شده ممر سیل را حفر نموده راهها و ممرها را با سنگ و صاروج مسدود سازند که دیگر اذیتی و خرابی به شهر راه نیابد. فرمان قضا جریان شرف نفاذ یافت که در روز غره شهر ذی الحجة الحرام قورچیان و غلامان و آقایان و عمله بیوتات بر سر کار حاضر شده در کندن نهر* مذکور سعی باشند. حسب فرمان همگی با بیل و کلنگ و اسباب و مایحتاج متوجه شدند و زمین مذکور را قسمت نموده به فراخور هر کس رسد رسیده در حفر آن شروع نموده در اندک فرصتی به اتمام رسانیدند. قضا را پیش از شروع این امر اصلا قطره [ای] باران از ذروه سما میل کره ارض نمی نمود. بعد از اتمام نهر* مذکور از اثر باران بسیار سیل عظیمی بهم رسیده که اگر آن کار متمشی نمی شد بنای تبریز را از شدت آن سیل در عدم آباد می یافتند. این مقدمه عظمی بی آنکه پای مشوره و صلاحی در میان باشد از خاطر همایون سر زد. امید که تا خامه تقدیر ورق* منشور ماه را به طفرای هلال موشح می گرداند منشور دولت و اقبال به توفیق جاه و جلال حضرت اعلیٰ مخلد باد ایام در ایاد بیرون از عدد آحاد تا هر عددی [۱۰۱ الف] باشد از آحاد مؤلف.

بر رای لباب اهل استعداد مخفی نباشد که چون میرزا تقی وزیر دارالمرز که بجهت سعایت جمعی از نظر عاطفت شاهنشاهی افتاده با طالب خان اعتمادالدوله مجادله آغاز نهاده بود مدتی چون غریقی که به هر چیزی تشبث نماید به جانب هر کس توسل می نمود و چون گمراهی که به هر وجه راه جوید بر آن طرف تمسک می نمود تا آنکه هواخواهان جانسپار در محل مرغوب محاسبه او را که مبلغهای کلی

می‌شد نوشته در روز چهارشنبه سیم ذی‌حجه به خدمت اشرف آورده گذرانیدند و چون حساب او بی‌باقی درآمد نواب همایون تفقعات بینهایت نموده مجدداً وزارت دارالمرز را به او شفقت نمودند. مشارالیه به شرف پابوس مشرف شد.

و درین روز ملازم رستم‌خان والی گرجستان آمده خبر ملاقات والی مذکور را با حاکم دادیان و مراجعت سلطنت پناه معظم‌الیه را به الکای کارتیل آورد. حضرت ظل‌الهی در روز عید اضحی به باغ تقی سلطان رفته جشن عظیم ترتیب داده.

درین روز میرزا معصوم بجهت واقعه‌نویسی و میرزا ابوالفتح ولد میرزا محمد بجهت وزارت غلامان به شرف پابوس مشرف گردیدند. و مقرر شد که سپهسالار در تبریز توقف نماید، و خود به دولت و اقبال در ساعت سعد سوار شده متوجه بیلاق سهند گردیدند.

و چون چمن سعدآباد که از قرای [۱۰۱ ب] معتبر تبریز است و در نهایت صفا و فضا و در نظر همگنان جلوه‌گر بود نزول واقع شد، ساکنان آن سرزمین به عز عرض رسانیدند که در يك فرسخی محل مذکور مغاره‌ای است که از ابتدا تا انتهای آن بیست گز بیشتر نیست و در آخر آن مغاره گوی است که عمق آن سه گز باشد و آن گو را به مرتبه [ای] عفونت و سمیت غالب است که هر ذی‌حیاتی را که در آن بیندازند فی‌الحال کشته می‌شود. حضرت ظل‌الهی را این معنی گوشزد گردیده به عزم سیر آن مغاره روانه شدند و چند رأس گوسفند و بز در آن مفاک انداخته به تجربه حاصل شد که سخن مردم آن ولایت خلاف نبوده حقاً که آن مکان محل تعجب است.

در آن سرزمین ملازم بیگتاش‌خان آمده به عرض رسانید که چون دایم از اعراب موصل دستبردها روی نموده بود بجهت تلافی مقدمات ایشان کنعان آل مهنا را با خالد بیک فرستادیم که در تلافی آنچه از دست برآید تقصیر نمایند. ایشان با قشون خود به جانب آن ولایت رفته اهل موصل تاب مقاومت نیاورده فراری می‌شوند. اعراب مهنا

ایشان را تعاقب نموده تا حوالی دیاربکر می‌برند. در آنجا کومک به اهل موصل رسیده جنگ عظیمی واقع می‌شود. آخر الامر شکست بر لشکر مخالف افتاده جمعی اسیر و دستگیر می‌شوند و پانزده هزار گوسفند و شتر و گاو به دست اعراب افتاده [۱۰۲ الف] سالمًا غانما مراجعت می‌نمایند.

واخشتی سلطان نیز عریضه فرستاده در طلی عریضه قید نموده که سید محمدخان قبل ازین از صدمه سید منصور خان گریخته به بصره رفته بود. سید منصور قلعه محسنیه را نیز به تصرف خود درآورده این کمترین بندگان با شیخ فرهاد به حوالی قلعه محسنیه رفته که شاید سید منصور دم از ایلی بزند. خدمتش از قلعه بیرون آمده شروع در جنگ و نزاع نمود و جمعی از طرفین مقتول شدند. آخر الامر چنین مذکور شد که سید منصور از کرده خود نادم است. حضرت ظل‌الهی در این روز کوچ نموده متوجه ییلاقات سپهند بود. هر روزه اخبار متواتر از اطراف [می] رسید.

در این ولا طهما سبقلی خان کس خود را به درگاه جهان پناه فرستاده خبر آمدن سردار به دیاربکر و آمدن به ارزن روم را آورده اظهار نمود که خواندگار اباز پاشا را به قتل آورده با فرنگیان صلح نموده متوجه ولایت حلب است. حضرت ظل‌الهی به سعادت و اقبال ازین اخبار چیزی به خاطر راه نداده از گدوک شبلی عبور نموده به قوری گل نزول اجلال واقع شد.

درین روز حسن خان حاکم هرات و خلف بیک به شرف پابوس سرافرازی یافته منظور نظر عاطفت شاهانه گردیدند و بزم عیش و شادمانی بر روی ایشان آراسته، هر لحظه به شفقتی ممتاز و سرافراز می‌گشتند.

بعد از دو روز از آن مکان کوچ واقع شده به حوالی [۱۰۲ ب] سپهند رسیدند. در تعریف خوبی آن ییلاق و چمن زبان روزگار الکین است. غایتش شمه [ای] از فضای آن بیان کردن لازم است.

□□

□□

ذکر ورود مخیم اقبال در بیلاق سپند و به عیش و کامرانی
بودن و به قتل آمدن طالب خان اعتمادالدوله و اغورلوخان
ایشیک آقاسی باشی و دیگر سوانحی که در آن مکان روی نمود

□□

□□

چون آن سرزمین محل ورود آن مرکز دایرهٔ اجلال گردید در هر
طرف آن وادی که سیاح نظر پرواز می نمود چشم بر روی گل و
لاله های رنگارنگ می گشتود و به هر مکانی ده سیار خیال عبور می-
نمود تکیه بر سبزه می کرد و سبزه زارش به نزاهت چون روضه ارم
و ریاض عرصه اش سبز و خرم. آب روان آن مرغزار چون جعد بتان
پر شکن و آب انهارش بغایت صافی و روشن. طرهٔ سنبل شانه زدهٔ باد
صبا و زلف بتفشه به دست مشاطهٔ نسیم مطرا. جام شقایق چون ساغر
صهبا لبالب بادهٔ ارغوانی و کاسهٔ گل مالا مال شراب زندگانی.
صحرائش از طراوت و صفا قبول جان خردمند و از خضرت و نزاهت
مرغزار ارم. چون ساحت جود کریمان طول آن بی هنجار و چون خاطر
دوراندیشان فسحت و دلکشی آن بسیار. گفتی از خط استوا سطحی
راست کرده و از دایرهٔ معدل قطعه [ای] برانگیخته. از سرسبزی
مرغزارش زمانه خط نسخ بر طراوت ریحان [۱۰۳ الف] کشیده و
بساط زمردی پیکرش. آب روی زمرد و پیروزه برده. از سبزه و صفا
چون آینه که عکس خط دلفریب خوبان بر آن افتد یا خود آیینی که
از رطوبت هوا زنگار پذیرد.

چو مینو چراگاهی آمد پدید که از خرمی سر به مینو کشید
روان آب در سبزهٔ آب خورد چو سیماب در پیکر لاجورد

چون حضرت ظل الهی به دولت و اقبال آن سرزمین را به فر و
شکوه آراستند و در منزلی که محل نزول پادشاهان سابق و به یورت
بایندری اشتهار داشت فرود آمده سایبانهای منقش به دیبا و زربفت

بر سر پا کرده بر چهار بالش دولت و متکای عظمت تکیه نموده آیین عیش و سرور به تازگی روی داد و هر روز به طریقی و هر لحظه به روشی زنگ زدای ضمیر آفتاب تأثیر گشته در مراعات خاطر یکجہتان ساعی بودند.

بر رای کارآگاهان عالم کون و فساد و بر ضمیر دانایان و متوطنان سبع شداد ظاهر و باهر است که پادشاهان اولوالعزم برگزیده حضرت واهب متعال اند، آنچه در اندیشه خواص و عوام درنیاید به سرپنجه نجات و بسالت و به قوت بازوی کامکاری میسر می گردانند و هرچه به رزانت رای و تدبیر صواب متعلق بود به استشارت رأی روشن و استعانت ضمیر منیر به فیصل می رسانند. هرچند آن امر در نظر دوربینان به لباس دیگر جلوه نماید اما عاقبت آن محمود است.

انموذج* این مقدمه به قتل آمدن طالب خان [۱۰۳ ب] اعتماد الدوله است که چون در ایام منصب از باده خوشگوار دولت عنان تمالك و دوراندیشی را از دست داده مدام با جام هوش ربا دست در آغوش داشت معاندان که از دیرباز رشته مخاصمت را در پیچ و تاب داشتند و در انتهاز فرصت بودند به گفتگوهای سعایت آمیز مزاج اعتدال سرشت حضرت ظل الهی [را] نسبت به او منحرف ساخته تا آنکه در روز جمعه دوم شهر صفر سنه ۱۰۴۴ که نواب همایون در خانه حسن خان حاکم هرات مهمان بودند آن وزیر عالیمقدار را با اغورلو خان ایشیک آقاسی باشی و حسن بیک یساول صحبت مقتول ساختند.

آری درین سخن نیست که سرپنجه تقدیر به دست تدبیر نتوان پیچید و با شخص قضا مقاومت مفید نیاید. حبذا سبکروخی که با قضا [ی] نازل از راه مرافقت مسارعت نماید و خوشا کاملی که با اجل موعود بقدر مخالفت تبدل نکند.

خنك برق كو جان به گرمی سپرد
 به يك لحظه زاد و به يك لحظه مرد
 نه افسرده شمعی که چون برفروخت
 شبی چند جان داد و آنکه بسوخت

بعد از کفایت مهم ایشان قاضی محسن ولد قاضی معز را نیز سیاست نموده به جزای اعمال سزا دادند.

در همان روز امر وزارت به میرزا تقی و منصب ایشیک آقاسی باشیگری به امامقلی بیگ یوزباشی ایناللو نامزد شده حکم جهان مطاع به طلب او روان شد.

و در روز جمعه شانزدهم [۱۰۴ الف] شهر صفر میرزا تقی به رتبه وزارت سرافراز گشته به شرف پایبوس مشرف گردید.

و درین روز سید محمدخان و * سید حسین خان ولدان زکریا* خان با پنجاه نفر شاهی سیون شده در مجلس همایون مشمول نظر عاطفت گردیدند.

و جمعی از اکراد را که ایوب خان حاکم سلماس گرفته بود به نظر آورده مورد سیاست گشتند.

و در روز سه شنبه یازدهم ربیع الاول سنه ۱۰۴۴ امامقلی بیگ ایناللو بجهت منصب ایشیک آقاسی باشیگری، و رضای خلیفه بجهت اسم خلفای*، و اغورلوبیک بجهت نظارت دفترخانه مقرر گشته به پایبوس مشرف شدند.

و در بیست و پنجم شهر مذکور که از ییلاق سهند کوچ نموده متوجه چمن اوجان گردیدند در اثنای راه محمد خان بیگ برادر میرزا تقی اعتمادالدوله بجهت وزارت مازندران، و آقا زمان اصفهانی برای وزارت رشت، و میرزا تقی اصفهانی جهت منصب وزارت لاهیجان، و عمادا که قبل ازین کشیک نویس بود بجهت وزارت قزوین، و محمد بیگ ولد منوچهر بیگ غلام به جای حسن بیگ به

یساولی صحبت تعیین شده پابوس نمودند.
و از چمن اوجان بعد از چند روز توقف کوچ نموده متوجه دارالسلطنه قزوین شدند و به دولت و اقبال در عمارت دولتخانه نزول نموده متوطنان دارالسلطنه مذکور از ورود موکب مسعود سر مباحات به فلك اثير* رسانیدند.

و در روز پنجشنبه سیم جمادی الاولی عریضه‌ای از جانب [۱۰۴] علیمردانخان [حاکم قندهار] به پایه سریر آمد که صفدرخان ایلچی هند به محل دوکی آمده چنین مذکور می‌شود که در غرة جمادی الثانیة داخل قندهار خواهد شد. نواب همایون در تدارک آن مقدمه کوشیده ارقام مطاعه به خان مذکور نوشتند که چون وارد قندهار گردد اوضاع و اطوار او را به قید تحریر درآورده به درگاه جهان‌پناه ارسال نمای.

و در آن روز سبحان‌ویردی بجهت یساقچی باشیگری، و مقصود بیک ولد خلف بیک به واسطه یساولی صحبت تعیین شدند.
و در خاطر همایون خطور کرد که در حله قلعه [ای] بنا شود که متوطنان آن بلاد از رهگذر متمردان در امان باشند، و در چهارشنبه بیستم حاجی بیک برادر جبادارباشی بجهت مهیا ساختن اسباب قلعه متوجه حله شد.

و حضرت ظل‌الهی در دارالسلطنه قزوین به عیش و کامرانی مشغول بوده در دلجوئی مظلومان و تنبیه ظالمان سعی موفور می‌نمودند که در روز شنبه پانزدهم شهر جمادی الاولی از جانب امیرخان قورچی‌باشی که سردار خراسان بود عریضه به درگاه گردون اساس آمد که عبدالعزیزخان ولد ندرمحمدخان با بیست هزار اوزبک به عزم تاخت خراسان آمده اراده داشت که تا حوالی مشهد و سبزوار ویران نموده محالی آبادان نگذارد. چون این خبر را منهبیان آوردند این کمترین بندگان در جمعیت لشکر خراسان و تفنگچیان آن مرز و بوم [۱۰۵ الف] سعی نموده به اتفاق منوچهرخان حاکم مشهد و

جمعی از مردم هرات و میرکلان خفاجه و سایر تفنگچیان خراسانی به عزم جنگ ایشان روان گردید. جنود نامعدود اوزبکیه در حوالی قریه تجرود نزول نموده بودند که عساکر نصرت مآثر را برداشته به تعجیل از بیراه روانه گردیدیم و به نوعی طی منازل واقع می شد که چون خیال در دل شب پنهان از طلایع حواس^{*} می رانندیم و چون ضمیر در خزانه رازدار محبوب از دیده بان خواطر می آمدیم. زمین را به دست و پای اسبان چنان می سپردیم که دل خاک از آن آگهی نمی یافت، و فرود و فراز راه [را] چنان طی می کردیم که برید انفاس در صعود و هبوط بدان وقوف نیافت. قطع منازل از ماه چنان استعاره نمودیم که عین الشمس بر آن دیده ور نشد، و پروین مثال لشکر چنان جمع کردیم که دیده مواکب ندید، دو منزل را به يك منزل چنان رانندیم که همراهان جهات بر آن اطلاع نیافتند، و چهار گوشه بیابان را چنان درنوشتیم که مسافران صبا را خبر نشد. بامدادی که هندوی پاسبان شب دریچه صبح را به روی ترکتاز مشرق باز کرد و لشکر نیمروز از کمین گاه ظلام بر عرصه سپهر تاختند

چو خورشید تابنده بنمود چهر در باغ بگشاد گردون سپهر

به محل موعود رسیده بی آنکه ملاعین [را] از ورود جنود مسعود اطلاعی باشد [۱۰۵ ب] در برابر ایشان صف آرای گشته شروع در مجادله شد و دلاورانی که تیغ مردانگی را از سرچشمه شجاعت آب داده بودند و بلارک هندی را از ترکتاز جلادت و مردانگی به صیقل مراد زدوده تیغ انتقام از نیام کشیده بر آن گروه حمله ور گشتند، نایره قتال از محل بام تا وقت شام به نوعی مشتعل بود که به آب سیل الغرم منطفی نمی شد. چون آفتاب در پرده خفای مغرب متواری گردید آن بخت برگشتگان مشعلها افروخته به کارسازی اسباب معرکه مشغول بودند. اما معلوم شد که مضمون «الحرب خدعة» را به خاطر رسانیده برافروختن مشاعل را به جهت روشن ساختن راه گریز مهیا

نموده بودند که:

درین اثناء جمعی از قراولان خبر آوردند که عبدالعزیزخان با لشکر اوزبکیه فراری شده روی به ولایت خود گذاشته غازیان شیر شکار از شنیدن این خبر مسرت آثار آن گروه را تعاقب نموده جمعی کثیر را به دست آورده قریب به سه هزار کس را مقتول ساختند و خزاین عبدالعزیزخان به دست عساکر افتاده جمعی اسیر و برخی مقتول شده عنقریب به پایۀ سریر خلافت مصیر خواهد رسید. حضرت ظل الهی را از این خبر مسرت و حبور بی اندازہ روی داده خلایع فاخره بجهت قورچی باشی و امراء و مین باشیان و یوزباشیان که در آن معرکه حاضر بودند [۱۰۶ الف] فرستاده ارقام مطاعه عز ورود یافت که در محل خود هریک که در جانفشانی تقصیر نکرده اند به جایزه و انعام سرافراز خواهند شد و ایشان را به همه جهت مستمال ساخته به نوازشات و تفقدات سرافراز ساختند که:

درین روز خبر رسید که از جانب والی دادیان ایلچی به اتفاق کیخسرو بیک قوم سپهسالار به درگاه جهان پناه آمده بجهت آن مقدمه مهماندار تعیین نموده ایلچی را به محل خاصی فرود آوردند. بعد از ورود آن خبر عریضۀ سید منصورخان حاکم حویزه رسید که سید محمدخان ولد سید مبارک که به بصره رفته بود به قصد استرداد قلعه حویزه با جمعی از اعراب آل کربلا و فضول آمده این غلام سیدهاشم پسر خود را به برادر او فرستاده بعد از جنگ سید محمدخان به دست آمده اراده آن است که این کمترین بندگان به شرف پابوس مشرف شوم.

و از جانب علیمردان خان خبر آمد که صفدرخان در بیست و سیم شهر جمادی الثانیہ داخل قندهار شد. حضرت ظل الهی ارقام مطاعه با خلعت فاخره مصحوب محمد بیک یساول صحبت بجهت ایلچی مذکور روانه نمودند.

در بیست و هشتم شهر مذکور سروزنده که امیرخان قورچی باشی

در آن جنگ به دست آورده با کتابخانه و اسباب عبدالعزیزخان به نظر مبارك اشرف رسید. اسباب او را به انعام سلطنت پناه [رستم] محمدخان مقرر نمودند.

و درین [۱۰۶ ب] روز از جانب طهماسبقلی خان خبر رسید که ابدال نام شخصی از اهل شوره گل با رومیان قارص زبان داده جمعی از اهل قارص را به قلعه مغازبرد آورده و ولد حاکم مغازبرد را که جانشین پدر بود دستگیر کرده قلعه را به اهل قارص داده است.

و در روز چهارشنبه دهم شهر رجب المرجب امامقلی بیك قاجار ایشیک آقاسی را بجهت حکومت قلعه آخسقه، و سلیمان بیك قوشچی را بجهت محافظت الکای قبه تعیین نمودند، و اوتارخان بجهت سفر خراسان به شرف پایبوس مشرف شد.

تنگوز ئیل ۱۰۴۴

رسیدن نوروز تنگوز ئیل سنه اربع و اربعین و الف و وقایعی
که درین سال از پرده حفا به منصفه ظهور جلوه گر شد

ز سال نو همه غمها کهن شد	بهاری آمد و عالم چمن شد
زده ابر بهاری شادیانه	قدوم عیش را از هر کرانه
گل قالی ز پامالی بخوابید	جهان از خرمی بر خویش بالید
جرس خود پنبه شد در منع شیون	ز بس نرم از رطوبت گشت آهن
که از آسیب شبنم آب می شد	چنان گل از هوا شاداب می شد
سخن دیگر نیارد مختصر کرد	ره توصیف آن را هر که سر کرد

در روز چهارشنبه دوم شهر شوال سنه اربع و اربعین و الف
که چهار ساعت از روز مذکور گذشته بود مسند نشین فلك از منزل
حوت به خلوتخانه حمل آمده عالم را به نور جمال خود مزین ساخت.
حضرت [الف ۱۰۷] ظل الهی در دارالسلطنه قزوین در تالار باغ جنت
جشن عظیم ترتیب داده ایلچیان دادیان و سایر مهمانان را طلب
داشته تا غروب آفتاب به عیش و کامرانی مشغول بوده به انعامات
وافر ساحت خاطر همگنان را شاد ساختند. پاکا، منزها، واجب الکرم
و مفیضی الجودی، چنانچه عالم طبیعت را بر حسب چرخ آبگون چون
فرش بوقلمون به ازهار و اشجار گوناگون رونق و طراوت بی اندازه
بخشیدی ذات خجسته صفات عالم ملك و ملت و جهان دین و دولت را

به فر آفتاب جلال و سعد اکبر عز و اقبال از مکاره حوادث دوران در حفظ حمایت خود نگاه دارد که به اعتدال هوای دولت که ربیع الابرار ایام است گلبرگت بجهت نوبهار سعادت بر شاخسار آمال علمای اعلام و فضیلت ایام و ملوک اکناف و اشراف اوتاد و عباد و کافه انام و سایر خواص و عوام نصرت و طراوت و خضرت و نداوت تازه یافت که دست آسیب و نکبات حدثان بنی الشهور والا عوام بل الی منقرض الایام از تعرض اذیال و اکمام آن قاصر است.

در این روز نوروز و موسم فرخنده فیروز که طراز دیباچه جشن شاهان عجم و طرب نامه فریدون جم است هر فردی از افراد دولت قاهره و احباء حضرت زاهره به اقسام تحف و هدایا من الذهب و الفضة و الخیل المسومة و الانعام [۱۰۷ ب] بدین درگاه گردون سا و بارگاه فرقد آسا تقرب می نمودند.

چیست کان نیست تو را تا بر تو آن آرند

[هم سخن زانکه سخن نزد سخندان آرند]

القصه روزگار فرخنده آثار را به شادکامی می گذرانیدند که در روز چهارشنبه نهم قباد آقا ملازم طهما سبقلی خان عریضه به پایه سریر اعلی آورد که سوداگر سردرودی و يك نفر جاسوس از استنبول آمده خبر آمدن خواندگار آورد که به قصد استخلاص ایروان روانه است، و این سخن به تحقیق پیوسته.

چون در دارالسلطنه قزوین از اثر عفونت هوا طاعون و وبا بهم رسیده نواب همایون به ییلاق دریاوک که در سه چار فرسخی دارالسلطنه مذکور بود نقل نمودند و در قزوین از اثر صعوبت آن بیست هزار نفر از دست ساقی اجل شربت شهادت چشیدند و اثر آن فتور به اکثر ولایات شایع شد. درسلطانیه و ابهر و طارم و خلخال و زنجان و بعضی از ولایت آذربایجان و اردبیل و گیلانات جم غفیر و جمع کثیر نابود گشته ناله و افغان خلایق به فلك اثیر می رسید. حضرت

ظل الهی بعد از چند روز توقف دریلاق دریاوک به دارالسلطنه مذکور رجعت نمودند.

و در روز یکشنبه نهم شهر مذکور شاهویردی سلطان استاجلو بجهت حکومت دربند تعیین شده، سیاوش سلطان حاکم سابق او را معزول ساختند.

و در آن ایام از ممر سیل در بلدة دارالمؤمنین [قم] [۱۰۸ الف] خرابی بسیار روی داد و شخصی بجهت تاریخ آن داهیه این مصرع را گفته: «خاک قم را بیاد داد این آب» - الحق بسیار مناسب واقع است.

در آن روز بنای عمارت و باغ درحوالی آسیاب سیاوش بیک نهاده در ساعت مسعود جشن عظیمی در آنجا نموده داد عیش و عشرت دادند. و در روز دوشنبه پنجم شهر ذی قعدة جانی بیک یساول صحبت را مقرر فرمودند که چون آمدن خواندگار به حدود چخورسعد مشخص شده با لشکر قسرا باغ و شیروان و چخورسعد در آن ولایت جمعیت نموده اگر از جماعت اکراد و مخالفان حرکتی روی نماید در ازاله آن کوشد. خدمتش به پابوس مشرف شده روانه مقصد گردید.

مقارن این حال خبر فوت سلیم خان حاکم کاخت به درگاه جهان پناه رسید و بحری بیک ماموی را که یکی از جانشینان این استان بود به حکومت آن ولایت سرافراز کردند. خدمتش با میرزا محمد برادرزاده مین باشی تفنگچیان که بجهت محافظت قلعه لوری تعیین شده بودند به تقبیل استان گردون اساس مشرف گشته روانه شدند. و در روز جمعه نهم ذی حجه خبر آمدن خواندگار به ولایت سیواس به سمع منتسبان درگاه علیه رسید که از آنجا بلامکت متوجه ارزن روم است و توپخانه را پیشتر [روانه] نموده.

درین روز جاسوسی از جانب طهماسبقلی خان رسید [۱۰۸ ب] که خواندگار بعد از ورود به ارزن روم خلیل پاشا حاکم آنجا را با پسرش به قتل آورده روانه ایروان گردید. احکام مطاعه به طریق

استمالت به طهماسبقلی خان و سپاهیان قلعه دار ایروان نوشته با خلاع فاخره فرستادند که اینک رایات جاه و جلال به فیروزی و اقبال روانه الکای آذربایجان است. در خدمات خود مجد و مردانه بوده آثار سعی به ظهور آوردند که هر یک مشمول نوازشات شاهانه خواهند شد. و در روز چهارشنبه دوازدهم شهر محرم الحرام سنه ۱۰۴۵ به ساعت مسعود حضرت ظل الهی از دارالسلطنه قزوین سوار شده به عزم سفر خیر اثر آذر بایجان پای دولت در رکاب سعادت گذاشته روان شدند و بعد از طی مسافت به سلطانیه و ابهر آمده چند روز در قصبه ابهر رحل اقامت انداختند.

و در آن منزل اعتدال سرشت میر فتاح اصفهانی از بغداد آمده به شرف پابوس رسید و بعد از چند یوم مشارالیه را به نوازشات و عاطفات پادشاهانه سرافراز گردانیده بعد از آنکه خبر نزول عساکر سلطان مراد به حسن سویی مشخص شد خدمتش را به اتفاق قاسم آقا ملازم طهماسبقلی خان به ایروان فرستاده حکم کوتوالی شفقت کردند که در محافظت قلعه نهایت سعی به عمل آورد.

و قزاق خان حاکم سابق شیروان را بجهت مرمت نمودن برج [۱۰۹ الف] و باره قلعه دارالسلام بغداد روانه کردند که به صلاحدید حاکم آنجا اگر تعمیرری باید بکند.

و در روز چهارشنبه نوزدهم شهر محرم علیقلی بیگ برادر سپهسالار بجهت دیوان بیگی گری و میر شاه طاهر ترشیزی بجهت وزارت اصفهان و ولد فضل علی سلطان حاکم پنجاه به جای والد حاکم شده پابوس نمودند، و حکم ایالت دارالسلطنه تبریز به اسم رستم خان سپهسالار نوشته شد.

و در ساعت مسعود از قصبه ابهر به حد ترخص رفته علمهای جنگ را بجهت یمن ساعت بسته تکیه به عون عنایت پروردگار کرده روانه سلطانیه گردیدند.

و در یکشنبه بیست و هفتم شهر صفر سنه ۱۰۴۵ ملازم رستم خان

سیپهسالار که به ایروان رفته بود آمده به عرض رسانید که سلطان مراد خواندگار با وزیر اعظم و جنود نامعدود روم داخل قارص شده در این چند روزه به محاصره قلعه ایروان خواهند آمد.

و در روز پنجشنبه یازدهم خبر محاصره نمودن ایروان به سمع باریافتگان جاه و جلال رسید و جمعی از غازیان که اراده رفتن به قلعه ایروان داشتند مرخص گشته روانه شدند و هر روزه اخبار متواتر می رسید که عساکر رومیه سیه ها و توپخانه ها را به حوالی قلعه نزدیک آورده کار به محصوران تنگ شده حضرت ظل الهی از سلطانیه به تعجیل تمام کوچ نموده متوجه گردیدند، و چون موضع قرا [۱۰۹ ب] بلاغ چرخ بند مخیم سراق جلال گردید از جانب محمدقلی خان حاکم قرا باغ و فرخ خان بیگلربیگی شیروان خبر رسید که چون کار بر نگهبانان قلعه تنگ شده بود تاب مقاومت نیاورده قلعه را تسلیم نموده خود اسیر و دستگیر تقدیر گردیدند. حضرت ظل الهی را ازین خبر فی الجمله ملالی به خاطر همایون راه یافت.

و اما چون همیشه تکیه به عون و عنایت حضرت ذوالجلال داشت از آن منزل کوچ نموده به مقام برکش از بیلاق سراب است رحل اقامت انداخته شروع در سان عساکر نصرت مآثر کرده جمعی از غازیان شیر شکار را به عزم زبانگیری روانه آردوی خواندگار نمودند. و میرزا محسن مستوفی خاصه بجهت مهمانداری صفدرخان ایلچی تعیین شد.

در آن اثنا خبر رسید که خواندگار از سر تقصیر اهل قلعه گذشته سالمأ و غانماً آن جماعت را روانه نموده خود بعد از تعیین نمودن مرتضی پاشا را با لشکر معتمد خود به ایالت ایروان و روانه نمودن طهماسبقلی خان را با خدم و حشم به جانب استنبول روانه دارالسلطنه تبریز است.

و چون قبل ازین به سمع جلال رسیده بود که خلیل سلطان قرامانلو حاکم اخستاباد* در کومک اهل قلعه تقصیری نموده حکم به

قتل او صادر شد.

و از جانب حکام قلعهٔ بایزید و ماکویه نیز خبر رسید که بی آنکه آسیبی به ایشان برسد قلعه را خالی [۱۱۰ الف] کرده به مخالفان سپرده اند، حکم قضا مضی سمت ظهور یافت که آن دو میر عاقبت نامحمود را پوست از تن کنده به نظر همایون آورند. بعد از چندروز آن امر از قوت به فعل آمد.

و محمدعلی بیگ که قبل ازین به ایلچی گری به جانب هندوستان رفته بود نزد رستم خان سپهسالار که در حوالی تبریز و آن حدود انتهاز فرصت داشت فرستادند که تحقیق احوال ایشان نموده بیاید. مشارالیه متوجه گردیده سپهسالار از صدمهٔ ورود جنود نامعدود روم دارالسلطنهٔ تبریز را خالی نموده و در زوایای آن در کمینگاه فرصت نشسته بود. خواندگار بعد از گرفتن ایروان و به مقصد رسیدن به تبریز آمده از راه وان متوجه ولایت خود گردید و سپهسالار با عساکر فیروزی مآثر ایشان را تا حوالی خوی و سلماس تعاقب نموده جمع کثیر اسیر و دستگیر نموده به درگاه جهان پناه فرستادند. محمدعلی بیگ بعد از تحقیق احوال لشکر به شرف پابوس اشرف مشرف شده حضرت ظل الهی به عون اقبال و یاری حضرت ذوالجلال از برکش کوچ نموده متوجه دارالسلطنهٔ تبریز شد.

چون منزل قراچمن سرادق جاه و جلال گردید امراء دولتخانه و منتسبان اخلاصمند به عز عرض رسانیدند که استرداد قلعهٔ ایروان از جمله واجبات است چرا که آن محل امسال به دست نیاید نقصان و خسران بسیار به ولایت آذربایجان و شیروان راه خواهد [۱۱۰ ب] یافت بلکه اکثر ولایت از دست خواهد رفت. حضرت ظل الهی را آرای بندگان دولتخواه خود خوش آمده بجهت استرداد قلعهٔ مذکور عزم جزم نمودند. به شرح و بسط آن مقدمه در تحت مقدمهٔ ایروان نوشته می شود.

□□

□□

گفتار در وقایع آمدن خواندگار فرمانفرمای ممالک روم به صوب
آذربایجان و مراجعت آن و نهضت رایات جامو جلال به فیروزی
و اقبال بجهت استرداد قلعه ایروان و فتح کردن آن قلعه خیر
توأمان را بعون ملک منان و دیگر سوانحی و وقایعی که در آن
سفر خیر اثر روی نمود.

□□

□□

خجسته ترین بیانی و نیکوترین کلامی که سامعان خلوتسرای
قدس و ملکوت و نظاره گیان عالم لاهوت از استماع بهجت افزایش
جان را به دریچه گوش و دل را به نزهتسرای هوش آورند تا از تحریر
اقلام عنبرین فام این کلام مشام فهم و خردشان به شمایم
حکایات معطر گردد و سکنه خطه غبرا و متوطنان عرصه بیضا را
قوتی در تن و قوتی در بدن می آورم، اگر من بی بضاعت کم استطاعت
را از فرومایگی بجهت هر لفظی و بواسطه هر معنی بر در خلوتسرای
امیر شرف الدین علی یزدی و جناب فضائل مآب امیر خواند به دریوزه
و گدائی بایدرفت تا عبارتی تازه به دست آورده در کار مشکل پسندان
روزگار نمایم اما از آنجا که غیرت طبع بلند و نیت همت ارجمند
است بر معانی دقیقشان التفات ننموده [۱۱۱ الف] به تنمیق آنچه از
خاطر شکسته سر زند تسلی می شوم.

قلم چون از کف من کرد پرواز ز غیب آمد به گوش هوشم آواز
که کلکت گرچه باشد بی بضاعت ز فیض شاه یابد استطاعت

ملتمس آنکه هر دری که از بحر خاطر به نظر صیرفیان رسته
معنی پژوهی در آورم اگر در آن تفی یا آب صدفی ملاحظه کنند در
ازاله آن به کرم عمیم سعی نمایند و به جان حزین این کم مایه
دستگاه عبارت پردازی منت نهند.

غرض از تلفیق الفاظ شکسته بسته این ساکن زاویه خموشی
آن است که چون در آن معرکه حیرت افزا که نمونه روز فزع اکبر

بود در رکاب ظفر انتساب سایه‌وار مقیم بود و آنچه به قلم تحریر آمده بی‌دستگاه سخن آرائی است.

آنچه قلم نگارد امروز مملو [بود] از در شب‌افروز

بباید دانست که سبب تلفیق این اوراق بلاغت نشان مقدمه فتح و نصرت صاحب شکوهی است که ساحت با راحتش مطاف طواف سالکان خطه غبرا و سرچشمه لطف و عاطفتش منبع آب حیوان تشنگان بادیه خضراست. رهنمایی که به دستیاری قاید توفیق ره گم‌کردگان مسلک دین قویم را به شارع مستقیم درآورده ندای «اجیبوا داعی الله» به چهار طرف اقلیم رسانند و حق سبحانه و تعالی کلید فتح و نصرت در چنین سرپنجه نهاده و چنین بازوی کامکار را محل تأیید و تعویذ گردانیده، به هر جانبی که روی رایت ظفر پیکر بدان آورد مباسم آن ثغر* به امداد «فتح قریب» [۱۱۱ ب] خندان شد و به هر طرف که باد حمله برانگیخت مشام ایام از نسیم پیروزی معطر گشت.

با عزم تو کاسمان به گردش نرسد

جز فتح و ظفر کرا رسد همراهی

صحیفه خاطر شریفش محل نقوش حقایق و لوح ضمیر منیرش مهبط انوار دقایق، طبع گوهرافشانش مخزن اسرار الهی و ذهن وقادش مورد لطایف نامتناهی.

ز درك غایت علمش عیون مدرکه قاصر

ز کته آیت نعتش نفوس ناطقه مضمّر

قبة زرنگار چتر نصرت شعارش منور عرصه سپهر و غبار مواکب کواکب آثارش کحل الجواهر دیده ماه و مهر، پرچم علم‌کشورگشایش غیرت‌افزای زلف پر خم حور و خدم مجلس بهشت‌آسایش حیرت‌ده عقول غلمان دارالسرور. در ایام رزم صدای کوس دولتش نفخه صور

عدم به گوش اعدای مملکت رسانیده و به هنگام بزم نوای غمزدای مرحمتش جان اولیای دولت را مبتهج و مسرور گردانیده. سموم قهر جانسوزش جانگداز ارباب بغی و طغیان و نسیم لطف دل افروزش نصارت بخش ریاض ستمدیدگان، خنجر تیزش چون غمزه خوبان شورانگیز و تیغ بیدریغش بسان صرصر اجل قالع نهال عمر و اقبال اصحاب ستیز و آویز. وسعت ساحت ملك اسکندر در نظر همت عالی اثرش تنگتر از حوصله مردم بخیل و رفعت شجره قدر کسری* و قیصر در برابر عظم شأن ملازمانش بی وقعت از قروع نخیل*.

ای تختگاه ملك ترا عالم تنگ
يك پایه زبخت قدر تو هفت اورنگ

[۱۱۲ الف]

لطف تو نموده سوی هر کس آهنگ
رخ سوده به خاک کف پایش اورنگ

بعد از آنکه دهان را به هفت آب بشویم نام نامی و القاب سامیش را بگویم: مبارز دنیا و الدین، مشید مآثر الشرع المبین، ناصر امیرالمؤمنین، محی الدولة الصفویة، صاحب الدولة الباقي، منج الامال و الامانی، شاه صفی الدین الحسینی الموسوی صفوی، خلد الله ملكهما بسلطانهما و اوضع على العالمين برهانهما، بی شایبه تکلف سخنوری و غایله تصلف مدح گستری از مشاهدۀ صادرات افعال و ملاحظه واردات اعمال این پادشاه ستوده خصال واضح و لایح می گردد که در هیچ عصری از اعصار فرهای همایون بال جاه و جلال بر سر هیچ تاجداری مانند ذات بزرگوارش سایه سعادت و افضال نیفکنده و باز بلند پرواز تأیید ایزد متعال بر دست اقتدار هیچ دولتمند کامکاری بسان وجود فایض الجودش ننشسته، بر ذمت هریک از ناسجان دیبای براعت و ناسخان اوراق بلاغت و فصاحت واجب می نماید که در نظم فراید وقایع و نشر مآثر بدایع آن شرایط

اجتهاد و لوازم اهتمام به تقدیم رسانند و بر ذمت فضلالی جهان لازم است که در بیان مواقف مقدس آن مظهر انوار اله جهد مستطاع به تقدیم آورند و در ضبط جمل و تفصیل و اوقات همایون غایت [۱۱۲ ب] اجتهاد مفروغ گردانند.

و من بنده که از مبادی ایام صبی الی یومنا ذره مثال خاک برداشته عنایت و عاطفت آن مرکز دایره اقبال بوده ام و مانند شاخ ضعیف بنیة نبات پرورده ابر احسان این پادشاه والا جاه گشته مدتی بود که این اندیشه را همخواه ضمیر داشت که در جزایل نعمت آن حضرت که رقاب شکر از طوق منت آن عاجز است و صحایف سپاسداری از ذکر شمه [ای] از آن قاصر به مقابله خدمتی تلقی نمایم تا میامن ذکر ذکر بعضی از مواقف مقدس

نشاطی درآرد به خوانندگان مفرح رساند به داندگان
فسرده دلان را درآرد به کار غم آلودگان را شود غمگسار

به نوشتن این مسوده شروع نمودم و آنچه در ایام دولت به وضوح انجامیده بی شایبه تکلف و تصلف بر ورق اظهار نگاشتم.

چون مقدمه استرداد ایروان از معظم امور بود در آن باب پای ثبات افشرده شمه [ای] بیان خواهم کرد تا وقوع این داهیة عظمی بر عالمیان مبرهن گردد [که] تا انقراض عالم دیگر چنین فتحی صاحب شوکتی را روی نخواهد داد. انشاءالله که آنچه پیشنهاد همت است از قوت به فعل آید، بمنه و جوده.

چون در فن سیاق تاریخ، اولی آن است که نخست شمه ای از کیفیت حالات والی روم و آمدن او به آن مرز و بوم را [۱۱۳ الف] در حیز تحریر آورد تا سلسله سخن را ربطی به هم رسد و بعد از آن شروع در اخباری که موقوف علیه فتح قلعه است نماید، از آن سبب به تحریک نسیم عبارت آرای زلف شاهد معنی را به پیچ و تاب آورده

مفصل آن وقایع را به زبان بیزبانی بیان می‌نمایم و قامت شاهد سخن را به دیبای آن معنی می‌آرایم که:

چون سلطانمراد فرمانفرمای مملکت روم به اغوای شیطان و رهنمونی جمعی از جهول و ظلوم از ولایت خود به عزم تسخیر آذربایجان در حرکت آمده عنان کشورستانی به آن صوب معطوف داشت به تاریخ یازدهم شهر صفر در سنهٔ خمسین و اربعین و الف حوالی ایروان مضرب خیام او گردید. در نخستین گام یکی از قلعه‌داران بی‌سرانجام که همیشه از بادهٔ سرشار پندار در محنت خمار بود سر رشتهٔ احتیاط از دست داده پای وفای خود را به تیشهٔ ادبار بی‌اعتباری لنگ ساخته چهرهٔ مراد را به نیل بدنای سیاه گردانیده بی‌آنکه برج و بارهٔ قلعه را ملاقات صدمهٔ توپ و شعلهٔ قاروره واقع شود بی‌منازع و معارضی در تاریخ بیستم شهر مذکور در تسلیم نمودن قلعه سعی گشت و دودمان آبای خود را که از دیرباز به ملازمت این آستان ملک‌آشیان می‌باهات نموده، مغز استخوان از خوان نعمت بی‌اندازهٔ این دولت بلندآوازه [۱۱۳ ب] پرورده و آسوده داشتند خراب و ویران ساخت. این مقدمه را سپاه رومی مقدمهٔ فتح عظیم دانسته به تصور آنکه در هر قدمی همچون صیدی و در هر گامی همین آشیانه پابرجاست از چخورسعد بعد از آنکه ساحت قلعه را به مردم کاردان و بسیاری ذخیره و وفور توپ و تفنگ آراسته و پیراسته و مرتضی‌پاشای ثانی وزیر اعظم را که از معارف دلیران روم و مشاهیر بزرگان آن مرز و بوم بوده به رتبهٔ دامادی آن سلسله سرافرازی داشت و شجعان و رزم‌آزمایان به قوت شهامت او استظهار تمام داشتند به کوتوالی و سرکردگی آن قوم مقرر فرموده تیغ خونریز را به عزم تسخیر تبریز [تیز] نموده متوجه آن حدود گردید. چون پرتو این خبر بر پیشگاه ضمیر منیر آفتاب تأثیر نواب همایون اعلی تافت از دارالسلطنهٔ قزوین که یورت قشلاق آن برگزیدهٔ جهان‌آفرین بود در حرکت آمد. حکم قضا جریان به جمعیت

جنود ظفر ورود - به احضار عساکر گردون مفاخر شرف نفاذ یافت. تواچیان بهرام صولت به اطراف و جوانب دیار و امصار متوجه گشتند و خود به نفس نفیس بجهت عرض لشکر قیامت اثر در ییلاق سراب رحل اقامت انداخته دست اعتصام بر حبل‌المتین توکل زده همواره همت بلند شاه عالیجاه و نهمت ارجمند آن سلطان ظل‌اله از مبادی تنسیم صبا و تبسم گلزار نشو و نما متوجه آن بود که [۱۱۴ الف] مرتکب امری که در نظر ناقص‌فهمان کوتاه‌بین شاق نماید بیگمان در تسلیه خاطر نارسای ایشان کوشیده به نوعی در انجام و تدارک آن سعی نماید، «نه دست تو دارد خبر نه تیغ تو آلودگی» ظاهر گردد.

از آنجهت در نظر دقایق‌سنجان و دانش‌پژوهان صورت و معنی این ارادات دلیل‌قاطع و برهان ساطعی است بر خدا آگاهی آن یگانه زمان که امور کلی و جزوی او بی‌معاونت هاتف غیبی و بی‌رخصت الهام لاریبی تمشیت‌پذیر نیست. پس هرگاه ابواب عنایت الهی بر روی روزگار سعادت‌مندی مفتوح شود اگر یک‌چند او را از طلعت جمال عروس آمال مهجور داشته به ظهور صور مکاره بیارایند نباید رنجید. چه عاقبت غنچه مطلب شکفتن گیرد و شاهد مراد در آغوش آید. همچنانکه حضرت ابراهیم خلیل تا با القای آتش به اقدام رضا و تسلیم پیش نیامد خطاب مستطاب «یا نار کونی بردأ و سلاما» از مصدر عنایت سبحانی صدور نیافت و حضرت اسماعیل تا فرمان قربان را برطبق آیه وافی هدایه «یا ابت افعل ماتؤمر» گردن انقیاد ننهاد پرتو انوار عاطفت یزدانی از افق «و فدیناه بذبح عظیم» بر وجنات روزگارش نتافت و نبی عربی تا کربت غربت و شدت اعدای دین و ملت نکشید شمیم «انا فتحنا لك فتحاً مبیناً» بر پرچم رایت رسالتش نوزید.

به‌راه عاشقی هرکس نهد گام نبیند بی‌تعب روی دلارام

در این صورت خاطر فرخنده‌مآثر را از رهگذر چشم‌زخمی که به کید و خدیعت به ظهور آمده چرا متوزع و متفرق باید ساخت؟
 تو کار خود به خدا واگذار و رنجه مشو
 که کارسازی تو لطف کردگار کند

سبحان الله این چه حرف است که می‌گویم و این چه راه است که می‌پویم! از بی‌هوشی سر رشته کلام از دست دادم و عنان سخن را از کف رها کردم. همان به که مطلب طالب را به مطلوب حواله نمایم و پرده حجاب از روی شاهد مدعا برداشته به غازه عبارت تازه چهر دلبر معنی را گلگون سازم که:

چون ملك آرای ولایت روم با لشکر خصایل* مذموم که همگی را نقش معدومی به جای خط سرنوشت در ناصیه مثبت بود وسعت آباد دارالسلطنه تبریز را مخیم سرادق خود ساخت از ورود جنود آن خرابی بسیار بر ابنیه و عمارات آن بلدة طیبه راه یافت، منہیان قضا و قدر از صبا و صرصر سرعت سیر استعاره نموده شمه [ای] از حرکات ناهنجار ایشان به سمع حجاب درگاه عرش اشتباه رسانیدند، آتش غضب شاهنشاهی شعله‌ور و سطوت قهر پادشاهی پرده در گشته به عزم مقاتله و مجادله لشکر نصرت‌اثر را که بجهت مصلحت و تدبیر چون شیر در زنجیر نگاه می‌داشت رخصت انصراف ارزانی فرمودند که در اراقه و سفک دمای آن خون‌گرفتگان سعی نمایند. دلاوران ظفر توأمان «چو از شه نغمه رخصت شنیدند» [۱۱۵ الف] از عرض‌گاه لشکر فیروز تا ساحل بحر جنود کینه‌اندوز مخالف که بقدر مسافتی بود به یک چشم زدن طی نموده محیط آن دریای زخار گشتند، و از هر طرف سورن انداخته در قطع آمال آن بخت برگشتگان چون پیک آجال در کار بودند و ساحت آن عرصه بهشت شیم را چون حلقه خاتم بر سلیمان آن خیل دژم تنگ کرده نمودار صحرای جهنم ساختند، و در عرض سه روز توقف آن مخدولان چندان بیسروسامان و قالب بیجان

گردیدند که در ضبط حافظه مهندسی نمی‌گنجید. دلیران لشکر به دستiاری شمشیر هندی نسب افسونگر خط مندلی بر دور اردوی فلاکت اثر آن قوم کشیدند که هرکه پای از خط بیرون می‌نهاد سر به جای نقش قدم در پایش می‌افتاد و هرکه دست از آستین جلادت به‌در می‌کرد دستش از جلد دستی جلاد اجل دیگر روی آستین نمی‌دید. در اردوی آن گروه شدت جوع و محنت بی‌برگی به نوعی سمت ظهور یافت که متمولان آن طایفه از روٹ دواب و رؤوس کلاب تغذیه می‌نمودند و در آرزوی [نان] جان می‌دادند و در عوض ماست مهتاب می‌لیسیدند. چون تنگنای آن معرکه پراشوب در نظر پادشاه آسمان‌کلاه رومی‌سپاه که دم استبداد و استقلال می‌زدند و به زبان او به‌غیر لفظ «انا و لاغیری» جاری نمی‌گشت و باد نخوتش جبروت عظمت نمرودی را به بروت خود نمی‌آورد [۱۱۵ ب] و اساسه اسکندری را کمترین پایه وقار خود می‌دانست درآمد دانست که از حرکت بی‌هنجار فایده بغیر از سرگردانی مترتب نیست و از تخم-افشانی زیاده‌طلبی بری جز پشیمانی حاصل نه، طبل رحیل کوفته کام و ناکام از چنگ ستیز غازیان رزم مشتاق جسته از راه گریوه سلماس متوجه دارالامان وان گردیده شفقت و مرحمت حضرت ظل‌الهی لشکر نصرت‌پناه را مانع تعاقب شده نگذاشت که به تکامیshi آن گروه روند.

با وجود قدغن پادشاهی و غضب شاهنشاهی جمعی از دلیران شنقارصوالت‌شاهین طبیعت‌مقید به طعمه روی [طلبه] نشده ازشکاری خود دست‌بر نمی‌داشتند تا مورد سیاست گشته باعث تنبیه فوجی از جانشپاران شدند. چون نکبای نکیت مخالفین را وزیدن آخر شد و دبور ادبار آن طایفه بیعار چون گردباد به هوا رفت نسیم امنیت از مهب فیض‌الهی در اهتزاز آمد و صبای رفاهیت از مکمن غیب به ریاض خرمی وزیدن آغاز نمود و خبر معاودت آن جنود نامعدود به سمع مبارک حضرت ظل‌الهی رسید بنا بر اعتقاد درست که همیشه

پیشنهاد همت والا نهمت بود سجدات شکر به تقدیم رسانیده بواسطه تدارك خللهایی که در ولایت راه یافته بود عنان عزیمت به سمت دارالسلطنه تبریز معطوف داشت. [۱۱۶ الف]
 راقم این مسوده بجهت بازگشت لشکر مخالف این تاریخ را گفته به نظر مبارك حضرت ظل الهی رسانیده مورد عاطفت و شفقت بینهایت گردید.

قطعه

جهانگیرا شب دوش از ستمهای فلک هر دم
 غم و اندوه می شد بر نشاط و عیش من غالب
 که یارب از چه رو این جرأت از قیصر پدید آمد
 مگر اقبال شه گردیده بود از چشم او غایب
 صفی آن شاه نیکو اعتقادی کز شرف او را
 نموده مهدی صاحب زمان بر جای خود نایب
 درین بودم که گفتا هاتفی با من که اینک شد
 به پیش صاحب دین دفع این بدطینتان واجب
 ز بیم تیغ شاهنشاه ایران لشکر رومی
 گریزان شد چنان کز دیده افلاک شد غایب
 رواج مذهب اثنا عشر بهتر ز اول شد
 که غالب شد سپاه نور چشم سرور غالب
 پی تاریخ این فتح همایون طبع موزونان
 شده در جستجو چون خاطر مشتاق من راغب
 چو وحی منزل این تاریخ عالی ز آسمان آمد
 که فانی کرده رومی را علی بن ابی طالب
 القصه، چون دارالسلطه تبریز محل نزول شادروان جلالت و
 اقبال گردید به دستور اساطین سلاطین و پادشاهان با داد و دین در
 دلداری رعایا و متوطنان و خاطرجویی مسکینان و حاجتمندان

نوازشات لایقه و تفقادات انیقه به ظهور رسانید و آن گروه به زبان
استشفاع روی مسکنت [۱۱۶ ب] بر زمین نهاده می گفتند:

نظم

دیدیم روی غصه کنون وقت خرمی است
خوردیم زخم فتنه کنون جای مرهم است

ارکان دولت و اعیان ملت فراخور احوال به تکلفات شاهانه و
عنایات خسروانه سرافراز گشته مطایای آمال خود را پربار ساختند.
پادشاهی که همای همایون فر در هوای فضای هدایتش بال اقبال
گشوده و طایران قدسی آشیان در سایه جناح کرامتش از تاب آفتاب
حوادث ایمن غنوده، زبان الهام بیانش کاشف اسرار الهی و ضمیر
خورشید تنویرش مطرح انوار حقایق نامتناهی است چگونه در
تسکین قلوب ستمدیدگان اقطار سعی ننماید و به چه واسطه بر زخم
ناسور محنت رسیدگان آفاق و امصار مرهم التفات نگذارد.

برهان این کلام خجسته انجام که از زبان قلم به عرصه بیان جلوه گری
آغاز نهاده استرداد قلعه ایروان و التیام جراحات متوطنان آن عالی
مکان است که چون مسند آرای ملک روم از تصرف قلعه که به خدیعت
به دست آورده بود مبتهج و مسرور گشته به نوعی که قبل ازین
مسطور گشت روانه ولایت خود گردید، حضرت ظل الهی به جمعیت
وزرا* و امرا و اعیان دولت و سرداران جنود ظفر نشان امر فرموده،
معامله کنکاش استرداد ایروان از خاطر آفتاب مآثر سر زده در باب
نسق و ادوات قلعه گیری به لفظ [۱۱۷ الف] گهربار مذکور ساختند.

نظم

هرچه آید از آن خلل در کار هست اول علاج آن ناچار

چون در این یورش خجسته اثر بر آیینۀ ضمیر منیر آفتاب تأثیر
آن دارای کشورگیر صورت فتح مصور شده بود بعد از اظهار مشورت

ملازمان عتبه اقبال روی ضراعت بر زمین نهاده به عز عرض رسانیدند که چون توسن ملك رام کرده سیاست والاست عنانش بر صوب مراد معطوف باید گردانید و باز بلند آشیان حکومت دست آموز همایون همت اعلی است به هوای خاطر پرواز باید داد.

نظم

ایزد کو داد جوانی و ملك ملك ترا داد تو دانی و ملك

حضرت ظل الهی نخست به ترتیب آوردن توپ امر فرمودند که به فرصت اندک چند عدد توپ گران از دارالسلطنه اصفهان به وسعت آباد ایروان حاضر سازند. هریک از اخلاص منشان عتبه عالییه را به قدر وسع و قدرت خیال این مهم خطیر که از عظیم امور در نظرشان می بود به خاطر می رسانیدند که آیا تمشیت این امر عظیم به قوت بازوی کدام صاحب برای دولتیار فیصل پذیر گردد که ناگاه قرعه اختیار به الهام حضرت پروردگار به اسم سامی حسین بیك که امارات سعادت مندی و اخلاص گزاری از جبین او ظاهر بود برآمد. خدمتش در روز چهاردهم شهر جمادی الاولی از قراچمن که در دوازده فرسخی تبریز واقع است به سرعت تمام متوجه اصفهان گردید. بعد از انجام [۱۱۷ ب] آن مهمام حضرت ظل الهی بر تصمیم عزیمت تسخیر جازم شده بر ضمیر منیر خود استخلاص آن قلعه را تصمیم نموده به کوچ نمودن و حرکت کردن جنود ظفر ورود امر فرمود.

با وجود کثرت سرما و شدت شتا که مزاج هوا رو به سردی داشت و ابر و باد سر تلون مزاج پیش گرفته بود، گاه از مباسم برق خنده دلفروز و گاه از باران و رعد گریه و سور می نمود و برف از کوه سنگین دل قساوت قلب آموخته گاه از سهام برد دلها می خراشید و گاه نمک سوده بر آن می پاشید

گشت فاتر* چو چشم دلبر من چشمه گرم آسمان پیما

ناتوان ناتوان ز برق ابر به کرشمه همی کند ایما

حضرت ظل الهی در روز دوشنبه دویم شهر جمادی الثانیه از دار السلطنه تبریز به وثوق عنایت بیچون و قوت دولت روزافزون عنان به قاید توفیق «و من یتوکل علی الله فهو حسبه» سپرده روان گردید. عساکر نصرت قرین و غازیان ظفرآیین کمر جانسپاری و خدمتگاری بر میان جان بسته فتح کردار ملازم رکاب ظفر انتساب می نمودند. در اثنای طی مفاوز کلبلعلی خان حاکم لار را به آوردن توپی که قبل ازین در بلدة خوی ترتیب داده گذاشته بودند و در ثانی الحال از شرف سعادت افاقت موسوم به «یولداش» شد مأمور ساختند. چون کنار آب ارس که از انهار معظم بلاد و امصار است مخیم سراق [۱۱۸ الف] جلال گردید خان مذکور توپ «بالیمز» مشهور را به اردوی معلی رسانیده از آب گذرانید. چون اردوی همایون را عبور از آب ارس به آسانی روی نمود حسب فرمان قضا جریان عمده المقربین خلف بیک به رسم منقلای با چند نفر از امرای نامدار روانه مقصد شده خود به نفس نفیس تکیه به لطف و عنایت حضرت رب العزة و تأیید و معاونت محمد مصطفی صلی الله علیه و آله و امام المتقین و یعسوب* الدین امیر المؤمنین علی بن ابیطالب و بواطن قدسی موطن حضرت ائمة المعصومین صلوات الله علیهم اجمعین و روح پر فتوح حضرت صفیه صفویه حفت بالانوار القدسیه نموده* عنان یکران دولت به نیت فتح و نصرت به صوب ولایت چخور سعد که ساحت با راحتش رشک افزای خلد برین و عرصه جنت مثالش خلاصه معموره روی زمین است مصروف و معطوف داشتند و در هر قدم مبشر فتح خیرالامان به گوش جان می رسانید که اینک دروازه قلعه در انتظار موکب سپاه چشم به راه است، و در هر گامی منهی اقبال مژده می داد که برج و باره از صلابت جنود ظفر قرین روی بر زمین نهاده.

در انتظار مقدم شاه جهان پناه

قلعه بغل گشاده نشسته به شاهراه

القصه بعد از طی مفاوز و مسالك و صحاری و بوادی چون قصبه شرور محل عبور [۱۱۸ ب] گردید به خاطر آفتاب تأثیر که نمودج* جام جهاننماست [رسید] که سکان قلعه را که از جام غرور [و] ساغر نخوت مست و بیشعورند از طلوع ماهچه رأیت اقبال مطلع سازند که شاید بخت خواب آلوده آن روز برگشتگان از صهبای نوم غفلت بیدار گشته به سرحد تیغ و انتباه [آیند] از روی لطف و مرحمت به زبان عفو و نصیحت و کلماتی که دلیل بر حجت قاطع بود اعلام نمودند که ذات همایون ما بنا بر عادت جبلی از جرایم و زلات* شما گذشته رقم عفو بر آثام جملگی کشیدیم. باید که به زبان اعتذار و استغفار پیش آمده به استسلام* آستان سپهرتو امان شرف استسعاد* یابند و به یقین دانند که دولت مرغی نیست که به هر آشیانه فرود آید و مملکت عروسی نه که به هر کس چهره نماید. عنایت ازلی تا شامل حال که شود و بخشش لم یزلی تا مقرون روزگار کدام سعادت مندی گردد، و آیه «یختص من یشاء» بعد از اتمام نصیحت نامه به یکی از ملازمان جانسپار داده روانه نمودند.

با این الطاف شاهانه و اعطاف خسروانه خبث طبیعت و رجس جبلت آن مدهوشان باده غفلت را بر مکر و خدیعت باعث و محرص آمد. آری چون تدبیر جوانان موافق تقدیر ملک قدیر نبود عاقبت از آن همه سعی و کوشش جز حرمان و خسران نیافته جسارتشان موجب خسارت گردید. [۱۱۹ الف]

بعد از آنکه به خاطر آفتاب تأثیر پادشاه جهان المحفوف بعنایه ملك المستعان که همت بلندش کمند تسخیر بر کنگره و شرفات ایوان کیوان می افکند لمعه [ای] به احوال کثیرالاختلال آن طایفه پرتو انداخت و به عین الیقین مشاهده رفت که كلك قضا منشور ادبار

ایشان را به توقیع خسران موشح گردانیده به نیت قویم و عزم مستقیم از آن مرحله کوچ نموده رایت قلعه‌گیری برافراشت. به تاریخ روز پنجشنبه پانزدهم ماه مبارک رجب که روز افتتاح بود ساحت با فسحت ایروان محل نزول اجلال آن برگزیده لم یزل و لایزال گردید و عرصه آن سرزمین از سم سمند باد رفتارش به مشك ختن و عنبر سارا تبدیل یافت. محصوران قلعه بعد از ملاحظه این حال دل از جان و مال برگرفته به جد و جهد تمام در اسباب حصار-داری سعی گشتند.

و در همان روز یرلیغ واجب‌الاذعان که به توقیع ملك منان مزین بود نفاد یافت که قدوة الامراء العظام رستم‌خان سپهسالار ایران و بیگلربیگی آذربایجان حوالی قلعه را بر امرا و غازیان نصرت‌فرجام قسمت نموده چهل سیبه ترتیب دهند. هر نقبی به عهده امیری و هر سیبه به وقوف صاحب تدبیری مقرر دارند که هر يك به قدر وسع و توان جان شیرین در کف نهاده در خارا شکافی [۱۱۹ ب] چون فرهاد ضرب‌المثل روزگار گردند.

حسب‌الفرمان قضا جریان تواچیان مریخ هیأت سطح آن سرزمین را چون کره افلاك به قسمت درآورده در امر نقب‌کندن و سیبه بردن جازم شدند.

و در آن روز امراء آذربایجان و قراباغ و شیروان و بردع و جوانشیر که قبل ازین به سرکردگی عمدة الاعاظم سیاوش‌بیک قوللر-آقاسی که در قشلاق قراباغ به جهت تمشیت مهمات گرجستانات توقف نموده بودند و يك عدد توپ «بالیمز» همراه داشتند به عز بساطبوسی مجلس بهشت آیین شرف استعساد یافته در آن امر با سایر دلاوران معركة نبرد کمر خدمتگاری بر میان جان بسته دست یکی داشتند.

بر رأی الباب ارباب روزگار پوشیده نیست که قادر مختار کلید هر بند بسته را به دست اقتدار صاحب وقاری نهاده و گره هر کار فرو بسته را به رأی مشکل‌گشای میروالا شکوهی حواله کرده. حضرت

ظل‌الهی حل آن عقده که روزگار از آن به ستوه آمده به سرانگشت تدبیر آسان کرد و کشف هر معضله که ایام از آن درمانده به اشارت رأی منیرش سهل آمد.

همان چاره دید آن خردمند شاه که بردار آن بند از آن بندگان
بفرمود تا لشکر نامدار درآیند پیرامن آن حصار
به بازوی قوت خرابش کنند ز سیلاب خون غرق آبش کنند

عساکر نصرت‌مآثر دور دایره قلعه را محاصره [۱۲۰ الف] نموده مرکزوار در میان گرفتند تا به توفیق حضرت متعال در روز سه‌شنبه بیست و پنجم که ده روز از ورود جنود مسعود به آن حدود گذشته بود نظارت‌پناه حسین‌خان ناظر سه عدد توپ «بالیمز» قلعه‌کوب را به یمن توفیق و تأیید حضرت علام‌الغیوب با جمع کثیر از بیلداران و تفنگچیان و عراده‌سازان و حدادان چابک‌دست به پایه سریر خلافت مصیر حاضر ساخته به شرف پایبوس اشرف مشرف گردید و از شنیدن نغمات تحسین سر مباحات به فلك رسانید. مردان کار دیده روزگار گردیده ازین حرکت چست و چالاک که از آن اخلاصمند به منصفه ظهور آمده بود انگشت تحیر در دندان گرفته از هر طرف صدای آفرین بلند کردند.

خدمتش در اثنای طی مراحل از اصفهان تا ایروان مسافت راه رابه‌ذرع درآورده یک‌هزار و دویست [و پنجاه] و هفت هزار و یکصد و پنجاه ذرع که دویست و نه فرسخ و نیم و یکصد و پنجاه ذرع بوده باشد مشخص کرده و در عرض چهل و سه یوم از دارالسلطنه مذکور به ایروان آمده به عز بساطبوسی مشرف شد.

دانشمندان با عقل آشمارو و خردمندان با ادراک همزانو این مقدمه را از برکت حصول دعای خیر که در طی مسالك از آن اخلاص مناص به وضوح پیوسته بود و محض عنایت بیچون دانسته رجوع به اقبال بیزوال پادشاه [۱۲۰ ب] صاحب فر گیتی همال نمودند. اگر

نه حرکت کوه البز در نظر ایشان از قبیل خیالات باطل و تصورات بیحاصل می نمود سخن سست* عقل دوربین موشکاف را ازین تردد و اواره‌نم و رخسار پردگیان عبارت را آب و رنگی تازه دهم که چون به فرمان قدر توأمان پادشاه عرصه امکان باره و بروج قلعه ایروان به جنود نصرت ورود غازیان ظفر نشان تقسیم یافت هر یک به قدر حالت بازوی جلادت گشاده در انجام آن مهام ید بیضا نموده و داد مردانگی می دادند.

به جهت ترتیب و تنسیق توپخانه رستم خان سپهسالار نهایت سعی به عمل می آورد و در محاذی* هر برجی که به حصانت و متانت آن روز برگشتگان قلعه پناه را اعتضادی بود توپخانه نصب فرموده در برابر «برج سفید» که از بروج اعظم آن حصن حصین بود و سیبه های آن محل به عهده محمدقلی خان زیاداغلی مصاحب قاجار و بیگلربیگی قرا باغ و کلبعلی خان حاکم گسگر و عمله بیوتات بود توپخانه ترتیب داده توپ مشهور به «حرت»* را در آن مکان مهیا نموده حسین بیک ناظر را مقرر داشتند که در آن توپخانه آنچه لازمه سعی است به عمل آورد. حسین بیک مومی الیه با امرای جانشینان که اسم ایشان نوشته شد در تخریب آن باره آسمان کردار کمراحتیاد بر میان بسته داد مردانگی [۱۲۱ الف] می دادند و آن خدمت را عطیه عظمی دانسته در سیبه ساختن و توپ انداختن دقیقه [ای] فوت و فرو گذاشت نمی کردند.

امراء عظام و بیگلربیگیان ذوی الاحترام خصوصاً خسرو بیک امیرشکارباشی که به فرمان علیه به سرکاری ضلعی از اضلاع مقرر بود و نهایت جانشیناری و نیکو خدمتی به عمل می آورد از صدمه نهیب دلیران معرکه داروگیر ناله و نفیر اسیران به فلك اثیر می رسید از بام تا شام نایره جدال مشتعل بود و از صبح تا رواح باران فتنه می بارید. خنجر آبدار هر لحظه سری به خاک می انداخت و تیغ آتشبار دود از خانمان برمی آورد و بلارک جهانگیر درع را چون

دراعه غنچه تا دامن می‌درید و تن عدو را چون گل در خون غرق می‌کرد. صدای توپ رعد آواز و خروش تفنگ خارج آهنگ رنگ در روی شجاعان روزگار نمی‌گذاشت. صرصر غضب الهی آتش رزمگاه را دامن زدن آغاز نمود و تندباد حوادث غبار میدان نبرد را بر سر محصوران افشاندن شروع کرد. از دخان توپ و تفنگ همیشه لکه ابری مجاور آسمان قلعه‌نشینان بینام و ننگ گشته بغیر از گلوله تفنگ تگرگی بر سر ایشان نمی‌بارید. ساکنان حصار پر ادبار که شکاری‌وار در میان جرگه سرگردان و متحیر مانده دل از جان برداشته بودند گاهی پای جلادت به میدان [۱۲۱ ب] کارزار نهاده با مردم سیه دستبردهای مردانه می‌نمودند تا روزی به سیه مردم شیروان ریخته نهایت جلادت و تهور به عمل آورده.

اما فرخ‌خان بیگلربیگی شیروان در آن مقدمه داد مردی و مردانگی داده با عساکر منصور تیغ مدافعت از نیام انتقام‌کشیده سپر ممانت به دست انتظام گرفته هرگاه آن گروه گامی پیش نهادندی نوك سنان خون افشان را چون خار در راه ایشان ریختی و به زخم پیکان خارا* گذار طریق تقدم ایشان فرو بستی. تا آنکه چشم‌زخمی به بیگلربیگی رسیده به زخم تفنگ جان را فدای آستان ملك پاسبان نمود، فلك را این نشید به زبان آمد:

تن شاه باید که باشد درست من و جمله را گو شود پای‌سست

القصة بعد از وقوع آن قضیه، آن بخت‌برگشتگان از عرصه‌معرکه برگردیده روی به حصار آوردند، در انداختن توپ و تفنگ و قاروره کمال جلد دستی و چابکی به کار می‌بردند. از مبدأ جلوس آل عثمان الی الآن مبارزان عرصه دوران این پایه‌شجاعت و بسالت به‌رومیان* گمان نمی‌بردند. حقا که نقد جان را در راه نافذ فرمان حقیقی خود بر کف گرفته به رضاجویی او خشنود بودند.

بباید دانست که مطمح نظر فرخنده و منظور خجسته حضرت

ظل‌الهی که ارتفاع سده مناقب و اعتلای عتبه مناصب درایتش در مرتبه‌ای است که سیاح* [۱۲۲ الف] عقل روشن‌رای به ساحل دریای مرحمت بی‌پایان او غوص نمی‌تواند نمود

الهی باد تا افلاك و انجم مبادا نام نیکش از جهان گم
 به تأیید الهی باد منصور به تدبیرش ممالك باد معمور
 دعای صبح‌خیزانش قرین باد سعادت یار و دولت همنشین باد
 آن بود که ساکنان عاقبت نامحمود قلعه را به نصایح سودمند و مواعظ دلپسند امیدوار سازند که به‌ضرری از سپاه کینه‌خواه متضرر نگردند.

اما چون فرمان شقاوت نشان ارباب بغی و طغیان به طغرای بی‌سعادت‌ی موشع بود درر غرر آن مواعظ روحانی راناشنیده‌انگاشته از تمویهات و تسویلات شیطانی مخزن سماع انباشته راه نزاع می‌سپردند و غافل از این:

هر نفسی کو به ندامت بود شحنه غوغای قیامت بود

بعد از آنکه حضرت ظل‌الهی از روی موعظه و دلیل راه حجت بر آن قوم مطرود ذلیل مسدود گردانید با وجود حصانت و متانت قلعه که از ثری تا ثریا فرود و فراز خندق و باروی اوست و از سمک تا سماء امتداد سور و پارگین اوست، نه بر بامش طایر بلند آشیان ابر بیضه برف تواند نهاد و نه در دامنش از دوری راه قطره باران تواند رسید

با پشت گاوماهی و با اصل همقرین

با برج گاو و ماهی و با فرع همقران

در همان روز معتمدان سده [۱۲۲ ب] والا به الهام عالم بالا و به فرمان سریع‌الجریان آن‌نمودار موهبت ایزد تعالی در انهدام بنیان قلعه کمر بر میان بسته در اندک فرصتی بروج حصار را که با بروج

سماوات دم مبارات می زد به ضرب توپ پر آشوب به زمین هموار ساختند و مجموع جنود ظفرورود بروجی [را] که منسوب به ایشان بود مجوف کرده به چوبها استحکام داده و به تعبیه انباشتن هیمه و نفت پرداختند. منجمان و مستخرجان که رصد بند دقایق علوم آسمانی اند همیشه اقبال آسا در عتبه علیه ربه طاعت و انقیاد دارند و در تعیین ساعت یورش ساعی گشته به تاریخ روز سه شنبه بیست و پنجم شهر مبارک رمضان در آتش زدن بروج و یورش حکم قضا مضی صادر گردید.

در همان لحظه شعله غضب پادشاهی در التهاب و زلف غیرت پرچم فتح و نصرت به پیچ و تاب آمد. از حضيض ارض تا اوج سما شعله عالم سوز صد نیزه بالا سمت تصاعد پذیرفت. باره [ای] که چون باروی کهن برج و آسمان به جهت معاونت مخالفان به يك پای ایستاده بود از صدمه آن واقعه هولناك به زانو درآمد و برج که همچون کوه بیستون پای وقار بر زمین استوار داشت به يك پهلوی افتاد. دلیران نصرت شعار را که در امر جانفشانی طاقت طاق و در مقدمه قلعه گیری بغایت مشتاق بودند سطوت [۱۲۳ الف] قهر شاهنشاهی مانع آمده نگذاشتند که از محل خود قدم فراتر نهند که شاید حصار نشینان تیره روز از نارسائی بخت برگشته مطلع شده از نهیب آن چنان صدمه به ضراعت و التماس پیش آیند و به یمن عاطفت پادشاهی راه نجاتی یابند. ایشان خود از غایت غرور به اصابت قلعه و کثرت ذخیره مغرور بودند نقش اطاعت و فرمانبری بر صفحه صفیر نمی نگاشتند* و شیوه تمرد و عصیان اظهار می نمودند. قزلباش ظفر تلاش را دیگر تاب مقاومت نمانده به فریاد آمدند. امرای عظام با احتشام بواسطه رخصت یورش و انهدام بنیان آن گروه بی سرانجام در کریاس گردون اساس زانو زدند. بعد از استشاره و استخاره رای خورشید اعتلای آن برگزیده خالق ارض و سما بر آن قرار یافت که بجهت تخریب بنای غربی قلعه که تا غایت از اثر لگدکوب* توپ

محفوظ مانده معتمدالدوله خلف بیک که به قراولی و محافظت اردوی گردون شکوه اشتغال داشت و با آن حصار پر شر و شور عشقی از دور می باخت توپخانه ترتیب نماید و در هموار نمودن باره و بروج آن سعی موفور به عمل آورد. آن جانشینار اخلاص شعار در مدت سه روز باره و حصار آن سمت را به خاک راه هموار نموده ممر دخول پیدا ساخت.

چون مقدمات رونقی و مهمات سامانی یافت سرداران جیوش گردون خروش [۱۲۳ ب] آلات و ادوات یورش را آماده و مهیا نموده در روز سه شنبه هفدهم شهر شوال ختم الخیر و الاقبال که خورشید زرین بال شش درجه بیت الشرف خود را طی نموده روی به مرکز اعتدال داشت مصمم آن امر خطیر گشتند. نخست پادشاه کامکار بر حسب سنت آباء و اجداد کرام بجهت ظهور فتح و نصرت جبین ضراعت و افتقار به درگاه قادر مختار آورده از بارگاه مالک الملک استیلا بر معاندان و استعلا بر مخالفان مسألت نموده چون چهره مطلوب در مرآت امید آن حضرت جلوه گر شد و روی شاهد آرزو را بی نقاب ارتیاب بدیده دوربین مشاهده فرمود [فرمان داد] که لشکر فیروزی سمات دل از جهات مستعار برداشته بعد از آنکه سه ساعت از روز منقضی گردد و لوائی که بواسطه علامت یورش مهیا شده افراخته شود دلیران معرکه پیکار تکیه به عون و عنایت پروردگار نموده به عرصه «شیر حاجی» آن حصار در آیند و آن شب که حامل روز سعادت بود پردلان لشکر را از ذوق این خبر پهلوی به بستر استراحت نمی رسید و شجاعت جنود عاقبت محمود را از شادمانی این مژده راه خواب بر دیده مسدود شد و به تعبیه آلات قتال و جدال پرداخته بعضی را جز قبضه شمشیر دستگیری و برخی را به غیر از کمان گوشه گیر یار دلپذیری نبود. جملگی سلاح و سلب در بر ترتیب داده آماده [۱۲۴ الف] جدال گشتند.

چنان جنگجو تن در آهن گرفت که مژگان او شکل سوزن گرفت

و در روز موعود که زورق آفتاب بر روی سپهر آبگون روان گردید
و مهر بلند رایت بادبان سیاحت از ساحل مشرق برکشید و زاع شب
تاریک چهره از صدمه جره باز مهر پریدن گرفت و از امداد نور
موکب دیجور هزیمت یافت

دماغ زمین از تف آفتاب ز سرسام سودا درآمد ز خواب
و خسرو ثوابت و سیار به عزم یورش «شیرحاجی» این نیلی
حصار قدم به عرصه کارزار نهاد، بعد از تمادی ساعت مسعود
غبار معركة بالا گرفته بر روی آیینۀ گردون نشست و آبگیر سپهر
آبگون از خاک آوردگاه تیرگی یافت

نظم

رسیدند لشکر به جای مصاف دو پیکار بستند چون کوه قاف
ز پیکاری لشکر از هر دو جای فرو بست کوشنده را دست و پای
ز تاب نفس در هوا بست میغ جهان سوخت از آتش برق تیغ
حضرت ظل الهی که نور حدقه اقبال و نور حدیقه اجلال است نوایر
صولت آتشبار را بر تحلیل آن سده مثال داد و عنان نهضت همایون
به صوب ارتفاع آن معضله معطوف گردانید.

نظم

چو زان معركة یافت شاه آگهی فرود آمد از تخت شاهنشهی
نشست از بر باره رهنورد بر آراست لشکر به رسم نبرد
[۱۲۴ ب]

خود به نفس نفیس متوجه معركة داروگیر گشته تا به نزدیکی
قلعه آمده دلیران لشکر را تحریک بر قتال می فرمودند. چون شیر که
به سرپنجه خود سپاه شکنی کند در هر موضع که خوف زیادت بود به
نفس مبارک خویش متوجه می شد و در هر جایی که پای اندیشه می—

لفزید قدم مردانگی چون کوه ثابت می‌داشت، تا تیغ آبدارش در آن قلعه‌گشائی نقشی بر آب زد که چون نقش سنگ آثار باقی خواهد ماند، و آتش خنجر گیتی‌ستانش از میان آن آب آتش جنگی* افروخت که دود از دودمان دشمن برآورد. از غمام حسام چندان باران بارید که از تلاطم امواج آن وادی به ستوه آمد. پیکر(?) خون در سطح آب چون شفق بر روی سپهر آبگون می‌درخشید و روزگار بر دست و بازوی آن حضرت آفرین نثار کرد و سپهر دفع عین‌الکمال را دعوات صالحات به ادا می‌رسانید و می‌گفت:

در چشمه تیغ بی‌کفت آب مباد

در زلف زره بی‌مدت تاب مباد

القصه از آن حرکت به هنگام که باعث اعتضاد دلاوران عرصه هیجا بود و از مبدأ آفرینش جهان از بنی‌نوع انسان سر نزده لشکر نصرت انجام را دل قوی گشته به استظهار تمام روی در انهدام نموده عرصه «شیر حاجی» را محل قیام کرده به تصرف آوردند.

و در نظر موشکافان غوامض علوی و سفلی آن واقعه عظیمه به نوعی جلوه‌گر شد که گویا روز فزع [۱۲۵ الف] اکبر در برابرش سوری و غوغای عرصه محشر در جنبش جشن پر سروری می‌نمود. وسعت تنگ [فضای] «شیر حاجی» از برق آبدار آتشبار و شعاع جبهه بهادران نصرت‌شعار مانند آفتاب جهان‌تاب می‌درخشید، و از خروش تفنگ گوش گردون کر می‌شد، و از صدای کوس و کره‌نای زلزله در ارکان عالم و ولوله در جان طوایف بنی‌آدم می‌افتاد.

چنان تنگ شد عرصه دار و گیر

که چون آستین خورد صد چین نفیر

در آن روز گرد نبرد به مرتبه [ای] بالا گرفت که رمد در دیده خورشید ظاهر گردید. صیاد اجل دستی برآورد که طریق مناص بر روح بعضی چون طبیعت مسرور می‌گشاد و مرغ جان برخی را چون

ذره بیسر و پای به هوای عدم پرواز می داد و راه گریز جمعی چون حوالی قفس بر مرغ ریمیده می گرفت. نظارگیان عالم بالا و تماشا نشان ملا اعلی ابواب سماوات مفتوح نموده بر جلادت و مردانگی دلاوران معرکه نبرد زبان تحسین گشادند. سادات و قضات و علما و اعیان [و] ارباب عمایم به مسئلت این فتح مبین استغاثه به درگاه خالق بی ضنت* نموده به خواندن سوره فتح اشتغال می نمودند.

حضرت ظل الهی امر فرمودند که علیقلی بیک دیوان بیگی با جماعت همیشه کشیک به کومک روند. ایشان نیز به تعجیل تمام روان شده در آن امر سعی موفور به [۱۲۵ ب] به عمل آوردند و از صدمه نهیب آن واقعه هایل و مریخ از واهمه در زیر طیلسان مشتری پنهان می گشت و کیوان گوشه ایوان خود را ویران ساخته در کنجی هارب و هراسان مخفی می بود. دلیران لشکر نصرت توأمان حسب فرمان حملات متواتر بر متمردان و مغذولان شکسته خاطر آورده جمعیت آن گروه [را] که چون پروین یکجا جمعیت داشتند بنات النعش وار پراکنده نموده سرهای قتیلان [را] به رکاب مسعود انداختند. آن بخت برگشتگان نیز از وفور شهامت و بسالت بقدر مقدور پای ثبات قایم کرده نهایت جلدی و مردانگی به عمل آوردند و از برق جهانسوز قاروره و انداختن توپ و تفنگ پر آفت عرصه رزمگاه را نمونه صحن قیامت می ساختند. تا بدان هنگام که مهر جهانتاب به سمت الرأس رسید مبارزان لشکر منصور به امداد و معاونت ملک غفور دشمنان را محصور ساخته حصار «شیر حاجی» را که باعث امیدواری آن طایفه بود مسخر نموده به تصرف درآوردند. آن تیره روزان قلعه پناه از بیم آن داهیه عظمی شمشیر در نیام نهاده سپر بینداختند و داعیه «من نجا برآسه فقد ربح» عنان عزیمت تافته روی به حصار دوم قلعه کرده «نارین قلعه» را پناه خود ساختند. آن روز از ابتدای یورش تا محل فتح هفت ساعت در میان عساکر نصرت مآثر و جنود اهل روم بازار قتال و جدال گرم بود و مشاطه [۱۲۶ الف] اجل عارض دلیران

محفل رزمگاه را به غازه خوناب گلگون می ساخت.
 حصرت ظل الهی از آن فتح که به محض لطف و عنایت ملک بیچون
 بود سجدات شکر نموده به دلداری جوانان یکه تاز شروع نموده هریک
 را فراخور خدمت تفقد و نوازش به جا آوردند و به مستقر جلال نزول
 فرموده

نظم

فروزد به ماهی و برزد به ماه بن تیره و قبه بارگاه
 و بعد از چند روز عساكر منصوره در تضییق دواير حصار اجتهاد
 نمودند.

آخر الامر سرداران سپاه و بیگلربیگیان کینه خواه و یوزباشیان و
 قورچیان و غلامان در اندك فرصتی برج و مقام خود را که از چنگ
 مخالفان گرفته بودند مستحکم و آباد ساختند و در کندن و نقب زدن
 بروج نارین قلعه شروع نمودند.

در آن روز مسرت اندوز چهارده توپ که معشوق و مطلوب اهل
 قلعه بود و در بروج و باره «شیر حاجی» مرتب نموده در انداختن
 آنها آرام نداشتند چنانکه از ابتدای محاصره راقم حروف را شبی
 به خاطر رسید که اوقات صرف شماره آن نماید. هنوز يك ساعت از
 آن اراده بیفایده نگذشته بود که هفتاد توپ که گلوله آن به اردوی
 گردون شکوه می افتاد به قلم آمد. لاعلاج از آن حساب بی حساب دست
 برداشته تکیه به عنایت ملک منان نموده چون شاهد فتح از نقاب
 اجتهاب به مرحمت مسبب الاسباب نمودار گشت و عروس نصرت
 پای ارادت در خلوتگاه عشرت نهاد [۱۲۶ ب] حضرت ظل الهی امر
 فرمود که در تخریب حصار ثانی دلاوران به عون شفقت ربانی سعی
 باشند.

بر رأی ارباب دانش و اصحاب بینش که کار آگهان رموز
 آسمانی اند پوشیده و مخفی نماناد که سنوح این داهیه عظمی بغیر از

اعتلای دولت و ارتقاء رایت با رفعت شهریار کامکاری که سده سنیه اش قبله گاه آمال پادشاهان ذوی الاقتدار و عتبه علیه اش [محل] تقبیل و تلثیم گردنکشان نامدار است نخواهد بود، چرا که مطالعه کنندگان تواریخ که در فنون اخبار سیر و آثار پادشاهان سلف عمر گرانمایه تلف نموده اند به ورقی از اوراق و به صفحه ای از صفایح هیچ کتب بر نخورده اند که شمه [ای] که دلیل و تصریح این چنین فتحی که سرآمد فتوحات تواند بود ثبت شده باشد.



این کمترین بی بضاعت کم استطاعت نیز در عنفوان شباب که از مصایب پر مصاعب مکار لایعب دینا پر خبری* نداشت و ناهمواری و درشت خوئی گردون پر فسون اثری نمی کرد گاهی به خواندن نسخ مثل تاریخ جهانگشای خواجه عطاملک جوینی و نسخه معتمد محمد جریر الطبری و شش جلد روضة الصفای فضایل مآب محمد بن خاوند شاه امیر خواند و مسود ثلث المشتهر به حبیب السیر خواند امیر و به نتایج* وقاد ابن جوزی و وصاف الحضرة مولانا عبدالله شیرازی و ظفر نامه* مولانا شرف الدین علی یزدی و به تاریخ الفی احمد بن حمدالله تتوی رغبت و اراده می نمود و بقدر دانش [۱۲۷ الف] و فهم خود از مطالعه آنها محظوظ و بهره مند می گردید در هیچ سطری از سطور و در هیچ حرفی از حروف آن به نظر نیامد که پادشاهان ماسبق را عطیة این قسم فتحی روی نموده باشد.

هرچند وقایع الیم و فتوحات عظیم ایشان زبانزد عالمیان است اما از این معنی که گوش مبارزان و هنگامه آرایان آن طبقه از بزرگ و کوچک به نغمه سیر آهنگ تفنگ آشنا نگشته و اساس و بنیانشان به آوازه توپ مخالف مغلوب نشده ظاهر می شود که کار معركة جنگ بر جنگجویان این طایفه تنگ تر شده باشد، دلیرانی را که درین زمانه پر آشوب گلوله توپ به جای نارنج از کف مطلوب به نظر آید از برق

شمشیر و صفیر تیر و از سنان رمح و صدمه گرز و دست انداز کمند
گلوگیر چه بیم خواهد بود.

نظم

انصاف دهند نامجویان کامروز
صد عقده به کار جنگ پیش افتاده است

نفس درازی را نتیجه‌ای بجز دردسر نیست. به مدعا کوشیدن
بهتر از هرزه خروشیدن است. شهسوار سخن را به میدان یکه‌تازی
جولان دهم و عروس لفظ را از پی عقد و تناکح معنی زیب و زینت
بخشم که چون از قضیه مرضیه فتح حصار اول هفت روز سپری شد
نبرد آزمایان معركة دلاوری بروج و باره حصار ثانی گردون توان را
از کاوش بیل و کلنگ چون قالب بیجان کرده بر سر چوبها تعیین
نمودند.

و به روز سه‌شنبه بیست و چهارم شهر شوال حسب الامر پادشاه
صاحب اقبال در قلع و قمع رومیان [۱۲۷ ب] قلعه پناه جازم گشته
صد ذرع* آن باره را که آماده احتراق شده بود بجهت اراده یورش
آتش زده مصمم نهب و غارت گردیدند و از خروش کوس و غریو
نامداران صاحب ناموس ولوله در گنبد آبنوس افتاد و فلک به زبان
نصیحت به گوش ایشان این نشید سرانیدن آغاز نمود:

جهان‌داری آمد چنین زورمند	در دوستی را برو بر میند
به هر جا که آمد ولایت گرفت	جهان را به زیر حمایت گرفت
بدین گونه کار خدائی بود	خصومت خدا آزمائی بود

محصوران روسیاه رومی سپاه را پای تدبیر در لغزش آمده بقیه
که از اسباب قوت و قدرت به تکلف برقرار داشتند از هم فرو ریختند.
حضرت ظل‌الهی را بجهت صبری که بر مفتاح رماح امانی است
نتیجه مراد روی داد و شجره ثبات که کلید بند مشکلهاست ثمره

کامرانی بار آورد و به حکم «من قرع باباً لِح ولج» ابواب آمال بر روی اقبال گشاده گشت و به مضمون «من طلب شیئاً جد و جد» غنچه امید از گلستان دولت شکفیدن گرفت، از خنده تیغ جهانگشای پادشاه خورشید رای چهره ظفر ضاحک و مستبشر و از ابتسام حسامش فتح مبین خندان شده حصن حصین ایروان به عون و عنایت ملك منان گشاده گشت. قلعه نشینان جز اعتراف به گناه خود چاره ندیدند به فریاد الامان درآمدند. يك دو نفر از معتمدان خود را به جهت شفاعت* فرستادند.

کس آمد که دربان این کوهسار ستاده است بر در به امید بار
[۱۲۸ الف]

چو بر شه دعا کرد ز اندازه بیش کلید در دژ بینداخت پیش
[چو حکم از در آسمانی تراست تو دانی و دژ، حکمرانی تراست]
جهاندار شاه فرشته نهاد نوازش به جای عقوبت نهاد

حضرت ظل الهی چند نفر را طلب نموده به نوازش و شفقت بناوختند. ایشان زبان ضراعت و شفاعت گشوده گفتند:
کای شاه فلك مسند عالیمقدار

رونق ز تو یافت کار این نه پرگار

آییم به پیش از نگیری تقصیر

افتیم به پایت ار دهیمان زنهار
جبین مسکنت بر زمین نهاده عذر تقصیر قلعه نشینان گناهکار
خواستند و حقیقت حال کثیرالاختلال مرتضی پاشا که از اثر زخم جانگزای به او رسیده مقتول شده بود به عز عرض رسانیدند.

حضرت ظل الهی بنابر «[در] عفو لذتی است که در انتقام نیست»
از سر جرایم و زلات ایشان گذشته تقی بیک استاجلو یساول باشی
قور را به اتفاق مستشفعان روانه نموده استمالت بسیار به ساکنان
قلعه دادند و به لفظ گهربار در این باره فرمودند که بنا بر عادت

آباء کرام و اجداد عالی‌مقام از تقصیرات و آثام ایشان گذشته به جان و مال امان دادیم. در همه باب مطمئن خاطر بوده خلشی به خود راه ندهند و هرکس از سر طوع و ارادت به آستان ملک پاسبان ما قرار گیرد* در سلك ملازمان منتظم گشته فراخور حال مورد عنایت ما خواهد شد و هرکه را حب الوطن دامنگیر شود و اراده جاه و مقام [۱۲۸ ب] اصلی نماید با سلب و سلاح او را روانه ساخته مانع نخواهیم گردید.

هر که خواهد گو بیا و هرچه خواهد گو بگو
کبر و ناز و حاجب و دربان در این درگاه نیست

از لذت این خبر خجسته‌اثر که به مذاق تلخکامان از زندگی نومید رسید اشباح خالی از ارواحشان به حرکت مذبوحی متحرك شده به خاکبوسی سده سنیة فلك مرتبه مصمم گشتند.

و چون طلیمه صبح چهارشنبه بیست و پنجم شهر شوال از افق دولت و اجلال ظاهر شد و آفتاب زرین طناب از چار دیوار قلعه این کهن دولاب استخلاص یافته به عزم سیاحت قدم در عرصه جهان نهاد پادشاه زمین و زمان به ترتیب جشن خسروانه و مجلس پادشاهانه فرمان داد تا فراشان چابکدست برق آثار در محاذی قلعه سایبانهای اطلس که با سپهر املس برابری می‌کرد برپای سازند و اسباب مجلس‌آرایی که هیچ دیده مثل آن ندیده جا به جا مهیا نمایند. به فرمان قدر توأمان در آن روز محفلی آراسته گشت که مربع‌نشینان بزم علیا و مخمس‌نوازان عرصه غبرا آوازه شکوه آن را در دور اقالیم ربع مسکون سیما نیشابور و حجاز و اصفهان و عراق عرب و عجم به مسامع اصل و فرع و بزرگ و کوچک از ترك و بیات و کافه امم رسانیده از رشك نغمه زم‌آمیز قلوب مخالفان مغلوب را در کوچه تن‌ممتحن به مثابه زنگوله قرین [ناله] حزین و طپیدن گردانید و صدای نغمات آن مجلس روحانی [۱۲۹ الف] از چپ و راست به گوش

هوش واقفان شش آوازه جهات می‌رسید.

بیت

فاش گردیده است در عهد شه روی زمین

شرح رزم آن‌چنان و وصف بزم این‌چنین

و این کمترین بی‌بضاعت تاریخ فتح مقدمه را که در این نسخه ثبت است به نظم درآورده در آن روز به نظر مبارک همایون رسانیده، کمال استحسان یافت و به صله گرانمایه سرافراز شد.

<p>تیر آهم راست آمد بر هدف کامد آوازی به‌گوش از یکطرف چون فروزان‌گوهر از برج شرف گفت سرخیل جهان شاه نجف هم سعادت وام گیرد هم شرف گوش‌پر در کن زحرفم چون صدف آنکه ما را هست فرزند خلف از زبان من به تعظیم و شرف غم‌مخور از مکر دشمن لاتخف هر طرف فوج ملایک بسته صف با لب خندان و از روی شغف ملك از کف رفته باز آمد به کف</p>	<p>دین پناها دوش در وقت دعا جبهه‌ام از سجده خاک‌آلوده بود چشم بگشادم بدیدم طلعتی گفت دانی کیستم؟ گفتم که نی آنکه مهر از پرتو اقبال من گفت بامن خیز و از سر کن قدم رو به پیش شاه دریادل صفی مژده فتحش رسان آنکه بگوی گر دو روزی قلمه [ات] از دست رفت کز پی امداد فتح لشکرت بعد از آن گفتا به من کای نکته سنج زود بهر سال تاریخش بگو</p>
---	--

مطلب از برداشت و فرو گذاشت کلام مسرت انجام آن است [۱۲۹] ب[که از نوید مژده امان ساکنان قلمه نقد جان در کف گرفته از روی اخلاص بدرگاه گردون مناص [پناه] جستند. سرداران و پاشایان عظیم‌الشان مثل ذوالفقار کیا* که رتق و فتق مهمات قلمه و رونق معاملات مرتضی پاشای مقتول به رای [و] رویت او منوط و مربوط بود و شیخی جان پاشای حاکم قارص و ابراهیم پاشای فرمانروای مرعش

و سوندوك پاشای بیگلربیگی طغات* و مؤمن پاشای صاحب لوای رقه و علی پاشای والی بورسه و دیگر پاشایان و زعما و قسول بیگیان و ینکچری و شورباچی و دلیران معرکه کارزار دیده به استسلام* آستان سپهر توأمان سر مباحات به اوج رسانیدند. خسرو کامکار گردون وقار به نظر مرحمت التفات نموده بعد از آنکه قامت ناساز ایشان به تشریف گرامی مشرف گردید رخصت مجلس نشینی یافته جلیس بزم اختصاص گشتند. چون از سورت جام مدام خیالات خام از کاخ دماغشان بیرون رفت جبین مسکنت و ضراعت بر خاک سوده زبان به اعتذار گشودند و اظهار ندامت و شرمساری خود نمودند طبع سلیم پادشاه هفت اقلیم به دلجوئی و مراقبت* احوال ایشان پرداخته لحظه به لحظه به نوازشات و تلطفات دیگرگونه چهره آمال ایشان را گلگون می ساخت و کلمات شفقت آمیز که مؤید بر عفو و اغماض بود به سمع آن دل از دست دادگان می رسانید.

آخر الامر دریای مرحمت پادشاهی در تموج آمده بالکلیه از آثار [۱۳۰ الف] و جرایم آن قوم بی ننگ و نام که در قلعه داری غایت جلادت و مردانگی به عمل آورده بودند گذشته به محض اعتراف گناه رقم عفو بر صفحه عصیان کشیدند.*

بیت

در رزم به دست آرد و در بزم ببخشد

ملکی به سواری و جهانسی به سؤالی

بعد از اطمینان قلب آن جمع بیسر و سامان را سوای پاشایان و دلیران معتبر جملگی با ذخایر و زخارف و اسب و سلاح رخصت انصراف داده روانه وطن مألوف نمودند و بجهت خدمتگاری پاشایان مذکور مهمانداران تعیین کردند که همه وقت ایشان را در بزم بهشت آیین حاضر سازند و خود در کارسازی و تهیه اسباب قلعه سعی گشتند.

بیت

چنین کنند بزرگان چو* کرد باید کار
چنین بماند ز شمشیر خسروان آثار

سیچقان ٹیل ۱۰۴۵

گفتار درآملن نوروز سیچقان ٹیل خمسین و اربعین و الف و
روانه شدن حضرت ظل‌الہی بعد از تعیین نمودن بیگلربیگی
ایروان و متوجه شدن به جانب عراق و اصفہان و آنچه در آن
سال سانح شد.

باز این چه جوانی و جمال است جہان را
وین حال کہ نو گشت زمین و زمان را
ہم جمرہ برآورد فرو بسته نفس را
ہم فاخترہ بگشاد فرو بسته زبان* را

در روز پنجشنبہ دوازدهم شہر شوال سنہ خمس و اربعین و
الف ہجری آفتاب عالمگیر بہ بیت‌الشرف خود نزول نمودہ حضرت
ظل‌الہی امرائی [را] کہ در سببہ بودند طلب نمودہ مجلس نوروزی
آراستند. چون مقدمات [۱۳۰ ب] فتح قلعہ در سنہ سیچقان ٹیل روی
نمودہ بنا بر آن کہ سر رشتہ سخن از ربط نیفتد در یکجا بہ تفصیل
بہ قید تحریر درآورد.

چون خاطر آفتاب مآثر حضرت ظل‌الہی از مقدمہ فتح شادمان
گردید باز چہرہ گشایان ہوای ربیمی و نقشبندان قوای طبیعی بہ
مژدگانی این فتح خجستہ ثمر لعبتان بہار و نورسیدگان ازہار را
چون بتان خلخ و قندہار در حجلہ حسن و کمال و حلیہ کمال جمال و
اعتدال بر منصہ آفرینش و نظر ارباب دانش و بینش بہ خوبترین
وجہی جلوہ دادند، «فتبارک اللہ احسن الخالقین» - و دست اصطناع

واهب الصور که عقل فعال و مدبر عالم عناصر است هریکی را بجهت استعداد و قابلیت هیولیات و مواد صورتی در کسوت پرنیان و دیبا بخشید و از جامه خانه تقدیر «انک علی کل شیء قدیر» [بر] قامت هر فردی از افراد خلعتی به تجدید مطرز به طراز «انالقی خلق جدید» ارزانی داشت.

زمین چه خدمت شایسته کرد گردون را
که باز در بر او خلعت شباب انداخت

نسیم باد در احیاء خاک مرده و شاخ پژمرده دم اعجاز «احی الموتی» می زند و برهان «ابراء الاکمه» در * حدقه نرگس که نابینای مادرزاد بود روشن می گرداند و شکل مستدیر مسدس اطراف او را که از زر ناب و نقره پاکیزه بر شاخ زبرجد تازه بر هیاتی هرچه رعنا تر و صورتی هرچه زیباتر تعلیق گرفته بر دقایق صنع پروردگار شاهدی عدل می سازد. ساحت باغ [۱۳۱ الف] از آتش گل رونق آب گرفته و اجزای خاک از نکبت باد مزاج مشک ناب پذیرفته و از گریه بسیار هوا و خنده غنچه اندک بقا سر آیت «فلیضحکوا قلیلا و لیبکوا کثیرا» به عیان پیوسته. سرو سہی در مقام آزادی راست ایستاده و لاله رعنا کلاه از سر مستی کج نهاده، القصه عروسان باغ و گوشه نشینان راغ چون نگارخانه ارژنگ به دیبای هفت رنگ آراسته گشته.

چون جهان را سوری و عالم راسروری از یمن مقدم بهار به هم رسید حضرت ظل الهی بعد از اتمام جشن نوروزی به مهمات ملکی و جهانداری پرداخته به تعیین امیری صاحب تدبیری که تنسیق ولایات چخورسعد به رای اصابت تدبیر او مقرر شود امر فرمودند.

چون امارات اخلاصمندی از جبین کلبعلی خان حاکم لار واضح و لایح بود ایالت آن ولایت را به مشارالیه عنایت فرموده به تاریخ غره شهر ذی قعدة به شرف پایبوس سرافراز ساختند و حکم قضا مضی

در باب مرمت خرابی بنای قلعه از مکمن لطف و سعادت صادر گردید که به دستور سابق عمارات عالییه و ابنیه او را به حلیه آبادانی درآورده به کثرت ذخیره و وفور آذوقه و اسباب قلعه‌داری زیب و زینت دهند.

حسب‌الفرمان قضا جریان مقرر شد که قزاق‌خان توپخانه زیادتی را به‌جانب عراق برد. چون‌خاطر خجسته‌مآثر حضرت ظل‌الهی را که مهیب انوار الاهی و مهبط [۱۳۱ ب] فیوضات نامتناهی است از مقدمه ایروان فراغتی دست داد نخست در روز جمعه به الهام حضرت حی الذی لاینام به مسجدی که در وسط حقیقی قلعه واقع است به مرافقت سادات عظام و علماء فخام به قرائت خطبه و اقامت صلوٰه قیام نموده بعد از [ادای] نوافل و بخشش و انعام شامل به طرب و سرور و عیش و حضور مشغول شدند و مدت عشرت چون متمادی گردید به رهنمای توفیق اراده مراجعت از آن صوب با صواب از ضمیر خورشید تنویر سر زده حکم همایون شرف نفاذ یافت که لشکر ظفر اثر به تهیه کوچ پرداخته روان شوند.

و خود به دولت و اقبال در روز سه‌شنبه سیم شهر ذی‌قعدة عنان یکران عزیزمت به جانب آذربایجان مصروف داشته متوجه گردیدند. چون بواسطه کثرت سیلاب عبور از آب ارس مقدور نبود از راه بهشت‌آباد اردوباد و اعلی‌درسی* روانه‌گشته از پل‌خداآفرین گذشته و به صوب قراچه‌داغ متوجه شده در طی مسالك ساعی بودند و اردوی گردون شکوه فوج فوج و گروه گروه صحاری و بوادی آن ولایت پر گریوه و کوه را به قدوم انقیاد و اطاعت می‌سپردند. فراز و نشیب آن وادی ساده بی‌جاده به‌حدی بود که در هر قدم از فراز آن راهروان را با مشتری و کیوان مکالمات و محاورات واقع می‌شد و در هر گام از نشیبش ملاقات گاوماهی به عین‌الیقین مشاهده می‌رفت.

فرازش چو* تخت بلند و نشیبش [۱۳۲ الف]

نگونتر ز بختم به چندین مراتب

چون مفاوز و جبال* پر اشکال به عون ایزد متعال سپری شد در اثنای طی مراحل خبر طاعون و وبا که بغداد را از صدمه آن نمونه دشت کربلا کرده بود رسید که بیگلربیگی دارالسلام در عریضه خود عرض نموده که جمعی کثیر از ملازمان درگاه و تفنگچیان خاصه و مردم شهر و ولایت را صرصر آن حادثه به باد فنا داده بنا بر آن عمده الامرا سیاوش بیک قوللر آقاسی را روانه آن صوب با صواب گردانیدند که لشکر آن ولایت بر سر او جمعیت نموده در محافظت آن حدود ساعی باشد.

و خود به دولت و اقبال نخست از سر اعتقاد درست در قصبه اهر به طواف قطب الاقطاب الکرام و رکن الاوتاد و الاغواث العظام شیخ شهاب الدین اهری نورالله مرقده و مضجع مبادرت نموده از روح پر فتوح آن بزرگوار عالی مقصد استمداد همت نموده احرام آستانه مطهره سالک مسالك طریقت، سیاح بیدای حقیقت، سیاح دریای مجاهدت، غواص بحر مشاهده، بادیه پیمای فیافی تحقیق، دشت نورد بوادی توفیق، جرعه نوش مضطبه توحید، درد آشام میکده تجرید، آنکه راهروان طریقت بی مددکاری همت والاش پی به مقصد نبرند و بی رهنمونی قاید جلالش از سرچشمه مقصود فیضی نیابند، اعنی حضرت شاه صفی الدین اسحق الحسینی موسوی از سر صدق و اخلاص بسته متوجه دارالارشاد اردبیل گردیده به تاریخ [۱۳۲ ب] روز یکشنبه بیست و هشتم شهر ذی حجه ساحت آن بلده را رشک افزای خلد برین ساختند. بعد از آداب زیارت و ادای تحیت به رضا جوئی زیردستان و غمخواری مسکینان پرداخته صلات و صدقات به مستحقان ایشار نمودند. مبشران قضا و قدر مژده آن فتح خجسته را به اطراف عالم منتشر ساخته باعث آرامش عالمی و آسایش جهانی گردید.

القصة چون دارالارشاد اردبیل محل نزول آن برگزیده رب جلیل گردید از اطراف اخبار مسرت آثار به سده سنیه روز به روز متواتر و متوالی می رسید.

در غرة محرم سنه ۱۰۴۶ ملازم بیكتاش خان خبر برطرف شدن طاعون و امنیت بلاد بغداد به عرض رسانید.
و در همان روز ایلچی پادشاه و الاجاه اروس آمده در محل مناسب او را فرود آوردند.

و خود پای سعادت در رکاب آورده به موضعی که ساروخان طالش زنگل به جهت [شکار] ترتیب نموده بود رفته شکار بسیار واقع شد و از آنجا به دولت [و اقبال] مراجعت نموده در روز دوشنبه هفدهم در باغی که از بایندر خان شیخاوند بود جشن پادشاهانه ترتیب داده ایلچیان اروس که يك دست شنقار و بیست جامه سمور به رسم سوغات آورده بودند بار یافته به شرف پابوس مشرف شدند.

و در بیست و ششم شهر مذکور در عمارت دولتخانه که ذوالفقار خان ترتیب داده به سعادت و اجلال نشسته در تقسیم داروغگی و فتحنامه ها شروع کرده هرکس [را] فراخور خدمات به رجوع مهمات سرافراز ساختند. [۱۳۳ الف]

و هریک از یوزباشیان و قورچیان و ملازمان و تفنگچیان را درخور حال به انعامات و افره بهره مند گردانیده در احکام فتحنامه قید شد که حکام هر محل آن وجه را خود مهمسازی نموده به رعایا و زیردستان چیزی حواله ندارند.

و در آن ساعت امیر سلیمان جهت ایالت کردستان و اردلان و عباسقلی بیك بجهت حکومت اورمان به تقبیل آستان مشرف شده مقرر شد که علی بیك زنگنه امیر آخورباشی با سیصد نفر تفنگچی به اتفاق ایشان از راه حسن آباد به کردستان روند و عباسقلی مین باشی تفنگچی را با پانصد نفر تفنگچی به جهت محافظت قلعه ایروان تعیین نموده روانه ساختند.

و در روز شنبه نهم ربیع الاول کلبعلی بیك دواتدار را بجهت تولیت آستانه صفویه و ایالت اردبیل مقرر نموده، و مقصود سلطان قرا داغی بجهت منصب جلیل القدر خلفائی، و خاندانقلی بیك یوز-

باشی افشار برای ایالت ولایت فراه، و حسام بیک ولد ذوالفقارخان برای حکومت قزل آغاج پابوس* نموده به خدمات مشغول گشتند.

بر رای خرده دانان دانش پژوه پوشیده نماند که چون قبل از این خان احمدخان اردلان حاکم کردستان را بواسطه مرضی که عارض دماغ شده مالیخولیائی به هم رسیده بود پایه عقلش از بلندی رو به پستی داشت با وجود آن حال همیشه ملحوظ خاطر شاهنشاهی بوده به معالجه حکمای حاذق حدقه از جا رفته [۱۳۳ ب] او باز به حال اول رسید، چون احوال او روی به بهبودی نهاد به ولایت خود رفته خیالات فاسد راهزن هوش او گشته به ساغر نمک به حرامی مدهوش شد و ارادت فاسد به خاطر رسانید. خرد که ناصحی خرده بین و مستشاری امین است نقص آن عزیمت را به هزار زبان بیان می کرد و ابطال این اندیشه را به هرگونه زواجر پند می داد یعنی با ولی- نعمتی که یکی از بخششهای او جان نازنین است جز طریق نیکو بندگی نباید سپرد و با منعمی که گوهر حیات یکی از احسان او بود جز جاده مطاوعت و انقیاد پیش نباید گرفت، شاخ گیا چون در سایه سرو سهی تربیت یابد اگر ازو سر کشد از سر درآید، و ذره چون خاک برداشته آفتاب بود اگر ازو کناره گیرد سرگردان [ماند]، «الا لعن الرحمن من كفر النعم». اما چون ابواب اصفا به مسامیر خذلان مسدود بود از جاده انقیاد انحراف جسته راه تمرد و عصیان پیمودن آغاز نمود. حضرت ظل الهی به الهام هاتف غیبی به این معنی ملهم گشته فرمودند:

بر نکشد شاخ نو از سرو بن تا نرنی گردن شاخ کهن
تا نکنی رهگذر چشمه پاک آب نراید ز دل چشمه پاک

حکم قضا مضی به سیاوش بیک قوللر آقاسی و به شاهویردی خان حاکم لرستان و امرای آن سرحد نوشته شد که در قلع و قمع آن مردود سعی موفور به عمل آورند. ایشان حسب الامر جهان مطاع آفتاب

ارتفاع از محال خود به حرکت آمده رو به ولایت [۱۳۴ الف] خان احمدخان می‌گذارند. خان مذکور بیشعور از صدمه و نهیب دلاوران هراسان گشته روی به قلعهٔ اورمان که از قلاع حصین آن دیار است نهاده که شاید چند روز به تحصن آن قلعه پرداخته فی‌الجمله از جنگ روزگار امان یابد. غازیان شیرشکوه از این معنی [آگاهی یافته] راه دخول او را مسدود ساخته مانع می‌گردند. خان مذکور نیز با چند نفر از ملازمان جانسپار خود در برابر آن جنود مسعود پای ثبات افشوده شروع در منازعه و مجادله می‌نمایند، تا آنکه از یمن اقبال بیزوال شکست به او راه یافته پانصد نفر از ملازمان او بعضی مقتول و برخی مثل میرعلی و محمدقلی توپچی‌باشی اسیر گشته اسب و شتر و کارخانه‌های او را با کل ایلخی به دست آورده خدمتش با چند نفر راه گریز پیش گرفته به جانب قزلجه و شهرزور می‌رود و غازیان بعد از آن فتح سالماً و غانماً داخل قلعهٔ اورمان شده به عباسقلی بیك که بجهت حکومت آن تعیین شده بود می‌سپارند.

بعد از سنوح این واقعه قوللرآقاسی و شاهویردی‌خان مقدمات مذکور را مفصلاً نوشته ارسال نمودند. در روز پنجشنبه دوازدهم شهر ربیع‌الاول این خبر به پایهٔ سریر اعلی رسید. حضرت ظل‌الهی درین روز مجلس آراسته ایلچیان دادیان و کوریال‌راکه به شرف تقبیل آستان مشرف شده بودند طلب نموده به خلاع فاخره سرافراز ساخت و اسبهای خانه‌زاد را که از جانب عراق آورده [۱۳۴ ب] بودند به عساکر منصوره قسمت نمودند.

و در روز شنبه بیست و یکم از جانب قوللرآقاسی عریضه [رسید] که خان احمدخان از کرکوک گذشته نزد کوچک احمد که در حوالی موصل است رفته استمداد کومک از مشارالیه نموده او نیز بنا بر التماس یکمزار و پانصد نفر از جوانان روم و کردستان [را] همراه طیفون* ملازم خان مذکور نموده روانهٔ آن حدود نمودند. حسب فرمان قضا جریان مقرر شد که آقا خان مقدم به کومک جماعت

رفته در استیصال مخالفین سعی نماید. خدمتش را در روز دوشنبه بیست و سیم متوجه آن حدود گشت و پیش از ورود لشکر مقدم شاهویردی خان با جنودی که به اتفاق طیفون آمده بودند ملاقات نموده بعد از مجادله و منازعه عظیم شکست به لشکر مخالف راه یافته جمع کثیر مقتول گشته اسباب ایشان به دست غازیان نصرت فرجام در می آید.

چون پرتو این خبر بر پیشگاه ضمیر انور تافت حضرت ظل الهی در آن روز بزم پادشاهانه ترتیب داده ایلچی روم و دادیان و سید هاشم ولد سید منصور عرب و سرخای خان شمخال و اکابر داغستان و اعیان اکراد و سایر مهمانان را طلب نموده به عیش و عشرت مشغول شدند.

ایلچی روم و شمخال را با ولد ایلدارخان به خلایق فاخره سرافراز ساخته رخصت انصراف ارزانی داشتند و مصحوب ایلچی روم محمود آقاسی بلوک باشی قارص [را] که گرفتار شده بود روانه نمودند.

و در چهارشنبه نهم [۱۳۵ الف] به سر ییلاق سولان که از شهر تا آن مکان دلگشا قریب سه سه فرسخ بود رفته داد عیش و شادمانی دادند، الحق ییلاق مذکور از ییلاقات معظم جهان است. چشمه های آب گرم و سرد در آن سرزمین بهشت تزیین و فور تمام داشت. عرصه مینو مانندش طعنه بر خلد برین می زد.

اگر بر سبزه اش پویی به فرسنگ

سر خاری نیایی زعفران رنگ

دو روز در آن مکان توقف نموده متوجه شهر گشته بجهت تعیین ساعت خروج از آن بلده و رفتن به جانب عراق امر فرمودند و در چهارشنبه نهم ربیع الثانی به حد ترخص رفته به زیارت مرقد منور سید جبرئیل نورالله مرقد به کلخوران آمده آداب زیارت به عمل

آورده.

و در روز سه شنبه پانزدهم سه ساعت از روز گذشته از دارالارشاد اردبیل بعد از زیارت وداع روانه عراق گردیده و طی مفاوز روز به روز واقع می شد تا به مقصد نزدیک شدند.

□□

□□

گفتار در آمدن خان احمدخان اردلان به اتفاق كوچك احمد
حاکم موصل و ماردین و شکست یافتن آن گروه و به قتل
رسیدن كوچك احمد و فرار نمودن خان احمدخان و رفتن
حضرت ظل الهی به جانب اصفهان.

□□

□□

بباید دانست که چون دشمن پا از حد اعتدال بیرون نهد قوی
مذهب کامکاری آن است که با ایشان سازگاری نمی باید کرد و در
استکفای امور اعادی شیوه غفلت و تمادی نباید سپرد، و چون مخالف
از جاده صواب انحراف جوید [۱۳۵ ب] پیغام به نوك سهام یا زبان
حسام باید داد و عتاب به تقریر صفاح یا به سنان رماح باید کرد،
و چون دشمن از حد وسط تجاوز کرد میانجی از شمشیربران باید
طلبید و قطع و فصل از بلارك گیتی ستان چشم باید داشت، و چون
شواهد جحود محسوس گردد بیان قاطع تیغ را به دفع آن باید گماشت.
بهشت در سایه شمشیر است. هر که را نه به آن کار بود در دوزخ
مذلت و هوان باید بود، و رزق ابرار در ظلال رماح نهاده. هر که نه
بدان توسل جوید تنگ روزی باید زیست. آن را که تیغ در نیام است
کارش با نظام نیست، و آن را که صمصام خون آشام نیست رفعتی بر
دوام نه؛ هر که را آفتاب دولت روشن باید روز معرکه را تاریک
باید کرد. آن کس که چمن مراد شاداب خواهد از ابر ناورد گاه باران
خون باید بارید.

نمودار این سیاق آنکه چون خان احمدخان اردلان روی اطاعت از
آستان پیپچید هر چند در معارك پای ثبات فشرده از صدمه هولناک

لشکر قیامت اثر کار او از پیش نرفت، آخر الامر به مصداق «الفریق یتشبث بکل حشیش» پناه به کوچک احمد که پادشاه روم بجهت محافظت موصل و ماردین و آن حدود گذاشته و در شهامت و بسالت زبانزد اهل روزگار و مردم آن دیار گشته بود برد، و از او استمداد کومک و لشکر نموده به تصور آنکه به قوت بازوی او ابواب آمال توان گشاد و بوسیله جلادت [۱۳۶ الف] او به پیشگاه مراد نزول توان کرد. کوچک احمد مذکور دست رد بر سینه ملتمس او نگذاشته به تهیه اسباب ترحال* و ترتیب مقدمات جدال مشغول شده لشکری برآراست که از بریق تیغ و ترکششان* دیده افتاب خیرگی یافت و از غبار موکبشان آیین سپهر تیرگی پذیرفت. بعد از فراغ از آن خود با جنود نامعدود به اتفاق خان احمدخان مطرود روی به مقصد گذاشتند. چون قاید صبا و منهی نسیم این خبر را به غازیان شیر شکار که به سرکردگی سیاوش بیک قوللر آقاسی و آقاخان مقدم و شاهویردی خان حاکم لرستان مقرر شده بود آوردند آن گروه نیز تکیه به عون و عنایت یزدانی نموده در تهیه اسباب مجادله و مقاتله ساعی گشتند. لشکر مخالف که دوازده هزار نفر به حساب آمده از دربند چغان عبور نموده در حوالی آن نزول نمودند. سپاه کینه خواه با وجود قلت به موجب آیه وافی هدایه «کم من فئة قليلة غلبت فئة كثيرة باذن الله» عمل نموده با گروهی که از صدمه قهرشان دم صبح در سینه شام شکستی و از نهیب تیغشان خنجر افتاب در نیام ظلام پنهان شدی عزیمت فرموده روی به آن طایفه آوردند. چون تقابل سپاه و کتایب فریقین نزدیک رسید

دماغ زمین از تف افتاب	ز سرسام سودا در آمد به خواب
رسیدند لشکر به جای مصاف	دو پیکار بستند چون کوه قاف
ز پیکاری لشکر از هر دو جای	فرو بست کوشنده را / دست و پای

[۱۳۶ ب]

ز تاب نفس در هوا بست میخ جهان سوخت از آتش برق تیغ
 ز پولادپوشان لشکر شکن تن کوه لرزنده بر خویشتن
 ز نیزه نیستان شده روی خاک ز کوپالها کوه گشته مفاک

القصه در آن معركة پر آشوب آتش قتال شعله عالم سوز به فلك
 اثير رسانید. نایره حرب از صباح تا رواح امتداد یافته دلیران هر
 دو لشکر داد دلاوری می دادند، تا بر مقتضای سبق کلمه نصرت که
 اولیاء دین را لازم است نسیم فیروزی به رایات نصرت آیات وزیده و
 همای سعادت موکب ظفر قرین را در ظل جناح اهتمام آورد.

كوچك احمد پاشا بیگلربیگی موصل مقتول شده و قول آقاسی شام
 و سیواس به قید اسار گرفتار گشتند و خان احمدخان به قول آنکه
 «پهلوان زنده خوش است» عنان گردانیده روی به هزیمت نهاد و
 تمام لشکر ایشان چون جراد منتشر بادیه و جبال شدند و از فرط
 رعب سایه خویش را لشکر جرار می پنداشتند و از شخص موهوم
 شمشیر آخته بر سر خویش می اندیشیدند. ذره را به مثابه گروهی و
 گاهی به منزله کوهی می دیدند. از هر طرف بوی موت دوام به مشام
 ایشان می رسید و از هر جانب رنگ موت احساس می کردند. از صد
 یکی جان به صد فلاکت به در برد و از بسیار اندکی سلامت ماند.
 آری آنان که چون پرگار گرد کشورگشائی می گشتند چون نقطه
 موهوم شهر بند شدند، و آنکه بلندی ذروه جاه می طلبید پستی [۱۳۷
 الف] حفره چاهش پیش آمد. با* منجوق رایات هدایت نهال باغ
 غوایت چه بالا تواند نمود و با کمال عاطفت الهی خیالات ملاهی چه
 قدر آورد

نظم

هر فتح کاسمان نهش منتهای کار
 چون بنگری مقدمه فتح دیگر است

این چنین فتحی روی نمود. سیاوش بيك قوللر آقاسی عریضه به

درگاه جهان پناه نوشته از کماهی حالات آنچه روی داده بود مصحوب خان ولی بیک یوزباشی و حسین خان گودرزی که یکی از غلامان بود در سلطانیه به عز عرض رسانید. چون نوید فتح خجسته اثر به سمع مبارک آمد دل را نشاطی و طبع را انبساطی به هم رسید. ارقام مطاعه و خلاع فاخره به جهت سرداران لشکر فرستاده به نوازشات پادشاهانه سرافراز ساختند.

و در همان روز ابراهیم سلطان سفره چپی را بجهت تهیه اسباب آیین بندی و چراغان و استقبال روانه دارالسلطنه اصفهان نموده خود به دولت و اقبال کوچ بر کوچ متوجه شدند.

و در اثنای طی مفاوز قوللر آقاسی کس فرستاده به عرض رسانید که بعد از مقدمات فتح به الکای خان احمد خان آمده قلعه زلم و مهربان و حسن آباد و سایر قلاع به دست اولیاء دولت قاهره آمد. از آن قلعه ها قلعه زلم و حسن آباد و مهربان و قزلجه را نگاه داشته به مستحفظان کار دیده سپرد و بقیه قلاع را به خاک یکسان نموده با اسباب خان احمد خان متوجه درگاه [۱۳۷ ب] گردون پناهیم حضرت ظل الهی را استبشار تمام روی داده خدمات سیاوش بیک مذکور شرف استحسان یافت.

و در محلی که در سلطانیه نزول اجلال داشتند در خانه علیقلی بیک دیوان بیگی مهمان شده ایلچی باشی آجق و دادیان را خلعت داده رخصت انصراف [ارزانی] فرمودند.

و مقصود سلطان خلفا بجهت ایلچیگری ولایت روم به شرف پابوس مشرف شده در تهیه کارسازی خود شدند.

حضرت ظل الهی بعد از فراغ این مهمات متوجه اصفهان گشته روان شدند. چون دارالمؤمنین کاشان محل و مخیم سرادق جلال گردید منہیان به عرض رسانیدند که صفدر خان ایلچی پادشاه والا جاه هند نزدیک رسیده حضرت ظل الهی جانی خان ایشیک آقاسی باشی را با جمعی از یوزباشیان معتبر به استقبال او فرستادند و خدمتش

را بعد از ملاقات در بیرون شهر فرود آورده [ساوری و] اقامت مهیا نمودند و بعد از دوازده روز در عمارت دولتخانه جشن پادشاهانه ترتیب داده صفدرخان ایلچی را طلب داشته به آداب ضیافت و مهمانداری پرداخته خدمتش را به نوازشات پادشاهانه سرافراز ساخته و به انواع شفقت ممتاز نمودند، و بعد از چند روز میدان بلده کاشان را چراغان نموده ترتیب عیش و عشرت کردند و ایلچی مذکور را در آن شب نهایت لطف نموده او نیز از سنوح عاطفت شاهانه سر مباهات [۱۳۸ الف] به اوج سماوات رسانید.

و در همان روز عریضه جانباز سلطان ولد شهباز سلطان زنگنه رسید مضمون آنکه جاسوسی از موصل آمده خبر تحقیق آورد که خان احمدخان از سبب عارضه‌ای که به او روی نموده بود فوت شده، همان لحظه قایلی این بیت را به زبان آورد:

با ولی نعمت ار برون آیی گر سپهری که سرنگون آیی

حضرت ظل‌الهی از کاشان کوچ نموده به تاریخ دهم شهر جمادی الثانیه به دولت و اقبال به اتفاق صفدرخان هفت ساعت از روز مذکور گذشته داخل دارالسلطنه اصفهان جنت‌نشان گردیده آداب استقبال به نوعی که در قوت متخیله هیچ‌یک از بنی‌نوع انسان در نیامده به عمل آوردند.

و بعد از اتمام آیین بندی چهار بازار و خانات و میدان به تماشای آن بزم عالی متوجه گشته صفدرخان ایلچی با سایر مهمانان در آن بزم ارم تزیین سر در قدم مبارک داشته در عیش و عشرت می‌کوشیدند.

شبه‌ها ز چراغ و شمع در نور سرور

بر ذروه زند لاف تجلی از طور

هر روز ز شوق این چراغان تا شب

خورشید فتیله تابد از رشته نور

چند روز بدین منوال گذشته بعد از آن به تهیه اسباب آتش‌بازی

شروع نموده در عمارت علی قاپو مجلس همایون آراستند. الحق در تعریف آن سور پر سرور زبان قاصر است. اگر در تعریف آن زبان گشایم آتش شوق از دلم زبانه می کشد و اگر شمه [ای] از وصفش بیان [۱۳۸ ب] کنم آه جگر تاب سراپایم را بسوزد. همان بهتر که به عبارت مختصر پناه آورم و دست از آن بردارم.

القصة چون مقدمه آیین [بندی] و آتشبازی به اتمام رسید خبر آمدن قوللر آقاسی و خوانین به عز عرض رسید.

و در روز یکشنبه هشتم شهر رجب مجلس در دولتخانه ترتیب داده صفدرخان ایلچی هند و ایلچی [ای را] که از جانب عادل شاه به درگاه آمده بود طلب نموده اسباب سرور به منصفه ظهور رسید.

قوللر آقاسی و آقاخان و شاهویردی خان و سایر امرا که همراه بودند به شرف تقبیل آستان مشرف شده سرها و زنده هایی که همراه داشتند به نظر کیمیا اثر گذرانیده مورد شفقت شاهانه گشتند.

و در آن روز قزاق خان به جهت ایالت استراباد و سیدم سلطان به واسطه [حکومت] قبه تعیین شده پابوس نمودند.

و در روز چهارشنبه بیست و چهارم به جانب اردستان به شکار رفته آهونی بسیار در جرگه صید شد. صفدرخان ایلچی از تماشای آن محظوظ و بهره مند گردید. حضرت ظل الهی در کنف حمایت یزدان به سیر و شکار مشغول گشته به خوبی روزگار می گذرانیدند و زمانه بجهت زیادتی دولت ابد سعادت آن مظهر کمال و آن برگزیده ذوالجلال به همین بیت اکتفا می نمود:

نظم

امید سپاه و سپهبد به تست که روشن روان بادی و تندرست

اود ٹیل ۱۰۴۶

گفتار در رسیدن نوروز اود ٹیل سنه ست و اربعین و الف و
وقایعی که درین سال خجسته مال روی نمود، ان شاء الله به
خیر و خوبی [۱۳۹ الف] انجام پذیرد.

صبا به سبزه بیاراست دار دنیی را
نمونه گشت جهان مرغزار عقبی را
چمن مگر سرطان شد که شاخ نسترنش
طلوع داد به یک شب هزار شعری را

در روز دوشنبه بیست و سیم شهر شوال ختم بالخیر و الاقبال
سنه ست و اربعین و الف هجری نیر جهانتاب از تابخانه حوت قدم به
خلوتکده حمل گذاشت. درین روز فیروزی اثر حضرت ظل الهی در
تالاری که در میان طویله احداث شده بود به آیین بزم آراییی جلسوس
نموده صفدرخان ایلچی هند و ایلچی عادلشاه و ابوالغازی سلطان
حاکم اورگنج را طلب نموده به تجرع کاسات مدام مواظبت جستند.
از اثر نقل و حرکت خورشید عالمتاب عالم فرتوت* جوانی از سر
گرفت. سبزه پژمرده سر از خاک بیرون کرد. شکوفه نوری بر سر
هر شاخ خندیدن آغاز نمود. سنبل آشفته حال موی را شانه زد.
بنفشه مطرا و نرگس شهلا که در بستر ناتوانی تکیه داشتند چشم
باز کردند. ملعب سحاب بر عرصه آب بیدق سیمین حباب رانده و
نیلوفر در حیرت لقای آفتاب با چشم تر فرومانده. حجله گاه عروسان

باغ و راغ چون نگارخانه ارژنگک به دیبای هفت رنگت آراسته و مرغان بهار بر اطراف شاخسار در پرده‌های مخالف هر یکی شغبه گرفته.

باغ مزین چو بارگاه سلیمان مرغ‌سحر برکشیده نغمه‌داود
صنوبر و شمشاد از سر ناز در اهتزاز و بلبل خوش نوا به هزار-
دستان در نوای چکاوک نغمه‌ساز. [۱۳۹ ب] در سراچه خلوت بستان
چون مجلس مستان گل عیاش با نرگس چماش خوش برآمده و سوسن
از سر آزادی با ده زبان خاموش مانده.

بیت

باغ خالی و گل آراسته و بلبل مست
سوسن از چیست زبان بسته که جای سخن است
لاله لعل پیاله جامه چاک زده و کلاه عاریتی به دست باد بر خاک
زده:

نظم

با لاله بگفتم رخت افروخته است
صحن چمن از تو زینت اندوخته است
گفتم کله از دست که بر خاک زدی
گفتا که ز دست آنکه او دوخته است

القصه چون مراسم و آداب جشن نوروزی به عمل آمد بعد از چند روز خبر فوت امیرخان قورچی‌باشی به پایه سریر رسید. در عوض مشارالیه در روز دوشنبه بیست و چهارم جانی‌خان را که در عوض امام‌قلی‌خان در وسعت‌آباد ایروان به رتبه ایشیک‌آقاسی باشیگری سرافراز کرده بودند قورچی‌باشی نموده منصب جلیل‌القدر او را به مرتضی‌قلی‌بیگ یوزباشی بیج‌رلو که ابا عنجد حقوق خدمت در آن سلسله عالیّه ثابت داشتند شفقت نموده ابوالفتح‌بیگ نواده اغزیوار

خان شاملو را جبادار باشی کردند.

ودرین روز احمدخان بیک قورچی [سیل] سپر را به جهت ایلچیگری هند عادلشاه تعیین کرده مرخص ساختند.

و بعد از انجام منہات صفدر خان را تکلیف شکار نموده به جانب الکای ماریین در حرکت آمدند. در آن اثناء چلبی بیک ایواغلی ایشیک آقاسی باشی حرم به علت [۱۴۰ الف] مرگ فجاء درگذشت، و روز به روز اوقات فرخنده ساعات را به سیر و شکار گذرانیده صفدرخان را به باغ عباس آباد طلب نموده مجلس پادشاهانه آراستند. و در آن مکان یادگار بیک ناظر دواب به واسطه ایلچیگری هنداگره قرار یافته بعد از تقبیل عتبه عالیہ رخصت انصراف یافت.

چون چند روز از مقدمه مذکور گذشت به عزم زیارت امامزاده واجب التعظیم شاه طور روانه گشته بعد از تقدیم آداب زیارت به شکار کلنگ اشتغال نموده مراجعت نمودند.

و چون به مقر سلطنت قرار یافتند ملازم رستم خان سپهسالار آمده با دو نفر جاسوس معروض داشتند که پادشاه والا جاه روم اول به جهت سفر عراق مصمم شده در ثانی الحال آن اراده برطرف شده به جانب فرنگ رفتند.

حضرت ظل الهی در روز یکشنبه بیست و سیم شهر ذی قعدة چون عید نصارا بود در خانه خسرو سلطان امیر شکارباشی مهمان شده روز دیگر به خانه صفدرخان ایلچی به سر بردند.

حسب الامر مقرر شد که چون فصل گل و خوبی ایام است و رودخانه زنده رود چون مستان کف در دهن به رفتار آمده بود پل شاهی را آیین بسته به اسباب جشن و سرور پردازند و سرکاری آن خدمت را به حسین بیک ناظر فرمودند. خدمتش در اندک فرصتی آن قطعه زمین را نمونه خلد برین ساخته هر صقه و طاق او را به وزرا [۱۴۰ ب] و امرا و اعیان و کلانتران و ارباب قسمت نموده در ترتیب آیین بستن سعی موفور به عمل آوردند. حضرت ظل الهی

صفدرخان ایلچی را با سایر مهمانان طلب نموده به نوازشات و تفقدات سرافراز ساختند.

چون آن جشن همایون بعد از گلریزان و چراغان به اتمام [رسید] از جانب بکتاشخان مصحوب ملازمی که به چهار روز از بغداد به اصفهان آمده بود خبر رسید که خواندگار محمدپاشا و وزیر اعظم را به قتل آورده بیرام پاشا را وزیر نمودند و از استنبول بیرون آمده روانه بغداد است.

و درین روز از جانب مقصود سلطان خلفا که به جانب روم رفته بود خبر آمد که از استنبول مراجعت نموده به تاریخ غرة شهر ذیحجه داخل دیار بکر شدیم و عرض نموده که سردار دوازده منزل از استنبول به جانب بغداد کوچ نموده در بیره جك جمع کثیر آمده در مهیا نمودن آذوقه ساعی اند. حضرت ظل الهی نیز همت والا نهمت را در آراستگی قشون بسته داروغگی و انعامات وافر شایسته به عساکر فیروزی مآثر دادند.

و خواجه مشفق که یکی از معتمدان درگاه بود بجهت صاحب جمعی خزانه در عوض خواجه محبت تعیین شده به شرف پابوس رسید. و به تاریخ صفر* سید دراج که از سادات معظم حایریه بود به مرگ فجاء درگذشت.

و هر روزه از جانب امراء خراسان خبرهای متواتر می رسید که اوزبکیه اراده تاخت و تاراج دارند. حضرت ظل الهی از آن اخبار خلشی به خاطر مبارك راه نداده تدبیر آن را [۱۴۱ الف] به عون ملك قدیر وا گذاشت و شپرك جلودار را به جهت تعیین خبر به جانب خراسان فرستادند، و سیاوش بيك قوللر آقاسی را به جهت سرداری ولایت خراسان تعیین نموده روانه ساختند.

و به تاریخ بیست و یکم شهر صفر از جانب قرچقای خان حاکم مشهد عریضه به پایه سریر اعلی خلافت مصیر رسید که جمعی از لشکر اوزبکیه اراده تاخت مشهد مقدس داشتند. چون به حوالی جام

می‌رسند محمد سلطان حاکم سبزوار و یوسف سلطان حاکم چمشگزک که چنداول لشکر فیروزی اثر بودند به ایشان برخوردیده محاربه عظیم واقع می‌شود. آخر الامر شکست به جنود اوزبکیه افتاده اللهوپردی بهادر و علی‌مراد بهادر که سرکرده ایشان بودند گرفتار شده جمع کثیر مقتول می‌شوند. ازین رهگذر عطفه عنان داده فرار می‌نمایند. اما خرابی بسیار از آن رهگذر به حوالی جام رسیده. حضرت ظل‌الهی خلاع فاخره و ارقام شفقت‌آمیز به جهت امرائی که در آن معرکه پای ثبات فشرده بودند فرستاد.

و درین روز خلیل آقای قوم علی‌پاشای حاکم بصره که به رسم رسالت با سوغات لایقه آمده بود به شرف پایبوس مشرف شد و عریضه [ای] که مشحون به اظهار یکجبهتی و یکرنگی بود به نظر اشرف رسانیده مورد نوازشات پادشاهانه گردید.

و مقارن این حال ایلچی از جانب ولندیس که پادشاه معظم فرنگ است آمده آن نیز به اظهار بندگی عریضه به نظر رسانید و ارمغان [۱۴۱ ب] لایق که همراه داشت گذرانیده به شفقت پادشاهانه ممتاز شد، و خواجه سرافراز ارمنی را مهماندار او نموده در خانه او فرود آوردند.

حضرت ظل‌الهی در روز جمعه بیست و چهارم صفر در باغ عباس‌آباد جشن عظیم نموده صفدرخان ایلچی و خلیل‌بیک ایلچی حاکم بصره و ایلچی فرنگ و سایر مهمانان را طلب نموده بزم عظیمی آراستند و در آن روز هر یک را فراخور حال شفقتها نموده به انعامات شامل سرافراز کردند.

بعد از فراغ آن مقدمه روز دیگر فیما بین ایلچی هند و ایلچیان فرنگ منازعه شده چند کس در میانه مقتول شد. آخر الامر حضرت ظل‌الهی امیر قاسم‌بیک نایب داروغه اصفهان را فرستاده باعث انطفاء آن نایره شد.

حضرت ظل‌الهی بعد از چند روز در تالار طویله که در کنار

رودخانه زنده رود است رفته به قسمت اسب مشغول شده مهمان* شاهرخ بیک امیرآخورباشی بودند و چند رأس اسب شاهی اعلی به انعام صفدرخان مقرر شد.

و در روز یکشنبه دهم شهر ربیع الثانی برادر مرادخان بیک سیاه منصور را با ولد عباسعلی سلطان بجهت آنکه سلطان حسین سیاه منصور را به قتل آورده بودند به جزای اعمال گرفتار ساختند.

چون حضرت ظل الهی از مهمات ملکی خاطر جمع نموده به تاریخ چهارشنبه سیم جمادی الثانی صفدرخان را به خلاع فاخره و شمشیر و خنجر طلا و اسب با ساخت طلا سرافراز ساخته رخصت مراجعت دادند. [۱۴۲ الف] خدمتش روانه مقصد گشتند.

و در دوشنبه هشتم شهر مذکور محمدعلی بیک به وزارت اصفهان سرافراز شد.

و در روز سه شنبه نوزدهم شهر ربیع الثانی ایلچی فرنک و خلیل بیک بصره را در عمارت حوضخانه طلب نموده بعد از مخلع ساختن رخصت دادند و خود به سیر و شکار مشغول شده اوقات شریف به عیش می گذرانیدند. [در قریه] ورتون* من اعمال اصفهان طرح شکار جرگه انداخته دامی که بجهت ممانعت به در رفتن آهو مهیا شده بود در آن صحرا کشیده آهوی بسیار در میان جرگه جمع شده حضرت ظل الهی به نفس نفیس شکار افکن گشته صید بیش از حد نموده متوجه اصفهان گشتند.

و در آن روز سلیمان خان اردلان به شرف پایبوس اشرف مشرف گشته به نوازشات پادشاهانه سرافراز شدند.

و مقارن این حال ایلچی فرنک از جانب «له» آمده نامه به درگاه جهان پناه آورد. مضمون آنکه چون همیشه فیما بین دوستی بود باز به دستور سابق می خواهد که سر رشته اتحاد مضبوط باشد و سوغات که آورده بود از نظر کیمیا اثر گذرانیده مورد احسان شاهی گردید. و چون دو روز ازین مقدمه متمادی شد از جانب علیمردان خان

حاکم قندهار خبر رسید که از جانب هند میرحسینی* نام شخصی به ایلچیگری آمده متوجه درگاه جهان پناه است.

و از جانب رستم خان سپهسالار نیز عریضه آمده اصل مضمون خبر فوت زینل جلالی بود و متوجه شدن خواندگار به جانب قونیه.

حضرت ظل الهی بعد از [۱۴۲ ب] استماع اخبار به آراستگی قشون و انعام دادن ملازمان اشتغال نموده دامن آمال هریک را فراخور حال مالا مال ساختند.

و در غرة رمضان المبارک عریضه از جانب سیاوش بیک قوللر- آقاسی رسید مضمون آنکه علیمردان خان چیززی به من نوشته که چنین مذکور می شود که اراده آمدن به قندهار داری، زنهار اراده نکنی که ازین حرکت بیجا مرا صاحب واهمه کرده عاصی درگاه خواهی ساخت و همان نوشته را به جنس روانه ساخته بود.

حضرت ظل الهی در همان روز نظربیک و جلال بیک و ملک بیک ملازم علیمردان خان را که به پایه سریر اعلی آمده بودند مخلع ساخته حکم استمالت به علیمردان خان نوشته روانه نمودند.

در آن اثناء خبر آمدن میرحسینی ایلچی رسید. جبادار باشی و جمعی از یوزباشیان را به استقبال او مقرر نموده خدمتش را به شهر آوردند. چون ایام تحویل نوروزی نزدیک شده بود حضرت ظل الهی دیدن او را موقوف به همان روز کرده مهمانداران تعیین شد که خدمات شایسته نسبت به او به عمل آورند.

و خود به سعادت و اقبال بر متکای حشمت و اجلال تکیه زده به دلجویی مظلومان می پرداخت و فلک در وصف ذات بیهمالش این نشید می سرائید*:

بیت

بالید از این نشاط تن تخت بر زمین
بگذشت ازین نوید سر تاج از آسمان

بارس ٹیل ۱۰۴۷

گفتار در رسیدن نوروز بارس ٹیل سنۃ سبع [و اربعین] و
الف در آمدن سلطان مراد [۱۴۳ الف] خواندگار روم به سفر
بلاد عجم و آنچه درین سال روی نمود ان شاء الله به خیر و
خوبی انجام پذیرد.

گر همی در کوی عزت آشنایی بایدت
ور همی بر هستی صانع گواهی بایدت
از وجود این صنایع چشم را کحلی بساز
گر همی در چشم عبرت توتیایی بایدت

در شب یکشنبه پنجم شهر ذی قعدة سنۃ سبع و اربعین و الف
هجری که دو ساعت و بیست و سه دقیقه گذشته بود که نیر جهان بخش
از خلوتسرای حوت قدم به تابخانه حمل نماده عالم را از این حرکت
به هنگام سروری و جبوری ارزانی داشت خواب آلودگان چمن سر از
بستر ناکامی برداشته، سبزه پژمرده خود را به لب جوی رسانید و
گلبن از کار رفته گرهبایی که از علت سرما داشت ظاهر ساخته در
استعلاج آن ساعی گشت، تبارك الله و تعالی صانع واحد که به حسب
آویزش نه چرخ دوار و آمیزش هفت اختر سیار درین مرکز شش
جهت چهار عنصر متضاد را با وجود تخالف طبیعی صورت یکرنگی
بخشید و کیفیت هر یکی را بر کمیت دیگری مستولی گردانید تا
موجب تشابه اجزاء مجموع گردد و جمله را در مقام وفاق و محل
اتفاق مسخر دارد تا هیأت اعتدال که انتظام احوال مرکبات بدان

منوط است حاصل شود و صورت نوعی که مبدأ خواص غریب و آثار عجیب است بر آن مترتب گردد. الحمدلله در چنین فصلی که مشاطگان طبیعت چهره گل را آراسته اند و طره سنبل پیراسته و عندلیب [۱۴۳ ب] هزار آوای ناطقه انسانی که مرغ سرابستان وحدت است زبان به شکر و سپاس حضرت ظل الهی گشاده بدین نوا مترنم است

درخشنده تیغت عدو سوز باد	درفش سنان تو پیروز باد
چنان باد کاختر به کامت شود	همه دخل عالم به نامت شود
نگین فلك زیر نام تو باد	همه کار دولت به کام تو باد

القصة چون گریبان روزگار از چنگک عدوی سرما خلاص شده قدم به عرصه بهار نهاد حضرت ظل الهی در آن روز نوروز در «تالار طویله» مجلس آرا گشته میرحسینی* ایلچی هند را با ایلچی فرنگ و ملازمان طهمورث خان طلب نموده ابواب شادکاهی بر روی ایشان گشوده به نوازشات سرافراز ساختند، و ایلچی هند سوغات خود را که يك قبضه شمشیر مرصع به یاقوت و الماس و يك قبضه خنجر مشحون به لئالی و قدری «عطر جهانگیری» بود از نظرگذرانید . بعد از تمادی ایام جشن روز دوشنبه دویم ماه مذکور قربانعلی جلودار از جانب قوللرآقاسی آمده خبر تمرد و عصیان علیمردان خان را که با مردم هند زبان یکی داشته آورد. هنوز این خبر در گوشها جای نگرفته بود که القاص بیک غلام خاصه شریفه آمده به عز عرض رسانید که علیمردان خان قلعه را به مردم هند داده و قوللرآقاسی از کوشك نخود که در ده فرسنگی قندهار است کوچ نموده روانه آن صوب گردید، و تفصیل این مجمل آنکه چون علیمردان خان روسیاه از آمدن قوللرآقاسی و سپاه تحقیق حاصل نمود پنداشت [۱۴۴ الف] که آفتاب را به گل توان اندود و سیل تقدیر را به پیشبند تدبیر توان بست. جمعی نزدیکان را بجهت خبرگیری فرستادند که شاید تا شیران کارزار را به روبه بازی بازگردانند و

پلنگت بربری را به زخم سرو [ی] آهو هزیمت دهند، چون دانستند که دریای انتقام نه چنان در آشوب آمده که کشتی اندیشه را در آن مجال عبوری خواهد بود و امواج فتنه نه بدان حیثیت متلاطم است که به سدالباب فکر ناصواب مندفع گردد خدمتش را خبردار نمودند که تا از گرداب خطوب جان بر کران اندازد و از میان بلا کناری گیرد. او نیز چون امداد حادثه را به حوالی خود محیط یافت و لوازم سیئات اعمال به گرد خویش حلقه دید با جمعی از عورات و برخی از نزدیکان اسباب و اموال را برداشته قلعه و حصار قندهار را به سعیدخان حاکم کابل داده به جانب هندوستان روان شده گفت:

برداشتیم دل ز امیدی که داشتیم

بر برداشتیم ز تخمی که کاشتیم

چون این حرکت ازو به فعل آمد آوازه این خبر منتشر شد. سیاوش بیک قوللرآقاسی عریضه به درگاه جهان پناه فرستاد که سعیدخان و جمعی از سپاه جغتای در بیرون حصار توقف دارند و حکمی که سلطان خرم در باب مقدمه قندهار به سعیدخان نوشته بود و حامل آن به دست غازیان گرفتار شده به جنس فرستاده. حضرت ظل الهی بعد از استماع این خبر نظربیک زیگت را به ایالت قندهار [۱۴۴ ب] سرافراز نموده مقرر فرمودند که آنچه در باب دفع مخالفین صلاح باشد به اتفاق قوللرآقاسی به عمل آورند. حکم را مصحوب چاپار فرستادند. اما سیاوش بیک قوللرآقاسی بعد از نوشتن عریضه به درگاه جهان پناه نزول در یک فرسخی قندهار نموده در ترتیب و آراستگی عساکر اشتغال نمود. مخالفین چون ازین معنی خبردار می شوند با جنود نامعدود به عزم جنگ روی به اردوی دلیران گردون توأمان نهاده صف آرای می گردند. چون سرداران سپاه مسعود از آمدن جنود هندی سپاه آگاه می گردند همان لحظه تکیه به عون عنایت الهی نموده با وجود آنکه اکثری از سپاه ظفر ورود داخل به اردو نشده بودند در برابر سپاه مخالف معارض گشته و نایره قتال

اشتعال یافته آتش کارزار بلندگردید، دشمنان از غرورشوکت و قوت تاب حمله آتش آهنگ آورده دلیران کارزار را به معاضدت بازوی کامکار و معاونت تأیید کردگار صدمات کوه گداز می نمودند و این بیت می سرودند:

صد بار شسته ایم به خون دو دیده لب
تا عزم خاکبوس دیار تو کرده ایم

القصه عرصه داروگیر از صبح تا وقت شام چنان از شعله تیغ و سنان بیجان گرم بود که صرصر فنا جیب آفاق بر هزیم می بست و پیراهن وجود را* اسیر قبامی کرد و راه خلاص [بر بعضی] را چون نفس مسدود می بست و طریق مناص برروح بعضی چون طبیعت [۱۴۵ الف] مسرور می گشاد. مرغ جان برخی را چون ذره بیسروپای به هوای عدم پرواز می داد و راه گریز جمعی چون حوالی قفس بر مرغ رمیده می گرفت، تا بدان هنگام که سیاهی لشکر ظلام لایح شد و هوای موکب شام در فضای هوا پیچید. لشکر هندوی سپاه عرصه شطرنج خود را به قایمی ریخته فیل و بیدق خود را به پای قلعه رسانیده به استحکام آن حصار ساعی گشتند، و لشکر ظفر ورود نیز به مخیم خود نزول نموده روز دیگر از آن منزل بنا بر مصلحت وقت عطفه عنان داده مراجعت می نمایند.

چون وقوع این حادثه کبری را بابر بیک چاپار در عرض پنج روز از دارالقرار قندهار به دارالسلطنه اصفهان آورده حضرت ظل الهی امر فرمودند که ارقام مطاعه عز ورود یافته مقرر شد که سیاوش بیک قوللر آقاسی با قشون میمون در حوالی فراه و آن حدود توقف نمایند تا آنچه رأی قضا مضی بر آن قرار گیرد عمل نمایند.

بعد از وقوع آن مقدمات به دولت و اقبال در باغ عباس آباد بزم آرا گشته ایلچی فرننگ را مرخص ساختند.

و در آن روز محراب بیک قوم صفیقلی خان به جهت امارت قلعه

بست به پابوس مشرف گشته روانه شدند.

و هر روز از اطراف خبر آمدن سلطان مراد به قصد استرداد بغداد به سمع همایون می‌رسید.

مقارن این حال ملازم بیگکاش‌خان بیگلربیگی دارالسلام آمده عریضه او را با احکامی که خواندگار [۱۴۵ ب] به مشایخ اعراب و حاکم بصره نوشته و آن احکام به‌دست افتاده بود به نظر کیمیا اثر رسانیدند. مضمون آنکه به همه جهت مستمال بوده آماده و مهیا باشند که در اول بهار متوجه آن دیار خواهیم شد.

حضرت ظل‌الهی در تدارك اسباب قلعه‌داری امر فرموده نقدی‌خان حاکم کوه‌گیلویه را مقرر نمودند که روانه بغداد شده با بیگلربیگی آنجا [و] میرفتاح و یوزباشیان و تفنگچیان دست یکی داشته شمه [ای] از وقایع قلعه‌داری فوت و فرو گذاشت ننمایند، و متعاقب خان مذکور جمع کثیر از قشون مقرر شد که روانه شوند.

و در روز یکشنبه بیست و یکم شهر محرم از جانب سیاوش‌بیک قوللرآقاسی و محراب سلطان حاکم قلعه بست خبر به درگاه جهان‌پناه رسید که لشکر چفتای با قشون بسیار به قصد محاصره قلعه بست عازم شده روانه‌اند و قید شده که این تکلیف از جانب صفیقلی سلطان سیاه‌منصور حاکم سابق به عمل آمده و نوشتجات سلطان مذکور را که به حاکم قندهار نوشته بود آوردند. حضرت ظل‌الهی فرمودند که سلطان مذکور را به جزای اعمال خود رسانند و رقم مطاعه لازم‌الاطاعه در باب استمالت اهل قلعه و محافظت آن حصار نوشته روان ساختند.

اما چون لشکر هندی و چفتای قلعه زمین داور را به‌دست آورده متوجه قلعه بست می‌شوند قوللرآقاسی که حسب‌الفرمان [۱۴۶ ب] به کومک مقرر شده و هنوز به مطلب فایز نگشته بود که قلعه مذکور را لشکر هنود به‌تصرف درآورده محراب سلطان را سالم غانما مرخص می‌سازند.

چون مضمون این خبر پرتو بر پیشگاه ضمیر منیر حضرت ظل-
الهی انداخت و مقدمه آمدن خواندگار به تحقیق رسیده بود تدارک
آن مهم را موقوف نموده به وقت دیگر وا گذاشت که انشاءالله آنچه
در مکنم غیب است به منصفه ظهور جلوه گر شود، بحق الحق و النبی
المطلق.

□□

□□

ذکر آمدن سلطان مراد پادشاه روم به جانب عجم و برافراشتن
علم استبداد بجهت استرداد بغداد و رفتن اردوی کیهان پوی
به جانب قلمرو عیشگر و مقدماتی که روی نمود.

□□

□□

منهیان اقبال هر روز آمدن خواندگار را که در هر منزل نزول
می کرد به عز عرض می رسانیدند. تا آنکه کتابتی که مقصود سلطان
خلفا که به ایلچیگری رفته بود به رستم خان سپهسالار نوشته خدمتش
به جنس به درگاه جهان پناه فرستاده بود. مضمون آنکه آمدن خواندگار
به جانب بغداد معین شده داخل حلب شد و توپخانه ها را پیشتر از خود
روانه نموده کوچ بر کوچ متوجه است.

حضرت ظل الهی تکیه به عنایت بیچون کرده در تدارک اسباب
قلعه داری ساعی گشتند و حسین بیک ناظر را با جمعی از غازیان
عتبه اقبال روانه ساختند که رفته جمعی از الوسات کلهر و قرالوس
[را] که در بشیوه و در تنگ و خانقین قشلامشی کرده بودند
[۱۴۷ ب] کوچانیده [به قلمرو] عیشگر آورد و در آن حدود مکث
نموده آنچه روی دهد به عز عرض رساند.

مقارن این حال جمعی از غازیان دربند از شاهویردی سلطان
حاکم خود شاکی بوده به سده سنیه پناه جسته عرض حال کردند. بعد
از دیوان و تحقیق تقصیر او خدمتش را معزول ساختند و حکومت آن
ولایت را به بهرام سلطان استاجلو کشیکچی باشی شفقت نموده
مشارالیه به تاریخ پنجشنبه دهم شهر صفر پایبوس نموده روانه

گردید.

و در جمعه هیجدهم رستم بیك ولد امیرخان قورچی باشی به منصب
مهرداری و علیارخان بجهت حکومت ایلی گرایلی، و میرزا جان بیك
برای وزارت خراسان، و میرزا محمد تقی دولتا بادی به واسطه استیفاء
قورچی تعیین گشته به پایوس سرافراز گشتند.

حضرت ظل الهی همه روز به امور ملکی و دلداری ضعفا اشتغال
می نمود که ملازم بکتاش خان آمده جاسوسی که به میان رومیه فرستاده
بودند آورد. جاسوس مذکور از آمدن سلطان مراد و عظم* شأن او
زبان گشاده می گفت که عظمت و جبروت خواندگار به حدی است
که با لشکر خونخوار خنجر گذار در منزلی که فرود آمد از قابلیت
حرث و نسل بینداخت، و در هر مقام که مخیم ساخت کشت و زرع
نماند. به هر کجا که قرار گرفت قرار از آن دیار برفت و به هر
موضع که بگذشت امن از آنجا رخت بربست و به هر زمین که بنشست
قیامت برخاست* [۱۴۷ الف] و در هر دیار که گذر کرد دیار نماند
و در هر خطه که عبور نمود خط ویرانی بر آن کشید. اگرچه هرچند
می دانست که ظلم و ستیزه را جز عاقبت وخیم نخواهد بود و بیداد و
کینه را جز سوء خاتمت نتیجه ای نیست، خرد به هزار زبان می گفت:

نبینی که روزی هم آزار او کسادی درآرد به بازار او

و غایتش «کل امور مرهونه باوقاتها»، در هر باب بغیر از صبر
و شکیبائی چاره نیست تا آنچه مکنون پرده غیب است بی غایله
مکشوف گردد.

القصة حضرت ظل الهی به تهیه اسباب سفر اشتغال نموده در روز
پنجشنبه هشتم شهر ربیع الاول از دارالسلطنة اصفهان پیشخانه را
به باغ قوشخانه طوقچی برده حسین بیك که به خدمت جمع نمودن ایل
و الوس و توقف نمودن در آن حدود مقرر شده بود پایبوس نموده
روانه گردید. حسب الامر مقرر شد که امراء کردستان و لرستان و

حدود بغداد بر سر او جمعیت نمایند و به خدمات مرجوعه قیام کنند. و در روز دوشنبه بیست و هشتم شهر ربیع الاول میرزا محمد شفیع به جهت وزارت قورچی، و محمدباقر برادر او به اوارجه نویسی عراق سرافراز شدند.

و در چهارشنبه هشتم ربیع الثانی مقرر شد که رستم خان سپهسالار با امراء نامدار آذربایجان به اردوی معلی آیند و عیسی بیگ برادر سپهسالار را مقرر فرمودند که در دارالسلطنه تبریز با قشون آماده توقف کنند [که] اگر از مخالفان آن حدود تعدی واقع [۱۴۷ ب] شود مانع آید. و مرتضی قلی بیگ ولد برخوردار بیگ توپچی باشی را مخلع ساخته به جانب بغداد روانه ساختند.

از جانب حسن خان حاکم هرات در آن روز خبر رسید که یلنگتوش با جمعی از سپاه اوزبک به قصد تاخت ایل عنبری و فیروزکوهی آمده اما چندان کاری از پیش نبرده مراجعت کردند.

حضرت ظل الهی در آن روز در باغ قوشخانه بزم آراسته ملازمان طهمورث خان و ایلچی دادیان و باشی آجق را طلب داشته مرخص ساختند و الکای کاخ را به طهمورث خان شفقت نموده ارزانی داشتند.

و در روز دوشنبه هیجدهم شهر جمادی الاولی از جانب کلبعلی خان حاکم ایروان عریضه به درگاه جهان پناه رسید که کنعان پاشای حاکم ارزن روم با جنود نامعدود به عزم تاخت چخور سعد علم استبداد برافراشته بود. چون به حوالی قرخ بلاغ رسید خود با جمعی از غازیان قلعه دار به استقبال ایشان رفته دستبرد فیما بین واقع شد. اما چون صلاح در توقف نبود به جانب قلعه مراجعت نمود.

علی الصباح خبر رسید که جمعی از تاتار و رومی به عزم تاخت ناحیه کرنی رفته بودند مراجعت نموده روانه اند. این غلام جانفشان از قلعه بیرون آمده به آن گروه در مقام منازعه و مجادله آمد. موازی هفتصد نفر را اسیر و مقتول ساخته شکست عظیم به آن جماعت راه

یافته فراری شدند و به یمن اقبال بیزوال همچنین فتحی روی نمود.
القصة حضرت ظل الهی کوچ [۱۴۸ الف] به کوچ متوجه ماهیدشت
و کنگور بودند.

در اثنای مفاوز حیدربیک زیندار را به جهت عرض لشکر قلعه
فرستادند که ملاحظه قشون و توپخانه و جباخانه نموده نسخه منقح
بیاورد. خدمتش رفته آن خدمت را به تقدیم رسانیده در یکشنبه
بیست و چهارم به پابوس اشرف مشرف شد و احوال مردم قلعه و
آراستگی قشون و وفور آذوقه را عرض نموده.

و در روز یکشنبه بیست و دوم شهر جمادی الاخر [ی] خلف بیک را
مقرر فرمودند که چون مرد کار دیده روزگار آزموده است روانه
قلعه گردد و با امرا و بیگلربیگی آنجا در تدابیر لایقه سعی نمایند و
سر رشته احتیاط از دست ندهند. خدمتش به پابوس مشرف شده
روانه گردید.

و در دوشنبه غره رجب سپهسالار با امراء آذربایجان مثل آقاخان
مقدم و نظر علی خان سوکلن و بوداق سلطان کرد و اسمعیل سلطان
بانه داخل اردوی کیوان شکوه شده به تقبیل آستان مشرف گشتند.
و درین روز جمعی از دلیران جانشینار مثل باباخان صالحی و
احمد بیک یوزباشی، ترکمان با جمعی از غازیان رخصت زبانگیری
یافته روانه اردوی رومیه گردیدند.

در روز پنجشنبه چهارم شهر رجب مزاج اعتدال سرشت حضرت
ظل الهی از اثر سوء المزاجی منحرف شده تب لرزی عارض وجود
مبارکش گردید. اما به عنایت حضرت چون ذات شریفش از آن عارضه
خلاصی یافته [۱۴۸ ب] لشکر مرض از جنود صحت انهمزام یافت
حضرت ظل الهی به ریزش تصدقات دست گشوده مستحقان را از
جمله متمولان گردانید. بلی ذات همایونش که منبع احسان و کان
سخاست از جوینده و خواهنده چیزی دریغ نمی دارد.

که بزم گوهر، که رزم تیغ ز جوینده هرگز ندارد دریغ

القصه به تواتر خبر رسید و به تحقیق پیوست که سلطان مراد شب سه‌شنبه دویم ماه رجب به پای قلعه آمده شروع در محاصره و سیبه بردن نموده هر ضلع از اضلاع قلعه را به مردان دلیر قسمت نموده، حضرت ظل‌الهی در روز چهارشنبه دهم رستم‌خان سپهسالار را از رخصت به‌جانب ولایت مندلی و جسان* فرموده مقرر داشتند که با عساکر نصرت‌مآثر آنچه لازمه کومک و جانفشانی است نسبت به مردم قلعه به عمل آورند.

و خود کوچ نموده به‌موضع طاق و سلطان که در حوالی ماهیدشت و کرمانشاهان است نزول اجلال نموده رحل اقامت انداختند تا آنچه روی دهد از احوال مطلع باشند و در آن منزل دلگشا مسند آرای گشته در تدارك احوال عساکر می‌پرداخت که از جانب سلیمان‌خان اردلان خبر رسید که جمعی از سپاه رومیه در موضع کوهی که از مواضع کرکوک است آذوقه بسیار جمع نموده اراده داشتند که به دفعات نقل اردوی خود نمایند بر سر ایشان تاخت برده آذوقه را آتش زده آن گروه را پریشان ساختیم.

و بعد از این مقدمه خواندگار مرادخان اردلان را [۱۴۹ الف] با دو سه نفر پاشای و قشون بر سر الکای اردلان فرستاده بود که شاید دستبردی نمایند. این کمترین بندگان تکیه به عون عنایت ملک منان نموده بر آن جماعت مخدول‌العاقبه مقابل شده مجادله عظیم واقع شد. آخر الامر به توفیق حضرت سبحانی شکست بر ایشان راه یافته مرادخان و پاشایان مذکور به قلعه تالفیه* متحصن گشتند، در باب به دست آوردن ایشان سعی شده اولاً مرادخان گرفتار گردید و پاشایان مذکور از بیم جان راه فرار در پیش گرفته نیم جانی از آن مهلکه بیرون بردند. امید که دشمنان دولت قاهره منکوب و مخدول‌العاقبه گردند.

حضرت ظل‌الهی هر روز سان قشونی که از اطراف به درگاه عالم پناه می‌آمدند ملاحظه نموده به اردوی سپهسالار می‌فرستادند تا آنکه

از جانب عبدی بیک بلادروزی جاسوسی آمده که به تاریخ شانزدهم شهر شعبان المعظم یورش به قلعه انداخته جمع کثیر از سپاه رومی مقتول شده طیار محمد پاشای وزیراعظم به زخم تفنگ مجروح شده از سیبه به منزل خود آوردند و ظاهراً که زخم کاری دارد و از شمار مقتولان خواهد بود.

و از جانب رستم خان سپهسالار عریضه رسید که ایل باجلان اراده رفتن پیش خواندگار داشتند. شاهویردی خان را با دوازده هزار کس فرستاد که شاید مانع او شوند. خدمتش تا به کنار شط رفته آن گروه از آب [۱۴۹ ب] عبور نموده بودند، اما مواشی و مراعی و اسباب ایشان به دست غازیان افتاده حقیقت حالات قلعه و تسلط خواندگار را نیز به عرض رسانیده بود. حضرت ظل الهی سر رشته امور خود را به موجب آیه «فمن یتوکل علی الله فهو حسبه» به قادر مهیمن ذوالجلال سپرده بود. از رهگذر این مقالات خلشی به خاطر راه نمی داد که آنچه در پرده غیب است به ظهور خواهد آمد و به زبان الهام نبیوش می گذرانید که «عسی ان تکرهوا شیئاً و هو خیر لکم»، و همت والا نهمت را مصروف به اعطای تصدقات و ادرارات و انعامات نموده خاطر همگنان را به نوازش پادشاهانه سرافراز می ساخت.

و چون محاصره قلعه دارالسلام امتداد تمام یافت و در میانه محصوران که هریک به طرفی رشته اتحاد را تاب می دادند تخالفی به هم رسید از آن جهت مقدمه احتیاط را از دست داده به قدم اعتذار پیش آمده در افتتاح دروازه قلعه سعی می نمایند و حصاری که در متانت و حصانت با قلعه آسمان دم مساوات می زد از دست داده خود را غریق بحر بلا می سازند.

و در روز جمعه بیست و پنجم شهر شعبان المعظم لشکر رومیه داخل قلعه شده بیکتاش خان بیگلربیگی و خلف بیک و نقدی خان و میر فتاح اصفهانی و بعضی از یوزباشیان و غلامان از قلعه بیرون آمده به درگاه رفته زبان اعتذار می گشایند. چون وقوع آن حادثه به سمع

مبارك حضرت ظل [۱۵۰ الف] الهی رسید پای صبر و ثبات فشرده مستوثق لطف الهی می بودند.

[القصة چون] قلعه را خواندگار به تصرف در آورد جمعی کثیر از غازیان شیرشکار فرصت یافته آتش بر جباخانه قلعه زده به ضرب زور از میان اردوی آن خونخوار بیرون آمده به اردوی سپهسالار می آیند و جمعی دیگر از ادای آن حرکت ناهنجار طعمه تیغ آتشبار گشته جمعی از بیم جان به اطراف و اکناف متفرق شده به صد مشقت جانی به کنار می آورند. سلطان مراد بعد از حصول [مرام] سرداران قلعه را برداشته در دوازدهم شهر رمضان روانه الکای روم شدند.

چون این خبر به عرض رسید حضرت ظل الهی ارقام مطاعه به اسم رستم خان سپهسالار فرستادند که از منزلی که توقف نموده پیشتر رفته اطلاعی بر حقایق حالات حاصل کند. خدمتش به فرموده عمل نموده بعد از چند روز به عز عرض رسانید که سلطان مراد به تعجیل تمام روانه استنبول شده مصطفی پاشا وزیر اعظم را نایب مناب نموده ظاهراً اراده صلح و صلاح دارند و وزیر اعظم از حوالی بغداد کوچ نموده متوجه شهر بان و قزل رباط است.

حضرت ظل الهی در آن روز محمد طاهر مین باشی را به جای میر فتاح تفنگچی آقاسی نموده زینل بیک ولد نقدی خان را در عوض والد بیگلربیگی کوه گیلویه، و عنایت بیک بافقی را بدل جلایا مین باشی، و علی خان بیک یساول صحبت را [۱۵۰ ب] به جای ساروخان بیک آجرلو حاکم ایل آجرلو، و محمد سعید ولد میر فتاح را به جای محمد صادق برادر او مین باشی نموده به پابوس مشرف ساختند، و محمد طاهر تفنگچی آقاسی را به جهت آوردن چند هزار تفنگچی به جانب اصفهان مرخص کردند.

در اثناء آن مقدمات کتابت عبدی بیک و جعفر بیک بلاد روزی که به سپهسالار نوشته بودند [و] مشارالیه به خدمت نواب همایون ارسال داشتند بود رسید. مضمون آنکه چون بیکتاش خان به اردوی خواندگار داخل

می‌شوند بعد از ملاقات پادشاه رومی سپاه مهمان وزیر اعظم شده علی‌الصباح او را مرده در بستر دیده‌اند و این خبر به تحقیق پیوست. اما مشخص نیست که این حرکت به قصد شخصی باشد یا به اجل موعود واقع شده، و در کتابت مذکور قید بود که به تعجیل رفتن خواندگار به الکای خود سبب این بود که فرنگیان جمعیت نموده ارادهٔ ولایت اروم‌ایلی نموده‌اند و سلطان ابراهیم برادر او در استنبول سکه و خطبه به نام خود کرده، از آن جهت توقف جایز نداشته‌روانه شد.

و در همین روز حضرت ظل‌الهی دگنک مرصع به مرتضی‌قلی‌خان ایشیک‌آقاسی‌باشی شفقت نموده شیخ علی‌بیک ولد علی‌بیک را به منصب امیرآخوری‌باشیگری سرافراز کردند.

و در روز جمعه بیست و یکم شهر رمضان ملازم رستم‌خان والی گرجستان آمده خبر فوت گرگین‌خان والی باشی‌اجق را آورد و از جانب سپهسالار خبر رسید که محمدآقا نامی [۱۵۱ الف] از جانب مصطفی‌پاشا وزیراعظم به عزم ایلچیگری روانهٔ درگاه جهان‌پناه است.

و در روز پنجشنبه بیست و هفتم ملازم احمد گرای امیرزادهٔ تاتار آمده عریضهٔ مشارالیه آورده مضمون آنکه پناه به درگاه عرش اشتباه آورده‌ام. اگر بفرمایند به ملازمت ملازمان عتبهٔ اقبال مشرف شوم تا بدانچه امر جهان‌مطاع صادر گردد به عمل آورم.

در روز شنبه بیست و نهم مقرر شد که قراخان‌بیک برادر جانی خان قورچی‌باشی و تقی‌بیک یساول باشی‌قور با جمع‌کثیر به استقبال محمدآقا ایلچی که به اتفاق خلفا آمده بود رفته خدمتش را به اردوی معلی آورد.

درین اثناء ملازمان آقاخان مقدم قاپوچی‌باشی خواندگار را با پنج نفر از سپاه رومیه در شهر بان* گرفته به نظر کیمیا اثر رسانیدند و قاپوچی‌باشی مذکور از آزاد کرده‌های ایروان بود. حضرت ظل‌الهی

از تقصیر ایشان گذشته به نزد محمد آقا ایلچی فرستادند.
 و در روز جمعه پنجم حضرت ظل الهی مجلس بهشت آیین ترتیب
 داده ایلچی مذکور را طلب نموده به تفقعات شاهی سرافراز ساختند
 و نامه ای که از جانب والی روم آورده بود به نظر رسانید که مضمون
 بغیر از حرف صلح چیز دیگر نبود. بعد از تمادی ایام صحبت حضرت
 ظل الهی روز دیگر که وزرای کامکار و ارکان دولت پایدار به
 حضرت اعلی رسیدند به استضواب تأیید ربانی و ارشاد مواهب
 کامرانی به عزم کوچ از موضع طاق و سلطان [۱۵۱ ب] در حرکت
 آمده به صنوف عنایات سرمدی مخفوف و چشم بد روزگار از طلعت
 دولت بیدار مکفوف، همای اقبال هم پرواز چتر آسمان سای و خورشید
 مقتبس از نور رای عالم آرای هلال وار دست در رکاب همایون زده
 و مجرۀ عنان مبارک بوسیده، چون کنار آب نیلوفر مخیم سرادق جلال
 گردید یزک نصرت و طلیعۀ فتح از یمین و یسار می بودند، چون
 عرصۀ آن سرزمین از وجود فایض الوجود سرسبزی تازه یافت هر روز
 اخبار مسرت آثار از اطراف می رسید و حضرت ظل الهی سجدهات
 شکر به تقدیم می رسانید تا طلوع نوروز توشقان نیل روی نمود.

توشقان ٹیل ۱۰۴۸

رسیدن نوروز توشقان ٹیل سنہ ثمان و اربعین و الف و
مقدمات صلح کہ فیما بین سلطان مراد والی روم و حضرت
ظل‌الہی روی داد و رفتن نواب ہمایون اعلیٰ بہ جانب
دارالسلطنۃ قزوین و سوانح و وقایعی کہ در این سال خجستہ
قال از مکمن غیب بہ منصفہ ظہور جلوہ گر شد، ان شاء اللہ بہ
خیر و خوبی انجام یابد.

ز عدل شہ و اعتدال ہوا صبا برگشاد از رخ گل نقاب
بتان بہشتی بہ اردی بہشت یکایک برون آمدند از حجاب

در شب دوشنبہ چہاردم شہر ذیقعدہ سنہ ثمان و اربعین و الف
کہ مسندنشین فلک چہارم تخت‌آرای برج حمل گشت جہان نمودار
بہشت و زمین انموذج* خلد برین گردید، نوخاستگان نسیم را پای
بہ رفتار آشنا شد [۱۵۲ الف] و بلبل با گل عشقبازی آغاز نہاد و
صبا کشاکش زلف سنبیل از سر گرفت. نبات از آرزوی قامت سرو
جز میل بہ بالا نداشت و نرگس از پریشانی زلف بنفشہ بہ خواب
نمی‌شد. سوسن آزاد بہ صد زبان می‌گفت:

بیت

از خار و خاک [و] خارہ بہ اردی بہشت ماہ
روید بنفشہ زار و سمن زار و لالہ زار
اردی بہشت ماہ بہ ساقی دہد ندا
خیز ای بت بہشتی و آن جام می بیار

در آن وقت شہریار جہان جہانبانی، شہسوار میدان کشور۔

ستانی، رحمت فیاض آسمانی، مدار مرکز وجود، محیط مکرمت وجود، اعنی حضرت ظل الهی به ترتیب بزم خلد آیین ارم تزیین نوروزی امر فرموده به دولت و اقبال در آن سرزمین بساط شادکاهی گسترده و در دلجویی محتاجان و مستمندان سعی موفور می نمودند و از اطراف اخبار مسرت آثار به پایه سریر گردون مصیر می رسید.

در روز چهارشنبه هفدهم شهر مذکور از جانب رستم خان سپهسالار عریضه رسید و جاسوسی که از بغداد آمده بود آورد. خلاصه کلام جاسوس آنکه در استنبول اورخان برادر سلطان مراد بر تخت برآمده مادر او را به قتل آورده و فتور عظیم ازین رهگذر در آن ولایت به هم رسیده. مقارن این مقدمه از جانب بحری خان مامویی حاکم لوری به همین مضمون خبر رسید.

حضرت ظل الهی در روز یکشنبه ششم شهر ذی حجه عمده الاعظم محمدقلی بیگ جلودار [۱۵۲ ب] باشی را که حقوق خدمت دیرینه درین سلسله عالیّه ثابت می سازد به جهت ایلچیگری که مبانی صلح را استحکام دهد به ولایت روم فرستادند.

و در همین [روز] حکیم شمس الدین محمد ولد حکیم سیفا را بجهت تقصیری که از او سر زده بود اخراج نموده رخصت داد [ند] که دیگر در خدمت نبوده در خطه کاشان توطن نماید.

و در پنجشنبه غره محرم از جانب حسن خان* حاکم هرات خبر رسید که شاه شجاع ولد سلطان خرم ایلچی نزد والی بلخ فرستاده مضمون آنکه بلخ را می باید خالی کرده به ملازمان ما بسپاری، والا آماده جنگ و ورود جنود نامعدود باش. اما مشخص نشده که ایشان چه جواب گفته اند. آنچه روی [دهد] به عز عرض خواهد رسانید.

حضرت ظل الهی چون معامله صلح بر دل آگاهش پرتوافکن شده و هر روز به تواتر این خبر می رسید عمده الامرا ساروخان طالش را بجهت تمشیت این مهم مقرر داشته نزد مصطفی پاشای وزیر اعظم که در باب صلح از جانب سلطان مراد مرخص شده بود فرستادند.

خدمتش به آن خدمت سر مباهات به فلك رسانیده روانه مطلب گردید. بعد از چند روز صلح نامجات از طرفین نوشته شده به مهر آن دو عظیم الشان مزین گشته مقدمه و معامله صلح استحکام تمام یافت. چون لازم بود که صورت سنورنامه در این مختصر نوشته شود بنابر آن جرات نمود و کلام اندک را از تحریر بسیار ساخت.



سنورنامه که از جانب حضرت ظل‌المهی [۱۵۳ الف] نوشته مصحوب ساروخان ارسال شده و میرزا عبدالحسین منشی- الممالك انشاء نموده.



ستایش و نیایش بی‌آلایش سزای عتبه کبریای مبدع لایزال است که به محض قدرت کامله عالم کون و فساد را از نهانخانه کمون به جلوه‌گاه ظهور آورده و به وجود فایض الوجود سلاطین صاحب اقبال که مظهر جلال و جمال مهیمن متعال اند انتظام و التیام داده خلعت کرامتشان را به طراز «انا جعلناکم خلائف فی الارض» مطرز و گوش هوش صدق نبوش این گروه والا شکوه را به گوشواره «و اتقوا لله و اصلحوا ذات بینکم» مزین ساخته به مؤدای «و اذكروا نعمة الله او کنتم اعداء فاله بین قلوبکم فاصبحتم بنعمة اخوانا» از گریوه اختلاف به گلشن ائتلاف هدایت فرموده بود و تألف ایشان را موجب ترفه احوال کافه رعایا و عامه فقرا که بهترین ودایع خالق البرایا اند ساخت تعالی، عما یقولون علواً کبیرا.

و درود بیحد و قیاس افزون از حیطة مشاعر و حواس شایسته سید قدس اساس رسول بیهمالی است که از عین مرحمت شامله سرگشتگان تیه هیمن را به شاهراه امن و امان دلالت نموده به حکم «او فوا بعهد الله اذا عاهدتم» طبقات امت را به ایفای عهود که متضمن نظام انام و به موجب «العهد من الایمان» که از شعایر شعار اسلام است امر فرمود که: الایمان لمن عهد له صلواة الله و سلامه

علیه و آله و اولاده المعصومین [۱۵۳ ب] الذین هم لاماناتهم و عهدهم راعون.

اما بعد چون توجه خاطر عاطر قدسی سرایر خورشید مظاهر اعلی حضرت آسمان رفعت ثریا منزلت، سپهر سریر قمر منیر، عطار دبدبیر ناهید عشرت آفتاب نظیر، بهرام غلام مشتری احترام کیوان احتشام، گردون شکوه انجمن گروه، شهنشاه جمجاه کسری بارگاه، شهریار خورشید کلاه کیمهان دستگاه، خسرو فریدون فر گیتیستان، خدیو دارا رای جهانیان، سلطان اعظم سلیمان مکان، خاقان عدل عظیم الشان، ثانی اسکندر ذوالقرنین، خادم الحرمین الشریفین، پادشاه اسلام پناه ظل اله شید الله ارکان سلطنته و اجلاله متوجه ترفیه احوال عباد و تسکین مواد فتن و فساد گشته جناب وزارت و ایالت و شوکت و نصفت قباب، ابهت و معدلت مناب، متبوع اعظم الوزرا، متبوع افاحم الامرا، مؤتمن الدولة العلیة العالیة العثمانیة معتمد السلطنة بهیة السلطانیة، صدر عالی مقدار صاحب تدبیر، مشیر کافی رای صافی ضمیر، دستور مکرم محترم مصطفی پاشای وزیر اعظم ادام الله اقباله را بر سبیل وکالت مطلقه تعیین فرموده بودند که تمهید قواعد مصالحه و معاهده مابین [و] تشخیص سنور و سرحد طرفین نموده نوعی نماید که من [بعد] اهل فتنه و فساد را مجال گفتگو و عناد نباشد. ما نیز رفاه حال عجزه و مساکین و فراغ بال کافه برایای جانبین را منظور داشته ایالت و شوکت [۱۵۴ الف] پناه جلالت و نصفت دستگاه عالیجاه نظاما للایالة و الاقبال ساروخان را که از جمله امرای معتمد و خوانین معتبر این دودمان ولایت مکان و محل اعتماد نواب همایون است مقرر فرمودیم که از جانب اشرف ما وکیل بوده به اتفاق جناب وزارت و ایالت پناه مشارالیه ارکان صلح و صلاح و محال و سنور و سرحد را استقرار و استحکام داده درین باب وثیقه معتبره مسجله از جانبین موافق صلاح دولت طرفین به تحریر آورند.

و ایالت پناهین عالیجاهین مومی‌الیهما بعد از تشییید بنیان عهد و پیمان سنور سرحد جانب بغداد و آذربایجان را بدین عنوان قرار داده‌اند که احدی از امراء و حکام این دودمان مغلد بنیان از آن تجاوز ندارند.

جسان* و بادآرای تعلق به پادشاه روم دارد. قصبهٔ منسلجی الی درتنگ که سنور درتنگ سر میل است صحرای آن از پادشاه روم و کوه تعلق به دودمان خلافت نشان دارد. درتنگ و درنه که سنور آن سر میل است تعلق به پادشاه روم دارد. جاف که ضیاءالدین و هارونی تعلق به ایشان دارد و بیره و زردوی از دودمان خلافت نشان است.

قلعهٔ زنجیر که در قلّهٔ کوه است خراب شود و دهکدهٔ طرف غربی از ایشان است و دهکدهٔ طرف شرقی تعلق به این طرف دارد. زلم، کوهی که در بالای قلعهٔ زلم است و به زلم نگاه می‌کند از منسوبان پادشاه روم است.

و قلعهٔ اورمان و دهکده‌های [۱۵۴ ب] توابع از خاقان همایون اشرف است.

شهرزور که سنور گدوک چغان است، قزلجه و توابع از پادشاه روم، مهربان و توابع آن از دودمان خلافت مکان است. و سایر آنچه در جانب آذربایجان خراب شود قلعهٔ قتور* و قلعهٔ ماکویه و قلعهٔ مغاز برد.

احدی از امرا و حکام این دودمان مغلد بنیان از آن تجاوز جایز ندارند.

چون حقیقت مافی‌المسطور بر ضمیر انور ظهور یافت رابطهٔ خلعت و ولا و قاعدهٔ محبت و صفا را واسطهٔ برکات الهی و حسنات نامتناهی و باعث آسایش عباد و آرامش بلاد دانسته از صدق نیت و صفای طویت بر آن قرار داد، راضی شده عهد فرمودیم که بعد الیوم در مراسم مصادقت و لوازم مراقت و مؤالات چون صبح دویم صادق

دم و مانند قطب فلک راسخ قدم باشیم و همواره مراسم یگانگی و یکجهتی و قواعد دوستی و یکتادلی را مستحکم داشته تا از آن طرف قرین الشرف خلاف عطوفت و الفت امری به ظهور نرسد که مفسدان و حاسدان مجال اغوا و فساد یابند، ازین جانب مضمون و داد «کسیع شداد» مشید و مؤکد بوده در مراتب محبت اهمال و اسهال صورت محال دارد.

و از میامن این صلح خیر انجام عموم خلایق شادان و اطراف ممالك آبادان و طبقات انام که از وقوع وقایع گوناگون و حدوث نوایب دهر بوقلمون [۱۵۵ الف] اسیر محنت و بلا و پایمال مشقت و عنا گشته‌اند تا انقراض زمان در بسیط امن و امان آسوده حال و فارغ البال گردند، و از دل صاف و نیت خالص به حکم «یا ایها الذین آمنوا اوفوا بالعهد» عهد کردیم که بدین قوانین مؤکده به ایمان وفا کنیم و از خلف و کسر آن اجتناب نمائیم، «فمن نکث فانما ینکث علی نفسه و السلام علی من اتبع الهدی».

□ □

□ □

سنورنامه در باب مصالحه [ای] که مصطفی پاشای وزیر اعظم به وکالت پادشاه ذیجاء سلطان مراد نوشته مصحوب ساروخان ارسال نموده بود.*

□ □

□ □

الحمد لله العزيز الكريم الفتح الذي افتح ابواب الصلح بمفتاح ان ارید الا لاصلاح و ارتفع ظلام المصاف و الکفاح بمصباح صباح الفوز و الفلاح و الصلواة و السلم علی رسولہ الذی اظهر و اوضح الذین بکمال الايضاح و انشراح صدر الاسلام بطلعة السعيدة و ای انشراح و علی آله و اولاده و اصحابه الذین هم الاشباح الذین ارواح مافاتح نشر الايضاح و نور الصباح مشیت و ارادت رفع السماء بغیر عماد. حکمت و قدرت مبدع المركبات عن الاضداد جل شانہ من مشاکلة

* تصحیح این‌سند که به ترکی است توسط دوستان فاضل کریم اصفهانیان و غلامرضا طباطبائی (تبریز) انجام شده است.

الامداد ايله مدار انتظام احوال عباد بتناوب دوام عالم ايجاد پادشاهان با عدل و داد و شهریار مکارم اعتبار نک حسن اتفاق و اتحاد لرینه منوط و اوامر و نواهی الهیه سنه اتباع و انقیاد [۱۵۵ ب] لرینه مربوط درکه «و اتقوا الله و اصلحوا ذات بینکم» فحوای شریف اوزره سلاطین شوکت آیین سمت اصلاح مستوجب الفلاحه عزیمت و جانب خصومت کفاحدن عودت بیورولدقلریجه تیغ خلافت طرفین در غلاف و ارباب مصاف جانبین هر بیر بریله سینه صاف اولا گلمشیدر «ذلك فضل الله يؤتیه من یشاء و الیه ذو الفضل العظیم» بنا علی ذلك بو اضعف عباد الله جناب جلالت مآب دین پناه و ذات سعادت دستگاه شهنشاه سلیمان بارگاه خلیفه الله فی العالمین، ما صدق مصداق السلطان العادل ظل الله فی الارضین، ملاذ اعظم السلاطین، معاذ اکابر الخواقین، ناصر الاسلام والمسلین، قاسره الکفره و المشرکین، سلطان البحرین و البرین، خاقان المشرقیین و المغربین، خادم الحرمین الشریفین، عین الانسان و انسان العین، المؤید بتأیید الله الملك المستعان، الموفق بتوفیق الله العزیز المنان، لازالت خلاقة ممتده الی آخر الزمان و ما رحبت اطناب خیام سلطنة مشددة الی انتهاء الدوران حضرتلرینک طرف اعلاى جلالت مقرون و جانب استای سعادت مشحونلریدن حل و عقد امور ملک و ملت مأمور و مأذون، اختیار صلح خصوصنده توفیق یافته، اجازت نامه همايون اولمقیله وکالت مطلقه و نیابت محققه جبله عساكر اسلام نصرت انجامی بغداد التندن قالدروب [۱۵۶ الف] متوکلا علی الله تعالی عجم ولایتنه عزیمت نیتی ايله طی منازل و مراحل آهنگ و آغاز النوب هارونیه نام منزله نزول الندقه زینت افروز تختگاه عجم روشنایی ده ممالک و خورشید علم دارای حشم، خدیو معظم، خداوند مکرم، در یکتای بحر تاجدارى، ذکای آسمان شهریارى، هژبر عرصه شوکت پناهی، شاه عالیجاه سعادت دستگاه، خسرو فلك بارگاه ستاره سپاه، اعلى الله

تعالی اعلام قدره من السمک الی السماء و رفع بنیان مجده الی قبة الافلاک جانب شریف لرندن سعادتلو و عظمتلو پاشاهیمز حضرتلرینه نامه لری و بو حقیره مکتوب ملاطفت ختامه لرینه، قدوه الامراء و عمدة الکبرا شمس الدین محمد قلی بیگ ایشیک آقاسی ایلچی بیگ طریقله گلوب شاه حضرتلری اصلاح ذات البین و صلح و صلاح جانبین خصوصنده ایدلر، دیوکلن آتش جنگ و جدال و دفع غبار حرب و قتال اولمه سین رجا ایتمکین بیرداخی دان «خنجو للسم فاجنح لها» نص شریفیله عمل اتمکی حدبیر مجمل و مفصل ایدوب امن و استراحت عبادالله ایچون صلحه رضا و یروب لایق دولت طرفین و عرض ناموس جانبین وجه و جیه اوزره احوال صلحه فیصل ورمک باینده شاه والا جاه حضرتلرینک طرف قرین الشرف لرندن بیر معتمد علیه کیسمه توکیل بویرلوب ارسال اولمقچون حضور جم جاهنه مکتوب گندرلمش ایدی الحالده بسات [۱۵۶ ب] صلح و صلاح و ارتباط مصالحه مستوجب الفلاحه و استقرار مواثیق عهد و تعین احوال سنور حدود ایچون بو صلح و صلاح خیر انجام و البیانه بر نهج شرح قایم معتبر اوزره طرف اشرف حضرت شاهیدن وکیل معتمد علیه اولوب انعقاد مصالحه و معاهده مأمور و نامزد و مفوض الیه و مقلد اولن جناب ایالت مآب مصادقت عنوان عالیشان ساروخان دام ساعیا لاتمام مصالح الامن و الامان ذهاب تام منزله گلوب اردوی همایون خداوندگارنه داخل الدوقده مراسم مهمان نوازی رعایتدن صنکره هجرة نبویه علیه افضل الصلوات و اکمل التحیات ین قرق طفور سنه سنده واقع اولان محرم الحرام اعظم الله قدره بین الاهنگت دوردینجی گونی بیروقت خرم و ساعت میمنت توأم ایدیکه اردوی همایونده اولان وزراء لاعظام و میران عالی مقام امراء کرام و آقایان ذوی الاحترام دن ینکچری آقاسی و آلتی بلوک آقاسی و سایر کبراء عسکر و عظماء لشکر ظفر پیکر ایله دیوان عالی اولیوب مشارالیه و وکیل معتمد الیه ساروخان

ایله ایلچی محمدقلی بیك دیوان همایونه گتورولوب بالمشافهه نظام احوال فقرا و رعایا و انتظام حال و دایع خیر البرایا ایچون طرفیندن ترتیب اولنان مقدمات صحیحه و معاهده بو وجهیله نتیجه بخشای حسن قبول و جانبین [۱۵۷ الف] دن ابزار اولیان حجج و براهین قضایای مصالحه بونوعیله ممضای قلم اجابت شمول اولمشدور که بغداد ایاالتنده جسان و بادارای و مندلجین و در تنگ و درنه سعادت لوی پادشاه مزه متعلق اولوب مندلجیندن در تنگه و ارنجه صحرا ده اولان محل لر بو طرفدن ضبط اولیوب طاغ شاه طرفنه متعلق اوله و در تنگله درینه سنور سر محل نام تعیین اولمیشدر و جافنک ضیاء الدین ایله هارونی پادشاه گردون و قار حضرتلرینه متعلق اولوب بیره و زردوی شاه طرفنده قالجه و زنجیر قلعه که طاغنک قلعه سنده واقع اولمیشدر یغلوب طرف غربی سنده واقع اولان کویلر جانب خواندگاریدن و طرف شرقلنده اولان قریه لر جانب شاهیدن تصرف اولنه وان سرحدنده قوتور و ماکو و قارص جانبدمه مغاذبرد و نام قلعه لر طرفین دن یق دور اله سواد مزبور معتبره دن ماعدا آخسقه و قارص و وان و شهرزور و بغداد و بصره ننک سایر سنورلرینه داخل اولان قلاع و بقاع و نواحی و اراضی و صحاری و براری و تلال و جبال مادام که شاه حضرتلرینک طرف لرندن دخل و تعرض اولمیوب ایفاظ فتنه باعث اولنجاق بیر حالت موحشه صادر اولمیه بر جانبدن دخی سعادتلو و عظمتلو پادشاهمز بو صلحی قبول طوتوب طرف همایونلرین خلاف عهد و میثاق او طرفنک سورنه داخل اولان محل لر بر جانبدن [۱۵۷ ب] تعرض اولمیوب طرفیندن تجار و ابنای سبیل گلوب گیدوب دوستلق اولمقچون او شیئی وثیقه انیقه مشتمل الحقیقه و کالت عامه و نیابت محققه خاصه سوخنجه کشیده سلیک تحریر اولنوب ارسال حضور شوکت پناهی شاهی ابلاغ مجلسین شامخ الایوان دولتشاهی قلمیشدور که بو شرط و عهد مرقومی معتبر طوتوب طرف شریفلرندن «و لا ینصو الایمان بعد تؤکیدها» نص شریفنک

مفهومی که حقه رعایت اولند قبحه دولتلو عظمتلو پادشاهمن
حضرتلرننک دخی جانب اشرفلرنندن «و اوفوا بالعهد انالعهد
مستولاً» امر شریفیله متابعت اولنوب باذن الله الملك العلام بو صلح
خیر انجام الی یوم القیام ثبات و دوام بوله «فمن بدله بعد ما سمعه
فانما اثمه* علی الذین یبدلونه»، الحمد لله وحده و الصلوة علی من
لا نبی بعده، اولاً و اخرأ و ظاهراً و باطناً. اضعف عبادالله الملك
الاکرم مصطفی وزیر الاعظم.

□□

□□

رفتن نواب همایون بعد از صورت یافتن مقدمه صلح به جانب
دارالسلطنه قزوین و نهضت نمودن از آنجا به جانب
دارالمؤمنین مازندران بهشت نشان.

□□

□□

چون مصطفی پاشا وزیر معامله صلح را صورت داده از محل
ذهاب کوچ نموده روانه ولایت خود گردید حضرت ظل الهی نیز از
محل نزول کوچ نموده روانه شدند. بعد از طی مفاوز به بیلاق میم
کلالی که از بیلاق معتبر قلمرو علیشکر است رحل [۱۵۸ الف] اقامت
انداخته درین منزل ساروخان از اردوی خواندگار آمده به سجده
اشرف مشرف شد.

و از جانب سیاوش بیک قوللر آقاسی که به محافظت خراسان مأمور
بود خبر رسید که شاه شجاع ولد سلطان خرم اراده آمدن به سر بلخ
دارد. حضرت ظل الهی بعد از چند روز توقف از بیلاق مذکور کوچ
نموده به ایلغار روانه دارالسلطنه قزوین گردید و در روز یکشنبه
شهر صفر به دارالسلطنه مذکور داخل شده اهل آن ولایت آداب
استقبال به عمل آورده شادمانیها کردند.

چون دو سه روز از آن مقدمه منقضی شد از جانب حسن خان
حاکم هرات عریضه [ای] رسید مضمون آنکه یکی از پادشاهزاده های
هند با جمعی از لشکر چغتای جمعیت نموده متوجه بدخشان اند و در
آن وقت یادگار بیک ناظر دواب که به ایلچیگری به جانب هندوستان

رفته، آمده به عز بساطبوسی مفتخر و سرافراز گردید [و] نامه و سوقات پادشاه را به نظر کیمیا اثر گذرانید. مضمون نامه آنکه چون فیما بین سر رشته دوستی استحکام دارد از روی محبت امدادی به پسر خود که به ماوراءالنهر فرستاده ایم به ملازمان عتبه اقبال امر فرمایند که به عمل آورند.

حضرت ظل الهی به عون حضرت بیچون هر روزی به صید و شکار اشتغال نموده به دادرسی مظلومان مشغول بودند.

در یکشنبه هفدهم قوامی نویسنده بقایا را که در شرارت نفس ثانی اثنین شرف الدین خوارزمی [۱۵۸ ب] بود و تهمتی به میرزا معصوم واقعه نویس نموده که لنگری طلا متعلقان او دزدیده اند، چون کذب این مقدمه ظاهر شد به سیاست او امر فرموده وجود ناقص او را از عرصه روزگار پاک ساختند.

و در روز شنبه نوزدهم از جانب استرآباد خبر به سده سنیه آمد که قزاق خان بیگلربیگی آنجا به علت مالیخولیائی که برو طاری شده بود قصد خود کرده به قتل رسید. حضرت ظل الهی بعد از استماع این خبر ایالت دارالمؤمنین مزبور را به حسین بیک ناظر شفقت نموده خدمتش در روز سه شنبه شهر ربیع الاول بعد از مشرف شدن به پابوس روانه آن حدود شدند.

و نظارت بیوتات نامزد محمد علی بیک وزیر اصفهان شده کس به طلب او فرستادند، و وزارت اصفهان را به میرزا محمد تقی دولت آبادی، و وزارت محال وقفی را به سیادت پناه میر صفی نائینی شفقت نموده ارزانی داشتند.

و در روز جمعه پنجم شهر مذکور از جانب فولاد بیک که قبل ازین به نظارت امامقلی خان اشتغال داشت و درین روز عاطفتی که به او داشتند به وزارت و تصدی ولایت لار مأمور بود خبر به درگاه جهان پناه آمد که جمعی از صحرانشینان نواحی هرموز اراده طغیان و تمرد نموده به مظلومان ازیشان آزارهای بلیغ می رسد. صفیقلی

سلطان قلخانچی اوغلی ذوالقدر حاکم آنجا به قصد تنبیه و تأدیب ایشان علم افراشته متوجه می‌گردد. چون به نزدیک مقصد می‌رسد [۱۵۹ الف] آن گروه انبوه دست از جان شسته به مقابله و مجادله پای ارادت پیش گذاشته سلطان مذکور را با جمعی از ملازمان مقتول ساخته شکست فاحش می‌دهند. در همان لحظه بعد از شنیدن این اخبار حکم قضا مضی صادر گردید که فولادبیک با قشون لار و آن حدود جمعیت نموده آن جماعت را به دست آورند و در پراکندگی ایشان ساعی باشند.

و در اثنای این مقدمه از جانب مرتضی‌قلی‌خان کس آمده به عرض رسانید که میانه چرخچی لشکر هند و جنود اوزبکیه جنگ واقع شده لشکر اوزبک از معرکه روگردان شده‌اند.

در روز شنبه بیستم محمدعلی‌بیک از اصفهان آمده بجهت امر نظارت به تقبیل آستان مشرف گردید.

درین روز مقرر شد که اسمعیل‌بیک چینی جمعی از سرداران لشکر روم [را] که در قلعه ایروان گرفتار شده بودند با مرتضی‌پاشای حاکم آخسقه که قبل از این به دست آمده بود نزد سردار روم برده تسلیم نماید.

حضرت ظل‌الهی بعد از فراغ از این مقدمات آداب عیش و سرور مهیا نموده مقرر فرمودند که باغ صفی‌آباد را چراغان نموده بساط انبساط بگسترند. چند روز در آن سرزمین ابواب سرور و حبور بر روی عالمیان گشوده بود. بعد از تمادی ایام عشرت مزاج با اعتدال را انحرافی به هم‌رسیده کوفتی عارض ذات همایون گردید و از آن رهگذر عالمی را توزع خاطر به هم رسید. چون چند روز از آن تمادی شد صحت تمام روی داده وجود فایض‌الجودش از استیلای شخص [۱۵۹ ب] مرض خلاصی یافت. به‌شکرانه این موهبت عظمی جهان را خرمی تازه روی نمود.

اما مهتر شاه نظر مهتر رکابخانه که یکی از بندگان معتمد بود

به تصدق فرق مبارک شدند.

حضرت ظل الهی را چون توقف در قزوین بسیار واقع شد به اراده سیر مازندران بهشت نشان در حرکت آمده قرارداد همت والا نهمت آن شد که از راه دارالمرز و دریا کنار متوجه آن صوب با صواب شوند و در روز یکشنبه بیست و دوم شهر شعبان المعظم از دارالسلطنه مذکور کوچ نموده در جمعه پنجم داخل بلده رشت شده دیوان آقازمان وزیر آنجا را که مردم ازو شکایت داشتند نموده او را معزول ساختند. و از آن خطه دلگشا بعد از اتمام صحبت چراغان عزم بلده لاهیجان نموده در آن مکان نیز اسباب چراغان که در دور استلخ قرارداد داده بودند اوقات شریف صرف کرده کوچ بر کوچ متوجه مازندران شدند و در هر قصبه و شهری که نزول اجلال واقع می شد اسباب عیش و عشرت آماده بود.

در اثنای مفاوز به تاریخ سه شنبه نهم معتمد الخواص داود بیك را مهتر رکا بخانه و احمد بیك قدیمی را یوزباشی غلامان خاصه و حق نظربيك را به جهت قورچیگری تركش و قراخان بيك برادر امیر خان قورچی باشی سابق را واسطه حكومت هرموز و امت بيك ولد امیرخان را یوزباشی سوكلن و خاندانقلی بيك ذوالقدر را برای یساولی صحبت تعیین نموده به شرف [۱۶۰ الف] پابوس مشرف ساختند.

چون داخل مازندران شدند در پنجشنبه هیجدهم خبر فوت سلطانمراد والی روم که به تحقیق پیوسته منہیان راست قول به عز عرض رسانیدند که بعد از فوت او سلطان ابراهیم برادرش جلوس بر اورنگک جهانبانی نموده.

حضرت ظل الهی در وسعت آباد مازندران هر روز در مکانی و هر لحظه در مقامی به خوردن باده ارغوانی اشتغال نموده عرصه آن سرزمین را به یمن قدم بهجت لزوم رشك فرمای خلد برین ساختند. و در یکشنبه چهارم شهر شوال عوض بيك برادر مهتر داود را

بجهت وزارت و تصدی الکای لار، و لاجین بیک یوسف آقا را برای وزارت رشت، و کرجاسبی بیک برادر اوتارخان را یساول صحبت، و عیسی خان سلطان بوزچلو را به حکومت ولایت لوری و پنبک و آقچه قلعه سرافراز نموده خاطر از آن مهام جمع نمودند، دست انعام و بخشش گشوده دامن آمال مستحقان آن بلده طیبیه را مالا مال ساختند و در هر باب سجدهات شکر الهی به تقدیم رسانیده لحظه [ای] از مقدمات دینی و دنیوی غافل نبودند. انشاءالله که حضرت واهب متعال ذات همایون آن بلند اقبال را از حوادث ادوار در ظل حمایت خود نگاه دارد و بدی به وجود فایض الجودش مرساد.

معالی تو برون از تصرف او هام مکارم تو فزون از توقع آمال

لوی ٹیل ۱۰۴۹

رسیدن نوروز لوی ٹیل سنہ [۱۶۰ ب] تسع و اربعین و الف
هجری و آنچه درین سال همایون فال از پرده غیب به منصفه
ظہور جلوہ گر شد و رفتن حضرت ظل الہی از قشلاق مازندران
به دار السلطنۃ اصفہان

چه فرخ بود فال فرخ زدن . نه بر رخ زدن بلکه شہ رخ زدن
بلندی نمودن در افکندگی فراہم شدن در پراکندگی
در چهارشنبه [بیست و] ہفتم ذیقعدہ کہ پنج ساعت از روز مذکور
گذشتہ بود خورشید با فرہنگ با صد ہزار آب و رنگ قطع نظر از
آرامگاہ حوت نمودہ مجلس آرای بزم حمل گردید و جہان از لطف این
ادا ہزار پیرہن بر خود بالید، سرو را ہوس رقص در سر آمد و گل
را گوش بہ نوای ہزارستان آشنا شد. قمری طوق بندگی معشوق در
گردن گرفت و چکاوک بہ چہارپسارہ زنی و خوانندگی شروع
کردند. ہریک از خموشان و گوشہ نشینان باغ و راغ در طرفی و
طرف چمنی بہ عشرت تازہ و عیش بی اندازہ روز می گذرانیدند.
حضرت ظل الہی درین روز در عمارت چشمہ بزم ارم تزیین
ترتیب فرمودہ سلطان بلاغی و سایر مہمانان [را] کہ در درگاہ فلک
اشتباہ جمعیت داشتند طلب نمودہ رسم و آداب جشن نوروزی بہ قاعدہ
ملوکانہ بہ عمل آمدہ در آن روز فیروز انعامات وافر بہ ہر طبقہ
فراخور حال شفقت کردند، و حکم قتل نوروز سلطان کہ بجهت
صدور تقصیری کہ ازو واقع شدہ بود نمودند. در آن عرصہ بہشت

فضا به کامرانی و خوشدلی [۱۶۱ الف] روزگار فرخنده آثار را صرف کرده هر روز از اطراف اخبار به درگاه اعلی می‌رسید و خبر فوت سلطانمراد و فتور در میانه آن گروه را امراء عظیم‌الشأن و بیگلربیگیان ذوی‌الاحترام روز به روز به عز عرض می‌رسانیدند. تا به مقتضای «و اذا حللتهم فاصطادوا» هوای شکار از خاطر همایون سر زده متوجه صیدگاه میانکاله گردیدند.

چون سابقه حکمت الهی طبیعت انسان را بر اخلاق متنوع نهاده و نقاش قدرت ایزدی پیکر آدمی را از صفات مختلف برآورده از دواعی متضاد ترکیب وجود را التیام داده و از مقاصد متباعد ماهیت او را انتظام داده لزوم بر يك طريقه موجب شئامت می‌شود و مواظبت بر يك نهج گرد ملامت بر چهره ضمیر می‌نشانند. اگر چند گاه بر جد محض مداومت نماید حدود خاطرش ملال پذیرد، لاجرم فرمان الهی نازل شده که چون از حرام که دست منع به روی لذات عاجل نفسانی نهاده بود بیرون آیند و به جانب محظورات که از آن تحرز و اجتناب لازم بود طلق‌العنان گردند صید که از مرغوبات نفسانی لذت تمام دارد و بر طایفه مسلمانان مباح باشد و شکار که از لذات دنیوی محل استحسان یافته فرقه مؤمنان را رخست‌شود تا از استیفای طبییات به قلب منشرح به جانب طاعت و عبادت گرایند و بعد از ادراك لذت مراد به جانب تزکیه نفوس و نفی خواطر متوجه توانندشد، بنا بر متابعت این [۱۶۱ ب] سنت، چون خاطر خطیر از استکفای امور پرداخت و رای شریف از استیصال اعادی فراغت خاطر کرد نشاط شکار در دامن همت خسروانه آویخت و لذت صید دواعی نهمت پادشاهانه را تحریک داده عزیمت آن صیدگاه نمودند. به هر سرزمینی که به مبارکی عبور فرمود سراب خاصیت آب زلال گرفت و قطرات غمام انتظام عقود لئال یافت. خسک چون پرنیان بساط ترفه بر راه گسترده و خار چون غنچه گلفشانی پیشه‌کرده. عناء سفر بر مسافران آسان گشت و اندیشه سوء منقلب در پیش هیچ ضمیر نیامد و بدین

موجب زمانی عنان همت به شکار گوزنان و آهوان مرغزار می تافت
و زمانی جام مدام از دست ساقیان سیمین عذار می گرفت.

جهاندار با صید و با رود و جام همی کرد منزل به منزل خرام

شیر را از نهیب شمشیر او تب دایمی طاری شده و ببر دمان از
خوف خنجر گیتی ستانش لرزان مانده. پلنگ از تاب حمله آتش آهنگ
اوست که رخت اقامت بر قلعه کبوه کشیده و نهنگ از بیم بلارک
خون آشامش وطن در قعر دریا گزیده. مرغ اگر از مرحمت شاملش
واقف نمی شد از بیم پیکانش جوشن ماهی به عاریت ستدی، و ماهی
اگر به بخشایش او جازم نبودی پر و بال از مرغان بهزاری خواستی.

عقاب دلاور نیارد گذشت چه بر تندکوه و چه بر پهن دشت
ز بیم خدنگ جگر دوز او که فرخنده بادا شب و روز او [۱۶۲ الف]

گهی با جره بازی به صید نهضت می فرمود که مغالب طمع بر
نسرین آشیان سپهر دراز کردی و به سوی دجاجة قبه نیلی پرواز
نمودی. پیکر زیباش که مشک اذفر بر اوراق گل بیزند یا غالیه که
بر عارض سمن ریزند چون ساعد نگارین بتان به دلبری دستی
برآورده و چون خط عنبرین شاهدان به جگر خواری دل خوش کرده

به دستش بد یکی مرغ زره پوش چو بر گل سنبل از دم تا بناگوش
چو بر قرطاس شامی خط عبری و یا چون بر حواصل طوق قمری

و گاهی با چرخ بلند پرواز که چون * اوداج چمنده و پرنده از
مغالب او رهایی نیابد و چون اجل ناگه گیر وحوش و طیور ازو
خلاصی نجویند. از بیم چنگل او خرگوش خواب آلود تا دیده بان دیده را
با چشم گشاده نمی نشاند به خواب نمی رود و قطار کلنگان تا پاسبانی
تعیین نمی کنند مجال استراحت نمی یابند، و گاه با قلاید فهدی که

نیش طمع بر آهوان سبزه زار سپهر فرو می بردند و چنگ آرزو بر گلوی جدی و حمل می آویختند از سایه که بر ایشان پیشی می گرفت می رنجیدند و از نظر گه پیش از ایشان به شکاری می رسید غضب می گرفتند.

به این دستور به آن سرزمین دلگشا که در میانه دریا واقع شده و طول آن که به مساحت درآمده دوازده فرسخ است از هر دو طرف که عرض آن يك فرسخ بوده باشد به دریا متصل و آخر آن نیز به دریا منتهی [۱۶۲ ب] شده و يك راه بیش ندارد، نزول اجلال نمودند. صحرائی از نزهت و صفا چون جان خردمند و از حضرت و طراوت غیرت نمای مرغزار ارم. چون ساحت جود کریمان طول او بی هنجار و چون خاطر دوراندیشان فسحت و دلکشی آن بسیار. حضرت ظل-الهی بر باره جهان نورد سوار شد، تکاوری در بلندی چون ابر که از روی آب برخیزد و در پستی چون آب که از ابر فرو ریزد.

درآمد به طیاره کوهکن فرس پیل بالا و شه پیلتن
از غبار موکب میمونش آهوان نخجیر مشک افشانی پیش گرفتند
و از گرد جهان نوردش نافه آهوی غالیه سای گشت. از گام باره خوش
خرامش گیاه نخجیرگاه چون سنبل تاتار مشکبار شد و از سعادت
پای بوس خنگ تیزگامش خار صحرا دامن نخوت بر گل خودروی
کشید. وحشیان از خرد دورند و گرنه بر سر تیرش به ازدحام آمدندی
و گوزنان از عقل بی بهره اند و گرنه جانها فدای [سگان شیر] شکارش
کردندی.

بر آن صیدگه چون گذر کرد شاه معنبر شد از گرد او صد گیاه
هر آهو که از راغ او زاده بود ز نافش بسی نافه افتاده بود
گوزنی کزو روی بر خاک داشت ز چشمش جهان چشم تریاک داشت

و در این روز به دست مبارک که از چشم زخم روزگار مصون و از اصابت عین الکمال محروس باد دوازده گوزن شکار نموده مابقی

دلاوران و اعیان که در رکاب همایون حاضر بودند [۱۶۳ الف] به انداختن صید مأمور شدند و عدد صید از گوزن به دویست و هشتاد رسید. سایر وحوش از حد قیاس بیرون بود.

بعد از تمادی ایام شکار با شوکت و اقتدار به بلده اشرف مراجعت نموده به عیش و عشرت مواظبت جستند. چون هنگام انحطاط فصل بهار نزدیک رسید و خسرو انجم پناه قدم به حوالی منزل سرطان نهاد در ساعت مسعود از دارالمؤمنین مازندران کوچ نموده بر ییلاق فیروزکوه نزول نموده، بعد از قسفت نمودن ایلخیمهای خاصه به عساکر منصوره از راه هبلرود و خوار و سیاه کوه و نمکزار متوجه دارالسلطنه اصفهان شدند و از قصبه خوار [سلطان] بلاغی را مرخص نموده به دارالسلطنه قزوین فرستادند و خود به دولت و اقبال در دارالمؤمنین کاشان بر سرچشمه فین که عمارت عالی احداث نموده بودند چند روز رحل اقامت انداخت، بعد از آن سعادت همقرین و دولت همقران متوجه دارالسلطنه بهشت نشان اصفهان شده به تاریخ جمعه دوم شهر ربیع الاول از دروازه حسن آباد داخل آن عرصه خلد مانند شدند. از ظل عقاب رایتش همای معدلت چنان سایه گسترد که چنگل شاهین دندان طمع از سینه دراج برکشید و دیده آرزوی باز از تعرض گنجشک دوخته شد. نهال نصفت از رشحات تربیت شاداب گشت و شاخ فتنه به دست انصاف از بینج برآمد.

بعد از چند روز فرمان شد [۱۶۳ ب] که چون ایلچیان اروس به عزم بساطبوسی نزدیک رسیده اند قراخان بیک برادر جانی خان قورچی باشی با جمعی به استقبال ایشان رفته به شهر آورند. خدمتش آن خدمت را به تقدیم رسانید.

در آن اثنا بتاريخ بیست و پنجم شهر ربیع الاول خبر فوت کلبعلی خان حاکم ایروان رسید. عمده الاعاظم محمدقلی بیک جلودار باشی را به جای او منصوب ساخته بیگلربیگی گری چخورسعد را به او شفقت کرده به آن رتبه سرافراز نمودند. خدمتش در غره ربیع الثانی

متوجه آن حدود گردید.

و در نهم جمادی الاولی خبر فوت شاه رخ سلطان میر زنگنه به عز عرض رسیده شیخ علی بیک برادر او را که به رتبه امیر آخورباشیگری سرافراز بود به جای برادر به مرتبه امارت ایل مذکور ممتاز کردند. و نجفقلی بیک برادر او را امیر آخورباشی جلو و شمسوار بیک ولد مهتر علی کوچک را به واسطه امیر آخورباشیگری صحرا تعیین نموده به پاپوس مشرف ساختند.

و در روز جمعه بیست و هشتم جمادی الثانیه ابراهیم خان ایگرمی دورت قاجار را به رسم ایلچیگری به جانب ولایت روم تعیین نموده بعد از کارسازی روانه آن حدود ساختند، و حیدر علی بیک ذوالقدر را قورچی سپر و پیربوداق سلطان ولد شاه بنده خان ترکمان را حاکم دشستان نموده به پاپوس مشرف گردیدند.

و در سه شنبه غره شهر ذیقعه علیقلی بیک ولد قرچقای خان را بجهت کتابداری تعیین نموده، به آن خدمت سرافراز [۱۶۴ الف] نمودند.

و در روز جمعه چهارم شهر مذکور خبر زلزله که در دارالسلطنه تبریز و توابع آن شده بود به عز عرض باریافتگان محفل بهشت آیین رسید. الحق همچنین قضیه در هیچ عصری کسی نشان نداد.

راقم این مسوده نقلی از زلزله در تاریخ الفی تصنیف احمد بن فضل الله تتوی که اکنون در خزانه عامره مضبوط است به نظر آورده، العهده علی الراوی که وقتی در شامات زلزله واقع شد. از شخص مکتب داری نقل است که در مکتب خانه من قریب به یکصد و پنجاه نفر طفل سبق خوان بودند که آن قضیه عظمی روی نمود و من خود بجهت مهمی از آن مسجد بیرون رفته بودم که از بیم زلزله اساس آن خانه از هم فرو ریخت و اطفال همگی تباه شدند. هر چند صبر کردم که شخصی از مردم آن سمت دیدگان آمده تفحص احوال نمایند هیچکس ظاهر نشد. بعد از ده روز يك شخص آمده متفحص

احوال شد، حقا که شنیدن این حکایت خالی از غرابتی نیست. مقدمه زلزله تبریز نیز بسیار غریب افتاده، تفصیلی که رستم‌خان سپهسالار بر خرابی و مقتولان بلده و توابع نوشته به نظر کیمیائثر نواب همایون رسید. به این طریق قید شده بود که چهارده هزار و نهصد باب خانه ویران و دوازده هزار و ششصد نفر از اناث و ذکور و خرد و بزرگ مقتول شده‌اند. القصه حضرت ظل‌الهی بعد از استماع اخبار استمالت‌نامه‌ها به مردم آن ولایت فرستاده فرمودند که محالی که روی به خرابی نهاده معمور سازند و مرهم بر [۱۶۴ ب] جراحت مردم آن ولایت نهاده به عنایات بیغایات سرافراز ساختند. و در شنبه دوازدهم ایلچیان اروس به سده سنیه آمده به شرف تقبیل مشرف شدند.

و از جانب سیاوش بیک قوللر آقاسی کس آمده خبر آورد که یلنگتوش با جمعی از سپاه اوزبک جمعیت نموده اراده تاخت خراسان دارند. امراء این سرحد نیز در تدارک دفع ایشانند.

و به تاریخ نوزدهم کس از جانب شیخعلی سلطان آمده به عرض رسانید که از جانب خواندگار، کراجی محمدپاشا به جهت محافظت بغداد مقرر شده، درویش محمد پاشای حاکم سابق او را دخل نداده در میانه منازعه و مجادله است.

حضرت ظل‌الهی در کنف حمایت حضرت بیچون در روز و شب هر روز در مکانی و هر لحظه در مقامی اسباب جشن و سرور آماده کرده به کامرانی و دلخوشی اوقات همایون می‌گذرانیدند و اخبار مسرت آثار از اکناف دیار به سده نصرت شعار می‌رسید و روزگار این بیت می‌سرود.

در صد هزار قرن سپهر پیاده رو

نارد چو تو سوار به میدان روزگار

تیلان ٹیل ۱۰۵۰

گفتار در آمدن نوروز تیلان ٹیل سنہ خمسين و الف هجرية
النبوية و مقدماتی که در آن سال از پرده کمون به عرصه بروز
جلوه گر شد و سیر و شکار مشغول بودن حضرت ظل الهی
حفظ الله تعالی شانه

هجوم لشکر دی در به در شد چمن از فیض یاران پر گهر شد
زمین باغ از فیض بهاران به جای خار رویانید ریحان
گل از خلوتگه گلبن برآمد چمن را درد محنت بر سر آمد
[۱۶۵ الف]

در روز چهارشنبه هشتم شهر ذی حجه نیر عالمتاب با هزار رنگ
و آب از برج ماهی به نزهتگاه حمل خرامید. خفتگان باغ را از آن
خرامش* به هنگام از خواب بیدار ساخت، و بی برگان چمن را از عطیه
زرپاشی از ننگ عریانی فراغت بخشید. درخت افسرده از ورود
شکوفه دندان به خندیدن نمودار کرد، و سرو قبای پژمرده خود را به
دگمه های مرصع ترصیع نمود. نرگس در کنار جوی مشیت آبی بر
چشم خواب آلود زد، بنفشه و سنبل گیسوان ژولیده را شانه زدند.
سبزه به خود فرو رفته بالیدن آغاز نمود. لاله خودرو پنبه از داغ
خود برداشت.

عالم شده باز سبز و خرم ز بهار
از دست منه ساغر می را زنهار
تا غافل ازین شدی جهان ت زمیان
می افکند از روی عداوت به کنار

حضرت ظل‌الهی در این روز سعادت‌اندوز در «تالار طولیله» آیین بزم نوروزی ترتیب داده ایلچیان اروس و مهمانان را طلب نموده ابواب سرور بر روی عالمیان گشودند و پایه هر فرد از معتمدان را بقدر حال به مرتبه فزوده به شفقت شاهانه سرافراز ساختند که در روز جمعه غرة شهر محرم سنه احدى و خمسين و الف خبر فرورفتن حسن‌خان حاکم هرات که به فرمان حضرت ذوالمنن به قبضه درایت هادم اللذات داده بود رسید. در همان روز عباسقلی بیك ولد ارشد او را که به داروغگی الکای رشت رفته بود به جای والد نصب نموده رقم مطاعه [۱۶۵ ب] صادر شد که از همانجا روانه مطلب شود. و آقا ملك وزیر تفنگچی را که قبل ازین به وزارت هرات قیام داشت مقرر فرمودند که به تعجیل رفته حسینقلی‌خان ولد خان مرحوم را که بعد از قضیه والد بجهت محافظت قلعه هرات از ماروچاق آمده بود رفته به درگاه جهان‌پناه آورد. خدمتش از باد صرصر سرعت استعاره نمود در اندک مدتی خدمتش را به درگاه عالم‌پناه آورد و عباسقلی بیك در دارالسلطنه مزبور به عظمت تمام به جای والد استقرار یافت.

تا نمیرد یکی به ناکامی . دیگری شادکام ننشیند

حضرت ظل‌الهی روز به روز به احوال قشون و تدارك لشکر پرداخته اراده عزم استرداد دارالقرار قندهار به‌خاطر همایون مصمم ساخت که در سه‌شنبه شهر صفر یگانه جهان عصمت و عفاف، ثانیة بلقیس و قینافه*، ثالثه خدیجه و زهرا، رابعه خدر رفعت و علا، سادسه خمس عفایف، فایضه خیرات و عوارف، آنکه خانه اگرچه زبان را به مشک و گلاب شسته نام همایونش نمی‌تواند برد و روی صفحه یارای آنکه اسم شریفش نقش جبین سازد نمی‌بیند. آیینیه تا روی نامحرم دید به هیچ‌روی ازو نشان نیافت، و آفتاب تا هرجائی و کوچه‌گرد شد در سایه سراپرده‌اش مجال جوار نداشت. غنبر اگر نام

لالای نداشتی پای در مجمرش نیارستی نهاد، و صندل اگر به خواجه
سرای موسوم نشدی به استسلام صلایه اش مشرف نگشتی.

نظم

ناوك عصمت بدوزد چشم مهر گر کند در سایه چترش نگاه
پیش مهش چاوشان بیرون کنند آفتاب و سایه را از شاهراه [۱۶۶ الف]

صریح کنم مهدعلیا زینب بیگم [بنت] نواب جنت بارگاه شاه طهماسب
انارالله برهانه از شدت مرض موت [و] عارضه قوی که برو طاری شده
بود داعی حق را لبیک اجابت گفته به بهشت عدن خرامیدند. حضرت
ظل الهی از این داهیة عظمی بسیار متأثر گشته به تعزیه و تشییع
جنازه اقدام نموده خیرات و مبرات و تصدقات به مستحقان داده حج
و نماز و روزه او را مهیا کرده به سیادت و صدارت پناه امر فرمودند
که به عمل آورند.

و در شنبه بیستم ربیع الاول ایلچی اسفندیارخان والی اورگنج
عریضه و پیشکش او را به نظر رسانید.
و در این روز حکومت ماروچاق [را] به دوستعلی سلطان زنگنه
تفویض نمودند.

مقارن این حال خبر آمدن حکیم الملك ایلچی دکن که به اتفاق
امامقلی بیگ ایلچی آمده بود رسید. مقرر شد که میر قاسم بیگ نایب
داروغه اصفهان به استقبال او رفته در عباس آباد به منزل دلگشا
فرود آورند.

و در چهارشنبه پانزدهم شهر مذکور مرتضی قلی خان حاکم مرو
خبر بصیر شدن و آمدن امامقلی خان والی ماوراءالنهر را از جانب
مرو به عز عرض رسانید که چون این اراده نموده هرگاه داخل شود
به خدمت معروض خواهد داشت.

درین روز خبر فوت یادگار بیگ ناظر دواب آمد.

در روز دو شنبه هفدهم حکیم الملك ایلچی را طلب نموده جشن

ملوکانه [۱۶۶ ب] آراستند. ایلچی مذکور نامه و سوغاتی که از جانب عبدالله قطبشاه آورده بود به نظر رسانیده مضمون نامه سفارش عمهای خود که قبل ازین با کشتی به بندر عباسی آمده به اصفهان ساکن بودند نموده و دیگر اظهار دوستی و یکجبهتی و اخلاصمندی خود را قید کرده بودند.

بعد از اتمام جشن همایون و ملاقات ایلچی خبر رسید که حسین خان حاکم استرآباد به جوار رحمت ایزدی پیوست. حضرت ظل الهی بنا بر توجه خاطری که به آن اقبال پناه داشتند فی الجمله متألم شده ایالت آن حدود را به محراب بیک شفقت نموده به مرتبه خانی سرافراز نمودند و رخصت انصراف داده به لفظ گهربار فرمودند که در آراستگی قشون سعی باش که عن قریب ماهجه علم ظفر توأم به آن دیار خواهد تافت.

و عمدة الاعاظم اغورلویک ناظر دفترخانه همایون را به جهت خریداری غله و اذخار آذوقه به ولایت خراسان فرستادند.

و در روز جمعه بیست و هشتم ملازم ابراهیم خان ایلچی روم آمده عریضه مشارالیه را آورد. مضمون آنکه به تاریخ هشتم شهر ربیع الاول داخل استنبول شد. در پنجم ربیع الثانی سلطان ابراهیم خواندگار را ملازمت نموده در غرة جمادی الثانیه از استنبول* بیرون آمده روانه درگاه جهان پناهم و قابیل آقا نام شخصی را تعیین نموده بانامه و سوغات متوجه آستان ملک پاسبان است.

در همین روز سیاهش [۱۶۷ الف] بیک قوللر آقاسی خبر فوت بدیع الزمان سلطان حاکم سرخس را آورد و ملازم عباسقلی خان حاکم هرات عریضه آورد که امراء آنجا صوفی سلطان نامی را که از بنی اعمام پادشاهان اوزبک است بر تخت نشانده اند و میان امراء بلخ و بخارا منازعه قایم شده، تا چه روی دهد.

در روز چهارشنبه سیم شهر رجب مقرر شد که ارقام مطاعه به امرا و عساکر منصوره نویسند که به قدغن تمام از جا و مقام خود به

حرکت آمده در نیشابور بر سر رستم‌خان سپهسالار جمعیت نمایند، و در شهر منادی فرمودند که سوای «همیشه کشیک» همگی عساکر روانه ولایت خراسان شوند که رایات جاه و جلال به فیروزی و اقبال روانه دارالقرار قندهارست. سپاه نصرت‌پناه از هر طرف به حرکت درآمده روانه مقصد گردیدند.

و در روز پنجشنبه بیست و هفتم شهر شعبان المعظم ابراهیم‌خان از استنبول آمده جمعی را که در قلعه بغداد سلطان مراد همراه برده بود و در اجل ایشان تأخیری بود همراه آورده به شرف سجده و پابوس مشرف گردیدند.

و در همان روز سلطان جلال‌الدین شار پادشاهزاده بدخشان که به دست اوزبکان اسیر شده بود فرار نموده به پایه سریر اعلی آمده نوازش بسیار یافت.

و در پنجشنبه شانزدهم رمضان شاهویردی‌خان لر به رحمت ایزدی پیوسته جای او را به علیقلی بیگ ولد او ارزانی داشتند و خلّاع فاخره به جهت او ارسال نموده از تعزیه بیرون آوردند. [۱۶۷ ب] و در روز سه‌شنبه بیست و یکم شهر مذکور مرتضی‌قلی‌خان حاکم مرو به عز عرض رسانید که امامقلی‌خان والی ترکستان به اتفاق ندر تقای دیوان‌بیگی و رحیم‌بیگ پروانجی و بیرام خواجه یساول صحبت و خواجهیم قلی قلماق که مقربان مشارالیه بودند به عزم سفر مکه از بخارا بیرون آمده داخل بلده مرو شدند.

و در این مقدمه میرزا محمد مقیم ولد میرزا محمد شفیع منجم که ابوریحان و ابومعشر ثانی است در زایچه طالع نواب همایون به این تصریح حکم کرده بودند که پادشاه عظیم‌الشانی از مشرق‌زمین در این سال پناه به درگاه عالم‌پناه خواهد آورد، حقا که نهایت دانشمندی و کمال ادراک است.

القصه‌خبر رسید که رستم‌خان سپهسالار در غره شوال به نیشابور داخل شده و جمعیت عساکر روز به روز در ترقی است.

و مقارن این حال آمدن قایل آقا ایلچی روم زیانزد گردید. امر فرمودند که عباسقلی بیك قورچی تیر و کمان با جمعی از غازیان به استقبال ایلچی مذکور رفته به شهر آورند. ایشان به فرموده عمل نموده بعد از چند روز توقف در «تالار طویله» جشن عظیم نموده قابیل آقا مذکور را طلب داشتند. ایلچی مذکور نامه [ای] که مشحون از تحفه دوستی بود آورد و سوغات چهار رأس اسب که يك رأس با زین مرصع و لجام طلا و دو رأس دیگر به جلهای منقش دیبافاف بود به نظر گذرانید. حضرت ظل الهی ایلچی مذکور را به نوازشات و تفقدات شاهانه سرافراز ساخته نهایت مرحمت فرمودند.

درین روز بابا سلطان [را] [۱۶۸ الف] که قبل ازین حاکم بحرین بود به جهت نظارت دواب تعیین نموده پابوس نمودند.* و از جانب مرتضی قلی خان حاکم مرو عریضه رسید که ندر محمد خان، محمد یوسف اتالیق را که قبل ازین به خدمت نواب گیتی ستانی آمده بود به ایلچگیری به خدمت فرستاده است.

و در چهارشنبه شهر ذی قعده مقرر شد که خاندانقلی بیك ذوالقدر یساول صحبت یک هزار تومان نقد و پانصد تومان جنس به جهت سلطنت پناه امامقلی خان برده از جانب نواب همایون پرسش نماید. مشارالیه روانه آن خدمت شد.

و در یکشنبه سلخ شهر شوال سلطانعلی میرزا عم بزرگوار به رحمت ایزدی پیوست. نواب همایون بعد از آداب تعزیه به عزم شکار لنجان و حوالی «باغ وحش» به حرکت آمده به دولت و اقبال روان گردیدند.

و در آن سرزمین به عیش و نشاط اشتغال داشتند که از جانب سلطنت پناه رستم خان والی گرجستانات جمعی آمده صبیئه طهمورث را آورده به سرادق جلال سپردند. حضرت ظل الهی در آن مکان فرح افزا به خوردن شراب ریحانی مداومت نموده به کامرانی مشغول بودند که ناگاه از اثر چشم زخم روزگار مزاج وهاج با اعتدال از اثر

عارضه متلون گشته خاطر ملکوت ناظر را اثری از شدت حرارت تب روی داده بسیار متأثر شدند. از آن صید گاه قصد شهر نمودند و در عمارت کرسگان که در حوالی شهر واقع است چند روز توقف واقع شد. [۱۶۸ ب] اما حضرت مهیمن ذوالجلال از کارخانه تقدیر به لباس صحت وجود شریف او را بیاراست و شخص مرض هارب و هراسان راه فرار در پیش گرفت. ازین مژده جانها را سروری و دلها را حبوری به هم رسیده عامه خلایق زبان به شکر و سپاس گشوده دوام دولتش به صد زبان از ملك منان می خواستند و به این دو بیت ترزبان بودند:

نصیب خصم تو باد ار غمی بود ما را
دگر ترا که مبادا غمیت ما را باد
اگر بدست و اگر نیک کار ما شاید
سعادت سر تو باد هرچه بادا باد

حضرت ظل الهی بعد از وقوع صحت در عمارت «آینه خانه» که از محدثات آن برگزیده جهان است بار عام داده از اطراف جمعی که در آستان ملك آشیان اجتماع داشتند به سجده و پابوس مشرف شده سجدهات شکر به تقدیم می رسانیدند.

چون آن مقدمه به اتمام رسید ملازمان سلطنت پناه رستم خان را رخصت انصراف داده به خلایع گرانمایه و اسب و زین طلا سرافراز ساختند.

و روز به روز در تدارك و تهیه سفر خیر اثر قندهار ساعی بوده ملازمان عتبه اقبال او را روانه به جانب خراسان می کردند و در سامان دادن اسباب توپخانه و جباخانه خاطر شریف را صرف نموده اوقات فرخنده ساعات را زمانی معطل نداشته همت والا نهمت را مصروف به انجام آن مهام کرده دقایقی* از شرایط حزم و احتیاط فوت و فرو گذاشت نمی نمودند. اما زمانه غدار ناپایدار به همین

[۱۶۹ الف] زبان ندا به گوش ساکنان ارض و سما رسانیده حواس
عالمی را مختل می ساختند.

نظم

من در چه خیالم و فلك در چه خیال
تا خود فلك از پرده چه آرد بیرون

یونت ٹیل ۱۰۵۱

رسیدن نوروز یونت ٹیل سنہ احدی و خمسين و الف هجرى و
متوجه شدن حضرت ظل الهی به عزم سفر قندهار و قضیہ ہایله
کہ در بلدہ کاشان روی نمود.

شکوفه از افق شاخسار پیدا شد ستاره سحر نوبهار پیدا شد
در روز پنجشنبه بیست و هشتم شهر ذیجعة الحرام مهر گرمرو
فلک تقدیر با هزاران ناله زیر برج حمل را مخیم سرادق خود
ساخت. درین بهار گریستن ابر بیقرار درختان و اغصان اشجار را
غسل ارتماسی داد و سبزه تازه روی سر افکنده از زمین سر زد و
لاله مشکین غلاله سراپا داغ شده گلگونه از عارض برداشت. گل جامه
صد چاک زده خندیدن را فراموش کرد. بنفشه از رخت نیلی خود
محفوظ و بهره مند می بود. نرگس از بصیر بودن بسیار خشنود
گشت. شکوفه پیش از آنکه بار دهد از کار افتاد و آب جوی از غصه
بر خود می پیچید و می رفت. چنار دست افسوس برهم می سود. بید
خنجر کشیده قصد خود می نمود.

بی هجوم عشق ناید برگ سبزی در سماع
از ادای رقص دانستم که سرو آزاد نیست

القصة حضرت ظل الهی در «تالار طویلہ» به آیین بزم نوروزی
پرداخته امرا و اعیان دولت به شرف پابوس مشرف شده هریک به

مرحمت خاص سرافراز و ممتاز [۱۶۹ ب] گردیدند. روز دیگر امر قضا مضی صادر شد که متوطنین دارالسلطنه اصفهان را اگر عرضه و شکوه و شکایتی باشد به عز عرض رسانند. از هر طرف مطالبات به سده سنیه عرض شده موافق مدعا به جواب با صواب مقرون می‌شد، تا همگی را مقصد و مطلب به عز انجام رسید.

بعد از فراغ این مقدمات بجهت سفر [به] تعیین ساعت منجمین مأمور شده در ششم شهر محرم الحرام سنه اثنی و خمسين و الف مقرر شد که چون ده ساعت از شب مذکور بگذرد به سعادت و اقبال پای دولت در رکاب آورده متوجه گردند. حضرت ظل الهی امر فرمودند که پیشخانه را به باغ و «عمارت قوشخانه» برده خود در ضمان فتح و نصرت و کنف اقبال و سعادت:

قضا موافق رأی و قدر متابع عزم
ستاره زیر رکاب و سپهر زیر نگین

در آن منزل خرم سرشت نزول اجلال نموده در آن روز خلیل خان بختیاری چند سر اسب تازی نژاد به رسم پیشکش از نظر خجسته‌اثر گذرانیده رخصت یافت که در الکا توقف نموده در نگاهبانی سرحد خود قیام نماید. هرچند خدمتش الحاح کرد که سایه مثال در رکاب دولت باشد قبول نیفتاده به خلاع فاخره سرافراز گشته روانه شد. و حضرت ظل الهی از آن منزل کوچ نموده به قریه دولت آباد نزول کرده آداب تعزیه روز محرم و عاشورا در آنجا به عمل آمد و از آن مکان کوچ نموده از راه نطنز و عمارت* عباس آباد روانه دارالمؤمنین کاشان شده در تاریخ بیست و یکم [۱۷۰ الف] شهر محرم داخل بلده طیبیه شده ساکنان آن مدینه اسلام به رسم استقبال پیش آمده جانها فدای سم ستور مبارکش ساختند.

درین محل ایلچیان اوزبك از جانب ندر محمدخان والی بلخ به

سدهٔ اقبال آمده به عز بساطبوسی سرافراز گشتند. حضرت ظل‌الهی در آن عرصهٔ مینو مثال به دولت و اقبال بساط عیش و عشرت گسترده به نصایح دلپذیر و شفقت‌های بینظیر اعیان [دولت] و امراء باشوکت را دلداری داده سخنهایی که نمونهٔ اسرار غیبی بود از لفظ گهربارش سر می‌زد و گوش مستمعان را گرانبار می‌ساخت.

هر حرف که گفت ره به‌جائی می‌برد.

چون خاطر همگنان را به درر گرانبار نصایح بهره‌مند ساخت عارضه [ای] از هجوم شدت الم و بیماری به وجود شریفش عارض شد. شیر بیشهٔ شجاعت به زحمت تب گرفتار آمد و آفتاب اوج بسالت در تاب حرارت افتاد و حذاق اطباء در معالجهٔ آن عاجز شدند و معالجان ماهر در تدبیر آن به ستوه آمدند و هر روز کوفت به مدارج ازدیاد بالا می‌گرفت و به مرتبهٔ وقوف نمی‌رسید و مرض هر زمان [به‌مراقبی] اشتداد بر می‌رفت و به سوی انحطاط [میل] نمی‌کرد. هرچند در ازالهٔ آن مرض سعی نمودند فایده مترتب نمی‌شد:

از قضا اسکنجبین صفرا فزود روغن بادام خشکی می‌نمود

آری به‌هیچ نوع با قضای آسمانی بر نمی‌توان آمد و سرپنجهٔ تقدیر را به زور دست تدبیر نمی‌توان پیچید.

تا در روز دوشنبه دوازدهم شهر صفر سنهٔ اثنی و خمسين [۱۷۰ ب] و الف که يك ساعت از روز مذکور گذشته بود روح پر- فتوحش از کالبد خاکی به اعلیٰ علین پرواز نموده منادی «ارجعی الی ربك راضیه مرضیه»^{*} نعش^{*} قدسی نهاد او را به حظایر قدس دعوت کرد و فرمان «فادخلی فی عبادی و ادخلی جنتی» همت او را به صوب دارالسرور^{*} معطوف گردانید. لابد هر که پای در ساحت وجود نهاد به ناچار از دروازهٔ عدم بیرون رود، و هر که لباس حیات بر قامت خود چالاک یافت بی‌شبهه از سر بیرون کند.

دولت گیتی که تمنا کند با که وفا کرد که با ما کند

وزرا و امرا که در عتبه دولت حاضر بودند از وقوع این داهیه عظمی بر سرها خاك ريخته سینه‌ها چاك کردند و نعش محفوف به عنایت ملك المستعان آن برگزیده حضرت منان را بعد از تجمیز و تکفین به آیینی که رسم سوکواران و تعزیه‌داران است از دولتخانه مبارکه بیرون آوردند. هرکه نظر بر آن می‌افکند از پا می‌افتاد و هر [که] چشم بر آن آشنا می‌کرد نور نظر به جای اشك بر خاك می‌ریخت. اول آسمانیان به آواز بلند به گریه و زاری درآمده فریاد برآوردند:

درین عزا و مصیبت چه جای خرسندی است
سکون و عقل درین روز از خردمندی است
که این جهان مطرا که هست در پی ما
کمال سلطنت و غایت خداوندی است

این چه خموشی و حیرت است که شما را از فزع و ناله بازداشته! نمی‌دانید که رفتن يك تن دیگر است و رفتن يك انجمن دیگر. وفات انسانی دیگر است [۱۷۰ الف] و وفات جهانی دیگر، زنده‌ها زنده‌ها! باید که این آتش به سالها منطقی نشود و این اشك به عمرها مختفی نگردد.

زمینیان را از استماع این سروش از تن هوش رفته از ریختن اشك دمام صحرا و وادی را نمونه یم ساختند، و آواز الفراق ایشان به عرصه گیتی می‌رسید. دلها را از تاب آن واقعه جان به لب رسید و جان را از سnoch آن حادثه از دل دست رفت. از هر طرف بیهوشی را* به دوش می‌کشیدند و از هرجانب نیم‌جانی را به گوشه [ای] می‌بردند که قایلی از ملاء اعلی بجهت تسکین فرومایگان این قضیه ندا در داد:

ای اهل عقل، عقل ازین داوری بری است
با حکم کردگار جهان این چه داوری است

معلوم نیست نزد شما کین برید مرگ
 اندر میان خلق چه طواف هر دری است
 هر سر نهاده که در این خاک تیره هست
 حقا که از تحکم و فرمان آن سری است
 بی حکم او نیفتد برگگی ز هیچ شاخ
 از جرم خاک تا به محلی که مشتری است

ای عاقلان صاحب تدبیر! این چه آواز دراز است که از شما به
 حضرت بی نیاز می رسد. نه نخستین جنازه ای است که از دروازه
 بیرون شده باشد و نه اول تابوتی است که از بیوت به لحد نقل گردد
 و ما محمد الا رسول قد خلت من قبله الرسل، آن را که آدمیان و
 عالمیان را به طفیل وجود [او] بر مایه حیات نشانده اند این شربت
 چشانده اند و این نام بر نهاده «انك ميت و انکم میتون». آدم که مطلع
 تحقیق بود در مقطع این تفریق گداخته شد و محمد صلعم که خاتم
 [۱۷۱ ب] کار انبیا بود از شرف این پرگار برانداخته شد و ابراهیم
 را که قدم خلت بر مفرش آتش بود درین دام گرفتار گردید. سلیمان
 که زین نبوت بر کتف باد نهاده بود ازین حادثه نتوانست گریخت،
 نوح هزار سال بزیست و نزیست، و لقمان هزار سال بماند و نماند.
 یعقوب درین واقعه دست از دامن یوسف برداشت و یوسف درین حادثه
 زلیخا را فرو گذاشت. مجنون چون به سر این کوی رسید نام لیلی
 فراموش کرد، و وامق چون درین تیه افتاد از ذکر عذرا خاموش شد،
 لکل امری منہم یومئذ شأن. آفریننده در آفریده خود تصرف نمود چه
 غمز و تعرف واجب کرد، و بخشنده بر بخشنده خویش حل و عقد
 نمود چه جوش و خروش لازم آید، چرا آرام نگیرید و به اندام نباشید
 و چرا شیطان طبیعت را مقهور سلطان شریعت ندارید.

نظم

این چه بانگ و خروش و آه قوی است
در سرای کهن نه رسم نوی است
دان که در کاس لامحال اجل
بادۀ يك من منی و توئی است

چون صورت این نغمه به گوشها رسید دانستند که ادای رسم این تعزیه در حوزه اقتدار هیچیک نیست، و اقامت موجب* این مرثیه بیرون از دایره استعداد است. از دل سوخته به نشید این بیت مواظبت نموده گفتند:

کو حیدر هاشمی و کو حاتم طی تا ماتم مردمی و مردی دارند
القصة زبان از گفتگوی و پای از تکاپوی بیفایده کشیده رضا به
قضا [۱۷۲ الف] دادند.

چرخ میخواست تا کند ضرری لیکنش فرصت و مجال نبود
آخرا الامر هرچه خواست بکرد به طریقی که در خیال نبود
ارکان دولت قاهره بعد از ادای تعزیه نعش آن مظهر جلال را به دارالمؤمنین قم در جوار مشهد معصومه علیها التحیه و* السلام مدفون ساخته حفاظ و خادمان تعیین فرمودند. الهی! هر زمان از گلدسته مرحمت مرقد مبارکش معطر و از لمعات انوار مغفرت حفره خاکش منور باد.

این حقیر کثیرالتقصیر اگر در این مقدمه در عبارت می‌کوشید دیگر به سرچشمه مطلب نمی‌رسید. بنابراین دست از آن برداشته واقعه تعزیه را به مقدمه تهنیه بدل ساختم که مرهم نه جراحت جگر ریشان گردد و عالم ماتم رسیده را به خلعت شادمانی جلوس از تعزیه درآرم. درین باب توفیق از حضرت باری می‌طلبم و دست دعا به درگاه بی‌نیاز دارم که این توفیقم میسر گردد.

الهی به لطف خودت شاد کن ز بند غم و محنت آزاد کن

□ □

□ □

گفتار در جلوس سعادت مانوس برگزیده حضرت ذوالجلال
مظهر سخاوت و اقبال ملجأ و معاذ عوام الناس شاه عباس
خلدالله ملکه ابداء انشاءالله که سایه دولت قرینش از سر
عالمیان کم مباد.

□ □

□ □

بسم الله الرحمن الرحيم، تبارك الذي بیده الملك و هو على كل
شیء عقدير، الذي خلق الموت و الحیوة لیبلوکم ایکم احسن عملا، و
هو العزيز الغفور.

بباید دانست که چون کوکب دولت صاحب [۱۷۲ ب] اقبالی را
محل غروب و افول نزدیک شود آفتاب عظمت منیع القدری از مشرق
جلالت طالع گردد، و هرگاه مسند شوکت صاحب شکوهی از وجود
لطف خالی ماند قامت بلند لوایی مرتبه افزای آن متکا گردد، و چون
چهاربالش ملک از وجود اسلاف محروم ماند اخلاف شایسته بر آن
تکیه زنند و چون دست ایالت از وجود پدران کامکار خالی گردد
اولاد رشید بر آن تمکن نمایند.

یکی چون رود دیگر آید به جای	جهان را نمانند بی کدخدای
درخت برومند چون شد بلند	گراید ز گردون برو بر گزند
چو از جایگه بگسلد پای خویش	به شاخ نوآیین دهد جای خویش
مراورا سپارد گل و برگ و باغ	بهاری به کردار روشن چراغ

و دلیل اقبال آن بود که از گل گلاب ماند و ابر مطیر در خوشاب
ذخیره گذارد، و تا فرزندی که رای مشکل گشایش مفتاح نتایج آمال
تواند بود به ظهور پیوندد ابواب حیات بر روی پدر نبندند، و تا
قرة العینی که باصره ملک ازو روشنائی یابد چهره نگشاید دیده
زندگانی او بسته نماند. هرچند گلستان را آفت بادی رسد چون گل
شکفت غم نیست و اگر بوستان در معرض حوادث افتد چون سرو
تازه ماند چندان المی نه.

به هر مدتی گردش روزگار به طرزی دگر خواهد آموزگار
سری را کند در زمین پای بند سری را رساند به چرخ بلند

دلیل برین منوال آنکه چون حضرت ظل الهی پیشگاه [۱۷۳ الف] سلطنت را از وجود شریف خالی گذاشت و ایوان سروری را از زینت ذات بیهمال محروم گردانید نهال دولت ابد پیونددش در جویبار سعادت بالا کشیده بود و گلبن اقبال پایدارش غنچه امید کرده دوحه برومند حکومت چون شکوفه بریخت میوه مواد ظاهر گشته بود، و درخت ایالت چون از باد حادثه از پای درآمد شاخ تازه سر بلندی یافته بود. از کوه حلمش لعل سلطنت چون آفتاب از ورای حجاب می درخشید و از دریای عطایش گوهر خسروی چون روز روشن می تابید. خورشید اوج معالی بود که از اول حال روشنائی می نمود. صبح امید اعلی بود که از عنفوان کار صدق دعوی خویش ظاهر داشت. تیغ جهاننگشای اقبال بود که تالاب از شیر فرو شست به برندگی پیشه داشت. از چهار رکن افعال آن یگانه استماع می رفت که پنج نوبت ملک بر در ایوان او خواهند زد و از شش جهت عالم آواز می آمد که هفت کشور به فرمان او خواهد بود. همای سعادت بر سر او دلیل بود که چتر سلطنت در سایه آفتاب اهتمام او آید و شعاع خورشید فیروزی دلیل روشن که جهان در ظلال عاطفتش قرار گیرد.

القصة چون قضیه ناگزیر حضرت ظل الهی روی نمود امرا و وزراء و اعیان ملک و ملت که سایه مثال در عتبه اقبال و آستانه اجلال متمکن بودند علاج زخم ناسور خود را به مرهم جلوس سعادت مانوس مداوا کرده در شب جمعه شانزدهم صفر سنه اثنسی [۱۷۳ ب] و خمسین و الف که پنج ساعت و بیست دقیقه از شب مذکور گذشته بود در دارالمؤمنین کاشان به اورنگ سلطنت و مسند سعادت برآورده اسم سامی آن مظهر کمال را به اسم جد بزرگوار موسوم ساخته به

تمهیه عیش اشتغال نمودند و این مصرع تاریخ شد:
«مسند کی شد مزین باز از عباس شاه»

چون پایه سریر سپهر نظیر از وجود مبارک آن نیر عظمت و کامکاری، آفتاب عالم تاب سلطنت و بختیاری، خاقان جهانگیر جهانبان، خسرو اعظم رفیع الشان، شهریار خطه جلالت، شمسوار میدان عظمت، مورد عنایات نامتناهی، مهبط فیوضات انوار الهی، سلطان کامکار کامران، قهرمان عادل کشورستان، صاحبقران ظفر قرین، مطرز شرع سید المرسلین، مرصص بنیان دین، مبین حامی ثغور المسلمین

ای ز یزدان تا ابد ملک سلیمان یافته
هرچه بسته جز نظر از فیض یزدان یافته

آن خداوندگاری که گاه از شعله شراری وجود مخالفان را خاک و خاکستر سازد و گاه به مجرد غباری خرمن عمر معاندان را به باد فنا دهد، گردون اقتداری که به نیروی بخت ارجمند و با اقبال دولت بلند در عرصه روزگار صیت اسلام را به مسامع کروبیان ملاّ اعلیٰ رساند. پادشاه جوانبخت کامکار، شهریار سکندر صولت عالیمقدار، نوشیروان عدالت، کیخسرو درایت، ناهید بهجت، عطارد فطنت، سکندر دولت، دارا حشمت، انجم گروه، گردون شکوه، ثمر مراد ابهت و کامرانی، نهال آرزوی حشمت و جهانbanسی، راقم [۱۷۴ الف] دیوان «کن فیکون»، ناظم اقلیم «نون و القلم و ما یسطرون»

ای ممالک را مبارک پادشاه وی سزای خاتم و تخت و کلاه
تیغ خونخوارت پذیرفتار فتح عفو جان بخش خریدار گناه

اعدل سلاطین جهان، افخم خواقین دوران، سلطان سلاطین نشان، کافل مصالح الملك و الملة بالعدل و الاحسان، مظهر آثار رحمة الله ملك الرحمن، السلطان ابن السلطان الخاقان ابن الخاقان شاه عباس

الحسینی الموسوی الصفوی بهادرخان، خلد ظلال جلاله علی مفارق الانام و اید دولته الی قیام الساعة و ساعة القیام آرایش یافت، منتسبان دولت عظمی زبان مبارک بادی گشوده آوازه طنطنه جلالش به شرق و غرب رسید و صدای پنج نوبت اقبالش گوش کروبیان را کر ساخت. در آن شب که حامله هزار روز سعادت بود امرا و وزراء و ارکان دولت و بعضی از معتمدان درگاه به تهنیت جلوس پرداخته به شرف پابوس مشرف شدند. علی الصباح که آفتاب جهانگیر به عزم تسخیر عالم پیر از نهانخانه مشرق بیرون خرامیده بر تخت زمردی افلاک جلوس نمود بار عام داده خلائق فوج فوج و گروه گروه به آستان گردون مناص آمده از روی اخلاص به تقبیل آستان مشرف گشته زبان به شکر و اهاب بی ضنت گشوده می رفتند.

القصة در يك روز ماتم به سور و محنت به سرور و حبور مبدل گشت.

صد شکر که روزگار آرام گرفت

از عیش هر آنکه زنده بد کام گرفت

[۱۷۴ ب]

از فیض مواهب چنین عالم پیر

از توبه گذشت و ساغر و جام گرفت

چون کار دولت به سامان رسید بعد از چند روز توقف در خطه کاشان به تاریخ روز جمعه بیست و پنجم شهر صفر به دولت و سعادت به عزم سفر روانه دارالسلطنه قزوین شدند. چون منزل خلد مثال دارالمؤمنین قم محل نزول گردید به عزم طواف مشهد مقدسه معصومه علیها السلام و مضجع پر انوار والد بزرگوار مصمم گشته و آداب زیارت به جای آوردند و بر سر مقبره والد مغفور قریب به دو ساعت توقف نموده به تلاوت قرآن مجید حافظان را مأمور ساختند و در آن زمان رقت بسیار نموده تأثر و تأسف بسیار به طبع همایون

راه یافت و از ملاّ اعلی این صدا به گوش عالمیان می‌رسید؛ «ع»:
«چندانکه ورا خاک بود عمر تو بادا»

القصه بعد از فراغ از آن مقدمه دو روز که در بلدۀ مذکور مسکن داشتند به اطعام و ادرارات و انعام دست گشاده مستحقین را از بذل بیکران شادمان ساختند.

و از آن بلدۀ طیبه کوچ نموده منزل به منزل به دولت و اقبال طی نموده به تاریخ شهر ربیع الاول داخل دارالسلطنۀ قزوین شده در حوالی باغ صفی آباد به جهت ساعت چند روز توقف نموده بعد از آن به دولتخانه همایون تشریف آورده در دلجوئی عجزۀ آن دیار نهایت سعی می‌نمودند و بساط شادکامی روز به روز گسترده خاطر همگنان را به نوازشات [۱۷۵ الف] و تلطفات تازه روی می‌ساختند، و از اطراف اخبار مسرت آثار هر روز به پایۀ سریر خلافت مصیر می‌آمد.

خصوصاً خبر آمدن امامقلی خان والسی ماوراءالنهر که در زمان حضرت ظل الهی بعلت آنکه دیده جهان بینش از حلیۀ نور عاطل شده بعزم طواف بیت الله الحرام متوجه [این دیار] شده بود رسید که در مشهد مقدس توقف دارند. حکم جهان مطاع به اسم رستم خان سپهسالار که با عساکر گردون وقار در نیشابور توقف داشتند صادر شد که در آداب استقبال و مهمانداری آنچه لازم است به عمل آورده به تقصیر از خود راضی نشود و بعد از چند روز کس فرستاده سلطنت پناه معظم‌لیه را به درگاه جهان پناه طلب داشتند.

و خود بنا بر آنچه در مشیت خلق ودیعت است به ظهور آید میل به تعلیم و خواندن نموده میر مرتضی قمی را به جهت این مهم عظمی تعیین نمودند و در ساعت خوب شروع در تعلیم گرفتن کردند. بیاید دانست:

هر که او در ادب طلب نکند بر بساط شرف طرب نکند

یعنی ماه نو سپهر پادشاهی [را از] ارتقا بر مدارج کمال ضرورت است و کوکب آسمان معالی را از اعتلاء بر ذروه سعادت گزیر نیست. تازه نهال چمن اقبال را از رشحات فیض علوم نشو و نما باید داد و درخشنده شمع ایوان رفعت را از اقتباس انوار معارف نور و ضیاء بخشید. [بنابراین:]

نظم

به روز [ی] که نیک اختری یار بود

نمودار دولت پدیدار بود

به سعی سیادت [۱۷۵ ب] پناه مومی‌الیه لوح تعلیم بر کنار
همایون نهادند. روح القدس چون آن تخته را در کنار دریا مثال دید
به مضمون «بسم الله مجریها» زبان برگشاد و از لوح محفوظ امداد
برکات و میامن امداد بر لوح مبارک جاری گشت.

هرچه اسباب معالی است میسر باد

کانچه از نوع معانی است بحمدالله هست

بعد از اندک وقتی ذهن وقادش که برق تیزگام را به خمود نسبت دهد و آب زلال را به جمود موسوم گرداند از ختم کلام الله که حبل متین و هادی طریق مبین است فارغ شد. عروس فضایل علمی در نظر کمالات نفسانیش جلوه‌گری آغاز نهاد. جلالت قدر کتابت که به فحوای «علم بالقلم» بدان ناطق است انگشت ترغیب بر در خانه مراد نهاد، و رفعت شأن تحریر که مضمون «نون والقلم و مایسטר» بدان لایح است دست در فترک بلند جناب زد. به تعلیم عنایات ربانی خامه سحرآزمای به تقبیل انامل شریفش استعساد یافت. در مبادی حال تعقلات که اذهان منتهیان از آن قاصر بود روی می نمود و در اوایل اشتغال به مقاصد متأخران مهتدی می گشت. روشنان سپهر تا صریر کلک نغمه سرای [و نتایج ذهن مشکل گشای] احساس کردند زبان تضرع به فحوای این بیت برگشادند:

نظم

عقود لؤلؤ از دست و زبانت نثار دامن آخر زمان باد
لقاطات زبان خامه تو میان اهل معنی داستان باد

القصة از فیض [۱۷۶ الف] مراحم الهی درین زمان به سخن—
سنجی و نکته* سرایی آن خدیو جهان کس را سخنی نیست. انشاءالله
که دولت روز افزونش همیشه در تزايد بوده معاندان دولت قرین
محنت و الم باشند.

از شرح دادن این مقدمه سر رشته کلام از دست رفت. به توفیق
حضرت باری باز به دست آرم و در اوصاف حمیده او سعی نمایم که:

چون خبر آمدن امامقلی خان نزدیک رسید مقرر شد که مرتضی
قلی خان ایشیک آقاسی باشی به رسم استقبال رفته به هر جا که ملاقات
واقع شود آداب مهمانداری به عمل آورده خدمتش را به دارالسلطنه
قزوین آورد. ایالت پناه مومی الیه تا به الکای خوار رفته به صحبت
فیض موهبت او فایز شد و به اتفاق طی مفاوز نموده به دارالسلطنه
قزوین آوردند. حضرت جهانبانی خلدالله ملکه به رسم استقبال پای
سعادت در رکاب دولت آورده تا دو فرسخ متوجه شدند و در روی اسب
سلطنت پناه مذکور را دریافته به منزلی که بجهت نزول تعیین شده و
«چادر عباسی» مخمل زربفت که به چهار هزار تومان در زمان حضرت
ظل الهی به اتمام رسیده بود و بجهت تیمن در آن روز بر سر پا کرده
فرود آمده اسباب عیش و سرور آماده گشت و بعد از صرف شدن
اطعمه و اشربه از آنجا سوار شده متوجه شهر گردیدند و از محل
مذکور تا به مکانی که بجهت سکنی آن سلطنت پناه تعیین شده بود
قریب به دو فرسخ راه [۱۷۶ ب] پای اندازهای قیمتی انداخته به
اعزاز تمام خدمتش را به منزل مذکور رسانیدند و هر روز آنچه
لازمه مهمان نوازی بود نسبت به او به عمل آورده مکرر ملاقات

فیمابین واقع شد و در هر مرتبه به انعامات لایق او را بهره‌مند ساخته به نوازشات و دلداریه‌ها شادمان می‌ساختند.

سلطنت پناه معظم‌الیه از شنیدن طنبور محمد مؤمن ولد آقا رضای طنبوره [ای] بسیار بسیار محظوظ گردیده هر روز اختلاط می نمودند. تا آنکه بجهت طواف بیت‌الله الحرام رخصت طلب نموده هرچند تکلیف نگاه داشتن او در آن سال نمودند مفید نیفتاد. لاعلاج رخصت انصراف یافته با مردم خود روانه مقصد گشتند و حضرت جهانبانی هفت هزار تومان بجهت اخراجات آن طرف عنایت نموده، خاندانقلی بیک یساول صحبت را به اتفاق مشارالیه روانه کردند که تا سرحد بغداد از علوفه و سوری* آنچه مایحتاج باشد همه‌جا مهیا نموده بعد از آنکه خاطر جمع نماید مراجعت کند.

و حضرت جهانبانی بعد از فراغ آن مقدمه به عیش و شادکامی اوقات شریف صرف نموده لشکری که در نیشابور جمعیت داشتند حکم فرمودند که رستم‌خان سپهسالار خود در مشهد مقدس توقف نموده ایشان را روانه درگاه عرش اشتباه نماید. خدمتش را ظاهراً از بودن و توقف نمودن به خاطر خلشی رسیده بود. اثر شئامت آن اثر کرده به قتلش اقدام نمودند و علیقلی بیک دیوان [۱۷۷ الف] بیگی را محبوس نموده کس به گرفتن عیسی بیک برادر او به دارالسلطنه تبریز فرستادند و مقرر نمودند که علیقلی بیک را به قلعه گلاب و عیسی بیک را به قلعه الموت برده محافظت نمایند.

و خود به دولت و سعادت و اقبال بعد از چند وقت از دارالسلطنه قزوین متوجه دارالسلطنه اصفهان شده عرصه خلد آیین آن دیار را به وجود شریف رشک افزای بهشت برین ساختند.

بر هر طرف که روی نهی موکب ترا

اقبال بر یمین بود و بخت بر یسار

اظہار شمعہ ای از احوال راقم حروف

بر رای هوشمندان عقدہ گشای و دانشوران به معرفت آشنا کہ
رازدانان عالم کون و فساد و گرہ گشایان عقود سبع شدادند پوشیدہ
و مستور نمائد کہ این بی بضاعت دستگاہ سخنوری و این کم مایہ رستہ
سخن گستری مہموم مغموم، محمد معصوم بن خواجگی اصفہانی
کہ ہمیشہ در فیافی طلب سرگردان و در بیداء کسب ادب بیسرو سامان
بود و در آن زمان در حجر تربیت والد بہ سر بردہ بہ مطالعہ کتب و
شغل نویسندگی اوقات صرف می نمود تا آنکہ بادیای عمر قدم در
ابتدای عشر رابع گذاشت بہ تلاش مدد معاش از خدمت پدر مرخص
گشتہ بہ اردوی کیمیان پوی قدم نہاد. از آنجا کہ ہمت والا در تخمیر
وجود مخمر شدہ سر بہ خدمات جزو فرو نمی آورد و بہ ملازمت
هیچکس راضی نمی شدم، مطمح نظر آن بود کہ خود را در سلك منتسبان
درگاہ جہان پناہ منتظم سازم. از آنجا کہ درخور فطرت [۱۷۷ ب]
عالی بود و دولتی کہ در مکامن غیب من بندہ را مقدر کردہ بودند
جلوہ گری آغاز نہاد و سعادتسی کہ بہ خامہ تقدیر بر نامم مرقوم
گشتہ بہ ظہور انجامید. بہ وسیلہ و وسایل برادران عزیز بلکہ از
برادر عزیزتر دیدہ امیدم بہ مشاہدہ طلعت نواب ہمایون غفران پناہ
بہشت آرامگاہ اناراللہ برہانہ منور شد و لب نیازم بہ پایبوس سریر
سلطنت استسعاد یافت.

نظم

فرورفت شب روز روشن رسید شب آہنگ را صبح صادق دمد

از آغاز بختم سبك خیز شد نشاط سخن بر دلم تیز شد
چو دولت دهد بر گشایش کلید ز سنگ سیه گوهر آید پدید

پایم که جز به آستان مکتب نرسیده بود آستان* دولت آشیان را مقصد ساخت، و دستم که جز در دبیرستان نزده حلقه اقبال بجنبانید. نظر پادشاهان را که ظل اله اند از آن جهت به کیمیای سعادت تشبه نموده اند که هر بیمقداری را به قدر شناخت خود از خاك مذلت بردارند و هر بیسر و پایی را به پایه بلند رسانند. این بیمقدار چون به شرف استسلام مشرف شد در همان روز در سلك ملازمان منتظم گردیده به منصب **اشراف*** شترخان منصوب گردید و تا مدت دوازده سال سایه مثال در رکاب اقبال در سفر و حضر به مژگان اعتقاد خاك آستان می رفت و به غیر از درگاه حضرت واهب متعال و آستان اجلال توسل به جای دیگر نداشت. از آنجا که اعتقاد درست* و راستی اخلاص بود [۱۷۸ الف] بی مدد غیر **اشراف طویلله** را که از معظلمات امور بود ضمیمه خدمت اول نموده دست نوازش بر سر این خاکسار کشید و همه روزه در تربیت و شفقت می افزود و به خدمات انیقه سرافراز می ساخت. گاه بجهت طبع آزمائی به انتخاب اشعار امر می فرمود و گاهی بجهت تمشیت دادن امور دیوانی سرافراز می ساخت. القصه در زمان دولت آن بلند اختر برج کامکاری پایه تقریب فرقدسای گشت و [هر] روز در مراقبی کمال ترقی می نمود. تا آنکه در سنه ثمان و ثلاثین و الف هاتف غیبی ندای «کل نفس ذائقة الموت» به سمع او رسانید و داعی اجل موعود به حکم «الا كل شيء ما سوى الله باطل» عنان همت او را به صوب دارالبقا معطوف گردانید. طبقات انام از سوايع انعام عامش محروم ماندند و فضلالی جهان از زرايع احسان بی مثالش محجوب گشتند. عالم پیر صلاي تازه به آواز بلند ظاهر ساخت و مسند جهان داری و اورنگ کشورگشائی را به وجود فایض— الجود حضرت ظل الهی زینت داد، تا به میان تأیید الهی قامت ملت

را چون سرو بالا دهد و به مبارکی فره ایزدی چهره ملک را چون لاله سیراب افروخته دارد، و اگر خدشه در چهره دولت واقع گردد به سعی جمیل مندفع گرداند، و اگر خاشه در ساحت دین لایح شود به یمن ملکات ملکی پاک گرداند. الحمدلله که از یمن دولتش قاعده الفت میان ملک و ملت استوار ماند و ضابطه اتفاق میان [۱۷۸ ب] دین و دولت مستحکم گردید.

چه فرخ بود روزی از بامداد همه مرد را نیکی آید به یاد به‌خوبی نهد رسم بنیادها ز دولت به نیکی کند یادها

القصه این کمترین خلایق به دستور زمان سابق به خدمات مرجوعه قیام داشت و روز به روز به انواع شفقت و مرحمت سر بلندی می‌یافت. جراحاتی که از گردش ایام در دل داشت به مرهم الطافش التیام می‌پذیرفت و دایم‌الاقوات ملحوظ نظر کیمیا اثر بوده رشک‌افزای همچشمان ظاهربین می‌بودم. آن حضرت نیز به قانون جد بزرگوار اکثر اوقات به انتخاب اشعار امر می‌فرمود و به درجه استحسان می‌رسید و نوید خدمات [شایسته] می‌دادند.

آخراً امر چون تقالیب روزگار هیچ حال را برقرار نمی‌گذارد و از تصاریف لیل و نهار هیچ کار استوار نمی‌ماند قضیه ناگزیر آن شمسوار مضمار شجاعت را به عین‌الیقین دیدم. از حدوث آن واقعه مرغ روح از کالبد خاکی میل پرواز نمود و جسم نحیف از سنوح آن داهیه از پا افتاد. اما چون در بالقوه روزگار ذات بی‌همال این خدیو جهان و رونق‌افزای ارائک زمین و آسمان ودیعت بود و از شش [جهت] به گوش جان می‌رسید.

چو گردون کند گردنی را بلند به گردن‌فرازان درآرد کمند
کجا گردد از سیل جویی خراب به جوی بزرگی درافزاید آب

بباید دانست که عاقل چون تباشیر صبح صادق احساس کند به اشراق نیر جهان‌تاب متیقن شود و چون لیمان هلال در نظر [۱۷۹]

الف] آورد تمامی بدر شب افروز به ضرورت معلوم کند. از نسیم جان پرور بهار استنشاق روایح گلبرگ تری* توان نمود، از گریه ابر نیسانی به خنده ریاض استدلال توان کرد، و از تماشائیان ملاء اعلی این ندا به گوش زمینیان می رسید که از وجود این یکتا گوهر پادشاهی که مسند آرا گشته عنقریب بحر کف گهربارش در افاضت ایادی اقتدا به سحایب عوادی نماید، و کرم فیاضش در تعمیم احسان پیروی به آفتاب جهانتاب کند. طبیعت عدل گسترش دست تشبث به دامن تشبه به اخلاق ایزدی زند، و روز به روز کوکب این دولت به ذروه اوج کمال مترقی خواهد شد، و یوماً فیوما اختر اقبالش روی به ارتفاع خواهد نهاد. آفتاب سلطنتش از کسوف و زوال مصون و ماه منقبت از وصمت* محاق محروس خواهد ماند.

چه فرخ بود فال فرخ زدن نه بر رخ زدن بلکه شهرخ زدن
بلندی نمودن در افکندگی فراهم شدن در پراکندگی

غرض از تمهید اساس این عبارات آن بود که این کسیرالبال کثیرالاختلال که در سن بیست سالگی تا به حد پنجاه که ایام جوانی را به شب هنگام پیری رسانیده می خواست که در بهارستان این دولت جوان غنچه پژمرده خود را شکفته سازد و نتیجه خدمات قدیم خود را بپیم برکات این خدیو جهان دریابد. بعد از دو سال خدمت و جان سپاری چون عنان یکران دولت [۱۷۹ ب] و شهریاری از قزوین به دار السلطنه اصفهان معطوف گردانید جمعی از یاران که همیشه در آتش رشک تقرب این کمینه بی بضاعت چون ماهی در تابه زندگانی می کردند وسیله ها انگیزته بی زلت و تقصیری خدمت چندین سالة اشراف را که به امید راستی آن کیسه های امید دوخته داشتند و منتظر وقت وفای آن می بودند گرفته به دیگری رجوع کرده از آن آستان که سنگ آن را به جای پرریان بستر و بالین ساخته بودم محروم کردند. هرچند بدور خاطر محزون گردیدم که آیا این قسم مقدمه را سبب

چه باشد به غیر از کم طالعی خود سببی نیافتم، لاعلاج مدت دو سال پای در دامن صبر و شکیبایی پیچیده در گوشهٔ خمول منزوی گشتم.

بیچاره خر آرزوی دم کرد نایافته دم دو گوش گم کرد

تا آنکه معاندان بیشمرم و حیا به جزای اعمال رسیدند. چون آیینۀ ضمیر پادشاهان علی الاطلاق انموذج* جسام جهاننماست، بر حال شکستگی و پیری غلام قدیم خود اطلاع حاصل نموده به خدمت وزارت قرا باغ مأمور ساختند. اگرچه از حسرت آن درگاه خلائق پناه چون موم در آتش و نمک در آب گدازانم اما چون قسمت ازلی این بود به غیر از صبر چاره‌ای ندارم.

نظم

شاید که در بستهٔ ما باز شود مرغ دولت به ما هماواز شود
خدا یگانا

نظم

سرم به سجده هر در فرو نمی‌آید
به آستان تو نازم که آسمان خیز است

می‌خواستم که در نشر مناقب [۱۸۰ الف] این دولت ابد پیوند آنچه سانح و واقع شود دیوانها و دیباجه‌ها بپردازم، اما چون آنچه قبل از این تحریر یافته تمامی را من اوله الی آخره خود در میان بوده بی تصلف و تکلف که غبار کذبی بر ناصیهٔ عبارات باشد به قید کتابت آورم، الحال از سستی طالع که بعد مسافت از زمین تا آسمان است به مجرد اخبار واقع و غیر واقع جرأت نوشتن نتوانستم کرد، چرا که:

«شنیده کی بود مانند دیده»

بنابراین دست از تحریر آن برداشتم. اگر در اجل تأخیری باشد و نصیب استسلام سدهٔ سنیة واقع شود آنچه در سراچهٔ ضمیر نهان

است به منصبه ظهور جلوه گر سازم. در این مدعا توفیق از درگاه حضرت متعال می خواهم، ع :

که آرزوی دلم زودتر به من برسد

ان شاء الله که ذات فرخنده صفات آن برگزیده لم یزل ولا یزال از عین الکمال مصون بوده در حفظ حمایت حضرت الهی باشد.

خدایا تو این شاه درویش دوست	که آسایش خلق در ظل اوست
بسی بر سر خلق پاینده دار	به توفیق طاعت دلش زنده دار
غم از گردش روزگارش مباد	ز اندیشه بر دل غبارش مباد
که بر خاطر پادشاهان غمی	پریشان کند خاطر عالمی
درخشنده تیغت عدوسوز باد	درفش سنان تو پیروز باد
چنان باد کاختر به کامت شود	همه دخل عالم به نامت شود
	[۱۸۰ ب]

نگین فلك زیر نام تو باد همه کار دولت به کام تو باد

شمه [ای] در ذکر احوال سلسله زیاداغلی و اوصاف گنجه

چون آرامش جهان از یمن معدلت این یگانه زمان صورت امکان به هم رساند بدین نمط که معمار عدل شاملش بنیاد عمارت نهاد غریب نیست اگر چهارگوشه ربع مسکون معمور شود، و درین ایام که تیغ ظلم زدایش میان به انصاف بسته بدیع نبود اگر حادثه از سخرخیزی توبه کند. در زمان همایونش خیال را مجال شبروی نیست و [در] روزگار میمونش* جز ساغر و صہبا را طبیعت غارتگری عقول نمانده. پشیزه* کاهربای از نہیب صولت پادشاهانہ اوست که به زردی می گراید و آفتاب که به هر دیوار برمی رود از باس سطوت خسروانہ خفقان پیدا کرده.

مبادا این معانی بر تکلف ارباب ترسل محمول گردد. بدان دلیل که من پندہ حقیر را چون محرومی از درگاه عالم پناه روی داد بحسب قسمت ازلی به وسعت آباد گنجه که از اقلیم پنجم است ساکن گردید. آن بلد طیبہ کہ ہمیشہ از اثر لگدکوب عوام و لئام بہ خاک یکسان بود بحمداللہ کہ این زمان نمونہ رشک جنان گشته، عرصہ با فسحتش با ساحت جنت دم مساوات و خاک عنبرآگینش با نافہ تتار حرف مبارات می زند. طول آن سرزمین کہ بہ مساحت درآمدہ یک فرسخ و عرض او نیم فرسخ است و در آن عرصہ یک کف زمین بی باغ بہشت آیین نیست [۱۸۱ الف] و در هر خانہ سکان او از نہر عظیم بہری دارند. بر کنارہ هر جوئی درختان راست چون خیال قامت معشوق کہ

بر جویبار دیده عاشق نشیند و به هر گلبن بلبلان چون بیدلان که بی یار گل اندام شکایت هجران کنند و در دامن لاله خودروی سبزه چون خط دلفریب خوبان سر زده و ریحان در سایه بید پاک دامن به نیات خیر برآمده، بنفشه بر روی چمن چون زلف پریشان بتان هر تاره به سویی، و نرگس بسان مخموران دیده در کنار جویی. چون در ساحت آن بستان که نمونه [ای] از ریاض جنان بود نزول کردم به شرف خدمت واستسلام آستان معظم امرای کامکار [ویگانه] خوانین ذوی الاقترار، شیر عرین صرامت و نهال چمن شهامت، یکه تاز میدان بسالت، انگشت نمای معرکه شجاعت، آنکه انوار بزرگی از اسره میمونش لامع و آثار دولتمندی از جبین منیرش واضح و دلایل سعادت رفعت شأن ارجمندش ناطق و مخایل دولت از پیشانی نجدتش شارق است.

جوانبخت باد او و پیروز رای توانا و دانا و رزم آزمای

مبارزالایاله و الاقبال مرتضی قلی خان زیاداغلی مصاحب قاجار حفظه الله تعالی شأنه رسیدم. آن عرصه مینوسرشت را از یمن معتدلش به مرتبه [ای] معمور و آبادان دیدم، چنانچه فتنه جز در چشم خوبان نمایش نداشت و پریشانی جز در زلف بتان ظاهر نمی شد. رعایای آن دیار در مهبط استراحت آسوده، و دست [۱۸۱ ب] بیگار از بیکاری در بستر آستین غنوده و صحایف آمال از نقوش شکایت خالی مانده و اوراق خیالات از تصاویر امانی باطل گشته، حصول مقارن آرزو از مطلع تمنی برمی آید و وصول همعنان حاجات از مکامن ظهور سر می زند. شجره آمال را آبخورد از لب جوی نجات است، لاجرم ثمره نیل مساعی عموم یافته و از گلبن مقاصد خار انتظام پیراسته اند. هرآینه دماغ طالبان از نسیم وجدان معطر است:

خیال گنج می بیند چراغم
که چندین خر می در من اثر کرد

نسیم عیش می یابد * دماغم
مگر باد بهشت آنجا گذر کرد

چون این حقیر از حاشیه نشینان سفره نوال آن بلند اقبال گشت و از جانب همایون اعلی به تسوید و تحریر این نسخه مأمور بودم بر خود واجب کردم که شمه [ای] از احوال آباء و اجداد آن خان عالیمقدار بر طبق عرض گذارم که نهایت اخلاص مندی و صوفیگری سلسله عالیہ ایشان گوشزد اهل روزگار گردد، اگرچه خدمات پسندیده ایشان اظهر من الشمس است و احتیاج به بیان و تعریف ندارد اما پیشنهاد خاطر این است که نبذی از احوال ایشان داخل این مسوده نماید.

بر رای ارباب دانش مستور نماند که مسقط الرأس آبای کرام این خجسته فرجام ولایت روم بوده و خضر بیک مشهور به قاری مش خضر که در آن دیار به اعتبار تمام زندگانی می کرده بنا بر اخلاصی که بر سده گردون مناص و حلقه ارشاد صفویه حفت بالانوار [۱۸۲ الف] القدسیه داشته با ایل و عشیرت و فرزندان کرام

ز روی اعتقاد از سر قدم ساخت حریم دل زمهر غیر پرداخت

ترك وطن مألوف کرده به جانب آذربایجان و عراق هجرت نمود و بعد از اندك فرصتی خضر بیک داعی حق را لبیک گفته پسر ارشد او امت بیک در بلده لاهیجان به شرف سجده شهنشاه گیتی ستان رسیده و در وقت خروج با آن یکتا* گوهر سعادت به رفاقت سرافراز شده یکی از صوفیان که الحال به صوفی لاهجی شهرت دارند و از آن واسطه سر مباهات به فلك می رسانند خدمتش بوده و همیشه ملحوظ نظر عاطفت شاهنشاهی [گشته]. در معارك خوفناك کارهایی که زیاده از وسع بشر باشد از او به عمل آمده لهذا بجهت خلوص اعتقاد و وفور خدمت و جانسپاری ملقب به زیاداوغلی می گردد و از این شرف سر افتخار به اوج فلك می رسانید، تا او نیز به طریق دیگران جهان گذران را وداع نموده به منزل جنان خرامید. حضرت شهنشاهی به تفقد فرزندان و اولاد او پرداخته شاهویردی سلطان ولد گرامی او

را که آثار دولت و شجاعت از ناصیه او ظاهر و هویدا بود در حجر تربیت کشیده روز به روز به نوازشات و تلطفات سرافراز می ساخت. تا آنکه عروس جهان حجله هستی را به جهت داماد دیگر ترتیب داده نوبت جهاننداری به حضرت والا رتبت، شاه جنت مکانی شاه طهماسب [۱۸۲ ب] انارالله برهانه رسید آن دوحه برومند را به دستور والد بزرگوار منظور نظر عاطفت ساخت. آنآ فأنأ کار او بالا گرفت تا به رتبه ایالت قراباغ و بیگلربیگی گری ایل و اویماقات قاجار سرافراز گشته متوجه آن حدود گردید. در آن ولایت از اثر شجاعت و دلاوری او داستانها در میان است.

یکی از تدابیر انیقه آن کارآگاه صورت معنی آن است که چون قلعه وان به خدعت و ملاعب اهل زمان به دست رومیان افتاد پادشاه و عظمای روم را خیالات فاسد بر دماغ راه یافته اراده زیاده از حد به خاطر گذرانیدند و نامه [ای] مصحوب محمدپاشا به درگاه حضرت جنت مکانی فردوس آشیانی [نوشته] فرستادند. چون خبر تعبیر این خواب پریشان به ضمیر جهانگیر می رسد با وجود آنکه مخیم جلال در دار السلطنه تبریز بود و ایلچی مذکور داخل چخورسعد شده بود حکم قضا مضمی صادر می شود که شاه قلی خان استاجلو حاکم ایروان ایلچی را به قراباغ فرستد که بعد از ملاقات شاهویردی سلطان به پایه سریر اعلی آمده حاکم ایروان حسب فرمان ایلچی را با جمعی از ملازمان نزد آن عالیجاه روان ساختند. سلطان معظم الیه بعد از اطلاع این معنی بی آنکه خود اراده استقبال کند یا به خاطر بگذرانند آمدن او را پر وقتی نگذاشته جمعی از ملازمان را مقرر می دارد که چون به حوالی شهر آید با او ملاقات نموده در مهمانخانه فرود آورند.

ایشان به فرموده [۱۸۳ الف] عمل نموده بعد از دو روز که ملازمان به آداب مهماننداری قیام می نمودند خود به استقلال هرچه تمامتر بیرون آمده ایلچی را تکلیف ضیافت می نماید و در همان

مجلس بعد از گفت و شنود بسيار سلطان مومي اليه مي فرمايند که نويسنده هاي چوپان بيگي آمده دفاتر گشوده نسخه شماره گوسفند را به نظر آورند. ايشان به عرض رسانيدند که الحال در قرا باغ بي تکلف و تصلف يکصد هزار گله گوسفند موجود است. سلطان معظم اليه عتاب به ايلچي نموده که هرگاه من يکي از بندگان حقير اين آستانم و در ولايت من هر گله دو چوپان داشته باشد دويست هزار نفر چوپان به هم مي رسد. تا به ديگر قشون و حشم و خدم چه رسد! شما را اين مزخرفات چون به خاطر گذشته که اراده ها نموده بجهت تمشيت آن راه دور و دراز طي کرده آمده ايد. به هر حال شما را رخصت رفتن به آن درگاه نيست. هرچه شنيده و ديده ايد جواب اين است. ايلچي مذکور را از قرا باغ رخصت داده نگذاشت که به دارالسلطنه تبريز رود.

چون پرتو اين خبر بر پيشگاه ضمير منير نواب همايون تافت به جلدوي اين توطئه خلّاع فاخره با اسب و زين و لجام طلا شفقت نموده او را در ميان اقران سرافراز ساختند.

اما چون ايلچي به مستقر خود رفته حقيقت را عرض مي نمايد والي روم از اين معني آشفته شده اسکندر پاشا را با سپاه اروم ايلي و اناطولي و ينکچريان و سپاهيان به قصد ويرانی ايروان مأمور مي سازد. پاشاي [۱۸۳ ب] مذکور چون به حوالی ارزن روم مي رسد حکم قضا توأمان به اسم شاهوירدي سلطان صدور مي يابد که ايلچي را جواب دادن پسند نيست. اگر اسکندر پاشا را تنبيه و تاديب نموده جواب گفتي حق السعي تو ظاهر مي شود و مقرر شد که اسمعيل ميرزا سرکرده قشون بوده اما از سخن و صلاح سلطان مذکور بيرون نرود. آن عالي مقام بعد از زيارت رقم مبارک با قشون آراسته روانه مي گردد و در حوالی ارزن روم تلاقي فريقين دست داده سلطان معظم اليه که يکه تاز مضمار شجاعت است با وجود گفتگوها و آزرديگيها که در ميان خدمتش و اسماعيل ميرزا از سعادت مذبذبان به هم رسيده

بود عنان تکاور را تا دروازه قلعه باز نکشید و باره جهان نورد را تا میان معرکه براند. از دو طرف نایره قتال اشتعال یافت و آتش جدال بالا گرفت. نیزه هرچند پشت قوی نداشت دست تطاول دراز کرد، و تیغ هرچند تنک روی و رقیق القلب بود تیززبانی آغاز نهاد. سپر آهن روی از سرزنش گرز گران پشت بداد، و کمند از کشاکش هر کس بارها بر خود پیچید. زره از کشتن [پردلان] به هزار دیده خون گریست، و کمان از فراق عزیزان ناله های زار بنیاد کرد.

ز گرز گرانسنگ و شمشیر تیز میانجی همی جست جان از گریز
 ز منقار پولاد پیران خدنگ گره بسته خون در دل خاره سنگ
 القصه اگر شرح مقدمه را طولی دهم سر رشته سخن از دست می رود.

بعد از [۱۸۴ الف] جدال و قتال و انهزام لشکر مخالف و وزیدن نسیم ظفر بر پرچم رایات دولت بعد از آنکه به سده سنیه می رسند و مورد عنایت پادشاهی گشته بین الاقران ممتاز می گردند اسماعیل میرزا اظهار شکوه و اذیتی که از سلطان مزبور به او رسیده بود بر طبق عرض می نگارد. از آنجا که طبع بلند و دریافت ارجمند حضرت جم جاه جنت بارگاه بود درمی یابد که حق به طرف کیست، خود به نفس نفیس دیوان نموده در آن روز شاهویردی سلطان به لقب مصاحبت* سرافراز گشته اسمعیل میرزا محبوس قلعه قهقهه می گردند و شاهویردی سلطان مذکور روز به روز مورد عنایات شاهی گشته محال دانقی را که داخل الکای شکی است از آن محال وضع و مستثنی نموده با احداث اربعه قرا باغ و یک هزار تومان انعام همه ساله که هر ساله از شیراز و الکای دیگر آنچه مایحتاج او باشد خریداری نموده بیاورند اضافه آن لقب معظم کرده به شفقت چنین سرافراز ساختند.

کاری اگر کنند بزرگان چنین کنند

غرض که آنچه از آداب شجاعت و ولایت‌داری از نهنگ دریای بسالت سر زده اگر شمه [ای] اظهار نماید «مثنوی هفتاد من کاغد شود». به همین اختصار نمود.

اما از خدمتش سه پسر گرامی قدم به عرصه وجود نهاده بودند: یکی خلیل‌خان که در ایام حیات والد بیگلربیگی استرabad شده جمع قاجاری که اکنون ساکن استرabadند از بقیه ملازمان اویند. و دیگری ابراهیم‌خان که بعد از فوت والد به جای او [۱۸۴ ب] حاکم ولایت گشته مدت دوازده سال کامرانی نمود و درگذشت. و بعد از آن یوسف خلیفه که بعد از برادر به رتبه بیگلربیگی گری رسید.

غایتش اسمعیل میرزا بعد از تکیه نمودن بر مسند سلطنت از روی بی‌تلافی که ذخیره خاطر داشت بستر او را از خاک ساخت و الکای قراباغ بعد از سنوح آن مقدمه به جمع‌گیری انتقال یافت. تا محمدخان ولد خلیل خان بن شاهویردی سلطان به حد رشد و تمیز رسیده وارث الکای آباء خود گردید. چون در آن ولایت مذکور تمکن یافت با سرداران رومی نژاد مدت‌ها زدوخورد نموده قلاع ایشان [را] به تصرف درآورد و در آن حدود دم استقلال می‌زد.

آخر الامر با هجوم لشکر مخالف از وطن مألوف جدا گشته نزد الکسندر خان گرجی حاکم کاخ رفت. آن مخدول العاقبه پرده بیحیائی از روی برداشته خان مذکور را مقید و مغلول به الکای استنبول نزد خواندگار می‌فرستد و در آن حدود مدت مدید حبس قلعه یدی قله کشیده آخر به میامن لطف نامتناهی یزدانی و اقبال شاهنشاهی از آن مهلکه استخلاص یافته به شرف عتبه بوسی آستان عرش توأمان مستسعد* می‌شود و بعد از اندک زمانی که قلعه گنجه را پادشاه جمجهاء علیین آشیانی از رومیان مستخلص ساخته محمدخان مذکور به دستور به بیگلربیگی گری منصوب شده علم مباهات بر بام سماوات افراشته در آبادانی الکا و آراستگی قشون سعی بودند. چون جهان گذران با

هیچ کس دم از وفاداری نمی زند خدمتش در محاربه طهمورث که با علیقلی خان روی داده بود به عز شهادت فایز شده به جای او ولد ارجمند گرامی مرشدقلی خان بر متکای دولت تکیه نموده در دلجویی رعایا دقیقه [ای] فوت و فرو گذاشت نمی نمودند.

و چون حضرت جنت مکانی که بجهت خلشی که به اغوا و سعایت حاسدان به هم رسیده بود خدمتش آزرده خاطر شد منصب او را به محمدقلی خان برادر کوچک او شفقت نموده ارزانی داشتند. خان مذکور که در عنفوان شباب بود امور کلی و جزوی را به رای و مشورت وزراء و وکلاء تمشیت می دادند* و مدت متمادی رعایای ولایت قراباغ در مهل امان بودند.

تا او نیز به سعایت بدگویان چند روز از مسکن مألوف دور افتاده داود خان ولد اللهویردی خان به ولایت مذکور منصوب شد و احوال آن بیسعادت چون درین تاریخ مشروح و مبسوط [ثبت شد] به تکرار تصدیع نداد.

بعد از واقعه او عروس مملکت قراباغ بار دیگر به خطبه محمد قلی خان درآمده آن عالیجاه صد مرتبه بهتر از اول قدم در جاده سلوک گذاشته با رعایا و قشون به احسن وجهی به سر می بردند.

آخرا الامر بجهت عرض مرضی که به وجود او فایز* شده بود و هیچ وجه علاج پذیر نبود دنیای فانی را وداع نموده به دارالبقا شتافتند و چون واهب بی ضنت آنچه از روز [۱۸۵ ب] ازل مقدر کرده البته از پرده غیب به منصفه ظهور جلوه گر می شود، لهذا از مبدأ حال و غره طفولیت لطایف محاسن از جبین دولت اقراخان بن خان مرتضی قلی خان که در زمان این دولت روزافزون به دارائی این ولایت و ثغور مأمور است واضح و دقایق مردمی و مردی از جبهه سعادتش ظاهر و لایح بود و زمانه می خواست تا حق یابد به مرکز خویش قرار و در حکومت و ایالت به خدمتش رسید. الحق اگر از آثار عدالت و کاردانی و صبر و ثبات او شمه [ای] بیان کنم زبان

خامه را قوت گويایی نمی ماند. پس همان به که به دعای دولت او ختم
سغن کنم.

اميد که تا آفتاب و ماه را طلوع و افول در فلک دوار هست
دولت و عزتش در طلوع و کوكب بخت دشمنش در افول بوده در
سايه بلند پايه ولی النعمت حقیقی سرافراز و پابرجا بوده منظور
نظر کیمیا اثر باشد.

جهان بیش خورد جوانیش باد فزون از همه زندگانش باد

بر رای خردمندان پوشیده نماند که اگر معاندی زبان تعرض
دراز کند که چرا اوصاف آباء و اجداد سلسله عالیّه زیاداغلی را به
طریق اجمال بیان کرده صورت تفصیل نداده عذر این حقیر کثیر-
التقصیر آن است که احوال خجسته مآل این طبقه زیاده از آن است
که به يك دیوان با صد دیباجه اظهار توان نمود.

اما مورخان ماسبق در ذکر جمیل ایشان رساله ها نوشته اوراقها
به قید تحریر آورده اند. اگر به تکرار آن جرأت می نمود [۱۸۶ الف]
خالی از گستاخی نبود، بنابر آن فی الجمله اظهاری [نمود]. چون
این نسخه در خدمت آن عالی جناب به اتمام رسید واجب بود که بر
طبق عرض نهد. حمل بر [تقصیر نخواهند کرد].

خاتمه کتاب

در اول این نسخه که به خلاصه السیر موسوم است اشعاری شده که اراده خاطر حقیر آن بود که از اول آفرینش عالم تا زمان دولت روزافزون حکایات و واقعات را به قلم تحریر آورد و از جانب حضرت ظل الهی مأمور به این امر گردید و کتب ضرور حسب الامر از کتابخانه خاصه آورده انتخاب خلاصه آن می نمود و هرچند روز به نظر کیمیا اثر جزو جزو می رسید و شرف استحسان می یافت، تا آنکه از ابتدای عالم تا مقدمه جلوس امیر [تیمور] گورکان به قید کتاب آمد. چون سخن به اینجا رسید حضرت ظل الهی به لفظ گهربار فرمودند که آن گفتگو را الحال موقوف داشته واقعات و سانحات ایام دولت روزافزون ما را بر اوراق بنگار تا در روزگار یادگار بماند. حسب فرمان قدر توأمان جان کمروار بر میان بستم و شروع در آن مقدمه نمودم.

چو صبح سعادت درآمد به گاه شدم زنده چون شمع در صبحگاه
شب افروز شمع برافروختم در اندیشه چون شمع می سوختم

به میامن دولت قاهره ده* سال از وقایع را به عز ظهور جلوه
دادم که قضیه ناگزیر آن مرکز دایره اقبال روی داد. از وقوع آن
واقعه عظمی تا چند وقت دست را قدرت گیرایی [۱۸۶ ب] قلم نبود
تا آفتاب دولت جهانبانی و کشورستانی عالمگیر شد. از پرتو آن
فروغ جانی به تن و قوتی به بدن رسید.

ختم این نامه در ایام دولت ابد پیوند شد و عذری که چرا ترك
این شغل نمودی در ابتدا خواسته، یقین که عذر شکستگان و کم‌مایگان
به درجه قبول خواهد رسید.

به سرسبزی شاه روشن ضمیر به نیروی فرهنگ فرمان‌پذیر
یک‌سرو پیراستم در چمن که با یاد او می‌خورند انجمن
چون به مبارکی قوافل آمال به ساحت نجات رسید و چمن آرزو
از فیض اسعاف شاداب گشت عقود ترکیب شبه مثال را به لئالی القاب
همایون مرصع گردانید.

نظم

نظامی که خود را غلام تو کرد سخن را گزارش* به نام تو کرد
همان پیش‌تخت تو مهمان کشید که آن مور پیش سلیمان کشید
بوسیله خلوص عقیدت متیقن است که عنان التفات به صوب
قبول انعطاف یابد و نظر همت بلند جناب به امعان عین‌الرضا مثال
فرماید که تا نشرش با نشره پهلوی مبارات زدن گیرد و نظمش با نظم
پروین دعوت مساوات کند.

گر به سمع تو دلپسند شود چون سریر تو سر بلند شود
مستدعی از درگاه حضرت ذوالجلال آن است که حق تعالی مقاصد
دنیوی و اخروی این خدیو جهان و یکتا گوهر زمان پادشاه عالم و
عالمیان را برآورده به خیر گرداند و مطالب و امانی به آسانی به
حصول مقرون گرداناد، [بحرمت] خیر خلقه محمد المصطفی صلی‌الله
علیه و آله و سلم، و منه وجوده.

دل دوستانش پر از نور باد وزو طعنه دشمنان دور باد

تمام شد فی تاریخ شهر رمضان المبارک سنه ۱۰۷۰

حرره صالح خاتونابادی

«دگرسانیها» در نسخه‌های مشهد و مونیخ

این چاپ بر اساس نسخه مشهد انجام شده است. اما جاهایی که نسخه دارای غلط مسلم بود و یا افتادگی داشت ضبط صحیح یا مناسب را از نسخه مونیخ برگرفته‌ام. چون به این متن کسی از نظر ادبی و فنی و سبکی نمی‌نگرد شایستگی نداشت که همه دگرسانیهای (اختلافات) جزیی، مانند آنچه به «و» عطف یا «ه» در فعل وصفی مربوط است آورده شود. پس دو جدول از دگرسانیها ترتیب داده‌ام:

یکی صورتی که در اصل نسخه مشهد بوده و من به‌جای آن‌ها (که تصور غلطی در آنها کرده‌ام) صورت دیگری را از نسخه مونیخ آورده‌ام. این موارد با ستاره‌ای که بالای کلمه گذاشته‌ام مشخص است. دیگر، موارد دگرسانی است در نسخه مونیخ که هم افتادگیهای نسخه مونیخ را ثبت کرده‌ام و هم دگرسانیهای عبارتی و لغوی را آورده‌ام.

۱-

موارد اصلاح‌شده در نسخه مشهد بر اساس نسخه مونیخ

کلمات و عباراتی که در نسخه مشهد به نظر رسید و از روی ضبط نسخه مونیخ در متن وارد شد اینهاست:

صفحه ۳۶	صفحه ۲۸
سطر ۱۰: ایستی	سطر ۱۰: مایه هرگز
صفحه ۳۷	سطر ۲۲: مکون
سطر ۱۹: قره	صفحه ۳۳
	سطر ۶: ستم و زاری (هر دو نسخه)

صفحه ۷۵	صفحه ۴۴
سطر ۵: خواست	سطر ۳: برآن (هر دو نسخه)
سطر ۱۱: ترکان (هر دو نسخه)	صفحه ۴۵
سطر ۱۴: کوکلی و اسجوت	سطر ۶: تقبل
صفحه ۷۶	صفحه ۴۷
سطر ۷: عانه	سطر ۴: درون
صفحه ۷۹	سطر ۱۴: گوش
سطر ۱۱: گردیدند	سطر ۲۵: ثلثی
سطر ۱۲: یسر	صفحه ۴۹
صفحه ۸۱	سطر آخر: جمال
سطر ۵: «الحرب بینهم سجال» (فرهنگ نفیسی)	صفحه ۴۴
صفحه ۸۴	سطر ۱۴: میدان
سطر ۲۳: گذاردن	صفحه ۴۷
صفحه ۸۴	سطر ۴: زرعی
سطر ۲: دورعلی‌بیگ	صفحه ۴۹
سطر ۵: خیمه قصابان	سطر ۲: درگاه علی
سطر ۱۴: خار	صفحه ۵۸
سطر ۲۰: گذاردن	سطر ۵: به توضیحات مراجعه شود
صفحه ۸۴	صفحه ۶۰
سطر ۱۷: و اما	سطر ۲۰: انموزج
سطر آخر: کذا (= اقصی و ادانی)	صفحه ۶۴
صفحه ۸۵	سطر ۹: در هر دو نسخه «صحبت» است و ظاهراً «صحت» مناسب‌تر می‌نماید
سطر ۱۹: شاهین (هر دو نسخه)	صفحه ۶۶
صفحه ۸۷	سطر ۱۳: دایر
سطر ۶: امروز اسبها (؟)	صفحه ۶۷
صفحه ۹۰	سطر ۱۶: ز تن
سطر ۵: اولاً	صفحه ۶۸
سطر آخر: انموزج	سطر ۱۴: کرخی
صفحه ۹۱	صفحه ۶۹
سطر ۱۹: چنین خوانده شد	سطر ۲۳: خواسته
صفحه ۹۴	صفحه ۷۳
سطر ۳: المة قلان	سطر ۳: طغون
سطر ۱۳: ایل	صفحه ۷۴
	سطر ۶: جسته

صفحه ۱۱۳	سطر ۱۸: چه
سطر ۲۲: جبین و	سطر ۲۲: بالقوم
صفحه ۱۱۴	صفحه ۹۳
سطر ۳: بالاء مرغاب (ظاهراً بالا مرغاب نام	سطر ۱۷: بخشید
مرکب است و در سطر ۴-۵ چنان ذکر شده	سطر آخر: پرملو در فرهنگ آبادیهای
است)	ایران براساس تلفظ کنونی «پرملو» ضبط
سطر ۱۰: درمی آید	شده است
صفحه ۱۱۵	صفحه ۹۵
سطر ۷: مفصله (هر دو نسخه)، شاید:	سطر ۹: کذا در هر دو نسخه
مفصله (?)	صفحه ۹۸
صفحه ۱۱۶	سطر ۵: کذا در هر دو نسخه، ظاهراً «دوروز»
سطر ۱: اوریس	یا «ورود و توقف»
سطر ۴: مذبور	صفحه ۱۰۲
سطر ۴: سوی	سطر ۱۳: خواسته
صفحه ۱۱۹	صفحه ۱۰۳
سطر ۴: قاقران	سطر ۱۰: خواست
صفحه ۱۲۰	سطر ۲۲: ساخت
سطر ۱۶: نشاند	صفحه ۱۰۴
صفحه ۱۲۳	سطر ۵: گشتند و
سطر ۲: قوریان	صفحه ۱۰۵
صفحه ۱۲۷	سطر ۲۱: استیصا
سطر آخر: از نسخه مونیخ آورده شد	سطر ۲۴: زرق
صفحه ۱۲۸	صفحه ۱۰۶
سطر ۳: ذکر تاریخ روز نشده است	سطر ۱۲: برجال
صفحه ۱۲۹	سطر ۱۴: ترکشان
سطر ۱۵: بزلف	صفحه ۱۰۷
صفحه ۱۳۰	سطر ۴: دحیل
سطر ۲: اردیبهشت و ماه	صفحه ۱۱۰
صفحه ۱۳۳	سطر ۲: عافیت
سطر ۱۷: نماید	صفحه ۱۱۱
صفحه ۱۳۳	سطر ۶: با غایت
سطر ۹: رسانیدند	سطر ۱۶: اقتباس
صفحه ۱۳۴	صفحه ۱۱۲
سطر ۱۰: مفرستد	سطر ۱۳: مزورات
سطر آخر: اله بانجیان	سطر ۲۳: متقبل

صفحه ۱۳۵	سطر ۵: و شاخ (هر دو نسخه)
سطر ۲۱: کذا در هر دو نسخه، «ولی محمد خان»	صفحه ۱۵۴
صفحه ۱۳۶	سطر ۱۹: مخران
سطر آخر: غلوی	صفحه ۱۵۷
صفحه ۱۳۷	سطر ۲۴: سچرتو
سطر ۶: ایروان	صفحه ۱۵۸
صفحه ۱۳۸	سطر ۱۸: رحمت
سطر ۱۳: یا سر خویشت	صفحه ۱۵۹
صفحه ۱۳۹	سطر ۱: همین
سطر ۱۲: دوانی	صفحه ۱۶۰
صفحه ۱۴۲	سطر ۱۱: مخور... قوری
سطر ۱۳: نشاط	صفحه ۱۶۳
سطر ۲۴: آخشتی	سطر ۱۰: از همه این
صفحه ۱۴۳	سطر ۱۴: سگریوردی
سطر ۱۵: ذی	صفحه ۱۶۴
صفحه ۱۴۴	سطر ۲۲: سفیدخان
سطر ۱۹: آتموزج	سطر ۲۳: کوجرنیر
۳ سطر به آخر: متفق	صفحه ۱۶۴
صفحه ۱۴۵	سطر ۶: ذکر یا
سطر ۲: کذا «سلطان بلاغی» و ظاهراً «ایلچی سلطان بلاغی» درست است	صفحه ۱۶۴
صفحه ۱۴۸	سطر ۹: اسارای
سطر ۶: دانی و منصرم	صفحه ۱۶۵
سطر ۷: ازل	سطر ۸: شاید زنک
صفحه ۱۴۹	سطر ۸: مضافات
سطر ۲: می بردند	صفحه ۱۶۵
صفحه ۱۵۰	سطر ۸: قراقریش
سطر ۷: کواکب	صفحه ۱۶۸
سطر ۱۴: معتل، نسخه مونیخ: مقصل؟	سطر ۳: او
سطر ۱۵: مواد و مسعود	سطر ۶: ذکر یا
صفحه ۱۵۴	سطر ۲۲: غریب
سطر ۸: تأخیر	سطر آخر: شماسی
سطر ماقبل آخر: سند	صفحه ۱۷۰
صفحه ۱۵۳	سطر ۱۳: بعونت
	صفحه ۱۷۱
	سطر ۱۹: آوریم

صفحه ۱۷۲	سطر ۲: پا کویه (ما کویه درست است)
سه سطر ماقبل آخر آمده	سطر آخر: احسانباد
صفحه ۱۷۳	صفحه ۲۰۱
سطر ۱۶: کرک	سطر ۱۱: ثمر
صفحه ۱۷۵	صفحه ۲۰۲
سطر ۱: کوزک	سطر ۷: قدر گستری
صفحه ۱۷۶	سطر ۸: یخیل
سطر ۵: افتاد	صفحه ۲۰۶
سطر ۶ و ۷: مفارها	سطر ۱۰: حضایل
صفحه ۱۷۷	صفحه ۲۰۹
سطر ۸: خیمه چالاک	سطر ۱۹: وزراء وزراء
صفحه ۱۷۸	صفحه ۲۱۰
سطر ۳: صنه	سطر آخر: قاطر
سطر ۷: سیر	صفحه ۲۱۱
صفحه ۱۷۹	سطر ۱۲: یمنوب
سطر ۴: هوزنگ	سطر ۱۹: نمودن
صفحه ۱۸۰	صفحه ۲۱۲
سطر ۱۵: منها	سطر ۴: آنموزج
صفحه ۱۸۱	سطر ۱۰: ذلات
سطر ۶: بیزوال	سطر ۱۲: استلام... استعداد
سطر ۱۴: بیرجک	صفحه ۲۱۵
صفحه ۱۸۴	سطر ۲: یسب
سطر ۹ و ۱۴: شهر	سطر ۹: محازی
سطر ۱۸: رق	سطر ۱۴: (کذا)
صفحه ۱۸۸	۴ سطر به آخر: امیر
سطر ۱۳: انموزج	صفحه ۲۱۶
صفحه ۱۸۹	سطر ۱۵: خار
سطر ۲: سید محمدخان و سید حسین خان	سطر ۲۳: بر میان
سطر ۱۲: ذکر یا	صفحه ۲۱۷
سطر ۲۰: (کذا)	سطر ۲: (کذا). سباح به معنی «شناگر» به
صفحه ۱۹۰	تناسب با ساحل، دریا، غوص شاید
سطر ۵: امیر	مناسب ترست
صفحه ۱۹۱	صفحه ۲۱۸
سطر ۵: حوایس	سطر ۲۲: گماشتند
صفحه ۱۹۸	سطر آخر: لکوکوب

صفحه ۴۳۶	صفحه ۴۳۰
سطر ماقبل آخر: طیفان	سطر ۱۲: نوادر صولت
صفحه ۴۴۰	صفحه ۴۳۱
سطر ۸: رجال	سطر ۳: خنکی
سطر ۱۰: ترکشان	صفحه ۴۳۲
صفحه ۴۴۱	سطر ۶: ظنت
سطر ۲۰: یا منجوق	صفحه ۴۳۴
صفحه ۴۴۵	سطر ۹: چیزى
سطر ۱۵: فرطوط	سطر ۱۴: تاريخ
صفحه ۴۴۸	صفحه ۴۳۵
سطر ۱۷: (کذا). شمارتاريخ را نکرده است	سطر ۱۵: زرع
صفحه ۴۵۰	صفحه ۴۳۶
سطر ۱: چون	سطر ۸: هر دو نسخه اشغاع (۱)
سطر ۱۶: ورتو	صفحه ۴۳۷
صفحه ۴۵۱	سطر ۴: گیرند
سطر ۱: میرحسین	صفحه ۴۳۸
چهار سطر ماقبل آخر: می‌مرايد	سطر ۲۳: کيها
صفحه ۴۵۳	صفحه ۴۳۹
سطر ۱۱: میرحسین	سطر ۱: کذا (=توقات)
صفحه ۴۵۵	سطر ۳: استعمال
سطر ۹: وجود بر اسير	سطر ۱۰: مراغبث
صفحه ۴۵۸	سطر ۱۷: نکشيدند
سطر ۸: عظيم	صفحه ۴۴۰
سطر ۱۱: خوامت	سطر ۲: چه
صفحه ۴۶۱	صفحه ۴۴۱
سطر ۵: حسيان	سطر ۹: نفس
سطر ۲۱: بالفيه	صفحه ۴۴۲
صفحه ۴۶۴	سطر ۹: که در
دو سطر ماقبل آخر: شهربان	صفحه ۴۴۳
صفحه ۴۶۶	سطر ۱۹: على درسى
سطر ۱۲: آنموزج	سطر ماقبل آخر: چه
صفحه ۴۶۷	صفحه ۴۴۴
سطر ۱۹: حسين (هردو نسخه)	سطر ۱: مفاوز خيل
صفحه ۴۷۰	صفحه ۴۴۵
سطر ۵: جستان	سطر ۱: مایوس

سطر ۵: بکنه سرای	سطر ۱۹: (=قطور)
صفحه ۳۱۰	صفحه ۲۷۳
سطر ۸: طرق (مناسبت‌رست)	سطر ۴: ایلچی‌لک
صفحه ۳۱۰	سطر ۱۳: صلاح و صلاح
سطر ۱۰: سوری درهر دونه‌سخه (ظ: ساوری؟)	سطر ۲۲: دورتجی
صفحه ۳۱۲	صفحه ۲۷۴
سطر ۳: داستان دولت آشیان	۵ سطر ماقبل آخر: شیو
سطر ۹: اشرف	صفحه ۲۷۵
سطر ۱۲: در دست	سطر ۵: اسمه
صفحه ۳۱۴	صفحه ۲۸۳
سطر ۲: (=طری)	۵ سطر ماقبل آخر: خون
سطر ۱۱: وسعت	صفحه ۲۸۹
صفحه ۳۱۵	سطر ۱۲: خراش
سطر ۵: انموزج	صفحه ۲۹۰
صفحه ۳۱۷	سطر ۲۱: قیداف
سطر ۸: همایونش	صفحه ۲۹۲
سطر ۸: بشره	سطر ۱۸: سیول
صفحه ۳۱۸	صفحه ۲۹۴
سطر ماقبل آخر: می‌باید	سطر ۱۱: فرمودند
صفحه ۳۲۲	صفحه ۲۹۵
سطر ۱۹: کذا درهر دونه‌سخه. شاید «مصاحب»	۲ سطر به آخر: دقایق
مناسبت‌رست	صفحه ۲۹۸
صفحه ۳۲۳	۵ سطر به آخر: عمارات
۴ سطر به آخر: مستعد	صفحه ۲۹۹
صفحه ۳۲۴	۵ سطر به آخر: نفس قدسی
سطر ۹: می‌داند	۳ سطر به آخر: دارالسلام
سطر ۱۸: قایض	صفحه ۳۰۰
صفحه ۳۲۷	۵ سطر به آخر: هر طرف را بیهوشی
۵ سطر به آخر: دو (به‌جای ده)	صفحه ۳۰۲
صفحه ۳۲۸	سطر ۷: مواجب
سطر ۱۰: گذارش	سطر ۱۶: تحیه
	صفحه ۳۰۹

۲۰

دگرسانیهای موجود در نسخه مونیخ

مواردی درینجا آورده شد که تفاوت عمده دارد. از آوردن موارد جزئی همچون «و» یا «که» عطف و «ه» در فعل وصفی و جزئیات دیگر خودداری شده است.

صفحة ۲۵	سطر ۱۳: شرح احوال هریک
س ۱: رحیمی را سزااست...	صفحة ۳۴
صفحة ۲۶	سطر ۱۰: هریک پی بردند بجائی
سطر ۶ (بعد): بالای ابیات کلمه نظم آمده و به همین ترتیب در بالای همه اشعار. اما نسخه مشهد غالباً فاقدست. ما درینجا همین مورد را ذکر می‌کنیم و از آوردن نسخه بدل «نظم» در سایر موارد خودداری می‌شود.	سطر ۱۳: که ناگه ناله و
سطر ۱۸: عز و بیی	صفحة ۳۵
صفحة ۲۷	سطر ۱۱: بود به تقدیم رسانیدند و
سطر ۲: باب بسطه	صفحة ۳۶
سطر ۱۵: وارادات دوران	سطر ماقبل آخر: صوفیوار
صفحة ۲۸	صفحة ۳۷
سطر ۱۳: خاقان	سطر ۴: ز برون
سطر ۱۵: آن ورق	صفحة ۳۷
سطر ۲۰: حالات زبان فارسی (۹)	سطر ۲۱: تزلزل بر حال
صفحة ۲۹	صفحة ۳۸
سطر ۲۱: مصون و محروس باشد	سطر ۶ و ۷: نشانیده ... رسانیده
صفحة ۳۰	سطر ۹: دولتش
سطر ۱۴: ذی‌الحجة	سطر ۱۷: از «کاشف» تا «امیر محمد» ندارد
سطر ۲۱: استعلام دلایل طالع	سطر ۲۰: القیام (بجای التناد)
سطر آخر: «مشاهده نموده بودند» ندارد	صفحة ۳۹
صفحة ۳۱	سطر ۱: «خاطر» ندارد
سطر ۳: که فرزند او بودیم	سطر ۱۲: در ممالك محروسه
صفحة ۳۳	سطر ۲۲: «حرمان» ندارد
سطر ۲ و ۳: روزه ... و از واقعه	صفحة ۴۰
	سطر ۷: گرگین غلام
	صفحة ۴۳
	سطر ۲: مبادرت آورده
	سطر ۱۹: خاصه شریفه

الحضرت» در دو سطر بعد	صفحه ۴۶
سطر ۲۳: اجناس نفیسه	سطر ۲: «غلط» ندارد
صفحه ۶۵	صفحه ۴۷
سطر ۲: طرفه (در لغت فرودساز نفیسی آمده است که «ترفه» در همان معنی طرفه مأخوذ از عربی است)	سطر ماقبل آخر: حق شناس
سطر ۵: می گرفت. مشاطة نخجیر	صفحه ۴۹
سطر ۱۰: صد مثنویات	سطر ۸: باتون
صفحه ۶۶	سطر ۹: کمیت اثر (۱)
سطر ۲: از «وسایه‌ای» ندارد تا «وازنظر» در سطر بعد	صفحه ۵۱
صفحه ۶۷	سطر ماقبل آخر: منظرزا (ذیل رود منظرزا در فهرست آبادیا دیده شود)
سطر ۱۳: و پسته چون بادام چشم ترکان دست زده التفات بیگانه نشود	صفحه ۵۲
سطر ۲۳: مشغولی فرمودند	سطر ۱۳: مقرر دارند
صفحه ۶۹	صفحه ۵۳
سطر ۲: سمعنا و اطعنا	سطر ۱۹: جهان پناه
سطر ۱۵: آن محال به	صفحه ۵۴
سطر ۲۱: قلمه بیرون آمده	سطر ۷: این سال (غلط است)
صفحه ۷۰	سطر ۱۶: گشته
سطر ۱۳: اثر اشرف	صفحه ۵۵
سطر ۲۱: که اگر آن بدنهاد	سطر ۲: ارادات
صفحه ۷۳	صفحه ۵۸
سطر آخر: بیت را ندارد	سطر ۱۲: درآوردند
صفحه ۷۴	سطر ۲۲: واهمه صدمه
سطر ۳: علی بیک زیم	صفحه ۶۰
صفحه ۷۵	سطر ۱۴: گیتی
سطر ۶: مصافقی	سطر ۱۵: مجدد رفیع
سطر ۱۴: کوکلی وایخوت	صفحه ۶۲
سطر ۱۸: سالماً غانماً	سطر ۳: از «زمان بیک» تا «شود که» افتاده است
صفحه ۷۶	سطر ۱۵: قدر
سطر ۶: فراخور حال	صفحه ۶۳
صفحه ۷۷	سطر ۱۹: از «بود» تا «باز» در سطر بعد ندارد
سطر ۱۲: بیارامد	سطر آخر: تمام سطر را ندارد
سطر ۱۴: «انصار» ندارد	صفحه ۶۴
	سطر ۱۸: از «از باغ» ندارد تا «مقرب»

صفحه ۷۸

سطر ۲۱: «مرویوان» ندارد

سطر ۲۴: يك دو نفر (تفاوت خیلی زیاد است؟)

صفحه ۷۹

سطر ۱۲: صحبت (؟)

سطر ۱۳: مستحب (؟)

سطر ۱۶: آثار

صفحه ۸۲

سطر ۱۸ و ۱۹: بیت دوم را ندارد

صفحه ۸۳

سطر ۷: پیش آن

صفحه ۸۳

سطر ماقبل آخر: یازدهم

صفحه ۸۴

سطر ۲: «به نیم» ندارد

سطر ۳: اما روز به روز

صفحه ۸۴

سطر ۱۲: «گشته» ندارد

سطر ۱۶: احوال و ائقال

صفحه ۸۵

سطر ۲۰: «و نقره آلات» ندارد

سطر ۲۱: ارزانی فرمودند

صفحه ۸۶

سطر ۱: از «بعد ازان» تا آخر عبارت را ندارد

سطر ۱۰: از «به تاریخ» تا «عرصه» ندارد

سطر ۱۰: عرصه میدان

سطر ۱۳: «رفته» ندارد

صفحه ۸۷

سطر ۹: «سپاه» ندارد

صفحه ۸۷

سطر آخر: پنج

صفحه ۸۸

سطر ۹: قتل بند

صفحه ۸۹

سطر ۹: از «جز به آتش» ندارد تا «به دوایر

خطوب» در سطر بعد

صفحه ۹۰

سطر ۸: دو سه هزار کس

سطر ۱۰: میر بختیاری

سطر ۱۶: گردیده اند

صفحه ۹۱

سطر ۴: گشته

صفحه ۹۴

سطر ماقبل آخر: متواتر

صفحه ۹۵

سطر آخر: سربلند

صفحه ۹۶

سطر ۶: عمر و جاه و جلال

سطر ۱۶: شتافته... سپاهی و رعیت و قشون

صفحه ۹۷

سطر ۵: «اراده» ندارد

سطر ۱۶: «جدار» ندارد

صفحه ۹۸

سطر ۱: عالیشان

سطر ۲۴: ثَمور

صفحه ۹۹

سطر ۱۹: هایهوی

صفحه ۱۰۰

سطر ۱۰: خواهد پیوست

صفحه ۱۰۱

۱۵: عنقریب مغلوب

۱۷: «و تفنگ» ندارد

صفحه ۱۰۲

سطر ۴: پر آب می گشت

صفحه ۱۰۳

سطر ۷: رسم این دولت

سطر ۱۰: دولتش

صفحه ۱۱۸	سطر ۱۸: جز عزم
سطر ۲: منسوب ساخت	صفحه ۱۰۴
سطر ماقبل آخر: خلوت و منزل	سطر ۱۲: فتنین
صفحه ۱۱۹	صفحه ۱۰۵
سطر ۸: هرجا که بد کرد	سطر ۲۱: مفید نیفتد
سطر ماقبل آخر: نصرت انتساب	صفحه ۱۰۷
صفحه ۱۲۰	سطر ۱۴: در طی طریق خیر رجعت
سطر ۱۸: اعتراف مقصر	سطر ۱۶: آفتاب دولتش
صفحه ۱۲۱	سطر ۱۲: خدیعه اقبال
سطر ۱: شاه علی	صفحه ۱۰۹
سطر ماقبل آخر: پشمن	سطر ۱۲: صحت
سطر آخر: آن مقدمه	صفحه ۱۱۰
صفحه ۱۲۲	سطر ۹: پیل بالا
سطر ۱۷: امتداد می‌یافت	صفحه ۱۱۱
صفحه ۱۲۴	سطر ۱۹: بلاد قامت مفاخر او را درست کردند
سطر ۱۹: نشو و نما داده	صفحه ۱۱۲
صفحه ۱۲۵	سطر ماقبل آخر: سرافراز ساختند
سطر ماقبل آخر: «استاجلو و محمد طاهر وزیر عیسی‌خان مذکور مغضوب شده به سزا و جزای خود رسیدند. تخته» (افتاده)	صفحه ۱۱۳
صفحه ۱۲۷	سطر ۱۴: «حکم شد» ندارد
سطر ۸: استحکام پذیرفت	سطر ۱۸: «نموده» ندارد
سطر ۱۷: تلقی کنحت(۲)	سطر ۲۲: مسکنت و ضراحت
سطر آخر: ابوطالب	سطر ۲۳: متبرکه منوره
صفحه ۱۲۸	صفحه ۱۱۴
سطر ۸: مشعلداری	سطر ۶: فرسخ مسافت است
سطر آخر: روی کافه	صفحه ۱۱۵
صفحه ۱۲۹	سطر ۱۶: دیگر برکه
سطر ۱۴: «قامت» و «نداشت» ندارد	صفحه ۱۱۶
صفحه ۱۳۰	سطر ۱ و ۲: مجادله و مناقشه
سطر ۱: این سطر را ندارد	سطر ۶: کلی و جزوی
سطر ۱۳: از «وآن» ندارد تا «که صفا»	سطر ۲۱: دوان
در سطر بعد	صفحه ۱۱۷
صفحه ۱۳۱	سطر ۴: «رباعی» ندارد
سطر ۱۵: «کرامت» ندارد	سطر ۱۳: سایه معدلتش
	سطر ۱۶: زلف خوبان

- سطر ۲۱: «درگاه» ندارد
 سطر آخر: نمی‌گردید
 صفحه ۱۳۳
- سطر ۷: سلطان بلاغی
 سطر ۸ و ۹: ملازمان ... رسانیدند
 ۴ سطر به آخر: «خبر» ندارد
 صفحه ۱۳۴
- سطر ۷: می‌گردند
 سطر ۲۲: همین
 سطر ۲۶: شهر ذی‌قعدة
 صفحه ۱۳۵
- سطر ۱۴: به عز پساط‌بوسی
 سطر ۱۹: مهون
 صفحه ۱۳۶
- سطر ۱۵: به غم یار شود
 صفحه ۱۳۷
- سطر ۱۰: در تخمیر او طیبت فسادى ...
 و جی
 سطر ۱۷: زنجیر فرصت
 سطر ۲۳: «اقران دارد» ندارد
 صفحه ۱۳۸
- سطر ۵: قتل خود
 سطر ۱۰: «فوت و» ندارد
 سطر ۲۲: حد مطاوعت
 صفحه ۱۳۹
- سطر ۴: قدر آرزو
 صفحه ۱۴۰
- سطر ۱۶ و ۱۷: گشاد ... کشید
 سطر ۱۸: شریف را متون عواطف گردانید
 صفحه ۱۴۱
- سطر ۳: کمر خاک
 سطر ۸: رسانیدند
 سطر ۸: «روز» ندارد
 ۳ سطر ماقبل آخر: دایلی
 ۲ سطر ماقبل آخر: اقامت داشت
- سطر آخر: به فعل آمده بود
 صفحه ۱۴۲
- سطر ۵: «و در همین شب» ندارد
 صفحه ۱۴۳
- سطر ۱۲: «بودند» ندارد
 سطر ۱۵: یابوس
 سطر ۱۷: «تدبیر» ندارد
 صفحه ۱۴۴
- ۶ سطر به آخر: کدامین
 صفحه ۱۴۵
- سطر ۱۸: از «و اردوی» ندارد تا «پسه»
 دولتخانه
 صفحه ۱۴۶
- سطر ۱۰: مصراع را ندارد
 صفحه ۱۴۷
- سطر ۲: چه در این اوقات
 سطر ۴: اشعار خود
 سطر ۱۲ و ۱۳: خورد
 صفحه ۱۴۸
- سطر آخر: بدان صوب
 صفحه ۱۴۹
- سطر ۹: ایلغی
 سطر آخر: نوع شادمانی و عشرت
 صفحه ۱۵۰
- سطر ۱۲: «طلعت» ندارد
 سطر ۱۳: «نمود» ندارد
 سطر ۱۵: گلستان مواد و مسعود(؟)
 ۳ سطر به آخر: عز و جلال
 صفحه ۱۵۱
- سطر ۱: مصاریع پس و پیش است
 صفحه ۱۵۱
- ۶ سطر به آخر: «و نشاطی بی‌اندازه» ندارد
 صفحه ۱۵۲
- سطر ۲: میامیر
 سطر ۴: «مسدود» ندارد

۵ سطر به آخر: باتمام	۴: غمام
صفحه ۱۶۳	سطر ۱۱: پری
سطر ۶: ذکر یا	سطر آخر: «قربانی» ندارد
۷ سطر به آخر: زوبیده بیک (?)	صفحه ۱۵۳
سطر آخر: بر رای دریاب الباب	سطر آخر: شاخی ... خولی
صفحه ۱۶۴	صفحه ۱۵۴
۳ سطر به آخر: اطلاع حاصل شود	سطر ۶: تقدیم رسانیدن قتل
صفحه ۱۶۵	سطر ۱۹: مخران
سطر ۸: قراقتش	سطر ۲۲: اسیر و یکپزار سر
سطر ۹: خواستند	صفحه ۱۵۵
صفحه ۱۶۶	سطر ۶: «مبارک» ندارد
سطر ۳: قلعه	صفحه ۱۵۶
سطر ۶: «هر لحظه» ندارد	سطر ۱۹: «بنات» ندارد
سطر ۱۰: از «اثر» تا «اثر» در دو سطر	سطر ۲۱: «ابر» ندارد
بعد افتاده است	صفحه ۱۵۷
سطر ۲۰: «متعاقب» ندارد	سطر ۱: «خنجر» ندارد
سطر ۲۲: سریر اعلی	۶ سطر به آخر: ستان
صفحه ۱۶۸	صفحه ۱۵۸
سطر ۶: ذکر یا	۶ سطر به آخر: مزاج مبارک به اعتدال
سطر ۱۸: احوال	صفحه ۱۵۹
صفحه ۱۶۹	سطر ۱۰: متعادی شد
سطر ۶: به عز عرض خواهم رسانید	سطر ۱۱: مخور (به‌خور)
۵ سطر به آخر: قوی به اندک روزی روی	سطر ۲۰: ساکنان قرا
صفحه ۱۷۰	سطر ۲۴: بلاد جردی
سطر ۷: محمدخان	صفحه ۱۶۰
سطر ۱۳: «توجه» ندارد	سطر ۱: از «به‌قصد» افتاده تا «به‌ناحیه»
سطر ۱۹: «خواهد» ندارد	در سطر بعد
صفحه ۱۷۱	سطر ۷: از «روی داده» افتاده تا «مخالفان»
سطر ۳: به الکای	در سطر بعد
سطر ۱۵: به امان	سطر ۸: روی به وادی فرار
۲ سطر به آخر: خدمات متنوعه	صفحه ۱۶۲
صفحه ۱۷۳	سطر ۵: جاه و جلال
سطر ۲: سفارت اختیار تیر	سطر ۸: سیاوش‌خان، «یوزباشی» ندارد
سطر ۱۱: به قابلی برداشتند	۵ سطر به آخر: کوخبر تیر

- سطر ۱۴: دیگر خوانین
 ۳ سطر به آخر: بنه نکریزانیده
 صفحه ۱۷۳
 سطر ۱۷: «بیک» ندارد
 صفحه ۱۷۴
 سطر ۷: موصل زدند
 سطر ۲۰: ترکستان تاشکند
 صفحه ۱۷۵
 سطر آخر: الکای مزبور
 صفحه ۱۷۷
 سطر ۱۷: «درع» ندارد
 سطر ۱۹: قوس و قزح
 صفحه ۱۷۸
 سطر ۲: عقل خردمندان
 سطر ۷: «در صنم» ندارد
 سطر ۱۳: تدلل
 ۷ سطر به آخر: «در یافت» و «اقبال» ندارد
 ۶ سطر به آخر: الطاف
 صفحه ۱۷۹
 سطر ۱۱: تهنیت او
 سطر ۱۵: نوال بی‌اندازه
 صفحه ۱۸۱
 سطر ۱۵: جاسوس اهل
 سطر ۲۱: ساغره‌های راح
 صفحه ۱۸۳
 سطر ۱۹: «پیش در پیش» ندارد
 صفحه ۱۸۴
 سطر ۴: «آب» ندارد
 ۴ سطر به آخر: «بود» ندارد
 صفحه ۱۸۵
 ۸ سطر به آخر: روانه شوند
 ۷ سطر به آخر: گوسفند نیز
 صفحه ۱۸۷
 سطر ۱۳: غیرت فزای مرغزار ارم
 صفحه ۱۸۸
 سطر ۷: آنچه در اندیشه
 صفحه ۱۸۹
 سطر ۶: اعمال ناسزا رسید
 سطر ۱۲: ذکر یا
 ۵ سطر به آخر: محمد خان بیک
 صفحه ۱۹۱
 سطر ۱: هرات خفاجه
 سطر ۶: روی زمین را
 ۷ سطر به آخر: «صیقل» ندارد
 صفحه ۱۹۲
 سطر ۹: «یوزباشیان» ندارد
 سطر ۱۶: خاص
 صفحه ۱۹۴
 سطر ۷: بر منع
 سطر ۱۳: جشن پادشاهانه
 سطر ۱۳: «و سایر مهمانان را» ندارد
 صفحه ۱۹۵
 سطر ۱۰: پادشاهان عجم
 سطر ۱۰: فریدون و جم
 سطر ۱۲: گردون‌پناه
 سطر ۱۴: تا نیست
 صفحه ۱۹۶
 سطر ۱۴: آن آستان
 صفحه ۱۹۷
 سطر ۵: ۱۰۴۴
 سطر ۱۸: بکنند
 سطر ۲۰: از «دیوان بیگی‌گری» ندارد تا
 وزارت» در سطر بعد
 صفحه ۱۹۸
 سطر ۷: رومیه سپهسالار
 صفحه ۱۹۹
 سطر ۱۶: پاپوس مشرق
 ۴ سطر به آخر: آذربایجان و قرا باغ و
 شیروان

- صفحه ۲۰۰ سطر ۶: «آن» ندارد
- سطر ۱۳: «امیر» در هر دو نسخه هست و زائدست
- صفحه ۲۰۲ سطر ۴: خنجر سر تیزش ... مژگان خوبان
- صفحه ۲۰۳ سطر ۷: احسان به پایان این سطر ۱۴: نمودیم
- صفحه ۲۰۴ سطر ۱۶: خیل رومی سپاه سطر ۱۸: آشیانه آماده و پایرجاست
- صفحه ۲۰۵ سطر ۶: تبسیم
- صفحه ۲۰۶ سطر ۱۱: ناصیه ثبت سطر ۱۲: عبور جنود
- سطر ۲۰: مصراع دوم شعر را چنین دارد: «به سوی هیبه چون آتش دویدند»
- صفحه ۲۰۷ سطر ۷: رؤس دواب و راوس کلاب تغذی سطر ۱۴: «فایده» ندارد
- سطر ۱۴: سرگردانی چیزی دیگر مرتب نیست
- ۸ سطر به آخر: شاهنشهی
- صفحه ۲۱۰ سطر ۱۷: انجام این حضرت
- صفحه ۲۱۲ سطر ۸: نصیحت کلماتی
- صفحه ۲۱۳ سطر ۶: «قلعه» ندارد
- صفحه ۲۱۴ سطر ۷: از «محاصره» تا «مرکزوار» ندارد سطر ۱۵: «روزگار گردیده» ندارد
- صفحه ۲۱۵ سطر ۲: بست
- سطر ۱۲: سپهسالاری آن محل (ظاهراً متناسب ترست)
- سطر آخر: از «چون» ندارد تا «کا دانی» در سطر بعد صفحه بعد
- صفحه ۲۱۷ سطر ۳: تواند آمد سطر ۷: «عاقبت» ندارد
- سطر ۱۲: تمویلات
- صفحه ۲۱۸ سطر ۱۶: فراتر ننهند
- صفحه ۲۱۹ سطر ۷: و چون مهمات رونقی و سامانی
- صفحه ۲۲۲ سطر ۹: آورند از سطر ۲۲: «مسخر نموده» ندارد
- صفحه ۲۲۳ سطر ۱۹: لاجرم سطر ۲۰: به عون عنایت
- صفحه ۲۲۴ سطر ۵: «هیج» ندارد
- صفحه ۲۲۵ سطر ۱: رمح سنان سطر ۱۴: از قلع
- سطر ۱۶: گردیدند. القه چون دود آن حصار محنت‌افزود سرمه چشم خواب‌آلود آن بخت‌برگشتگان گردید
- صفحه ۲۲۶ سطر ۲: «طلب» ندارد سطر ۴: مستبشر شد
- سطر ۱۵: تمام عبارت را ندارد
- ۳ سطر به آخر: زلات و جرایم
- صفحه ۲۲۷ سطر ۶: «اوراروانه» ندارد
- ۶ سطر به آخر: «آن را» ندارد

صفحه ۴۴۸	صفحه ۴۴۶
سطر ۳: شه رومی زمین	سطر ۱۲: جام چاك
صفحه ۴۴۹	صفحه ۴۴۷
سطر ۱۶: «گناه» ندارد	۳ سطر به آخر: «قطعه زمین را» ندارد
صفحه ۴۴۱	صفحه ۴۴۸
سطر ۱۲: طلب داشته	سطر ۱: «ایلچی» ندارد
صفحه ۴۴۳	۹ سطر به آخر: «متواتر» ندارد
سطر ۲: هیولات ... صورت	صفحه ۴۵۳
سطر ۸: با ده	سطر ۱۶: صانعی
سطر ۱۸: «نگارخانه» ندارد	سطر ۱۷: «دوار» ندارد
۵ سطر به آخر: امیر صاحب تدبیری	صفحه ۴۵۴
صفحه ۴۴۳	سطر ۴: زبان شکر و سپاس
۲ سطر به آخر: بخت	صفحه ۴۵۴
صفحه ۴۴۴	۶ سطر به آخر: مشغول شده مخالفان
سطر ۱: مفاوز خیال	صفحه ۴۵۵
سطر ۱۵: رهروان	سطر ۳: کوه گداز بریشان پیمودند
صفحه ۴۴۵	سطر ۷: صبح تا شام
سطر ۶: از «رفته» تا «نموده» در سطر بعد افتاده	سطر ۱۱: میکشان (می‌گشاد)
صفحه ۴۴۶	سطر ۱۳: «موكب» ندارد
سطر ۱۱: مستشاری مبین	صفحه ۴۵۶
سطر ۱۳: یکی از نعمتهای	سطر ۹: فرمودند
صفحه ۴۴۹	صفحه ۴۵۷
سطر ۹: دشمن چون از حد اعتدال پای	سطر ۱۳: توپخانه
سطر ۱۵: داشت. چون تواجد عقوبت پیدا شود	صفحه ۴۵۹
گرز گران را به دندان شکنی باید داشت	سطر ۱۲: ایل غبری
صفحه ۴۴۱	۳ سطر به آخر: رفته مراجعت نموده بودند
سطر ۹: كوچك احمدپاشا و محمدپاشا	صفحه ۴۶۰
بیگلربیگی موصل	سطر ۱۰: «مرد» و «است» ندارد
سطر آخر: چون وقوع چنین فتحی	۶ سطر به آخر: حضرت بیچون ذات
صفحه ۴۴۳	صفحه ۴۶۳
سطر ۱۴: بقیه قلاع	سطر ۸: فرستادند
صفحه ۴۴۴	۶ سطر به آخر: مبارات
سطر ۴: میسوزد	سطر آخر: به درگاه خواندگار
۵ سطر به آخر: به خوشدلی	

- صفحه ۲۶۴
سطر ۱۸: مشارالیه را آورد
- صفحه ۲۶۸
سطر ۹: لایزالی
سطر ۱۹: «تعالی» ندارد
- صفحه ۲۶۹
سطر ۱۶: اقبال
- صفحه ۲۷۰
سطر ۱۰: نشان دارد
- صفحه ۲۷۱
سطر ۱: «دم» ندارد
سطر ۴: «وداد» ندارد
سطر ۶: مجال
- صفحه ۲۷۵
۸ سطر به آخر: دارند
- صفحه ۲۷۶
سطر ۲: سوغات
۳ سطر به آخر: یا او
- صفحه ۲۷۷
سطر ۱۵: «لشکر روم» ندارد
سطر ۲۱: مزاج به
- صفحه ۲۷۸
سطر ۹: لاهجان
۲ سطر به آخر: می‌ساختند
- صفحه ۲۷۹
سطر ۱: یوسف آقای
سطر ۷: «انشاءالله تعالی» ندارد
- صفحه ۲۸۱
سطر ۱۳: صلصال و
سطر ۱۶: درین روز حضرت ظل‌الهی
سطر ۱۸: روز فیروزی
- صفحه ۲۸۲
سطر ۱: فرا به کامرانی
سطر ۳: آن گروه و امراء
سطر ۹: «متضاد» ندارد
- سطر ۱۰: لزوم بر سر یک
سطر آخر: آسان شد
- صفحه ۲۸۴
سطر ۱: می‌بردند چنگ
سطر ۱۲: از «چون» تا «چون» در سطر
بعد افتاده است
- صفحه ۲۸۵
سطر ۱: اعیان و دلاوران
سطر ۹: هبل‌رود
- صفحه ۲۸۶
۳ سطر به آخر: «اساس» و «ازهم» ندارد
- صفحه ۲۸۷
۷ سطر به آخر: «در روز و شب» ندارد
- صفحه ۲۸۹
سطر ۱۵: تکه‌های
- صفحه ۲۹۰
سطر ۱۰: «مقرر فرمودند» ندارد
- صفحه ۲۹۱
سطر ۶: بنت بنت
سطر ۱۳: «بیستم» ندارد
- صفحه ۲۹۲
سطر ۸: «فی‌الجملة متالم شده» ندارد
سطر ۱۰: سرافراز ساختند
- صفحه ۲۹۳
۹ سطر به آخر: خواجم
- صفحه ۲۹۴
سطر ۶: مذکور را
سطر ۷: و یک رأس با زین و لجام
سطر ۱۳: اقالق
- صفحه ۲۹۵
۴ سطر به آخر: گرجستان
- صفحه ۲۹۶
۱۰ سطر به آخر: تقدیم رسانیدند
- صفحه ۳۰۰
سطر ۲: این واقعه
بعد از سطر ۱۰: این بیت را اضافه دارد:

- مبند دل به عروس زمانه از شہوت
اگرچه در سر زلفش هزار دلبندی است
- صفحه ۴۰۱
سطر ۱۰: عالمیان و آدمیان
سطر ۱۳: از «و محمد» افتاده تا «ابراہیم»
در سطر بعد
۳ سطر به آخر: «کرد» ندارد
- صفحه ۴۰۲
سطر ۴: توئی و منی
۶ سطر به آخر: بنابرآن
۳ سطر به آخر: باز دارم
- صفحه ۴۰۴
سطر ۵: نہال ابد پیوند دولتش
سطر ۱۲: از عنفوان کار خویش دعوی ظاهر
- صفحه ۴۰۵
سطر ۵: «خسرو» ندارد
- صفحه ۴۰۶
سطر ۱: «خلد» ندارد
سطر ۳: «زبان» ندارد
سطر ۱۲: «به سور و محنت» ندارد
- صفحه ۴۰۷
سطر ۴: انعامات ... گشوده
سطر ۹: عجزه دیار
- صفحه ۴۰۸
سطر ۱۸: از «جلالت» ندارد تا «و رفعت» در
دو سطر بعد
۵ سطر به آخر: «خامه» ندارد
- صفحه ۴۰۹
سطر ۲: دست زبانت
سطر ۱۴: فایض
سطر ۱۶: بر روی اسب
سطر ۱۹: کرده بودند
۲ سطر به آخر: هر روزه
- صفحه ۴۱۰
سطر ۱۰: «آنچه» ندارد
- سطر ۱۴: «رستم خان» ندارد
سطر ۱۶: «اثر» ندارد
- صفحه ۴۱۱
سطر ۱۳: فترت
سطر ۱۷: نواب جم جاہ غفران پناه
- صفحه ۴۱۲
سطر ۱۰: «اعتقاد» ندارد
سطر ۱۱: «حضرت» ندارد
سطر ۱۳: غیری
سطر آخر: قامت ملک
- صفحه ۴۱۳
سطر ۱۱: سربلندی یافته
- صفحه ۴۱۴
سطر ۲: طری
سطر ۳: «به خنده» ندارد
سطر ۹: مدارج کمال
سطر ۱۱: وصمت محاق
سطر ۱۴: بساط این عبارات
سطر ۱۸: به یمن برکات
- صفحه ۴۱۷
سطر ۱۰: پاس
- صفحه ۴۱۹
سطر ۲: «ہمایون» ندارد
سطر ۴: عالیمقدار را
۲ سطر به آخر: وداع کرده
- صفحه ۴۲۰
سطر ۳: جملہ گیتی
۵ سطر به آخر: آمد ... و با او ... آوردند
- صفحه ۴۲۱
سطر ۸: ازین ... اراده نموده
۱۰ سطر به آخر: ویرانی آن مأمور
۳ سطر به آخر: فتنین
- صفحه ۴۲۳
سطر ۱۲: بی لطفی
۱۰ سطر به آخر: آخر از هجوم

۳ سطر به آخر: ساختند

صفحة ۳۳۸

صفحة ۳۳۴

۴ سطر به آخر: از «و دقایق» افتاده تا «لایح»

۷ سطر به آخر: گوهر و زمان

۵ سطر به آخر: «محمد» ندارد

۴ سطر به آخر: «و منه و جوده» ندارد

صفحة ۳۳۷

۱۱ سطر: ماند

۵ سطر به آخر: سال وقایع را به عرصه

۳ سطر به آخر: داهیة

خاتمه نسخه چنین است: «تم الكتاب بعمون

الملك الوهاب فی تاریخ شهر رمضان سنة اربع

و سبعین بعد الف. حرره محمد صالح خاتونابادی

غفرله.

فهرست نامهای کسان

ا

آقاخان مقدم ۷۰، ۷۱، ۸۶، ۱۷۲، ۲۳۷، ۲۴۰، ۲۴۴، ۲۶۰، ۲۶۴
 آقا رضا دابلی ۱۴۱
 آقارضا طنپوره‌ای ۳۱۰
 آقا زمان اصفهانی ۱۸۹ (وزیر رشت)، ۲۷۸ (دیوانی کردن او و عزل)
 آقا ملک ۲۹۰ (وزیر تفنگچیان)

الف

ابازه پاشا ۱۰۱، ۱۸۶
 ابدال (از اهالی شوره‌گل) ۱۹۳
 ابدال آقا = شیخ ابدال
 ابراهیم بیگ ۱۴۳ (امارت تنکابن - پسر خلف بیگ)
 ابراهیم بیگ ایگرمی دورت قاجار ۲۸۶ (ایلچی به روم)، ۲۹۲، ۲۹۳
 ابراهیم پاشا ۱۶۷ (حاکم قارص)
 ابراهیم پاشا ۲۲۸ (حاکم مرعش)
 ابراهیم چاوش ۱۲۱ (مأمور روم)
 ابراهیم خان زیاداغلی ۳۲۳ (حاکم قراباغ - و پسر شاهوردی سلطان)
 ابراهیم سلطان سفره‌چی ۲۴۲
 ابوتراب (میرزا) ۱۲۰ (کلانتر قزوین - پسر میرزا جمال)
 ابوالحسن ۱۱۵ (از شرفای مکه)
 ابوسعید چپک ۵۰
 ابوالغازی سلطان (خان) ۵۸، ۵۹، ۲۴۵ (برادر اسفندیارخان حاکم اورگنچ)
 ابوالفتح (میرزا) ۱۸۵ (وزیر غلامان - پسر میرزا محمد توپسرکانی)
 ابوالفتح بیگ ۱۴۷ (پسر امامقلی‌خان - قتل)
 ابوالفتح بیگ شاملو ۲۴۶ (جبه‌دارباشی)
 ابوالقاسم (میرزا) ۱۲۷ (پسر میرزا محسن رضوی متولی مشهد)
 ابوالقاسم بیگ ایواغلی ۳۳، ۳۴، ۳۷، ۴۰، ۹۴ (ایشیک آقاسی‌باشی حرم که در

- زمان شاه عباس یوزباشی، آبدارباشی بود)
 اتالیق = عبدالرحمن
 احمد بیگ ۱۵۹ (پسر شیخی جان پاشا حاکم قارص)
 احمد بیگ ترکمان ۲۶۰ (یوزباشی)
 احمد بیگ قدیمی ۲۷۸ (یوزباشی غلامان - شاید همان پیشین)
 احمد تتوی ۲۲۴، ۲۸۶ (مؤلف تاریخ الفی)
 احمدخان بیگ ۲۴۷ (قورچی - ایلچی به هند)
 احمد شیرازی (حکیم) ۱۶۱ (معلم شاه صفی - پسر حکیم سلمان)
 احمد گرای خان تاتار ۲۶۴
 ادريس ۱۱۶ (از شرفای مکه)
 ادهم بیگ ۷۰ (یوزباشی غلامان)
 ارستاو گرجی ۹۸
 اسفندیارخان ۵۵، ۵۷، ۵۸، ۵۹، ۹۸، ۲۹۱ (حاکم اورگنچ)
 اسکندربیک منشی ترکمان ۲۹ (مؤلف عالم آرای عباسی)
 اسکندر پاشا ۳۲۱
 اسکندر سلطان ۱۴۱ (از غلامان)
 اسمعیل (میرزا) ۵۰ (وزیر رشت - پسر اصلان بیگ)
 اسمعیل بیگ چینی ۲۷۷
 اسمعیل خان ۶۹ (پسر سلیم خان شمس الدین لو)
 اسمعیل سلطان بانه ای ۲۶۰
 اسمعیل میرزا صفوی ۳۲۱، ۳۲۲، ۳۲۳
 اصلان بیگ ۶۹ (عموی اسمعیل خان شمس الدین لو)
 اعتمادالدوله = خلیفه سلطان
 اعتمادالدوله = طالب خان
 اغزیوارخان شاملو ۲۴۶
 اغورلو ۹۷ (فرستاده خان احمدخان اردلان)
 اغورلوبیگ ۱۸۹ (ناظر دفترخانه)، ۲۹۲ (پسر مهدیقلی خان)
 اغورلوبیگ شاملو (اغورلوخان) ۹۵ (ایشیک آقاسی باشی)، ۱۴۸ (حاکم کوه گیلویه)،
 ۱۵۴، ۱۷۳، ۱۸۷
 اغورلو سلطان ۵۸ (از غلامان - حاکم درون)
 افندی نهانندی ۱۰۳
 اقراخان خان ۳۲۴ (حاکم قراباغ - پسر مرتضی قلی خان)
 اکبر پادشاه هند ۲۹
 القاص بیگ ۲۵۳ (از غلامان خاصه)
 الکسندر خان گرجی ۳۲۳

- اللہمقلی بیگ قاجار ۱۴۳ (قورچی باشی سابق)
 اللہمیردی بہادر ۲۴۹
 اللہمیردی خان ۶۹ (قوللر آقاسی)، ۱۳۶ (حاکم فارس)
 امامقلی بیگ اینانلو ۱۸۹ (یوزباشی)، ۲۴۶
 امامقلی بیگ ترکمان ۱۳۲ (ایلچی ہند)، ۱۳۳، ۲۹۱
 امامقلی بیگ قاجار ۱۹۳ (ایشیک آقاسی باشی - حاکم آخسقہ)
 امامقلی خان (پسر دین محمد خان) ۱۶۱، ۱۷۴، ۲۹۱، ۲۹۳، ۲۹۴، ۳۰۷، ۳۰۹
 امامقلی خان (پسر اللہمیردی خان) ۴۱، ۴۸، ۷۴، ۹۶، ۹۸، ۱۱۵، ۱۳۳، ۱۳۵،
 ۱۴۳، ۱۴۵، ۱۴۶، ۱۴۷، ۱۴۸، ۱۵۴ (فرزندان - اموال)، ۲۷۶ (بیگلربیگی
 فارس و جز آن)
 امامقلی میرزا ۳۴، ۸۶ (از فرزندان شاہ عباس اول)
 امت بیگ ۲۷۸ (یوزباشی سوکلن - پسر امیرخان سوکلن)
 امت بیگ زیاداغلی قاجار ۳۱۹ (پسر خضر بیگ)
 امیر آقای شیرہچی باشی = امیرخان ارمنی
 امیر تیمور ۷۲
 امیر حمزہ خان سیستانی ۱۸۰
 امیرخان ارمنی (امیر آقای شیرہچی باشی) ۱۱۵ (حاکم کرمان)، ۱۳۳، ۱۴۲،
 ۱۷۲ (حاکم گسکر)
 امیرخان داغستانی ۱۶۲
 امیرخان سوکلن ذوالقدر ۱۴۲ (قورچی باشیگری)، ۱۴۴، ۱۶۵، ۱۷۵، ۱۸۱،
 ۱۹۰، ۱۹۲، ۲۴۶ (فوت)، ۲۵۸، ۲۷۸ (دوبار) (پدر عبداللہ بیگ - رستم بیگ -
 امت بیگ)
 امیرخان کرد ۱۶۳
 امیرخواند (= میرخواند)
 امیر سلیمان ۲۳۵ (حاکم کردستان)
 امیر المؤمنین علی (ع) ۱۱۰
 اوتارخان ۸۳، ۱۱۵، ۱۳۳، ۱۴۲، ۱۹۳، ۲۷۹ (حاکم خوار و دماوند - از
 قلامان)
 اورخان ۲۶۷ (برادر سلطان مراد روم)
 اوراز قوش بیگی ۶۱، ۶۲، ۱۳۵
 ایلدارخان ۲۳۸
 ایوب خان ۱۸۱ (حاکم سلماس)، ۱۸۹
- ب
 باباخان صالحی ۹۷، ۲۶۰ (یوزباشی)

- یاباسلطان ۲۹۴ (ناظر دواب - حاکم بحرین)
 یابربیگ چاپار ۲۵۵
 باشی آجقی = سیاوش سلطان
 باواده بیگ ۱۰۰ (یوزباشی غلامان)
 بایسنغر میرزا ۱۴۳ (پسر سلطان دانیال پسر اکبر شاه هند)
 بایندر خان شیخاوند ۲۳۵
 بحر بیگ (خان) ماموئی ۱۷۱، ۱۹۶، ۲۶۷ (حاکم لوری)
 بدیع الزمان سلطان ۲۹۲ (حاکم سرخس - فوت)
 بر خوردار بیگ ۲۵۹ (توپچی باشی - پسر حیدر بیگ)
 بر خوردار سلطان قلخانچی اغلی ذوالقدر ۱۴۸ (حاکم هرموز)
 برکه (میر) ۱۱۵، ۱۲۲ (ایلچی هند)
 بکتاش خان = بیگتاش خان
 بکش (?) استاجلو ۵۸ (در ترجمه آلمانی بکتش آمده است)
 بلاغی = سلطان بلاغی
 بوداق سلطان کرد ۲۶۰
 بهاء الدین بیگ ۱۵۹، ۱۶۰ (در چنورسعد)
 بهرام ۹۴ (از غلامان)
 بهرام سلطان استاجلو ۲۵۷ (کشیکچی باشی - حاکم دربند)
 بیرام پاشا ۲۴۱ (وزیر اعظم)
 بیرام خواجه ۲۹۳ (یساول صحبت)
 بیرامقلی سلطان میر صوفی ۵۱، ۷۰
 بیگتاش خان (حاکم بغداد - بیگلربیگی) ۱۲۴، ۱۳۱، ۱۶۴، ۱۶۵، ۱۶۹، ۱۸۰،
 ۱۸۱، ۲۳۵، ۲۴۸، ۲۵۶، ۲۵۸، ۲۶۲، ۲۶۳

پ

- پاینده ۱۳۵ (یساول)
 پردکه بیگ (?) = پردکه بیگ
 پرند ۱۸۰
 پیر بوداق سلطان پرناک ترکمان ۲۸۶ (حاکم دشتستان - پسر شاه بنده خان)
 پردکه بیگ ۴۲ (در آلمانی Pardaka)
 پیرزاده = تقی خان
 پیرزاده = چراغ خان
 پیرزاده = محمد (میرزا)
 پیکر خان ایگرمی دورت قاجار ۱۲۲ (حاکم بردع)

ت

- تاج الدین بیگ ملاذجردی ۱۵۹
تخته خان استاجلو ۴۰، ۴۷ (قورچیگری کمان)، ۸۳، ۸۵، ۱۱۳، ۱۱۵، ۱۲۵، ۱۲۶
تقی (میرزا) = محمدتقی ۷۰ (وزیر مازندران - دارالمرز کیلانات)، ۱۱۴، ۱۱۸، ۱۲۱، ۱۳۱ (بنای نجف)، ۱۴۹، ۱۵۸، ۱۶۳ (برادر)، ۱۶۴، ۱۶۵، ۱۸۴، ۱۸۹ (وزارت، اعتمادالدوله)
تقی اصفهانی (میرزا) = محمدتقی اصفهانی (دولت آبادی)
تقی بیگ استاجلو ۲۲۶، ۲۶۴ (یساول باشی قور)
تقی پاشا ۱۱۶
تقی خان پیرزاده ۷۸ (مین باشی تفنگچیان)
تقی سلطان ۱۸۵
تنگروردی سلطان بیات ۱۶۰

ج

- جانباز سلطان زنگنه ۲۴۳ (پسر شهباز سلطان)
جانی بیگ ۱۲۹، ۱۴۴ (از غلامان خاصه)
جانی بیگ شاملو ۴۳ (یساول صحبت)، ۷۱، ۱۲۴ (ایلچی روم)، ۱۵۸، ۱۷۱، ۱۹۶، ۲۴۲ (ایشیک آقاسی باشی)، ۲۴۶
جبرئیل (سید) ۱۶۹ (سلطان الاصفیاء)، ۲۳۸
جعفر بیگ بلادروزی ۲۶۳
جلال بیگ زیگ ۲۵۱
جلال یزدی (مولانا) ۱۶۱ (منجم)
جلال الدین شار ۲۹۳ (سلطان بدخشان)
جلالا ۲۶۳ (مین باشی)
جمال (میرزا) ۱۲۰ (پدر ابوتراب)
جمشیدخان ۴۹، ۵۰ (پسر سلطان محمدخان)

چ

- چراغ خان پیرزاده ۱۲۵، ۱۲۸ (قورچی باشی گری)، ۱۳۶، ۱۳۸ (قتل)، ۱۴۴
چلبی بیگ ایواغلی ۹۰ (آبدار باشی)، ۲۴۷ (ایشیک آقاسی باشی حرم)

ح

- حاجم بی ۱۳۵ (حاکم فوری)
حاجی بیگ ۱۹۰ (برادر جبادار باشی)

- حبیب‌الله جبل عاملی ۳۷، ۱۲۸ (صدارت - مجتهد)
 حسام‌بیگ ۲۳۶ (حاکم قزل آغاج - پسر ذوالفقارخان)
 حسن بیگ ۴۳ (وزیر تفنگچیان - پسر هاشم بیگ)
 حسن بیگ ۱۵۳، ۱۶۲، ۱۶۵، ۱۸۸، ۱۸۹ (پساوول صحبت) شاید همان پیشین
 حسن‌خان استاجلو ۱۴۲ (قتل فرزندانش)
 حسن‌خان شاملو (بیگلربیگی هرات) ۱۱۴، ۱۲۲، ۱۳۴، ۱۵۳، ۱۷۵، ۱۸۰، ۱۸۱، ۱۸۶، ۱۸۸، ۲۵۹، ۲۶۷، ۲۷۵، ۲۹۰ (فوت)
 حسنعلی شوشتری (ملا) ۲۸ (پسر ملا عبدالله)
 حسین بیگ ناظر ۸۶ (توشماک - پسر زمان بیگ)، ۱۰۶ (ناظر بجای پدر)، ۲۱۰ (مامور حمل توپ)، ۲۱۵ (ناظر بیوتات)، ۲۴۷، ۲۵۷، ۲۵۸، ۲۷۶ (حاکم استرآباد)، ۲۹۲
 حسین جبل‌عاملی (سید) ۳۷، ۱۲۸
 حسین‌خان فیلی ۸۷، ۹۰ (بیگلربیگی لرستان - پدر شاهویردی‌خان)
 حسین‌خان کرد (سید) ۱۸۹ (پسر زکریاخان)
 حسین‌خان گودرزی ۲۴۲ (در هردو نسخه چنین است، اما آلمانی گودرودی)
 حسین‌خان ناظر ۱۴۷، ۱۴۸
 حسینقلی‌خان شاملو ۱۵۳، ۲۹۰ (پسر حسن‌خان شاملو)
 حق نظربیک ۲۷۸ (قورچی گری ترکش)
 حکیم‌الملک ۲۹۱ (ایلچی دکن)
 حمیدان (شیخ) ۱۴۹، ۱۵۴
 حیدربیک ۲۶۰ (زیندار)
 حیدربیک قراداغلو ۱۱۳، ۱۶۴ (یوزباشی)، ۱۶۵ (قتل)
 حیدر سلطان قویله حصارلو ۵۱، ۵۲
 حیدرعلی بیگ ذوالقدر ۲۸۶ (قورچی سپر)

خ

- خاقانی ۶۶
 خالد بیگ ۱۸۵
 خان احمدخان اردلان ۶۴، ۶۸، ۷۰، ۷۱، ۷۴، ۷۵، ۷۸، ۸۳، ۹۶، ۹۷، ۱۰۰، ۱۱۵، ۱۳۵، ۱۶۲، ۱۶۳، ۱۶۹، ۱۷۳، ۱۷۶، ۱۸۰، ۲۳۶، ۲۳۷، ۲۳۹، ۲۴۰، ۲۴۱، ۲۴۲، ۲۴۳ (فوت)
 خاندانقلی بیگ افشار ۲۳۵ (یوزباشی)
 خاندانقلی بیگ ذوالقدر ۲۷۸ (پساوول صحبت)، ۲۹۴، ۳۱۰
 خانزاده‌خانم کرد ۶۸
 خان‌ولی بیگ ۲۴۲ (یوزباشی)

- خرم = سلطان خرم
 خسرو بیگ ارمنی ۹۸ (یوزباشی غلامان - امارت ایل جوانشیر)، ۱۴۳، ۲۱۵
 (امیر شکارباشی)، ۲۴۷
 خسرو پاشا ۴۹ (وزیر اعظم روم)، ۶۴، ۶۸، ۷۰، ۷۳، ۹۰، ۱۰۵، ۱۱۶، ۱۲۲، ۱۳۲
 خسرو خان ۷۵ (بیگلربیگی استراباد)
 خسرو میرزا ۳۳ (داروغه اصفهان)، ۳۴، ۳۷، ۴۰ (مشهور به رستم خان)، ۱۴۳
 خضر بیگ (قاری مشخضر) ۳۱۹
 خفاجه = میرکلان
 خلف بیگ قراداغلو ۵۲، ۶۴ (سفرهچی باشی)، ۹۰، ۱۳۱ (سردار خراسان)،
 ۱۳۳، ۱۳۴، ۱۳۵، ۱۴۲، ۱۴۴، ۱۶۹، ۱۷۱، ۱۷۵، ۱۸۶، ۱۹۰، ۲۱۱، ۲۱۹، ۲۶۰، ۲۶۲
 خلیفه سلطان اعتمادالدوله ۳۳، ۴۰، ۴۷، ۱۲۶ (پسران)
 خلیل آقا (خلیل بیگ) ۲۴۹ (ایلچی بصره)، ۲۵۰
 خلیل بیگ سوسواغلی ذوالقدر ۴۸
 خلیل پاشا ۱۰۴ (حاکم ارزن روم)، ۱۰۵، ۱۰۶، ۱۰۷، ۱۱۰، ۱۲۲، ۱۶۸، ۱۷۱، ۱۹۶
 خلیل خان بختیاری ۵۵، ۹۰، ۲۹۸
 خلیل خان زیاداغلی ۳۲۳ (بیگلربیگی استرآباد - پسر شاهویردی سلطان)
 خلیل خان سیل سپر ۱۳۳
 خلیل سلطان قرامانلو ۱۹۸ (حاکم اخستاباد)
 خمیس بیگ ۱۶۸
 خواجهیم قلی قلماق ۲۹۳
 خواند میر ۲۲۴
 خیرات خان ۵۴، ۱۳۲ (ایلچی قطب شاه هند)
- د
- داود بیگ ۱۴۲، ۱۴۳ (غلام خاصه - قورچی رکاب - قورچی تیر و کمان)
 داود بیگ ۲۷۸ (مہتر رکابنانه). شاید همان پیشین
 داود خان ۶۹، ۱۳۶، ۱۳۷، ۱۴۷، ۳۲۴ (حاکم قراباغ - فرزند اللهویردی خان)
 دراج (سید) ۱۰۹، ۲۴۸
 درعلی بیگ شاملو ۸۳ (یساول باشی)
 درگاهتلی سلطان ۴۹
 درویش آقا محمودی ۱۷۵ (ریش سفید)
 درویش رضا ۱۱۷

درویش معتمدپاشا ۲۸۷ (حاکم بغداد)
 دورمش خان بیگ زنگنه ۱۲۰ (حاکم خواف - پسر علی خان بیگ)
 دوستعلی سلطان زنگنه ۲۹۱ (حکومت ماروچاق)
 دیدی فال ۱۸۳

ذ

ذوالفقار بیگ ۱۲۳
 ذوالفقار پاشا ۱۰۷ (حاکم ادرنه)
 ذوالفقار خان قرامانلو ۲۳۵، ۲۳۶
 ذوالفقار کیا ۲۲۸

ر

رحیم بیگ ۲۹۳ (پروانچی)
 رستم خان = خسرو میرزا داروغه اصفهان
 رستم بیگ دیوان بیگی (خان) ۶۱ (دیوان بیگی - سردار آذربایجان)، ۸۸، ۸۹، ۹۰، ۹۵، ۱۰۰، ۱۰۱، ۱۰۴، ۱۰۵، ۱۰۶، ۱۱۲ (سپهسالار)، ۱۱۶ (تفنگچی آقاسی گری)، ۱۲۵، ۱۲۵، ۱۲۶، ۱۲۸، ۱۲۹، ۱۴۱، ۱۴۴، ۱۵۳، ۱۶۱، ۱۶۲، ۱۶۳، ۱۶۵، ۱۶۶، ۱۶۸، ۱۷۰، ۱۷۱، ۱۷۲، ۱۷۳، ۱۷۵، ۱۹۲، ۱۹۷ (والی تبریز)، ۱۹۹ (ازینجا رستم خان)، ۲۱۳، ۲۱۵، ۲۴۷، ۲۵۱، ۲۵۹، ۲۶۰، ۲۶۲، ۲۶۳، ۲۶۷، ۲۸۷، ۲۹۳، ۳۰۷، ۳۱۰
 رستم بیگ سوکلن ۲۵۸ (مهرداری - پسر امیرخان قورچی باشی)
 رستم خان گرجی ۴۷ (قوللر آقاسی)، ۶۹، ۱۴۴ (والی کارتیل)، ۱۵۴، ۱۶۶، ۱۸۲، ۱۸۳، ۲۶۴، ۲۹۴، ۲۹۵
 رستم محمدخان اوزبک (پسر ولی محمدخان) ۴۳، ۱۲۵، ۱۶۱، ۱۷۱، ۱۸۴، ۱۹۳

رضا (درویش) ۱۱۷
 رضا خلیفه ۱۸۹
 رضا دابلی (آقا) ۱۴۱
 رضاقلی بیگ ۱۸۲
 رضی (میرزا) ۱۲۶ (پسر میرزا محمد تقی)
 رفیع الدین محمد صدر (میر) ۳۴، ۱۲۶
 روینده (روئیده) بیگ ۱۶۳ (از غلامان)

ز

زکریا خان کرد ۱۶۳، ۱۶۸، ۱۸۹
 زمان اصفهانی (آقا) ۱۸۹ (وزیر رشت)، ۲۷۸ (عزل)
 زمان بیگ ناظر ۴۷ (از غلامان - ناظر بیوتات - تفنگچی آقاسی)، ۵۹، ۶۱

۶۲، ۶۳، ۷۵ (سردار خراسان)، ۷۸، ۸۶، ۹۵، ۱۰۴، ۱۰۶
 زورپاشا ۷۸، ۱۰۱
 زیاداغلی (سلسله) ۳۱۷ تا ۳۲۷ (مخصوصاً ۳۱۹)
 زینب بیگم ۳۲، ۳۴، ۴۳، ۸۳، ۱۲۶ (بیرون کردن از حرم)، ۲۹۱ (فوت)
 زینل بیگ بیگدلی شاملو (پسر نقدی خان) ۲۶۳ (بیگلربیگی کوه کیلویه)
 زینل بیگ جلالی (محمودی) ۶۱، ۱۷۳، ۱۷۵، ۲۵۱
 زینل خان بیگدلی شاملو ۳۳ (ایشیک آقاسی باشی)، ۳۴، ۴۰، ۴۷ (سهر وکالت)،
 ۵۵ (سپهسالار)، ۶۸، ۷۱، تا ۹۰، ۹۲ (قتل)، ۹۳، ۹۴

س

ساروخان بیگ آجرلو ۲۶۳ (یوزباشی)
 ساروخان طالش ۵۲ (حاکم آستارا)، ۱۱۴ (شاه در خانه او)، ۲۳۵، ۲۶۷،
 ۲۶۹، ۲۷۱، ۲۷۲، ۲۷۵
 سام میرزا ۳۱، ۳۳
 سبعان ویردی بیگ ۱۹۰ (یساقچی باشی گری)
 سرافراز ارمنی (خواجه) ۲۴۹
 سرخای خان شمنخال ۲۲۸
 سردودی ۱۹۵
 سمیدخان جغتای ۲۵۴ (حاکم کابل)
 سمیدخان کرد ۱۶۲
 سلطان ابراهیم (رومی) ۲۶۴، ۲۷۸، ۲۹۲
 سلطان اولیاء (شیخ صفی) ۱۶۸
 سلطان بلاغی ۱۳۳ (شاهزاده هندی)، ۱۴۱، ۱۴۳، ۱۴۵، ۲۸۱، ۲۸۵
 سلطان جلال الدین شار ۲۹۳ (سلطان بدخشان)
 سلطان حسین سپاه منصور ۳۵۰
 سلطان حیدر میرزا ۱۴۲
 سلطان خرم ۶۴، ۲۵۴، ۲۶۷، ۲۷۵ (پادشاه هند)
 سلطان علی میرزا ۲۹۴ (عموی شاه صفی)
 سلطان محمد میرزا ۱۴۹
 سلطان مراد ۱۹۷، ۱۹۸، ۲۰۴، ۲۵۲، ۲۵۶، ۲۵۷، ۲۵۸، ۲۶۱، ۲۶۳، ۲۶۶،
 ۲۶۷، ۲۷۸ (فوت)، ۲۸۲
 سلمان شیرازی (حکیم) ۶۴، ۱۶۱
 سلیم خان شمس الدین لو ۶۹ (حاکم آخسته)، ۱۲۲، ۱۹۶ (حاکم کاخ - فوت)
 سلیمان بیگ ۱۷۴، ۱۹۳ (قوشچی - از غلامان)
 سلیمان خان اردلان (امیر) ۲۳۵، ۲۵۰، ۲۶۱

سمایون خان	۹۸ (سیمون)
سونج بهادر	۱۲۵ (قوشچی بهادر)
سوندوک پاشا	۲۲۹ (بیگلربیگی توقات)
سوندوک سلطان زنکنه	۱۴۸ (حاکم بحرین)
سهراب گرجی	۹۸ (پسر ارستاو)
سیاوش بیگ	۱۰۷ (یوزباشی غلامان)، ۱۶۲، ۱۷۶ (قوللر آقاسی باشیگری)، ۲۱۳، ۲۳۴، ۲۳۶، ۲۳۷، ۲۴۰، ۲۴۱، ۲۴۲، ۲۴۴، ۲۴۸ (سردار خراسان)، ۲۵۱، ۲۵۲، ۲۵۴، ۲۵۵، ۲۵۶، ۲۷۵، ۲۸۷، ۲۹۲
سیاوش سلطان باشی آجق	۱۴۲ (حاکم دربند)، ۱۹۶ (مزل)
سید دراج = دراج	
سیدم سلطان	۲۴۴ (حاکم قبه)
سینا (حکیم)	۲۶۷

ش

شاه اسمعیل	۳۸
شاه بنده خان ترکمان	۲۸۶
شاهرخ بیگ قراداغلو	۱۶۴ (وزیر قورچی - برادر حیدر بیگ)
شاهرخ بیگ (سلطان) زنکنه	۹۶ (امارت خواف - پسر علی بیگ)، ۲۵۰ (امیر آخور باشی)، ۲۸۶ (فوت)
شاه شجاع	۲۶۷، ۲۷۵ (پسر سلطان خرم)
شاه صفی (سام میرزا)	۳۸، ۱۱۰، ۲۰۲، ۲۰۸، ۲۲۸
شاه طاهر ترشیزی (میر)	۱۹۷ (وزیر اصفهان)
شاه طهماسب	۳۱، ۱۱۹، ۲۹۱، ۳۲۰
شاه عباس دوم	۳۰۳، ۳۰۵، ۳۰۶
شاه علی بیگ زنکنه	۱۲۰ (غلام خاصه)
شاه قلی بیگ	۲۸ (قورچی ترکش)
شاه قلی خان استاجلو	۳۲۰ (حاکم ایروان)
شاه نظربیک	۱۴۲ (از غلامان)، ۲۷۷ (مهر رکا بخانه)
شاهویردی بیگ ترکمان	۱۱۷ (داروغه قزوین)، ۱۲۰
شاهویردی خان فیلی (لر)	۱۰۷ (حاکم لرستان)، ۱۷۳، ۱۸۰، ۲۳۶، ۲۳۷، ۲۳۸، ۲۴۰، ۲۴۴، ۲۶۲، ۲۹۳ (فوت)
شاهویردی سلطان استاجلو	۱۹۶ (حاکم دربند)، ۲۵۷
شاهویردی سلطان زیاداغلی	۳۱۹ (حاکم ایالت قراباغ - پسر امت بیگ)، ۳۲۱
شاهین گرای خان تاتار	۷۳، ۸۵

- شبلی سلطان ۵۵ (حاکم شوشتر)
 شپرک (شپرک؟) ۲۴۸ (جلودار)
 شرف‌خان کرد ۱۶۳
 شرف‌الدین خوارزمی ۲۷۶
 شرف‌الدین علی یزدی ۲۰۰، ۲۲۴ (مؤلف ظفرنامه تیموری)
 شمس‌الدین محمد (حکیم) ۲۶۷ (پسر حکیم سیفا)
 شمس‌الدین محمدقلی بیگ جفتای ۲۷۲
 شهاب‌الدین اهری (شیخ) ۲۳۴
 شهباز سلطان زنگنه ۹۸، ۲۴۳
 شمسوار بیگ ۱۲۴ (امیرآخورباشی ایلچی - پسر مهترعلی کوچک)، ۲۸۶ (میر
 آخورباشیگری صحرا)
 شیخ ابدال آقا محمودی ۱۷۵
 شینعلی بیگ زنگنه ۲۶۴ (امیرآخورباشی گری - پسرعلی بیگ)، ۲۸۶ (امارت ایل)
 شینعلی سلطان ۲۸۷
 شینخی‌جان پاشا ۱۵۹، ۲۲۸
 شیرعلی = صفیقلی‌خان

ص

- صدرا اشتیاردی (میرزا) ۱۷۴ (وزارت آذربایجان)
 صفدرخان ۱۹۰ (ایلچی هند)، ۱۹۲، ۱۹۸، ۲۴۲، ۲۴۳، ۲۴۴، ۲۴۵، ۲۴۷،
 ۲۴۸، ۲۴۹، ۲۵۰
 صفر پاشا ۶۹ (حاکم قارص)، ۱۸۲
 صفی میرزا ۳۴
 صفی نائینی (میر) ۲۷۶ (وزارت محال وقفی)
 صفی‌الدین اسحق حسینی موسوی (شیخ) ۲۳۴
 صفیقلی‌خان ۱۴۳ (فرزند امامقلی‌خان)، ۱۴۷ (قتل)
 صفیقلی‌خان گرجی (شیرعلی) ۶۱ (حاکم بغداد)، ۹۶، ۱۰۰، ۱۰۳، ۱۰۴، ۱۱۳
 (لقب شیرعلی)، ۱۱۶، ۱۲۲، ۱۲۳ (فوت)، ۲۵۵
 صفیقلی سلطان ۵۵ (امارت سلطانیه و زنجان - برادرزاده زینل‌خان سپهسالار)
 صفیقلی سلطان سپاه منصور ۲۵۶ (حاکم بست)
 صفیقلی سلطان قلخانچی اوغلی ذوالقدر ۲۷۶ - ۲۷۷
 صنع‌الله‌بیک ۱۰۷، ۱۲۲
 صوفی سلطان اوزیک ۲۹۲
 صوفی لاهیجی (زیاداغلی) ۳۱۹

ط

- طالبخان نصیری اردوبادی (میرزا) ۴۰ (واقعه‌نویس)، ۱۲۴، ۱۲۷ (وزارت)،
۱۴۱، ۱۴۲، ۱۶۶، ۱۸۴، ۱۸۷، ۱۸۸
طالبای اصفهانی مؤذن ۱۱۲
سهماسب‌بیگ تاجوانلو ترکمان ۱۴۵
نهماسب‌قلی‌خان قاجار ۱۳۲ (حاکم ایروان - پسر امیر گونه‌خان قاجار)، ۱۵۹
(حاکم چنورسعد)، ۱۶۳، ۱۶۷، ۱۶۸، ۱۷۰، ۱۷۳، ۱۷۵ (بیگلربیگی)، ۱۷۹،
۱۸۶، ۱۹۳، ۱۹۵، ۱۹۶، ۱۹۷، ۱۹۸
طهمورث گرجی ۶۳، ۹۸، ۱۳۶، ۱۳۷، ۱۳۸، ۱۴۴، ۱۴۶، ۱۵۴، ۱۶۱، ۱۸۲،
۱۸۳، ۲۵۳، ۲۵۹، ۲۹۴، ۳۲۴
طیار محمدپاشا ۲۶۲ (وزیر اعظم)
طیفون ۲۳۷، ۲۳۸
ظریف (میر) ۱۱۵ (ایلچی هند)، ۱۲۲

ع

- عادلشاه ۲۴۴، ۲۴۵، ۲۴۷ (پادشاه هند)
عاشورخان کهرلو چگینی ۵۷ (بیگلربیگی مرو)، ۱۳۱ (فوت)
عباسعلی سلطان ۲۵۰
عباسقلی‌بیگ ۲۳۵ (حاکم اورامان)، ۲۳۷
عباسقلی‌بیگ استاجلو ۱۲۶ (پسرتخته‌خان که پدرش را به‌دستور کشت و منصب
او را گرفت)، ۲۳۵
عباسقلی‌بیگ بیگدلی ۹۶ (امارت سلطانیه و زنجان)
عباسقلی‌بیگ (خان) شاملو ۲۹۰ (داروغه الکای رشت - پسر حسن‌خان بیگلر
بیگی هرات)، ۲۹۲، ۲۹۴ (قورچی تیر و کمان)
عبدالحسین منشی‌الممالک ۲۶۷
عبدالرحمن اتالیق ۱۸۱
عبدالرحیم بهادر ۱۳۳ (امیر بخارا)
عبدالعزیزخان اوزبک ۱۲۲ (پسر ندرمحمدخان)، ۱۳۴، ۱۷۵، ۱۸۲، ۱۹۰، ۱۹۲،
۱۹۳
عبدالله اصفهانی (میرزا) ۵۰ (وزیر لاهیجان - پسر خواجه علیشاه)
عبدالله شوشتی (ملا) ۳۸
عبدالله‌بیگ سوکلن ذوالقدر ۱۴۴ (مهرداری - پسر امیرخان سوکلن)
عبدالله قطب‌شاه ۵۴، ۱۳۳، ۲۹۲
عبدی‌بیگ پلادروزی ۲۶۲، ۲۶۳
عثمان‌پاشا ۱۶۲

- عطا ملک جوینی ۲۲۴ (مؤلف تاریخ جهانگشا)
 علی (سید) ۱۲۴ (پسر عیسی خان قورچی باشی)
 علی (شیخ) ۱۱۲ (جد میرداماد)
 علیارخان ۲۵۸ (حاکم ایل گرایلی)
 علی بیگ ۱۲۶، ۱۷۳ (قوشچی)
 علی بیگ زلم ۷۴ (وکیل خان احمدخان اردلان)
 علی بیگ زنگنه ۸۶، ۹۶ (امیر آخور باشی)، ۱۲۰، ۲۳۵، ۲۶۴
 علی پاشا ۱۰۷
 علی پاشا ۱۴۹ (حاکم بصره)، ۲۴۹
 علی پاشا ۲۲۹ (حاکم مدرسه)
 علی خان بیگ آجرلو ۲۶۳ (یساول صحبت - حاکم ایل آجرلو)
 علی خان بیگ زنگنه ۱۲۰
 علیقلی بیگ ۱۴۷ (پسر امامقلی خان)
 علیقلی بیگ ۲۸۶ (کتابدار - پسر قرچقای خان)
 علیقلی بیگ (خان) دیوان بیگی ۱۳۹، ۱۴۱، ۱۴۷ (مأمور قتل امامقلی خان - برادر سپهسالار)، ۱۹۷، ۲۲۲، ۲۴۲، ۳۱۰
 علیقلی بیگ جفتای ۱۲۸ (جلودار باشی گری - پسر مهدیقلی بیگ امیر آخور باشی)
 علیقلی بیگ فیلی لر ۲۹۳ (حاکم لرستان - پسر شاهویردی خان)
 علیقلی خان شاملو ۴۳، ۱۳۲، ۲۳۴ (ایشیک آقاسی باشی)
 علیمراد بهادر ۲۴۹
 علیمردان خان زیگ ۷۲ (حاکم قندهار)، ۱۹۰، ۱۹۲، ۲۵۰، ۲۵۱، ۲۵۳
 عمادا ۱۸۹ (وزارت قزوین)
 عمادالدین کرد (میر) ۱۶۳
 عنایت بیگ بافقی ۲۶۳ (مین باشی)
 عنایت رحمت (از طایفه اژدر مازندران) ۵۰، ۵۳
 عوض بیگ ۲۷۸ (وزارت و تصدی لار)
 عیسی بیگ ۲۵۹ (برادر رستم خان سپهسالار)
 عیسی بیگ ۳۱۰ (برادر علیقلی بیگ دیوان بیگی)
 عیسی خان سلطان بوزچلو ۲۷۹ (حکومت لوری)
 عیسی خان شیخاوند ۳۳، ۴۰، ۴۷، ۱۲۴، ۱۲۵، ۱۳۲
 غازی یزدی (میرزا) ۳۸ (پسر حکیم کاشفا یزدی)
 غریب شاه ۴۹ تا ۵۴، ۷۰
 غیاث بیگ ۷۸ (قورچی رکاب)

فی

- فتاح اصفهانی (میر) ۳۴ (مین باشی)، ۱۸۱، ۱۹۷، ۲۵۶، ۲۶۲، ۲۶۳
 فخرالدین احمد شیرازی (حکیم) ۶۴ (پسر حکیم سلمان)
 فرخ خان ۱۴۲ (بیگلربیگی شیروان)، ۱۴۵، ۱۵۳، ۱۷۲، ۱۷۵، ۱۷۹، ۲۱۶
 فرهاد عرب (شیخ) ۱۴۸، ۱۴۹، ۱۵۴، ۱۸۶
 فریدون = کیا فریدون
 فضلعلی سلطان ۱۹۷ (حکومت پنجاه)
 فولادبیگ ۲۷۶ (ناظر امامقلی خان)، ۲۷۷ (وزیر و متصدی لار)

ق

- قابیل آقا ۲۹۴ (ایلچی روم)
 قاری مشر خضر ۳۱۹
 قاسم آقا ۱۹۷
 قاسم بیگ (امیر) ۲۴۹ (نایب داروغه اصفهان)، ۲۹۱، ۲۹۴
 قباد آقا ۱۹۵
 قبادخان کرد ۹۸
 قربوداق قاجار ۱۷۴ (قوشچی)
 قراحسن استاجلو ۱۱۸ (بیگلربیگی قلمرو علیشکر)
 قراخان بیگ ۱۱۹ (قوشچی خاصه)
 قراخان بیگ سوکلن ۲۷۸ (حکومت هرموز - برادر امیرخان سوکلن)
 قراخان بیگ شاملو ۲۶۴ (قورچی باشی - برادر جانی خان)، ۲۸۵
 قراقایش ۱۶۵ (چاپار)، ۱۶۶، ۱۷۱
 قربانعلی ۲۵۳ (جلودار)
 قرچقای خان ۳۹ (از ایروان)
 قرچقای خان ۲۴۸ (حاکم مشهد - پسر منوچهرخان)
 قرچقای خان ۲۸۳ (پدر علیقلی خان کتابدار)
 قزاق خان چرکس ۷۲ (حاکم شیروان)، ۷۸، ۱۴۲ (عزل)، ۱۹۷، ۲۳۳، ۲۴۴
 (حکومت استراباد)، ۲۷۶
 قطب شاه = عبدالله قطب شاه
 قواما ۲۷۶ (نویسنده بقایا)
 قوجتار بهادر ۱۷۱ (عمزاده یلنگتوش)
 قوجه بیگ ۷۸ (میرشکار باشی - برادرزاده یوسف آقا)، ۱۲۴
 قول آقاسی ۲۴۱
 کاشفا یزدی (حکیم) ۲۸

ک

- کاظم ۱۰۱ (کدخدای آدینه کندی)
 کچل مراد ۱۷۳ (قوشچی)
 کراچی محمد پاشا ۲۸۷
 کرجاسبی بیگ (کرجاسبی بیگ - در آلمانی) ۱۴۲ (از غلامان - یوزباشیگری)،
 ۲۷۹ (یساول صحبت)
 کلبعلی بیگ (خان) ۱۳۵ (ایشیک آقاسی)، ۱۴۱، ۱۴۸، ۲۱۱ (حاکم لار)، ۲۱۵
 (گسکر)، ۲۳۲ (چغورسعد)، ۲۵۹ (ایروان)، ۲۸۵ (فوت)
 کلبعلی بیگ قاجار ۱۶۹ (دواتدار)، ۱۷۶، ۲۳۵ (تولیت و ایالت اردبیل)
 کلبعلی خان افشار ۱۷۳ (حاکم رومی)، ۱۷۵
 کمال یزدی (مولانا) ۱۶۱ (پسر ملا جلال منجم)
 کنعان پاشا ۲۵۹ (حاکم ارزن روم)
 کنعان مهنا ۱۸۰، ۱۸۵ (پسر ناصر مهنا)
 کوچک احمد ۲۳۷، ۲۳۹ (حاکم موصل)، ۲۴۰، ۲۴۱
 کیا فریدون ۵۳ (سپهسالار)
 کیخسرو بیگ ۱۹۲

گ

- گرگین بیگ ۴۰ (غلام خاصه)، ۷۴ (مأمور قرا باغ)، ۱۴۲ (یوزباشیگری)، ۱۷۳
 (جلودار - شاید دیگری)
 گرگین خان ۵۲ (حاکم گسکر)، ۵۳
 گرگین خان ۲۶۴ (والی باشی ابق)
 گلزار آقا ۱۶۵ (جلودار خاصه)
 گیو بیگ ۱۴۰، ۱۴۱ (یوزباشی)

ل

- لاچین بیگ ۲۷۹ (از غلامان - وزارت رشت)
 لاچین بیگ جلالی ۱۷۳، ۱۷۵
 لوندخان گرجی ۶۳ (پسر طهمورث)

م

- مأمون خان ۹۷، ۹۸
 مبارک (سید) ۱۹۲
 مجنون بیگ بیجستانی ۶۲
 محبت (خواجه) ۱۴۲ (خازن - ریش سفیدی خواجه باشی حرم)، ۲۴۸ (صاحب
 جمعی خزانه)
 محبعلی بیگ ۳۴، ۳۵، ۳۷ (لله غلامان)
 محبعلی سلطان استاجلو ۵۸

- محراب بیگ (سلطان) ۲۵۵ (امارت قلعه بست)، ۲۵۶، ۲۹۱ (حاکم استراباد)
 محرابخان قاجار ۱۳۱
 محرم (خواجه) ۵۵ (مہتری رکابخانه)
 محسن (میرزا) ۱۲۶، ۱۲۷ (متولی مشهد)
 محسن اصفهانی (قاضی) ۱۸۹ (پسر قاضی معز)
 محسن اصفهانی (میرزا) ۱۴۸ (وزیر حسین خان)، ۱۹۸ (مستوفی خاصه)
 محمد (سید) ۱۲۴ (پسر عیسی خان قورچی باشی)
 محمد (میرزا) ۱۹۶ (محافظ قلعه لوری)
 محمد (میرزا) ۴۳ (وزارت غلامان)، ۱۲۸ (واقعه نویس)، ۱۶۵، ۱۸۳ (فوت)
 محمد آقا ۲۶۴ (ایلچی روم) ۲۶۵
 محمد بیگ ۱۸۹ (یساول صحبت - پسر منوچهر بیگ)، ۱۹۲
 محمد بیگ محمودی ۱۵۹، ۱۶۰
 محمد پاشا ۱۰۶
 محمد پاشا ۲۴۸ (وزیر اعظم - قتل)
 محمد پاشا ۳۲۰
 محمد تویسرکانی (میرزا) ۴۳ (وزارت غلامان)، ۱۲۸ (واقعه نویس)، ۱۶۵، ۱۸۳ (فوت)
 محمد خان (سید) ۱۴۸ (والی عربستان - پسر سید مبارک خان)، ۱۸۰، ۱۸۱، ۱۸۶، ۱۹۲
 محمد خان بیگ ۱۸۹ (وزیر مازندران - برادر تقی اعتمادالدوله)
 محمد خان کرد (سید) ۱۸۹ (پسر زکریا خان)
 محمد خان زیاداغلی ۳۲۳ (بیگلربیگی قراباغ - پسر خلیل خان پسر شاهویردی سلطان)
 محمد باقر = میرداماد
 محمد باقر ۲۵۹ (اوارجه نویس عراق)
 محمد تقی (میرزا) = تقی وزیر دارالمرز
 محمد تقی دولت آبادی اصفهانی (میرزا) ۱۸۹ (وزیر لاهیجان)، ۲۵۸ (استیفای قورچی)، ۲۷۶ (وزیر اصفهان)
 محمد تقی گنابادی (مولانا) ۳۰ (منجم)
 محمد جریر طبری ۲۲۴ (مؤلف تاریخ)
 محمد رضاییگ ۱۲۸
 محمد سعید ۱۲۸
 محمد سعید اصفهانی ۲۶۳ (مین باشی - پسر میر فتاح)
 محمد سلطان ۲۴۹ (حاکم سبزوار)
 محمد شریف خان استاجلو ۱۷۰ (قورچی)

- محمد شفیع (میرزا) ۲۵۹ (وزارت قورچی)، ۲۹۳
 محمد شفیع گنابادی (مولانا) ۳۰ (منجم)
 محمد صالح بیگ ۱۶۳ (برادر میرزا تقی وزیر دارالمرز)
 محمد طاهر ۱۲۵ (وزیر قورچی)
 محمد طاهر اصفهانی ۳۴ (پسر میر فتح مین باشی)، ۸۶، ۲۶۳ (تفنگچی آقاسی)
 محمد طاهر یزدی (ملا) ۸۳، ۸۴ (منجم)
 محمد علی بیگ اصفهانی ۶۴ (گرگیراق، ایلچی هند)، ۷۶، ۱۷۱ (بازگشت)،
 ۱۹۹، ۲۵۰ (وزارت اصفهان)، ۲۷۶ (ناظر بیوتات)، ۲۷۷
 محمد قلی ۲۳۷ (توپچی باشی)
 محمد قلی بیگ جغتای ۲۶۷ (جلودار باشی - ایلچی به روم)، ۲۷۴، ۲۷۵ (حاکم
 ایروان)
 محمد قلی خان زیاداغلی مصاحب قاجار ۱۴۴ (حاکم قراباغ واران)، ۱۷۲، ۱۷۵،
 ۱۹۸، ۲۱۵، ۳۲۴
 محمد کو (۹) (کربلائی) ۵۳ (وزیر)
 محمد معصوم (میرزا) ۱۲۶ (پسر میرزا محسن متولی مشهد)
 محمد معصوم بن خواجگی اصفهانی ۲۷، ۱۶۹، ۳۱۳ بیمد (مؤلف کتاب)
 محمد مقیم گنابادی ۲۹۳ (پسر میرزا محمد شفیع - منجم)
 محمد مؤمن بیگ ۷۲ (وزارت اصفهان)
 محمد مؤمن طنبورهای ۳۱۰ (پسر آقارضا)
 محمد یوسف اتالیق ۲۹۴
 محمود بلوک باشی ۲۲۸
 مراد لشته نشائی (میر) ۵۱ (کلانتر)
 مراد مازندرانی (مولانا) ۳۱
 مراد بیگ ۱۶۰
 مراد بیگ سیاه منصور ۲۵۰
 مرادخان اردلان ۲۶۱
 مراد قلی بهادر ۱۷۱
 مرتضی پاشا ۵۰ (حاکم آخسقه)، ۲۷۷
 مرتضی پاشا (ثانی) ۱۹۸، ۲۰۴، ۲۲۶، ۲۲۸
 مرتضی پاشا ۱۷۱
 مرتضی قمی (میر) ۳۰۷
 مرتضی قلی بیگ ۲۵۹ (توپچی باشی - پسر برخوردار بیگ)
 مرتضی قلی بیگ بيجرلو شاملو ۱۵۴ (یوزباشی)، ۲۴۶، ۲۶۴ (ایشیک آقاسی باشی)،
 ۳۰۹
 مرتضی قلی خان زیاداغلی مصاحب قاجار ۳۱۸ (بیگلربیگی گنجه - قراباغ)

- مرتضی قلی خان قاجار - ۱۳۱ (خاکم مرو - پسر محراب خان)، ۱۳۳، ۱۳۴، ۱۴۴، ۱۵۵، ۱۶۰، ۱۶۲، ۱۷۴، ۲۷۷، ۲۹۱، ۲۹۳، ۲۹۴
- مرجان (خواجه) ۸۶
- مرشد قلی خان زیاد اعلی قاجار ۲۲۴ (پسر محمدخان)
- مشفق (خواجه) ۲۴۸ (صاحب جمع خزانه)
- مصطفی آقا محمودی ۱۷۵
- مصطفی بیگ ۱۰۷
- مصطفی پاشا ۱۰۴ (ضابط قلعه گل عنبر)
- مصطفی پاشا ۲۶۳ (وزیر اعظم)، ۲۶۴، ۲۶۷، ۲۶۹، ۲۷۱، ۲۷۵
- معز اصفهانی (قاضی) ۱۸۹
- معصوم (سید) ۱۲۵ (پسر عیسی خان قورچی باشی)
- معصوم مستوفی (میرزا) ۱۸۳ (واقعه نویس)، ۱۸۵، ۲۷۶
- معین الدین (میرزا) ۱۴۸ (وزیر امام قلی خان)
- مفتی روم ۱۸۰ (قتل)
- مقصود آقا محمودی ۱۷۵
- مقصود بیگ = مقصود سلطان
- مقصود سلطان قراداغلی (خلفا) ۱۹۰ (یساول صحبت - پسر خلف بیگ)، ۲۳۵، ۲۴۲، ۲۴۸، ۲۵۷، ۲۶۴ (خلفا)
- ملك بیگ زیگ ۲۵۱
- منصور خان عرب (سید) ۱۸۰ (حاکم عربستان)، ۱۸۱، ۱۸۳، ۱۸۶، ۱۹۲، ۲۳۸
- منوچهر بیگ ۱۸۹
- منوچهر خان ۵۸ (حاکم مشهد - پسر قرچقای خان)، ۷۲، ۱۹۰
- منوچهر خان ۱۴۲ (حاکم کسکر) شاید همان پیشین
- موراو گرجی ۶۸
- مؤمن پاشا ۲۲۹
- مهدی خان بیگ (سلطان) عرب ۱۴۸ (امارات دورق)، ۱۸۰
- مهدی قلی بیگ ۱۲۸ (مشعلدار باشیگری - پسر محمدرضا بیگ)
- مهدی قلی بیگ جفتای ۱۲۸ (امیر آخور باشی)
- مهدی قلی خان شاملو ۹۵ (ایشیک آقاسی باشی)
- میر حسینی ۲۵۱ (ایلچی هند)، ۲۵۳
- میر خواند (امیر خواند) ۲۰۰، ۲۲۴
- میر داماد ۸۲، ۹۶، ۱۱۱ (فوت و مراسم آن)
- میرزاجان بیگ ۲۵۸ (وزیر خراسان)
- میرکلان خفاجه ۹۶، ۱۹۱
- میر علی ۲۳۷

میرفتاح اصفهانی = فتاح
 میرقاسم بیگ = قاسم بیگ
 میرمرتضی قمی = مرتضی
 میرهمای ۱۸۲ (ایلچی هند)

ن

ناصر مهنا ۱۸۰
 نجفقلی بیگ زنگنه ۲۸۶ (امیر آخورباشی جلو)
 نجفقلی میرزا ۸۶، ۳۴ (کور شدن - پسر امامقلی میرزا)
 ندرخان ذوالقدر ۴۹ (مهردار)
 ندر طوقای (تقای) ۱۳۳ (امیر بخارا)، ۲۹۳ (دیوان بیگی)
 ندرمحمدخان اوزبک ۱۲۲، ۱۳۴، ۱۶۲، ۲۹۴، ۲۹۸
 نظر بروقی ۱۳۳ (امیر بخارا)
 نظرببیگ زیگ ۲۵۴، ۲۵۱ (حاکم قندهار)
 نظرعلی خان سوکلن ۲۶۰ (حاکم اردبیل)
 نعمت الله (امیر) ۱۸۰ (عربستان)
 نقدی بیگ بیگدلی شاملو ۷۴ (ایشیک آقاسی گری حرم)، ۱۱۵ (داروغه فراشخانه
 در تبریز)، ۱۴۲ (والی مرو)، ۱۵۴ (والی کوه کیلویه)، ۲۶۲، ۲۶۳
 نوروز سلطان ۱۴۳، ۲۸۱ (امارت جوانشیر)
 نهاوندی، افندی ۱۰۳

و

واخشتی سلطان ۱۴۲ (امارت شوشتر - برادر اوتارخان)، ۱۴۸، ۱۸۶
 ولی بیگ زوله ۹۷
 ولی خان افشار ۷۱
 ولی سلطان شاهسون ۱۲۱

ه

هاشم بیگ ۱۶۴ (مستوفی خاصه)، ۱۶۵ (مثله کردن)
 هاشم عرب (سید) ۱۹۲ (پسر سید منصور)، ۲۳۸
 هدایت بیگ ۳۹ (عزب باشی قیچاجی خانه خاصه)
 همای (میر) ۱۸۲ (ایلچی هند)
 همایون پادشاه ۲۹

ی

یادگار بیگت ۲۴۷ (ناظر دواب - ایلچی گری هند)، ۲۷۵، ۲۹۱ (فوت)

یار علی سلطان ۱۶۰

یلنگتوش ۶۲، ۱۳۵، ۱۷۱، ۱۷۵، ۲۵۹، ۲۸۷

یوسف آقا ۳۳، ۴۷ (میرشکارباشی)، ۷۸، ۱۲۴، ۱۳۶، ۱۴۰ (قتل)، ۱۴۱، ۲۷۹

(یوزباشی غلامان)

یوسف خلیفه زیاداغلی ۳۲۳ (بیگلربیگی قراباغ - پسر شاهویردی سلطان)

یوسف سلطان ۲۴۹ (حاکم چمشکزک)

فهرست جغرافیائی (آبادیها و ساختمانها)

(نیز قلعه اردلان)	
اردوباد ۲۳۳	آب نیلوفر/کرمانشاه ۱۱۴، ۲۶۵
اردهان ۱۸۲	آخسقه ۵۰، ۶۹، ۱۲۲، ۱۹۳، ۲۷۴
ارزان پل/میدان ۸۶	۲۷۷
ارزن روم ۱۰۴، ۱۰۵، ۱۶۳، ۱۶۸	آدینه کندی/بغداد ۱۰۱
۱۸۶، ۱۹۶، ۲۵۹، ۳۲۱	آذربایجان ۶۰، ۶۱، ۷۰، ۷۴، ۹۵
ارس (رود) ۱۱۸، ۱۶۰، ۲۱۱، ۲۳۳	۱۱۸، ۱۳۲، ۱۵۵، ۱۵۶، ۱۶۶ -
ارسبار ۱۲۸	۱۶۸، ۱۷۴، ۱۸۱، ۱۹۵، ۱۹۷، ۱۹۹
ارسبیل/موصل ۱۶۲ (نیز قلعه ارسبیل)	۲۰۰، ۲۰۴، ۲۱۳، ۲۳۳، ۲۵۹، ۲۶۰
اروس (روسیه) ۵۱، ۹۸، ۱۵۴، ۲۳۵	۲۷۰، ۳۱۹
۲۸۵، ۲۸۷، ۲۹۰	آستارا ۵۲
اروم ایلی ۱۷۹، ۲۶۴، ۳۲۱	آستانه غرویه = غرویه = نجف
ارومی ۱۷۳، ۱۷۵	آقچه قلعه ۲۷۹
استرآباد ۷۵، ۲۴۴، ۲۷۶، ۲۹۲، ۳۲۳	
استنبول ۶۴، ۱۷۹، ۱۸۰، ۱۹۵، ۱۹۸	
۲۴۸، ۲۶۳، ۲۶۴، ۲۶۷، ۲۹۲	
۲۹۳، ۳۲۳	
اسفندآباد/میدان ۹۲	ایهر ۱۹۵، ۱۹۷
اسکودر (اسکودار) ۱۷۹	ایبورد ۵۵، ۵۸ (نیز قلعه ایبورد)
اشرف ۳۲، ۳۴، ۳۵، ۲۸۵	اختاپاد ۱۹۸
اصفهان ۳۳ (داروغه)، ۳۳، ۳۵، ۳۷	ادره ۱۰۷
۳۸، ۳۹ (آب کرنک)، ۴۸ (قیصریه)،	اران ۱۳۷، ۱۴۴، ۱۴۵
۶۰، ۶۳، ۶۸، ۷۲ (وزیر)، ۸۶، ۱۱۵	اردبیل ۱۴۴، ۱۶۸، ۱۶۹، ۱۹۵
۱۱۶ (هفت روز از بغداد)، ۱۱۷	۲۳۴، ۲۳۸
۱۲۲، ۱۲۴، ۱۲۹، ۱۴۱، ۱۴۵	- عمارت دولخان ۲۳۵
۱۹۷، ۲۱۰، ۲۱۴، ۲۳۱، ۲۳۹، ۲۴۲	- شامسبی ۱۶۸
	اردستان ۲۴۴ (شکار)
	اردلان (الکا)، فهرست ایلها دیده شود

- ۲۴۲، ۲۴۸، ۲۵۰، ۲۵۵ (۵ روز از
قندھار)، ۲۵۸، ۲۷۷، ۲۸۱، ۲۸۵،
۲۹۱، ۲۹۲، ۲۹۸، ۳۱۰، ۳۱۴
- آینه خانہ ۲۹۵
- باغ عباس آباد ۲۴۷ تا ۲۴۹،
۲۵۵، ۲۹۱
- باغ قوشخانہ طوقچی ۶۴، ۱۴۵،
۲۵۸، ۲۵۹، ۲۹۸
- باغ وحش ۱۴۵، ۲۹۴
- پل شامی ۲۴۷
- تالار طویلہ ۲۴۵، ۲۴۹، ۲۵۳،
۲۹۰، ۲۹۴، ۲۹۷
- حوضخانہ = عمارت حوضخانہ
- دروازہ حسن آباد ۲۸۵
- دروازہ طوقچی ۶۴
- زندہ رود (رود) ۲۴۷، ۲۵۰
- عالی قاپو ۲۸، ۴۰، ۵۴، ۱۲۹،
۲۴۴
- عباس آباد ۲۹۱ (منزل دلگشا)
- عمارت آینه خانہ ۲۹۵
- عمارت آقارضا دابلی ۱۴۱
- عمارت حوضخانہ ۱۲۹، ۱۳۳،
۱۳۵، ۱۴۵، ۲۵۰
- قیصریہ ۴۸
- کرسکان ۴۲ (عمارت)، ۲۹۵
- کونگک (آب) ۳۹
- مسجد شاہ ۳۹، ۴۱
- نقش جہان ۴۶
اعلیٰ درسی/آذربایجان ۲۳۳
اگرہ (ہند) ۲۴۷
الادرد = قلعہ الادرد
التون قلعہ ۱۸۲، ۱۸۳
الکای زینل جلالی ۱۷۳
الموت = قلعہ الموت
المہ قلاق (یورت پری خان خانم) ۹۲،
- ۹۴
امامزادہ حبیب بن موسیٰ/کاشان ۲۵
امامزادہ شاہ طور/اصفہان ۲۴۷
اناطولی ۲۲۱
اندخود ۱۶۹
انطاکیہ ۱۱۸
اوجان ۱۸۹، ۱۹۰
اوچی = قلعہ اوچی
اورکنج ۵۵، ۵۷، ۵۹، ۷۳، ۹۸، ۲۴۵،
۲۹۱
اورمان ۲۳۵ (اورامان) نیز قلعہ
(اورمان)
اھر ۲۳۴
اھواز ۱۴۸ (نیز قلعہ شیخ فرہاد)
ایران زمین (ایران) ۱۱۱، ۱۲۷، ۱۳۲
ایروان ۱۳۲، ۱۶۳، ۱۶۷، ۱۹۵،
۱۹۶، ۱۹۸، ۱۹۹، ۲۰۳، ۲۰۴، ۲۱۰،
۲۱۲، ۲۱۴، ۲۲۶، ۲۳۱، ۲۳۳، ۲۵۹،
۲۶۴، ۲۸۵، ۳۲۰، ۳۲۱ (نیز قلعہ
ایروان)
ب - پ
باتان/اصفہان ۴۹
باخرز ۱۲۳
بادآرای/سرحد ۲۷۰، ۲۷۴
بادغیس ۱۱۴
باشی آجق (آجوق) ۶۳، ۱۵۴، ۱۶۶، ۱۸۲،
۱۸۳، ۲۴۲، ۲۵۹، ۲۶۴
باغ وحش (لنجان) ۱۴۵، ۲۹۴
بالامرغاب ۱۱۴
بایزید = قلعہ بایزید
بحرین ۴۱، ۴۸، ۱۴۸، ۲۹۴
بخارا ۱۱۴، ۱۲۳، ۱۳۵، ۱۴۴، ۱۶۰،
۲۹۲، ۲۹۳
بدخشان ۲۷۵، ۲۹۳

- تبریز ۷۴، ۱۱۵، ۱۶۸، ۱۶۹، ۱۷۰،
 ۱۷۳، ۱۷۵، ۱۷۷، ۱۸۱، ۱۸۴ (سپیل)،
 ۱۸۵، ۱۹۷، ۱۹۸، ۱۹۹، ۲۰۶، ۲۰۸،
 ۲۱۱، ۲۵۹، ۲۸۶ (زلزله)، ۲۸۷،
 ۳۱۰، ۳۲۰، ۳۲۱
 - باغ تقی سلطان ۱۸۵، ۲۱۰
 - تالار مبارک ۱۷۷
 - سعدآباد ۱۸۵
 تجرود/خراسان ۱۹۱
 ترکستان ۱۷۴، ۲۹۳
 تفلیس ۱۶۶
 تنکابن ۵۱، ۱۴۳
 توقات (طغات) ۲۲۸
 تويسرکان ۸۷، ۱۱۵
- ج
 جاف ۲۷۰، ۲۷۴
 جام ۱۲۳، ۱۷۵، ۲۴۹
 جرفادقان (کلپایگان) ۸۳، ۸۶، ۹۰
 جرون ۴۱، ۴۸
 جسان/کردستان ۲۶۱، ۲۷۰، ۲۷۴
 جعفرآباد/قم ۱۴۵
 جوانشیر: فهرست ایلها دیده شود
- چ
 چخورسعد ۱۵۹، ۱۶۰، ۱۶۷، ۱۶۸،
 ۱۷۱، ۱۷۳، ۱۷۵، ۱۹۶، ۲۰۴، ۲۱۱،
 ۲۳۲، ۲۵۹، ۲۸۵، ۳۲۰
 چشمه قصایان/همدان ۸۳، ۸۵
 چشمه نیلوفر/کرمانشاه ۱۱۴
 چغان=درپند چغان
 چشمگزک ۲۴۹
 چهارباغ/هرات ۱۱۴
 چهل دختران/هرات ۱۸۱
- برخوار/اصفهان ۲۳۲
 بردع ۷۴، ۱۲۲، ۱۲۸، ۲۱۳
 برکش/سراب ۱۹۸، ۱۹۹
 بست=قلعه بست
 بشیوه/کردستان ۶۹، ۷۱، ۲۵۷
 بصره ۴۸، ۱۴۹، ۱۹۲، ۲۴۹، ۲۵۰،
 ۲۵۶، ۲۷۴
 بغداد (دارالسلام) ۴۹، ۶۱، ۶۴، ۶۸،
 ۷۰، ۹۰، ۹۱، ۹۶، ۹۹، ۱۰۰، ۱۰۳،
 ۱۰۴، ۱۰۶، ۱۱۲، ۱۱۳، ۱۱۶، ۱۲۳،
 ۱۲۴، ۱۲۱، ۱۳۲، ۱۳۷، ۱۶۴، ۱۶۵،
 ۱۶۹، ۱۸۰، ۱۸۱، ۱۹۷، ۲۳۴ (ویا)،
 ۲۴۸ (چهار روزه تا اصفهان)، ۲۵۶،
 ۲۵۷، ۲۵۹، ۲۶۷، ۲۷۰، ۲۷۲، ۲۷۴،
 ۲۸۷، ۳۱۰ (نیز قلعه بغداد)
 - حنیفه و دروازه حنیفه ۹۹، ۱۰۰،
 ۱۰۲
 بلبل/گرجستان ۱۳۷
 بلخ ۶۱، ۱۲۳، ۱۳۴، ۱۳۵، ۱۴۳،
 ۱۵۳، ۱۶۲، ۱۶۹، ۲۶۷، ۲۷۵، ۲۹۲،
 ۲۹۸
 بندر عباسی ۱۲۳، ۲۹۲
 بورسه ۲۲۹
 بهریز/کرمانشاه ۱۱۳
 بیره/مرحد ۲۷۰، ۲۷۴
 بیره جک ۱۸۱، ۲۴۸
 بیستون/کرمانشاه ۱۱۴
 بیه پیش/گیلان ۵۰
 پرملو/همدان ۹۳، ۹۴
 پل خشت/مرغاب ۱۳۵
 پنبک (پمبک)/تفلیس ۲۷۹
 پنجه/مرغاب ۱۹۷
- ت
 تاشکند ۱۶۰، ۱۷۴

دجیل/کنار دجله ۱۰۷

دریوند ۲۵۷، ۱۹۶، ۱۴۲

دریوند چغان/کردستان ۲۷۰، ۲۴۰

درتنگ/کردستان ۲۵۷، ۲۷۰، ۲۷۴

درنه/سرحد ۲۷۰، ۲۷۴

درون/خراسان ۵۸، ۵۹ (نیز قلعه درون)

دریاکنار (مازندران) ۲۷۷

دریاوک/قزوین ۱۹۵، ۱۹۶

دشتستان ۲۸۶

دکن ۱۳۲، ۲۹۱

دماوند ۸۳، ۱۱۵

دمق/همدان ۸۷

دورق/خوزستان ۱۴۸، ۱۸۰

دوکی/مولتان ۱۹۰

دولت آباد برخوار/اصفهان ۱۳۲، ۲۹۸

دیاریکر ۶۸، ۱۵۹، ۱۸۶، ۲۴۸

دیلمان ۵۱

ذهاب ۲۷۵

ذی الکفل/عراق عرب ۱۱۰

و

رامند/قزوین ۱۵۳

رانکوه/گیلان ۵۱

رشت ۵۰، ۱۸۹، ۲۷۷، ۲۹۰

رقه/کنار فرات ۲۲۹

رود منظرزا ۵۱ (در آلمانی Manzur)

در کتابهای تاریخ مازندران و گیلان

این نام نیست. از منوچهر ستوده هم

پرسیدم برایش ناشناس بود. ظاهراً

تحریفی در نام پیش آمده است.

روزآباد/خراسان ۱۵۵

روم ۳۹، ۴۹، ۶۴، ۶۸، ۷۳، ۱۱۸

۱۲۲، ۱۲۴، ۱۳۵، ۱۵۸، ۱۶۸، ۱۷۱

۱۷۲، ۱۷۹، ۱۸۱، ۱۹۸، ۱۹۹، ۲۰۰

۲۰۳، ۲۰۶، ۲۰۹، ۲۲۲، ۲۳۷، ۲۳۸

ح

حربی/سامره ۱۰۷

حسن آباد/اردلان کردستان ۷۱، ۸۳

۲۳۵ (نیز: قلعه حسن آباد)

حسن سویی/ارزروم ۱۹۷

حلب ۱۸۰، ۱۸۱، ۱۸۶، ۲۵۷

حله ۹۶، ۱۰۴، ۱۰۵، ۱۰۶، ۱۰۷

۱۱۰، ۱۱۲، ۱۸۰، ۱۹۰ (نیز قلعه

حله)

حویزه ۱۹۲ (نیز قلعه حویزه)

خ

خانقی کهنه ۱۰۴

خانقین ۶۹، ۷۱، ۲۵۷

خداآفرین (پل) ۲۳۳

خراسان ۴۷، ۴۸، ۶۰، ۶۱، ۶۲، ۷۱

۷۸، ۹۵، ۱۲۳، ۱۳۱، ۱۳۳، ۱۳۵

۱۳۸، ۱۴۴، ۱۶۲، ۱۶۹، ۱۷۱، ۱۷۵

۱۸۰، ۱۸۱، ۱۸۲، ۱۹۰، ۱۹۳، ۲۴۸

۲۷۵، ۲۸۷، ۲۹۲، ۲۹۳، ۲۹۵

خلخال ۱۹۵

خوار ۳۹، ۸۳، ۱۱۵، ۱۳۳، ۱۳۸

۲۸۵، ۳۰۹

خواف ۹۶، ۱۲۰، ۱۲۳

خور/ساوجبلاغ ۱۵۹

خوی ۷۰، ۱۹۹، ۲۱۱

د - ذ

دادیان ۶۳، ۱۸۲، ۱۸۳، ۱۸۵، ۱۹۲

۱۹۴، ۲۳۷، ۲۳۸، ۲۴۲، ۲۵۹

دارالسلام = بغداد

دارالمرز = گیلان

داغستان ۲۳۸

دانقی/گرجستان ۳۲۲

- ۲۴۰، ۲۴۲، ۲۴۷، ۲۴۸، ۲۵۲، ۲۵۷، سیاه آب/ماروچاق ۱۳۵
 ۲۶۳، ۲۶۴، ۲۶۶، ۲۶۷، ۲۷۰، سیاه کوه ۲۸۵
 ۲۷۰، ۲۷۸، ۲۸، ۲۹۲، ۲۹۴، ۳۱۹، سیستان ۱۸۰
 ۳۲۰، ۳۲۱، (به رومیه در فهرست سیواس ۱۹۶، ۲۴۱)
 ایلها و نسبتها دیده شود)
 ری ۱۵۹
 ش
 شام ۲۴۱
 شامات ۲۸۶ (زلزله)
 شاهزاده حسین/قزوین ۱۲۰
 شاه طور/اصفهان ۲۴۷
 شبلی (کردنه) ۱۸۶
 شورور ۲۱۲
 شط ۱۰۷، ۲۶۲
 شکی ۳۲۲
 شماخی ۱۵۳
 شماسی/اردبیل ۱۶۸
 شمعخال ۲۳۸
 شوره گل/قارص ۱۹۳
 شوشتر ۵۵، ۱۴۲، ۱۴۸
 شهریان ۷۱، ۲۶۳، ۲۶۴
 شهرزور ۷۱، ۱۰۴، ۱۶۲، ۲۳۷، ۲۷۰، ۲۷۴
 شهریار ۱۵۹
 شیراز ۴۸، ۱۴۵، ۱۶۵، ۳۲۲
 شیروان ۷۲، ۷۸، ۱۴۲، ۱۴۵، ۱۵۳، ۱۷۵، ۱۸۲، ۱۹۶، ۱۹۷، ۱۹۸، ۱۹۹
 ۲۱۳، ۲۱۶
 ض - ط
 صخری = قلعه صخری
 صفی آباد = قلعه صفی آباد
 ضیاءالدین/سرحد ۲۷۰، ۲۷۴
 طارم ۱۹۵
 طاق وسطان (طاق بستان) ۲۶۱، ۲۶۵
 طبرک = قلعه طبرک
 زاب (رود) ۱۶۲
 زردوی/سرحد ۲۷۰، ۲۷۴
 زگم/گرجستان ۱۵۳
 زلم (کوه)/کردستان ۲۷۰ (نیز قلعه زلم)
 زمین داور = قلعه زمین داور
 زنجان ۵۵، ۹۶، ۱۶۸، ۱۹۵
 زنجان رود ۱۶۸
 س
 ساوجبلاغ ۱۵۹
 سبزوار ۱۹۰، ۲۴۹
 سراب ۱۹۸، ۲۰۴
 - برکش ۱۹۸، ۱۹۹
 سرخ آباد/همدان ۸۶
 سرخس ۱۵۵، ۲۹۲
 سعدآباد/تبریز ۱۸۵
 سفیدرود ۵۱
 سقلاباد/عراق عرب ۱۶۲
 سلجه/عراق عرب ۱۶۲
 سلطانیه ۵۵، ۹۶، ۱۹۵، ۱۹۷، ۱۹۸، ۲۴۲
 سلماس ۱۸۱، ۱۸۹، ۱۹۹، ۲۰۷
 سمرقند ۱۶۰
 سمنان ۸۳، ۱۱۵، ۱۳۳
 سولان (سبلان) ۲۳۸
 سپند ۱۷۷، ۱۸۵، ۱۸۶، ۱۸۷، ۱۸۹

- ع
عانه/نزدیک فرات ۱۰۷
عباس آباد نطنز ۲۹۸
عتبات ۱۰۶، ۱۰۳
عجم ۱۸۰، ۲۵۲، ۲۵۷، ۲۷۲
عراق ۶۶، ۱۱۳، ۱۳۲، ۱۶۷، ۲۳۱، ۲۳۳، ۲۳۷، ۲۳۸، ۲۳۹، ۲۵۹، ۳۱۹
عراق عرب ۶۰، ۲۴۷
عربستان ۱۸۰
علیشکر (قلمرو) ۲۷۵، ۲۵۷، ۱۱۸
غرویہ (آستانه) = نجف
غور ۱۳۵
غوریان = قلعه غوریان
- ف - ق
فارس ۴۱، ۹۸، ۱۱۵، ۱۳۶، ۱۴۷، ۱۴۸، ۱۸۰
فراه ۱۸۲، ۲۳۶، ۲۵۵ (نیز: قلعه فراه)
فرنگ ۱۷۹، ۲۴۷، ۲۴۹، ۲۵۰، ۲۵۳
۲۵۵ (به فرنگیان در فهرست نسبتها مراجعه شود)
فیروزکوه ۲۵۹، ۲۸۵
قارص ۶۹، ۱۵۹، ۱۶۷، ۱۶۸، ۱۹۸، ۲۲۸، ۲۳۸، ۲۷۴
قازان/قزوین ۱۱۹
قبا/ ۴۷
قبق/ ۵۴
قبه/قفقاز ۱۹۳، ۲۴۴
قوتور (قنور - قنور) ۲۷۴ (نیز قلعه قنور)
قرباغ ۶۹، ۷۴، ۱۳۷، ۱۳۸، ۱۴۴، ۱۴۵، ۱۷۴، ۱۷۵، ۱۸۲، ۱۹۶، ۱۹۸
۲۱۳، ۲۱۵، ۳۲۰، ۳۲۱ (تعداد)
کوسفند، ۳۲۲ (اربعة قرباغ)، ۳۲۳، ۳۲۴
- ۳۲۲ (اربعة قرباغ)، ۳۲۳، ۳۲۴
قربلاغ/سلطانیہ ۱۹۸
قراجہ داغ/نزدیک ارس ۲۳۳
قراچمن/سراب ۱۹۹، ۲۱۰
قراقپو/بغداد ۱۰۲
قراقان/همدان ۸۸
قراقل خان/گرجستان ۹۸
قراکرپی/وان ۱۷۱
قرخ یلاغ/چخورسعد ۱۶۰، ۲۵۹
قزل آغاج/نزدیک لنگران ۲۳۶
قزلبه/سلیمانیہ ۲۳۷، ۲۷۰ (نیز قلعه قزلبه)
قزلرباط/بین کرمانشاه بغداد ۷۱، ۲۶۳
قزوین ۳۱، ۸۶، ۹۴، ۱۱۷، ۱۱۹، ۱۳۶، ۱۴۵، ۱۴۷، ۱۵۳، ۱۵۴، ۱۵۵، ۱۵۶، ۱۵۹، ۱۶۰، ۱۶۵ (چهار روزه تا بغداد)، ۱۶۷، ۱۶۸، ۱۸۹، ۱۹۰، ۱۹۴، ۱۹۵، ۱۹۷، ۲۰۴، ۲۶۶، ۲۷۵، ۲۷۷، ۲۸۵، ۳۰۶، ۳۰۷، ۳۰۹، ۳۱۴
- آسیاب سیاوش بیگ ۱۹۶
- باغ جنت ۱۵۴، ۱۹۴
- باغ صفی آباد ۲۷۷، ۳۰۷
- دولتخانه ۱۹۰، ۳۰۷
- شاهزاده حسین ۱۲۰
- میدان قزوین ۱۴۷
- هشت بهشت ۱۴۸، ۱۵۶، ۱۶۶
آبادیها
- دریاوک ۱۹۵، ۱۹۶
- رامند ۱۵۳
- قازان ۱۱۹
- قوشخانه ۱۶۸
- کافرآباد ۱۱۹
قلعه ابیورد ۶۱ (نیز ابیورد)
قلعه اردلان ۷۱ (نیز اردلان)

- قلعه ارسبیل/نزدیک موصل ۱۶۲ (نیز: ارسبیل)
 قلعه اشرك باغ ۱۷۱ (نیز: قلعه شمرك)
 قلعه الادرد/گرجستان ۱۶۲
 قلعه الموت ۸۶، ۱۴۱، ۳۱۰
 قلعه اوجی ۱۷۱
 قلعه اورمان ۱۰۰، ۲۳۷، ۲۷۰ (نیز: اورمان)
 قلعه ایروان ۱۹۹، ۲۰۰، ۲۰۹، ۲۱۵، ۲۳۵، ۲۷۷ (نیز: ایروان)
 قلعه پایزید ۱۹۹
 قلعه پست ۲۵۵-۲۵۶
 قلعه بغداد ۱۱۵، ۲۶۲، ۲۹۳ (نیز: بغداد)
 قلعه پلنگان/مربوان ۹۷
 قلعه تالغیه/كركوك ۲۶۱ (بالتغیه؟)
 قلعه ترقی/گرجستان ۱۶۱
 قلعه حسن آباد/کردستان ۲۴۲ (نیز: حسن آباد اردلان)
 قلعه حله ۱۰۵، ۱۲۲، ۱۹۰ (نیز: حله)
 قلعه حویزه ۱۸۳ (نیز: حویزه)
 قلعه درون/خراسان ۶۱ (نیز: درون)
 قلعه زلم/کردستان ۲۴۲، ۲۷۰ (نیز: زلم)
 قلعه زمین داور ۲۵۶
 قلعه زنجیر/سرحد ۲۷۰، ۲۷۴
 قلعه شمرك ۱۷۵ (ظاهراً همان قلعه اشرك باغ)
 قلعه شیخ فرهاد اهواز ۱۴۸ (نیز: اهواز)
 قلعه صخری/گرجستان ۱۶۶
 قلعه صفی آباد/گرجستان ۱۶۲
 قلعه طبرك ۴۷، ۶۸
 قلعه غوریان/هرات ۱۲۳
 قلعه فراه ۱۸۲ (نیز: فراه)
 قلعه قنور ۲۷۰، ۲۷۴ (نیز: قوتور)
 قلعه قزلجه ۲۴۲ (نیز: قزلجه)
 قلعه قندهار ۲۵۴ (نیز: قندهار)
 قلعه قهقهه ۳۲۱
 قلعه ككت/وان ۱۸۳
 قلعه كلاب(?) ۳۱۰
 قلعه كوالك/وان ۱۷۳، ۱۷۵
 قلعه كلاب ۳۱۰
 قلعه گل عنبر/شهرزور ۱۰۴، ۷۱ (نیز: شهرزور)
 قلعه گنجه ۳۲۳ (نیز: گنجه)
 قلعه لاهیجان ۵۱ (نیز: لاهیجان)
 قلعه لوری/گرجستان ۱۹۶ (نیز: لوری)
 قلعه ماروچاق ۶۲، ۶۳، ۱۳۳ (نیز: ماروچاق)
 قلعه ماکویه ۲۷۰
 قلعه مبارك آباد/استرآباد ۷۵
 قلعه محسنیه/خوزستان ۱۸۰، ۱۸۶
 قلعه مرو ۵۷، ۱۳۳ (نیز: مرو)
 قلعه مربوان ۷۸، ۹۷ (نیز: مربوان)
 قلعه مغازبرد ۱۹۳، ۲۷۰، ۲۷۴ (نیز: مغازبرد)
 قلعه مهربان/کردستان ۲۴۲ (نیز: مهربان)
 قلعه نسا ۵۵، ۵۸، ۵۹، ۶۱ (نیز: نسا)
 قلعه وان ۶۱، ۱۶۵، ۱۶۶، ۱۶۷، ۱۷۰
 ۱۷۳، ۲۲۰ (نیز: وان)
 قلعه هرات ۲۹۰ (نیز: هرات)
 قلعه یدی قلعه/استنبول ۳۲۳
 قلمرو علیشكر=علیشكر
 قم ۶۴، ۱۹۶ (سیل)، ۳۰۲، ۳۰۶
 قمعطران/عراق عرب ۱۶۲
 قندهار ۱۹۰، ۱۹۲، ۲۵۱، ۲۵۴، ۲۵۵
 (۵ روز تا اصفهان)، ۲۹۰، ۲۹۳

کرنگ (آب)/اصفهان ۳۹	۲۹۵، ۲۹۷ (نیز: قلعه قندهار)
کرنی/عثمانی ۲۵۹	— کوشک نخود ۲۵۳
کره (کرج) ۱۵۹	قوری گل/راه تبریز ۱۸۶
کسب/ملایر ۸۷	قوشخانه/خراسان ۵۸
کسویه/خراسان ۱۸۱، ۱۸۲	قوشخانه/قزوین ۱۶۸
کلاب = قلعه کلاب (?)	قونیه ۲۵۱
کلالی/همدان ۹۰، ۹۷، ۹۸	قهقهه = قلعه قهقهه
کلخواران/اردبیل ۱۶۹، ۲۳۸	
کله ریز/عراق عرب ۱۶۲	کابل ۲۵۴
کنگور ۹۸، ۱۰۰، ۱۰۴، ۱۱۴، ۲۶۰	کاخ ۱۲۷، ۱۵۴، ۱۶۲، ۱۸۳، ۱۹۶، ۲۲۳، ۲۵۹
کوجریز/عراق عرب ۱۶۲ (آلمانی: کوچبریز)	کارتیل ۱۴۴، ۱۸۲، ۱۸۵
کوحسفهان/رشت ۵۲	کاشان ۳۵، ۳۶، ۶۴، ۲۴۲، ۲۶۷
کورلک = قلعه کورلک	۲۹۷، ۲۹۸، ۳۰۴، ۳۰۶
کوریل ۱۸۲، ۲۳۷	— امامزاده حبیب بن موسی ۳۵
کوشک نخود/قندهار ۲۵۳	— دولتخانه ۲۳۴ (عمارت)
کوفه ۱۱۲	— فین ۲۸۵ (عمارت)
کوه گیلویه ۴۱، ۴۸، ۱۴۸، ۱۵۴، ۲۵۶، ۲۶۳	— میدان ۲۴۳
	کاظمین ۱۰۷
گدوک چغان = دربند چغان	کافرآباد/قزوین ۱۱۹ (در آلمانی کافور آباد)
گدوک شبلی ۱۸۶	کتک = قلعه کتک
گرجستان ۹۸، ۱۳۶، ۱۳۷، ۱۳۸، ۱۴۴	کجوگرد/کنگاور ۹۸
۱۵۴، ۱۵۹، ۱۶۱، ۱۶۲، ۱۶۳، ۱۶۶	کر (رود) ۱۵۹، ۱۶۰
۱۷۶، ۱۸۲، ۱۸۵، ۲۶۴ (نیز: در فهرست طایفه‌ها)	کربلا ۱۰۸، ۱۰۹، ۱۱۲
گرجستانات ۱۵۳، ۲۱۳، ۲۹۴	کردستان ۱۵۹، ۱۶۳، ۲۳۵، ۲۳۶، ۲۳۷، ۲۵۸
گسکر ۵۰، ۵۲، ۱۴۲، ۲۱۵	کرمگان/اصفهان ۶۲ (عمارت)، ۲۹۵
کلاب = قلعه کلاب	کرکوک ۷۱، ۱۰۴، ۲۳۷، ۲۶۱
کلیایگان = جرفادقان	کرمان ۱۱۵، ۱۳۳، ۱۴۰
گل‌عنبر = قلعه گل‌عنبر	کرمانشاهان ۲۶۱
کنجه ۷۴، ۱۳۸، ۳۱۷ (نیز: قلعه کنجه)	— آب نیلوفر ۱۱۴، ۲۶۵
گوری ۱۶۲	— بیستون = بیستون
گیلان (گیلان‌ات - دارالمرز) ۳۹، ۴۹	— چشمه نیلوفر ۱۱۴، ۲۶۵

مرعش ۲۲۸	۵۰، ۵۳، ۶۹، ۱۱۴، ۱۱۸، ۱۲۱،
مرغاب (آب) ۱۸۱	۱۴۹، ۱۵۸، ۱۶۳، ۱۸۴، ۱۸۵، ۱۹۵،
مرغاب (بالامرغاب) ۱۱۴	۲۷۷
موند ۱۷۵	
سرو ۵۵، ۵۶، ۱۳۱، ۱۳۳، ۱۳۴،	ل
۱۴۲، ۱۴۴، ۱۵۵، ۱۶۰، ۱۶۲، ۱۷۴،	لار ۴۱، ۴۸، ۱۴۸، ۲۱۱، ۲۳۲، ۲۷۶،
۲۹۱، ۲۹۳، ۲۹۴ (نیز: قلعه سرو)	۲۷۷
مريوان ۷۳، ۷۸، ۸۰، ۸۳ (نیز: قلعه	لامور ۷۶
مريوان)	لاميجان ۵۱، ۵۲، ۱۸۹، ۲۷۸، ۳۱۹
مشهد ۵۸، ۵۹، ۶۱، ۷۲، ۹۶، ۱۲۶،	(صوفيسيا) (نیز: قلعه لاميجان)
۱۳۳، ۱۹۰، ۲۴۸، ۳۱۰	لرستان ۸۷، ۹۰، ۱۰۷، ۱۶۵، ۲۳۶،
مصر ۱۱۸	۲۴۰، ۲۵۸
مغازبرد ۱۶۸، ۲۷۴ (نیز: قلعه مغازبرد)	لشته نشا/کيلان ۵۰، ۵۲
مغرب ۱۱۸	لنجان/اصفهان ۴۲، ۱۴۵، ۲۹۴ (باغ
مکه ۱۱۵	وحش)
مندلی (مندلیچی) ۲۶۱، ۲۷۰، ۲۷۴	لنکر/خراسان ۱۷۵
موصل ۷۰، ۱۶۲، ۱۶۳، ۱۶۹، ۱۷۳،	لوری ۲۶۷، ۲۷۹ (نیز: قلعه لوری)
۱۷۶، ۱۸۰، ۱۸۵، ۱۸۶، ۲۳۷، ۲۳۹،	له (لهستان) ۲۵۰
۲۴۰، ۲۴۱، ۲۴۳	
مهربان/کردستان ۲۷۰ (نیز: قلعه	م
مهربان)	ماربین/اصفهان ۲۴۷
میانکاله ۲۸۲	ماردین ۱۱۶، ۱۲۲، ۲۳۹، ۲۴۰
میم/ممدان ۹۰، ۹۴	ماروچاق ۶۱، ۶۲، ۱۳۵، ۱۴۳، ۲۹۰،
میم کلالی/علیشکر ۲۷۵	۲۹۱ (نیز: قلعه ماروچاق)
ن	مازندران ۳۱، ۳۳، ۳۵، ۶۹، ۱۱۸،
نجف ۱۱۲، ۱۲۹، ۱۳۰، ۱۴۹، ۱۵۸،	۱۲۱، ۱۳۱، ۲۷۵، ۲۷۷، ۲۸۱، ۲۸۵،
— آستانه غرویه ۱۱۲، ۱۳۰، ۱۴۹،	— عمارت چشمه ۲۸۱
۱۵۸، ۱۶۴	ماکو (ماکویه) ۱۹۸، ۲۷۰، ۲۷۴
نسا ۵۵، ۵۸ (نیز: قلعه نسا)	ماوراءالنهر ۲۷۶، ۲۹۱، ۳۰۷
نطنز ۲۹۸ (نیز عباس آباد)	ماهیدشت ۱۰۳، ۲۶۰، ۲۶۱
نتیج/ملایر ۸۷	مبارک آباد/استرآباد ۷۵
نیشابور ۲۹۳، ۳۰۷، ۳۱۰	محسنیه = قلعه محسنیه
	مغرن/(مغران)/گرجستان ۱۵۴
	مراکش ۱۱۸

۶۹، ۷۰، ۷۵، ۸۳، ۸۴، ۸۶، ۹۱

۱۲۴

— ارزان پل ۸۶

— اسفندآباد ۹۲

— پرمو ۹۳، ۹۴

— چشمه قصابان ۸۳، ۸۵

— دق ۸۷

— سرخ آباد ۸۶

— سنگشیر ۸۵

— قراقان ۸۸

هند ۵۴، ۶۴، ۷۶، ۱۱۵، ۱۱۶، ۱۲۲،

۱۳۲، ۱۳۳، ۱۷۱، ۱۹۰، ۱۹۹، ۲۴۲،

۲۴۵، ۲۴۷، ۲۵۱، ۲۵۲، ۲۵۴،

۲۷۵، ۲۷۷

ی

یدیقله/استنبول ۳۲۳

ینگى امام/قزوین ۱۵۹

یورت بایندری ۱۸۷

یورت پری خان خانم (المه قلاق) ۹۴

و

وان ۱۶۳، ۱۶۶، ۱۶۸، ۱۷۱، ۱۷۶،

۱۸۱، ۱۹۹، ۲۰۷، ۲۷۴ (نیز: قلعه

وان)

— قراکپی ۱۷۱

ورتون/اصفهان ۲۵۰

ولندیس ۲۴۹

ه

هارونی ۲۷۰، ۲۷۲ (مارونیه)، ۲۷۴

هبله رود ۲۸۵

هرات ۱۱۴، ۱۲۲، ۱۳۴، ۱۵۳، ۱۷۱،

۱۷۵، ۱۸۰، ۱۸۱، ۱۸۶، ۱۸۸، ۱۹۰،

۲۵۹، ۲۶۷، ۲۷۵، ۲۹۰، ۲۹۲ (نیز:

قلعه هرات)

— چهارباغ ۱۱۴

— چهل دختران ۱۸۱

هرموز ۱۴۸، ۲۷۶، ۲۷۸

همدان ۵۹، ۶۰، ۶۳، ۶۴، ۶۶، ۶۷،

فهرست ایلها ، طایفه‌ها ، نسبتها

پ - ت	آ
پاجلان ۲۶۲	آجرلو ۲۶۳
بختیاری ۵۵	آل عثمان ۲۱۶
تاتار ۲۶۴، ۲۵۹	آل فضول ۱۴۹، ۱۸۰، ۱۹۲
ترکان (قزوین) ۱۱۹	آل کریلا ۱۹۲
ترکمان ۱۴۵، ۷۵	آل کثیر ۱۴۹، ۱۵۰، ۱۸۰
ج - ح	اردلان ۶۸، ۷۱ (قلمه حسن آباد)، ۹۷،
جاف ۲۷۰، ۲۷۴	۱۶۲، ۲۳۵، ۲۶۱ (الکا)
جفتای ۲۵۴، ۲۵۶، ۲۵۷	اژدر ۵۰
جوانشیر ۹۸، ۱۴۲، ۲۱۳ (محل)	اعراب ۹۶، ۱۰۷، ۱۸۵، ۲۵۶
چپک ۵۰ (چپک و اژدر)	اعراب آل کریلا ۱۹۲
ر	اعراب بنی لام ۶۱
رومیان (رومیه) ۶۹، ۷۰، ۷۱، ۷۳،	اعراب خفاجه ۹۶، ۱۲۳
۷۴، ۷۶، ۷۸، ۷۹، ۸۳، ۸۸، ۹۱،	اعراب مهنا ۱۸۵
۹۶، ۹۷، ۱۰۰، ۱۰۱، ۱۰۲، ۱۱۰،	افشار (قزوین) ۱۸
۱۱۵، ۱۲۲، ۱۷۱، ۱۸۰، ۲۱۶، ۲۲۵،	اکراد ۷۰، ۱۶۲، ۱۷۶، ۱۸۱، ۱۸۹،
۲۵۸، ۲۵۹، ۲۶۰، ۲۶۱، ۲۶۲، ۲۶۴،	۱۹۶، ۲۳۸
۳۲۰، ۳۲۳	اکراد جلالی ۱۷۶
س - ص	اکراد محمودی ۱۷۶
سادات حایریه ۲۴۸	اکراد یزیدی ۱۷۶
شمس الدینلو ۱۶۸	اوزبک، اوزبکیه، اوزبکان ۶۲، ۱۱۴،
صفویه ۹۶، ۲۱۱، ۲۳۵ (آستانه)،	۱۲۲، ۱۲۳، ۱۳۴، ۱۳۵، ۱۴۳، ۱۵۵،
۳۱۹	۱۶۰، ۱۷۱، ۱۷۵، ۱۸۱، ۱۸۲، ۱۹۰،
	۱۹۱، ۱۹۲، ۲۴۸، ۲۴۹، ۲۵۹، ۲۷۷،
	۲۸۷، ۲۹۲، ۲۹۳، ۲۹۸

ع	عرب به اعراب نگاه کنید	۱۱۴، ۱۳۲، ۱۶۸، ۲۱۸
عنبری	۲۵۹	قلماق ۱۶۰
ف		ک - گت
فرنگیان	۱۸۶، ۲۶۴ (به فرنگه در	کلهر ۱۰۰، ۲۵۷
فهرست جغرافیائی مراجعه شود)		کوکلن (کوکلان) ۷۵
فیروزکوهی	۲۵۹	گرایلی ۲۵۸
قاجار	۱۳۷، ۱۶۰، ۳۲۰، ۳۲۳ (استر-)	گرجیان ۱۳۸، ۱۵۴
اِباد)		گورکانی ۱۴۱
قراالوس	۲۵۷	ی
قزاق	۱۶۰	یموت ۷۵
قزاقلو	۱۶۸	ینکچری ۱۰۵، ۱۰۷، ۱۳۵، ۱۸۰،
قزلباش	۶۲، ۸۶، ۸۸، ۸۹، ۱۰۲،	۲۲۹، ۳۲۱

۴-

نامهای کتابها

تاریخ ابن جوزی	۲۲۴	تاریخ وصاف = وصاف الحضرة
تاریخ اکبری	۲۹	حبیب السیر ۲۲۴
تاریخ الفی	۲۲۴، ۲۸۶	روضۃ الصفا ۲۲۴
تاریخ جهانگشا	۲۲۴	ظفرنامه ۲۲۴ (در نسخه‌ها شرفنامه)
تاریخ عباسی	۲۹ (عالم‌آرا)	وصاف الحضرة (تاریخ وصاف) ۲۲۴
توضیح		

برای صاحبان اشخاصی که به طایفه و ایلشان نسبت یافته‌اند به فهرست شماره ۷ مراجعه شود.

فهرست مناصب و عناوین

برای یافتن هریک به نامی که ارجاع داده شده است مراجعه شود.

آبدارباشی	امیر شکارباشی = میرشکارباشی
- چلبی بیگ	اوارجه نویسی عراق
آقایان ۸۶، ۱۰۱، ۱۷۳، ۱۸۴	- محمد باقر
ارکان دولت: در بسیاری از صفحات	ایشیک آقاسی
استیفای قورچی	- کلیملی بیگ
- محمد تقی دولت آبادی	ایشیک آقاسی باشی
اشراف اصطلیل ۲۷	- اغورلوخان
اشراف شترخانه	- امامقلی بیگ اینانلو
- محمد معصوم بن خواجگی اصفهانی	- امامقلی بیگ قاجار
اشراف طویله	- جانیخان
- محمد معصوم بن خواجگی اصفهانی	- زینلخان
اعتمادالدوله	- علیقلیخان استاجلو
- خلیفه سلطان	- کلیملی بیگ
- طالبخان	- مرتضی قلی بیگ بیجرلو شاملو
المانچی (المانچیان) ۱۳۴، ۱۸۱	ایشیک آقاسی باشی حرم
امیرآخورباشی (میرآخور)	- ابوالقاسم بیگ
- شاهرخ بیگ	- چلبی بیگ بیگدلی شاملو
- شیخ علی بیگ	- نقدی بیگ بیگدلی شاملو
- مهدیقلی بیگ	بلوکباشی
امیرآخورباشی ایلچی	- محمود
- شهبسوار بیگ	بیگلربیگی (بیگلربیگیان) ۴۱، ۶۱،
امیرآخورباشی جلو	۷۸، ۱۲۳، ۱۲۷، ۱۶۴، ۱۶۶، ۱۶۸،
- نجفقلی بیگ زنگنه	۱۷۲، ۲۱۵، ۲۲۳، ۲۶۰، ۲۸۲، ۳۲۳،
امیرآخورباشی صحرا	- حسینخان
- شهبسوار بیگ	- خسروخان

- زینل بیگ
 - طهماسبقلی خان قاجار
 - قراحسن
 - محمدقلی زیاداغلی
 - نقدی خان
 بیلداران ۲۱۴
 تفنگچی (تفنگچیان) ۴۱، ۴۸، ۶۱، ۹۵، ۹۶، ۱۰۱، ۱۱۳، ۱۲۳، ۱۳۵، ۱۶۲، ۱۷۳، ۱۹۰، ۱۹۱، ۲۱۴، ۲۳۵، ۲۵۶، ۲۶۳، ۲۹۰ (وزارت تفنگچی)
 تفنگچی آقاسی
 - رستم بیگ دیوان بیگی
 - زمان بیگ ناظر
 - محمدطاهر اصفهانی
 تفنگچی خاصه (سرکارخاصه) ۶۲، ۷۱، ۲۳۴
 توچی ۸۶، ۲۰۵، ۲۱۳
 توچی باشی
 - مرتضی قلی بیگ
 توشمال
 - حسین بیگ ناظر
 جبادارباشی ۱۶۶، ۱۹۰، ۲۵۱
 - ابوالفتح بیگ شاملو
 جلودار
 - شپرک
 - قربانعلی
 - گرگین بیگ
 جلودارباشی
 - شمسوار بیگ
 - علیقلی بیگ جفتای
 - محمدقلی بیگ جفتای
 جلودار خاصه
 - گلزار آقا
 چاپار ۱۶۵، ۱۸۲، ۲۵۴، ۲۵۵
 چاوش ۶۸
 چرخچی ۲۷۷
 چوپان بیگی ۳۲۱
 خازن
 - محبت (خواجه)
 خانی ۲۹۲
 خلفائی ۲۳۵
 دارائی ۱۴۸، ۲۴، ۳
 داروغه ۱۱۷، ۱۲۱
 - عباسقلی بیگ شاملو (رشت)
 داروغه فراشخانه
 - نقدی بیگ بیگدلی شاملو
 دواتدار
 - کلبعلی بیگ قاجار
 دیوان بیگی
 - علیقلی بیگ
 - ندرتقay
 رکابدار ۱۱۸
 ریش سفید ۳۸، ۸۷، ۱۴۲ (ریش سفیدی)
 خواجه های حرم
 زیندار
 - حیدر بیگ
 میپسسالار
 - رستم بیگ
 سفره چی
 - ابراهیم سلطان
 - خلف بیگ قراداغلو
 شورباچی
 - ۲۲۹
 شیره چی باشی
 - امیر آقا ارمنی
 صاحب جمعی خزانه
 - محبت (خواجه)
 - مشفق (خواجه)
 صاحب منصب ۳۹
 عزب باشی قیجاجی خانه خاصه

قورچی کمان	- هدايت بيگه
- تنخته خان استاجلو	عمله پيوتات ۴۱، ۱۸۴، ۲۱۵
قوش بيگي	غلام (غلامان) ۴۱، ۴۶، ۵۸، ۸۶، ۱۰۱، ۱۱۳، ۱۴۱، ۱۴۲، ۱۵۹، ۱۷۳، ۱۸۴، ۲۲۳، ۲۶۲
- اوراز قوش بيگي	
قوشچي ۷۲	غلام خاصه ۴۲
- سليمان بيگه	- القاص بيگه
- علي بيگه	- جاني بيگه
- قرابوداق قاجار	- داود بيگه
- كچل مراد	- روينده بيگه
قوشچي باشي	غلام خواجه سراي ۱۴۰
- سونج بهادر	قاپوچي باشي (روم) ۲۶۴
قوشچي خاصه	قراول (قراولان) ۶۲، ۷۸، ۲۱۹
- قراخان بيگه	قورچي (قورچيان) ۴۱، ۸۳، ۸۶، ۱۰۱، ۱۱۳، ۱۶۴ (وزير قورچي)، ۱۷۳، ۱۸۴، ۲۲۳، ۲۳۵
قول آقاسي ۲۴۱	- احمدخان بيگه
قول بيگي ۷۵، ۱۲۳-۲۲۹	- محمد شريف استاجلو
قوللر آقاسي	قورچي باشي ۱۸۲، ۱۹۲
- رستم بيگه	- اللهقلي بيگه قاجار
- سياوش بيگه	- اميرخان سوكلن
كتابدان	- جاني بيگه شاملو
- عليقلي بيگه	- چراغ خان پيرزاده
كشيكچي ۴۲، ۶۱ (نيز: هميشه كشيک)	- عيسي خان شيخانوند
كشيكچي باشي	- قراخان بيگه شاملو
- بهرام سلطان استاجلو	قورچي تركش
كشيک نويس	- حق نظر بيگه
- عمادا	- شاهقلي بيگه
كلانتر ۳۸، ۱۲۰، ۱۲۱، ۱۶۶، ۲۴۷	قورچي تير و كمان
كوتوال ۱۹۷	- عباسقلي بيگه شاملو
كركيلاق	قورچي ركاب
- محمد علي بيگه اصفهاني	- داود بيگه
لله غلامان ۳۴	- غياث بيگه
مباشران ديواني ۱۶۶	قورچي سپر
مستوفي ۴۱، ۱۷۶	- حيدر علي بيگه ذوالقدر
- معصوم	
مستوفي خاصه	
- محسن	

ناظر دواب	- هاشم بیگ
- بایا سلطان	مشعلدارباشی
- یادگار بیگ	- محمدرضا بیگ
نایب داروغه	مسقطی ۴۱
- قاسم بیگ	ملازم (ملازمان) ۴۱، ۴۳، ۴۶، ۶۲،
نویسنده بقایا	۹۵، ۹۸، ۱۲۳، ۱۲۴، ۱۵۹، ۱۶۰،
- قواما	۱۶۲، ۱۶۵، ۱۶۸، ۱۸۱، ۱۸۲، ۱۸۳،
نویسنده چوپان بیگی ۳۲۱	۱۸۵، ۲۳۵، ۲۴۷، ۲۶۴
واقعه نویس ۴۰، ۴۳	مهرت رکابخانه ۵۵
- معصوم مستوفی (میرزا)	- داود بیگ
- محمد	- شاه نظر
وزارت آذربایجان	مهرداد
- صدرا اشتیاردی	- رستم بیگ سوکلن
وزارت اصفهان	- عبدالله بیگ سوکلن
- ششاه طاهر نرشیری	- ندرخان ذوالقدر
- محمدتقی دولت آبادی	میرآخور = امیرآخور
- محمدعلی بیگ اصفهانی	میرشکارباشی
- محمد مؤمن بیگ	- خسرو سلطان
وزارت خراسان	- قوجه بیگ
- میرزاجان بیگ	- یوسف آقا
وزارت رشت	مین باشی ۲۴، ۱۲۳، ۱۹۲
- آقا زمان اصفهانی	- جللا
- اسمعیل پسر اصلان بیگ (میرزا)	- عباسقلی
- لاجین بیگ	- عنایت بیگ بافقی
وزارت عیسی خان	- فتاح اصفهانی
- محمدطاهر	- محمدسعید اصفهانی
وزارت قراباغ ۳۱۵	- محمدطاهر اصفهانی
وزارت قزوین	مین باشی تفنگچیان
- عمادا	- تقی خان پیرزاده
وزارت گیلان (دارالمرز)	ناظر بیوتات
- تقی (میرزا)	- حسین بیگ
وزارت لار (و تصدی آنجا)	- زمان بیگ
- عوض بیگ	- محمدعلی بیگ اصفهانی
- فولاد بیگ	ناظر دفترخانه
	- اغورلو بیگ

وزارت لاهیجان

- تقی اصفهانی (میرزا)

وزارت تفنگچیان ۴۳

- آقا ملک

- حسین بیگ

وزارت غلامان

- ابوالفتح (میرزا)

وزارت قورچی

- شاهرخ بیگ امیر آخور باشی

- محمد شفیع

وزارت محال وقفی

- صفی نائینی (میر)

یساقچی ۸۳، ۸۷

یساقچی باشی

- سبحان و پردی

یساول

- پاینده

یساول باشی

- در علی بیگ شاملو

یساول صحبت

- بیرام خواجه

- جانی بیگ شاملو

- حسن بیگ

- خاندانقلی بیگ ذوالقدر

- علی خان بیگ آجرلو

- کرجاسبی خان

- محمد بیگ

یساول باشی قور

- تقی بیگ استاجلو

- مقصود بیگ

یساول قور ۸۷

ینکچری آقاسی ۱۸۰، ۱۸۱، ۲۷۳

یوزباشی (یوزباشیگری) ۳۴، ۴۶، ۶۲،

۸۷، ۱۱۳، ۱۲۳، ۱۷۵، ۱۹۲، ۲۳۵،

۲۴۲، ۲۵۱، ۲۵۶، ۲۶۲

- احمد بیگ ترکمان

- امامقلی بیگ اینانلو

- بابا خان صالحی

- حیدر بیگ قراداغلو

- خاندانقلی بیگ افشار

- خان ولی بیگ

- کرجاسبی بیگ

- گرگین بیگ

- گیو بیگ

- مرتضی قلی بیجرلو شاملو

یوزباشی سوکلن

- امت بیگ

یوزباشی غلامان

- ادهم بیگ

- باواده بیگ

- خسرو بیگ ارمنی

- سیاوش بیگ

یوزباشی غلامان خاصه

- احمد بیگ قدیمی

